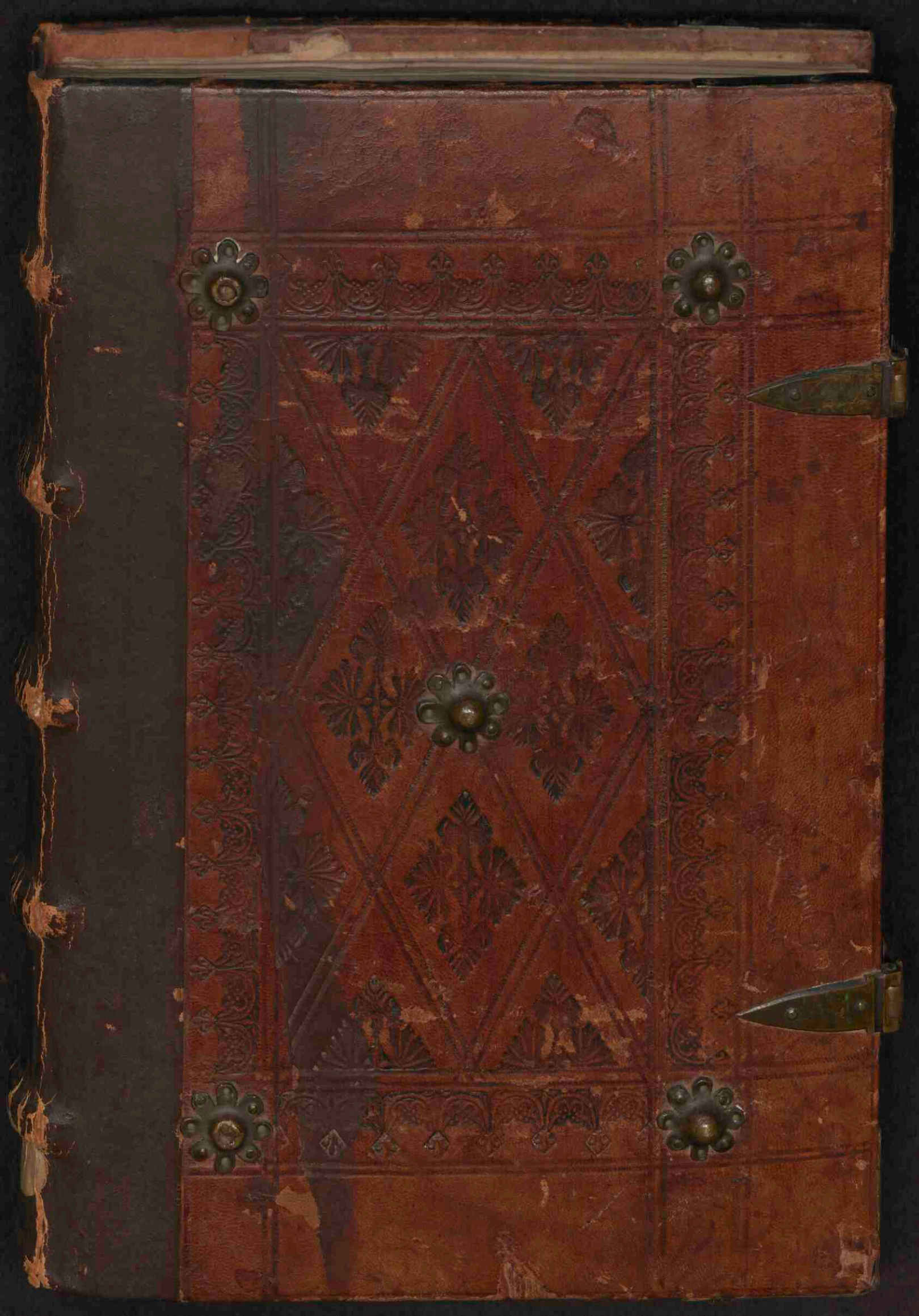




# Novum Testamentum

<https://hdl.handle.net/1874/329063>



Hs.  
4 D 11

Aevum medium.  
Scriptores ecclesiast.  
N<sup>o</sup>. 207

Codd. MSS. Latini

n<sup>o</sup>. 39

*Hand 4 D*

*N. 11*

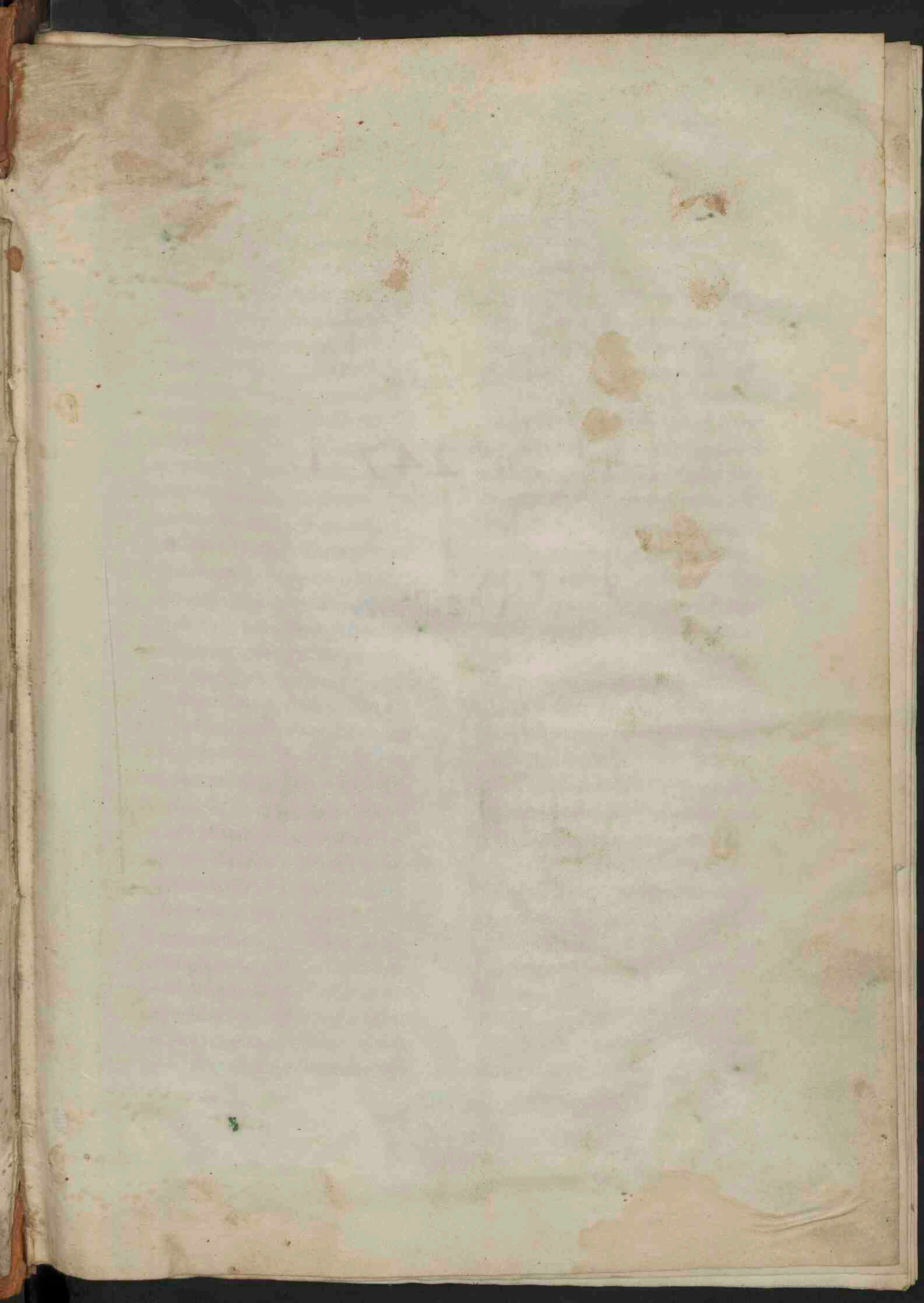
*Membr.*

33 (Eccl. 207, antea 287h.) Membr. fol. 144 ff. 2 col. 1475.

Novum Testamentum, Latine, e vers. Hieronymi.

Fol. 1a Incipit prologus beati Jheronimi presbyteri ad damasum papam super quatuor euangelia. (Sequuntur: Evangelia, Actus Apostolorum, Epistolae canonicae, Apocalypsis, Epistolae Pauli). Fol. 144b Explicit epistola beati pauli apostoli ad hebreos. Per fratrem Romerum monachum carthus. in domo traieci Anno domini M<sup>o</sup> cccc<sup>o</sup> lxxv<sup>o</sup> in vigilia apostolorum symonis et iude.

(E monast. Carthusiens. prope Trajectum).



n<sup>o</sup> 247. i.

N<sup>o</sup> 207. k.

Incipit prologus bti Hieronimi  
pbr ad damasū papam super  
quatuor euangelia.

**N**on diuini opus facere  
me cogis ex veteri?  
ut post exempla  
tria septuaginta toto  
orbe dispersa: quasi quidam arbiter  
sedeam. Et quia inter se variat que  
sunt illa que cum greca consentiant  
ueritate decernam: pius labor, sed  
periculosa presumptio, iudicare de  
reteris ipsum ab omnibus iudicandum:  
sensu mutare linguam et transire  
tam mundum ad initia retrahere  
puulorum. Cuius enim doctus pariter  
vel indoctus, cum in manus volu-  
men assumpserit, et a salua quam  
semel imbibit vident discere  
quod lectitat, non statim culpam in  
voco, me falsarium, me clamorem esse  
sacrilegum: qui audeat aliquid in ve-  
teribus libris addere, mutare, corrigere.  
Aduersus quam inuidiam duplex  
causa me consolatur: quod et tu qui  
summus sacerdos es fieri iubes, et verum  
non esse quod variat: etiam maledicorum  
testimonio comprobatur. Si enim latinis  
exemplaribus fides est adhibenda, respon-  
deat quibus tot sunt exemplaria, pene  
quod codices. Simul autem veritas que  
est de pluribus, cur non ad grecam ori-  
ginem revertentes: ea que a viciosis  
interpretibus male edita vel a presump-  
toribus imperitis emendata pusius,  
vel a librariis dormitantibus, aut ad-

data sunt, aut mutata corrigimus.  
Neque vero ego de veteri discepto testa-  
mento: quod a septuaginta interpretibus  
senioribus in grecam linguam uersione:  
tercio gradu ad nos usque peruenit.  
Non quero quod aquila quod Symachus  
sapiat: quare Theodotion inter-  
nouos et veteres medius incedat:  
sit illa vera interpretatio quam apostoli  
probauerunt. De nouo nunc loquor  
testamento: quod grecum esse non dubium  
est: excepto apostolo mattheo, qui primus  
in iudea euangelium christi hebraicis  
litteris edidit. Hoc certe cum in nostro  
sermone discordat: et in diuersos  
uulgorum tramites ducit, uno de  
fonte querendum est. Pretermitto illos  
codices, quos a Luciano et Eusebio  
inueniuntur: paucorum hominum assent-  
pueria contentio. Quibus utique nec  
in veteri testamento post septua-  
ginta interpretes emendare quid  
licuit: nec in nouo profuit emen-  
dasse: cum multarum gentium linguas,  
scriptura ante translata doceat falsa  
esse que addita sunt. Igitur hec presbiter  
presbiterum pollicetur quatuor tantum  
euangelistas, quorum ordo iste est,  
matheus, marcus, lucas, iohannes.  
codicum grecorum emendata collatione:  
sed utrumque ne multum a latine la-  
tine consuetudine discreparet: ut  
chalamo temperandum, ut hinc tam  
que sensu videbatur mutare con-  
tibus reliquis manere potest, ut fuerat  
Canones quos quos Eusebio cesari  
sensis



epus amonū alexandria secutus  
in decē numeros ordinauit: sicut  
in greco habetur expressim. Et  
si quis de curiosis voluerit nosse.  
que in euāgelis uel eadē vel  
vicina vel sola sint: eorū distinctioe  
cognoscat. Magnū siquidē hic  
in mris codicibz moleuit: dū  
qd' in eadē re alius euāgelista  
plus dixit: in alio. qā minus  
putauerūt addiderūt. Vel dū  
eundē sensū alius alit' expressit:  
ille qui vnū e quatuor primū  
legerat: ad eius exemplū ceteros  
quoq; estimauerit emendādos.  
Vnde accidit: ut apud uos mixta  
sint oīa. Et in marco: plura luce  
atq; mathei. Rursū in matheo.  
iohānis et marci: et in ceteris  
reliquoꝝ: que in aliis ppria sūt  
inueniantur. Cū itaq; canones  
legeris. qui subiecti sūt cōfusions  
errore sublato: et silia om̄ scies:  
et in singulis sua queq; restitues.  
In canone p̄mo cōcordāt q̄tuor:  
matheus. marcus. lucas. iohānes.  
In sc̄do tres: matheo. marco. lucas.  
In t̄cio tres: matheo. lucas. iohēs.  
In q̄to tres: matheus. iohēs.  
In quinto duo: matheus. lucas. In  
sexto duo: matheo. marcus. In  
septimo duo: matheus. iohānes. In  
octauo duo: lucas. marcus. In  
nono. lucas. iohānes. In decimo  
ppria vniꝝq; que nō habetur  
in aliis: ediderit. In singulis v̄o

euāgelis ab vno incipiens: usq;  
ad finē libroꝝ dispar numerus  
increscat. Hic nigro colore pre  
scriptus. sub se habet aliū ex mi  
mo numerū distolore: qui ad  
decē usq; p̄cedens indicat: p̄ior  
numerus in quo sit canone req̄  
rendus. Cū igitur apto codice.  
verbi gr̄cia illud siue illud capi  
tulū scire volueris cuiꝝ canonis  
sit: statim ex subiecto numero do  
ceberis: et recurrēs ad p̄cipia  
in quibz canonū est distincta  
cōgeries. eodēq; statim canone  
ex titulo frontis inuento: illū  
quē q̄rebas numerus eiusdē euā  
geliste qui et ip̄e ex inscriptione  
signatur inuenies: atq; e vicino  
ceteroꝝ transiitibz inspectis: quos  
numeros e regione habeat ano  
tabis. Et cū scies recurrēs ad  
ad volumina singuloꝝ: et sine mora  
reptis numeris quos ante signa  
ueras: repies et loca in quibus  
vel eadē vel vicina dixerūt. Opto  
ut in xp̄o valeas: et memneris  
mei papa beatissime. Amen.  
**I**ncipit euāgelium Mathei Caplin p̄m  
**H**ic generatois ihesu  
xpi filii dauid: filii  
abrahā Abraham:  
genuit ysaac. Ysaac autē: genuit  
iacob. Iacob autē: genuit iudam  
et fr̄es eius. Iudas autē: genuit  
phares et zaram de thamar. Pha  
res autē: genuit esrom. Esrom

autē: genuit aram **A**ram autē:  
 genuit ammadab **A**mmadab au-  
 tē: genuit naason **N**aason autē:  
 genuit salmon **S**almon autē:  
 genuit boos de raab **B**oos autē:  
 genuit obeth ex ruth **O**beth autē:  
 genuit yesse **Y**esse autē: genuit  
 dauid **D**auid autē rex: genuit  
 salomonē ex ea q̄ fuit vix **S**a-  
 lomō autē: genuit roboam **R**o-  
 boam autē: genuit abyam **A**bya  
 autē: genuit aza **A**za autē: ge-  
 nuit iosaphat **I**osaphat autē:  
 genuit ioram **I**oram autē: ge-  
 nuit oziam **O**zias autē: genuit  
 ioathan **I**oathan autē: genuit  
 achaz **A**chaz autē: genuit eze-  
 chiam **E**zechias autē: genuit  
 manassen **M**anasses autē: ge-  
 nuit amon **A**mon autē: genuit  
 ioziam **I**ozias autē: genuit ie-  
 thomā et fr̄es eius in trāsmi-  
 gratione babiloms **E**t post trāsmi-  
 grationē babiloms: iechomas  
 genuit salathiel **S**alathiel  
 autē: genuit zorobabel **Z**oro-  
 babel autē: genuit abiud **A**biud  
 autē: genuit elyachim **E**lyachi  
 autē: genuit azor **A**zor autē:  
 genuit sadoch **S**adoch autē:  
 genuit achim **A**chim autē: ge-  
 nuit eluid **E**luid autē: genuit  
 eleazar **E**leazar autē: genuit  
 mathan **M**athan autē: genuit  
 iacob **I**acob autē: genuit ioseph  
 virū marie: de qua natus  
 est ihesus: qui vocatur xp̄us.

**D**ñs ergo gnationes ab abra-  
 ham vsq; dauid: generationes  
 quatuordecim **E**t a dauid vsq; ad  
 trāsmigrationē babiloms:  
 generatiōes quatuordecim **E**t a trāsmi-  
 gratiōe babiloms vsq; ad xp̄m: ge-  
 neratiōes quatuordecim **D**ñs itaq;  
 gnationes ab abrahā vsq; ad xp̄m:  
 gnatiōes quadraginta due **I**psi autē  
 generatio sic erat **Q**uā esset despo-  
 sata mater eius maria ioseph:  
 anteq; cōueniret inuenta est in  
 utero habēs de spū sc̄o **I**oseph autē  
 vir eius cū esset iustus. et nollet  
 eam tradere: voluit occulte dimit-  
 tere eam **H**ec autē eo cogitāte: ecce  
 angelus dñi in sompnis apparuit  
 ei: dicens **I**oseph fili dauid: noli  
 timere accipere mariā cōiugem  
 tuā **Q**uā em̄ in ea natū est: de spū  
 sc̄o est **P**ariet filiū autē filiū: et  
 vocabis nomē eius ihesū **I**psē em̄  
 saluū faciet ppl̄m suū: a peccatis  
 eorū **H**oc autē totū factū est: ut  
 adimpletetur qd̄ dictū est a dño  
 p̄ p̄phetā dicentē **E**cce virgo in  
 utero habebit et pariet filiū: et  
 vocabitur nomē eius emanuel:  
 qd̄ est int̄pretatū nobiscū deus  
**E**xurgens autē ioseph a sompno:  
 fecit sicut p̄cepit ei angelo dñi  
**E**t accepit cōiugem suā **E**t nō  
 cognoscebat eam donec peperit  
 filiū suū p̄mogenitū: et vocauit  
 nomen eius ihesū **Capitulum sc̄dum**

**Q**uā ergo natus ēet ihesus  
 in bethleem iude in dieb;



herodis regis: ecce magi ab oriente  
venerunt iherusolima: dicentes **U**bi  
est qui natus est rex iudeorum? **U**bi  
dimo enim stella eius in oriente: et  
venimus adorare eum. **A**udiens autem  
herodes rex turbatus est: et omnis  
iherusolima cum eo. **E**t congregans  
omnes principes sacerdotum et scribas  
populi: sciscitabatur ab eis ubi christus  
nascereetur. **A**ll illi dixerunt ei **I**n  
bethleem iude. **S**ic enim scriptum est  
per prophetam **E**t tu bethleem terra iuda:  
nequaquam minima es in principibus  
iuda. **E**x te enim exiet dux: qui regat  
populum meum israel. **T**unc herodes  
clam vocatis magis: diligenter  
didicit ab eis tempus stelle que  
apparuit eis. **E**t mittens eos in  
bethleem: dixit **I**te: et interrogate  
diligenter de puero. **E**t cum inveni-  
eritis renunciate michi: ut et ego  
veniens adorem eum. **Q**ui cum au-  
dissent regem: abierunt. **E**t ecce stella  
quam viderant in oriente antecede-  
bat eos: usque dum veniens staret  
supra ubi puer erat. **V**identes  
autem stellam: gausi sunt gaudio  
magno valde. **E**t intrantes domum:  
invenierunt puerum cum maria ma-  
tre eius. **E**t prostrantes: adorave-  
runt eum. **E**t apertis thesauris  
suis: obtulerunt ei munera: aurum  
et mirram. **E**t responso  
accepto in sompniis ne redirent  
ad herodem: per aliam viam reversi  
sunt in regionem suam. **Q**ui cum recess-  
issent: ecce angelus domini

apparuit in sompniis ioseph:  
dicens **S**urge et accipe puerum  
et matrem eius et fuge in egyptum:  
et esto ibi usque dum dica tibi fu-  
turum est enim: ut herodes querat  
puerum ad perdendum eum. **Q**ui  
consurgens accepit puerum et  
matrem eius nocte: et recessit  
in egyptum. **E**t erat ibi usque ad  
obitum herodis: ut adimpleretur  
quod dictum est a domino per prophetam  
dicentem **E**x egypto vocavi filium  
meum. **T**unc herodes videns quoniam  
illusus esset a magis: iratus  
est valde. **E**t mittens occidit  
omnes pueros qui erant in beth-  
leem et in omnibus finibus eius  
a bymatu et infra: secundum tempus  
quod exquisierat a magis. **T**unc  
adimpletum est quod dictum est per  
iheremiam prophetam dicentem **V**ox  
in rama audita est ploratus  
et ululatus multus: rachel  
plorans filios suos. **E**t noluit  
consolari: quia non sunt. **D**efuncto  
autem herode: ecce angelus domini  
apparuit in sompniis ioseph in  
egyptum: dicens **S**urge et acci-  
pe puerum et matrem eius: et vade <sup>eius</sup>  
in terram israel. **D**efuncti sunt enim:  
qui querebant animam pueri. **Q**ui  
consurgens accepit puerum et  
matrem eius: et venit in terram  
israhel. **A**udiens autem quod ar-  
chelaus regnaret in iudea  
pro herode patre suo: timuit illo  
re. **E**t admonitus in sompniis

secessit in ptes galylee Et venes  
habitavit in ciuitate que vocatur  
nazareth **Caplm Tertiu**

**I**n diebus illis venit  
iohnes baptista pdicans  
in deserto iudee: et di  
cens Penitencia agite: appropi  
quabit em regnu celoz **H**ic est  
em qui dictus est p ysaya ppheta  
dicente Vox clamatis in deserto  
parate via dm: rectas facite  
semitas eius **I**psa autē habebat  
vestimentu de pilis cameloz:  
et zona pellicea circa lumbos  
suos **E**scā aut eius erat locuste  
et mel siluestre **T**uc exhibat  
ad eū iherusolima et oīs iudea  
et oīs regio circa iordanem:  
et baptizabatur in iordane ab  
eo. cōfidentes pctā sua **V**idens  
autē multos phariseoz et sadu  
ceozū venientes ad baptismū  
suū: dixit eis **P**egemes vipe  
rarū: quis demonstravit vobis  
fugere a futura ira: **F**acite  
ergo fructū dignū penitencie  
**E**t ne velitis dicē mtravos: pa  
trē habemus abrahā **D**ico em  
vobis: qm potens est deus de  
lapidibz istis suscitare filios  
abrahe **I**am em securis ad  
radicē arboris posita est **V**is  
ergo arbor que nō facit fructū  
bonū excidetur: et in ignem  
mittetur **E**go quidē vos baptizo  
in aqua: in penitencia **Q**ui aut  
post me venturus est fortior me

est: cuius non sū dignus calciamē  
ta portare **I**psa vos baptizabit  
spū scō et igni **C**uius ventilabru  
in manu sua: et mūdabit areā  
suā: et cōgregabit triticū suū  
in horreū: paleā autē cōburet  
igni inextinguibili **T**uc venit  
ihesus a galilea in iordanē ad  
iohānem: ut baptizaretur ab  
eo **I**ohes autē phibeat eum  
dicens **E**go a te debeo baptizari:  
et tu venis ad me **R**espondens  
autē ihesus: dixit ei **S**ine modo.  
**H**ic em decet nos adimplere  
oēm iusticiā **T**uc dimisit eū.  
**B**aptizatus autē ihesus: con  
festim ascendit de aqua **E**t ecce  
aperti sūt ei celi: et vidit spm  
dei descendente sicut colubam:  
et veniente sup se **E**t ecce vox de  
celis dicēs **H**ic est filius meus  
dilectus: in quo michi cōplacui.

**U**nc **Caplm Quartū**  
ihesus ductus est in  
desertū a spū: ut tēp  
taretur a dyabolo **E**t tū ieiū  
nasset qdragita diebz et qua  
dragita noctibus: postea esuruit  
**E**t accedens teptator dixit ei **S**i  
filius dei es: dic ut lapides isti  
panes fiant **Q**ui respondens dixit  
**S**criptū est **N**ō in solo pane  
viuit homo: sed in omni verbo  
qd procedit de ore dei **T**uc assūp  
sit eū dyabolus in scām ciuita  
tem: et statuit eū sup pīnacu  
lū templi: et dixit ei **S**i filius

dei es: mitte te deorsu **S**criptu est  
em. qa angelis suis mandauit  
de te: et in mambz tollent te: ne  
forte offendas ad lapide pedem  
tuu. **A**it illi ihesus rursu **S**criptu  
est. **N**o temptabis dnm deu tuu  
**A**teru assupsit eu dyabolus in  
monte excelsu valde: et ostedit  
ei oia regna mudi et gloriam  
coru: et dixit illi. **H**ec oia tibi  
dabo: si cadens adoraueris me  
**T**uc dixit ei ihesus. **V**ade sa  
thanas. **D**nm deu tuu adorabis:  
et illi soli serues. **T**uc reliquit  
eu dyabolus: et ecce angeli  
acceserunt: et ministrabat ei.  
**C**um aut audisset ihesus. qd  
iohannes traditus esset: secessit in  
galilea. **E**t relicta ciuitate naza  
reth. venit et habitauit in ciui  
tate capharnaum maritima in  
fimbis zabulon et neptalim:  
ut adimpleretur qd dictu est p  
ysaya ppheta. **T**erra zabulon et  
terra neptalim: via maris trans  
iordane galilee gentiu. **P**opulus  
qui ambulabat in tenebris: vi  
dit lucem magna. **E**t sedentibus  
in regione et umbra mortis: lux  
orta est eis. **E**xinde cepit ihesus  
pdicare et dice. **V**enientia agite:  
appropinquabit em regnu celoz  
**A**mbulans aute iuxta mare ga  
lilee vidit duos frs. simonem  
qui vocatur petrus et andrea  
frrem eius: mittetes rethe in mare  
Erant em piscatores. **E**t ait illis

**V**enite post me: et faciam vos  
fieri piscatores homi. **A**t illi con  
tinuo relictis rethibz: secuti sut  
eu. **E**t procedes inde: vidit alios  
duos frs: iacobu zebedei. et  
iohane fratre eius in nau cu  
zebedeo pre eoru reficientes re  
tha sua: et vocauit eos. **I**lli  
aute statim relictis rethibus et  
patre: secuti sut eu. **E**t circui  
bat ihesus tota galilea: doces  
in synagogis eoz: et pdicans  
euangeliu regni: et sanans  
oem languorem et oem infirm  
tate in plo. **E**t abnt opinio eius  
in tota syna. **E**t obtulerunt ei  
oim male habetes varis lan  
guoribus et tormentis coprehe  
sos. et qui demoma habebant.  
et lunaticos et paliticos: et  
curauit eos. **E**t secute sut eum  
turbe multe de galilea et decap  
olis et iherusolimms et iudea:  
et de trans iordane. **C**aplin **C**antu  
**V**idens aute ihesus tur  
bas: ascendit in mote.  
**E**t cu sedisset: acceserunt ad  
eu discipuli eius. **E**t aperiens  
os suu: docebat eos dicens. **B**ti  
pauperes spu: qm ipsoz est  
regnu celoz. **B**ati mites: qm  
ipi possidebut terra. **B**ati qui  
lugent: qm ipsi consolabuntur.  
**B**ti qui esurunt et sitiunt iusti  
tia: qm ipsi saturabuntur. **B**ti  
misericordes: qm ipsi misericor  
dia cosequentur. **B**ati mudo

corde: qm̄ ip̄i deū videbūt. **B**eati  
 patifici: qm̄ filii dei vocabūtur.  
**B**eati qui p̄secutionē patiūtur  
 p̄pter iusticiā: qm̄ ip̄oz est regnū  
 celoz. **B**eati estis cū maledixerint  
 vobis hoīes et p̄secuti vos fuerint  
 et dixerint om̄e malū aduersū  
 vos mentientes: propter me  
**G**audete et exultate: qm̄ merces  
 v̄ra copiosa est in celis. **D**ic  
 em̄ p̄secuti sūt p̄phetas: q̄ fuerūt  
 ante vos. **V**os estis sal terre. **Q**uod  
 si sal euauerit: in quo salietur?  
**N**on nichilū valet ultra: nisi ut  
 mittatur foras et cōculcetur ab  
 hoībus. **V**os estis lux mūdi. **N**ō  
 potest ciuitas abscondi supra  
 montē posita. **N**eque attendunt  
 lucernā et ponit eā sub medio.  
 sed sup̄ candelabrū: ut luceat oibz  
 hoībus qui sūt in domo. **S**icut luce  
 at lux v̄ra corā hoībz: ut videat  
 opa bona v̄ra: et glorifiet p̄rem  
 v̄rū qui in celis est. **N**ō h̄te pu  
 tare qm̄ veni soluere legē aut  
 p̄phetas. **N**ō veni soluere: sed  
 adimplere. **A**men quippe dico  
 vobis. donec trāseat celū et tra  
 iotha vnū. aut vnus apex non  
 p̄teabit a lege: donec oīa fiant.  
**Q**ui ergo soluerit vnū ex mā  
 datis istis minimis. et sic docuerit  
 hoīes: minimū vocabitur in  
 regno celoz. **Q**ui aut̄ fecerit et  
 docuerit: hic magnū vocabit̄ in  
 regno celoz. **D**ico aut̄ vobis: quia  
 nisi habūdauerit iusticia v̄ra

plusq̄ scribarū et phariseoz:  
 nō intrabitis in regnū celoz. **A**u  
 distis q̄ dictū est antiquis. **N**on  
 occides. **Q**ui autē occiderit: reus  
 erit iudicio. **E**go autē dico vobis.  
 q̄ oīs qui irascitur fr̄i suo: reus  
 erit iudicio. **Q**ui autē dixerit fr̄i  
 suo racha: reus erit cōsilio. **Q**ui  
 autē dixerit fatue: reus erit ge  
 heme ignis. **S**i ergo offeris munus  
 tuū ad altare et ibi recordatus fuīs  
 quia fr̄ tuus habet aliqd̄ aduersū  
 te: relinque ibi munus tuū ante  
 altare: et vade prius recōciliari  
 fr̄i tuo. **E**t tūc venies offeres munus  
 tuū. **E**sto cōsenties aduersario tuo.  
 cito dū es in via cū eo: ne forte  
 tradat te aduersarius tuus iudici:  
 et iudex tradat te m̄stro: et in  
 carcerē mittaris. **A**me dico tibi:  
 nō exies inde: donec reddas novis  
 sinū quadragē. **A**udistis q̄ d̄m̄  
 est antiquis. **N**ō mechaberis. **E**go  
 aut̄ dico vobis: qm̄ oīs qui videt  
 mulierē ad cōcupiscendū eā: iam  
 mechatus est eā in corde suo. **Q**uod  
 si oculus tuus dexter scādalizat  
 te. erue eū et proice abs te. **E**xpedit  
 em̄ tibi ut p̄eat vnū mēbroz tuoz:  
 q̄ totū corp̄ tuū mittatur in ge  
 hennā. **D**ictū est autē. **Q**ui cūq̄  
 dimiserit vxorē suā: det ei libellū  
 repudi. **E**go aut̄ dico vobis: q̄a  
 oīs qui dimiserit vxorē suā. ex  
 cepta causa fornicatois: facit  
 eā mechari. **E**t qui dimissa dux  
 erit adulteratus. **I**terū audistis

"Et si dextera manū tua scādalizat te: abscide  
 eā et proice abs te. **E**xpedit em̄ tibi. ut p̄eat vnū  
 mēbroz tuoz: q̄ totū corp̄ tuū eat in gehennā"

Et si salutaueritis fratres vestros tantum? quod amplius  
facitis. Nonne et ethnicum hoc faciunt?

quia dictum est antiquis. Non iurabis.  
Hec dices autem domino iuramenta  
tua. Ego autem dico vobis non  
iurare omnino. Neque pro celum. quia  
thronus dei est: neque pro terra. quia  
scabellum pedum eius est. Neque pro  
iherosolima. quia ciuitas regis est  
magna. neque pro capite tuo iura-  
bis: quia non potes unum capillum  
album facere aut nigrum. Sic autem  
sermo vestester est. est: non non. Quid  
autem hinc habundantius est: a  
malo est. Audistis quia dictum est.  
oculum pro oculo: dente pro dente.  
Ego autem dico vobis: non resistere  
malo. Sed si quis te percusserit in  
dexteram maxillam: prebe et illi  
et alteram. Et ei qui vult tecum  
iudicio contendere et tunica tua  
tollere: dimitte ei et pallium.  
Et quicumque te angariauerit  
mille passus: vade cum illo aliam  
diem. Qui autem petit a te: da ei.  
Et volenti mutuari a te: ne  
auertaris. Audistis quia dictum  
est. Diliges proximum tuum: et odio  
habebis inimicum tuum. Ego autem  
dico vobis. Diligite inimicos  
vestros? benefacite hiis qui oderunt  
vos: et orate pro persecutoribus et  
calumniatoribus vobis: ut sitis  
filii patris vestri qui in celis est:  
qui solem suum facit oriri super  
bonos et malos: et pluit super  
iustos et iniustos. Si enim diligitis  
eos qui vos diligunt? quam mercedem  
habebitis. Nonne et publicani

hoc faciunt. Estote ergo vos perfecti:  
sicut et pater vestester celestis perfectus  
est. Attendite ne iniustitiam  
vestram faciatis coram hominibus: ut  
videamini ab eis. Alioquin mercedem  
non habebitis apud patrem  
vestrum: qui in celis est. Cum ergo  
facis elemosinam noli tuba canere  
ante te: sicut hypocrite  
faciunt in synagogis et in vicis.  
ut honorificentur ab hominibus.  
Amen dico vobis: receperunt  
mercedem suam. Te autem faciente  
elemosinam nesciat sinistra tua quod  
faciat dextera tua: ut sit elemosina  
tua in abscondito. Et pater tuus  
qui videt in abscondito: reddet tibi.  
**E**t cum oras. **Capitulum xii.**  
non eris sicut hypocrite  
qui amant in synagogis  
et in angulis platearum stantes  
orare: ut videantur ab hominibus.  
Amen dico vobis: receperunt mer-  
cedem suam. Tu autem cum oraueris  
intra in cubiculum tuum: et clauso  
ostio tuo. ora patrem tuum in abscondito.  
Et pater tuus qui videt in abscondito:  
reddet tibi. Orantes autem nolite mul-  
tum loqui: sicut ethnicum. Putant  
enim quod in multiloquio suo exaudiantur.  
Nolite ergo assimilari eis. Scit  
enim pater vestester quod opus vobis sit:  
antequam petatis eum. Sic enim ora-  
bitis patrem. Pater noster qui es  
in celis sanctificetur nomen tuum. Ad-  
ueniat regnum tuum. Fiat voluntas  
tua sicut in celo et in terra. Panem

nostrū <sup>sub</sup> sustinēte da nobis hodie  
 Et dimitte nobis debita nr̄a: sicut  
 et nos dimittimus debitoribus nr̄is.  
 Et nos inducas in tēptationē sed  
 libera nos a malo. amen. Si em̄  
 dimiseritis hōibz pct̄a eoz: dimittet  
 et vobis p̄ vestez celestis delicta  
 vr̄a. Si autē nō dimiseritis hōibz:  
 nec pater vest̄ dimittet vobis pct̄a  
 vr̄a. Cū autē ieiunatis: nolite  
 fieri sicut ypocrite tristes. Extim-  
 nat em̄ facies suas: ut appareat  
 hōibz ieiunātes. Amen dico vobis:  
 receperūt mercedē suā. Tu autē  
 cū ieiunas: unge caput tuū et  
 faciem tuā laua: ne videaris  
 hōibz ieiunās. sed p̄ tuo qui est  
 in abscondito. Et p̄ tuus qui est  
 in abscondito: reddet tibi. Nolite  
 thesaurizare vobis thesauros in  
 terra: vbi exugo et tinea demo-  
 litur: et ubi fures effodiūt et fu-  
 rātur. Thesaurizzate autē vobis  
 thesauros in celo: vbi neq; exugo  
 neq; tinea demolitur: et ubi fures  
 nō effodiūt nec furātur. Vbi est  
 em̄ thesaur̄ tuus ibi est et cor  
 tuū. Lucerna corp̄is tui: est ocul̄  
 tuus. Si fuit̄ oculus tuus simplex:  
 totū corpus tuū lucidū erit. Si  
 autē oculus tuus neq; fuerit: totū  
 corpus tuū tenebrōsū erit. Si ergo  
 lumē qd̄ in te est tenebre sūt: ipse  
 tenebre quāte erūt. Nemo p̄t  
 duobz dñs seruire. Aut em̄ vnū  
 odio habebit et alterū diliget:  
 aut vnū sustinebit et alterum

contēpnet. Nō potestis deo seruire  
 et māmone. Ideo dico vobis: ne sol-  
 liciti sitis anī vr̄e qd̄ māduca-  
 tur: aut corp̄i vr̄o qd̄ induamini. Nōne  
 anī plus est q̄ esta: et corp̄ plusq;  
 vestimentū. Respiciite volatilia  
 celi que nō serūt neq; metūt: neq;  
 cōgregāt in horrea: et p̄ vestez  
 celestis pascit ea. Nōne vos magis  
 pluris estis illis. Quis autē v̄m  
 cogitās p̄t adicere ad statūrā suā  
 cubitū vnū. Et de vestimēto quid  
 solliciti estis. Cōsideate lilia agri:  
 quomodo crescūt. Nō laborāt: neq;  
 nent. Dico autē vobis qm̄ nec  
 salomō in oī glā sua cooptus est:  
 sicut vnū ex istis. Si autē seruit̄  
 agri qd̄ hodie est et cras in cubi-  
 tū mittitur: deus sic vestit: quāto  
 magis vos mīme fidei. Nolite ergo  
 solliciti esse diētes: qd̄ māduca-  
 mur aut qd̄ bibem̄: aut quo ope-  
 riem̄. Hec em̄ oīa gētes inquirūt.  
 Sed em̄ p̄ vr̄: q̄a hīs oibz idige-  
 tis. Querite autē p̄mū regnū dei  
 et iusticiā eius: et oīa hec adiacen-  
 tur vobis. Nolite ergo solliciti esse  
 in crastinū. Crastinus em̄ dies  
 sollicitus erit sibi ip̄. Sufficit em̄  
 diei malicia sua. **Capitulum vii.**

**N**olite iudicare: et non  
 iudicabim̄. In quo em̄  
 iudicio iudicaueritis: iudicabim̄.  
 Et in qua mensura mēsi fueritis:  
 remetietur vobis. Quid autē vides  
 festucā in oculo fr̄is tui: et trabe  
 in oculo tuo nō vides. Aut quō

dicis fr̄i tuo. sine eiciā festuca de  
oculo tuo? et ecce trabs est in oculo  
tuo. **P**rotrahite eam p̄mū trabs de  
oculo tuo: et tūc videbis eicere  
festucā de oculo fr̄is tui. **N**olite  
sc̄m dare canibz: neqz mittatis  
margaritas v̄ras ante porcos?  
ne forte cōculcent eas pedibz suis:  
et cōuersi dirūpant vos. **V**etite.  
et dabitur vobis. **Q**uerite et inue  
metis. **P**ulsate et apietur vobis.  
**O**is em̄ qui petit accipit: et qui  
q̄rit inuenit: et pulsati apietur.  
**A**ut quis est ex vobis homo. que  
si petierit filius suus panē: nūqd  
lapidē porriget ei. **A**ut si pistem  
petierit: nūquid serpente porri  
get ei. **S**i ergo vos tūc sitis mali  
nostis bona dare filijs v̄ris?  
quāto magis p̄r v̄r qui in celis est:  
dabit bona petētibus se. **O**mnia  
ergo quecūqz vultis ut faciant  
vobis hōies: et uos facite illis.  
**H**ec est em̄ lex et p̄phete. **I**ntrate p̄  
angustā portā: q̄ lata est porta  
et spaciōsa via q̄ ducit ad p̄ditionē:  
et multi sūt qui intrant p̄ eā. **O**  
angusta porta et arcta via que  
ducit ad vitā: et pauci sūt qui  
inueniūt eam. **A**tendite a falsis  
p̄phetis. qui veniūt ad vos in vesti  
mētis om̄iū: intrinsecus autē sūt  
lupi rapaces. **N** fructibz eorū  
cognoscetis eos. **N**ūquid colligūt  
de sp̄mis v̄uas? aut de tribulis fias?  
**S**ic ois arbor bona fructus bonos  
facit. **M**ala autē arbor: fructus

malos facit. **N**ō p̄t arbor bona  
fructus malos facere: neqz arbor  
mala fructus bonos facere. **O**is  
arbor que nō facit fructū bonū  
excidetur: et in igne mittetur.  
**I**gitur ex fructibz eorū cognoste  
tis eos. **N**ō ois qui dicit michi  
dñe dñe intrabit in regnū celoꝝ:  
sed qui facit volūtate patris mei  
qui in celis est. ip̄e intrabit in  
regnū celoꝝ. **M**ulti dicēt in illa  
die dñe dñe nōne in noīe tuo  
p̄phetauimqz. et in noīe tuo dōmia  
erēcimqz? et in noīe tuo virtutes  
multas fecimqz. **E**t tūc cōfitebor  
illis: q̄a nūq̄ noui vos. **D**iscēdite  
a me qui opam̄ iniquitātē. **H**is  
ergo qui audit verba mea her.  
et facit ea. assimilabitur v̄ro  
sapienti: qui edificauit domū suā  
supra petrā. **E**t descēdit pluuia  
et venerūt flumina et flauerūt  
venti. et irruerūt in domū illā:  
et nō cecidit. **F**undata em̄ erat sup̄  
petrā. **E**t ois qui audit verba mea  
her et nō facit ea: sicut erit v̄ro  
stulto: qui edificauit domū suam  
sup̄ harenā. **E**t descēdit pluuia  
et venerūt flumina et flauerūt  
venti: et irruerūt in domū illā:  
et cecidit: et fuit ruina eiꝝ magna.  
**E**t factū est cū consumasset ihe  
sus verba her: admirabantur  
turbe sup̄ doctrina eius. **E**rat em̄  
docens eos sicut potestātē habēs  
et non sicut scribe eorū et pha  
risi. **Capitulum Octauū.**

**Q**uoniam autem descendisset  
 ihesus de monte: secute  
 sunt eum turbe multe. Et ecce lepro-  
 sus veniens adorabat eum: dicens  
 Domine si vis: potes me mundare. Et  
 extendens manum ihesus: tetigit eum  
 dicens Volo mundare. Et confestim  
 mundata est lepra eius. Et ait illi  
 ihesus Vide: nequam dixeris: sed  
 vade ostende te sacerdoti: et offer mu-  
 nus tuum quod precepit moyses in testimo-  
 nium illis. Cum autem introisset ca-  
 pharnaum accessit ad eum centurio:  
 rogans eum et dicens Domine puer  
 meus iacet palitibus in domo: et  
 male torquetur. Et ait illi ihesus  
 Ego veniam et curabo eum. Et respo-  
 dens centurio: ait Domine non sum  
 dignus ut intres sub tectum meum:  
 sed tamen dic verbo et sanabitur  
 puer meus. Nam et ego hominum  
 sub potestate constitutus: habes  
 sub me milites. Et dico huic: vade:  
 et vadit. Et alio venit: et venit.  
 Et seruo meo fac hoc: et facit.  
 Audiens autem ihesus miratus est:  
 et sequentibus se dixit Amen dico  
 vobis: non inueni tantam fidem in  
 israel. Dico autem vobis quod multi ab  
 oriente et occidente venient et re-  
 cumbent cum abraham et isaac et  
 iacob: in regno celorum. Filii autem  
 regni: eicientur in tenebras ex-  
 teriores. Ibi erit fletus: et stridor  
 dentium. Et dixit ihesus centurioni  
 Vade: et sicut credidisti fiat tibi.  
 Et sanatus est puer: in illa hora.

Et cum venisset ihesus in domum  
 petri: vidit socrum eius iacentem et  
 febricitantem. et tetigit manum eius:  
 et dimisit eam febris. Et surrexit:  
 et ministrabat illis. Vespe autem  
 facto: obtulerunt ei multos demo-  
 nia habentes. Et eiciebat spiritus  
 immundos verbo: et omnes male ha-  
 bentes curavit: ut adimpleretur  
 quod dictum est per ysaiam prophetam  
 dicentem Ipse infirmitates nostras  
 accepit: et egrotationes portavit.  
 Videns autem ihesus turbas mul-  
 tas circum se: iussit ire duas fretum.  
 Et accedens vnus scriba. ait illi.  
 Magister sequar te: quocumque  
 ieris. Et dixit ei ihesus Volpes  
 foveas habent. et volucres cali-  
 midos: filius autem hominis non habet  
 vbi caput reclinet. Alius autem  
 discipulus ait illi Domine permitte  
 me primum ire et sepelire patrem  
 meum. Ihesus autem ait illi Sequere  
 me: et dimitte mortuos sepelire  
 mortuos suos. Et ascendit eo in  
 nauiculam: secuti sunt eum discipuli  
 eius. Et ecce motus magnus factus  
 est in mari. ita ut nauicula ope-  
 rueretur fluctibus. Ipse vero dormiebat.  
 Et accesserunt: et suscitauerunt eum  
 dicentes Domine salua nos: perimus.  
 Et dicit eis ihesus Quid timidi  
 estis modice fidei? Tunc surgens  
 impauit ventis et mari: et facta  
 est tranquillitas magna. Porro  
 homines mirati sunt: dicentes Qualis  
 est hic? Quia venti et mare obedunt



Et cū venisset trās fretū in regione  
gerasenoꝝ? occurrerūt ei duo ha-  
bētes demonia. de monumētis exeū-  
tes sem̄ mms: ita ut nemo posset  
trāsire p̄ viā illam Et ecce clama-  
uerūt dicētes Quid nobis et tibi  
iesu fili dei? Venisti huc ante tēp̄  
torq̄re nos? Erat autē nō longe  
ab eis grex porcōꝝ multoꝝ pasces  
Demonēs autē rogabāt eū dice-  
tes Si eias nos: mitte nos in gre-  
gem porcōꝝ Et ait illis Ite At illi  
exeūtes abierūt in porcōs Et ecce  
magno īpetu abiit totus grex p̄  
p̄ceps in mare: et mortuus fuit in  
aquis Pastores autē fugerūt  
Et venientes in ciuitate nūcia-  
uerūt oīa: et de hīs qui demonia  
habuerāt Et ecce tota ciuitas  
exiit obuiā iesu Et viso coro-  
gabāt ut trāsiret a siml̄y eoz.

**E**t ascendēs Caplin̄ nomī  
in nauiculā trāsiret aut:  
et venit in ciuitate suā Et ecce  
offerebāt ei paralyticū iacentē in  
lecto Et vidēs iesus fidem illorū:  
dixit paralytico Confide fili: remit-  
tūtur tibi pctā tua Et ecce quidā  
de scribis dicebāt intra se Sic  
blasphemāt Et cū vidisset iesus  
cogitatioēs eoz: dixit Ut quid  
cogitatis mala in cordibꝝ v̄s?  
Quid est facilius dicē. dimittu-  
tur tibi pctā tua: aut dicē surge  
et ambula? Ut autē sciatis.  
qm̄ filius hoīs habet ptātē in t̄ra  
dimitte di pctā: tūc ait paralytico

**S**urge tolle lectū tuū: et vade  
in domū tuā Et surrexit: et  
abiit in domū suā Videntes  
autē turbe timuerūt: et glori-  
ficauerūt deū: qui dedit ptātē  
talem hoībꝝ Et cū trāsiret inde  
iesus. vidit hoīem sedentē in  
theloneo: matheū noīe Et ait  
illi Sequere me Et surgens  
secutus est eū Et factū est  
discubente eo in domo. ecce multi  
publicam et pctores veniētes  
discubebāt cū iesu: et disci-  
pulis eius Et vidētes pharisei:  
dicebāt discipulis eius Quare  
cū publicans et pctoribꝝ mā-  
ducat magister vestes? Et ihe-  
sus audiens: ait Nō est opus  
valentibus medicis: sed male  
habētibꝝ Eūtes autē discite qd  
est misericordiā volo: et non  
sacrificiū Nō em̄ veni vocare  
iustos: sed pctores Tūc acces-  
serūt ad eū discipuli iohānis  
dicētes Quare nos et pharisei  
ieiunamus frequēter? discipuli  
autē tui nō ieiunāt? Et ait  
illis iesus Nūquid possūt  
filii sponsi lugere? q̄d diu cū  
illis est sponsus Venient  
autē dies cū auferetur ab  
eis sponsus: et tūc ieiunabūt.  
Nemo em̄ imittit commissurā  
p̄am rudis: in vestimentū  
vetus Tollit em̄ plenitudinē  
eius a vestimēto: et peior sc̄s  
sua fit Neqꝫ mittit vniū nouū

in utres veteres Alioquin rumpuntur utres et vinum effunditur: et utres pereunt. Sed vinum novum in utres novos mittunt: et ambo conservantur. Hec illo loquente ad eos: ecce princeps unus accessit: et adorabat eum dicens Domine filia mea modo defuncta est: sed veni impone manum tuam super eam: et vivet. Et surgens ihesus sequebatur eum et discipuli eius. Et ecce mulier que sanguinis fluxum patiebatur duodecim annis accessit retro: et tetigit fimbriam vestimenti eius. Dicebat enim intus se Si tetigero fimbriam vestimenti eius salua ero. At ihesus conversus et videns eam: dixit Confide filia: fides tua te salua fecit. Et salua facta est mulier ex illa hora. Et cum venisset ihesus in domum principis: et vidisset tybines et turbam tumultuantem: dicebat. Recedite. Non est enim mortua puella: sed dormit. Et deridebant eum. Et cum eiecta esset turba intuit et tenuit manum eius: et surrexit puella. Et exiit fama hec in universam terram illam. Et transiit inde ihesus: secuti sunt eum duo ceci clamantes et dicentes Misereere nostri fili david. Cum autem venisset domum: accesserunt ad eum ceci. Et dicit eis ihesus Creditis quia possum hec facere vobis? Dicunt ei Utique Domine. Tunc tetigit oculos eorum: dicens Sedm fidem vestram fiat vobis. Et aperti sunt oculi eorum. Et comminatus est ihesus eis

dicens Videte ne quis sciatis. Illi autem exeuntes diffamaverunt eum in tota terra illa. Egressis autem illis: ecce obtulerunt ei hominem mutum: demonium habentem. Et eiecto demonio locutus est mutus: et mirate sunt turbe dicentes Nunquam apparuit sic in israhel. Pharisaei autem dicebant In principe demoniorum eicit demones. Et circuebat ihesus omnes civitates et castella: docens in synagogis eorum: et predicans euangelium regni: et curans omnem languorem: et omnem infirmitatem. Vides autem turbas miseratus est eis: quia erant vexati et iacentes: sicut oves non habentes pastorem. Tunc dicit discipulis suis Messis quidem multa: operarii autem pauci. Rogate ergo dominum messis ut mittat operarios in messem. **E**t convocans eos in **capitulum x<sup>m</sup> suam** cecitatis ihesus duodecim discipulis suis: dedit illis potestatem spirituum immundorum ut eicerent eos: et curarent omnem languorem et omnem infirmitatem. Duodecim autem apostolorum nomina sunt hec: primus symon qui dicitur petrus: et andreas frater eius: iacobus zebedei et iohannes frater eius: philippus et bartholomeus: thomas et matheus publicanus: iacobus alphei et thadeus: symon chananensis et iudas scariothes: qui et tradidit eum. Hos duodecim misit ihesus: precipiens eis et dicens In via gentium ne abieritis: et in civitates samaritanorum ne intueritis: sed potius ite ad oves que perierunt domo israhel.

**E**ntes autē pdicate dicetes: q̄a appo  
p̄m̄quit regnū celoz. **I**nfirmos curate:  
mortuos suscitare: leprosos mūdate:  
demonēs eicite. **G**ratias accepistis: gra  
tias date. **N**olite posside aurū neq; ar  
gentū neq; pecuniā in zomis v̄ris.  
**N**ō perā in via: neq; tunicas duas  
neq; calciamenta: neq; v̄ngā. **D**ignus  
est em̄ oparius cibo suo. **I**n quacūq;  
autē ciuitate aut castellū intuentis  
interrogate q̄s in ea dignus sit: et ibi  
manete donec exeatis. **I**ntrantes  
autē in domū: salutate eā dicetes.  
**P**ax huic domui. **E**t si quid fuerit  
domus illa digna: veniet pax v̄ra  
sup eā. **S**i autē nō fuit digna: pax  
v̄ra ad vos reuertetur. **E**t quicūq;  
nō recepit vos neq; audierit ser  
mones v̄ros: exeuntes foras de domo  
vel de ciuitate: excutite puluere  
de pedib; v̄ris. **A**men dico vobis:  
tollebilis erit t̄re zodomoz et  
gomorreoꝝ in die iudicij q̄ illi ciui  
tati. **E**cce ego mitto vos: sicut oues  
in medio lupoz. **E**stote ergo pruden  
tes sicut serpentes: et simplices sicut  
colūbe. **C**auete autē ab hoībus.  
**T**radent em̄ vos in cōsilis: et  
in synagogis suis flagellabūt  
vos: et ad reges et ad presides  
duceim̄ ppter me in testimoniū illis  
et gentibus. **C**ū autē tradet vos  
nolite cogitare quomō aut quid  
loquam̄. **D**abitur em̄ vobis in  
illa hora qd loqm̄. **N**ō em̄ vos  
estis qui loquim̄: sed sp̄s p̄ris  
v̄ri qui loq̄tur in vobis. **T**radet

autē frater fr̄em in morte: et pater  
filium. **E**t insurgēt filij in patres:  
et morte afficient eos. **E**t eritis odio  
oībus hoībus: ppter nomē meū.  
**Q**ui autē pseuerauerit usq; in  
finē: hic saluus erit. **C**ū autem  
psequētur vos in ciuitate ista: fu  
gite in aliā. **A**men dico vobis: nō  
cōsumabitis ciuitates isrl̄: donec  
veniat filius hoīs. **N**ō est discipulo  
sup magistrū: nec seruo sup dñm  
suum. **S**ufficit discipulo: ut sit sicut  
magister eius: et seruo sicut dñs  
eius. **S**i p̄renfamiliās beelzebub  
vocaerūt: quāto magis domesticos  
eius. **N**e ergo timeatis eos. **N**ihil  
opertū qd nō reuelabitur: et  
occultū qd nō scietur. **E**d dico  
vobis in tenebris: dicite in lu  
mine. **E**t qd in aure auditis:  
pdicate sup tecta. **E**t nolite ti  
mere eos qui corpus occidūt:  
aiām autē nō possūt occidere.  
**S**ed potius timeate eū: qui p̄t  
et aiām et corpus p̄de in ge  
hemā. **N**ōne duo passerēs asse  
veneunt: et vnq; ex illis non  
cadet sup terrā sine p̄re v̄ro.  
**V**estri autē et capilli capitis:  
oīes numerati sūt. **N**olite ergo  
timere. **M**ultis passerib; me  
liores estis vos. **O**is ergo qui  
cōfitebitur me corā hoīb;: cōfi  
tebor et ego eū corā p̄re meo  
qui est in celis. **Q**ui autē ne  
gauerit me corā hoīb;: negabo  
et ego eū corā p̄re meo qui est

in celis Nolite arbitrarī. q̄ veni  
 patē mittere in terrā. **N**ō veni  
 pacē mittere: sed gladiū. Veni em̄  
 separare hoīem adūsus patrē suū:  
 et filiā aduersus matrē suā: et  
 nurū adūsus socrū suā: et inimici  
 hoīs domestici eius. Qui amat  
 patrē aut matrē plusq̄ me:  
 nō est me dignus. Et qui amat  
 filiū aut filiā sup̄ me: nō est me  
 dignus. Et qui nō accipit crucem  
 suā et sequitur me: nō est me  
 dignus. Qui amat animā suā:  
 p̄det illā. Et qui p̄diderit animā  
 suā p̄t me: inueniet eā. Qui  
 recipit uos: me recipit. Et qui  
 me recipit: recipit eū qui me  
 misit. Qui recipit p̄phetā in  
 noīe p̄hete: mercedē p̄hete  
 accipiet. Et qui recipit iustum  
 noīe iusti: mercedē iusti accipiet.  
 Et quicūq; potū dederit vni ex  
 minimis istis calicē aque frigide  
 tantū in noīe discipuli: amē  
 dico vobis: nō p̄det mercedem

**E** suam. **Capitulum xi.**  
 Et factū est cū consū-  
 masset ihesus verba  
 hec p̄cipiens duodecī discipulis  
 suis trāsīit inde: ut doceret et  
 p̄dicaret in ciuitatib; eorū. Iohēs  
 autē cū audisset in vinculis  
 opa xp̄i: mittens duos de disci-  
 pulis suis ait illi. Tu es qui  
 venturus es an aliu expecta-  
 mus? Et r̄ndens ihesus ait illis.  
 Cūtes renūciate iohān que

audistis et vidistis. Ceca vidēt?  
 claudi ambulāt leprosi mūdātur.  
 Turdi audiūt? mortui resurgūt:  
 paupes euāgelizātur. Et beatus  
 est qui nō fuerit scādalizatus  
 in me. Illis autē abeūtibus:  
 cepit ihesus dicē ad turbas de  
 iohāne. Quid existis in desertū  
 videre? Arūdmē vento agitatā?  
 Sed qd̄ existis vidē? Hoīem mol-  
 libus vestitū? Ecce qui mollibus  
 vestiūtur: in domib; regū sunt.  
 Sed qd̄ existis vidē? P̄phetam?  
 Scīā dico vobis et plusq; p̄phetā.  
 Hic est em̄ de quo scriptū est. Ecce ego  
 mitto angelū meū ante faciem tuā:  
 qui p̄parabit viā tuā ante te. Amē  
 dico vobis: nō surrexit int̄ natos  
 mulierū maior iohāne baptista.  
 Qui autē minor est in regno celoz:  
 maior est illo. Il dieb; aut iohānis  
 baptiste vsq; nūc regnū celoz vni  
 patitur: et violenti rapiūt illud.  
 Om̄s em̄ p̄hete et lex: usq; ad  
 iohāne p̄phetauerūt. Et si vultis  
 recipere: ip̄e est helyas qui ven-  
 turus est. Qui habet aures au-  
 diendi audiat. Cui aut simile  
 estimabo gnationē istā. Similis  
 est pueus sedentib; in foro: qui  
 clamātes cocq̄libus dicūt. **E-**  
**ce**rimus vobis: et nō  
 saltastis. **S**anctamini:  
 et nō plangistis.  
 Venit em̄ iohēs neq; māducās  
 neq; bibens: et dicit  
 De om̄i habet. Venit filius hoīs

māducans et bibēs: et dicit Ecce  
homo vorax et potator vini: pub  
licanor et peccator amicus Et iusti  
ficata est sapientia a filio suo  
Tūc cepit exprobrare ciuitatibz  
in quibz facte sūt plime vtutes  
eius: qā nō egressent penitēciam  
Ve tibi chorozann: ve tibi bethsai  
da Quia si in tyro et sidone facte  
eēt virtutes q̄ facte sūt in vobis:  
olim in calicio et cinere penitēciā  
egresset Verūptamē dico vobis tyro  
et sidoni remissius erit in die iu  
dicii: q̄ vobis Et tu capharnaū.  
nūq̄ vsq̄ in celū exaltaberis: vsq̄  
in infernū descenderis Quid in zodo  
nis facte fuisset vtutes q̄ facte sūt  
in te: forte mansissent usq̄ in hūc  
diem Verūptamē dico vobis: qā  
terre zodomor remissius erit in  
die iudicii: q̄ tibi In illo tpre respo  
dens ihesus dixit Confiteor tibi  
pater dñe celi et terre: qā abscon  
disti hec a sapientibz et prudentibz:  
et reuelasti ea paruulis Ita p̄r:  
qm̄ sic placitū fuit ante te Oīa  
michi tradita sūt a p̄re meo Et  
nemo nouit filiū nisi pater Neq̄  
p̄rem quis nouit nisi filius:  
et cui voluerit filius reuelare  
Venite ad me om̄s qui laboratis  
et onerati estis: et ego reficiam  
vos Tollite iugū meū sup vos et  
discite a me qā mitis sū et humi  
lis corde: et inuenietis requiem  
āniabz v̄s Iugū em̄ meū suauē est:  
et onus meū leuē *Caplin. xii<sup>m</sup>*

**I**n illo tpre abnt ihesus  
sabbato p̄ sata Discipu  
li autē eius esurientes ceperūt  
vellere spicas: et māducare pha  
sei autē vidētes: dixerūt ei Ecce disci  
puli tui faciūt: qd̄ nō licet face sabb  
batis At ille dixit eis Nō legistis  
qd̄ fecerit dauid qm̄ esuruit et qui  
cū eo erat: quomō intrauit in  
domū dei et panes p̄positionibz  
comedit. quos nō licebat ei edere.  
neq̄ hīs qui cū eo erat. nisi solis  
sacerdotibz: An nō legistis in lege:  
qā sabbatis sacerdotes in tēplo sab  
batū violant. et sine crimine sūt  
Dico autē vobis: qā tēplo maior  
est hic Si autē sciretis quid est.  
miam volo et nō sacrificiū: non  
condēpnassetis moctes Dñs em̄  
est filius hoīs: etiā sabbati Et  
cū inde trāsisset: venit in syna  
gogam eor Et ecce homo manū  
habēs aridā Et interrogabāt eū  
dicentes: si licet sabbato curare:  
vt accusaret eū Ipse autē dixit  
illis Quis ex vobis homo qui ha  
beat ouē vnā. et si ceciderit her  
sabbatis in foucā: nōne tenebit  
et leuabit eā: Quātomagis me  
lior est hō ouē Itaq̄ licet sabb  
tis benefacē Tūc ait hōi Exte  
de manū tuā Et extendit Et resi  
tuta est sanitati sicut altera Ex  
cūtes autē pharisei. cōsiliū facie  
bāt adūsus eū: quomō eū p̄deret  
Ihesus autē sciens recessit inde.  
Et secuti sūt eū multi: et curant

eos omnes Et precepit eis ne manifestu  
 eu faceret: ut adimpleretur quod  
 dictu est p ysaya pphetu dicente  
**E**cce puer meus que elegi: dilectus  
 meus: in quo bene complacuit aie  
 mee. **Q**uonia spm meu sup eu: et  
 iudiciu getibz nunciabit. **N**on coten  
 det neq clamabit: neq audiet ali  
 quis in plateis voce eius. **I**rudine  
 quassata no confringet: et lmu  
 fumigans non extinguet: donec  
 eiciat ad victoria iudiciu: et in  
 noie eius getes sperabunt. **T**unc  
 oblatus est ei deomu habes tectus  
 et mutus: et curauit eu: ita vt  
 loqretur et videret. **E**t stupebat  
 omis turbe: et dicebat. **N**uquid  
 hic est filius dauid? **P**haisei aute  
 audientes: dixerunt. **H**ic no eicit  
 deones: nisi in beelzebub pncipe  
 deomoz. **I**hesus aut sciens cogi  
 tationes eoz: dixit eis. **O**me reg  
 nu diuisu cotra se desolabitur:  
 et ois ciuitas vel domo diuisa  
 cotra se no stabit. **E**t si sathanas  
 sathanu eicit: adiusus se diuisus  
 est. **Q**uomodo ergo stabit regnu  
 eius? **E**t si ego in beelzebub eicio  
 demones: filii vru in quo eiciunt?  
**I**deo ipi iudices vru erunt. **S**i aute  
 ego in spm dei eicio deones: igitur  
 puenit in vos regnu dei. **N**ut quomo  
 pt quisq intrare in domu fortis  
 et vasa eius diripere? nisi prius  
 alligauerit forte. **E**t tuc domu illu  
 diripiet. **Q**ui no est mecu: cotra  
 me est. **E**t qui no congregat

mecu: spargit. **I**deo dico vobis. **O**mnis  
 pctm et blasphemia remittetur hoibz  
 Et quicunq dixerit verbu cotra filiu  
 hois: remittetur ei. **Q**ui aute dixerit  
 cotra spm scm: no remittetur ei  
 neq in hoc seculo neq in futuro. **A**ut  
 facite arbore bona et fructu eius  
 bonu: aut facite arbore malam et  
 fructu eius malu. **S**i quide ex fructu  
 arbor cognoscitur. **P**ro gemis viperaz:  
 quomodo potestis bona loqui cu sitis  
 mali? **E**x habudacia em cordis  
 os loquitur. **B**onus ho de bono thesau  
 ro pfer bona: et malus homo de  
 malo thesauro pfer mala. **D**ico  
 aute vobis: qm ome vbu otiosu  
 qd locuti fuerit hoies: reddet ratio  
 ne de eo in die iudici. **E**x vbis em  
 tuis iustificaberis: et ex verbis tuis  
 condepnaberis. **T**uc ruderunt ei qda  
 de scribis et phaiseis dicetes. **N**u  
 gister volumus a te signu videre.  
**Q**ui rndens ait illis. **G**eneratio  
 mala et adultera signu qrit: et  
 signu no dabitur ei nisi signu ione  
 pphete. **S**icut em fuit ionas in ventre  
 ceti tribz diebz et tribus noctibus:  
 sic erit filius hois in corde tre tribz  
 diebz et tribus noctibus. **V**iri immitte  
 surget in iudicio cu gnatioe ista:  
 et condepnabit ea: qa penitencia  
 egerunt in pdicatioe ione. **E**t ecce  
 plusq ionas hic. **R**egnum austri  
 surget in iudicio cu gnatioe ista  
 et condepnabit ea: qz venit a finibz  
 terre audire sapientia salomonis.  
**E**t ecce plusq salomo hic. **C**u

**C**ū autē mundus spūs exierit ab hōie:  
ambulat p loca arida qrens requiē:  
et nō inuenit **T**ūc dicit **V**enietar  
in domū meā: vnde exiui **E**t venēs  
inuenit eā vacante: scopis mūdātā  
et ornātā **T**ūc vadit et assumit septe  
alios spōs secū neq̄ores: se: et mtrātes  
habitāt ibi **E**t sūt nouissia hōnis  
illius: peiora poribz **H**ic erit et ge  
neratōi huic pessime **A**d huc eo lo  
quēte ad turbas. ecce mater eius et  
frēs stabāt foris: q̄rentes loqui ei **D**ix  
it autē ei quidā **E**cce mater tua et  
frēs tui foris stant: querentes te **A**t  
ille respōdens dixit sibi: aut **Q**ue est  
mater mea: et qui sūt frēs mei: **E**t  
extēdens manū in discipulos suos:  
dixit **E**cce m̄r mea et frēs mei **Q**uāq;  
em fecerūt volūtātē p̄ris mei qui in  
celis est: ip̄e meus frater et soror et  
mater est **Caplm. xiii.**

**I**n illo tpe: exiens ihesus de domo  
sedebat secus mare **E**t cōgregate sūt  
ad eū turbe multe: ita ut in nauicu  
lā ascendens sederet **E**t oīs turba sta  
bat in litore **E**t locutus est eis multa  
in parabolis: dicens **E**cce exiit q̄ semi  
nat seminare semen suū **E**t dū semi  
nat: quedā ceciderūt secus viā: et  
venerūt volucres et comederūt ea  
**A**lia aut ceciderūt in petrosa vbi  
nō habebāt terrā multā: et cōtinuo  
exorta sūt: q̄ nō habebāt altitudinē  
terre **S**ole aut orto estiuauerūt: et  
q̄a nō habebāt radicē aruerūt **A**lia  
aut ceciderūt in spinas: et creuerūt  
spine et suffocauerūt ea **A**lia autē

ceciderūt in terrā bonā: et dabant  
fructū aliud centesimū. aliud sexa  
gesimū. aliud tricesimū **Q**ui habet  
aures audiedi audiat **E**t accēdētes  
discipuli: dixerūt ei **Q**uare in pa  
bolis loq̄ris eis: **Q**ui rīdens: ait  
illis **Q**uia vobis datū est nosse  
mysteriū regni celoz: illis aut nō est  
datū **Q**ui em habet dabitur ei: et  
habūdabit **Q**ui aut nō habet: et  
id qd videtur habere aufertur ab eo  
**I**deo in parabolis loquor eis: q̄a vide  
tes nō vident et audientes nō audi  
ūt neq; intelligūt: ut adimpleatur  
in eis p̄phetia ysaye dicētis **A**uditu  
audietis et nō intelligētis: et viden  
tes videbitis et nō videbitis **I**ncans  
satū est em cor ppli huius: et auribz  
grauit audierūt: et oculos suos  
clausērūt: neq̄n oculis videant  
et auribz audiat: et corde intelli  
gāt et cōuertātur: et sanem eos  
**V**estri autē beati qui vidēt: et  
aures v̄re que audiūt **A**mē q̄ppe  
dico vobis: q̄a p̄ multi p̄phete et  
iusti cupierūt viderē q̄ vidētis et  
nō viderūt: et audire q̄ auditis et  
nō audierūt **N**os ergo audite pa  
bolā seminātis **O**īs qui audit  
verbū regni et nō itelligit: venit  
malus et rapit qd seminātū est  
in corde eius **H**ic est qui secus viā  
seminatus est **Q**ui aut sup petrosa  
seminatus est: hic est qui verbū  
audit. et cōtinuo cū gaudio suscipit  
illud **N**ō habet autē in se radicem:  
sed est teporalis **F**acta aut tribula  
tione

et persecutio propter verbum: continuo scandalizatur. **Q**ui autem est seminat<sup>us</sup> in spiritibus? hic est qui verbum audit: et sollicitudo s<sup>eli</sup> huius et fallacia diuitiarum suffocant verbum: et sine fructu efficitur. **Q**ui vero in terra bona seminatus est: hic est qui audit verbum et intelligit: et fructum affert. **E**t facit aliud quidem centesimum? aliud sexagesimum: aliud vero tricesimum. **A**liam parabolam proposuit illis dicens. **S**imile factum est regnum celorum homini qui seminavit bonum semen in agro suo. **C**um autem dormiret homines: venit inimicus eius et suffeminavit zizania in medio tritici: et abiit. **C**um autem creuisset herba et fructum fecisset: tunc apparuerunt et zizania. **A**ccedentes autem serui praefamilias: dixerunt ei. **D**omine: nonne bonum semen seminasti in agro tuo? **U**nde ergo habet zizania? **E**t ait illis. **I**nimicus homo hoc fecit. **S**erui autem dixerunt ei. **V**is inuis et colligimus ea. **E**t ait. **N**on. **N**e forte colligentes zizania: eradiceatis simul cum eis et triticum. **S**imite utraque crescere usque ad messem. **E**t in tempore messis dicite messoribus. **C**olligite primum zizania: et alligate ea fasciculos ad comburendum. **T**riticum autem congregate in horreum meum. **A**liam parolam proposuit eis dicens. **S**imile est regnum celorum grano synapis: quod accipiens homo seminavit in agro suo: quod minus quidem est omnibus

seminibus. **C**um autem creuerit: maior est omnibus oleis: et ita fit arbor: ita ut volucres caeli veniant et habitent in ramis eius. **A**liam parabolam locutus est eis. **S**imile est regnum celorum fermento: quod acceptum mulier abscondit in farinae sarsibus: donec fermentatum est totum. **H**ec omnia locutus est ihesus in parabolis ad turbas. **E**t sine parabolis non loquebatur eis: ut adimpletur quod dictum est per prophetam dicentem. **A**periam in parabolis os meum: euertuabo abscondita a constitutione mundi. **T**unc dimissis turbis venit in domum: et accesserunt ad eum discipuli eius dicentes. **E**dissere nobis parabolam zizaniorum agri. **Q**ui respondens ait. **Q**ui seminat bonum semen est filius hominis. **A**ger autem est mundus. **B**onum vero semen hi sunt filii regni. **Z**izania autem sunt filii nequam. **I**nimicus autem qui seminavit ea: est dyabolus. **M**essis vero: consummatio s<sup>eli</sup>. **M**essores autem angeli sunt. **S**icut ergo colligitur zizania et igni comburuntur: sic erit in consummatione saeculi. **M**ittet filius hominis angelos suos: et colligent de regno eius omnia scandala et eos qui faciunt iniquitatem: et mittent eos in caminum ignis. **I**bi erit fletus et stridor dentium. **T**unc iusti fulgebunt sicut sol: in regno patris eorum. **Q**ui habet aures audiendi audiat. **S**imile est regnum celorum thesauro abscondito. **D**ito



in agro: quē qui iuent homo ab  
scōdit: et p̄re gaudio illius vadit  
et vedit vniūsa que habet: et  
emittit agrū illū. Iterū simile est  
regnū celoz hōi negotiatori: que  
renti bonas margaritas. Inuenta  
autē vna p̄iosa margarita: abijt  
et vedit oīa q̄ habuit: et emittit  
eam. Iterū simile est regnū celoz  
sagene misse in mare: et ex om̄i  
genere pisciū cōgregātū. Quā cū  
impleta eēt eductēs et secus litus  
sedētēs: elegerūt bonos in vasa  
sua: malos autē foras miserūt.  
Sic erit in cōsumatiōe seculi. Exi  
būt angeli: et separabūt malos  
de medio iustoz: et mittent eos  
in cammū ignis. Ibi erit fletus et  
stridor dentū. Intellexistis hec  
oīa. Dicit ei Etiam. Dicit illis. Ideo  
oīs scriba doctus in regno celoz  
similis est hōi p̄isfamilias: qui  
profert de thesauro suo noua et  
vetera. Et factū est cū consumas  
set ihesus p̄bolas istas: trāsit  
inde. Et veniens in patriā suā  
dotebat eos in synagogis eoz: ita  
vt miraretur et diceret. Unde hinc  
sapientia hec et vtutes. Nonne  
hic est fabri filius. Nonne mater  
eius dicitur maria: et fr̄es eius  
iacobus et ioseph et symō et iudas.  
Et sorores eius nōne om̄s apud  
nos sūt. Unde ergo hinc oīa ista.  
Et sic scandalizabātur in eo. Ihesus  
autē dixit eis. Nō est p̄pheta sine  
honore nisi in patriā suā: et in

domo sua. Et nō fecit ibi vtutes  
multas p̄pter incredulitatē eoz.  
**I**n illo t̄p̄e **Capitulum xiiii.**  
audiuit herodes tetra  
rcha famam ihesu: et ait pueris  
suis. Hic est iohānes baptista. Ipse  
surrexit a mortuis: et ideo vtutes  
operatur in eo. Herodes em̄ tenuit  
iohāne et alligauit eū: et posuit  
in carcere: p̄pter herodiaden vx  
orem philippi fr̄is eius. Dicebat  
em̄ illi iohānes. Nō licet tibi h̄re  
eam. Et volens eū occidē timuit  
populū: q̄a sicut p̄pheta cū habe  
bat. Die autē natalis herodis sal  
tauit filia herodiadis in medio  
triclino: et placuit herodi. Unde  
cū iuramento pollicitus est ei dare:  
quodcūq; postulasset ab eo. At illa  
p̄mōita a matre sua: da michi  
inquit hic in disco caput iohānis  
baptiste. Et cōtristatus est rex.  
P̄pter iuramentū autē et eos qui  
p̄ter recūbebāt: iussit dari. Mi  
sitq; et decollauit iohē in carcere.  
Et allatū est caput eius in disco:  
et datū est puelle: et tulit matri  
sue. Et accedētes discipuli eius tu  
lerūt corpus eius: et sepelierūt  
illud: et venientes nūciauerūt  
ihesu. Quōd cū audisset ihesus:  
secessit inde in nauiculā in locū  
desertū seorsū. Et cū audissent  
turbe: secute sūt eū pedestres de  
ciuitatib; Et exiens vidit turbā  
multā: et misertus est eis: et  
curauit lāguos eoz. Vesp̄e autē

facto: accesserunt ad eum cum discipuli eius dicentes Desertus est locus: et hora preterit. Dimitte turbas ut euntes in castella emant sibi escas. Ihesus autem dixit eis Non habent necesse ire: date illis vos manducare. Ruderunt ei Non habemus hic nisi quinq; panes: et duos pisces. Qui ait eis Afferte illos michi huc. Et cum iussisset turbam discubere super fenum: acceptis quinq; panibus et duobus piscibus: aspiciens in celum benedixit et fregit. Et dedit discipulis panes. Discipuli autem turbis. Et manducaverunt omnes: et saturati sunt. Et tulērunt reliquas: cophinos duodecim fragmentorum plenos. Manducatum autem erat numerus quinq; milia virorum: exceptis mulieribus et puillis. Et statim iussit discipulos suos ascendere in nauiculam: et preedere eum trans fretum: donec dimitteret turbas. Et dimissa turba: ascendit in montem solus orare. Vespere autem facto: solus erat ibi nauicula in medio mari iactabatur fluctibus. Erat autem ventus contrarius. Quarta autem vigilia noctis venit ad eos: ambulans super mare. Et videntes eum super mare ambulante: turbati sunt: dicentes quia fantasma est. Et pre timore clamaverunt. Statimque ihesus locutus est eis: dicens. Habete fiduciam. Ego sum: nolite timere.

Rudens autem petrus: dixit Domine si tu es: iube me venire ad te super aquas. At ipse ait Veni. Et descendens petrus de nauicula: ambulabat super aquas: ut veniret ad ihesum. Videns vero ventum validum venientem: timuit. Et cum cepisset mergi: clamavit dicens Domine saluum me fac. Et continuo ihesus extendens manum: apprehendit eum. Et ait illi. Modice fidei quare dubitasti. Et cum ascendisset in nauiculam: cessauit ventus. Qui autem in nauicula erant: venerunt et adorauerunt eum: dicentes Vere filius dei es. Et cum transiret in terram genesar: et cognouisset eum viri loci illius: miserunt in uniuersam regionem illam: et obtulerunt ei omnes male habentes. Et rogabant eum: ut vel fimbriam vestimenti eius tangeret. Et quicumque tetigerunt: salui facti sunt. **Uinc Caplin xv.** **Uinc** accesserunt ad eum ab iherosolymis scribe et pharisei: dicentes Quare discipuli tui transgrediuntur traditionem seniorum: Non enim lauant manus suas: cum pane manducant. Ipse autem respondens: ait illis. Quare et uos transgredimini mandatum dei propter traditionem vestram? Nam deus dixit Honora patrem tuum et matrem. Et qui maledixerit patri vel matri: morte moriatur. Vos autem dicitis Quicumque dixerit patri vel matri minus quodcumque est ex me tibi proderit: et non honorificauerit patrem aut matrem suam: et irritum fecistis mandatum dei propter traditionem

viā **H**ypocrite: bene pphetauit  
de vobis **ysayas** ppheta dices **Plus**  
hic labris me honorat: cor autē  
corū longe est a me **D**ne causa  
autē colūt me: docentes detnas  
et mādata homī **E**t cōuocatis  
ad se turbis: dixit eis **A**udite et  
intelligite **N**on qd̄ intrat in os  
com̄quat hoīem: sed qd̄ proredit  
de ore com̄quāt hoīem **T**unc  
accedētes discipuli eius: dixerūt  
ei **S**cio q̄a pharisei audito hor  
verbo scandalizati sūt: **A**t ille  
r̄ndens ait **O**is plantatio quā  
nō plātauit pater meus celestis:  
eradicabitur **S**inite illos. **C**eci  
sūt duces cecorū **C**ecus autē si  
ceco **p**ducatur prestet: ambo in  
fouea cadūt **R**ndens autē petry:  
dixit ei **E**disserere nobis pabolam  
istā **A**t ille dixit **A**d huc et vos  
sine intellectu estis: **N**ō intelligi  
tis q̄a om̄e qd̄ in os intrat in ven  
trem vadit: et in secessu emittitur:  
**Q**ue autē p̄cedūt de ore: de corde  
exēūt: et ea com̄quant hoīem.  
**D**e corde em̄ exēūt cogitationes  
male **H**omicidia: adulteria:  
fornicationes: furti: falsa  
testimonia: blasphemie **H**ec  
sūt que com̄quant hoīem **N**ō  
lotis autē manibus māducare:  
non com̄quat hoīem **E**t egres  
sus inde ihesus: secessit in ptes  
tyri et sydonis **E**t ecce mulier  
chananea a fimbribus illis egressa:  
clamauit dicens ei **M**iserere

mei dne: fili dauid filia mea  
male a demonio vexatur **Q**ui nō  
respōdit ei verbū **E**t accedētes disci  
puli eius rogabāt eū: dicētes.  
**D**imitte eam: q̄a clamat post nos  
**I**psē aut r̄ndens: ait **N**ō sū missy:  
nisi ad oues que perierūt domus  
isrl' **A**t illa venit: et adorauit eū  
dicens **D**ne adiuua me **Q**ui respō  
dens: ait **N**ō est bonū sumē panē  
filiorū: et mittere canibz **A**t illa  
dixit **E**tiam dne **S**iam et catelli  
edūt de micis: que cadūt de mēsa  
dñorū suorū **T**unc r̄ndens ihesus:  
ait illi **O** mulier: magna est fides  
tua **F**iat tibi sicut vis **E**t sanata est  
filia eius. ex illa hora **E**t cū tran  
sisset inde ihesus: venit secus mare  
galilee **E**t ascendens in montem:  
sedebat ibi **E**t accesserūt ad eū turbe  
multe habentes secū mutos: et  
claudos: cecos debiles: et alios  
multos: et proiecerūt eos ad pe  
des eius **E**t curauit eos: ita ut  
turbe mirarētur: vidētes mutos  
loquētes: claudos ambulantes:  
cecos videntes **E**t magnificabāt  
deū isrl' **I**hesus autē cōuocatis  
discipulis suis dixit **M**iserere tur  
be: q̄a triduo iā p̄suerāt meū:  
et nō habēt qd̄ māducent **E**t di  
mittere eos ieiunos nolo: ne defici  
ant in via **E**t dicūt ei discipuli.  
**U**nde ergo nobis in deserto panes  
tāti. ut saturemo turbā tam  
tam. **E**t ait illis  
ihesus **Q**uot

panes habetis? **A**t illi dixerunt **S**epte  
 et paucos pisticulos **E**t precepit turbe:  
 ut discuberet sup terra **E**t accipiens  
 septem panes et pisces? et gratias  
 agens fregit. et dedit discipulis suis:  
 et discipuli dederunt populo **E**t comederunt  
 omnes: et saturati sunt **E**t qd supfuit  
 de fragmentis: tulerunt septem sportas  
 plenas **E**rant autem qui maducave  
 rat quatuor milia homin: extra pui  
 los et mulieres **E**t dimissa turba  
 ascendit in nauicula: et venit in  
 fines magedon **Capitulum xvi.**

**E**t accesserunt ad eum pharisei  
 et saducei temptantes: et  
 rogauerunt eum ut signum de celo osten  
 deret eis **A**t ille respondens: ait eis **F**acto  
 vespere dicitis: serenum erit **N**ubitudu  
 est enim celu **E**t mane. hodie tempestas  
 inutilat enim triste celu **F**aciem ergo  
 reli diiudicare nostis. signum autem  
 temporum non potestis **G**eneratio mala  
 et adultera signum querit: et signum  
 non dabitur ei: nisi signum ioue prophete  
**E**t relictis illis: abiit **E**t cum venisset  
 discipuli eius trans fretum: obliti sunt  
 panes accipere **Q**ui dixit illis **I**n  
 tuam et caute a fermento phari  
 seorum et saduceorum **A**t illi cogitabat  
 intra se dicentes: quia panes non acce  
 pimus **S**ciens autem ihesus: dixit.  
**Q**uid cogitatis mihi vos modice fidei?  
 quia panes non habetis? **N**ondum intelli  
 gitis neque recordamini quomodo panum in  
 quibus milia hominum? et quot copiam  
 nos supersistis? **Q**uare non intelligitis  
 quia non de pane dixi vobis? caute

a fermento phariseorum et saduceorum?  
**T**unc intellexerunt quia non dixerunt ca  
 uendum a fermento panis: sed a doctrina  
 phariseorum et saduceorum **V**enit autem  
 ihesus in partes cesaree philippi?  
 et interrogabat discipulos suos: dicens  
**Q**uem dicunt homines esse filium hominis?  
**A**t illi dixerunt **A**lium iohannem baptista?  
 alium autem heliam? alium vero iheremiam?  
 aut unum ex prophetis **D**icit illis ihe  
 sus **V**os autem quem me esse dicitis?  
**R**espondens symon petrus: dixit **T**u  
 es christus filius dei viui **R**espondens autem  
 ihesus dixit ei **B**eatissimus es symon  
 bariona quia caro et sanguis non  
 reuelauit tibi: sed pater meus qui  
 est in celis **E**t ego tibi dico tibi: quia  
 tu es petrus: et super hanc petram  
 edificabo ecclesiam meam **E**t porte  
 inferi non preualebunt aduersus eam  
**E**t tibi dabo clauis regni celorum  
**E**t quodcumque ligaueris super terram:  
 erit ligatum et in celis **E**t quodcumque  
 solueris super terram: erit solutum et  
 in celis **T**unc precepit discipulis  
 suis: ut nemini diceret. quia ipse  
 esset ihesus christus **E**xinde cepit ihe  
 sus ostendere discipulis suis quia  
 oportet eum ire iherosolimam: et  
 multa pati a senioribus et scribis  
 et principibus sacerdotum? et occidi:  
 et tertia die resurgere **E**t assumens  
 eum petrus? cepit increpare illum:  
 dicens **A**bsit a te domine **N**on erit tibi  
 hoc **Q**ui conuersus dixit petro **V**a  
 de post me iathana **S**candalum  
 es michi? quia non scapis ea que dei sunt

xvi

sed ea que hominibus. Tunc ihesus dixit discipulis suis. Si quis uult post me venire: abneget semetipsum. et tollat crucem suam: et sequatur me. Qui enim uoluerit animam suam saluam facere: perdet eam. Qui autem perdidit animam suam propter me: inueniet eam. Quid enim prodest homini si mundum uniuersum lucretur: anime uero sue detrimentum patiatur? Aut quam dabit homo commutationem pro anima sua? Filius enim hominis uenturus est in gloria patris sui cum angelis suis: et tunc reddet unicuique secundum opera eius. Amen dico uobis: sunt quidam de his stantibus qui non gustabunt mortem: donec uideant filium hominis uenientem in regno suo. **Capitulum xviii**

**E**t post dies sex: assumpsit ihesus petrum et iacobum et iohannem fratrem eius: et duxit illos in montem excelsum seorsum: et transfiguratus est ante eos. Et resplenduit facies eius sicut sol: uestimenta autem eius facta sunt alba sicut nix. Et ecce apparuerunt illis moyses et helyas: cum eo loquentes. Respondens autem petrus: dixit ad iesum. Domine bonum est nos hic esse. Si uis: faciamus hic tria tabernacula. Tibi unum: moysi unum: et helye unum. Adhuc eo loquente: ecce nubes lucida obumbravit eos. Et ecce uox de nube dicens. Hic est filius meus dilectus: in quo michi bene complacuit. Ipsu audite. Et audientes discipuli: ceciderunt in faciem suam: et timuerunt valde. Et accessit ihesus et tetigit eos: dixitque eis. Surge: et nolite timere. Leuantes autem

oculos suos neminem uiderunt: nisi solum iesum. Et descendentibus illis de monte: precepit ihesus dicens. Neminus dixeritis uisionem: donec filius hominis a mortuis resurgat. Et interrogauerunt eum discipuli: dices. Quid ergo scribe dicunt: quod helyas oportet primum uenire. At ille respondens ait eis. Helyas quidem uenturus est: et restituet omnia. Dico autem uobis: quia helyas iam uenit. et non cognouerunt eum: sed fecerunt in eo quatenus uoluerunt. Sic et filius hominis passurus est ab eis. Tunc intellexerunt discipuli: quia de iohanne baptista dixisset eis. Et cum uenisset ad turbam: accessit ad eum homo gremibus prostratus ante eum: dicens. Domine miserere filio meo: quia lunaticus est et male patitur. Nam et sepe cadit in ignem et crebro in aquam. Et obtuli eum discipulis tuis: et non potuerunt curare eum. Respondens ihesus: ait. O generatio incredula et perversa: quousque ero uobiscum? Usquequo patiar uos? Afferte huc illum ad me. Et increpauit illum ihesus: et exiit ab eo demoniū. Et curatus est puer ex illa hora. Tunc accesserunt discipuli secreto ad iesum: et dixerunt. Quare nos non potuimus eicere illum? Dixit illis ihesus. Propter incredulitatem uestram. Amen quippe dico uobis: si habueritis fidem sicut granum synapis. dicetis monti huic transi hinc et transibit: et nichil impossibile erit uobis. Hoc

autē genus nō eicitur nisi porcoem  
 et ieiunū Cōuersantibus autē eis  
 in galilea: dixit illis ihesus **F**ilius  
 hoīs tradendus est in manū homī  
 et occidet eū: et tertia die resurget  
**E**t cōtristati sūt vehemēter **E**t cū  
 venissent capharnaū accesserūt qui  
 didragma accipiebāt ad petrū:  
 et dixerūt ei **M**agister vester non  
 soluit didragma **A**ut **E**tiam **E**t cū  
 intrasset in domū: puenit eū ihesus  
 dicens **Q**uid tibi videtur symon?  
**R**eges terre a quibz accipiūt tributū  
 vel censū: **N** filius suus em ab aliēis?  
**A**t ille dixit **N**o aliēis **D**ixit illi ihe-  
 sus **E**rgo liberi sūt filii **U**t autē nō  
 scandalizemz eos? vade ad mare et  
 mitte hamū: et cū piscē qui p̄mus  
 ascenderit tolle et aperto ore eius  
 iuēies staterē **I**llū sumēs da eis pro  
**I**me et te **Capitulum xviii.**  
**I**n illa hora accesserūt disci-  
 puli ad ihesū: dicētes **Q**uis putas  
 maior est in regno celoz? **E**t aduo-  
 cans ihesus puulū: statuit eū in  
 medio eoz: et dixit **A**me dico vobis?  
 nisi cōuersi fueritis et efficiamī sicut  
 puuli: nō intrabitis in regnū celoz  
**Q**uicūqz ergo hūiliauerit se sicut  
 puulus iste: hic maior est in regno  
 celozū **E**t qui susceperit unū puulū  
 talē in noīe meo: me suscipit **Q**ui  
 autē scandalizauerit unū de pusillis  
 istis qui in me credūt: expedit ei  
 ut suspēdatz mola azmaria in  
 collo eius: et demergatur in pfundū  
 maris **N**e mūdo ab scādalis **N**ecessē

est em: ut veniāt scandala **V**eniāt  
 ve hōi illi: p̄ quē scandalū venit **S**i  
 autē manus tua vel pes tuus scan-  
 dalizat te: abscide eū et proice abste-  
**B**onū est tibi ad vitā ingredi debile  
 vel claudū: q̄ duas manū vel duos  
 pedes habentē mitti in ignē eternū  
**E**t si oculus tuus scādalizat te: erue  
 eū et p̄ice abste **B**onū est tibi cū  
 vno oculo in vitā intrare: q̄ duos  
 oculos habentē mitti in gehennā  
 ignis **V**idete ne contēpnatis unū ex  
 hīs pusillis **D**ico em vobis? q̄ an-  
 geli eoz in celis semp vident faciē  
 patris mei: qui est in celis **V**enit em  
 filius hoīs saluare qd̄ perierat **Q**uod  
 vobis videtur? **S**i fuerit alicui cen-  
 tū oues et errauerit vna ex eis?  
 nōne dimittit nonaginta nouē in  
 motibus et vadit q̄rere eā q̄ errauit?  
**E**t si cōtingent ut iueniat eā? amē dico  
 vobis q̄ gaudet sup eam: magis q̄  
 sup nonaginta nouē que <sup>no</sup>errauerūt.  
**S**ic nō est volūtas ante patrē v̄m  
 qui in celis est: vt pereat vnus de  
 pusillis istis **S**i autē peccauerit  
 in te frater tuus: vade et corripe eū  
 inter te et ipsū solū **S**i te audierit:  
 lucratus eris frēm tuū **S**i autē  
 te nō audierit: adhibe tecū adhuc  
 unū vel duos: ut in ore duoz vel triū  
 testū stet omē verbū **S**i si eos  
 non audierit: dic ecclesie **S**i autē  
 ecclesia nō audierit: sit tibi sicut  
 ethnicus et publicanus **A**me dico  
 vobis? quecūqz alligaueritis super  
 terrā: erūt ligata et in celo **E**t

quecūq; solueritis sup terrā: erūt soluta  
et in celo. Iterū dico vobis: qā si duo  
ex vobis cōfenserūt sup terrā de oī re  
quācūq; petierint fiet illis a p̄re meo:  
qui in celis est. Vbi em̄ duo vel tres  
cōgregati sūt in nōre meo: ibi sū in  
medio eorū. Tūc accedens ad eū petrus:  
dixit. Dñe. quociens peccabit in me  
frater meus? dimittam ei vsq; sep-  
ties? Dicit illi ihesus. Nō dico tibi  
usq; septies: sed usq; septuagies  
septies. Ideo assimilatū est regnū  
celorū hōi regi: qui voluit rationē  
ponere cū seruis suis. Et cū cepisset  
rationē ponere: oblatuſ est ei vnus  
qui debebat decē milia talenta. Cū  
autē non habēt unde redderet?  
iussit eū dñs venīdari et vxorem  
eius et filios et oīa que habebat:  
et reddi. Procidens autē seruus ille  
rogabat eū: dicens. Patientiā habe  
in me: et oīa reddā tibi. Misertus  
autē dñs serui illius dimisit eū: et  
debitū dimisit ei. Egressus autem  
seruus ille: inuenit vnū de cōseruis  
suis qui debebat ei centū denarios.  
Et tenens suffocabat eū: dicens.  
Redde qd̄ debes. Et prociēs cōseruus  
eius rogabat eū: dicens. Patientiā  
habe in me: et oīa reddā tibi. Ille  
autē noluit: sed abiit et misit eū  
in carcerē: donec redderet debitū.  
Videntes autē cōserui eius q̄ fiebāt  
cōtristati sūt valde. Et venerūt et  
narrauerūt dño suo: oīa que facta  
fuerāt. Tūc vocauit illū dñs suus:  
et ait illi. Serue neq;? om̄e debitū

dimisi tibi: qm̄ rogasti me. Nōne  
ergo oportuit et te misereri cōserui  
tui? sicut et ego tui misertus sū?  
Et natus dñs eius tradidit eū  
tortoribus: quoadusq; redderet  
vniuersū debitū. Sic et p̄r meus  
celestis faciet vobis: si nō remi-  
seritis vnusq;sq; fr̄i suo de cordi-  
bus vris. **Capitulum xix.**  
**E**t factū est cū consumas-  
set ihesus sermones istos: migra-  
uit a galylea: et venit in fines  
iudee trās iordanē: et secute sūt eū  
turbe multe: et curauit eos ibi. Et  
acceserūt ad eū pharisei tēptātes  
eū: et dicentes. Si licet homī dimit-  
tere vxorē suā quacūq; ex causa?  
Qui r̄ndens ait eis. Nō legis?  
quia qui fecit hōies ab initio  
masculū et femina fecit eos. Et  
dixit. Propter hoc dimittet homo  
p̄rem et matrē? et adherēbit  
vxori sue: et erūt duo in carne  
vna. Itaq; iā non sūt duo: sed  
vna caro. Quid ergo deus cōiungit?  
homo nō separet. Dicit illi.  
Quid ergo moyses mādauit  
dari libellū repudiij? et dimittē?  
Ait illis. Qm̄ moyses ad duri-  
ciā cordis v̄ri p̄misit vobis di-  
mittere vxores vras. Ab initio  
autē nō fuit sic. Dico autē vobis:  
quia quicūq; dimiserit vxorē  
suā nisi ob fornicationē et aliā  
dixerit: mechatur. Et q̄ dimissa  
dixerit: mechatur. Dicit ei  
discipuli eius. Si ita est causa

hōis cū vxore: nō expedit nubere  
**Q**ui dixit **N**ō om̄s capuit verbū  
 istud: sed quibus datū est. **F**uit  
 em̄ eunuchi: qui de matris utero  
 sic nati sūt. **E**t sūt eunuchi: qui  
 facti sūt ab hōibus. **E**t sūt eunū  
 chi: qui castrauerūt seipos ppter  
 regnū celoz. **Q**ui p̄t capē rapiat  
**T**ūc oblatus sūt ei puili: ut manus  
 eis iponeret: et oraret. **D**iscipuli  
 autē increpabāt eos. **I**hesus autē ait  
 eis. **N**on time paruos: et nolite phibē  
 eos venire ad me. **T**aliū est em̄ regnū  
 celoz. **E**t cū iposisset eis manus:  
 abiit inde. **E**t ecce vnus accedēs: ait  
 illi. **M**agister bone? qd boni faciam  
 ut habeā vitam eternā? **C**ui dicit  
 ei. **Q**uid? me interrogas de bono? **D**ng  
 est bonus deus. **S**i autē vis ad vitā  
 ingredi: serua mādata. **D**icit illi.  
**Q**ue? **I**hesus autē dixit. **N**ō homici  
 diū facies? nō adulteraberis? non  
 furtū facies? nō falsū testimoniū  
 dices. **H**onora patrē tuū et matrē:  
 et diliges proximū tuū sicut te  
 ipsū. **D**icit illi adolescēs. **O**īa hec  
 custodim. **Q**uid adhuc michi deest?  
**A**it illi ihesus. **S**i vis pfectus esse:  
 vade et vende que habes et da pau  
 peribus: et habebis thesaurū in  
 celo: et veni sequere me. **C**ū autē  
 audisset adolescens verbū: abiit  
 tristis. **E**rat em̄ habēs multas pos  
 sessiones. **I**hesus autē dixit disci  
 pulis suis. **A**men dico vobis: quia  
 diues difficile intrabit in regnū  
 celoz. **E**t iterū dico vobis. **F**acilius

est camelū p foramē acus trāsire:  
 q̄ diuite intrare in regnū celoz.  
**A**uditis autē hīs discipuli mirabā  
 tur valde: dicētes. **Q**uis ergo poterit  
 saluus esse? **A**spiciens autē ihesus:  
 dixit eis. **A**pid hōies hoc ipossibile  
 est: apud deū autē oīa possibilia  
 sūt. **T**ūc rīdens petrus dixit ei.  
**E**cce nos reliqim̄ oīa: et secuti sum̄  
 te. **Q**uid ergo erit nobis? **I**hesus  
 autē dixit illis. **A**men dico vobis?  
 qd vos qui secuti estis me in rege  
 neratiōe cū sederit filius hōis in sede  
 maiestatis sue: sedebitis et vos sup  
 sedes duodecim iudicātes duodecim  
 tribus isrl. **E**t oīs qui reliquerit  
 domū vel fr̄es aut sorores? aut  
 patrē? aut matrē? aut vxorē aut  
 filios? aut agros ppter nomē meū?  
 centuplū accipiet: et vitā eternā  
 possidebit. **M**ulti autē erūt p̄mi  
 nouissimi: et nouissimi p̄mi.  
**S**imile est regnū **Capitū xv.**  
 celoz hōi p̄familias:  
 qui erūt p̄mo mane condutere  
 oparios in vineā suā. **C**onventionē  
 autē facta cū opariis ex denario  
 diurno: misit eos in vineam suā.  
**E**t egressus circa horā terciā? vidit  
 alios stantes in foro otiosos: et  
 illis dixit. **I**te et vos in vineam  
 meā: et qd iustū fuerit dabo vobis.  
**I**lli autē abierūt. **I**terū autē erūt  
 circa sextā et horā nonā: et fecit  
 similit. **C**irca vndecimā vō erūt?  
 et inuenit alios stātes: et dixit  
 illis. **Q**uid hic statis tota die otiosi?



Dicit ei Quia nemo nos coadiuat.  
Dicit illis Ite et vos in vineam. Cum  
sero autem factum esset: dicit dominus vinee  
peruolatori suo Voca operarios: et  
redde illis mercedem: incipiens a  
nouissimis usque ad primos. Cum ve  
nissent ergo qui circa undecimam  
horam venerant: acceperunt singulos  
denarios. Venientes autem et primi:  
arbitrati sunt quod plus esset accepturi.  
Acceperunt autem et ipsi singulos de  
narios. Et accipientes murmurabant  
aduersus preemfamilias: dicentes In  
nouissimis vna hora fecerunt: et  
parces illos nobis fecisti qui porta  
uimus pondus diei et estus. At  
ille respondens vni eorum dixit Amice:  
non facio tibi iniuriam. Nonne ex dena  
rio conuenisti mecum. Tolle quod tuum est:  
et vade. Volo autem et huic nouissio  
dare: sicut et tibi. An non licet michi  
quod volo facere. An oculus tuus nequam  
est quia ego bonus sum. Sic erunt nouis  
simi primi: et primi nouissimi. Multi enim  
sunt vocati: pauci vero electi. Et  
ascendens ihesus iherosolimam: assump  
sit duodecim discipulos suos secreto: et  
ait illis Ecce ascendimus iherosolimam:  
et filius hominis tradetur principibus sacer  
dotum et senioribus et scribis: et conde  
nabunt eum morte. Et tradet eum gentibus  
ad illudendum et flagellandum et cru  
cifigendum. Et tertia die resurget.  
Tunc accessit ad eum mater filiorum  
zebedei cum filiis suis: adorans et  
petens aliquid ab eo. Qui dixit ei  
Quid vis. Ait illi Dic ut sedeant

Hi duo filii mei vnus ad dexteram tuam  
et vnus ad sinistram: in regno tuo.  
Respondens autem ihesus dixit Nescitis  
quid petatis. Potestis bibere  
calicem quem ego bibiturus sum. Dicit  
ei Possimus. Ait illis Calicem quidem  
meum bibetis: sedere autem ad dexte  
ram meam et sinistram non est meum  
dare vobis: sed quibus paratum est  
a patre meo. Et audientes decem:  
indignati sunt de duobus fratribus.  
Ihesus autem vocauit eos ad se: et  
ait Scribitis quia principes gentium  
dominantur eorum: et qui maiores sunt  
potestatem exercent in eos. Non ita  
erit inter vos. Sed quicumque voluerit  
inter vos maior fieri: sit vester minister.  
Et qui voluerit inter vos primus esse:  
erit vester seruus. Sicut filius hominis  
non venit ministrari: sed ministrare:  
et dare animam suam redemptionem pro  
multis. Et egredientibus illis ab  
iherico: secuta est eum turba multa.  
Et ecce duo ceciderunt secus viam:  
audierunt quia ihesus transiret: et  
clamauerunt dicentes Domine miserere  
nostri: fili dauid. Turba autem increpa  
bat eos ut tacerent. At illi magis  
clamabant: dicentes Domine miserere  
nostri fili dauid. Et stetit ihesus et  
vocauit eos: et ait Quid vultis ut  
faciam vobis. Dicit illi Vt aperiantur  
tibi oculi nostri. Misertus autem eorum  
ihesus: tetigit oculos eorum. Et con  
festim viderunt: et secuti sunt eum.  
**E**t cum appropinquasset iherosolimam:

et venisset bethfage ad montem  
olueti: tunc misit duos discipulos  
suos dicēs eis **I**te in castellū quod  
cōtra vos est: et statim inuenietis  
asinā alligatā et pullū cū ea.  
**S**oluite: et adducite michi. **E**t si  
quis vobis aliqd dixerit: dicite  
quia dñs hñs opus habet: et con-  
festim dimittet eos. **H**oc autē totū  
factū est ut adimpleretur qd dictū  
est p̄ p̄phetā dicentē **D**icite filie  
syon **E**cce rex tuus venit tibi man-  
suetus: sedens sup̄ asinā et pullū  
suū subiugalis. **E**untes discipuli:  
fecerūt sicut p̄cepit illis ihesus. **E**t  
adduxerūt asinā et pullū: et impo-  
suerūt sup̄ eos vestimēta sua: et eū  
desup̄ sedere fecerūt. **P**lurima autē  
turba: strauerūt vestimēta sua  
in via. **A**lii autē cedebāt ramos de  
arboribus: et sternerāt in via.  
**T**urbę autē que p̄cedebāt et que  
sequantur: clamabāt dicentes.  
**O**sanna filio dauid: benedictus qui  
venit in nōie dñi: osanna in altis-  
simis. **E**t cū intrasset iherusolimā:  
cōmota est ciuitas vniuersa: dicēs  
**Q**uis est hic? **P**opuli autē dice-  
bāt **H**ic est ihesus p̄pheta: a na-  
zareth galilee. **E**t intrauit ihesus  
in templū dei: et eiciebat om̄s  
vendētes et ementes in templo:  
et mēsas nūmularior et cathedras  
vendentū colūbas euectit. **E**t dicit  
eis **S**criptū est **D**omus mea domus  
orois vocabitur. **V**os autē fecistis  
illā spelincā latronū. **E**t accesserūt

ad eū ceci et claudi in tēplo: et sana-  
uit eos. **V**idētes autē p̄ncipes sacer-  
dotū et scribe mirabilia que fecit:  
et p̄ncipales clamātes in templo et  
dicētes osanna filio dauid indignati  
sūt: et dixerūt ei **A**ndis qd isti dicūt?  
**I**hesus autē dixit eis **Q**uāq̄  
legistis q̄a ex ore infantū et lacten-  
tū p̄fecisti laudē? **E**t relictis illis  
abijt foras extra ciuitatē in bethja-  
mā: ibiq̄ mansit. **M**ane autē reuer-  
tens in ciuitatē esuruit. **E**t videns  
fici arborē vnā secus viam: venit  
ad eā: et nichil inuenit in ea nisi  
folia tm̄. **E**t ait illi **N**ūq̄ ex te fr̄us  
nascatur in sempiternū. **E**t arbor  
est cōtinuo ficulnea. **E**t videntes  
discipuli mirati sūt: dicētes **Q**uo-  
modo cōtinuo aruit? **R**ēndens ihe-  
sus: ait eis **A**men dico vobis: si  
habueritis fidē et nō hesitaueritis:  
nō solū de ficulnea facietis: sed et  
si moti huc dixeritis tolle et iacta  
te in mare: fiet. **E**t oīa que petieritis  
in orōne credētes: accipietis.  
**E**t cū venisset in templū: acces-  
serūt ad eū docentē. p̄ncipes sac-  
dotū et seniores ppli: dicentes **I**n  
qua ptate hec facis? et quis dedit  
tibi hāc ptatem? **R**ēndens ihesus:  
dixit eis **I**nterrogabo vos et ego  
vnū sermōne. **Q**uē si dixeritis  
michi: et ego vobis dicā in qua  
ptate hec facio. **B**aptismū iohānis  
vnde erat? **E**t celo an ex hōibus?  
**A**t illi cogitabāt intra se dicētes  
**S**i dixerimus ex celo: dicit nobis.

Quare ergo non credidistis illi? Si autem dixerimus ex hominibus: timemus turbam. Omnis enim habebat Iohannem sicut prophetam. Et respondentes Ihesus: dixerunt. Nescimus. Et ait illis et ipse. Nec ego dico vobis in qua potestate heretico facio. Quid autem videtur vobis? Homo quidam habebat duos filios: et accedens ad primum dixit filii: vade operari hodie in vineam meam. Ille autem respondens ait. Nolo. Postea autem penitens motus: abiit. Accedens autem ad alterum: dixit filii: Vade operari hodie in vineam meam. Ille autem respondens ait. Ego domine. Et non iuit. Quis ex duobus voluntate fecit patris? Dicunt ei. Primus. Dicit illis Ihesus. Amen dico vobis: quia publicani et meretrices precedunt vos in regno dei. Venit enim ad vos Iohannes in via iusticie: et non credidistis ei. Publicani autem et meretrices crediderunt ei. Vos autem videtes nec penitentiam habuistis postea: ut crederetis ei. Alia parabola audite. Homo erat presfamilias qui plantavit vineam: et sepe circum dedit ei: et fodit in ea torcular: et edificavit turrim: et locavit eam agricolis: et peregre profectus est. Cum autem tempus fructuum appropinquasset: misit servos suos ad agricolas: ut acciperent fructus eius. Et agricolae apprehensis servis eius: alium ceciderunt: alium occiderunt: alium vero lapidaverunt. Iterum misit alios servos plures temporibus: et fecerunt illis similiter. Novissime autem misit ad eos filium suum: dicens. Verebuntur

filium meum. Agricole autem videtes filium: dixerunt intra se. Hic est heres. Venite occidamus eum: et habebimus hereditatem eius. Et apprehensum eum dixerunt extra vineam: et occiderunt. Cum ergo venisset dominus vinee: quid faciet agricolis illis. Auit illi. Oja los male perdet: et vineam locabit aliis agricolis: qui reddat ei fructum temporibus suis. Dicit illis Ihesus. Numquam legistis in scripturis. Lapidem quem reprobaaverunt edificantes hic factus est in caput anguli: a domino factum est istud et est mirabile in oculis nostris. Ideo dico vobis: quia auferetur a vobis regnum dei: et dabitur genti facienti fructus eius. Et qui ceciderit super lapidem istum: confringetur. Super quem vero ceciderit: conteret eum. Et cum audierint principes sacerdotum et pharisei parabolas eius: cognoverunt quod de ipso diceret. Et querentes eum tenere timuerunt turbas: quia sicut prophetam eum habebat. **Capitulum xxii**

**E**t respondens Ihesus dixit iterum in parabolis eis dicens. Simile factum est regnum celorum homini regi: qui fecit nuptias filio suo. Et misit servos suos vocare invitatos ad nuptias: et volebant venire. Iterum misit alios servos dicens. Dicite civitati. Ecce prandium meum paravi: tauri mei et altilia occisa et omnia parata: venite ad nuptias. Illi autem neglexerunt. Et abierunt alius in villam suam: alius

vero in negotiatione sua Reliqui vero  
 tenuerunt seruos eius: et contumelia  
 affectos occiderunt Rex autem cum audis-  
 set iratus est: et missis exercitibus suis  
 perdidit homicidas illos: et ciuitatem  
 illorum succendit Tunc autem seruos suos  
 Nuptie quidem pate sunt: sed qui nu-  
 tati erant non fuerunt digni Ite ergo  
 ad exitus viarum: et quoscumque inuenie-  
 ritis vocate ad nuptias Et egressi  
 serui eius in vias: congregauerunt  
 omnes quos inuenierunt bonos et malos:  
 et implete sunt nuptie discubentium  
 Intrauit autem rex ut videret discuben-  
 tentes: et vidit ibi hominem non vesti-  
 tum veste nuptiali Et ait illi Amice:  
 quomodo huc intraisti non habens  
 vestem nuptialem? At ille obmutuit  
 Tunc dixit rex ministris Ligatis pe-  
 dibus eius et manibus: mittite eum  
 in tenebras exteriores Ibi erit fletus:  
 et stridor dentium Multi enim sunt vocati:  
 pauci vero electi Tunc abeuntes phari-  
 sei consilium inierunt: ut Iesum caperent  
 in sermone Et mittunt ei discipulos  
 suos cum herodiamis: dicentes Ma-  
 gister scimus quia verax es: et viam  
 dei in veritate doces: et non est tibi  
 cura de aliquo Non enim respicis  
 personam hominum Dic ergo nobis quid  
 tibi videtur Licet censum dari cesari  
 an non? Cognita autem Iesus ne-  
 quitia eorum: ait Quid me temptatis  
 hypocrite? Ostendite michi numis-  
 ma census At illi obtulerunt ei  
 denarium Et ait illis Iesus Cuius  
 est imago hec et superscriptio? Dicunt

ei Cesaris Tunc ait illis Reddite  
 ergo quod sunt cesaris cesari: et que  
 sunt dei deo Et audientes mirati sunt:  
 et relicto eo abierunt In illo die  
 accesserunt ad eum saducei: qui dicunt  
 resurrectionem non esse Et interroga-  
 uerunt eum dicentes Magister? moyses  
 dixit: si quis mortuus fuerit non habens  
 filium ut frater eius ducat uxorem  
 illius: et suscitet semen fratri suo Erat  
 apud nos septem fratres: et primus  
 uxore ducta defunctus est Et non  
 habens semen: reliquit uxorem suam  
 fratri suo Similiter secundus et tertius:  
 usque ad septimum Nouissime autem  
 omnia et mulier defuncta est In resur-  
 rectione ergo cuius erit de septem uxor?  
 Omnes enim habuerunt eam Respondens  
 autem Iesus: ait illis Erratis nescien-  
 tes scripturas: neque virtutem dei  
 In resurrectione enim neque nubent  
 neque nubentur: sed sicut angelus  
 dei in celo De resurrectione autem  
 mortuorum non legistis quod dictum est a  
 deo dicente vobis? ego sum deus abra-  
 ham et deus ysaac et deus iacob?  
 Non est deus mortuorum: sed viventium  
 Et audientes turbe mirabantur in  
 doctrina eius Pharisei autem audi-  
 entes quod silentium imposuisset sa-  
 duceis: conuenerunt in unum Et inter-  
 rogauit eum unus ex eis legis doctor:  
 temptans eum Magister? quod est man-  
 datum magnum in lege? Dicit illis Iesus  
 Diliges dominum deum tuum ex toto corde  
 tuo: et in tota anima tua: et in tota  
 mente tua Hoc est primum et maxi-  
 mum

mandatū Sedm simile est huc Diliges  
proximū tuū sicut teipsum In hinc  
duobus mādatīs tota lex pendet et  
p̄phete Cogregatis autē phāiseis  
int̄rogauit eos ihesus: dicens Quid  
vobis videtur de xpo cuius filius est?  
Dicūt ei Dauid Aut illis Quomodo  
ergo dauid in sp̄u vocat eū dñm dices?  
dixit dñs dño meo sede a dextris meis  
donec ponā inimicos tuos scabellū pedū  
tuorū. Si ergo dauid vocat eū dñm?  
quomō eius filius est Et nemo poterāt  
ei respōde verbi: neq; ausus fuit  
quisq; ex illa die eū amplius int̄ro  
**U**nc **Caplm xxiii** **G**are  
ihesus locutus est ad tur  
bas et ad discipulos suos: dicens  
Sup cathedra moysi sederunt  
scribe et phāisei Oīa ergo quicūq;  
dixerint vobis seruate: et facite  
Sedm vero opa eorū: nolite facere  
Dicūt em̄: et nō faciūt Alligant  
autē onera graua et ip̄portabilia:  
et ip̄ponūt in humeros hoīm: digito  
autē suo nolūt ea mouere Omnia  
vero opa sua faciūt: ut videātur  
ab hoībūs Dilatāt em̄ philactēia  
sua: et magnificāt fimbrias A  
mant autē p̄mos recubitus in tem̄s?  
et p̄mas cathedras in synagogis.  
et salutationes in foro: et vocari  
ab hoībūs rabbi Vos autē nolite  
vocari rabbi Unus est em̄ ma  
gister vester Dñs autē vos fr̄es  
estis Et patrē nolite vocare vobis  
sup terrā Unus est em̄ pater vester  
qui in celis est Nec vocemini ma  
gistri:

q̄a magister vester vnus est xps.  
Qui maior est v̄m: erit minor  
vester Qui autē se exaltauerit: hū  
liabitur Et qui se hūliauerit: exal  
tabitur **U**e autē vobis scribe et  
phāisei ypōcte: qui clauditis reg  
nū celoz ante hoīes Vos em̄ nō  
intratis: nec introcētes simitis  
intrare **U**e vobis scribe et phari  
sei ypōcte: qui comeditis domos  
domos viduarū orōne longa oran  
tes **U**ter hoc amplius accipie  
tis iudiciū **U**e vobis scribe et  
phāisei ypōctite: qui circuitis  
mare et aridam: ut faciatis  
vnū p̄selitū Et cū fuerit factus:  
facitis eū filiū gehemme: duplo  
q̄ vos **U**e vobis dices recti: qui  
dicitis Quicūq; iurauerit p̄  
templū: nichil est Qui autē  
iurauerit in auro tēpli: debet  
Stulti et ceci: quid em̄ maius  
est aurū an templū qd̄ sancti  
ficat aurū? Et quicūq; iura  
uerit in altari: nichil est Qui  
tūq; autē iurauerit in dono  
qd̄ est sup illud: debet Ceci: qd̄  
em̄ maius est donū an altare  
qd̄ sc̄ificat donū Qui ergo iurat  
in altari: iurat in eo: et in oībz  
que sūt sup illud Et quicūq;  
iurat in tēplo iurat in illo: et  
in eo qui habitat in ip̄so Et  
qui iurat in celo: iurat in  
throno dei: et in eo qui sedet  
sup eū **U**e vobis scribe et phā  
isei ypōcte: qui decimatis

mentū et anetū et cinmū: et reliq̄tis  
 que grauiora sūt legis: iudiciū miseri  
 cordiā: et fidem. **H**ec oportuit facere:  
 et illa nō omittete. **D**uces ceci: cyco  
 lantes calicem: camelū autē gluciē  
 tes. **D**e vobis scribe et pharisei ypocte:  
 qui mūdatis qd̄ deforis est calicis et  
 parapsidis: intus autē pleni estis  
 rapina et imūdia. **P**harisee ceci:  
 mūda prius qd̄ intus est calicis et  
 papsidis: ut fiat et id qd̄ deforis est  
 mūdū. **D**e vobis scribe et pharisei ypo  
 crite: qui siles estis sepulchris deal  
 batis: que aforis parent hoībus spe  
 ciosa: intus vero plena sūt ossibus  
 mortuorū: et omī spurcicia. **S**ic et  
 vos quidē aforis paretis hoībus  
 iusti: intus autē pleni estis ypocrisi  
 et iniquitate. **D**e vobis scribe et phari  
 sei ypocte: qui edificatis sepulchra  
 pphetarū: et ornatis monumenta  
 iustorū et dicitis. **S**i fuissēmus in  
 diebꝫ patrū vrōꝝ: nō essemꝫ socii  
 corū: in sanguine pphetarū. **I**taq;  
 testimo estis vobis in ep̄t̄is: q̄a filii  
 estis eorū qui pphetas occiderūt. **E**t  
 vos implete mensurā patrū vrōꝝ.  
**D**ezerpetes gemmā viperarū:  
 quomodo fugietis a iudicio gehēne.  
**I**deo ecce ego mitto ad vos pphetas  
 et sapientes et scribas: et ex illis  
 occidetis et crucifigetis: et ex eis  
 flagellabitis in synagogis vr̄is.  
**E**t p̄sequimini de ciuitate in ciuitate:  
 ut veniat sup̄ vos oīs sanguis  
 iustus qui effusus est sup̄ terram:  
 a sanguine abel iusti vsq; ad san

guine zacharie filii barachie: que  
 occidistis inter templū et altare.  
**A**men dico vobis: venient hec oīa  
 sup̄ generationē istā. **I**hrlm ihrlm  
 que occidis pphetas: et lapidas  
 eos qui ad te missi sūt: quociens  
 volui cōgregare filios tuos quē ad  
 modū gallina cōgregat pullos suos  
 sub alas: et noluisti. **E**cce relinq̄tur  
 vobis domus vr̄a deserta. **D**ico em̄  
 vobis: nō me videbitis amodo:  
 donec dicatis. **B**enedictus q̄ venit  
 in noīe dñi. **Capitulum xxiiii.**  
**E**gressus ihesus de tēplo:  
 ibat. **E**t accesserūt discipuli  
 eius: ut ostenderet ei edificationem  
 tēpli. **I**psē autē r̄ndens: ait illis. **V**i  
 detis hec oīa: **A**men dico vobis: nō  
 relinquetur hic lapis sup̄ lapidem:  
 qui nō destruatur. **S**edente autē eo  
 sup̄ monte oliueti: accesserūt ad  
 eū discipuli secreto: dicentes. **D**ic  
 nobis q̄n hec erūt: et qd̄ signū  
 aduentus tui: et consumationis sc̄li.  
**E**t r̄ndens ihesus: dixit eis. **V**idete  
 ne quis vos seducat. **M**ulti em̄ ve  
 nient in noīe meo dicētes: ego sū  
 xp̄us: et multos seducent. **A**uditori  
 em̄ estis ph̄a: et op̄iones plior.  
**V**idete ne turbeimini. **O**portet em̄  
 hec fieri: sed nondū est finis. **C**on  
 surget em̄ gens in gentē et regnū  
 in regnū: et erūt pestilencie et  
 fames: et tremotus p̄ loca. **H**ec  
 autē oīa incia sūt dolor. **T**ūc tra  
 det vos in tribulationē: et occidet  
 vos. **E**t eritis odio oībus gētibus

propter nomen meum. Et tunc scandaliza-  
buntur multi: et inuicem tradent: et  
odio habebunt inuicem. Et multi  
pseudoprophete surgent: et seducet  
multos. Et quoniam habundabit ini-  
quitas: refrigescet caritas multorum.  
Qui autem perseuerauerit usque in fine  
hic saluus erit. Et predicabitur hoc  
euangelium regni in uniuerso orbe:  
in testimonium omnibus gentibus: et  
tunc ueniet consummatio. Cum ergo  
videritis abhominacionem desolacionis  
que dicta est a dante propheta stante  
in loco isto: qui legit intelligat. Tunc  
qui in iudea sunt fugiant ad montes.  
Et qui in tecto: non descendant tollere  
aliquid de domo sua. Et qui in agro:  
non reuertatur tollere tunica suam.  
De autem pregnantibus et nutrientibus  
in illis diebus. Orate autem ut non fiat  
fuga via hyeme vel sabbato. Erunt enim  
tunc tribulatio magna: qualis non  
fuit ab initio mundi usque modo: neque  
fiet. Et nisi breuiati fuisset dies illi:  
non fieret salua omnis caro: sed propter  
electos breuiabitur dies illi. Tunc  
si quis uobis dixerit: ecce hic christus  
aut illic: nolite credere. Surgent  
enim pseudochristus et pseudopropheta: et  
dabunt signa magna et prodigia:  
ita ut in errorem inducantur si fieri  
potest etiam electi. Ecce predictum uobis.  
Si ergo dixerit uobis ecce in deserto:  
est: nolite exire. Ecce in penetralibus  
nolite credere. Sicut enim fulgur erit  
ab oriente et pareat usque in occidentem:  
ita erit aduentus filii hominis. Ubique

erit corpus: illuc congregabuntur  
et aquile. Statim autem post tribula-  
tionem dierum illorum sol obscurabitur:  
et luna non dabit lumen suum: et  
stelle cadent de celo: et uirtutes celorum  
mouebuntur. Et tunc apparebit signum  
filii hominis in celo. Et tunc plangent  
omnes tribus terre: et uidebunt filium  
hominis uenientem in nubibus caeli: cum  
uirtute multa et maiestate. Et  
mittet angelos suos cum tuba et uoce  
magna: et congregabunt electos  
eius a quatuor uentis: a summis ce-  
lorum usque ad terminos eorum. Ab arbore  
fici: discite parabola. Cum iam ramis  
eius tener fuerit et folia nata:  
scitis quia prope est aestas. Ita et  
uos cum uideritis haec omnia: scitote  
quia prope est inianus. Amen.  
Dico uobis: quia non preteribit ge-  
neratio haec donec omnia fiant. Celum  
et terra transibunt: uerba uero mea  
non preteribunt. De die autem illa et  
hora nemo scit: neque angeli celorum  
nisi solus pater. Sicut autem in die-  
bus noe: ita erit et aduentus filii  
hominis. Sicut enim erat in diebus  
ante diluuium comedentes et bibe-  
ntes: nubentes et nyctium traden-  
tes: usque ad eum diem quo introiit  
in arcam noe: et non cognoue-  
runt donec uenit diluuium: et tulit  
omnes: ita erit et aduentus filii hominis.  
Tunc duo erunt in agro: unus  
assumetur: et alter relinquetur.  
Due molentes in mola: una  
assumetur: et una relinquetur.

**D**uo in lecto: vnus assimetur:  
 et vnus relinq̄tur. **D**igilate ergo:  
 q̄a nescitis qua hora dñs vester  
 venturus sit. **I**llud autē scitote:  
 quia si sciret pater familias qua  
 hora uenturus eēt? **vigilaret**  
 utiq;: et nō sineet p̄fodi domū  
 suā. **I**deo et vos estote parati:  
 q̄a nescitis qua hora filius hoīs  
 venturus est. **Q**uissputas est  
 fidelis seruus et prudens quem  
 cōstituit dñs suus sup familiā  
 suā? ut det illis cibū in tēpore?  
**B**eatus ille seruus quē cū vene  
 rit dñs eius iuenerit sic faciente  
**A**me dico vobis: qm̄ sup oīa bona  
 sua cōstituet eū. **S**i autē dixerit  
 malus ille seruus in corde suo?  
 morā facit dñs meus venire:  
 et ceperit p̄cūte cōseruos suos?  
 māducaut autē et bibit cū ebrius:  
 veniet dñs serui illius: in die qua  
 nō sperat et hora qua ignorat?  
 et diuidet eū: p̄temq; eius ponet  
 cū vncōritis. **A**lic erit fletus et  
 stridor dentū. **Capitū xv**  
**U**nc simile erit regnū  
 decē virginibus: q̄ accipientes  
 lāpades suas exierūt obviam  
 sponso et spōse. **Q**uāq; autē ex eis  
 erāt fatue: et q̄nq; prudētes. **S**ed  
 q̄nq; fatue acceptis lāpadibus: nō  
 supserūt oleū secū. **P**rudētes vero:  
 acceperūt oleū in vasis suis cū lam  
 padibus. **M**orā autē faciente spōso:  
 dormitauerūt om̄s et dormerūt.  
**M**edia autē nocte clamor factus

est: ecce sponsus venit exite obviam  
 ei. **T**ūc surrexerūt om̄s virgines  
 ille: et ornauerūt lāpades suas.  
**F**atue autē sapientib; dixerūt:  
**D**ate nobis de oleo v̄ro: q̄ lāpades  
 n̄re extingūtur. **R**espōderūt pru  
 dentes: dicētes. **N**e forte nō suffi  
 ciat nobis et vobis? ite potius ad  
 vendētes: et emite vobis. **D**ū autē  
 irent emere: venit spōsus: et que  
 pate erāt intrauerūt cū eo ad nup  
 tias: et clausa est ianua. **N**on  
 sine vero venūt et relique virgi  
 nes: dicentes. **D**ñe dñe: aperu no  
 bis. **A**t ille r̄ndens: ait. **A**men  
 dico vobis: nescio vos. **D**igilate  
 itaq;: q̄a nescitis diē neq; horā.  
**S**icut em̄ homo p̄gre p̄ficiscens  
 vocauit seruos suos et tradidit illis  
 bona sua. **E**t v̄m dedit quinq; talē  
 ta: alii vero duo: alii vero vnū.  
**V**incūq; sc̄dm ppriā virtutē: et  
 p̄fectus est statim. **A**b̄it autē qui  
 quinq; talenta acceperat: et ope  
 ratus est in eis: et lucratus est alia  
 quinq;. **S**imiliter et qui duo acce  
 perat: lucratus est alia duo. **Q**ui  
 autē vnū acceperat: abiens  
 fodit in terrā: et abscondit pecu  
 niā dñi sui. **P**ost multū vero  
 tēporis uenit dñs seruoz illoz:  
 et posuit rationē cū eis. **E**t ac  
 cedens qui quinq; talenta acceperat:  
 obtulit alia quinq; talēta dicens.  
**D**ñe quinq; talenta tradidisti michi:  
 ecce alia quinq; sup lucrus sū. **A**t  
 illi dñs eius. **F**uge serue bone et



fidelis? quia supra pauca fuisti fidelis supra  
multa te constituam. **I**ntra in gaudium domini  
tui. **A**ccessit autem et qui duo talenta  
acceperat: et ait Domine? duo talenta  
tradidisti michi: ecce alia duo superlu-  
cratus sum. **A**lit illi dominus eius. **E**xige serue  
bone et fidelis? quia supra pauca fuisti  
fidelis: supra multa te constituam.  
**I**ntra in gaudium domini tui. **A**ccedens  
autem et qui unum talentum acceperat:  
ait Domine? scio quia homo durus es:  
metis ubi non seminasti: et congregas  
ubi non sparsisti: et timens abii et  
abscondi talentum tuum in terra. **E**cce  
habet quod tuum est. **R**idens autem dominus  
eius: dicit ei. **B**eue male et piger?  
sciebas quia meto ubi non semino: et  
congrego ubi non sparsi. **O**portuit ergo  
te pecuniam meam committere numula-  
ris: et ego veniens recepissem utique  
quod meum est cum usura. **C**ollite itaque  
ab eo talentum: et dote ei qui habet  
decem talenta. **O**mnem enim habenti dabi-  
tur: et habundabit. **E**t autem qui non  
habet et quod videtur habere aufere-  
tur ab eo. **E**t mutilem seruum circite  
in tenebras exteriores. **I**lluc erit  
fletus et stridor dentium. **C**um autem  
venierit filius hominis in maiestate sua  
et omnes angeli cum eo: tunc sedebit  
super sedem maiestatis sue: et con-  
gregabuntur ante eum omnes gentes.  
**E**t separabit eos ab invicem: sicut  
pastor segregat oves ab hedis.  
**E**t statuet oves quidem a dextris  
suis: hedos autem a sinistris. **T**unc  
dicit rex his qui a dextris eius

erunt. **V**enite benedicti patris mei:  
possidete paratum vobis regnum a  
constitutione mundi. **E**surium enim:  
et dedistis michi manducare. **S**itium:  
et dedistis michi bibere. **H**ospes  
eram: et collegistis me. **F**rudus:  
et cooperuistis me. **I**nfirmus: et  
visitastis me. **I**n carcere era: et  
venistis ad me. **T**unc respondebit  
iusti: dicentes Domine? quoniam vidimus  
te esurientem et pauperem: **S**iccientem  
et dedimus tibi potum. **C**um autem te  
vidimus hospitem: et collegimus te?  
**A**ut nudum: et cooperuimus te. **A**ut  
quoniam te vidimus infirmum et in carcere  
et venimus ad te. **E**t respondens rex di-  
cet illis. **A**men dico vobis: quoniam  
fecistis vni de his fratribus meis  
minimis: michi fecistis. **T**unc  
dicit et his qui a sinistris eius  
erunt. **D**iscedite a me maledicti  
in ignem eternum: qui paratus est  
dyabolo et angelis eius. **E**surium  
enim: et non dedistis michi manducare  
**S**itium: et non dedistis michi potum.  
**H**ospes era: et non collegistis me.  
**F**rudus: et non cooperuistis me.  
**I**nfirmus et in carcere: et non  
visitastis me. **T**unc respondebit ei  
et ipsi: dicentes Domine quoniam vidimus  
te esurientem aut siccientem aut hospi-  
tem aut nudum aut infirmum vel  
in carcere: et non ministravimus tibi.  
**T**unc respondebit illis dicens. **A**men  
dico vobis: quoniam non fecistis vni  
de minoribus his: nec michi fe-  
cistis. **E**t ibunt hi in supplicium

eternū: usq; autē in vitā eternā.

Passio

**H** factū **Capitulum xvi.**  
est cū consummasset  
ihesus sermones

hos om̄s: dixit discipulis suis.

Scitis quia post biduū pascha  
fiet: et filius hoīs tradetur ut  
crucifigatur: Tūc cōgregati sūt  
principes sacerdotū et seniores ppli  
in atriu p̄ncipis sacerdotū: qui  
dicebatur cayphas: et consiliū  
fecerūt ut ihesū dolo teneret et  
occideret. Dicebat autē Non in  
die festo: ne forte tumultus fieret  
in populo. Cū autē esset ihesus  
in bethania in domo symonis le  
prosi: accessit ad eū mulier habes  
alabastrū vnguenti p̄ciosi: et  
effudit sup caput ipsius recūben  
tis. Videntes autē discipuli: in  
dignati sūt dicētes. Ut quid p̄di  
tio hec. Potuit em̄ istud venūdari  
multo: et dari paup̄ibus. Sciens  
autē ihesus: ait illis. Quid molesti  
estis huic mulieri. Opus bonū:  
operata est in me. Istā pauperes  
semp̄ habebitis vobiscū: me autem  
nō semp̄ habebitis. Mittens em̄ hec  
vnguentū hoc in corpus meū ad  
sepeliendū me fecit. Amen dico  
vobis vbiq; p̄dicatū fuerit hoc  
euangelū in toto mūdo: dicetur  
et qd̄ hec fecit in memoriā eius.  
Tūc abiit vnus de duodeci qui  
dicebatur iudas scarioth ad prin  
cipes sacerdotū: et ait illis. Quid  
vultis michi dare: et ego vobis eū

trada. At illi cōstituerūt ei trigā  
ta argenteos. Et ex inde q̄rebat  
oportunitate: ut eū traderet. Prima  
autē die azimoz: accesserūt ad  
ihesū discipuli dicētes. Vbi vis  
parenuis tibi comedere pascha.  
At ihesus dixit. Ite in ciuitatem  
ad quemdā: et dicite ei. Magister  
dicit. Tempus meū p̄pe est: apud  
te facio pascha cū discipulis me  
is. Et fecerūt discipuli sicut cōsti  
tuit eis ihesus: et parauerunt  
pascha. Vespere autē facto: discū  
bebat cū duodeci discipulis suis.  
Et edentibus illis: dixit illis. Dico  
vobis: q̄ vnus vrm̄ me traditu  
rus est. Et cōtristati valde: cepe  
rūt singuli dicere. Nūqd̄ ego sum  
dñe. At ip̄e r̄ndens ait. Qui intin  
git manū in parapside: hic me  
tradet. Filius quidē hoīs vadit: si  
cut scriptū est de eo. Ve autē hoī  
illi: p̄ quē filius hoīs tradetur. Vn  
nū erat illi: si natus nō fuisset  
homo ille. R̄ndens autē iudas qui  
tradidit eū: dixit. Nūqd̄ ego su  
m rabbi. Ait illi. Tu dixisti. Cenā  
tibus autē illis: accepit ihesus  
panē: et b̄ndixit ac fr̄egit: dedit  
q; discipulis suis: et ait. Accipite  
et comedite. Hoc est corpus meū.  
Et accipiens calicē gr̄cias egit:  
et dedit illis dicēs. Habite ex hoc  
om̄s. Hic est em̄ sāguis meus  
nouī testamēti: qui pro multis  
effundetur in remissionē peccator. Dico  
autē vobis: non bibā amodo de

hoc gemme vitis? usq; in diem  
illū: cū illud vobiscū bibam nouū  
in regno patris mei Et ymno dicto:  
exierūt in montē oliueti Tunc  
dicit illis ihesus Omnis uos scan-  
dalū patiemini in me: in ista nocte  
Scriptū est enim percutia pastore:  
et dissipentur oues gregis post-  
quā autē surrexero: precedā uos  
in galileā Respondens autē petrus:  
ait illi Et si omnis scandalizati fue-  
rint in te: ego nunquā scandaliza-  
bor Ait illi ihesus Amen dico tibi:  
quā in hac nocte antequā gallus  
cantet: ter me negabis Ait illi  
petrus Et si oportuerit me mori  
tecū: nō te negabo Similiter et  
omnes discipuli dixerūt Tūc uenit  
ihesus cū illis in uillam quā dicitur  
gethsemani: et dixit discipulis  
suis Sedete hic: donec uadam  
illuc et orem Et assumpto petro et  
duobus filiis zebedei: cepit contristari  
et tristis esse Tūc ait illis Tristis  
est anima mea usq; ad mortē Sustine-  
te hic: et uigilate mecum Et progressus  
pusillum: prociuit in faciem suā orans:  
et dicens **A**ni pater: si possibile est  
transseat a me calix iste **U**eruptamē  
nō sicut ego uolo: sed sicut tu Et uenit  
ad discipulos: et uenit eos dormien-  
tes Et dicit petro sic **N**ō potuisti  
una hora uigilare mecum? **U**igilate  
et orate: ut nō intretis in temptationē  
**S**pūs quidē promptus est: caro  
autē infirma **I**terū scđo abiit: et  
orauit dicens **P**ater mihi si nō potest

transire hic calix nisi biba illū: fiat  
uolūtas tua **E**t uenit iterū et uenit  
eos dormientes **E**rāt enim oculi eorū  
grauati Et relictis illis iter abiit:  
et orauit tertio eūdem sermonem  
dicens **T**ūc uenit ad discipulos  
suos: et dicit illis **D**ormite iam  
et reſecitate **E**cce appropinquabit  
hora: et filius hominis tradetur in ma-  
nus patrorū **S**urgite: cauius **E**cce  
appropinquabit: qui me tradet  
**A**d huc eo loquēte: ecce iudas unus  
de duodecim uenit et cū eo multa  
turba cū gladis et fistibus:  
imissi a principibus sacerdotū et  
senioribus populi **Q**ui autē tra-  
didit eū: dedit eis signū dicens  
**Q**uemcūq; osculatus fuero ipse  
est: tenete eū **E**t confestim accedēs  
ad ihesū: dixit **A**ue rabbi **E**t oscu-  
latus est eū **D**ixitq; ei ihesus **A**-  
mice? ad quid uenisti? **T**ūc accēs-  
serūt et manus iniecerūt in ihesū:  
et tenuerūt eū **E**t ecce unus ex hiis  
qui erāt cū ihesu extendēs manū  
exemit gladiū suū: et perciciens  
seruū principis sacerdotū: ampu-  
tauit auriculā eius **T**ūc illi ait  
ihesus **C**onverte gladiū in locū  
suū **O**mnes enim qui acceperint  
gladiū: gladio peribūt **A**mputas  
quā nō possū rogare patrem meū:  
et exhibebit michi plusq; duode-  
cim legiones angelorū: **Q**uomō-  
ergo implebuntur scripture? **Q**uia  
sic oportet fieri **I**n illa hora dixit  
ihesus turbis **T**amq; ad latronē

existis cū gladus et fistibus com-  
prehendere me: Cotidie apud  
vos sedebā in tēplo docens: et  
nō me tenuistis. **H**oc autē totū  
factū est: ut adimpleretur scrip-  
ture pphetarū. Tunc discipuli  
om̄s relicto eo fugerūt. Et illi  
tenentes ihesū dixerūt illū ad  
caypham principē sacerdotū:  
vbi scribe et pharisei et semores  
cōuenerāt. Petrus autē seque-  
batur eū a longe usq; in atriu  
principis sacerdotū. Et ingressus  
intro: sedebat cū ministris: ut  
videret sine. Principes autem  
sacerdotū et semores et om̄e con-  
siliū: querebāt falsū testimoniū  
cōtra ihesū: ut eū morti traderet.  
Et nō inuenerūt: cū multi falsi  
testes accessissent. Nouissime  
autē uenerūt duo falsi testes:  
et dixerūt. **H**ic dixit. Possū destru-  
ere templū dei: et post triduiū  
recondificare illud. Et surgēs prin-  
ceps sacerdotū: ait illi. Nichil  
respōdes ad ea que isti aduersū  
te testificātur. Ihesus autē tace-  
bat. Et princeps sacerdotū ait illi.  
**A**duro te p deū unū: ut dicas  
nobis si tu es xp̄us filius dei. Dicit  
illi ihesus. Verūptamē dico uobis:  
amod f̄ videbitis filiū hoīs sedente  
a dextris virtutis dei: et uemen-  
tem in nubibus celi. Tūc princeps  
sacerdotū scidit uestimēta sua:  
dicens. **B**laspheinauit. Quid  
adhuc egemus testibus: Ecce nūc

audistis blasphemā. Quid uobis  
uidetur. Et illi respōdentes dixerūt.  
Reus est mortis. Tūc exspuerūt in  
faciem eius: et colaphis eū cecide-  
rūt. Alii autē palmas in faciem ei  
dederūt: dicentes. **P**hetiza nobis  
xp̄e: quib est qui te percussit. Petrus  
vero sedebat foras in atrio. Et accessit  
ad eū una ancilla: dicens. Et tu cū  
ihesu galileo eras. Et ille negauit  
corā om̄ibus: dicens. **N**escio qd dicas.  
Exeunte autē illo ianuā: uidit illū  
alia ancilla: et ait hīs qui erant  
ibi. Et hic erat cū ihesu nazareno. Et  
iterū negauit cū iuramento: qā non  
nouit hoīem. Et post pusillū accesserūt  
ad eū qui stabāt: et dixerūt petro.  
Vere et tu ex illis es. **N**ā et loquela  
tua manifestū te facit. Tūc cepit  
detestari et iurare: quia nō nouis-  
set hoīem. Et cōtinuo gallus cāta-  
uit. Et recordatus est petrus vbi  
ihesu qd dixerat: priusq; gallus  
cātet: ter me negabis. Et egressus  
foras: fleuit amare. **Capitulum xxvii.**  
**M**ane autē facto cōsiliū  
inierūt om̄s principes  
sacerdotū et semores populi ad-  
uersū ihesū: ut eū morti trade-  
rent. Et uinctū adduxerūt eū:  
et tradiderūt poncio pylato p̄sidi.  
Tūc uidens iudas qui eū tradi-  
dit qd dāpnatus eet: penitētia  
ductus retulit triginta argēteos  
principib; sacerdotū et senioribus:  
dicens. **P**etraui: trades sangui-  
nem iustū. Et illi dixerūt. Quid

ad nos: **Tu** videns **Et** plectis argenteis  
in templo recessit: et abiens laqueo se suspen-  
dit **Principes** autem sacerdotum acceptis  
argenteis: dixerunt **Non** licet eos mittere  
in carbonem: quia pretium sanguinis est.  
**Consilio** autem inito: emerunt ex illis  
agrum figuli in sepultura peregrinorum  
**Propter** hoc vocatus est ager ille  
archeldemach: hoc est ager sanguinis:  
usque in hodiernum diem **Tunc** impletum  
est quod dictum est per iheremiam prophetam  
dicentem **Et** acceperunt triginta argen-  
teos pretium appreciati: quam appre-  
ciauerunt a filijs israel: et dederunt eos  
in agrum figuli sicut constituit michi  
dominus **Ihesus** autem stetit ante preside:  
et interrogavit eum preses dicens **Tu** es  
rex iudeorum: **Dicit** ei ihesus **Tu** dicis  
**Et** cum accusaretur a principibus sacer-  
dotum et senioribus: nichil respondit  
**Tunc** dicit illi pylatus **Non** audis  
quanta dicunt aduersum te testimonia:  
**Et** non respondit ei ad ullum verbum: ita  
ut admiraretur preses vehementer  
**Pro** diem autem solemne consueuerat  
preses **populo** dimittere populo unum  
vinctum: quem voluissent **Habebat** autem  
tunc vinctum unum in signum: qui dicebatur  
barrabas: qui propter homicidium missus  
fuerat in carcerem **Congregatis** ergo  
illis: dixit pylatus **Quem** vultis dimit-  
tere vobis barrabam an ihesum qui dicitur  
christus: **Sciebat** enim: quod pro mundi-  
cia tradidisset eum **Obediente** autem eo pro tribunali:  
misit ad eum vxor eius dicens **Nichil**  
tibi: et iusto illi **Multa** enim passa sunt  
hodie pro visum: propter eum **Principes** autem

sacerdotum et seniores persuaserunt  
populis ut peteret barrabam: ihesum  
vero pderet **Rudens** autem preses:  
ait illis **Quem** vultis vobis de duobus  
dimittere: **At** illi dixerunt **Barrabam**.  
**Dicit** illis pylatus **Quid** ergo  
faciam de ihesu qui dicitur christus:  
**Dicit** omnes **Crucifigatur**. **At**  
illis preses **Quid** enim mali fecit:  
**At** illi magis clamabant dicentes  
**Crucifigatur**. **Videns** autem pylatus  
quia nichil proficeret: sed magis tu-  
multus fieret: accepta aqua lauit  
manus coram populo dicens **Innocens**  
ego sum a sanguine iusti huius **Vos**  
videntis **Et** rudens vniuersus po-  
pulus: dixit **Sanguis** eius super  
nos et super filios nostros **Tunc** dimisit  
illis barrabam **Ihesum** autem flagel-  
latum tradidit eis: ut crucifigeretur  
**Tunc** milites presidis suscipientes  
ihesum in portio: congregauerunt ad  
eum vniuersam cohortem **Et** exuentes  
eum: clamide circumdederunt  
illi **Et** plectentes coronam de spinis  
posuerunt super caput eius: et arum-  
dinem in dextera eius **Et** genuflecto  
ante eum: illudebant dicentes **Aue**  
rex iudeorum **Et** exuentes in eum:  
acceperunt arumdinem: et percutie-  
bant caput eius **Et** postquam illi seruit  
ei exuerunt eum clamide: et induerunt  
eum ut crucifigeret **Exeuntes** autem  
inueniunt hominem cyrenensem: nomine sym-  
monem **Hunc** angariauerunt: ut  
tolleret crucem eius **Et** venerunt in

locū qui dicitur: golgata: qd est  
caluarie locus Et dederūt ei unū  
bibere: cū felle mirtū Et cū gustas-  
set noluit bibere Postq̄ autē cru-  
cifixerūt eū: diuiserūt vestimēta  
eius sortem mittentes: ut adiple-  
retur qd dictū est p̄ p̄phetā dicen-  
tem Diuiserūt sibi vestimēta mea:  
et sup̄ vestem meā miserūt sortem  
Et sedentes seruabāt eū Et impo-  
suerūt sup̄ caput eius causam  
ipsius scriptā Hic est ihesus: rex  
iudeorū Tūc crucifixi sūt cū eo duo  
latrones: vnus a dextris et vnus  
a sinistris P̄terentes autē blas-  
phemabāt eū mouentes capita  
sua et dicentes Nach qui destruis  
templū dei? et in triduo illud re-  
edificas: salua te metipsū Si filius  
dei es: descende de cruce Similiter  
et p̄ncipes sacerdotū illudentes cū  
scribis et senioribus: dicebant  
Alios saluos fecit? seipsū nō p̄t  
saluū facere: Si rex isrl̄ est descen-  
dat nūc de cruce: et credimus ei  
Confidit in deo: liberet eū nūc si  
vult Dixit em̄: q̄a filius dei sum  
Ip̄sū autē et latrones qui cru-  
cifixi erāt cū eo: improperabat  
ei A sexta autē hora tenebre facte  
sūt sup̄ vniuersā terrā: usq̄ ad  
horam nonā Et circa horā nonā  
exclamauit ihesus voce magna  
dicens Hely: hely: lamazababam:  
Hoc est Deus meus: deus meus:  
ut quid dereliquisti me: Quidā  
autē stantes illic et audientes:

dicebat Helyam vocat iste Et con-  
tinuo currens vnus ex eis? acceptā  
spongiā impleuit aceto et ip̄osuit  
arūdīm: et dabat ei bibere Ceteri  
vero dicebāt Sime Videamus an  
veniat helyas: liberans eū Ihesus  
autē iterū clamans voce magna:  
emisit sp̄m Et ecce velū templi  
scissū est in duas p̄tes: a sumo usq̄  
deorsū Et terra mota est: et petre  
scisse sūt: et monimēta aperta sūt:  
et multa corpora scōrū qui dormierāt  
surrexerūt Et exētes de moni-  
mentis post resurrectionē eius  
venerūt in scām ciuitate: apparue-  
rūt multis Centurio autē et qui  
cū eo erāt custodientes ihesū viso  
terremotu et hīs q̄ fiebāt: timue-  
rūt valde dicētes Vere filius dei  
erat iste Erāt autē ibi mulieres  
multe alonge: que secute erant  
ihesū ~~ab~~ galilea: nūstrantes ei  
Int̄ quas erat maria magdalene:  
et maria iacobi? et ioseph mater:  
et mater filiorū zebedei Cū sero autē  
factū esset: venit quidā homo  
dices ab arimathia nōie ioseph:  
qui et ip̄se discipulus erat ihesū  
Hic accessit ad pylatū: et petiit  
corpus ihesū Tūc pylatus iussit  
reddi corpus Et accepto corpore  
ioseph: inuoluit illud in syndone  
munda: et posuit in monimēto  
suo nouo: qd exciderat in petra  
Et aduoluit saxū magnū ad ostiū  
monimēti: et abiit Erāt autē ibi  
maria magdalene et altera maria:

sedentes contra sepulchrū Altera  
autē die que est post parasceuen:  
cōuenerūt principes sacerdotū et  
pharisei ad p̄latū dicētes Dñe  
recordati sumus q̄ seductor ille dixit  
adhuc uiuens: post tres dies resur-  
gam Iube ergo custodi sepulchrū  
usq̄ in diem terciū: ne forte uent  
discipuli eius et furentur eū: et  
dicant plebi surrexit a mortuis  
Et erit nouissim⁹ error peior priore  
Aut illis p̄latus Habetis custodia  
Ite custodite sicut scitis Illi autem  
abēntes numerūt sepulcrū: sig-  
nantes lapidem cū custodibus **Caplm**  
**U**espere autē **xxviii**  
sabbati que lucebat in  
prima sabbati: uenit  
maria magdalene et altera maria  
videre sepulcrū Et ecce tremotus  
factus est magnus Angelus em̄  
dm̄ descendit de celo: et accedens  
reuoluit lapidē: et sedebat sup̄ eū  
Erat autē aspectus eius sicut ful-  
gur: et uestimēta eius sicut nix  
Pre timore autē eius exterriti  
sūt custodes: et facti sūt uelut mor-  
tui **R**ndens autē angelus: dixit  
mulierib⁹ Nolite timere uob.  
**S**cio em̄ qd̄ ihesū qui crucifixus  
est q̄ritis Non est hic Surrexit  
em̄: sicut dixit Venite et uidete  
locū: ubi positus erat dñs Et cito  
eūtes dicite discipulis eius quia  
surrexit: et ecce p̄cedet uos in ga-  
lileam Ibi eū uidebitis: ecce p̄dixi  
uobis Et exierūt cito de monime

cū timore et gaudio magno: curren-  
tes nūciare discipulis eius Et ecce  
ihesus occurrit illis dicens Auete  
Ille autē accesserūt et tenuerunt  
pedes eius. et adorauerūt eū **T**uc ait  
illis ihesus Nolite timere **I**te  
nūciate fratrib⁹ meis ut eant in ga-  
lileā: ibi me uidebūt **Q**ue cū abisset:  
ecce quidā de custodibus uenerūt in  
ciuitate: et nūciauerūt principibus  
sacerdotū oīa que facta fuerāt **E**t  
cōgregati cū senioribus consilio  
accepto pecuniā copiosā dederūt  
militibus: dicentes **D**icite quia  
discipuli eius uenerūt nocte: et  
furati sūt eū: nobis dormientibus  
Et si hoc auditū fuerit a p̄side inos  
suadebimus ei: et securus uos facie-  
mus **A**t illi accepta pecunia fece-  
rūt sicut erāt docti **E**t diuulgatū  
est uerbū istud apud iudeos: usq̄ in  
hodiernū diem **U**nderim autē discipu-  
li abierūt in galileā: in montē ubi  
cōstituerat illis ihesus **E**t uidentes  
eū adorauerūt **Q**uidā autē dubi-  
tauerūt **E**t accedens ihesus locutus  
est eis: dicens **D**ata est michi oīs  
potestas: in celo et in terra **E**untes  
ergo docete oīs gentes: baptizan-  
tes eos in nōie p̄ris et filii et sp̄s  
s̄c̄i: docentes eos seruare oīa que  
cūq̄ mandauī uobis **E**t ecce ego  
uobiscū sū oībus diebus: usq̄ ad  
consumationē seculi **Explicit euan-**  
**gelū scdm matthēu** **I**ncipit  
euangeliū scdm Marcū  
**Caplm primū**

**M**atthaei euangelii ihesu xpi  
filii dei: sicut scriptum est in ysaia  
propheta Ecce ego mitto angelum  
meum ante faciem tuam qui praeparabit  
viam tuam ante te. Vox clamantis  
in deserto: parate viam domini  
rectas facite semitas eius. Fuit  
iohannes in deserto baptizans et  
predicans baptismum penitentiae:  
in remissione peccatorum. Et egrediebatur  
ad eum omnis iudea regio et  
iherosolimita vniuersa: et baptizabantur  
ab illo in iordanis flumine:  
confitentes peccata sua. Et erat iohannes  
uestitus pilis camelis: et zona pellicea  
circa lumbos eius. Et locustas et  
mel siluestre edebat: et predicabat  
dicens Venit fortior me post me:  
cuius non sum dignus procubens solue  
re corrigiam calciametorum eius. Ego bap  
tizavi vos aqua: ille vero baptiza  
bit vos spiritu sancto. Et factum est in diebus  
illis: venit ihesus a nazareth gal  
ilae: et baptizatus est in iordane  
a iohanne. Et statim ascendens de  
aqua vidit celos apertos: et spiritum  
tamquam colubam descendentem: et ma  
nentem in ipso. Et vox facta est de  
celis Tu es filius meus dilectus:  
in te complacui. Et statim spiritus  
expulit eum in desertum. Et erat in  
deserto quadraginta diebus et  
quadraginta noctibus: et temptabatur  
a sathana. Eratque cum bestis: et  
angeli ministrabant ei. Postquam autem  
traditus est iohannes: venit ihesus  
in galileam: predicans euangelium

regni dei dicens: quoniam impletum est  
tempus: et appropinquabit regnum  
dei. Venite enim et credite euangelio.  
Et praeteriens secus mare galilaeae  
vidit symonem et andream fratrem  
eius: mittentes retia in mare. Erant  
enim piscatores. Et dixit illis ihesus  
Venite post me: et faciam vos pesca  
tores hominum. Et protinus relictis reti  
bus: secuti sunt eum. Et progressus inde  
pusillum: vidit iacobum zebedei et  
iohannem fratrem eius: et ipsos in nauis  
componentes retia. Et statim vocauit  
illos. Et relicto patre suo zebedeo in  
nauis cum mercenariis: secuti sunt eum.  
Et ingrediuntur capharnaum: et  
statim sabbatis ingressus in syna  
gogam docebat eos. Et stupebant  
super doctrina eius. Erat enim docens  
eos quasi potestate habens: et non  
sicut scribe. Et erat in synagoga  
eorum homo in spiritu immundo: et exclama  
uit dicens Quid nobis et tibi  
ihesu nazarene? Venisti perdere nos?  
Scio quod sis sanctus dei. Et comminatus  
est ei ihesus dicens Obmuteste: et  
exi de hodie. Et dispergens eum spiritus  
immundus: et exclamans voce magna:  
exiit ab eo. Et mirati sunt omnes: ita  
ut conquireret intra se dicentes Quid  
nam est hoc? Quae doctrina haec noua  
quia in potestate spiritibus immundis  
imperat: et obediunt ei? Et pres  
sit rumor eius statim in omnem  
regionem iudaeae. Et protinus egre  
dientes de synagoga: uenerunt  
in domum symonis et andree: cum



cū iacobo et iohāne Detūbebat autē  
socrus symonis febricitans Et statim  
dicūt ei de illa Et accedens eleuauit  
eam: apprehensa manu eius Et con-  
tinuo dimisit eā febris: et mīstra-  
bat eis Vespere autē facto cū occidisset  
sol afferebāt ad eū omēs male  
habentes: et demonia habētes Et  
erat oīs ciuitas cōgregata ad ianu-  
am Et curauit multos qui veyā-  
bātur varijs lāguoribus: et mul-  
ta demonia eiciebat Et nō sine-  
bat ea loqui: qm̄ sciebāt eū Et  
diluculo valde cōsurgens egressus  
abūt in desertū locū: ibiq; orabat  
Et secutus est eū symon: et qui cū  
illo erant Et cū inuenissent eū: dix-  
erūt ei Quia omēs querūt te Et ait  
illis Eamus in p̄imos vicos et  
ciuitates: ut et ibi predicem Ad hoc  
eū veni Et erat p̄dicans in syna-  
gogis eorū et oī galilea: et demonia  
eiciens Et venit ad eū leprosus de-  
precans eū: et genuflexo dixit Si-  
vis: potes me mūdare Ihesus autē  
misertus eius extendit manū suā:  
et tangens eū ait illi Volo mūdare  
Et cū dixisset: statim distessit ab eo  
lepra: et mūdatus est Et cōmīnatus  
est ei Statimq; eiecit illū: et dicit  
illi Vide nemin dixeris: sed vade  
ostende p̄ncipibus sacerdotū: et  
offer pro emūdatione tua q̄ p̄cepit  
moyses in testimoniu illis At ille  
egressus cepit p̄dicare et diffamāe  
sermone: ita ut iam nō possit ma-  
nifeste intrare in ciuitate: sed foris

in desertis locis esse Et cōuenie-  
bāt ad eū vndiq; **Capitulum Secundum**  
**E**t iterū intrauit ca-  
pharnaū: post dies  
otto Et auditū est qd̄  
in domo esset: et cōuenērūt mu-  
ti ita ut nō taperēt neq; ad ia-  
nuā et loq̄batur eis verbū Et  
venērūt ad eū ferentes paliticū  
qui a q̄tuor portabatur Et cū  
nō possent offerre eū illi pre-  
turba: nudauerūt tectū vbi  
erat: et patefacientes submise-  
rūt grabatū in quo paliticus  
iacebat Cū autē vidisset ihesus  
fidem illoꝝ: ait palitico Fili di-  
mittitur tibi pctā Erant autē  
illuc quidā de scribis sedentes: et  
cogitātes in cordibus suis Quid  
hic sic loq̄tur: Quis p̄t dimitte  
peccata: nisi solus deus: Quo-  
statim cogito ihesus in sp̄u suo:  
q̄a sic cogitaret intra se: dicit  
illis Quid ista cordib; cogitatis  
in cordibus v̄s: Quid est faci-  
lius dicere palitico dimittitur  
tibi pctā: aut dice tolle ḡbatū  
tuū et ambula: Ut autē sciatis  
q̄a filius hoīs habet p̄tatem in  
terra dimitte di pctā: aut pal-  
tico Tibi dico surge: tolle ḡbatū  
tuū: et vade in domū tuā Et  
statim surrexit ille: et sublato  
grabato abūt corā oībus: ita  
ut admiraretur omēs: et hono-  
rificaret deū dicentes: q̄a nūq;  
sic vidimo Et egressus est rursus

ad mare: et omnisque turba veniebat ad eum: et docebat eos. Et cum preiret: vidit levi alpheii sedentem in theloneo: et ait illi: Sequere me. Et surgens secutus est eum. Et factum est cum accuberet in domo illius: multi publicani et peccatores simul discubebant cum ihesu et discipulis eius. Erant enim multi qui sequantur eum. Et scribe et pharisei videntes quia manducaret cum publicanis et peccatoribus: dicebant discipulis suis: Quare cum peccatoribus et publicanis manducat magister et bibit vester? Hoc audito ihesus ait illis: Non necesse sanis habet medico: sed qui male habet. Non enim veni vocare iustos: sed peccatores. Et erant discipuli iohannis et pharisei ieiunantes: et veniunt et dicunt illi: Quare discipuli iohannis et phariseorum ieiunant: tui autem discipuli non ieiunant? Et ait illis ihesus: Nunquid possunt filii nuptiarum quod diu sponsus est cum illis ieiunare? Quato tempore secum habet sponsum: non possunt ieiunare. Venient autem dies tui auferentur ab eis sponsus: et tunc ieiunabunt in illis diebus. Nemo assumentum panem rudis assuit vestimento veteri: Alioquin auferet seipsum mentum novum a veteri: et maior scissura fit. Et nemo mittit vinum novum in utres veteres: Alioquin dirumpit vinum utres: et vinum effunditur: et utres peribunt. Sed vinum

novum in utres novos mitti debet. Et factum est iterum cum sabbatis ambularet per sata: et discipuli eius ceperunt ingredi: et vellere spicas. Pharisei autem dicebant ei: Ecce quid faciunt discipuli tui sabbatis: quod non licet. Et ait illis: Numquam legistis quid fecerit dauid quando necessitate habuit et esurivit ipse et qui cum eo erant: quomodo introiit in domum dei sub abiathar principe sacerdotum et panes propositionis manducauit: quos non licebat edere nisi sacerdotibus: et dedit eis qui cum eo erant. Et dicebat eis: Sabbatum propter hominem factum est: non homo propter sabbatum. Itaque dominus est filius hominis etiam sabbati. **Capitulum Tertium**  
**E**t introiit iterum in synagoga: et erat ibi homo manu habens aridam. Et observabant eum si sabbatis curaret: ut accusaret illum. Et ait homo habens manu aridam: Surge in medium. Et dicit eis: Licet sabbatis benefacere an male: Animam salvam facere an perdere? At illi tacebant. Et circumspiciens eos cum ira contristatus super recitate cordis eorum: dicit homini: Extende manum tuam. Et extendit. Et restituta est manus illi. Excutes autem pharisei statim cum herodiam consilium faciebant aduersus eum: quomodo eum perderet. Et ihesus cum discipulis suis secessit ad mare: et multa turba a galilea et iudea secuta est eum: et ab iherusalem et ab ydumea et transiordanem et qui circa tyrum et sidonem multitudo magna: audientes que faciebat: venerunt ad eum.

Et dixit discipulis suis ut nauicula  
sibi deseruiret p[ro]p[ter] turbam: ne comprime-  
ret eum. Multos enim sanabat: ita ut  
irruerent in eum: ut illum tangerent  
quotquot habebat plagas. Et spiritus  
imundi cum illum videbat: p[ro]cubant ei.  
Et clamabant dicentes Tu es filius  
dei. Et vehementer comminabatur eis:  
ne manifestaret illum. Et ascendens  
in montem: uocauit ad se quos uoluit  
ipse. Et uenerunt ad eum. Et fecit ut  
essent duodecim cum illo: et ut mit-  
teret eos p[ro]dicare. Et dedit illis po-  
testatem curandi infirmitates: et eici-  
endi demonia. Et proposuit symoni  
nomen petrus. Et iacobum zebedei et  
iohanem fratrem iacobi: et proposuit eis  
nomen boanerges quod est filii tonitruum:  
et andream et philippum et bartholo-  
meum: et mattheum et thomam et  
iacobum alpheri: et thadeum et simonem  
chananeum: et iudam scarioth qui  
tradidit illum. Et uenerunt ad domum.  
Et conuenit iterum turba: ita ut non  
possent neque panem manducare. Et  
cum audissent sui: exierunt tenere eum.  
Dicebat enim quoniam in furore uersus est.  
Et scribae et pharisaei qui ab iheru-  
solymis descenderant dicebant: quoniam beel-  
zebub habet: et quia in principe demo-  
norum eicit demonia. Et conuocatis eis:  
in parabolis dicebat illis. Quomodo  
potest sathanas sathanam eicere?  
Et si regnum in se diuidatur: non potest  
stare regnum illud. Et si dominus super  
semetipsum dissipatur: non potest dominus  
illa stare. Et si sathanas conuincit

erit

in semetipsum: dissipatus est et  
non poterit stare: sed finem habet.  
Nemo potest uasa fortis ingressus  
in domum diripere: nisi prius forte  
alliget: et tunc domum eius diru-  
priet. Amen dico uobis: quoniam omnia  
dimittentur filius hominum peccata  
et blasphemie: quibus blasphemie  
mauerunt. Qui autem blasphemie  
mauerit in spiritum sanctum: non habet  
remissionem in eternum: sed reus  
erit eterni delicti. Quoniam dicebant  
spiritum imundum habet. Et uenerunt  
mater eius et fratres. Et foris stan-  
tes miserunt ad eum: uocantes eum.  
Et sedebat circa eum turba: et dicebant  
Ecce mater tua et fratres tui foris:  
querunt te. Et respondens ait eis. Quae  
est mater mea et qui sunt fratres mei?  
Qui enim fecerint uoluntatem dei: hic  
frater meus et soror mea et ma-  
ter.

**C**apitulum **ix** **iter est**  
iterum cepit docere ad  
mare: et congregata  
est ad eum turba multa: ita ut  
nauem ascendens sederet in mari.  
Et omnis turba circa mare super  
terram erat. Et docebat eos in  
parabolis multa. Et dicebat  
illis in doctrina sua. Audite  
Ecce exiit seminans ad sem-  
inandum. Et dum seminat: aliud  
cecidit circa uiam: et uenerunt  
uolucres et comederunt illud.  
Aliud uero cecidit supra pe-  
trosa: ubi non habuit terram  
multam. Et statim exortum est: quoniam

nō habebat altitudinē terre  
**Et** qm̄ exortū est sol exestiuauit:  
 et eo qd̄ nō habet iudicē exarū  
 it **Et** aliud cecidit in sp̄mas:  
 et ascenderūt sp̄me et suffoca  
 uerūt illud: et fructū nō dedit  
**Et** aliud cecidit in terrā bonā:  
 et dabat fructū ascendente et  
 crescente **Et** afferebat unū  
 triginta: et unū sexaginta: et  
 unū centū **Et** dicebat Qui ha  
 bet aures audiendi audiat.  
**Et** cū esset singularis: inter  
 rogauerūt eū hī qui cū eo erāt  
 duodecī: pabolā **Et** dicebat  
 eis **Vobis** datū est scire myste  
 riū regnī dei Illis autē q̄ foris  
 sūt. in parabolis oīa frūt: ut  
 videntes videant et nō videāt:  
 et audientes audiant et nō  
 intelligāt: ne qm̄ cōuertantur  
 et dimittātur eis pctā **Et** ait  
 illis **Scitis** pabolā hanc:  
**Et** quomō oīs pabolab cog  
 noscētis: **Qui** seminat: ver  
 bū seminat **Hī** autē sūt  
 qui circa viam: ubi semina  
 tur verbū **Et** cū audierint  
 confestim venit sathanas:  
 et aufert verbū qd̄ semina  
 tū est in cordibus eorū **Et** hī  
 sūt sicut qui sup petrosa seminat  
**Qui** cū audierit verbū: statū cū gaudio  
 accipit illud **Et** nō habet radices  
 in se: sed tēporales sūt **Demde** orna  
 tribulatiōe et p̄secutione p̄ter  
 verbū: confestim scandalizantur

**Et** alii sūt qui in sp̄m̄s seminatū:  
**Hī** sūt qui verbū audiūt: et erūpne  
 seculi et deceptio diuiciarū et circa  
 reliqua cōcupiscentie introeūtes sus  
 forant verbū: et sine fructu efficiū  
 tur **Et** hī sūt qui supra terrā bonā  
 seminati sūt: qui audiūt verbū et  
 suscipiūt **Et** fructificant unū trigi  
 ta: et unū sexaginta: et unū centū  
**Et** dicebat illis **Flū** qd̄ venit luce  
 na ut sub modio ponatur aut sub  
 lecto: **Nōne** ut sup candelabrū po  
 natur: **Non** est em̄ aliqd̄ absconditū  
 qd̄ nō manifestetur: nec factū est oc  
 cultū. sed ut in palā veniat **Si** quis  
 habet aures audiendi audiat **Et**  
 dicebat illis **Videte** quid audiat  
**In** qua mensura mensi fueritis  
 remetetur vobis: et adiectur vobis  
**Qui** em̄ habet: dabitur illi **Et** qui nō  
 habet: etiā qd̄ habet auferetur ab illo  
**Et** dicebat **Sic** est em̄ regnū dei quē  
 admodū si homo iaciat sementem in  
 terrā. et dormat: et exurgat nocte ac  
 die: et semen germinet. et crescat  
 dū nescit ille **Alio** em̄ terra fructifi  
 cat: p̄nū herbā: deinde spicā: deinde  
 plenū fructū in spica **Et** cū sepdur  
 erit fructus: statū mittit falcem: qm̄  
 adest messis **Et** dicebat **Cui** assim  
 labimq̄ regnū dei: **Aut** cui parabolē  
 coparabimq̄ illud: **Sicut** gramī syna  
 pis qd̄ cū seminatū fuerit in terra:  
 minq̄ est oībus semibus que sūt in  
 terra **Et** cū natū fuerit ascendit:  
 et fit maior oībus oleis et facit  
 ramos magnos: ut possint sub  
 (ura)

umbra eius aues celi habitae Et talibus  
multis parolis loq̄batur eis verbū:  
prout poterat audire **S**ine parabola  
autē nō loquebatur eis **R**eorsū autē  
discipulis suis dicebat oīa Et ait  
illis in illo die cū sero esset factū **T**ras-  
eamus cōtra Et dimittentes turbam  
assumūt eū: ita ut erat in nauī Et  
alie naues erāt cū illo Et facta est  
procella magna venti: et fluctus int-  
tebat in nauim: ita ut impleteretur  
nauis Et erat ip̄e in puppi: supra  
cervical dormiens Et excitant eū:  
et dicūt illi **M**agister: nō ad te p̄tinet  
q̄a perimus Et exurgens cōminatū  
est vento: et dixit mari **T**ace obm-  
tesce Et cessauit ventus: et facta est  
trāquillitas magna Et ait illis  
**Q**uid timidi estis: **N**ecdū habetis  
fide: Et timuerūt timore magno  
Et dicebat ad alterutrum **Q**uis putas  
est iste: **Q**uia et ventus et mare obe-  
**A** **A**diunt ei **C**apitulum Quintū  
**T**venerūt trans fretū  
maris: in regionem  
gerasenorū Et exenti ei de nauī statū  
occurrit de monumentis homo in  
spū imūdo qui domicilū habebat  
in monumentis: et neq; cathenis iā  
quisq; poterat eū ligare: qm̄ sepe  
cōpedibus et cathenis vinctus di-  
rupisset cathenas et cōpedes cōmi-  
nuisset: et nemo poterat eū domare  
Et semp nocte ac die in monume-  
tis erat et in motibus clamans  
et concidens se lapidib; **V**idens  
autē ihesū a longe: cucurrit et

adorauit eū Et clamans voce  
magna **dicens** dixit **Q**uid michi  
et tibi ihesu fili dei sum; **A**diu-  
ro te p̄ deū: ne me torq̄as **D**ice-  
bat em̄ illi **E**xī spūs imūde ab  
hoīe Et interrogabat eū **Q**uod  
tibi nomē est: Et dicit ei **R**egio  
michi nomē est: q̄a sumq; multi  
Et deprecabatur eū multū: ne se  
expelleret extra regionē **E**rat  
autē ibi circa montē grex porcorū  
magnus pascens Et deprecabatur  
eū spūs dicētes **A**hute nos in por-  
cos: ut in eos introeam; **E**t con-  
cessit eis ihesus **E**t exentes spūs  
imūdi: introierūt in porcos **E**t  
magno impetu grex precipitatus  
est in mare ad duo milia: et suffo-  
cati sūt in mari **Q**ui autē pasce-  
bāt eos fugerūt: et nūciauerūt  
in ciuitatē et in agros **E**t egressi  
sūt videre qd̄ esset factū **E**t veniūt  
ad ihesū: et vident illū qui a  
demomo vexabatur sedentem  
vestitū et sane mētis: et timue-  
rūt **E**t narrauerūt illis qui vide-  
rant q̄lter factū esset **d**e porcis  
ei qui demomū habuerat: et de  
porcis **E**t rogare ceperūt eū: ut  
descenderet a finib; eorū **C**ūq; ascen-  
deret nauim: cepit illū deprecari  
qui a demomo vexatus fuerat  
ut esset cū illo **E**t nō admisit eū:  
sed ait illi **V**ade in domū tuam  
ad tuos: et annūcia illis quāta  
tibi fecerit dñs: et misertus sit  
tui **E**t abiit et cepit p̄dicare in

detropoli: quanta sibi fecisset ihesus.  
 Et omnes mirabantur. Et cum transen-  
 dissest ihesus in nauem transfretum:  
 conuenit turba multa ad eum: et erat  
 circa mare. Et venit quidam de archi-  
 synagogis nomine ianrus: et videns  
 eum prostravit ad pedes eius: et dep-  
 rabatur eum multum dicens. **Quoniam** filia  
 mea in extremis est: veni impone  
 manum tuam super eam: ut sana sit  
 et uiuat. Et abiit cum illo. Et seque-  
 batur eum turba multa: et comprime-  
 bat eum. Et mulier que erat in  
 plurimo sanguine annis duodecim  
 et fuerat multa pressa a compluri-  
 mus medicis: et erogauerat omnia  
 sua nec quidquam profecerat: sed  
 magis deterius habebat: cum  
 audisset de ihesu venit in turba  
 retro: et tetigit vestimentum eius.  
 Dicebat enim: quia si vel vestimentum  
 eius tetigero: salua ero. Et confestim  
 siccatum est fons sanguinis eius:  
 et sensit corpus quod sanata esset a  
 plaga. Et statim ihesus cognos-  
 cens uirtute que exierat de illo:  
 conuersus ad turbam ait. Quis tetigit  
 uelimenta mea? Et dicebant ei discipuli  
 sui. Vides turbam comprimentem te et dicis  
 quis me tetigit? Et circumspiciebat  
 videre eam que hoc fecerat. Mulier  
 autem timens et tremens sciens quod  
 factum esset in se venit et prostravit ante  
 eum: et dixit ei omnem ueritatem. Ihesus  
 autem dixit ei. Filia, fides tua te salua  
 fecit. Vade in pace: et esto sana a  
 plaga tua. Adhuc eo loquente?

uenerunt ad archisynagogum dicentes:  
 quia filia tua mortua est. Sed ultra  
 uexas magistrum. Ihesus autem  
 audito uerbo quod dicebatur: ait ar-  
 chisynagogo. Noli timere: tantummodo  
 crede. Et non admisit quecumque se sequerentur:  
 nisi petrum et iacobum et iohannem  
 fratrem iacobi. Et uenerunt ad domum  
 archisynagogi: et uidit tumulum:  
 et flentes et eulantes multum. Et  
 ingressus ait illis. Quid turbamini  
 et ploratis? Puella non est mortua:  
 sed dormit. Et irridebant eum. Ipse  
 uero eiectis omnibus: assumit patrem  
 et matrem puelle et qui erant secum:  
 et ingrediuntur ubi puella erat  
 iacens. Et manum puelle tenens  
 ait illi. Tabitha cum. Quid est inter-  
 pretatum. Puella tibi dico surge.  
 Et confestim surrexit puella: et  
 ambulabat. Erat autem annorum duo-  
 decim. Et obstupuerunt stupore  
 maximo. Et precepit illis uehementer:  
 ut nemo id sciret. Et iussit illi dare  
 manducare. Et egressus inde abiit  
 in patriam suam: et sequantur eum disci-  
 puli eius. **Capitulum Sextum**

**A** facto sabbato cepit  
 ihesus in synagoga do-  
 cere. Et multi audientes  
 admirabantur in doctrina eius:  
 dicentes. Unde hinc hec omnia? et que est  
 sapientia que data est illi? et uirtutes  
 tales que per manus eius efficiuntur?  
**N**one hic est fabri filius marie?  
 frater iacobi et ioseph et iude et  
 symonis? **N**one et sorores eius hic

nobiscum sunt Et scandalizabantur in eo  
Et dicebat illis ihesus Quia non est  
propheta sine honore nisi in patria sua:  
et in domo sua et in cognatione sua  
Et non poterat ibi virtute vlla facere:  
nisi paucos infirmos impositis mani-  
bus curavit Et mirabatur propter  
incredulitatem eorum Et circumibat  
castella in circuitu docens Et conuo-  
cavit duodecim et cepit eos mittere  
bimosis: et dabat illis potestatem spirituum  
immundorum Et precepit eis ne quid tol-  
lerent in via: nisi virgam tantum Non  
peram non panem: neque in zona es:  
sed calciatos sandalios et ne indue-  
rentur duabus tunicis Et dicebat  
eis Quocumque introieritis in domum  
illuc manete: donec exeatis inde Et  
quicumque non receperit vos nec au-  
dicent vos: exeuntes inde excutite  
pulverem de pedibus vestris in testimo-  
nium illis Et exeuntes predicabant ut  
penitentiam agerent: et demonia mul-  
ta eiciebant Et ungebant oleo multos  
egros: et sanabant Et audivit hero-  
des rex Manifestum enim factum est no-  
men eius: et dicebat Quia iohannes  
baptista resurrexit a mortuis: et propterea  
virtutes operantur in illo Alii autem  
dicebant quia helias est Alii vero di-  
cebant quia propheta est: quasi unus ex pro-  
phetis Quo audito: herodes ait Quem  
ego decollavi iohannem: hic a mortuis  
resurrexit Ipse enim herodes misit ac-  
tenuit iohannem: et unxit eum in car-  
cerem propter herodiadem uxorem philippi  
fratris sui: quia dixerat ea Dicebat

iohannes herodi Non licet tibi habere  
uxorem fratris tui Herodias autem  
insidiabatur illi: et volebat occidere  
eum: nec poterat Herodes enim metue-  
bat iohannem: sciens eum virum iustum  
et sanctum: et custodiebat eum Et audito  
eo multa faciebat: et libenter eum  
audiebat Et cum dies opportunus acci-  
disset: herodes natalis sui fecit cenam  
principibus et tribunus: et primis gali-  
lee Cumque introisset filia ipsius hero-  
diadis et saltasset: et placuisset  
herodi simulque recubentibus: rex  
ait puelle Petite a me quod vis: et  
dabo tibi Et iuravit illi: quia quodcumque  
petieris dabo tibi: licet dimidium  
regni mei Que cum exisset: dixit  
matri sue Quid petam: At illa  
dixit Caput iohannis baptiste Cumque  
introisset statim cum festinatione  
ad regem: petiuit dicens Volo  
ut protinus des unchi in disco:  
caput iohannis baptiste Et contrista-  
tus est rex: propter iusiurandum Et  
propter simul discubentes noluit eam  
contristare sed misso spiculatore  
precepit afferri caput eius in disco  
Et decollavit eum in carcere: et at-  
tulit caput eius in disco: et dedit  
illud puelle: et puella dedit illud  
matri sue Quo audito discipuli  
eius venerunt et tulerunt corpus  
eius: et posuerunt illud in monu-  
mento Et convenientes apostoli ad  
ihesum: renuntiaverunt ei omnia que  
egerat et docuerat Et ait illis:  
Venite seorsum in desertum locum:

et reqesce p̄sillū Erāt em̄ qui  
 veniebant et redibāt multi: et nec  
 spaciū māducandi habebāt Et  
 ascendētes in nauim abierūt in  
 desertū locū seorsū Et viderūt eos  
 abeūtes et cognouerūt multi: et  
 pedestres de oībus ciuitatibz cucur-  
 rerūt illuc: et p̄uenerūt eos Et  
 exiens ihesus vidit turba multā  
 et misertus est sup̄ eos: quia erāt  
 sicut oues nō habētes pastore Et  
 cepit illos docere multa Et cū hora  
 multa fieret: accesserūt discipuli  
 eius dicētes Desertus locus hic est:  
 et iam hora p̄terit Dimitte illos  
 ut eūtes in proximas villas et vicos:  
 emant sibi cibos quos manducet  
 Et r̄ndens aut illis Date illis vos  
 māducare Et direxūt ei Eūtes  
 emang ducētis denarius panes:  
 et dabimz illis māducare Et dicit  
 eis Quot panes habetis: Ire et  
 videte Et cū cognouissent: dicūt  
 Quinqz: et duos pisces Et p̄cepit  
 illis ut accūbere faceret oīs scdm̄  
 cōtubernia: sup̄ viride fenu Et  
 discubuerūt in ptes: p̄ centenos et p̄  
 quinquagenos Et acceptis quinqz  
 pambus et duobus piscibus: intuenz  
 in celu benedixit: et fregit panes Et  
 dedit discipulis suis: ut ponerēt ante  
 eos Et duos pisces diuisit oībus  
 Et māducauerūt oīs: et saturati  
 sūt Et sustulerūt reliquias fragme-  
 torū duodeci cophinos plenos: et  
 de piscibus Erāt autē qui mandu-  
 cauerūt: quinqz milia hom̄ Et

statim coegit discipulos suos ascen-  
 dere nauim: ut p̄cederet eū trāstretū  
 ad bethsaida: dū ipse dimitteret  
 populu Et cū dimisisset eos: abit  
 in monte orare Et cū sero esset: erat  
 nauis in medio mari: et ipse solus  
 in terra Et videns eos laborātes  
 in remigādo: erat em̄ ventus eis  
 cōtrarius Et circa q̄rtā vigiliam  
 noctis venit ad eos ambulans sup̄  
 mare: et volebat p̄terire eos **S**it illi  
 ut viderūt eū ambulante sup̄ mare:  
 putauerūt fantasma esse Et cyclo-  
 mauerūt Oīs em̄ viderūt eū: et  
 cōturbati sūt Et statū locutus est  
 cū eis: et dixit eis Confidite Ego sū:  
 nolite timere Et ascendit ad illos  
 in nauim: et cessauit ventus Et  
 plus magis intra se stupebāt **N**ō  
 em̄ intellexerāt de pambus Erāt  
 em̄ cor eoz obcecātū Et cū trāstretū  
 tasset: venerūt in terrā genezareth:  
 et applicuerūt Cūqz egressi essent  
 de nau: cōtinuo cognouerūt eū  
 Et p̄currentes vniuersā regione  
 illā ceperūt in grabatis eos qui  
 se male habebāt cūcūferre: vbi  
 audiebāt eū esse Et quocūqz intro-  
 ibāt in vicos vel in villas aut ciui-  
 tates: in plateis ponebāt infirmos:  
 et deprecabatur eū vt uel similia  
 vestimēti eius tāgerent Et quocūqz  
 tangebāt eū: salui fiebāt **Caplm**  
**S** **Septim**  
 ad eū pharisei et q̄dā  
 de scribis: uementes  
 ab iherusolimis Et cū vidissent



quosdā de discipulis eius cōibus ma-  
nibus id est nō lotis māducare pa-  
nes: vituperauerūt **Pharisei** em et  
om̄s iudei nisi crebro lauant manus  
nō māducant: tenentes traditionē  
semox **Et a foro nisi baptizentur**  
nō comedūt **Et alia multa sūt q̄**  
tradita sūt illis seruare: baptisma-  
ta calicū: et viceorū et eramentox:  
et lectox **Et interrogabāt eū phari-  
sei et scribe** **Quare discipuli tui**  
nō ambulāt iuxta traditionē semox?  
sed cōibus manibus manducant  
panē: **At ille rīdens dixit eis** Bene  
pphetauit **ysayas de vobis p̄p̄t̄is:**  
sicut scriptū est **Populus hic**  
labris me honorat: cor autē eorū  
longe est a me **In vanū autē me**  
colūt: docentes doctrinā et p̄cepta  
hōm **Relinquentes autē mādata**  
dei: tenētes traditionē hōm: bap-  
tismata viceorū et calicū **Et alia**  
similia hys facitis multa **Et dice-**  
bat illis **Bene irritū facitis p̄-**  
ceptū dei: ut traditionē vestrā  
seruetis **Moyse** em dixit **Honora**  
patrē tuū et matrē tuā **Et qui**  
maledixerit patri aut matri:  
morte moriatur **Nos autē dicitis**  
**Si dixerit homo patri aut matri**  
corban. qd̄ est donū qd̄cūq; ex me  
tibi profuerit: et vltra nō dimitt-  
titis eū qd̄q; facere p̄r̄ suo aut  
matri: rescindētes verbū dei p̄  
traditionē vr̄am quā tradidistis:  
et multa filia huiusmodi facitis  
**Et aduocās iterū turbā dicebat**

illis **Audite me om̄s: et intelli-**  
gite **Nihil est extra hōiem in-**  
troiens in eū qd̄ possit eū com-  
quinare: sed q̄ de hōie procedūt  
illa sūt que com̄qnāt hōiem **Si**  
quis habet aures audiendi au-  
diat **Et cū introisset in domū**  
a turba: interrogabāt eū discipuli  
eius pabolā **Et ait illis** Sic et vos  
īprudentes estis: **Nō intelligitis**  
q̄a om̄e extūsecus introiens in  
hōiem non p̄t eū com̄quinare quia  
nō intrōit in cor eius: sed in ven-  
trem et in secessū exiit purgans  
om̄s estas: **Dicebat autē: qm̄ que**  
de hōie exeūt illa com̄qnāt hōiem  
**Abintus em̄ de corde hōm male**  
cogitacōes procedūt: adulteria:  
fornicationes: homicidia: furti:  
auaricie: nequicie: dolus: īp̄-  
dicia: oculus malus: blasphemia  
sup̄bia: stulticia **Oīa hec mala ab-**  
intus procedūt: et com̄qnāt hōiem  
**Et inde surgens abiit in fines tyri**  
et sydoms **Et ingressus domū. ne-**  
minē voluit scire: et nō potuit latere  
**Mulier em̄ statū ut audiuit de eo**  
cuius filia habebat sp̄m̄ mūdum  
intrauit: et p̄cidit ad pedes eius  
**Erat em̄ mulier gentilis: syrophe-**  
m̄ssa genere **Et rogabat eū: ut de-**  
momū eiceret de filia eius **Qui**  
dixit illi **Dime prius saturari**  
filios **Nō est em̄ bonū famere**  
panē filioz: et mittere cambas  
**At illa rīdit: et dixit illi** **Utiq;**  
dn̄e **Mā et catelli comedūt sub**

mensa de iocis puerorū Et ait illi.  
 Propter hūc sermonē nūc: exiit  
 demonū de filia tua Et cū abiisset  
 domū suā: inuenit puellā iacentē  
 sup lectū: et demonū exisse Et iterū  
 exiens de finibus tyri venit p̄ sydonē  
 ad mare galilee: int̄ medios fines  
 decapoleos Et adducūt ei sūdū et  
 mutū: et deprecabātur eū vt̄ iponat  
 illi manū Et apprehendens eū de turba  
 seorsū: misit digitos suos in auriculas  
 eius Et expuens tetigit linguā eius  
 Et suspiciens in celū ingemuit: et  
 ait illi Effeta: qd̄ est adaperire.  
 Et statim aperte sūt aures eius: et  
 solutū est v̄nculū lingue eius: et  
 loq̄batur recte Et p̄cepit illis ne  
 cui diceret Quāto autē eis p̄cipiebat?  
 tōmagis plus p̄dicabat: et eo am-  
 plius admirabatur dicentes Bene  
 oīa fecit: et surdos fecit audire:  
 et mutos loqui **Capitulum Octauū**  
**I**n diebus illis iterū cū turba multa  
 esset nec haberet qd̄ māducarent:  
 conuocatis discipulis ait illis Misere  
 or turba sup turba: q̄a ecce iā tri-  
 duo sustinet me nec habet qd̄ mā-  
 ducet Et si dimiserō eos ieiunos  
 in domū suā: deficient in via Qd̄ā  
 em̄ ex eis de longe venerūt Et respo-  
 derūt ei discipuli sui Unde poterit  
 istos quis hic saturare pambus in  
 solitudine Et interrogauit eos Quot  
 panes habetis? Cui dixerūt Septē.  
 Et p̄cepit turbe discubere sup terrā  
 Et accipiens septē panes: gr̄ias  
 agens fregit: et dabat discipulis

suis ut apponeret Et apposuerunt  
 turbe Et habebat pisciculos paucos?  
 et ipsos benedixit: et iussit apponi.  
 Et māducauerūt et saturati sūt  
 Et sustulerūt qd̄ superat de frag-  
 mentis septē sportas Erāt autē qui  
 māducauerūt quasi quatuor milia:  
 et dimisit eos Et statim ascendens  
 nauem cū discipulis suis: venit in  
 partes dalmanitha Et exierūt phari-  
 sei: et ceperūt cōquirere cū eo: que-  
 rentes ab eo signū de celo: temptantes  
 eū Et ingemiscens spū ait Quid  
 generatio ista signū querit? Amē  
 dico vobis si dabitur generationi ista  
 signū Et dimittens eos ascendens  
 iterū nauim: abiit trans fretū Et  
 obliui sūt panes sumere: et nisi vnū  
 panē non habebat secū in nauē Et  
 p̄cipiebat eis dices Videte et caue-  
 te a fermento phariseorū: et fermento  
 herodis Et cogitabāt ad alterutrū  
 dicentes: q̄a panes nō habemus.  
 Cuius cogitatio: ait illis ihesus Quid  
 cogitatis q̄a panes nō habetis?  
 Non dū cognoscitis nec intelligitis?  
 Adhuc recatū habetis cor vestrū?  
 Oculos habetes nō videtis: et au-  
 res habetes nō auditis? Nō recor-  
 dami qm̄ quōq̄ panes fregi in  
 quibz milia: et quot cophinas  
 fragmentorū plenos sustulistis?  
 Dicūt ei Quoddecim Qm̄ et septē  
 panes in quatuor milia: quot  
 sportas fragmentorū tulistis? Et  
 dicūt ei Septem Et dicebat eis  
 Quomodo nondū intelligitis?

Et veniunt bethsaida Et adducunt eum  
et rogabat eum ut illum tangeret Et ap-  
prehensa manu eum: eduxit eum extra  
vicum Et exspuens in oculos eius  
impositis manibus suis: interrogavit  
eum si aliquid videret Et aspiciens  
ait Video homines velut arbores  
ambulantes Deinde iterum imposuit  
manus super oculos eius: et cepit  
videre: et restitutus est ita ut clare  
videret omnia Et misit illum in domum  
sua: dicens Vade in domum tuam.  
Et si in vicum introieris nemini  
dixeris Et ingressus est ihesus et  
discipuli eius in castella cesaree  
philippi: et in via interrogabat  
discipulos suos: dicens eis Quem  
dicunt homines esse filium hominis? Qui  
responderunt illi: dicentes Iohannem  
baptista Alii heliam: alii vero unum  
de prophetis Tunc dicit illis Vobis vero  
quem me esse dicitis? Respondens petrus:  
ait ei Tu es christus Et comminatus est  
eis: ne cui diceret de illo Et cepit  
docere illos: quoniam oportet filium hominis  
multa pati: et reprobari a senioribus  
et a summis sacerdotibus et scribis:  
et occidi: et post tres dies resurgere.  
Et palam verbum loquebatur Et apprehen-  
dens eum petrus: cepit incre-  
pare eum: dicens Domine propitius esto  
tibi Qui conversus et videns disci-  
pulos suos: comminatus est petro:  
dicens Vade retro me sathana:  
quoniam non sapis ea que dei sunt: sed  
que sunt hominum Et convocata turba  
cum discipulis suis: dixit eis

quis vult me sequi? denegat semet-  
ipsum et tollat crucem suam: et sequatur  
me Qui enim voluerit animam suam  
salvare facere: perdat eam Qui autem  
perderit animam suam propter me et  
euangelium: salvam faciet eam Quod  
enim proderit homini si lucretur totum  
mundum: et detrimentum anime sue  
faciat? Aut quam dabit homo com-  
mutationem pro anima sua? Qui  
enim me confessus fuerit et verba  
mea in generatione ista adultera  
et peccatrice: et filius hominis confi-  
tebitur eum: cum venerit in gloria  
patris sui cum angelis suis **Capitulum**  
**E**t dicebat illis **Non**  
**A**men dico vobis: quia  
sunt quidam de his stantibus qui non  
gustabunt mortem: donec videant  
regnum dei veniens in virtute  
Et post dies sex assumpsit ihesus  
petrum et iacobum et iohannem:  
et ducit illos in montem excelsum  
seorsum solos: et transfiguratus  
est coram ipsis Et vestimenta  
eius facta sunt splendens et  
candida nimis velut nix:  
qualia fullo non potest super terram  
candida facere Et apparuit  
illis helias cum moysi: et erant  
loquentes cum ihesu Et respondens  
petrus ait ihesu Rabbi bonum  
est nos hic esse: faciamus hic  
tria tabernacula Tibi unum:  
moysi unum: et helye unum Non  
enim sciebat quid diceret Grant  
enim timore exterriti Et facta

est nubes obumbrans eos Et venit  
 vox de nube dicens **Hic est**  
 filius meus carissimus: illū  
 audite Et statim circūspicien-  
 tes nemine amplius viderūt:  
 nisi ihesū tantū secū Et descen-  
 dentibus illis de monte: precepit  
 illis ne cui que vidissent nar-  
 rarent: nisi cū filius hoīs a  
 mortuis resurrexerit Et verbū  
 cōtinuerūt apud se: conquētes  
 qd esset tū a mortuis resurrexerit  
 Et interrogabāt eū dicētes **Quid**  
 ergo dicit pharisei et scribe: qā helyā  
 oportet venire pmū? Qui rēdens  
 ait illis **Helias** cū venierit: pmō  
 restituet oīa Et quomodo scriptū est  
 in filiū hoīs: ut multa patiatur et  
 cōtempnatur. **Sed** dico vobis: qā  
 et helyas venit et fecerūt illi qcuq;  
 voluerūt: sicut scriptū est de eo Et  
 veniens ad discipulos suos vidit  
 turbā magnā circa eos: et scribas  
 conquētes eū illis Et cōfestim  
 oīs pplūs videns ihesū stupefactus  
 est: et expauerūt. et accurrentes  
 salutabāt eū Et interrogauit eos.  
**Quid** inter vos cōquiritis? Et  
 rēdens vnus de turbā: dixit **Ma-**  
 gister: et attulī filiū meū ad te:  
 habentē spm mutū Qui vbiq;  
 eū apprehēderit: alludit illū et spu-  
 mat et stridet dentibus: et arefat  
 Et dixi discipulis tuis ut eiceret  
 illū: et nō potuerūt Qui rēdens  
 eis dixit **O generatio incredula?**  
 quā diu apud vos ero? quā diu

vos patior? **Afferte** illū ad me Et  
 attulerūt illū eū Et cū vidisset illū:  
 et statim spūs cōturbauit illū Et  
 elusus in terra volutabatur spūmas  
 Et interrogauit pīem eius **Quātū**  
 tēporis est ex quo ei hoc accidit?  
**At** ille ait **Ab** infancia Et frequē-  
 ter eū et in ignē et in aquā misit:  
 ut eū pderet **Sed** si quid potes  
 adiuua nos: miserus nri **Ihesus**  
 autē ait illi **Si** potes credere:  
 oīa possibilīa sūt tū credenti Et con-  
 tinuo exclamās pater pueri tū  
 lacrimis aiebat **Credo** dñe **Adiuua**  
 incredulitate meā Et cū videret  
 ihesus cōcurrentē turbā: cōm-  
 natus est spūi mūdo: dices illi  
**Quidē** et mute spūs? ego pīprio  
 tibi exi ab eo: et amplius ne inuo-  
 cas in eū Et exclamās et multū  
 discerpens eū: exiit ab eo **Et** fac-  
 tus est sicut mortuus: ita vt  
 multi dicerēt qā mortuus est  
**Ihesus** autē manū tenēs manū  
 eius eleuauit eū: et surrexit Et  
 cū introisset domū: discipuli  
 eius secreto interrogabāt eū **Quē**  
 nos nō potuim⁹ eicere eū? Et  
 dixit illis **Hoc** genus in nullo  
 pōt exire: nisi in oratione et ie-  
 iunio Et inde pfecti ptergre die-  
 batur galileā: nec volebat qd  
 scire **Dicebat** autē discipulos  
 suos: et dicebat illis **Quōm** filius  
 hoīs tradetur in manus hoīm?  
 et occident eū: et occisus tertia  
 die resurget **At** illi ignorabant

verbu: et timebat interrogare eu Et  
venerunt capharnaui Qui cu domi esset:  
interrogabat eos Quid in via tracta-  
batis. At illi tacebat Siquide inter  
se in via disputauerat: qd eoz maior  
esset Et residens vocauit duodecim:  
et ait illis Si quis vult primus esse:  
erit omni nouissimus: et omni minister  
Et accipiens pueru: statuit eu in  
medio eoru Que cu complexus eet:  
ait illis Quisq; vnu ex huiusmodi  
pueris receperit in noie meo: me  
recipit Et qui cuiq; me suscepit:  
no me suscipit: sed eu qui me misit  
Respondit illi iohanes dices Magister:  
vidimus queda in noie tuo eicente  
demoma et no sequitur nos: et  
prohibemus eu Ihesus aute ait Nolite  
prohibere eu Nemo em est qui facit  
virtute in noie meo: et possit tunc  
male loqui de me Qui em no est  
aduersu vos: pro vobis est Quisq;  
em potu dederit vobis calice aque  
in noie meo qd xpi estis: amen  
dico vobis no perdet mercedi sua  
Et quisq; vnu de pusillis istis cre-  
dentibus in me scandalizauerit:  
bonu est magis si circumdaretur  
mola azmaria collo eius: et in  
mare mittetur Et si scandalizauerit  
te manus tua: abscide illam  
Bonu est tibi debilem intronre  
in vita: qd duas manus habente  
ire in gehenna: in igne inextin-  
guibilem: vbi vermis eoz non  
moritur: et ignis no extinguitur  
Et si pes tuus scandalizat te:

amputa illu Bonu est tibi clau-  
du intronre in vita eterna: qd  
duos pedes habente mitti in ge-  
henna ignis inextinguibilis: vbi  
vermis eoru no moritur: et ignis  
eoz non extinguitur Qd si oculus  
tuus scandalizat te: eice eu Bonu  
est tibi lusu intronre in regnu  
dei: qd duos oculos habente mitti  
in gehenna ignis: vbi vermis  
eoru no moritur et ignis no extin-  
guetur Omnis em igne salietur:  
et ois victima salietur Bonu est  
sal Qd si sal insulsu fuerit: in  
quo illud condietis: habete in  
vobis salem: et pace habete inter  
**E**t inde **Capitulum x.** **¶** **¶**  
Exurgens venit in fines  
iudee ultra iordane Et conuenit  
iteru turbe ad eu: et sicut cosue-  
uerat iteru docebat eos illos Et  
accedentes pharisei: interrogabant  
eu: si licet viro uxore dimittere:  
temptantes eu At ille ridentis: dixit  
eis Quid vobis precepit moyses?  
Qui dixerunt Moyses permisit li-  
bellu repudii scribere: et dimitte.  
Cuius ridentis ihesus ait Ad  
duriciam cordis vru scripsit vobis  
preceptu istud Ab initio autem  
creature: masculu et femina  
fecit eos deus et dixit Propter  
hoc relinquet homo patre suu  
et matre: et adhibit uxori sue:  
et erunt duo in carne vna Itaq;  
ita non sunt duo sed vna caro Qd  
ergo deus conuenit ho no separat

Et in domo iterum discipuli eius  
 de eadem interrogauerunt eum Et ait illis  
 Quicunq; dimiserit uxorem suam et  
 aliam duxerit: adulterium committit  
 super ea Et si uxor dimiserit uirum  
 suum et alium nupsit: mechatur  
 Et offerrebat illi puulos: ut tan-  
 geret eos Discipuli autem com-  
 minabantur offerentibus Quos cum  
 videt ihesus indignus tulit: et  
 ait illis Emitte puulos venire  
 ad me: et ne prohibeatis eos Talis  
 est enim regnum dei Amen dico vobis:  
 quicquid non receperit regnum velut  
 puulus: non intrabit in illud.  
 Et complexans eos et imponens ma-  
 nus super illos: benedicebat eos  
 Et cum ingressus esset in viam: par-  
 tens quidam genuflexo ante eum:  
 rogabat eum dicens Magister bone:  
 quid faciam ut vitam eternam percipiam?  
 Ihesus autem dixit ei Quid me dicis  
 bonum? Nemo bonus: nisi unus  
 deus Precepta nostri: Ne adul-  
 teres: ne occidas: ne fureus: ne  
 falsum testimonium dixeris: ne fraude  
 feceris: honora patrem tuum et ma-  
 trem tuam Ne ille respondens ait illi  
 Magister hec omnia conseruavi a  
 iuuentute mea Ihesus autem intui-  
 tus eum: dilexit eum Et dixit ei Vna  
 tibi deest Vade quecumq; habes  
 vende et da pauperibus: et habebis  
 thesaurum in celo: et veni sequere  
 me Qui contristatus in verbo  
 abiit merens Erat enim habens  
 multas possessiones Et cum dissi-  
 ciens

ihesus aut discipulis suis Quia  
 difficile qui pecunias habet in  
 regnum dei introibunt Discipuli  
 autem obstupescerebat in verbis eius  
 Et ihesus respondens: ait illis Filii:  
 quod difficile est confidentes in pecu-  
 niis in regnum dei intrare Facilius  
 est camelum per foramen acus transire:  
 quod diuitem intrare in regnum dei Erat  
 magis admirabantur: dicens ad seipos  
 Et quis potest saluus fieri? Et intuens  
 illos ihesus ait Apud homines possibile  
 est: sed non apud deum Omnia possible  
 sunt apud deum Et post cepit ei petrus  
 dicere Ecce nos dimisimus omnia: et  
 secuti sumus te Respondens ihesus ait  
 Amen dico vobis: nemo est qui reli-  
 querit domum: aut fratres: aut sorores  
 aut patrem aut matrem: aut filios aut  
 agros propter me et propter euangelium:  
 qui non accipiat centies tantum nunc in  
 tempore hoc domos et fratres et sorores  
 et matres et filios et agros cum per-  
 titionibus: et in seculo futuro vitam  
 eternam Multi autem erant primum nouissimi:  
 et nouissimi primum Erat autem in via  
 ascendentes in iherusolimam: et pre-  
 debat illos ihesus Et stupebant:  
 et sequentes timebant Et assumens  
 iterum duodecim cepit ihesus dicere  
 illis: que essent ei ventura Quia  
 ecce ascendimus iherusolimam: et  
 filius hominis tradetur principibus  
 sacerdotum et scribis et senioribus:  
 et dampnabit eum morte Et tradent  
 eum gentibus: et illudent ei: et conspu-  
 ent eum: et flagellabunt eum: et interfici-  
 ent

eū Et tertia die resurget Et accedunt  
ad eū iacobus et iohānes filii zebedei:  
dicentes Magister volumus ut quocūq;  
petierimus: facias nobis Et ille  
dixit eis Quid vultis ut faciam vobis?  
Qui dixerunt Da nobis vt vnus ad  
dexterā tuā et alius ad sinistram  
tuā sedeamus in regno tuo gloria  
tua Ihesus autē dixit eis Nescitis  
quid petatis Potestis bibere calicē  
quē ego bibo: aut baptismo quo  
baptizor baptizari? At illi dixe-  
runt ei Possimus Ihesus autem  
dixit illis Calicem quidē quē ego  
bibō bibetis: et baptismo quo ego  
baptizor baptizabimini Sedere autē  
ad dexterā meā vel ad sinistram  
nō est meū dare vobis: sed quibus  
paratū est Et audientes decem:  
indignati sūt de iacobo et iohāne  
Ihesus autē vocans eos illis Scitis  
quia hī qui videntur principari  
gentibus dñantur eis: et principes  
eorū habet potestatem ipsorū Non  
autē ita est in vobis Sed quicūq;  
voluerit fieri maior: erit vester  
minister Et quicūq;  
voluerit in vobis primus esse: erit omnium seruus  
Nā et filius hominis nō venit ut mi-  
nistraretur ei: sed ut ministraret:  
et daret animā suā redemptione pro  
multis Et veniūt iherico Et p̄se-  
ciscante eo de iherico et discipulis  
eius et plurima multitudo:  
filius thimae barthimeus cecus sede-  
bat iuxta viā mendicans Qui cū  
audivisset quia ihesus nazarenus est:

cepit clamare et dicē Ihesu fili  
dauid miserere mei Et commoti  
tur ei multi: ut taceret At ille  
multo magis clamabat fili dauid:  
miserere mei Et stans ihesus:  
iussit eū vocari Et vocat eum:  
dicentes ei Requies esto Surge  
vocat te Qui p̄iecto vestimēto  
suo exiens venit ad eū Et respo-  
dens ihesus dixit ei Quid tibi  
vis faciam? Cecus dixit ei Rabboni  
vt videā Ihesus autē dixit ei  
Vade: fides tua te saluū fecit Et  
confestim vidit: et sequabatur eū in  
**Q**uā Caplin. xi. **Via**  
appropinquaret iheruso-  
lime et bethanie ad montē oliuā:  
mittit duos de discipulis suis: et  
ait illis Ite in castellū quod contra  
vos est Et statim introentes illud  
inuenietis pullū ligatū: super  
quē nemo adhuc hominū sedit Sol-  
uite illū: et adducite michi Et  
si quis vobis dixerit quod facitis?  
dicite quia dño necessarius est:  
et continuo illū dimittet huc Et  
absentes inueniūt pullū ligatū  
ante ianuā foris in huius: et sol-  
uit eū Et quidā de illis stantibus  
illis dicebāt Quid facitis soluē-  
tes pullū? Qui dixerūt illi: sicut  
p̄ceperat illis ihesus Et dimise-  
rūt eis Et duxerūt pullū ad ihesū  
Et imponiūt illi vestimēta sua  
in via et sedit super eū Multi autē  
strauerūt vestimēta sua in via  
Illi autē tacebāt frondes de

arboribus: et sternebat in via.  
 Et qui preibat et qui seqbatur:  
 clamabat dicentes **Osanna** Bene  
 dictus qui venit in noie dñi. **De**  
 uictu qd venit regnu pñs mri  
 dauid: osanna in excelsis Et in  
 trouit iherusolimā in templū  
 Et circūspectis oibus cū iam  
 vespera eet hora: exiuit in betha  
 mam cū duodecim Et alia die cū  
 exiret a bethama esurit Cūqz  
 uidisset ficū a longe habente folia:  
 uenit et si quid forte inueniret in  
 ea Et cū uenisset ad eā: nichil  
 inuenit preter folia Non em erat  
 tempus ficorū Et rñdens dixit ei  
**I**am nō amplius in eternū ex te q̄s̄y  
 fructū manducet Et audiebant  
 discipuli eius Et ueniūt iheruso  
 limā Et cū introissent templū:  
 cepit eicere uendētes et ementes  
 in tēplo: et mēsas mūmulariorū  
 et cathedras uendentū colūbas  
 euerit Et nō sinebat ut q̄s̄y tras  
 ferret uas p templū Et docebat  
 eos dicēs **Nōne** scriptū est quia  
 domus mea domū orōis uocabitur  
 cūctis gentibus: Vos autē fecistis  
 illam spelūcam latronū **Quo**  
 audito pñces sacerdotū et sctē:  
 querebāt quomō illū pderent  
**T**imebāt em eū: qm̄ uniuersa  
 turba admirabatur sup doctrina  
 eius Et cū vespera esset facta:  
 egrediebatur de ciuitate Et cū  
 mane trāsiret: uiderūt ficū aridū  
 factū a radicibus Et recordatus

petrus: dixit ei **Rabbi** Ecce ficus  
 cui maledixisti aruit Et rñdens  
 ihesus: ait illis **Habete** fidem dei  
**Amen** dico uobis: q̄a quicūqz dixerit  
 huic mōti: tollere mittere in mare:  
 et nō hesitauerit in corde suo: sed cre  
 diderit q̄a qd cūqz dixerit fiat: fiet  
 ei **Propterea** dico uobis: oīa q̄nūqz  
 orantes petitis credite q̄a accipietis:  
 et enement uobis Et cū stabitis ad  
 orandū: dimittite si quid habetis  
 aduersus aliquē: ut et pater uester  
 qui in celis est dimittat uobis pctā  
 urā **Quo** si uos nō dimiseritis: nec  
 p̄r uester qui in celis est dimittet  
 uobis pctā urā Et ueniūt rursū  
 iherusolimā Et cū ambularet in  
 tēplo: accedūt ad eū sum sacerdotes  
 et scribe et seniores: et dicūt illi  
**I**n qua ptate hec facis: Et quis  
 dedit tibi hāc ptatem: ut ista fa  
 cias: **I**hesus autē rñdens ait illis  
**I**nterrogabo uos et ego unū uerbū:  
 et respōdete michi: et dicā uobis  
 in qua ptate hec facio **Baptismi**  
 iohānis de celo erat an ex hoibus:  
**R**espōdete michi **At** illi cogitabat  
 secū dicētes **Si** dixerim⁹ de celo:  
 dicet **Quare** ergo nō credidistis  
 ei: **Si** dixerim⁹ ex hoibus: timem⁹  
 populū **O**m̄s em̄ habebāt iohāne:  
 quia uere p̄pheta eet Et rñdentes  
 dixerūt ihesu **Nescim⁹** Et rñdens  
 ihesus ait illis **Nec** ego dico uobis:  
 in qua ptate hec facio **Caplin xii.**  
**E**t cepit illis pabolice  
 loqui **U**incā p̄stinauit



homo: et circumdedit sepe: et fodit lacu  
Et edificauit turrim: et locauit ea  
agricolis: et peregre pfectus est.  
Et misit ad agricolas in tempore  
serui: ut acciperet ab agricolis de  
fructu vinee. Qui apprehensu eu cen  
derunt: et dimiserunt vacuū. Et iterū  
misit ad illos aliu serui: et illū  
in capite vulnerauerunt: et cōtinuē  
his affecerunt. Et rursum aliu misit:  
et illū occiderunt. Et plures alios  
quosdā cedentes: alios vero occidētes.  
Adhuc ergo unū habes filiū caris  
simū: et illū misit ad illos nouissi  
mū: dicens. q̄a verebūtur filiū meū.  
Coloni autē dixerunt ad inuicem.  
Hic est heres. Venite occidamus  
eū: et nra erit hereditas. Et appre  
hendentes eū occiderunt: et ext vineā  
eiecerunt. Quid ergo faciet dñs vinee?  
Veniet et pdet colonos: et dabit  
vineā aliis. Nec scripturā hanc  
legistis? lapidē quē reprobraue  
rūt edificātes hic factus est in caput  
anguli? a dño factū est istud et est  
mirabile in oculis nr̄is. Et q̄rebat  
eū tenere: et timuerunt turbā. Cog  
nouerunt em̄ qm̄ ad eos pabolam  
hāc dixerit. Et relicto eo abierunt.  
Et mittūt ad eū quosdā ex phari  
seis et herodiamis: ut eū caperēt  
in verbo. Qui uementes: dicūt ei.  
Magister scimus q̄a verax es: et  
nō curas queq̄. Nec em̄ vides in  
faciem hom̄: sed in veritate viā  
dei doces. Licet dari tributū cesari?  
an nō dabimus? Qui sciens

versiciā eorū: ait illis. Quid me  
temptatis. Afferte michi denariū:  
ut videā. Et illi attulerunt ei. Et  
ait illis. Cuius est ymago hec et  
inscriptio? Dicūt ei. Cesaris. Respo  
dens autē ihesus: ait illis. Reddite  
igitur que sūt cesaris cesari: et  
que sūt dei deo. Et mirabatur sup  
eo. Et venerunt ad eū saducei qui  
dicūt resur-rectionē nō esse: et  
interrogabāt eū dicētes. Magister  
Moses scripsit nobis ut si cuius  
frater mortuus fuerit et dimise  
rit uxore et filios nō reliquerit:  
accipiet frater eius uxore ipsius:  
et resuscitet semen fratri suo. Septē  
ergo fr̄es erant? et p̄mus accepit  
uxorem: et mortuus est nō relicto  
semine. Et secundus accepit eā? et  
mortuus est: et nec iste reliquit  
semen. Et tertius similiter. Et acce  
perunt eam similiter septē: et non  
reliquerunt semen. Nouissima  
om̄ mortua est et mulier. In  
resurrectione ergo cū resurrexe  
runt? cuius de his erit uxor. Sep  
tem em̄ habuerunt eam uxore.  
Et r̄ndens ihesus: ait illis. Nōne  
ideo erratis? nō scientes scripturas  
neq̄ virtutē dei. Cū em̄ a mor  
tuis resurrexerit? neq̄ nubent  
neq̄ nubentur: sed sūt sicut angeli  
in celis. De mortuis autē quod  
resurgāt nō legistis in libro moysi  
sup rubū? quomodo illi dixerit  
deus inq̄ens. ego sū deus abrahā  
et deus ysaac et deus iacob. Nō

est deus mortuorum sed uiuorum. Vos  
ergo multum erratis. Et accessit unus  
de scribis qui audierat illos con-  
tinentes et videns quoniam bene illis  
responderat: interrogauit eum quod omnium  
esset primum mandatum. Respondit  
ei quod primum omnium mandatum est clu-  
ditur. Dominus deus tuus. deus unus  
est: et diliges dominum deum tuum ex toto  
corde tuo. et ex tota anima tua: et ex  
tota mente tua: et ex tota uirtute  
tua. Hoc est primum mandatum. Se-  
cundum autem simile illi est. Diliges  
proximum tuum sicut teipsum. Manus  
horum alium mandatum non est. Et  
ait illi scriba. Bene magister in  
ueritate dixisti: quia unus est deus  
et non est alius preter eum: et ut  
diligatur ex toto corde et ex tota  
anima et ex toto intellectu et ex tota  
fortitudine: et diligere proximum  
tamquam seipsum: manus est omnibus  
holocaustis et sacrificiis.  
Ihesus autem cum videns quod sapi-  
enter responderet: dixit illi. Non  
longe es a regno dei. Et nemo  
tamen audebat eum interrogare. Et rursus  
videns ihesus dicebat docens in templo.  
Quomodo dicunt scribe christum filium  
esse dauid: Ipse enim dauid dicit in  
spiritu sancto. Dixit dominus domino meo: sede a  
dextris meis: donec ponam inimicos  
tuos scabellum pedum tuorum.  
Ipse ergo dauid dicit eum dominum: et  
unde est filius eius? Et multa tur-  
ba libenter eum audiebat. Et dice-  
bat eis in doctrina sua. Cauete a  
scribis qui uolunt in stolis abulac

et saluari in foro: et in primis tabe-  
ris sedere in synagogis: et primos  
recubitus in templa. Qui deuorant  
domos uiduarum sub obtentu plura  
orationis: hi accipiunt plura iudi-  
cium. Et sedens ihesus contra gazophi-  
lacium: aspicebat quomodo turba  
iactaret in gazophilacium. Et multi  
diuites iactabant multa. Cum uenisset  
autem una uidua pauper: misit  
duo minuta: quod est quadrans. Et  
conuocans discipulos suos: ait illis.  
Amen dico uobis: quoniam hec uidua  
pauper plus omnibus misit: qui in-  
seruit in gazophilacium. Omnes enim  
ex eo quod habundabat illis: miserunt.  
Hec uero de penuria sua omnia que  
habuit misit: totum victum suum.

**E**t cum egredetur de ca. xiii.  
templo: ait illi unus ex  
discipulis suis. Magister: aspice  
quales lapides: et quales structu-  
re. Et respondens ihesus ait illi. Vi-  
des has omnes magnas edificationes:  
Nō relinquetur lapis super lapidem:  
qui non destruat. Et cum sederet  
in monte oliueti contra templum: in-  
terrogabat eum separati petrus et  
iacobus et iohannes: et andreas.  
Dic nobis quoniam ista fient: et quod signum  
quoniam hec omnia incipient consumari.  
Et respondens ihesus: cepit illis dicere.  
Videte ne quis uos seducat. Nihil  
enim uenient in nomine meo dicentes  
quia ego sum: et seducet multos.  
Cum autem audieritis bella et opi-  
niones bellorum: ne timueritis.  
Exportet enim fieri: sed nondum fi-

**Amis**

**E**xurgēt em̄ gens cōtra gentē: et regnū sup̄ regnū: et erūt tremotus p̄ loca et fames **I**nter doloꝝ fut̄ hec **V**idete autē vosmetipsos **T**radent em̄ vos in cōsilis et in synagogis vapulabitis: et ante reges et presides stabitis p̄pter me in testimoꝝ mū illis **E**t in om̄s gentes p̄mū oportet p̄dicari euangelium **E**t cū duxerint vos tradentes: nolite cogitare q̄d loquam̄: sed q̄d datū vobis fuerit in illa hora id loquamini **N**ō em̄ estis vos loquētes: sed sp̄s sc̄us **T**radet autē frater fratre in morte. et p̄ filiū **E**t conſurgēt filii in parētes: et morte eos afficient **E**t eritis odio oib̄s hoīb̄s: p̄pter nomē meū **Q**ui autē sustinuerit usq̄ in finē: hic saluus erit **C**ū autē videritis ab horiationē desolatoꝝ stantē vbi nō debet: qui legit̄ itelligat **T**ūc qui in iudea sūt: fugient ad montes **E**t qui supra tectū: ne descēdāt in domū: nec introeat ut tollat quid de domo sua **E**t qui in agro erit: nō reuertatur retro tollere uestimentū suū **U**e autē pregnantibus et nutriendis in illis dieb̄ **O**rate ergo: ut hyeme non fiant **E**rūt em̄ dies illi tribulatoꝝ tales quales nō fuerūt: neq̄ fient **E**t nisi abbreviaſſet dñs dies: non fuisset salua ois caro **S**ed p̄pter electos quos elegit: breuiant dies **E**t tūc si quis vobis dixerit ecce hic est x̄ps: ecce illic: ne

credideritis **E**xurgēt em̄ pseudo x̄pi et pseudo p̄phete: et dabūt signa et portenta: ad seducēdos si fieri potest etiā electos **V**os ergo videte **E**cce p̄dixi vobis oīa **S**ed in illis diebus post tribulationē illā sol cōtenebrabitur: et luna nō dabit lumē suū: et stelle celi erūt decidētes: et v̄tutes que sūt in celis mōuentur **E**t tūc videbūt filiū hoīs vementē in nubibus: cū v̄tute magna et gloria **E**t tūc mittet angelos suos: et cōgregabit electos suos a q̄tuor ventis: a sumo terre usq̄ ad sumū celi **N**ī ficū autē discite p̄abolā **C**ū iam ramis eius tener fuerit: et nata fuerūt folia: cognoscitis quia in p̄ximo sit estas **H**ic et uos cū videritis hec fieri: scitote q̄d in p̄ximo sit in ostis **A**men dico vobis: q̄d nō p̄teribit generatio hec: donec oīa ista fiant **E**clū et terra trāsibūt: verba autē mea nō trāsient **D**e die autē illo uel hora nemo scit: neq̄ angeli in celo neq̄ filii nisi pater **V**idete: et vigilate: et orate **N**escitis em̄: q̄n̄ tempus sit **H**icut homo qui p̄gre profectus reliquit domū suā: et dedit seruis suis p̄tatem cuiq̄q̄ opis: et iamitori p̄cepit ut uigilet **V**igilate ergo **N**escitis em̄ q̄n̄ dñs domus veniat **S**ero. an media nocte: an gallicantu: an mane **N**ē cū venerit

creature quā tradidit  
nūc.

repente: iueniat uos dormientes  
**Q**d autē uobis dico: oibus dico  
 Vigilate **Passio Caplm xiii.**  
**Q**uāt pascha: et  
 azyma post biduū  
 Et querebāt sūm  
 sacerdotes et scribe: quomō ihesu  
 dolo teneret et occideret Dicerēt  
 em̄ s̄to in die festo Ne forte tumultus  
 fieret ppli Et tū cēt ihesus  
 bethame in domo symonis lepsi  
 et recūberet: uenit mulier habēs  
 alabastrū unguēti nardi spicati  
 p̄ciosi Et fracto alabastrō: effu-  
 dit sup̄ caput eius Erāt autem  
 quidā indignē ferentes int̄ semet  
 ipsos: et dices Ut quid p̄ditio  
 ista unguenti facta est? Potebat  
 em̄ unguentū istud uenūdari  
 plusq̄ trecentis denariis: et dari  
 paup̄ibus Et fremebāt in eam  
 Ihesus autē dixit Dimite eā Qd  
 illi molesti estis? Bonū opus:  
 opata est in me Semper em̄  
 pauperes habebitis uobiscū:  
 et cū uolueritis potestis illis  
 benefacē Ne autē nō semper  
 habebitis Qd habuit her fecit  
 Preuenit ungerē corpus meū  
 in sepultura Amē dico uobis?  
 ubiq̄ p̄dicatū fuerit euāgelū  
 istud in uniuerso mūdo: et qd  
 fecit her narrabitur in memo-  
 riā eius Et uidis scariothes  
 vnus de duodecī abiit ad sumos  
 sacerdotes: ut proderet cū illis  
 Qui audientes gamsi sūt: et

promiserūt ei pecuniā se daturōs  
 Et querebat quomō oportune eū  
 traderet Et p̄mo die azymorū  
 qm̄ pascha imolabit: dicūt ei  
 discipuli Quouis eamq̄ et pa-  
 remus tibi ut māduces pascha?  
 Et mittit duos ex discipulis suis:  
 et dicit illis Ite in ciuitatē: et  
 occurret uobis homo lagenam  
 aque haurians Requirit eū: et  
 quocūq̄ introierit dicite dño domo:  
 quia magister dicit Ubi est di-  
 uersoriū et refectio mea ubi  
 pascha cū discipulis meis man-  
 ducem? Et ip̄e uobis mōstrabit  
 cenaculū grande stratū: et illic  
 parate nobis Et abierūt discipuli  
 eius: et uenerūt in ciuitatē: et  
 inuenērāt sicut dixerat illis Et  
 parauerūt pascha **U**esp̄e autem  
 facto uenit cū duodecī: et discu-  
 bentibus illis: et māducantibus:  
 ait ihesus Amen dico uobis? q̄a  
 vnus ex uobis me tradet: qui mā-  
 ducat meū At illi ceperūt con-  
 tristarī: et dice ei singillatim  
 Aliquid ego? Qui ait illis **U**nus  
 ex duodecī: qui int̄ngit meū in  
 cathmo Et filius quidē hoīs uidit  
 sicut scriptū est de illo **U**e autē hoī  
 illi: p̄ quē filius hoīs tradetur **U**n-  
 nū erat illi si nō esset natus hō ille  
 Et māducantibus illis accepit ih̄s  
 sus panē: et benedices fregit: et  
 dedit eis: et ait **S**umite hoc est cor-  
 pus meū Et accepto calice: gr̄ias  
 agens dedit eis Et biberūt ex illo

om̄s Et ait illis **H**ic est sanguis  
meus noui testamēti. qui pro  
multis effundetur. Amen dico vo  
bis: qd̄ iā nō bibā de gemmine  
vitis usq; in diem illū. cū illud  
bibā nouū in regno dei. Et yno  
dicto: exierūt in monte oliuariū.  
Et ait illis ihesus **O**m̄s scandali  
sabiū in me in ista nocte: quia  
scriptū est. **H**ercia pastore: et disper  
gentur oues. Sed postea q̄ resur  
rexero: p̄cedam vos in galileam.  
**P**etrus autē ait illi. Et si om̄s scā  
dalizati fuerūt: sed nō ego. Et ait  
illi ihesus. Amen dico tibi: q̄ a  
tu hodie in hac nocte p̄sus bis  
gallus voce dederit: ter me eo  
negaturus. At ille amplius loq̄ba  
tur. Et si oportuerit me simul  
cōmorari tibi: nō te negabo. **V**iliter  
autē et om̄s dicebāt. Et venūt  
in p̄diū: cui nomē gethsemam.  
Et ait discipulis suis. **S**edete hic:  
dones oram. Et assumit petrū et  
et iacobū et iohānē serū: et cepit  
pauere et tedere. Et ait illis. **T**  
ristis est aīa mea: usq; ad mortē.  
**S**ustinete hic et vigilate. Et  
cū p̄cessisset paululū: et p̄cidit  
sup̄ terrā: et orauit ut si fieri pos  
set trāfiret ab eo hora. Et dixit.  
**A**bbā pater: oīa tibi possibilīa  
sūt: trāffer a me calicem hūc.  
Sed nō qd̄ ego volo: sed qd̄ tu. Et venit:  
et inuenit eos dormientes. Et ait petro.  
**S**ymon dormis? **N**o potuisti vna  
hora vigilare mecum? **V**igilate

et orate: ut nō intretis in tēpta  
tione. **S**pūs quidē promptus  
est: caro autē infirma. Et iterū  
abiens orauit eūdē sermonem  
dicens. Et reuersus de nouo: inuenit  
eos dormientes. **E**rat em̄ oculi  
eorū grauati. Et ignorabūt quid  
responderēt ei. Et venit tertio: et  
ait illis. **D**ormite iā et req̄sitate.  
**S**ufficit. **V**enit hora: ecce trade  
tur filius hoīs in manus pctōr.  
**E**urgite: camus. **E**ste qui me  
tradet: prope est. Et adhuc eo  
loquēte: venit iudas scarioth  
vnus de duodeci: et cū eo turba  
multa cū gladis et lignis: a  
sumis sacerdotibus et scribis et  
senioribus missi. **D**ederat autē  
traditor eius signū eis: dicens.  
**Q**uēcuq; osculatus fuero ip̄e est:  
tenece eū et ducite caute. Et cū  
venisset: statim accedens ad eū  
ait. **R**abbi. Et osculatus est eū.  
At illi manus iniecerūt in eū:  
et tenuerūt eū. **V**nus autem  
quidā de circūstantibus educens  
gladiū: p̄cussit serū sumi sac  
dotis: et amputauit illi auriculā.  
Et r̄ndens ihesus: ait illis. **T**aq̄  
ad latrone existis cū gladis et  
lignis cōprehedere me? **C**otidie  
apud vos erā in tēplo docens:  
et nō me tenuistis. **S**ed ut adim  
pleantur: scripturē. **T**ūc discipu  
li eius om̄s relinquētes eum:  
fugerūt. **A**dolecens autē quidā  
sequatur illū: et amictus syndone

sup nudo: et tenuerunt eum. **A**t ille  
 reiecta sindone: nudus p̄fugit  
 ab eis. Et adduxerunt ihesu ad sum-  
 mu sacerdotē: et conuenerunt om̄s  
 sacerdotes et scribe et seniores. **P**e-  
 trus autē a longe secutus est  
 eum: usq; ad atriu summi sacerdotis:  
 et sedebat cū ministris: et calefa-  
 ciebat se ad ignē. **D**um vero  
 sacerdotes et om̄e consiliū: que-  
 rebant aduersus ihesu testimoniū  
 ut eum morti traderet: nec inue-  
 nebant. **M**ulti em̄ falsū testimo-  
 niū dicebant aduersus eum: et  
 conuenientia testimonia nō erāt.  
**E**t quidā surgētes: falsū testio-  
 niū ferebant aduersus eum: dicētes  
**Q**uoniam nos audiuimus eum dicentem  
 Ego dissoluā templū hoc manu-  
 factū: et post triduiū aliud non  
 manufactū edificabo. **E**t nō erat  
 conueniens testimoniū illorū. **E**t exi-  
 gens summus sacerdos in mediū:  
 interrogauit ihesu dicens. **N**on  
 respondes quodq; ad ea quę tibi obi-  
 ciuntur ab hīs. **I**lle autē tacebat:  
 et nichil rēdit. **R**ursū summus  
 sacerdos interrogabat eum: et dixit ei  
**T**u es xps filius dei benedicti.  
**I**hesus autē dixit ei. **E**go sū. **E**t  
 videbitis filiū hominis sedentem a  
 dextris virtutis: et uenientē cū  
 nubibus celi. **S**ummus autē sacer-  
 dos scindens uerimenta sua: ait  
**Q**uid adhuc desideramus testes.  
**N**uidistis blasphemā. **Q**uid uobis  
 uidetur. **Q**ui om̄s cōdeperauerunt

eum esse reū mortis. **E**t ceperunt quidam  
 conspuere eum: et uelare faciem eius:  
 et colaphis eum cedere et dicere ei. **P**he-  
 tria. **E**t ministri eum alapis cedebant.  
**E**t tū esset petrus in atrio deorsū:  
 uenit una ex ancillis summi sacerdotis. **E**t  
 cū uidisset petrū calefacientē se: aspiciens  
 eum ait. **E**t tu eum ihesu nazareno eras.

**A**t ille negauit dicens. **N**eq; scio neq;  
 noui quod dicas. **E**t exiit foras ante  
 atriu: et gallus cōtāuit. **R**ursus autē  
 cū uidisset illū ancilla: cepit dicere  
 circūstantibus: quia hic ex illis est. **A**t  
 ille iterū negauit. **E**t post pusillū:  
 rursus qui astabat dicebant petro.  
**W**ere ex illis es: nā et galileus es.  
**I**lle autē cepit anathematizare et  
 iurare: quia nescio hominem istū quem  
 dicitis. **E**t statim iterū gallus cōtāuit.  
**E**t recordatus est petrus uerbi quod  
 dixerat ei ihesus. **P**ost q̄ gallus can-  
 tet bis: ter me negabis. **E**t cepit flere.

**A**t confestim. **Capitulum xv.**  
**M**ane consiliū facientes  
 summi sacerdotes cū senioribus et scribis.  
 et uniuerso cōsilio: uincientes ihesum  
 duxerunt et tradiderunt pylato. **E**t  
 interrogauit eum pylatus. **T**u es rex iudeorū.  
**A**t ille rēdens: ait illi. **T**u dicis. **E**t accusa-  
 bāt eum summi sacerdotes in multis. **P**ylatus  
 autē rursus interrogauit eum: dicens. **N**ō  
 respondes quodq;. **W**ides in quātis te ac-  
 cusant. **I**hesus autē amplius nichil  
 respondit: ita ut miraretur pylatus.  
**P**ost diem autē festū dimitte solebat illis  
 unū ex uinctis: quęcūq; petissent. **E**rat  
 autē qui dicebatur barrabas qui cū

sediciosus vinctus erat: qui in seditione  
fecerat homicidium Et cum ascendisset  
turba: cepit rogare sicut semper facie-  
bat illis Pilatus autem respondit  
illis: et dixit Vultis dimittam vobis  
rege iudeorum. Dicebat enim quod per in-  
vidiam tradidissent eum summus sacerdos  
Pontifex autem coartauerunt turbam:  
ut magis barabam dimitteret eis  
Pilatus autem iterum respondens: ait  
illis Quid ergo vultis faciam regi iu-  
deorum. At illi iterum clamauerunt  
Crucifige eum Pilatus vero dicebat  
eis Quid enim mali fecit. At illi magis  
clamabant Crucifige eum Pilatus autem  
volens satisfacere populo dimisit illis bar-  
rabam: et tradidit Iesum flagellis  
cessum ut crucifigeretur Milites autem  
duxerunt eum intro in atrium praetorium: et  
conuocant totam cohortem Et induunt  
eum purpura: et imponunt ei plectetes  
spineam coronam: et ceperunt salutare  
eum Ave rex iudeorum Et percutiebant  
caput eius arundine: et conspuebat  
eum Et ponentes genua: adorabant eum  
Et postquam illuserunt ei: exierunt illum  
purpura: et induerunt illum vestimentis  
suis Et educunt eum ut crucifigeret  
illum Et angariauerunt quempiam  
pretereuntem symonem cyrenensem venien-  
tem de villa patris alexandri et rufi:  
ut tollezet crucem eius Et producit  
eum in golgatha locum: quod interpretatum  
est caluarie locus Et dabat ei bibere  
mirratum vinum: et non accepit Et cru-  
cifigentes eum: dimiserunt vestimenta  
eius: mittentes sortem super eis. quid

quis tollezet Erat autem hora tertia:  
et crucifixerunt eum Et erat titulus  
cause eius inscriptus: rex iudeorum  
Et cum eo crucifixerunt duos latro-  
nes: unum a dextris: et unum a  
sinistris eius Et adimpleta est  
scriptura que dicit: et cum iniquus  
deputatus est Et pretereuntes blas-  
phemabant eum: mouentes capita  
sua: et dicentes Wach qui destruxit  
templum dei et in tribus diebus  
reedificas: saluum fac te metipsum:  
descendens de cruce Filiter et summus  
sacerdos illudens ad alterutrum  
cum scribis dicebat Alios saluos  
fecit: seipsum non potest saluum  
facere. Ipse rex israel descendat  
nunc de cruce ut videamus et cre-  
damus Et qui cum eo crucifigi erat:  
conuocabatur ei Et facta hora  
sexta: tenebre facte sunt per totam  
terram: usque in horam nonam Et hora  
nona exclamauit voce magna  
iesus dicens Heloy: heloy: la-  
mazabathany. Quid est interpretatum  
Deus meus: deus meus: ut quod  
dereliquisti me. Et quidam de ierusalem  
stantibus audientes: dicebant  
Ecce helyam vocat Currens autem  
unus et implens spongiam aceto:  
circumponensque calcarum: potum  
dabat ei dicens Dimite Videamus  
si veniat helyas ad deponendum  
eum Iesus autem emissam voce  
magna: exspirauit Et velum  
templi scissum est in duo: a sursum  
usque deorsum Videns autem centurio

qui ex aduerso stabat: quia sic clamans  
 expressisset: ait Vere hic homo  
 filius dei erat Erat autem ibi et  
 mulieres de longe aspicientes: in  
 quas erat maria magdalene  
 et maria iacobi minoris: et ioseph  
 mater: et salome Et cum essent in  
 galilea sequebatur eum et ministra-  
 bat ei: et alie multe: que simul  
 ascenderat cum eo iherosolimam  
 Et cum iam sero esset factum: quia  
 erat parasceue quod est ante sab-  
 batum: venit ioseph ab arima-  
 thia nobilis decurio qui et ipse  
 erat expectans regnum dei: et  
 audacter introiit ad pylatum.  
 et petiit corpus ihesu Pylatus  
 autem mirabatur: si iam obisset  
 Et accessito centurione interroga-  
 uit eum si iam mortuus esset Et  
 cum cognouisset a centurione:  
 donauit corpus ioseph Ioseph  
 autem mercatus est syndone: et  
 deponens eum inuoluit syndone: et  
 posuit eum in monumento quod erat  
 excisum in petra: et aduoluit la-  
 pidem: ad ostium monumenti Maria  
 autem magdalene et maria ioseph  
 aspiciebat ubi poneretur **Capitulum**  
**Q**uod cum transisset **xviij**  
 sabbatum maria mag-  
 dalene et maria iacobi et salome  
 emerunt aromata: ut uenientes  
 ungerent ihesum Et valde mane  
 una sabbatorum ueniunt ad monu-  
 mentum: orto iam sole Et dicebant  
 ad inuicem Quis reuoluet

nobis lapidem ab ostio monumenti?  
 Et respicientes: uiderunt reuolutum  
 lapidem Erat quippe magnus  
 valde Et introeuntes in monime-  
 tum: uiderunt iuuenem sedentem in  
 dextris coopertum stola candida: et  
 obstupuerunt Qui dicit illis Nolite  
 expauescere Ihesum queritis?  
 nazarenum: crucifixum Surrexit:  
 non est hic Ecce locus: ubi posue-  
 runt eum Sed ite dicit discipulis  
 eius et petro: quia preedat uos in  
 galilea Ibi cum uidebitis: sicut dixit  
 uobis At ille exeuntes fugerunt de  
 monumento Inuaserat enim eas  
 tremor et pauor: et nemini quodquam  
 dixerunt Timebat enim Surgens  
 autem ihesus mane prima sabbati  
 apparuit primo marie magdalene:  
 de qua eiecerat septem demonia.  
 Illa uadens nunciauit hiis qui cum  
 eo erant: lugentibus et flentibus  
 At illi audientes quia uiuere et  
 uisus esset ab ea: non crediderunt Post  
 hec autem duobus ex eis ambulan-  
 tibus ostensus est in alia effigie:  
 euntibus in uillam Et illi euntes narra-  
 uerunt ceteris Nec illis crediderunt  
 Nouissime autem recubentibus illis  
 undecim apparuit et exprobrauit  
 incredulitate illorum et duriciam cordis:  
 quia hiis qui uiderant eum resurrexisse  
 non crediderat Et dixit eis Sentes in  
 mundum uniuersum: predicare euangelium  
 omni creature Qui crediderit et bapti-  
 satus fuerit saluus erit Qui uero  
 non crediderit: condepernabitur.



Digna autē eos qui crediderunt: hec  
sequentur In nomine meo demonia erunt:  
linguis loquentur nomis: serpentes tol-  
lent Et si mortificū quid biberint:  
nō eos nocebit Sup egnos manus  
iponent: et bene habebūt Et dñs  
quidē ihesus postq̄ locutus est eis:  
assūptus est in celū: et sedet a  
dextris dei Illi autē p̄fecti p̄dica-  
uerūt ubiqz: dño cooperāte: et  
sermone confirmāte: sequētibus  
signis.

¶ Explicit marcus euāge-

lista

Incipit euāgelium scđm lucā  
Capitulum primū

**H**ic in diebus  
herodis regis  
iudee sacerdos  
quidā nomine  
zacharias de  
vite abia: et vxor illius de filiabus aaron  
et nomē eius elizabeth Erant autem  
ambo iusti ante deū: mcedentes in oībz  
mādatis et iustificatōibus dñi sine  
querela Et nō erat illis filius: eo qđ  
esset elizabeth sterilis: et ambo p̄cessis-  
sent in diebus suis factū est autē cū  
sacerdotio fūgeretur zacharias in ordie  
vitis sue ante deū: scđm cōsuetudinē  
sacerdotū. sorte exiit ut incensū poneret  
ingressus in templū dñi Et oīs multi-  
tudo populi erat orans foris. hora in-  
censi Apparuit autē illi angelus dñi.  
stans a dextris altaris incensi Et za-  
charias turbatus est videns: et timor

irruit sup eū **V**it autē ad illū āgelus  
Ne timeas zacharia: qm̄ exaudita  
est deprecatio tua: et elizabeth vxor  
tua pariet tibi filiū: et vocabis no-  
men eius iohānem Et erit gaudū  
tibi et exultatio: et multi in natu-  
tate eius gaudebūt Erat em̄ magnū  
corā dño: et vinū et siteram non  
bibet: et spū scō replebitur adhuc  
ex utero matris sue Et multos  
filiōū isrl̄ cōuertet ad dñm deū  
ipsorū Et ip̄e p̄cedet ante illū in  
spū et virtute helye: ut cōuertat  
corda patrū in filios: et incredulos  
ad prudenciā iustorū parire dño  
plebe p̄fectā Et dixit zacharias ad  
angelū Vnde hoc sciam? Ego  
em̄ sū senex: et vxor mea p̄cessit  
in diebus suis Et r̄dens angelus  
dixit ei Ego sū gabriel qui asto  
ante deū: et missus sū loqui ad  
te: et hec tibi euāgelizare Et ecce  
eius tacens et nō potens loqui: vsqz  
in diem quo hec fient: pro eo qđ  
nō credidisti verbis meis. que imple-  
būt in tēpore suo Et erat plebs  
expectans zachariā: et mirabā-  
tur qđ ip̄e tardaret in tēplo **E**-  
gressus autē nō poterat loqui ad  
illos Et cognouerūt qđ viderant  
vidisset in tēplo Et ip̄o erat in-  
mens illis. et p̄mansit mutus  
Et factū est ut impleti sūt dies  
officii eius: abiit in domū suā  
Post hos autē dies cōcepit eliza-  
beth vxor eius: et occultabat se-  
mensibus quinqz diebz. Quia sic

fecit michi dominus in diebus quibus  
 respexit auferre opprobrium meum  
 inter homines. In mense autem sexto  
 missus est angelus gabriel a deo  
 in ciuitate galilee cui nomen  
 nazareth: ad virginem desponsatam  
 viro: cui nomen erat ioseph et nomen  
 de domo dauid: et nomen virginis  
 maria. Et ingressus angelus ad eam:  
 dixit. Huc gratia plena: dominus tecum.  
 Benedicta tu in mulieribus. Que  
 cum audisset turbata est in sermone  
 eius: et cogitabat qualis esset ista  
 saluatio. Et ait angelus ei. Ne  
 timeas maria: inuenisti enim gratiam  
 apud deum. Ecce concipies in utero  
 et paries filium: et vocabis nomen  
 eius ihesum. Hic erit magnus: et  
 filius altissimi vocabitur. Et dabit  
 illi dominus sedem dauid patris eius:  
 et regnabit in domo iacob in eternum:  
 et regnum eius non erit finis. Dixit  
 autem maria ad angelum. Quomodo  
 fiet istud: quoniam unum non cognosco?  
 Et respondens angelus dixit ei. Spiritus  
 sanctus superueniet in te: et virtus altis-  
 simi obumbrabit tibi. Ideoque et quod nascetur  
 ex te sanctum vocabitur filius dei. Et ecce  
 elizabeth cognata tua: et quia con-  
 cepit filium in senectute sua. Et hic  
 mensis est sextus illi que vocatur  
 sterulis: quia non erit impossibile apud  
 deum omne verbum. Dixit autem maria.  
 Ecce ancilla domini fiat michi secundum  
 verbum tuum. Et discessit ab illa an-  
 gelus. Exurgens autem maria in  
 diebus illis in festinatione abiit

in montana: in ciuitate iude. Et intravit  
 in domum zacharie: et salutauiit elizabeth.  
 Et factum est: est ut audiuit saluationem  
 marie elizabeth: exultauiit in fine in utero  
 eius. Et repleta est spiritu sancto elizabeth: et  
 exclamauit voce magna et dixit. Bene-  
 dicta tu inter mulieres: et benedictus  
 fructus ventris tui. Et vnde hoc michi?  
 ut veniat mater domini mei ad me? Ecce  
 enim ut facta est vox saluationis tue in  
 auribus meis: exultauiit in gaudio in fine  
 in utero meo. Et beata que credidisti: quoniam  
 perficientur ea que dicta sunt tibi a domino. Et  
 ait maria. Magnificat anima mea dominum.  
 Et exultauiit spiritus meus: in deo saluatore  
 meo. Quia respexit humilitatem ancille  
 sue: ecce enim ex hoc beata me dicent omnes  
 generationes. Quia fecit michi magna  
 qui potens est: et sanctum nomen eius. Et  
 misericordia eius a progenie in progenies: timebitis  
 eum. fecit potentiam in brachio suo: dissipat  
 superbos mente cordis sui. Deposuit pote-  
 tes de sede: et exaltauit humiles. Esurien-  
 tes impleuit bonis: et diuites dimisit inanes.  
 Suscepit israel puerum suum recordatus  
 misericordie sue. Sicut locutus est ad patres  
 nostros: abraham et semini eius in secula.  
 Mansit autem maria cum illa quasi tribus  
 mensibus: et reuersa est in domum suam.  
 Elizabeth autem impletum est tempus  
 pariendi: et peperit filium. Et audierunt  
 vicini et cognati eius: quia magnificauit  
 dominus misericordiam suam cum illa: et congratulaba-  
 tur ei. Et factum est in die octauo: vene-  
 runt circumcidere puerum. Et vocabat eum nomen  
 patris sui: zachariam. Et respondens mater eius  
 dixit. Nequaquam sed vocabitur iohannes.

Et dixerunt ad illa Quia nemo est in  
cognitione tua: qui vocetur hoc nomen  
Annunciat<sup>ante</sup> pater eius: que vellet vocari eum  
Et postulans pugillare scripsit dicens  
Johannes est nomen eius. Et mirati sunt  
vniuersi. Apertum est autem illi os eius et lin-  
gua eius: et loquitur benedicens deum. Et  
factus est timor super omnes vicinos eorum: et  
super omnia montana iudee divulgabantur  
omnia verba hec. Et posuerunt omnes qui  
audierunt in corde suo dicentes. Quis puer  
iste erit? Etenim manus domini erat  
cum illo. Et zacharias pater eius impletus  
est spiritu sancto: et prophetavit dicens. Bene-  
dictus dominus deus israel: quia visitauit et  
fecit redemptionem plebi sue. Et exiit  
coram salutis nobis: in domo dauid  
pueri sui. Sicut locutus est per os sanctorum:  
qui a seculo sunt prophetarum eius. Saluam  
ex inimicis nostris: et de manu omni qui  
oderunt nos. Ad faciendam misericordiam cum pa-  
tribus nostris: et memorari testamenti  
sui sancti. Iurandum quod iurauit ad abra-  
ham patrem nostrum: daturum se nobis. Ut  
sine timore de manu inimicorum nostrorum  
liberati: seruiamus illi. In sanctitate et iusti-  
cia coram domino: omnibus diebus nostris. Et tu  
puer propheta altissimum vocaberis: pater  
enim ante faciem domini parare vias eius.  
Ad danda scientiam salutis plebi eius:  
in remissione peccatorum eorum. Per viscera  
misericordie dei nostri: in quibus visitauit nos  
orientis ex alto. Illuminare his qui in  
tenebris et in umbra mortis sedent: ad  
dirigendos pedes nostros in viam pacis. Puer  
autem crescebat et confortabatur spiritu: et erat  
in desertis usque in die ostensionis sue ad

**M**israhel

**A**rtu Caplm Sedm  
est in diebus illis: exiit  
dictum a cesare augusto:  
ut describeretur vniuersus orbis.  
Hec descriptio prima: facta a ppside  
sine crimine. Et ibat omnis ut profite-  
rentur: singuli in suam ciuitatem.  
Istedit autem et ioseph a galilea  
de ciuitate nazareth: in iudeam  
ciuitate dauid: que vocatur bethleem:  
eo quod esset de domo et familia dauid:  
ut profiteretur: cum maria desponsata  
sibi uxore pregnante. Factum est autem  
cum esset ibi: impleti sunt dies ut pa-  
reteret. Et peperit filium suum primoge-  
nitum. Et pater eius inuoluit. Et  
reclinauit in presepio: quia non erat  
ei locus in diuersorio. Et pastores  
erat in regione eadem vigilantes: et  
custodientes vigiliis noctis super  
gregem suum. Et ecce angelus domini  
stetit iuxta illos: et claritas dei  
circumfulsit illos: et timuerunt  
timore magno. Et dixit illis ange-  
lus. Nolite timere. Ecce enim euage-  
lizo vobis gaudium magnum quod erit  
omni populo: quia natus est vobis hodie  
saluator qui est christus dominus: in ciuita-  
te dauid. Et hoc vobis signum. Inue-  
nietis infantem pateris inuolutum: et  
positum in presepio. Et subito facta est  
cum angelo multitudo milicie celestis:  
laudantium deum et dicentium. Gloria  
in altissimis deo: et in terra pax homi-  
bus bone voluntatis. Et factum est  
ut discesserunt ab eis angeli in celum:  
pastores loquebantur ad inuicem.

Transeamus usque bethleem: et videa-  
 mus hoc verbum quod factum est: quod  
 fecit dominus et ostendit nobis. Et  
 venerunt festinate et iuenerunt  
 maria et ioseph: et infantem  
 positum in presepio. Videtes autem  
 cognouerunt de verbo quod dictum erat  
 illis de puero hoc. Et omnes qui au-  
 dierunt mirati sunt: et de his que  
 dicta erant a pastoribus ad ipsos.  
**M**aria autem conseruabat omnia verba  
 hec: conferens in corde suo. Et re-  
 uersi sunt pastores: glorificantes  
 et laudantes deum in omnibus que  
 audierant et viderant: sicut dictum  
 est ad illos. Et postquam consummati  
 sunt dies octo ut circumcideretur puer:  
 vocatum est nomen eius ihesus. Quod  
 vocatum est ab angelo: priusquam in vtero  
 conciperetur. Et postquam impleti  
 sunt dies purgationis eius secundum legem  
 moysi: tulerunt illum in iherosolimam ut  
 sisteret eum domino: sicut scriptum est in  
 lege domini: ~~par turturum aut duos~~  
~~pullos colubarum.~~ Et ecce homo erat  
 in iherosolima: cui nomen symeon.  
 quia omne masculinum accipiens  
 volumam secundum domino vocabitur.  
 Et ut daret hostiam secundum quod dictum  
 est in lege domini: par turturum aut  
 duos pullos colubarum. Et ecce  
 homo erat in iherosolima: cui nomen  
 symeon. Et homo iste iustus et  
 timoratus: expectans consolati-  
 onem israel: et spiritus sanctus erat in  
 eo. Et responsum acceperat a spiritu  
 sancto non visurum se mortem: nisi

prius videret christum dominum. Et venit in  
 spiritu in templum. Et cum induceret puer  
 iesum parietes eius ut facerent secundum  
 consuetudinem legis pro eo: et ipse acce-  
 pit eum in vlnas suas: et benedixit  
 deum et dixit. **M**irum dimittis seruum  
 tuum domine: secundum verbum tuum in pace.  
**Q**uia viderunt oculi mei salutare  
 tuum: quod parasti ante faciem omnium pleborum  
 lumen ad reuelationem gentium: et gloria  
 plebis tue israel. Et erat pater eius et  
 mater mirantes: super his que dicebatur de  
 illo. Et benedixit illis symeon: et dixit ad  
 maria matrem eius. Ecce positus est hic  
 in ruinam et in resurrectionem multorum  
 in israel: et in signum cui contradicetur. Et  
 tua ipsius animam protrahit gladius:  
 ut reuelentur ex multis cordibus cogi-  
 tationes. Et erat anima prophetissa filia  
 phaniel: de tribu aser. Hec precesserat  
 in diebus multis: et vixerat cum viro suo  
 septem annis a virginitate sua. Et hec  
 vidua: usque ad annos octoginta quatuor.  
 Que non discedebat de templo: ieiunans  
 et obsecrationibus seruans nocte ac die.  
 Et hec ipse hora supuemens confiteba-  
 tur domino: et loquebatur de illo. omnibus qui  
 expectabant redemptionem iherosolime. Et ut pre-  
 ferret omnia secundum legem domini: reuersi sunt in  
 galilea: in ciuitate sua nazareth. Puer  
 autem crescebat et confortabatur: plenus  
 sapientia. Et gratia dei erat in illo. Et ibat  
 parietes eius per omnes annos in iherosolima:  
 in die sollempni pasche. Et cum factus esset  
 annorum duodecim: ascendebat illis iheru-  
 solima secundum consuetudinem diei festi:  
 consummatisque diebus cum redirent

remansit puer ihesus in iherlm: et nō  
cognouerūt pntes eius Existimātes  
autē illū in comitatu esse: venerūt  
iter diei: et req̄rebāt eū int̄ cognatos  
et notos Et nō uēientes regressi sūt  
in iherlm: req̄rentes eū Et factū est  
post triduiū: inuenerūt illū in tēplo  
sedentē in medio doctorū: audientem  
illos et int̄rogantē Stupebāt autem  
om̄s qui eū audiebāt: sup̄ prudētia et  
respos̄is eius Et vidētes ammirati sūt.  
Et dixit mater eius ad illū fili: quid  
fecisti nobis sic: Ecce pater tuus et ego:  
dolentes q̄rebam̄ te Et ait ad illos.  
Quid est qd̄ me q̄rebatis: Nesciebatis  
q̄a in hīs q̄ pat̄ris mei sūt oportet me esse.  
Et ip̄i nō intellexerūt verbū: qd̄ locutus  
est ad illos Et descendit cū eis: et venit  
nazareth: et erat subditus illis Et mat̄  
eius cōseruabat oīa uerba hec: cōferens  
in corde suo Et ihesus p̄ficiēbat sapiētia  
etate et gr̄a: apud deū et hoīes **Capitulum**

**A**lmo autē quīto decimo **Tercentum**  
imperii tyberii cesaris: p̄tū  
rante p̄ōcio p̄lato iudeā: tetrarcha  
autē galilee herode: philippo autē fr̄e  
eius tetrarcha itur̄e et tracomitidis  
regionis: et h̄sania abilime tetrar-  
cha: sub p̄ncipibz sacerdotū anna et  
caypha: factū est uerbu d̄ni super  
iohāne zacharie filiū in deserto Et  
venit in oēm regione iordanis: p̄dicās  
baptisimū penitētie in remissionem  
p̄tor̄: sicut scriptū est in libro sermo-  
nū ysare p̄phete Vox clamātis in  
deserto Parate uia d̄ni: rectas  
facite semitas eius **Dis** uallis iherl̄m

**Itur:**

et oīs mons et collis hūiliabitur:  
et erūt praua in directa et aspa  
in uias planas Et videbit oīs  
caro salutare dei Dicebat ergo  
ad turbas q̄ exibant ut baptiza-  
rentur ab ip̄o **Examina uipaz:**  
quis ostedit uobis fugē a uen-  
tura ira: facite ergo fructus  
dignos penitētie Et ne ceperitis  
dicere: pat̄re habem̄ abrahā  
Dico em̄ uobis: q̄a potest deus  
de lapidibz istis suscitare filios  
abrahę Jam em̄ securis ad  
radicem arboris posita est Oīs  
ergo arbor nō faciens fructū  
bonū excidetur: et in ignem  
mittetur Et int̄rogabāt eum  
turbe dicētes Quid ergo faciem̄.  
Respondēs autē dicebat illis  
Qui habet duas tunicas: det  
nō habēti Et qui habet escas silite:  
faciat Venerūt autē et publicani  
ut baptizarentur Et dixerūt ad illū  
Magister quid faciem̄: At ille  
dixit ad illos Nichil amplius q̄  
qd̄ cōstitutū est uobis faciatis.  
Int̄rogabāt autē eū et milites  
dicētes Quid faciem̄ et nos Et ait  
illis Nemine cōtūciatis: neqz  
calūpniā faciatis: et contenti  
estote stipēdiis ūris Existimate  
autē p̄plo et cogitātibz oībz  
in cordibus suis de iohāne ne  
forte ip̄e esset xp̄s: r̄ndens  
iohānes dices oībz Ego quidem  
aqua baptizo uos: ueniet autē  
fortior me post me: cuius nō sū

dignus solvere corrigiā calciametoz  
 eius Ipse vos baptizabit in spū scō  
 et igni Cuius ventilabrū in manu  
 eius: et purgabit aream suā Et  
 cōgregabit triticū in horreū suū:  
 paleas autē cōburet igni inextingu  
 bili Multa quidē et alia exhortans  
 euāgelizabat p̄lō Herodes autē  
 tetrarcha. cū corripere tur ab illo de  
 herodiade vxore fr̄is sui: et de oībus  
 malis q̄ fecit herodes: adiecit et her  
 sup̄ oīa: et inclusit iohāne in carcere.  
 Factū est autē cū baptizaretur oīs  
 p̄lūs. et ihesu baptizato et orante:  
 apertū est celū Et descendit sp̄s sc̄us  
 corpali specie sicut colūba in ipsū  
 Et vox de celo facta est Tu es filius  
 meus dilectus: in te cōplacui Et  
 ip̄e ihesus erat incipiens q̄si aīoz  
 triginta: ut putabatur filius ioseph.  
 Cui fuit hely: qui fuit matath Cui  
 fuit leui: qui fuit melchi: qui fuit  
 iāne: qui fuit ioseph Cui fuit ma  
 tharie: qui fuit amos Cui fuit naum:  
 qui fuit heli Cui fuit nagge: qui  
 fuit mathath Cui fuit mathatie:  
 qui fuit semei: qui fuit ioseph.  
 Cui fuit iuda: qui fuit iohāna:  
 qui fuit resa: qui fuit zorobabel.  
 Cui fuit salathiel: qui fuit neri:  
 qui fuit melchi Cui fuit addi:  
 qui fuit chosan Cui fuit helmadm:  
 qui fuit her Cui fuit ihesu: qui  
 fuit helhezer Cui fuit orim: qui  
 fuit mathat Cui fuit leui: qui  
 fuit symeon Cui fuit iuda: qui  
 fuit ioseph: qui fuit iona Cui

fuit helyachim: qui fuit melcha Cui  
 fuit mēna: qui fuit mathata: q̄ fuit  
 nathan Cui fuit dāuid: q̄ fuit yesse:  
 qui fuit obeth Cui fuit booz: q̄ fuit  
 salmon: qui fuit naason Cui fuit  
 ammadab: qui fuit aram: qui fuit  
 esrom Cui fuit phares: qui fuit iude:  
 qui fuit iacob Cui fuit ysaac: q̄ fuit  
 abrahe Cui fuit thare: qui fuit nachor:  
 qui fuit seruch Cui fuit ragan: qui  
 fuit phalech: qui fuit heber Cui fuit  
 sale: qui fuit caynan: q̄ fuit arfoxat.  
 Cui fuit sem: qui fuit noe Cui fuit  
 lamech: qui fuit mathysale Et fuit  
 enoch: qui fuit iareth: q̄ fuit mala  
 leel Cui fuit caynan: q̄ fuit enos.  
 Cui fuit seth: qui fuit adam: qui  
 fuit dei. **Capitulum Quartū**

**I**hesus autē plenus spū scō:  
 regressus est a iordane Et  
 agebatur spū in desertū q̄draginta  
 diebus: et teptabatur a dyabolo Et  
 nichil maducavit in diebus illis  
 Et consumatis illis: esurunt Dixit  
 autē illi dyabolus Si filius dei es:  
 dic lapidi huic ut panis fiat Et respo  
 dit ad illū ihesus Scriptū est. q̄ nō  
 in solo pane viuit homo: sed in oī  
 verbo dei Et dixit eū dyabolus in  
 montē excelsū: et ostēdit illi omnia  
 regna orbis terre in momento t̄p̄is  
 Et ait illi Tibi dabo ptatem hanc  
 vniuersā et gloriā illoz: quia michi  
 tradita sūt: et cui volo do illa Tu  
 ergo si adoraueris me: erūt tua oīa.  
 Et rīdens ihesus: dixit illi Scriptū  
 est Dūm deū tuū adorabis: et ip̄i

soli serues Et duxit illū in iherosolimam:  
et statuit eū sup p̄nam tēpli Et  
dixit illi Si filius dei es: mitte te  
hinc deorsū **S**criptū est em̄: qd̄ an-  
gelis suis mādauit de te ut cōseruēt  
te et q̄a manibus tollēt te: ne forte  
offendas ad lapidē pedē tuū **E**t  
rīdens ihesus: ait illi **D**ictū est **N**ō  
tēptabis dnm̄ deū tuū **E**t consummata  
om̄i tēptatione: dyabolus recessit  
ab illo: usq; ad tēpus **E**t regressus  
est ihesus in v̄tute spūs in galileā:  
et fama exibat p̄ vniūsa regionē  
de illo **E**t ip̄e docebat in synagogis  
eorū: et magnificabatur ab oībus  
**E**t venit nazareth vbi erat nutritus  
**E**t intrauit sc̄dm̄ cōsuetudm̄ suā  
die sabbati in synagogā: et surrexit  
legere: et traditus est illi liber **I**saya  
p̄phete **E**t ut reuoluit librū: **I**ment  
locū vbi scriptū erat **S**pūs d̄m̄ sup  
me p̄pter qd̄ v̄nxerit me: euāgelizāc  
paup̄ibus misit me **S**anare cōtortos  
corde: et p̄dicare captiuū remissio-  
nē: et cecis visū: d̄m̄ittē cōfractos  
in remissione: p̄dicare annū d̄m̄  
acceptū: et diem retributionis **E**t  
cū p̄licasset librū: reddidit m̄stro  
et sedit **E**t om̄i in synagoga oculi  
erāt intendētes in eū **C**epit autē  
dicē ad illos: q̄a hodie impleta est  
hec scriptura in auribus v̄s **E**t om̄s  
testimū illi dabāt: et mirabātur  
in verbis gratie q̄ procedebāt de  
ore ip̄ius **E**t dicebāt **N**ōne hic est  
filius ioseph: **E**t ait illis **V**tiq;  
dicitis hāc similitudinē **M**edice

tura tēpsū **Q**uāta audimus  
facta in capharnaū: fac et hic  
in patria tua **A**ut autē **A**men  
dico vobis: q̄a nemo p̄pheta  
acceptus est in patria sua **I**n  
veritate dico vobis: multe vidue  
erāt in diebus helice in isrl̄ qm̄  
clausū est celū āms tribus et  
mensibus sex: cū facta esset  
fames magna in oī terra **E**t  
ad nullā illarū missus est  
helias: nisi in sarepta s̄dome  
ad mulierē viduā **E**t multi  
leprosi erāt in isrl̄ sub heliseo  
p̄pheta: et nemo eorū mūdatus  
est nisi naaman s̄rus **E**t re-  
pleti sūt om̄s in synagoga na:  
hec audientes **E**t surrexerūt et  
eiecerūt eū extra ciuitatem: et  
dixerūt illū vsq; ad sup̄ciliū  
mōtis sup̄ quē ciuitas illoꝝ erat  
edificata: ut p̄cipitarent illū  
**I**p̄se autē trāsiens p̄ mediu illoꝝ  
ibat **E**t descendit in capharnaū  
ciuitate galilee **I**biq; docebat eos  
sabbatis **E**t stupebāt in doctrīa eius:  
quā in p̄tate erat sermo ip̄ius  
**E**t in synagoga erat homo demo-  
nū habēs immūdu: et exclamauit  
voce magna dicens **S**ine **Q**uid  
nobis et tibi ihesu nazarene: ve-  
nisti perdere nos: **S**c̄io te qui sis  
filius dei **E**t increpauit illū ihesus:  
dicens **O**bmutesce: et exi ab illo  
**E**t cū p̄cesset illū demonū in  
mediū: exiit ab illo: nichilq;  
eū nocuit **E**t factus est pauor

in oibus: et colloq̄batur ad iuuenem  
 dicentes **Q**uod est hoc verbum? q̄a  
 in p̄tate et virtute imperat m̄ndis  
 sp̄itibus et exierunt: Et divulgabatur  
 fama de illo in oem locū regionis **J**eru-  
 gens autē ihesus de synagoga: introi-  
 uit in domū symonis **S**ocrus autē  
 symonis tenebatur magnis febribus  
 Et rogauerūt illū pro ea **E**t stans  
 sup illā imperauit febr̄: et dimisit  
 illā **E**t cōtinuo surgēs ministrabat  
 illis **C**ū autē sol occidisset: oīs qui  
 habebāt infirmos variis languoribus  
 ducebāt illos ad eū **A**t ille singulis  
 manus imponens: curabat eos **E**rlibāt  
 autē demonia a multis: clamātia  
 et dicentia q̄a tu es filius dei **E**t in-  
 crepans nō sinebat ea loqui: q̄a scie-  
 bāt ipm̄ esse xpm̄ **F**acta autē die:  
 egressus ibat in desertū locū **E**t turbe  
 req̄rebāt eū **E**t venerūt usq; ad ipm̄:  
 et detinebāt illū ne discedet ab eis  
**Q**uibus ille ait **E**rua et aliis ciui-  
 tatibus oportet me euāgelizare reg-  
 nū dei: q̄a ideo missus sū **E**t erat  
 p̄dicans in synagogis galilee **Cap<sup>m</sup>**  
**A**ctū est autē **Quintū**  
**A**ctū est autē **Quintū**  
 cū turbe irruerēt in eū  
 ut audirent verbū dei: et ip̄e statat  
 secus stagnū genezareth **E**t vidit  
 duas naues stātes secus stagnū **P**ista-  
 tores autē descenderāt et lauabant  
 retia **A**scendens autē in vnā nauū  
 que erat symonis: rogauit eū a  
 terra reducere pusillū **E**t sedens  
 de nauicula docebat turbas **U**t  
 autē cessauit loqui: dixit ad symo-

**Quem**

**D**uc in altū: et layate retia v̄a in  
 captiurā **E**t r̄ndens symon dixit illi  
**M**receptor: p̄ totā noctē laborantes  
 nichil cepim̄: in verbo autē tuo layabo  
 rethe **E**t cū hoc fecissent: cōcluserunt  
 pistiū multitudinē copiosa **R**ūpebatur  
 autē rethe eorū **E**t amuerūt socios qui  
 erāt in alia nauū: ut venrēt et adiu-  
 uarēt eos **E**t uenerūt et impleuerūt abas  
 nauiculas: ita ut pene mergerentur  
**Q**uō cū videret symon petrus: p̄cudit ad  
 genua ihesu: dicens **E**xi a me: q̄a homo  
 peccator sū dñe **T**ripes autē circumdederat  
 eū: et oīs qui cū illo erāt in captiura  
 pistiū quā ceperāt **S**iliter autē iacobū  
 et iohāne filios zebedei: qui erāt socii  
 symonis **E**t ait ad symonē ihesus **N**oli  
 timere **E**x hoc iam eris hoies capiens  
 Et subductis ad terrā nauibus: relictis  
 oibus secuti sūt illū **E**t factū est cū  
 esset in vna ciuitatū: et ecce vir plenus  
 lepra **E**t videns ihesu: et p̄cudens in  
 faciem rogauit eū dicens **D**ñe si vis:  
 potes me m̄dare **E**t extendens manū:  
 tetigit illū dicens **V**olo m̄dare **E**t  
 confestim discessit lepra ab illo **E**t ip̄e  
 p̄cepit illi vt nem̄ diceret **S**ed vade:  
 ostende te sacerdoti: et offer pro em̄da-  
 tione tua sicut p̄cepit moyses in testā-  
 m̄o illis **A**mbulabat autē magis  
 sermo de illo **E**t cōueniebāt turbe multe:  
 ut audirēt et curarētur ab infirmita-  
 tibus suis **I**p̄e autē secedebat in desertū:  
 et orabat **E**t factū est in vna dieū:  
 et ip̄e secedebat docens **E**t erāt pharisei  
 sedētes et legisdoctores: qui venerant  
 ex oī castello galilee et iudee et iherosolym



Et virtus dñi erat ad sanandū eos Et  
ecce vni portātes in lecto hoīem qui  
erat paliticus: et querebant eū misere  
et ponere ante eū Et nō uidentes  
quia parte illū inferrent pre turba  
ascenderūt sup tectū: et p tegulas  
submiserūt illū in lecto in mediū  
ante ihesū Quoz fide ut vidit: dixit  
Homo remittitur tibi peccata tua Et  
ceperūt cogitare scribe et pharisei:  
dicētes Quis est hic qui loquitur blas  
phemas: Quis potest dimitte peccata nisi solus  
deus: Ut autē cognouit ihesus cogi  
tationes eoz: rñdens dixit ad illos  
Quid cogitatis mala in cordibz vris:  
Quid est facilius dicere dimittantur tibi  
peccata: an dicere surge et ambula: Ut  
autē sciatis quia filius hoīs habet po  
testatē in terra dimittendi peccata: tūc  
ait palitico Tibi dico Surge Tolle  
lectū tuū: et vade in domū tuā Et  
cōfestim surgens corā illis: tulit in  
quo iacebat: et abiit in domū suam  
magnificās deū Et stupor apprehēdit  
omēs: et magnificabāt deū Et repleti  
sūt timore dicētes: quia vidimus mira  
bilia hodie Et post hec exiit et  
vidit publicanū noīe leui sedentem  
ad theloneū: et ait illi Sequere me  
Et relictis oībz surgens secutus est  
eū Et fecit ei cōuinū magnā leui: in  
doma sua Et erat turba multa pub  
licanorū: et aliorū qui cū illo erant  
discubentes Et murmurauerūt phari  
sei et scribe: dicētes ad discipulos  
eius Quare cū publicanis et  
peccatoribus māducatis et bibitis: Et  
rñdens ihesus dixit ad illos Nō egent

qui sanī sūt medico: sed qui male  
habent Nō em̄ veni vocare iustos:  
sed peccatores ad penitentiā It illi  
dixerūt ad illū Quare discipuli  
iohānis ieiunāt frequēter et ob  
seruatiōes faciūt silitex et phari  
seoz: tui autē edūt et bibūt: Qui  
bus ipse ait Nūquid potestis  
filios sponsi dū cū illis est sponsus  
facere ieiunare: Venient autē  
dies cū ablatas fuerit ab illis  
sponsus: tūc ieiunabūt in illis  
diebus Dicebat autē et similitudi  
nem ad illos: quia nemo cōmissurā  
a vestimēto nouo mittit in vesti  
mentū vetus Alioquin et nouū  
rūpit: et veteri nō cōuenit cōmis  
sura a nouo Et nemo mittit vinū  
nouū in utres ueteres Alioquin  
rūpet vinū nouū utres: et ipm̄  
effudetur: et utres pibūt Sed vinū  
nouū in utres nouos mittendū est:  
et utraq; cōseruatur Et nemo bi  
bens vetus: statim vult nouū.  
Dicit em̄ Vetus melius est. **Cap<sup>m</sup>**  
**H**actū est autē **Sextū**  
In sabbato scđo. pmo cū  
trāsiret p sata. uellebāt discipli  
eius spicās: et māducabant  
cōfricantes manibz Quidā autē  
phariseoz dicebāt illis Quid  
facitis: qđ nō licet sabbatis:  
Et rñdens ihesus ad illos: dixit  
Nec hoc legistis qđ fecit dauid  
cū esuriret ipse et qui cū eo erāt:  
quomō intrauit in domū dei et  
panes ppositionis supsit et:

māducavit et dedit hīs qui cū eo  
 erāt: qđ nō licebat māducare nisi  
 tm̄ solis sacerdotibus. Et dicebat  
 illis: qđ dñs est filius hoīs etiā  
 sabbati factū est et in alio sabbato ut  
 intraret in synagogā: et doceret. Et  
 erat ibi homo: et manus eius dextera  
 erat arida. Observabāt autē scribe  
 et pharisei si in sabbato curaret: ut  
 inveniēt unde accusarēt illū. Ipse  
 vero sciebat cogitatioēs eorū. Et ait  
 hoī qui habebat manū aridam.  
**Surge:** et sta in mediū. Et surgēs  
 stetit. Ait autē ad illos ihesus.  
**Interrogo vos si licet sabbato bene-**  
**facere an male: Animā saluam**  
**facere an perdere:** Et circūspectis oibz:  
 dixit hoī. **Extende manū tuā.** Et  
 extendit. Et restituta est manus  
 eius. **Ipsi autē repleti sūt in sapi-**  
**entia:** et colloquebātur ad inuicē  
 quidnā facerēt de ihesu. factū est autē  
 in diebus illis eunt in montē orare:  
 et erat p̄noctans in oratioē dei. Et cū  
 dies factus eēt: vocavit discipulos  
 suos: et elegit duodecī ex ipsis. quos  
 et ap̄los nōiavit. **Simone** quem  
 cognōiavit petrū: et andream  
 fratrē eius. **Jacobū** et iohānem:  
 philippū et bartholomeū: **matheū**  
 et thomā: **iacobū** alphei et symo-  
 nem qui vocatur zelotes: **uidam**  
**iacobi:** et **uidā** scarioth qui fuit  
 p̄dutor. Et descendens ihesus de  
 monte cū illis stetit in loco cāpestri:  
 et turba discipulorū eius: et mul-  
 titudo copiosa plebis: ab oī uideā

et iherosolimam et maritimā <sup>et</sup> tyri et sydoms  
 qui venerāt ut audirent eū: et sana-  
 rentur a languoribus suis. Et qui vexa-  
 bantur a sp̄itibz imāndis: curabātur.  
 Et oīs turba q̄rebat eū tange: quia  
 virtus de illo exibat et sanabat oīs.  
 Et ipse eleuatis oculis in discipulos  
 suos: dicebat. **Beati pauperes:** quia  
 v̄rū est regnū dei. **Beati qui nūc**  
**esuritis:** qđ saturabimur. **Beati qui**  
**nūc fletis:** qđ ridebitis. **Beati eritis**  
**cū vos oderūt hoīes:** et cū separent vos  
 et exprobrauerūt et eiecerūt nomē  
 v̄rū tāq̄ malū p̄pter filiū hoīs. **Cum**  
**dece in illa die et exultate:** ecce em̄  
 merces v̄ra multa est in celo. **Secundū**  
**hoc em̄ faciebāt p̄phetis p̄s eorū.** **Uerū**  
**re vobis diuitibus:** qui habetis cōsola-  
 tionē v̄rā. **Ve vobis qui saturati estis:**  
 qđ esurietis. **Ve vobis qui nūc ridetis:**  
 quia lugebitis et fletibitis. **Ve vobis**  
**cū vos benedixerūt oīs hoīes.** **Secundū**  
**hoc faciebāt pseudo p̄phetis: p̄s eorū.**  
**Sed vobis dico qui auditis.** **Diligite**  
**inimicos v̄ros:** benefacite hīs qui vos  
 oderūt. **Benedicite maledicētibus**  
**vobis:** et orate pro calūpniantibus  
 vos. **Et qui te percussit in maxillam:**  
 prebe ei et alterā. **Et ab eo qui tibi**  
 aufert vestimentū: etiā tunicā noli  
 prohibere. **Simāntē petenti te tribue.**  
**Et qui aufert q̄ tua sūt: ne repetas.**  
**Et prout vultis ut faciant vobis**  
**hoīes:** et vos facite illis silitē. **Et si**  
**diligitis eos qui vos diligūt:** q̄ vobis  
 est gratia: **Nā et p̄tores diligentes**  
 se diligūt. **Et si benefeceritis hīs qui**

vobis benefaciunt? que vobis est gratia?  
**N**am et peccatores peccatoribus faciunt. **D**ique  
et peccatores hoc faciunt. Et si mutuum  
dederitis hiis a quibus speratis reci-  
pere: que gratia est vobis. **N**am et  
peccatores peccatoribus faciuntur: ut reci-  
piant equalia. **V**erumptamen diligite  
inimicos vestros: benefacite et mutuum  
date: nichil inde sperantes. Et erit mer-  
ces vestra multa. Et eritis filii altissimi:  
quia ipse benignus est super ingratos et  
malos. **E**stote ergo misericordes: sicut  
et pater vester misericors est. **N**olite  
iudicare: et non iudicabimini. **N**olite  
condempnare: et non condempnabimini.  
**D**imitte: et dimittetur vobis. **D**ate:  
et dabitur vobis. **M**ensuram bonam et  
confertam et coagulatam et superfluentem  
dabunt in sinum vestrum. **E**adem quippe men-  
sura qua mensi fueritis: remerietur  
vobis. **D**icebat autem illis et similitudinem.  
**N**unquid potest cecus cecum ducere? **N**one  
ambo in foveam cadunt. **N**on est discipulus  
super magistrum. **P**fectus autem omnis erit:  
si sit sicut magister eius. **Q**uid autem  
vides festucam in oculo fratris tui: trabem  
autem que in oculo tuo est non consideras?  
**A**ut quomodo dicere potes fratri tuo: frater  
sine eiciam festucam de oculo tuo? **I**pe  
vero in oculo tuo trabem non videt. **V**po-  
crita? eice primum trabem de oculo tuo:  
et tunc videbis ut educas festucam de  
oculo fratris tui. **N**on est enim arbor bona  
que facit fructus malos: neque arbor  
mala faciens fructum bonum. **U**naqueque  
enim arbor de fructu suo cognoscitur.  
**N**eque enim de spinis colligunt ficus: neque

de rubo vindemiant vinum. **B**onus  
homo de bono thesauro cordis sui  
profert bonum. **E**t malus homo  
de malo thesauro profert malum.  
**E**t habundantia enim cordis os lo-  
quitur. **Q**uid autem vocatis me domine  
domine? et non facitis que dico? **O**mnis  
enim qui venit ad me et audit ser-  
mones meos et facit eos: ostendam  
vobis cui filius sit. **F**ilius est homini  
edificanti domum qui fodit in altum:  
et posuit fundamenta super petram.  
**I**n inundatione autem facta illi sum-  
mum est flumen domum illi: et non  
potuit eam movere. **F**undata enim  
erat super petram. **Q**ui autem audit  
et non facit? **F**ilius est homini edificanti  
super petram: sine fundamento. **I**n  
quam illi sumum est fluvius et con-  
tinuo cecidit: et facta est ruina  
domus illius magna. **Capitulum septimum**

**Q**uoniam autem contempsisset omnia  
verba sua in aures ple-  
bis: intravit capharnaum. **C**enti-  
onem autem cuiusdam servum male  
habens erat moriturus: qui illi  
erat preciosus. **E**t cum audisset de  
iesu: misit ad eum seniores iudeorum:  
rogans eum ut veniret et sana-  
ret servum eius. **A**t illi cum venisset  
ad iesum: rogabant eum sollicite  
dicentes ei: quia dignus est ut  
hoc illi prestes. **D**iligit enim  
gentem nostram: et synagogam  
ipse edificavit nobis. **I**hesus  
autem ibat cum illis. **E**t cum iam non  
longe esset a domo: misit ad

cū centurio amicos: dicens Dñe  
 noli vexari Non enim sū dignus:  
 ut intres sub tectū meū Propt'  
 qd' et meipm non sū dignū ar-  
 bitratus. ut venirem ad te: sed  
 dic verbo et sanabitur puer meus  
 Nam et ego homo sū sub ptate cōsti-  
 tutus: habens sub me milites Et  
 dico huic vade: et vadit Et alio  
 veni: et venit Et seruo meo far hoc:  
 et facit Quo audito ihesus mi-  
 ratus est: et cōuersus sequētibz  
 se turbis dixit Amen dico vobis:  
 nec in isrl' tantā fidem inueni  
 Et reuersi qui missi fuerāt domū:  
 inuenērūt seruū qui languerat  
 sanū Et factū est demceps ibat  
 ihesus in ciuitate que vocatur  
 nazym: et ibāt cū illo discipuli  
 eius et turba copiosa **Cū autē**  
 appropinquaret porte ciuitatis:  
 ecce defunctus efferebatur: filius  
 vnicus matris sue Et hec vidua  
 erat: et turba ciuitatis multa cū  
 illa Quā cū vidisset dñs: misēdia  
 motus sup illā: dixit illi Noli  
 flere Et accessit: et tetigit loculū  
 In autē qui portabāt steterūt  
 Et ait Adolefcens: tibi dico surge  
 Et resedit qui erat mortuus:  
 et cepit loqui Et dedit illū matri  
 sue Accepit autē om̄s timor: et  
 magnificabāt deū dicētes Quā  
 ppheta magnus surrexit in  
 nobis: et quia deus visitauit  
 plebē suā Et erant hic sermo in  
 vniuersā iudeā de eo: et in cōm  
 circa regionē Et nūciauerūt

iohān discipuli eius: de oībus hīs  
 Et cōuocauit duos de discipulis suis  
 iohānes: et misit ad ihesū dicens Tu  
 es qui venturus es an aliū expect-  
 tamo: Cū autē venisset ad eū vni:  
 dixerūt Iohānes baptista misit nos  
 ad te: dicens Tu es qui venturus es  
 an aliū expectamo: In ipā autē  
 hora curauit multos a lāguoribus  
 suis et plagis et spiritibus malis:  
 et cecis multis donauit visū Et respo-  
 dens dixit illis Cūtes nūciate iohān:  
 que vidistis et audistis Quia ceci  
 vident: claudi ambulāt: leprosi  
 mūdantur: surdi audiūt: mortui  
 resurgūt: pauperes euāgelizantur.  
 Et beatus est: quicūqz nō fuerit stan-  
 dalizatus in me Et cū discessissent  
 nūci iohānis cepit dicere de iohāne  
 ad turbas Quid existis in deserto viderē:  
 Arūdmem vento moueri: Sed quid  
 existis videre: hōiem mollibus vesti-  
 mentis indutū: **Propheta** Utiqz dico  
 vobis: Ecce qui in p̄ciosa veste sūt et  
 in deliciis: in domibus regū sūt Sed  
 quid existis videre: **Prophetam**  
 Utiqz dico vobis: et plusqz ppheta  
 Hic est de quo scriptū est Ecce ego  
 mitto angelū meū ante faciem tuā:  
 qui p̄parabit viam tuā ante te Dico  
 em̄ vobis: maior inter natos mulierū  
 ppheta iohāne baptista nemo est.  
 Qui autē minor est in regno dei:  
 maior est illo Et oīs pplis audiens  
 et publicanū iustificauerūt deū: bap-  
 tizati baptisimo iohānis Pharisei autē  
 et legisperiti: consiliū dei spreuerūt

in semetipfos: nō baptizati ab eo Cui  
ergo filies dicam hoīes gnationis huius?  
et cui filies sūt. Similes sūt pueris  
sedentibus in foro: et loquentibus ad  
muticem et dicētibz Cantuūm  
vobis tibis et nō saltastis Lamen  
taūm; et nō plorastis Venit em  
iohānes baptista neq; manducans  
panē neq; bibens vinū: et dicitis  
Demoniū habet Venit filius hoīs  
manducans et bibens: et dicitis  
Ecce homo deuorator et bibens vinū:  
amicus publicanor et peccor Et iusti  
ficata est sapia: ab oībus filiis suis  
Rogauit autē illū quidā de phariseis:  
ut manducaret cū illo Et ingressus  
domū pharisei: discubuit Et ecce  
mulier q̄ erat in ciuitate peccatrix:  
vt cognouit qd̄ accubuit in domo  
pharisei: attulit alabastrū vnguenti  
Et stans retro secus pedes dñi: lacrimis  
cepit rigare pedes eius: et capillis  
suis tergebat Et osculabatur pedes  
eius: et vnguento ungebat Videns  
autē phariseus qui vocauerat eū: ait  
intra se dicens Si esset hic ppheta:  
sciret utiq; que et qualis esset mulier  
que tangit eū: q̄a peccatrix est Et  
r̄ndens ihesus: dixit ad illū Symō:  
habeo tibi aliqd̄ dicere At ille ait  
Magister dic Duo debitores erant  
cuidā feneratori Vnus debebat dena  
rios quingentos: et alius quingenta  
Nō habētibz illis vnde redderent:  
donauit vtriusq; Quis ergo eū plus  
diligit? R̄ndens symon dixit Estimo  
quia is cui plus donauit At ille  
dixit ei Recte iudicasti Et conuersus

ad mulierē: dixit symoni Vides  
hāc mulierē? Intraui in domū  
tuā: aquā pedibz meis nō dedisti  
Hec autē lacrimis rigauit pedes  
meos: et capillis suis terxit Oscu  
lū michi nō dedisti Hec autē ex  
quo intrauit: nō cessauit osculāi  
pedes meos Oleo caput meū  
non vngisti Hec autē vnguento  
vngit pedes meos Propter hoc  
dico tibi: remittuntur ei peccata  
multa: qm̄ dilexit multū Cui  
autē minus dimittitur: minus  
diligit Dixit autē ad illā Remit  
tuntur tibi peccata Et ceperunt qui  
simul accubebāt dicere intra se  
Quis est hic qui etiā peccata dimittit?  
Dixit autē ad mulierē fides  
tua te saluā fecit: vnde in pace  
**F**actū est **Capitulum Octauū**  
Admoneps et ipse iter facie  
bat p̄ ciuitates et castella: p̄dicās  
et euangelizans regnū dei: et  
duodecim cū illo Et mulieres  
aliq̄ que erant curate a spiritibz  
imūdis et infirmitatibus: ma  
ria que vocatur magdalena de  
qua septē demonia exierāt: et  
iohāna vxor ioseph paratoris herodis  
et susāna et alie multe: que in  
instrabāt ei de facultatibus suis  
Cū autē turba cōueniret et de  
ciuitatibus p̄peraret ad eū: dixit  
p̄ similitudinē Eunt qui seminat  
seminare semen suū Et dū sem  
nat: aliud cecidit secus viā et  
cōculcatū est: et volucres celi  
comederūt illud Et aliud cecidit

supra petrā? et natū aruit: q̄a  
 non habebat humorem Et aliud  
 cecidit inter sp̄mas: et simul  
 exorte sp̄me suffocauerūt illud  
 Et aliud cecidit in terrā bonā:  
 et ortū fecit fructū centuplū  
**Hec dices clamabat. Qui habet**  
 aures audiendi: audiat **Inter**  
 rogabāt autē eū discipuli eius:  
 que esset hec parabola **Quibz**  
 ip̄e dixit **Vobis datū est nosse**  
 mysteriū regni dei **Ceteris autē**  
 in pabolis? ut vidētes nō videāt:  
 et audientes nō intelligāt **Est**  
 autē hec parabola **Semen est**  
 verbū dei **Qui autē secus viā:**  
 hī sūt qui audiūt **Demde venit**  
 dyabolus et tollit verbū de corde  
 eorū: ne credentes salui fiant  
**Item qui supra petrā:** hī sūt  
 qui cū audierūt cū gaudio susci-  
 piūt verbū **Et hī radices nō**  
 habet? q̄a ad tēpus credūt: et  
 in tēpore tēptatōis recedūt.  
**Qd' autē in sp̄mis cecidit?** hī  
 sūt qui audierūt et a sollicitu-  
 dinibus et diuitiis et volupta-  
 tibus vite cūtes suffocātur:  
 et nō referūt fructū **Qd' autē**  
 in bonā terrā? hī sūt qui in  
 corde bono et optimo audietes  
 verbū retinent: et fructū affe-  
 rūt in paciēcia **Nemo autē**  
 lucerna accendens operit eam  
 vase aut subtus lectū ponit: sed  
 supra candelabrū ponit: ut  
 intrantes videāt lumen **Non**

est em̄ occultū qd' nō manifestetur:  
 nec absconditū qd' nō cognoscatur  
 et in palā veniat **Videte ergo quomō**  
 auditis **Qui em̄ habet dabitur illi:**  
 et quicūq; nō habet etiā qd' putat se  
 habere auferetur ab eo **Venerūt autē**  
 ad illū mater et fratres eius: et nō  
 poterāt adire eū pre turba: et nūciatū  
 est ei **Mater tua et frēs tui stāt foris:**  
 volentes te videre **Qui rīdens:** dixit  
 ad eos **Mater mea et frēs mei hī sūt:**  
 qui verbū dei audiūt et faciūt factū  
 est autē in vna die et ip̄e ascendit  
 in nauiculā: et discipuli eius **Et**  
 ait ad illos **Trāsfretemz trans**  
 fretū **Et ascenderūt Nauiगतibus**  
 autē illis: obdormiūt **Et descendit**  
 p̄cella venti in stagnū? et cōpleba-  
 tur nauicula: et periclitabatur **Acc-**  
 dentes autē suscitauerūt eū: dicētes  
**Preceptor: perimus** **At ille surgens**  
 increpauit ventū et tempestate aq̄:  
 et cessauit **Et facta est trāquillitas**  
**Dixit autē illis Vbi est fides v̄ra?**  
**Qui timētes mirati sūt:** admiricem  
 dicētes **Quis putas hic est qui ipe rat**  
 ventis et mari? et obediūt ei **Enam**  
 gauerūt autē ad regionē gerasenoz:  
 que est circa galileā **Et cū egressus**  
 esset ad terrā? occurrit illi vir quidā  
 qui habebat demoniū iam t̄p̄ibus  
 multis: et vestimēto nō induebatur:  
 neq; in domo manebat: sed in monimē-  
 tis **Is ut vidit ihesū:** prociat ante illū  
**Et exclamans voce magna dixit Qd'**  
 michi et tibi est ihesu fili dei altissimi?  
**Obsecro te ne me torq̄as** **Incipiebat**

em spū mūdo: ut exiret de hoīe. Mul-  
tis em t̄p̄ibus arripiebat illū: et  
vinciebatur cathenis et cōpedibus  
custoditus: et ruptis vinculis age-  
batur a demonis in deserta. Interro-  
gavit autē eū ihesus dicens: Quid tibi  
nomē est? At ille dixit: Legio. Quia intra-  
uerāt demonia multa in eū. Et rogabāt  
illū: ne imperaret illis ut in abyssū  
irent. Erat autē ibi grex porcorū multorū:  
pascētū in mōte. Et rogabāt eū:  
ut p̄mitteret eis in illos ingredi. Et  
p̄misit illis. Exierūt ergo demonia  
ab hoīe: et intrauerūt in porcos.  
Et impetu abūt grex p̄ p̄ceptis in  
stagnū: et suffocatus est. Quod ut  
viderūt factū qui pascebāt fugerūt:  
et nūciauerūt in ciuitatē et in villas.  
Exierūt autē videre qd factū est. Et  
venerūt ad ihesū: et inuenērūt hoīem  
sedentē a quo demonia exierāt vestitū:  
q̄c̄ sana mente ad pedes eius: et timuerūt.  
Nūciauerūt autē illis et qui viderant:  
quomō sanus factus esset a legione. Et  
rogauerūt eū oīs multitudo regionis  
gerasenorū: ut discedet ab ipsis: quia  
timore magno tenebātur. Ipse autē  
ascendens nauem: reuersus est. Et  
rogabat illū vir a quo demonia exie-  
rant: ut cū eo esset. Dimisit autē eū  
ihesus: dicens: Redi in domū tuā: et  
narra quāta tibi fecerit deus. Et abūt  
p̄ vniuersā ciuitatē: p̄dicans quāta  
illi fecisset ihesus. Factū est autē cū  
redisset ihesus: excepit illū turba.  
Erant em oīs expectates eū. Et  
ecce venit vir cui nomen iayrus:

et ip̄e princeps synagoge erat.  
Et cecidit ad pedes ihesu: rogans  
eū ut intraret domū eius: q̄a  
filia vnica erat illi fere annorū  
duodecim: et hec moriebatur. Et con-  
tigit dū iret: a turbis cōp̄mebatur.  
Et mulier quedā erat in fluxu  
sanguis ab ānis duodecim: que  
in medicos erogauerat omnem  
substātiā suā: nec ab illo potuit  
curari. Accessit retro: et tetigit  
simbriā vestimētōrū eius. Et con-  
festim stetit fluxus sāguis eius.  
Et ait ihesus: Quis est qui me  
tetigit? Inlegantibus autē oībus:  
dixit petrus et qui cū illo erāt:  
Preceptor turbe te cōp̄mūt et  
affligūt: et dicit quis me tetigit?  
Et dixit ihesus: Tetigit me aliq̄s  
flā: et ego noui virtute de me  
exisse. Videns autē mulier quia  
eū nō latuit: tremens venit et  
prostravit ante pedes eius. Et ob quā  
causā tetigerit eū: indicauit  
corā oīm p̄plo: et cōfestim quēad  
modū sanata sit. At ip̄e dixit ei:  
Filia fides tua saluā te fecit: vade  
in pace. Adhuc illo loquente:  
venit quidā ad principē synagoge:  
dicens illi: Quia mortua est filia  
tua: noli vexare illū. Ihesus autē  
audito hoc verbo: respōdit patri  
puelle: Noli timere. Credo tantū:  
et salua erit. Et cū p̄uenisset ad  
domū: nō p̄misit intrare secū  
quēquā: nisi petrū et iacobū et  
iohanem et patrē et matrē puelle.

Flebant autē omēs: et plāgebant  
 illā. At ille dicit. Nolite flere.  
 Nō em̄ est mortua puella: sed  
 dormit. Et deridebāt eū: scientes  
 q̄a mortua eēt. Ip̄e autē tenens  
 manū eius clamauit dicens. Puella  
 surge. Et reuersus est spūs eius:  
 et surrexit cōtinuo. Et iussit illi  
 dare māducare. Et stupuerūt  
 pntes eius. Quibus precepit  
 ne alicui dicerēt qd̄ factū erat.

**Q**uoniam dicitur **caplin xv.**  
 autē duodecī aplis. dedit  
 illis virtutē et ptatem sup̄ oīa  
 demonia: et ut laquores curaret.  
 Et iussit illos p̄dicare regnū dei:  
 et sanare infirmos. Et ait ad illos.  
 Nichil tuleritis in via: neq; vir-  
 gam neq; peram neq; panē: neq;  
 pecuniā: neq; duas tunicas. Lybra-  
 tis. Et in quacūq; domū intra-  
 ueritis: ibi manete: et inde ne  
 exeatis. Et quicūq; nō receperit  
 vos: exeutes de ciuitate illa: etiā  
 puluerem pedū v̄roz exatite: in  
 testimoniū supra illos. Egressi autē  
 circūbāt p̄ castella: euāgelizātes  
 et curātes vbiq;. Audiuit autē  
 herodes tetrarcha oīa que fiebāt  
 ab eo: et hesitabat: eo qd̄ dicebātur  
 a quibsdā q̄a iohānes surrexit  
 a mortuis. A quibusdā vocatur  
 q̄a helyas apparuit. Alibi autē:  
 quia vnus de antiquis surrexit.  
 Et ait herodes. Iohānem ego de  
 collaui. Quis ergo est iste de quo  
 ego audio talia. Et querebat

videre eū. Et reuersi apli: narra-  
 uerūt illi quecūq; fecerūt. Et  
 assumptis illis seorsū in locū  
 desertū: qui est bethsaide. Qd̄ cū  
 cognouissent turbe: secute sunt  
 illū. Et excepit illos. Et loq̄batur  
 illis de regno dei: et eos qui cura  
 indigebāt sanabat. Dies autem  
 ceperat inclinare: et accedentes  
 duodecī dixerūt illi. Dimitte turbas:  
 ut eūtes in castella villasq; q̄ circa  
 sūt. diuertāt ut inueniant escas: q̄a  
 hic in loco deserto sumus. Ait autem  
 ad illos. Vos date illis māducare.  
 At illi dixerūt. Nō sūt nobis plusq;  
 quinq; panes et duo pisces: nisi forte  
 nos camus et emamus in oēm hanc turbā  
 escas. Erāt autē fere quinq; milia viri.  
 Ait autē ad discipulos suos. Facite  
 illos discubere p̄ cōmuna: quinq; a-  
 genos. Et ita fecerūt. Et discubere  
 fecerūt omēs. Acceptis autē ihesus  
 quinq; panibus et duob; piscibus:  
 respexit in celū et benedixit illis et  
 fregit: et distribuit discipulis suis.  
 Et manducauerūt omēs et saturati  
 sūt. Et sublatū est qd̄ superfuit illis  
 fragmentoz cophini duodecim. Et  
 factū est cū solus esset orans: erat  
 cū illo et discipuli: et interrogauit  
 illos dicens. Quem me dicūt esse  
 turbe? At illi responderūt et dixerūt  
 Iohāne baptistā: alii autē helyā:  
 alii autē q̄a p̄pheta vnus de por-  
 tibus surrexit. Dixit autē illis. Vos  
 autē quē me esse dicatis. Respon-  
 dens symon petrus: dixit. xpm̄ dei.



Et ille increpans illos: precepit ne au-  
diceret hoc: dicens Quia oportet  
filium hominis multa pati: et reprobari  
a senioribus et principibus sacerdotum  
et scribis: et occidi et tertia die resur-  
gere Dicebat autem ad omnes Si quis  
vult venire post me: abneget semet  
ipsum: et tollat crucem suam cotidie: et  
sequatur me Qui enim voluerit animam  
sua saluam facere: perdat eam Nam qui  
perdiderit animam suam propter me: saluam  
faciet illam Quid enim proficiat homo si lu-  
cretur uniuersum mundum: seipsum autem  
perdat et detrimentum suum faciat: Nam  
qui me erubuerit et meos sermones:  
hic filius hominis erubescet: cum venerit  
in maiestate sua et patris et sanctorum angelorum  
Dico autem vobis Vere sunt aliqui hic  
stantes: qui non gustabunt mortem: donec  
videant regnum dei factum est autem  
post hec verba fere dies octo: et assump-  
sit petrum et iacobum et iohannem: et as-  
cendit in montem ut oraret Et facta  
est dum oraret species vultus eius altera:  
et uestitus eius albus refulgens Et  
ecce duo viri loquuntur cum illo Erant  
autem moyses et helias visi in maiest-  
tate: et dicebant excessum eius quem  
completurus erat in iherusalem petrus vero  
et qui cum illo erant grauati erant somno  
Et euigilantes viderunt maiestatem eius:  
et duos viros qui stabant cum illo Et  
factum est cum discederet ab illo: ait pe-  
trus ad iesum: preceptor bonum est nos  
hic esse: et faciamus tibi tabernaculum:  
vnum tibi: et moysi vnum: et vnum hebe:  
nesciens quod diceret Hec autem illo  
loquente facta est nubes et obumbr-  
auit eos: et timuerunt intrantibus illis

in nubem Et vox facta est de nube  
dicens Hic est filius meus dilec-  
tus Ipsi audite Et dum fieret vox:  
inuentus est solus Et ipsi tacuerunt:  
et nemini dixerunt in illis diebus  
quidquam ex his que viderat factum  
est autem in sequenti die descenditibus  
illis de monte: occurrit illi turba  
multa Et ecce vir de turba: excla-  
mavit dicens Magister obsecro  
te respice in filium meum: quia vinctus  
est michi Et ecce spiritus apprehendit  
illum et subito clamat: et illudit et  
dissipat eum cum spiritu: et vir disce-  
dit clamans eum Et rogauit disci-  
pulos tuos ut eicerent illum: et non  
potuerunt Respondens autem iesus:  
dixit O generatio infidelis et peruersa:  
usquequo ero apud vos et patiar  
vos: Adduc filium tuum Et cum acci-  
deret: elisit illum demonium: et dissi-  
pauit Et increpauit iesus spiritum  
imundum: et sanauit puerum: et  
reddidit illum patri eius Stupelant  
autem omnes: in magnitudine dei.  
Quibusque mirantibus in omnibus que  
faciebat: dixit ad discipulos suos  
Domine vos in cordibus vestris: ser-  
mones istos Filius enim hominis: futurus  
est ut tradatur in manus hominum  
At illi ignorabant verbum istud:  
et erat velatum ante eos ut non sen-  
tirent illud Et timebant interrogare  
eum: de hoc verbo Intravit autem  
cogitatio in eos: quis eorum esset  
maior At iesus videns cogita-  
tiones cordis eorum: apprehendens

puerū statuit illū secus se: et ait illis  
**Q**uicūq; susceperit puer istū in  
 noīe meo: me recipit **E**t quicūq;  
 me recipit: recipit illū qui me misit  
**N**ā qui minor est inter om̄s vos: hic  
 maior est **R**ēdens autē iohānes:  
 dixit **P**receptor vidimus quendam  
 in noīe tuo demoma eicientē: et  
 phibui eū: qā nō seqtur te no  
 bisti **E**t ait ad illū ihesus **N**olite  
 prohibere **Q**ui em̄ nō est aduersū  
 vos: pro vobis est **F**actū est autē  
 cū cōplerentur dies assūptionis  
 eius: et ip̄e faciem suā firmavit  
 ut iret iherlm̄ **E**t misit nūcios  
 ante conspectū suū **E**t eūtes intra  
 uerūt in ciuitate samaritanorū:  
 ut pararet illi **E**t nō receperūt  
 illū: qā facies eius erat eūtis in  
 iherlm̄ **C**ū vidissent autē discipuli  
 eius iacobus et iohānes: dixerūt.  
**D**ñe: vis dicimus ut ignis descendat  
 de celo et cōsumat illos **E**t cōuersi  
 increpauit illos: et dixit **N**escitis  
 cuius spūs estis **F**ilius hoīs non  
 venit aīas p̄dere sed saluare **E**t  
 abierūt in aliud castellū **F**actū  
 est autē ambulātib; illis in via:  
 dixit quidā ad illū **S**equar te  
 quocūq; ieris **E**t ait illi ihesus  
**V**ulpes foueas habēt: et volutres  
 celi mōdos **F**ilius autē hoīs non  
 habet vbi caput suū reclinet  
**A**it autē ad alterū **S**equere me  
**I**lle autē dixit **D**ñe p̄mitte me  
 primū ire: et sepelire p̄m meū

**D**ixitq; ei ihesus **D**ñe: ut mortui  
 sepeliant mortuos suos **T**u autē vade:  
 et annūcia regnū dei **E**t ait alter  
**S**equar te dñe: sed p̄mū p̄mitte m̄  
 renūciare hīs que domi sūt **A**it ad  
 illū ihesus **N**emo mittens manū  
 suā in aratū et aspiciens retro:  
 aptus est regno dei **Capitulum v.**

**D**ixit hec autē designant  
**D**ñs ihesus et alios septua  
 ginta duos: et misit illos bmes ante  
 faciem suā in oēm ciuitate et locū  
 quo ip̄e erat vēturus **E**t dicebat illis  
**M**essis quidē multa: opari autem  
 pauci **R**ogate ergo dñm messis: ut  
 mittat oparios in messem suam  
**I**te **E**cce ego mitto vos: sicut agnos  
 m̄ lupos **N**olite ergo portare sacru  
 lū: neq; peram: neq; calciamenta:  
 et nemmē p̄ viā salutaueritis **I**n  
 quacūq; domū intraueritis: p̄mū  
 dicite **P**ax huic domui **E**t si ibi fuerit  
 filius pacis: req̄scent sup illā pax v̄ra  
**S**i autē ad uos reuertetur **I**n eadē  
 autē domo manete: edentes et bibetes  
 que apud illos sūt **D**ignus est em̄  
 oparius mercede sua **N**olite trāsire  
 de domo in domū **E**t in quacūq; ciui  
 tate intraueritis et susceperit vos:  
 manducate q̄ apponūtur uobis: et  
 curate infirmos qui in illa sūt: et  
 dicite illis **A**ppropinquauit in vob̄  
 regnū dei **I**n quacūq; ciuitate intruen  
 tis et nō susceperit vos: euentes in  
 plateas eius dicite **E**tia puluerem  
 qui adhesit nobis de ciuitate v̄ra:  
 extergimus in vob̄ **T**ame hoc scitote:

quod appropinquavit regnum dei. Dico  
vobis quia zodomitis in die illa  
remissus erit in die et quod civitati  
illi. Ve tibi corozaim. ve tibi bethsai-  
da. quia si in tyro et sidone facte  
fuerent virtutes que in vobis facte sunt.  
olim in cilicio et cinere sedentes pem-  
teret. Verumptamen tyro et sidoni  
remissus erit in iudicio: quod vobis.  
Et tu capharnaum usque ad celum exul-  
tata: usque ad infernum demerges.  
Cui vos audit: me audit. Et qui  
vos spernit: me spernit. Cui autem  
me spernit: spernit eum qui me misit.  
Reversi autem sunt septuaginta duo  
cum gaudio: dicentes. Domine etiam demo-  
nia subiciuntur nobis: in nomine tuo.  
Et ait illis. Videbam sathanam sicut  
fulgur de celo cadentem. Et ecce dedi  
vobis potestatem calcandi super serpentes  
et scorpiones: et super omnem virtutem  
munitam: et nichil vobis nocebit.  
Verumptamen in hoc nolite gaudere:  
quia spiritus vobis subiciuntur. Gaudete  
autem: quia nomina vestra scripta sunt in celis.  
In ipsa hora exultavit in spiritu sancto:  
et dixit. Confiteor tibi pater domine  
celi et terre: quia abscondisti hec a sa-  
pientibus et prudentibus: et revelasti  
ea parvulis. Etiam pater: quia sic  
placuit ante te. Omnia enim michi tradi-  
ta sunt a patre meo. Et nemo scit qui  
sit filius nisi pater: et qui sit pater nisi  
filius: et cui voluerit filius revelare.  
Et conversus ad discipulos suos. dixit.  
Beati oculi qui vident que videtis. Dico  
enim vobis: quia multi prophetes et reges

voluerunt videre que nos videtis et non  
viderunt: et audire que auditis et non  
audierunt. Et ecce quidam legissetis  
surrexit temptans eum: et dicens. Ma-  
gister. quid faciendo vitam eternam possi-  
debo. At ille dixit ad eum. In lege quod  
scriptum est. Quomodo legis. Ille respo-  
dens dixit. Diliges dominum deum tuum ex  
toto corde tuo. et ex tota anima tua: et  
ex omnibus viribus tuis: et ex omni mente  
tua: et primum tuum sicut tensum. Dixit  
itaque illi. Recte respondisti. Hoc fac: et  
vives. Ille autem volens iustificari  
serpsit. Dixit ad Iesum. Et quis est  
meus proximus. Suspiciens autem  
Iesus. dixit. Homo quidam descen-  
debat ab iherosolymis in iherico: et incidit  
in latrones. Qui etiam despoliarunt  
eum: et plagis impositis abierunt: semi-  
vivo relicto. Accidit autem ut sacerdos  
quidam descendet eadem via: et viso  
illo pertransiit. Similiter et leuita cum  
esset secus locum: et videret eum. pertransiit.  
Samaritanus autem iter faciens  
venit secus eum. Et videns eum: inima  
motus est. Et appropians alliga-  
vit vulnera eius: infundens oleum  
et vinum. Et imponens illum in in-  
strumentum suum: duxit in stabulum: et  
curam eius egit. Et altera die protulit  
duos denarios: et dedit stabulario:  
et ait. Curam illius habe. Et quodcumque  
superogaveris: ego cum rediero red-  
dam tibi. Ex horum trium videtur  
tibi proximus. fuisse illi. qui  
incidit in latrones. At ille dixit.  
Qui fecit misericordiam in illum. Et ait illi

ihesus vade. et tu fac similiter. factum  
est autem dum irent. et ipse intravit  
in quoddam castellum: et mulier quaedam  
martha nomine excepit illum in domum  
sua. Et huic erat nomine maria. quae  
etiam sedens secus pedes domini audiebat  
verbum eius. Martha autem satagebat  
circa frequens misterium. Quae  
stetit: et ait Domine. non est tibi cure  
quod soror mea reliquit me solam  
instruere. Dic ergo illi. ut me ad  
iuiet. Et respondens. dixit illi dominus.

Martha. martha. sollicita es.  
et turbaris circa plurima. Porro  
vnum est necessarium. Maria opti  
mam partem elegit. que non auferetur  
ab ea. **Capitulum. xi.**

**F**actum est cum esset in loco  
quodam orans. ut cessauit dixit vnus  
ex discipulis eius ad eum Domine doce nos  
orare. sicut et iohannes docuit discipu  
los suos. Et ait illis. Cum oratis. dicite.  
Pater. sanctificetur nomen tuum. Adue  
niat regnum tuum. Vane nostram coti  
dianam da nobis cotidie. Et dimitte  
nobis peccata nostra. siquidem et ipsi  
dimittimus omni debentibus nobis. Et ne  
nos inducas in temptationem. Et ait  
ad illos. Quis vrum habebit amicum.  
et ibit ad illum media nocte et dicet  
illi. Amice comoda michi tres  
panes. quoniam amicus meus venit  
de via ad me. et non habeo quod  
ponam ante illum. Et ille demittens respo  
dens dicat. Noli michi molestus  
esse. Jam enim ostium clausum est. et  
pueri mei mecum sunt in cubili. Non

possum surgere. et dare tibi. Et ille si  
perseuerauerit pulsans. dico vobis  
et si non dabit illi surgens eo quod amicus  
eius sit. propter improbitatem tamen eius  
surget. et dabit illi quantum habet  
necessarios. Et ego dico vobis. Petite.  
et dabitur vobis. Querite. et inuenie  
tis. Pulsate. et aperietur vobis. Omnis  
enim qui petit accipit. et qui querit  
inuenit. et pulsanti aperietur. Quis  
autem ex vobis premium petit panem.  
numquid lapidem dabit illi. Aut piscem.  
numquid pro pisce serpentem dabit illi.  
Aut si petierit ouem. numquid porriget  
ei scorpionem. Si ergo vos cum sitis  
mali. nescitis bona dare filiis  
vris. quatenus magis patris vestri de celo  
dabit spiritum bonum petentibus. Et  
erat eiciens demonium. et illud erat  
mutum. Et cum eiecisset demonium. locutus  
est mutus. et ammirate sunt turbae. Quaedam  
autem ex eis dixerunt. In beelzebub prin  
cipe demoniorum. eicit demonia. Et alii  
temptantes. signum de celo querebant ab eo. **Et**  
**ait** autem ut vidit cogitationes eorum. dixit  
eis. Omne regnum in seipsum diuisum desola  
bitur. et domus super domum cadet. Si autem  
et sathanas in sensum diuisus est. quomodo  
stabit regnum ipsum. quia dicitis in beelze  
bub. eicere me demonia. Si autem in  
beelzebub ego eicio demonia. filii vrum  
in quo eiciunt. Ideo ipsi iudices vrum erunt.  
Porro si in digito dei eicio demonia. pro  
fecto puenit in vos regnum dei. Cum fortis  
armatus custodit atrium suum. in pace  
sunt ea que possidet. Si autem fortior illo  
superueniens uicerit eum. vniuersa arma

74  
eius auferet in quibus confidebat: et  
spolia eius distribuet Qui non est meus:  
aduersi me est Et qui non colligit  
mecum: dispergit Cum inuidus spiritus  
exierit de homine ambulat per loca inani-  
quosa querens requiem: et non inueniens  
dicit Reuertar in domum meam: unde  
exiui Et cum venerit: inuenit eam <sup>sepulchrum</sup> ~~stercus~~  
mudatam Et tunc vadit et assumit alios  
spiritus nequiores se: et ingressi habi-  
tant ibi Et sunt nouissima hominis illius:  
peiora prioribus Factum est autem cum  
hec diceret: extollens vocem quaedam  
mulier de turba dixit illi Beatus  
venter qui te portauit: et uerba que  
suxisti At ille dixit Quis immo: ut  
qui audiuit uerbum dei et custodiunt  
illud Turbis autem concurrentibus  
cepit dicere Generatio hec: generatio nequam  
est Signum querit: et signum non dabi-  
tur ei: nisi signum ione Nam sicut fuit  
ionas signum inuinitis: ita erit et filius  
hominis generationem istam Regnum austrum sur-  
get in iudicio cum uiris huius generationis  
et condepernabit illos: quia ueni a  
simbis terre audire sapientiam salo-  
monis Et ecce plus salomone hic  
Uiri inuinite surgent in iudicio cum  
generatione hac et condepernabunt eam:  
quia penitentiam egerunt ad predicationem  
ione Et ecce plus iona hic Nemo  
lucernam accendit et in abscondito  
ponit neque sub modio: sed super candela-  
bram: ut qui ingrediuntur lumen  
videant Lucerna corporis tui: est oculus  
tuus Si oculus tuus fuerit simplex:  
totum corpus tuum lucidum erit

**S**i autem nequam fuerit: etiam corpus  
tuum tenebrosum erit Vide ergo ne  
lumen quod in te est: tenebre sint  
Si ergo totum corpus tuum lucidum  
fuerit: non habes aliquam partem  
tenebrarum: erit lucidum totum: et sicut  
lucerna fulgoris illuminabit te  
Et cum hec loqueretur: rogauit  
illum quidam phariseus: ut pranderet  
apud se Et ingressus recubuit  
Phariseus autem cepit intra se  
reputans dicere: quare non bapti-  
zatus es ante prandium Et ait  
dominus ad illum Nunc uos pharisei  
quod de foris est calcatis et catinam  
datis: quod autem intus est uerum ple-  
num est rapina et iniquitate Stulti:  
nonne qui fecit quod de foris est: etiam  
id quod de intus est fecit Perceptum  
quod superest date elemosinam: et ecce  
omnia munda sunt uobis Sed ne uo-  
bis phariseis qui decimatis men-  
tam et rutam et omne olium: et preter-  
itis iudicium dei et caritatem hec autem  
oportuit facere: et illa non omittite  
De uobis phariseis qui diligitis  
primas cathedras in synagogis:  
et salutationes in foro De uobis  
qui estis ut monumenta que non  
apparent: et homines ambulantes  
super nesciunt Respondens autem  
quidam ex legisperitis: ait illi  
Magister hec dicens: etiam nobis  
contumeliam facis At ille ait Et  
uobis legisperitis ue: quia oneratis  
homines oneribus que portare non  
possunt: et ipsi uno digito uro

non tagnis sartinas **De** vobis  
 qui edificatis monimenta pph  
 taru: pres vni occiderunt illos  
**P**fecto testificamini: qa cosen  
 tibus opibus patri vroz **Q**uomode  
 ipi eos occiderunt: uos aute edifi  
 catis eoz sepulchra **P**ropterea  
 et sapia dei dixit **M**itta ad illos  
 pphetas et aplos: et ex illis occi  
 dent et psequetur: ut inquratur  
 sanguis omni pphetaz qui effusus  
 est a constitutione mundi: a genea  
 tione ista: a sanguine abel iusti  
 usq; ad sanguine zacharie qui  
 percutit int altare et edem **I**ta  
 dico uobis: requiretur ab har  
 gnatione **De** vobis legisperitis:  
 qa tulistis claue sciencie ipsi  
 no introistis: et eos qui introi  
 bant phibulistis **C**u her ad illos  
 diceret: ceperunt pharisei et legis  
 periti ginter insistere et eum os  
 opprimere: de multis insidiantes  
 ei **E**t qrentes cape aliqd ex ore  
 eius: ut accusarent eu **Caplm**

**M**ultis aute turbis **xii**  
 circustantibus ita ut se  
 mutice cocularent: cepit dice  
 ad discipulos suos **A**tendite  
 a fermento phariseoz: qd est  
 ypocrisis **N**ichil opertu est  
 qd no reueletur: neq; abston  
 ditu qd no sciatur **Q**ui que  
 m tenebris dixit: m luce  
 dicentur **E**t qd m aure locuti  
 estis m cubiculis: pdicabitur  
 m tectis **D**ico aute vobis am  
 nis

meis: ne timeam ab his q occidunt  
 corpus: et post hec no habet am  
 plius quid faciant **T**imete eu qui  
 postq occiderit: habet ptate mitte  
 m gehemia **I**ta dico vobis: hunc  
 timeate **N**one quiq; passeris vene  
 iunt dypondio et vnus ex illis no  
 est m oblivione cora deo: **S**ed et  
 capilli capitis vni omis numerati  
 sut **N**olite ergo timere **M**ultis pas  
 seribus pluris estis **D**ico autem  
 vobis **O**is quicunq; confessus fuit  
 me cora hoibus: et filius hois con  
 fitebitur illu cora angelis dei **Q**ui  
 aute negavit me cora hoibus: et  
 filius hois denegabit cora angelis  
 dei **E**t ois qui dicit verbu m filiu  
 hois: remittetur illi **E**t aute qui  
 m spm scm blasphemauerit: no  
 remittetur **C**u aute induerit vos  
 m synagogas et ad magistratus  
 et ptates: nolite solliciti esse qli  
 ter rndcatis: aut quid dicatis  
**S**ps em scus docebit vos m ipsa  
 hora: q oporteat dice **A**t autem  
 ei quida de turba **M**agister dic  
 fri meo: ut mecu diuidat heredi  
 tate **A**t ille dixit ei **H**omo: quis  
 me constituit iudice aut diuisore  
 sup uos: **D**ixitq; ad illos **V**idete  
 et caute ab oi auaricia: qa no  
 m habudacia cuiq; vita eius est:  
 ex his q possidet **D**ixit aute ad  
 illos similitudine dicens **H**ois cuiq;  
 da diuis vberes fructus ager  
 attulit **E**t cogitabat int se dices  
**Q**uid facia: quano habeo quo

congregem fructus meos. Et dixit  
hoc facia. **D**estrue horrea mea: et  
maiora facia. Et **no** illuc congrega  
bo oia que nata sunt michi et bona  
mea: et dica anime mee. **A**mina  
multa bona habes: posita in annos  
plurimos. **R**equiesce: comede et bibe:  
et epulare. **D**ixit autem illi deus. **S**cul  
te hac nocte animam tuam repetit a te.  
que autem parasti tingerunt. **S**ic et  
qui sibi thesaurizat: et non est in  
deum diues. **D**ixitque ad discipulos  
suos. **I**deo dico vobis: nolite solliciti  
esse anime quod manducetis: neque corpori  
quid induamini vestiamini. **A**niam plus  
est quam esca: et corpus plus quam vesti  
mentum. **C**onsiderate cornos quia non  
seminat neque metit: quibus non est  
cellarium neque horreum: et deus pascit  
illos. **Q**uoniam magis vos pluris estis  
illis. **Q**uis autem vestrum cogitavit potest  
ad dicere ad staturam suam cubitum vestrum.  
**S**i ergo neque quod minimum est potestis:  
quid de ceteris solliciti estis. **C**onsi  
derate lilia: quomodo crescunt. **N**on  
laborant non neunt. **D**ico autem vobis:  
nec salomon in omni gloria sua vestreba  
tur: sicut unum ex istis. **S**i autem  
fenu quod hodie in agro est et cras  
in thibam mittitur: deus sic vestit:  
quoniam magis vos pusille fidei. **E**t  
vos nolite querere quod manducetis:  
aut quid bibatis: et nolite in sub  
lime tolli. **H**ec enim omnia getes mundi  
querunt. **P**ater autem vestrum scit: quoniam his  
indigetis. **V**erumptamen querite regnum  
dei: et hec omnia adicientur vobis.

**N**olite timere pusillus grex: quia  
complacuit patri vestro dare vobis reg  
num. **V**endite que possidetis: et date  
elemosinam. **F**acite vobis sacculos:  
qui non veterascent. **T**hesaurum non  
deficiente in celis: quo fur non appro  
piat neque timea corrumpit. **U**bi enim  
est thesaurus vestrum: ibi et cor vestrum erit.  
**S**unt lili vestri precincti: et lucerne  
ardentes in manibus vestris. **E**t vos  
siles hominibus expectantibus dominum  
suum quoniam revertatur a nuptiis: ut  
cum venerit et pulsaverit ostium  
aperiat ei. **B**eati serui illi: quos  
cum venerit dominus inveniunt vigilantes.  
**A**men dico vobis: quod percutiet se et  
faciet illos discubere: et transiens  
instrabit illis. **E**t si venerit in  
secunda vigilia: et si in tertia vigilia  
venerit: et ita inveniunt: beati sunt  
serui illi. **H**oc autem scitate: quoniam si  
sciret per familias qua hora fur  
veniret vigilaret utique: et non  
sinceret perdomum suam. **E**t vos  
estote parati: quia qua hora non pu  
tatis filius hominis veniet. **D**ixit autem  
ei petrus. **D**omine: ad nos dicitis pabo  
lam hanc an ad omnes. **D**ixit autem  
dominus. **Q**uis putas est fidelis dispen  
sator et prudens: quem constituit  
dominus super familiam suam ut det illis  
in tempore tritici mensuram. **B**eatus  
ille servus: quem cum venerit dominus  
inveniunt ita faciente. **V**ere dico  
vobis: quia super omnia que possidet  
constituet eum. **E**t si dixerit servus  
servus ille in corde suo: mora facit

dñs meus venire: et cepit pautere  
 pueros et ancillas et edere et bibere  
 et mebruari: venet dñs serm illius  
 in die qua nō sperat et hora qua  
 nescit et diuidet eū: partēq; eius  
 cū infidelib; ponet. Ille autē seruus  
 qui cognouit volūtate dñi sui et  
 nō se pparauit: et nō fecit scdm  
 volūtate eius: plagis vapulabit  
 multis. Qui autē nō cognouit et  
 fecerit digna plagis: uapulabit pau-  
 cis. Om̄i autē cui multū datū est:  
 multū queretur: ab eo. Et cui com-  
 mendauerūt multū: plus petent  
 ab eo. Ignē veni mittere in terram:  
 et quid uolo: nisi ut accendatur.  
 Baptismo autē habeo baptizari:  
 et quomō coartor: usq; dñi p̄ficiatur.  
 Putatis q̄a pacē veni dare in terrā?  
 Nō dico vobis: sed separationem.  
 Fuit ex hoc quinq; in vna domo  
 diuisi. Tres in duos: et duo in tres.  
 diuidetur. Pater in filiū: et filius  
 in patrē suū. Mater in filiā: et  
 filia in matrē. Socrus in nurū  
 suā: et nurū in socrū suā. Di-  
 cebat et ad turbas. Cū videritis  
 nubē orientē in occasu: statim  
 dicitis nimbū veni: et ita fit.  
 Et cū austrū flante: dicitis q̄a  
 estus erit: et fit. Vp̄orte: faciem  
 celi et terre nōsis pbare: hoc  
 autē tēpus quomō nō p̄latib;  
 Quid autē et vobis ipsis non  
 iudicatis qd̄ iustū est. Cū autē  
 vadiscū aduersario tuo ad prin-  
 cipem in via: da operā libe-  
 rari.

ab illo: ne forte trahat te apud iudi-  
 cem: et iudex tradat te exactori:  
 et exactor mittat te in carcerem.  
 Dico tibi nō exies inde: donec etiā  
 nouissimū minutū reddas. **Capitulum**  
**A**derant autē quidā **xiii.**  
 ip̄o in tēpore m̄tiantes illi  
 de galileis: quoz sanguine p̄laty  
 m̄stuit cū sacrificis. Et r̄ndens:  
 dixit illis. Putatis q̄ hī galilei  
 pre oībus galileis peiores fuerūt:  
 quia talia passi sūt. Nō dico vobis.  
 Sed nisi penitentiā habueritis om̄s  
 filiter peribitis. Sicut illi decē et  
 octo sup quos cecidit turris siloam:  
 et occidit eos. Putatis ~~quia~~ q̄a et ipsi  
 debitores fuerūt: p̄ter om̄s hoīes habitā-  
 tes in iherlm. Nō dico vobis. Sed si pen-  
 tentiā nō egeritis: om̄s filiter peribitis.  
 Dicebat autē hāc similitudinē. Arborem  
 ficī habebat quidā plantatā in vinea  
 sua: et venit querens fructū in ea:  
 et nō inuenit. Dixit autē ad cultore v̄mee.  
 Ecce am̄ tres sūt ex quo venio q̄rens  
 fructū in ficulnea hāc: et nō inuenio.  
 Excide ergo illā. Ut quid etiā terrā  
 occupat. At ille r̄ndens: dixit illi. Dñe  
 dimitte illā et hoc āno: usq; dñi fodiā  
 circa illā et mitta stercorea. Et siquidē  
 fecerit fructū. Sin autē: in futuro suc-  
 cides illā. Erat autē docens in syna-  
 goga eoz sabbatis. Et ecce mulier q̄  
 habebat sp̄m infirmitatis decē et octo  
 ānis: et erat inclinata nec omnino  
 sursum poterat respicē. Quā cū vidis-  
 set ihesus vocauit ad se: et ait illi.  
 Mulier dimissa es ab infirmitate tua.



Et imposuit illi manus Et confestim  
erecta est: et glorificabat deum Respondens  
autem archisynagogus indignans  
quia sabbato curasset ihesus: dicebat  
turbe. Sex dies sunt: in quibus oportet  
operari. In his ergo venite et  
curamini: et non in die sabbati. Respondit  
autem ad illum dominus: et dixit. Propterea  
unusquisque vestrum sabbato non soluit  
bonem suum aut asinum a praesepe et  
ducit ad mare. Hanc autem filiam  
abrahe quam alligavit sathanas  
ecce decem et octo annis: non oportuit  
solum a vinculo isto die sabbati.  
Et cum haec diceret: erubescerant omnes  
aduersarii eius. Et omnis populus gaudebat:  
in uniuersis que gloriose fiebant  
ab eo. Dicebat ergo. Cui simile est  
regnum dei: et cui simile esse estimabo  
illud. Simile est grano synapis  
quod acceptum homo misit in ortum suum:  
et creuit: et factum est in arborem  
magna: et volucres celi reuererunt  
in ramis eius. Et iterum dixit illis.  
Cui simile estimabo regnum dei. Simile  
est fermento: quod acceptum mulier  
abscondit in farre sata tria: donec  
fermentaretur totum. Et ibat per ciuitates  
et castella docens: et iter faciens  
in iherosolimam. Dixit autem quidam illi. Domine  
si pauci sunt qui saluantur. Ipse autem  
dixit ad illos. Contendite intrare per  
angustam portam: quia dico vobis: multi  
querent intrare et non poterunt. Cum  
autem intrauerit praesentibus et clau-  
serit ostium: incipietis foris stare et  
pulsare ostium: dicentes. Domine aperi nobis

Et respondens: dicit vobis. Nescio vos  
unde sitis. Tunc incipietis dicere.  
Manducauimus et bibimus coram te:  
et in plateis nostris docuisti. Et dicit  
vobis. Nescio vos unde sitis. Disce  
dite a me omnes operam iniquitatis.  
Ibi erit fletus et stridor dentium.  
Cum videritis abraham et isaac et  
iacob et omnes prophetas in regno  
dei: nos autem expelli foras. Et  
venient ab occidente et ab aeglyone  
et austro: et accubent in regno  
dei. Et ecce sunt nouissimi qui erant  
primum: et sunt primum qui erant nouis-  
simi. In ipsa die accesserunt quidam  
pharisaeorum: dicentes illi. Eri et vade  
hinc: quia herodes vult te occidere.  
Et ait illi. Ite: et dicite volpi illi.  
Ecce demonia eiicio: et sanitates  
perficio hodie et cras: et tertia die  
consumor. Verumptamen oportet  
me hodie et cras et sequenti die  
ambulare: quia non capit propheta  
perire extra iherosolimam. Iherosolimam  
que occidis prophetas: et lapidas  
eos qui ad te mittuntur. Quociens  
volum congregare filios tuos quae  
admodum quis modum suum sub pedibus:  
et noluitis. Ecce relinquitur vobis  
domus vestra deserta. Dico autem  
vobis quia non videbitis me donec  
veniat: tunc dicetis. Benedictus  
qui venit in nomine domini. **Laplm**  
**E**t factum est cum **Xm.**  
intrasset domum cuiusdam  
principis pharisaeorum sabbato man-  
ducare panem: et ipsi obseruabant

cū Et ecce homo quidā ydropicus  
erat ante illū Et rīdens ihesus  
dixit ad legisperitos et phariseos:  
dicens Si licet sabbato curare?  
Et illi tacuerūt Ipse uero apphen-  
sū sanauit eū: ac dimisit Et rīdens  
ad illos: dixit Cuius uem asinus  
aut bos in puteū cadet? et non  
cōtinuo extrahet illū die sabbati?  
Et nō poterat ad hoc rīdere illi  
Dicebat autē et ad mutatos pa-  
bola: intendens quomō p̄mos  
accubitus eligerēt: dicens ad illos  
Cū mutatus fueris ad nuptias?  
nō discubas in p̄mo loco: ne forte  
honoratior te sit iuitatus ab illo?  
et ueniens is qui te et illū uocauit:  
dicat tibi Da hunc locū Et tunc  
incipias cū rubore: nouissimū  
locū tenere Sed cū uocatus fuisset  
uade et recūbe in nouissimo loco:  
ut cū uenerit qui te uocauit  
dicat tibi Amice: ascende super  
Tūc erit tibi gloria corā simul  
discubentibus Quia oīs qui se  
exaltat humiliabitur: et qui se  
humiliat exaltabitur Dicebat  
autē et ei qui se iuitauerat Cū  
facis prandiu aut cenā: noli uo-  
care amicos tuos neq; fr̄es: neq;  
cognatos Neq; uicinos diuites?  
ne forte et ipsi rēmittent te: et  
fiat tibi retributio Sed cū sanis  
cōmuni uoca pauperes: debiles  
claudos: cecos: et beatus eris:  
q̄a nō habet unde retribuāt tibi  
Retribuetur em̄ tibi: in resurrec-  
tione

iuſtorum Hec cū audisset quidam de  
simul discubentibus: dixit illi Hōis  
qui māducabit panē: in regno  
dei Et ipse dixit ei Homo quidam  
fecit cenā magnā: et uocauit mul-  
tos Et misit seruū suū hora tene  
dicere iuitatis ut uenirēt: q̄a iam  
parata sūt oīa Et ceperūt simul  
oīs excusare p̄mos dixit illi Nullā  
em̄ et necesse habeo exire et uidere  
illā Rogo te: habe me excusatū  
Et alter dixit Iuga bouū em̄:  
q̄nq;: et cōp̄bare illa Rogo te:  
habe me excusatū Et alius dixit  
Uxorē duxi: et ideo nō possū uenire  
Et reuſus seruus: nūciauit hec  
dño suo Tūc natus p̄familias:  
dixit seruo suo Exi cito in plateas  
et uicos ciuitatis: et pauperes et  
debiles: cecos et claudos intraduc  
huc Et ait seruus Dñe? factū est  
ut imperaſti: et adhuc locus est  
Et ait dñs seruo Exi in uias et  
sepes: et cōpelle intrare: ut impleatur  
domus mea Dico autē uobis: q̄ nemo  
uiciorū illorū qui uocati sūt: gustabit  
cenā meā Ibat autē turbe multe cū  
eo: et conuersus dixit ad illos Si quis  
uenit ad me et nō odit patrē suū et  
matrē et uxorē et filios et fr̄es et  
sorores: adhuc autē et animā suā: nō  
p̄t meus esse discipulus Et qui non  
bauulat crucē suā et uenit post me:  
nō p̄t meus esse discipulus Quis em̄  
ex uobis uolens turri edificare: nō  
prius sedens cōputat sup̄tus q̄ neces-  
sariū sūt si habet ad p̄ficiendū Sic

postea q̄ posuerit fundamentū: et  
nō potuerit p̄ficere: om̄s qui vident  
incipiat ei illud dicere: q̄a h̄c  
homo cepit edificare: et nō potuit  
consummare. Aut q̄s rex iturus com-  
mittere bellū adūsus aliū regē:  
nōne sedens p̄s cogitat si possit  
cū decē milibus occurrē ei qui cū  
viginti milibus venit ad se. Alioq̄n  
adhuc eo lōge agēte: legationē  
mittens: rogat ea q̄ pacis sūt. Sic  
ergo oīs ex vobis qui nō renūcia-  
uerit oībus q̄ possidet: nō p̄t mens  
esse discipulus. Bonū est sal. Si  
autē sal euanuerit: in quo con-  
dicitur: Neq̄ in terrā neq̄ in ster-  
quilimo vtile est: sed foras mitte-  
tur. Qui autē habet aures audiedi  
audiat.

**Cap. lvi. xv.**

**E**rant autē appropiā-  
tes ei publicam et p̄tores:  
ut audiret illū. Et murmurabat  
pharisei et scribe dicetes. Quā h̄c  
p̄tores recipit et māducat cū illis.  
Et ait ad illos p̄bola istā dicens.  
Quis ex vobis homo qui habet  
centū oues: et si p̄diderit vnā ex  
illis. nōne dimittit nonaginta  
nonē in deserto: et vadit ad illā  
que p̄ierat. donec inueniat eam.  
Et cū inuenierit illā: imponit in  
humeros suos gaudens. Et veniens  
domū: cōuocat amicos et vicinos  
dicens illis. Congratulamini michi:  
q̄a inueni ouē meā quā p̄diderā.  
Dico autē vobis: qd̄ ita gaudium  
erit in celo sup̄ vno p̄tore pente-  
stam

agente: q̄ sup̄ nonaginta nonem  
iustis qui nō indigent penitētia.  
Aut que mulier habes dragmas decē:  
si p̄diderit dragmā vnā. nōne accen-  
dit lucernā: et euertit domū. et  
q̄rit diligent̄ donec inueniat. Et cū  
inuenit: cōuocat amicos et vicinos:  
dicens. Congratulamini michi: quia  
inueni dragmā quā p̄diderā. Ita  
dico vobis: gaudium erit corā angelis  
dei: sup̄ vno p̄tore penitētia agēte.  
Aut autē homo quidā habuit duos  
filios: et dixit adolestētior ex illis  
p̄i. Pater da michi portionem  
substantie: que me cōtingit. Et diui-  
sit illis substantiā. Et nō post mul-  
tos dies: cōgregatis oībus ado-  
lestētior filius p̄gre p̄fectus est  
in regionē longinquā. et ibi dissi-  
pauit substantiā suā: viuendo luxu-  
riose. Et postq̄ cōsumasset oīa:  
facta est fames valida in regione  
illa: et ip̄e cepit egere. Et abiit:  
et adhesit vni cuius regionis illig:  
et misit in villā suā ut pasceret  
porcos. Et cupiebat implere ventrē  
de siliquis quas porci māducabūt:  
et nemo illi dabat. In se autē  
reuerfus dixit. Quanti mercedaria  
r̄n in domo p̄ris mei habūdant  
pambus: ego autē h̄c fame  
perco. Surgā et ibo ad p̄rem  
meū: et dicā illi. Pater peccavi  
in celū et corā te: et iam nō sū  
dignus vocari filius tuus: fac  
me sicut vnū de mercenariis tuis.  
Et surgens: venit ad p̄rem suū

Cū adhuc autē longe eēt: vidit  
illū pater ip̄ius: et n̄ia motus est.  
Et accurrens cecidit sup̄ collū eius:  
et osculatus est eū Dixitq; ei filius  
Pater peccavi in celū et corā te:  
iā non sū dignus vocari filius  
tuus Dixit autē pater: ad seruos  
suos Cito p̄ferte stolā p̄mā: et  
induite illū Et date anulū in  
manu eius: et calciamēta in pedes:  
et adducite vitulū sagmatū et occi-  
dite: et māducemq; et epulemur:  
q̄a hic filius meus mortuus erat  
et reuixit Penezat: et inuentus  
est Et ceperūt epulari Erat autē  
filius illius senior in agro Et cū  
veniret et appropinquaret domū:  
audiuit simphonia et choru: et  
vocauit unū de seruis et interroga-  
uit que her essent Iteq; dixit illi  
frater tuus venit: et occidit p̄-  
tius vitulū sagmatū: q̄a saluū  
illū recepit Indignatus est autē:  
et nolebat intrare Pater ergo  
illius egressus: cepit rogare illū.  
At ille r̄ndens: dixit p̄i suo Ecce  
tot āms seruo tibi et nūq; man-  
datū tuū p̄ternū: et nūq; dedisti  
michi hedū: ut cū amicis meis  
epularer Sed postq; filius tuus  
hic qui deuorauit substāciam  
suā cū meretricib; venit: occi-  
disti illi vitulū sagmatū At ip̄e  
dixit illi Fili: tu semp̄ mecū es:  
et oīa mea tua sūt Epulari autē  
et gaude oportebat: q̄a frater  
tuus hic mortuus fuerat et re-  
vixit

Penezat: et inuentus est **Cap<sup>m</sup> xvi<sup>m</sup>**  
**D**icebat autē ad discipulos  
suos Homo quidā erat dñes  
qui habebat villicū: et hic dispa-  
matus est apud illū q̄si dissipasset  
bona ip̄io Et vocauit illū: et ait Cū  
hoc audio de te: Redde rationē villi-  
catoris tue Iā em̄ nō poteris villicāe  
Aut autē villicus intra se Cū faciā:  
q̄a dñs meus aufert a me villica-  
tionē: fodere nō valeo: mendicare  
erubesco Et nō quid faciā: ut cum  
amatus fuero a villicatione: recipi-  
ant me in domos suas Conuocatis itaq;  
singulis debitorib; suis dñi sui: dice-  
bat p̄mo Quantū debes dño meo?  
At ille dixit ei Centū choros olei Dix-  
itq; illi Accipe cautionē tuā et sede  
cito: scribe quinquaginta Deinde alio  
dixit Tu vero quantū debes: Cui aut  
Centū choros tritici Aut illi Accipe  
hrās tuas: et scribe octoginta Et lau-  
dauit dñs villicū iniquitatis q̄a prudēt  
fecisset: q̄a filii huius sili prudentiores  
filiis lucis in gnatione sua sūt Et ego  
vobis dico facite vobis amicos de mam-  
mona iniquitatis: ut cū defeceritis reci-  
piant vos in eterna tabnacula Qui  
fidelis est: immo: et in maiori fidelis  
est Et qui in modico iniquus est:  
et in maiori est iniquus Si ergo in  
iniquo mammona fidelis nō fuistis:  
qđ vrm̄ est quis dabit vobis: Et si **credet**  
in alieno fidelis nō fuistis: qđ vrm̄  
est qđ dabit vobis Nemo seruis p̄t  
duob; dñis seruire Aut em̄ unum  
odiet et alterū diliget: aut vni adhe-  
rebit

et alterū contēpnet. **N**ō potestis deo  
seruire et mānōne. **J**udicāt autē  
hec oīa phāisei qui erāt auari: et  
deridebāt eū. **E**t ait illis. Vos estis qui  
iustificatis vos totā hōibūs: deus  
autē nouit corda vā. **N**a qd hōibūs  
altū est: abhōiatio est ante deū. **L**ex  
et pphete usq; ad iohāne pphetaue  
rūt. **E**t ex eo regnū dei euāgelizatur:  
et oīs in illud vni facit. **F**acilius est  
autē celū et terrā ptere: q̄ de lege  
vni apite cadere. **O**īs qui dimittit  
vroe suā et ducit alterā: mechatur.  
**E**t qui dimissam a vno ducit: mechatur.  
**H**omo quidā erat diues et indueba  
tur purpura et bysso: et epulabatur  
cotidie splendide. **E**t erat quidā men  
dicus noīe lazarus: qui iacebat ad  
ianuā eius ulceribus plenus: cupiens  
saturari de micis q̄ cadebāt de mensa  
diuitis: et nemo illi dabat. **S**ed et  
canes veniebāt: et lingebāt vlcera  
eius. **F**actū est autē ut moreretur me  
dicus: et portaretur ab āgelis in  
sinū abrahe. **M**ortuus est autē et  
diues: et sepultus est in inferno.  
**E**leuans autē oculos suos cū cēt  
in tormentis: vidit abrahā alonge:  
et lazaru in sinū eius. **E**t ipse cla  
mans dixit pater abrahā miserē  
mei: et mitte lazaru vt intigat  
extremū digiti sui in aqua: vt  
refrigeret liguā meā: q̄a crucior  
in hac flāma. **E**t dixit illi abrahā  
fili recordare: q̄a recepisti bona  
in vita tua: et lazarus silitet mala  
sua: autē hic cōsolatur: tu vero

cruciaris. **E**t in hīs oībus inter  
nos et vos chaos magnū fir  
matū est: ut hī qui volūt hinc  
trāsire ad vos nō possint: neq;  
inde huc trāsire. **E**t ait. **R**ogo  
ergo te pater: ut mittas eū in  
domū patris mei. **H**abeo enim quinq;  
frēs: ut testetur illis: ne et ipsi  
veniant in hūc locū tormentorū.  
**E**t ait illi abrahā. **H**abet moysen  
et pphetas: audiāt illos. **A**t  
ille dixit. **N**on p̄ abrahā: sed  
si quis ierit ex mortuis ad eos  
penitentiā agent. **A**t autē illi  
si moysen et pphetas nō audiūt:  
neq; si q̄s ex mortuis resurrex  
erit: credent. **Capitulum. xvii. 11**

**E**t ad discipulos suos ait.  
**I**mpossibile est: ut nō  
veniant scandala. **V**e autē illi:  
p̄ quē veniūt. **V**aluis est illi si  
lapis molaris iponatur circa  
collū eius: et iiciatur in mare:  
q̄ vt scandalizet vni de pusillis  
istis. **A**tendite vobis. **S**i peccant  
frater tuus: increpa illū. **E**t si  
penitentiā egerit: dimitte illi. **E**t  
si sepius in te peccauerit in die:  
et sepius in die cōuersus fuerit  
ad te: dicēs permitte me: dimitte  
illi. **E**t dixerūt apli dño. **A**dauge  
nobis fidē. **D**ixit autē dñs. **S**i  
habueritis fidē sicut granū sy  
naxis: dicetis huic arbori mori  
eradicare et suplatare in mare:  
et obediet vobis. **C**uius autē vīm  
habēs seruu amantē: aut bonēs

**S**pascente

pascente. tui regresso de agro dicit illi  
 statim transi recubere: et nō dicit ei.  
 para qđ cenam et pinge te et ministra  
 michi donec manducet et bibam: et  
 post hec tu manducabis et bibes. Quod  
 gratia habet seruo illi: qđ fecit qđ ei  
 imperauerat. **Nō puto** Sic et vos  
 cū feceritis que precepta sūt vobis: dicit  
**Seu inuitiles sumus: qđ debemus face**  
**ferimus.** Et factū est: dū iter ihesus  
 in iherosolimam: transibat p̄ media samaria  
 et galilea. Et cū ingrederetur quoddam  
 castellū: occurserunt ei decem vili  
 leprosi. Qui steterunt a longe: et leua  
 uerunt vocē: dicentes **Ihesu** p̄ceptor:  
 miserere nri. Quos ut vidit dixit  
**Ite.** ostendite vos sacerdotibz. Et  
 factū est dū irent: mūdati sūt. Unus  
 autē ex illis ut vidit qđ mūdatus est:  
 regressus est cū magna voce magis  
 fians deū. Et cecidit in faciem ante  
 pedes eius: gratias agens. et hic erat  
 samaritanus. Respondens autē ihesus:  
 dixit **Nōne** decem mūdati sūt et nouē  
 vbi sūt. **Nō est** inuictus qui rediret  
 et daret gloriā deo: nisi hic alienigena.  
 Et ait illi **Surge** vade: qđ fides tua  
 te saluū fecit. Interrogatus autē a  
 phariseis qñ venit regnū dei: rēdit  
 eis: et dixit **Nō** venit regnū dei cū  
 obseruatione: neq; dicitur ecce hic aut  
 ecce illic. Ecce em̄ regnū dei intra  
 vos est. Et ait ad discipulos suos.  
**Vement** dies qñ desideretis videre  
 vnū diem filii hoīs et nō videbitis.  
 Et dicent vobis **Ecce** hic: et ecce illic.  
**Nolite** ire: neq; sectem. **Nā** sicut

**fulgur** choruscans de sub celo in ea  
 que sub celo sūt fulget: ita erit  
 filius hoīs in die suo. **Primum** autē  
 opor̄et illū multa pati: et repbari  
 a gnatione hac. Et sicut factū  
 est in diebus noe: ita erit et in diebz  
 filii hoīs. **Edēbat** et bibēbat: vxores  
 ducebāt et dabantur ad nuptias:  
 vsq; in diem qua intrauit noe in  
 archā: et venit diluuiū et p̄didit  
 om̄s. **Similiter** sicut factū est in diebz  
 loth: **Edēbant** et bibēbat: emebant  
 et vendēbat: plantabāt et edifica  
 bāt. **Quia** die autē erit sicut loth de  
 sodomis: pluit ignē et sulphur de  
 celo: et om̄s p̄didit. **Sed** in hec erit:  
 qua die filius hoīs reuelabitur.  
**In** illa hora qui fuerit in tecto: et  
 vasa eius in domo: ne descendat  
 tollere illa. Et qui in agro: similiter nō  
 redeat retro. **Memores** estote vxoris  
 loth. **Quicūq;** q̄sierit animā suam  
 saluā face: p̄det eam. Et qui p̄di  
 derit illā: viuificabit eā. **Dico** vobis:  
 in illa nocte erūt duo in lecto vno:  
 vnus assumetur et alter relinquetur.  
**Duo** erūt molentes in vnū: vna  
 assumetur et altera relinquetur.  
**Respondentes**: dicunt illi **Vbi** dñe:  
 Qui dixit eis **Vbi** cūq; fuerit  
 corpus: illuc congregabūtur et aq̄le.  
**D**icebat **Laphin xviij**  
 autē et parabola ad illos:  
 qm̄ oportet semp̄ orare et nō deficē:  
 dicens **Iudex** quidā erat in quadā  
 ciuitate: qui deū nō timebat: et  
 hoīem nō reuerēbatur. **Vidua** autē

erat in ~~quodam~~ civitate illa et venie-  
bat ad eum: dicens Vindica me de  
adversario meo Et volebat per multum  
tempus Post hec autem dixit para-  
re Et si deum non timeo nec hominem  
revereor. in qua molesta est michi hec  
vidua vindicabo illam: ne in  
nonissimo veniens suggillet me  
Iste autem dominus Audite quid iudex  
improbitas dicit Deus autem non faciet  
vindicata electorum suorum clamantium  
ad se die ac nocte: et patientiam  
habebit malis Dico aliter vobis:  
quia cito faciet vindictam illorum  
Deceptamem filius hominis veniens:  
putas inveniet fidem in terra Dixit  
autem et ad quosdam qui in se confi-  
debat tanquam iustus: et aspernabatur  
ceteros parabola istam: dicens Duo  
homines ascendunt in templum: ut  
orarent Unus pharisaeus: et alter  
publicanus Pharisaeus autem stans:  
hec apud se orabat Deus gratias  
ago tibi: quia non sum sicut ceteri homines  
raptores iniusti adulteri: velut etiam  
hic publicanus Ieiuno bis in sab-  
bato: decimas do omnium que possideo  
Et publicanus a longe stans vole-  
bat nec oculos ad celum levare: sed  
percussit pectus suum dicens Deus  
propitius esto michi peccatori Amen  
Dico vobis. Descendit hic iustificatus  
in domum suam ab illo Quia omnis qui  
se exaltat humiliabitur: et qui se  
humiliat exaltabitur. Offerebant  
autem ad illum infantes: ut eos tan-  
geret Quid cum viderent discipuli:

amarquabat eos Ihesus autem  
convocans illos dixit Dimitte per-  
iculos venire ad me: et nolite  
illos vetare Talis est enim regnum  
dei Amen dico vobis: quicumque  
non acceperit regnum dei sicut  
puer: non intrabit in illud Et inter-  
rogavit eum quidam princeps: dicens  
Magister bone: quid faciens  
vitam eternam possidebo? Dixit  
autem ei ihesus Quid me dicis  
bonum? Nemo bonus: nisi solus  
deus Mandata nosti: non occides  
non meraberis: non fur tu facies:  
non falsum testimonium dices honora  
patrem tuum et matrem Qui ait Hec  
omnia custodivi a iuventute mea Quo  
audito ihesus: ait Adhuc unum tibi  
deest Nam quicumque habes vende  
et da pauperibus: et habebis the-  
saurum in celo: et veni sequere me.  
Hinc ille auditis contristatus est:  
quia dives erat valde Vides autem  
ihesus illum triste factum: dixit.  
Quis difficile qui pecuniam habet:  
in regnum dei intrabit Facilius est enim  
camelum per foramen acus intrare: tra-  
nsire: quam divitem intrare in regnum dei Et  
dixerunt qui hec audierunt Et quis potest  
salvus fieri? Ait illis Que impossibilia  
sunt apud homines: possibilia sunt apud  
deum Et ait autem petrus Ecce nos dimi-  
simus omnia: et secuti sumus te Quid  
ergo erit nobis? Qui dixit eis Amen  
dico vobis: nemo est qui reliquerit  
domum aut patres aut fratres aut sorores  
aut uxorem aut filios propter regnum dei?

et nō recipiat multo plura in hoc tēpore: et in scō futuro vita etnā  
 Missit autē ihesus duodecī: et ait illis Ecce ascēdimus iherosolimā: et consumabūtur oīa que scripta sūt p̄ prophetas de filio hoīs Tradetur em̄ gentibus et illudetur: et flagellabitur et conspuetur Et postq̄ flagellauerint occident eū: et die tertiā resurget Et ip̄i nichil horū intellexerūt Erat verbū istud absconditū ab eis: et nō intelligebāt que dicebantur.  
 Factū est autē cū appropinquaret iherico: cecus quidā sedebat secus viā mendicans Et cū audiret turba p̄teruentem: interrogabat qd̄ hoc esset Rixerūt autē ei: quia ihesus nazareus transiret Et clamauit dicens Ihesu fili dauid: miserere mei Et qui p̄ibat incipabat eū: ut taceret Ieso vero multo magis clamabat: fili dauid miserere mei Erās autē ihesus: iussit illū adduci ad se Et cū appropinquasset interrogauit illū: dicens Quid tibi vis ut facia? Ille dixit Dne: ut videam Et ihesus dixit illi Responde fides tua te saluificat Et confestim vidit: et sequēbatur illū magnificās deū Et oīs plebs ut vidit: dedit laudē deo.  
**E**gressus Caplin xix.  
 pambulabat iherico Et ecce vn̄ nōcē zachēus. Et hic erat princeps publicānoꝝ. et ip̄e diues Et querebat videre ihesū quis esset: et nō poterat p̄ turba: q̄a statim pusillus erat Et quērens ascendit

in arborem sicomorū et vidit illū: q̄a nō erat transiturus Et cū uenisset ad locū: suspiriens ihesus vidit illū: et dixit Zachēe festinas descende: q̄a hodie in domo tua oportet me manere Et festinas descendit: et excepit illū gaudens Et cū videret omnes murmurābāt: dicētes q̄ ad hominē peccatorem diuertisset Trans autē zachēus: dixit ad ihesū Dne dimidū bonoꝝ meoꝝ dñe do paup̄ibus: et si quid aliq̄ue defraudauit reddo quadruplū Int ihesus ad eū Quia hodie salus huic domui facta est: eo q̄ et ip̄e sit filius abrahe Venit em̄ filius hoīs q̄ere et saluū facere: qd̄ pierat Hec illis audientibus adiciens dixit parabola ista eo q̄ esset p̄ iherosolim: et q̄a estimauerūt q̄ cōfestim regnū dei manifestaretur Dixit ergo homo quidā nobilis abiit in regionē longinquā: accipere sibi regnū et reuerti Vocatis itaq̄ decē seruis suis: dedit illis decem minas et ait ad illos Negociamini dū uero uenero Quies autē cuius p̄derat illū: et miserūt legationem post illū dicētes Nolimus hūc regnāre super nos Et factū est ut rediret accepto regno Et iussit vocari seruos suos quibus dedit pecuniā: ut sciret quātū quisq̄ negociatus esset Venit autē p̄mus: dicens Dne mina tua: decē minas arq̄siuit Et ait illi Ruge serue bone q̄a in modico fuisi fidelis: et is p̄tatem habens supra decem ciuitates Et alter uenit dicens Dne?



82  
vna tua fcti qnqz mna Et hinc ait.  
Et tli ego supra qnqz ciuitates Et  
tercius venit dicens Dne ecce mna  
tua. qua habui reposita in sudario  
Unui em te: qa homo austerus es  
Tollis qd no posuisti: et metens qd no  
seminasti Dicit ei De ore tuo iudico:  
te seuit neqz Brictas q ego homo  
austerus su: tollens qd no posui et  
metens qd no seminavi Et quare  
no dedisti pecuniam mea ad mensa  
et ego veniens cu vsuris utiqz ex  
gissim illa Et astantibus dixit  
Auferte ab eo mnam: et date illi  
qui decem mnas habet Et dixerunt  
illi Dne habet decem mnas Dico  
autem vobis qa omni habeti dabitur:  
ab eo autem qui no habet et qd habet  
aufertur ab eo Peripatim inimicos  
meos illos qui noluerunt me regnare  
supst adducite huc: et interficite ante  
me Et hinc dictis predebat: ascendens  
iherusolimam Et factum est cu appro  
pinqussset bethphage et bethaniam  
ad monte qui vocatur oliueti:  
misit duos discipulos suos dicens  
Ite in castellum qd contra vos est In  
qd introeutes iuemetis pullum asine  
alligatum: cui nemo vnqz homi  
sedit Voluite illum: et adducite  
michi Et si qs vos interrogauerit  
qre solutis: sic dicetis ei qa dns  
opera eius desiderat Abierunt  
autem qui missi erant: et inuenerunt  
sicut dixit illis stantem pullum  
Voluentibus autem illis pullum:  
dixerunt dm eius ad illos Quid

solutis pullum: At illi dixerunt Qa  
dns em necessarium habet Et dixe  
runt illum ad ihesu Et iactantes vesti  
menta sua supra pullum: inposuerunt  
ihesu Fute autem illo: substernebat  
vestimenta sua in via Et cu appro  
pinqret iam ad descensum montis oli  
ueti: ceperunt omne turbe descen  
dentium gaudentes laudare deu voce  
magna sup oibus quas viderat  
virtutibus: dicentes Benedictus rex qui  
venit in noie dm: pax in celo et gla  
in excelsis Et quida phariseor de turbis:  
dixerunt ad illum Magister: marea  
discipulos tuos Quibus ipse ait  
Dico vobis: qasi hinc tacerent lapi  
des clamabunt Et ut appropinqauit  
videns ciuitate: fleuit sup illa dicens  
Quia si cognouisses: et tu Et quid  
in hac die tua: que ad pacem tibi  
Nunc autem abscondita sunt ab oculis  
tuis Qa venient dies in te: et circui  
dabunt te inimici tui vallo Et circui  
dabunt te: et circumgrastabunt te vndiqz  
et ad terram prosternent te: et filios  
tuos qui in te sunt Et no relinquet  
in te lapidem sup lapidem: eo q no  
cognoueris tempus visitationis tue  
Et ingressus in templum cepit  
eicere vendentes in illo et ementes:  
dicens illis Scriptum est: qa domus mea  
domus oris vocabitur Vos autem  
fecistis illam speculam latronum Et erat  
docens cotidie in templo Principes autem  
sacerdotum et scribe et principes plebis  
qrebant illum ptere: et no inueniebant  
qd faceret illi Ois em ipse suspensus

erat audiens illū **Capitulum xv.**

**E**t factū est in vna diei docere illo populū in templo et euāgelizate: conuenerūt principes sacerdotū et scribe cū senioribz: et auit dicentes ad illū Dic nobis in qua potestate hec facis? aut quā est qui dedit tibi hanc potestatem? Respondens autē: dixit ad illos Interrogabo vos et ego vni verbū: rōdete michi. **Baptismus iohānis de celo erat? an ex hoībus?** At illi cogitabāt intra se dicētes. Quā si dixerim⁹ de celo: dicit Quā ego nō credidistis illi. Si autem dixerim⁹ ex hoībus: plebs vniūsa lapidabit nos. Certū sūt em iohāne ppheta esse. Et rōdēt se nescire vnde esset. Et ait illis ihesus. Neq; ego dico vobis: in qua potestate hec facio. Sed potest autē dicere ad plebe pabolā hanc. **Homo quidā plantauit cā colōnis: et ipse pēgre fuit multis tēpōribz. Et in tēpore vnderime misit ad cultores seruū: ut de fructu vmeē daret illi. Qui cessū dimiserūt eū manem. Et addidit alterū seruū mittere. Illi autē hūc quoz cedentes et afficientes cōtūmelis: dimiserūt manē. Et addidit tertiu mittere. Qui et illū vlnēares eiecerūt. Dixit autē dñs vmeē. Quid faciam? Mittam filiū meū dilectū forsitan eū hūc viderint: verebuntur. Quē cū vidissent coloni: cogitauerūt intra sedicētes. Hūc est heres. Vādam⁹ eū: ut mā fiat hēditas. Et eiectū illū ex vmeā: occiderūt. Quid ergo faciet illis dñs vmeē? Veniet et perdet.**

colonos istos: et dabit vmeā aliis. Quo audito: dixerūt illi. Absit. Ille autē aspiciens eos: dixit. Quid ergo est hoc quod scriptū est. **Sapientē quē reprobanerūt edificātes hic factus est in caput anguli. Quis qui ceciderit super illū lapidē cōquassabitur. Super quē autē ceciderit: cōminuet illū. Et que rebat: principes sacerdotū et scribe mitte in illū manū in illa hora: et immiserūt populū. Cogitauerūt em: quod de ipsis dixerat. Similitudinē istā. Et obseruātes miserūt insidiatōres qui se iustos similes: ut caperent eū in sermone: et traderent illū principibus et potestati iudicis. Et interrogauerūt illū: dicētes. Magister sermō quō recte dicis et doces: et nō accipis psonam: sed viam dei in veritate doces. **Quid nobis dare tributū cesari non? Respondētes autē dolū illoz: dicit ad illos. Quid me temptatis. Ostendite michi denariū. Cuius habet ymaginē et descriptiōne. Respondētes dixerūt ei. Cesaris. Et ait illis. Reddite ergo que cesaris sūt cesari: et que sūt dei deo. Et nō potuerūt reprehendere verbū eius corā plebe. Et mirati in respōs eius: tacuerūt. Accesserūt autē quidā saduceoz qui negant esse resurrectionē: et interrogauerūt eū dicētes. Magister moyses scēpsit nobis. Si frater alicui⁹ mortuus fuit habens vxorē et hic sine liberis fuit: ut accipiat eam frater eius vxorē: et suscitet semen frī suo. **Septē ergo frēs erat. Et primus******

acceptit vxore: et mortuus est sine filio  
Et sequens accepit illā: et ipse mortuus  
est sine filio Et tertius accepit illā. Illi  
ter et om̄s septē: et nō reliquerūt semē:  
et mortui sūt. Nouissima om̄ mortua  
est et mulier. In resurrectione ergo cuius  
corū erit vxor? Equidē septē habuerūt  
eā vxore. Et ait illis ihesus fili scli  
huius nubūt et tradūtur ad nuptias  
Illi vero qui digni habebūtur sclo  
illo et resurrectione ex mortuis: neq;  
nubūt neq; ducūt vxores: neq; em  
ultra mori poterūt. Equales em an  
gelis sūt: et sūt fili dei cū fili sint  
resurrectionis. Quia vero resurgat  
mortui et moyses ostēdit secus rubū:  
sicut dicit Dñm deū abrahā:  
et deū ysaac et deū israhel. Deus  
autē nō est mortuor: sed viuētū  
Om̄s em viuūt ei. Rndentes autē  
quidā scribarū: dixerūt ei Magistra:  
bene dixisti. Et amplius nō audebat  
eū qdāq; interrogare. Dixit autē ad  
illos. Quomō dicūt xpm filium dauid  
esse? Et ipse dauid dicit in libru psal  
morum. Dixit dñs dño meo scde a  
dextris meis. donec ponā inimicos  
tuos scabellū pedū tuor. Dauid ergo  
dñm eū vocat. Et quomō eius filius  
est? Audiēte autē oī populo: dixit  
discipulis suis. Attendite a scribis  
qui volūt ambulare in stolis: et  
amāt salutationes in foro. et p̄mas  
cathedras in synagogis: et p̄mos  
discubitus in cōiuiuis. Quia deuerūt  
domos viduarū: simulātes longā  
oroem. Hñ accipient dāpnationem

**R** maiorē Copl'm **xxi.**  
Esperans autē vidit illos  
qui mittebat in gazophylacū dantes.  
Vidit autē et quadā viduā pauperculā  
mittentē duo era minuta: et dixit  
Vere dico vobis: qā hec vidua pauper  
plusq; om̄ misit. Nā om̄s hñ ex ha  
budanti sibi miserūt: in munera  
dei. Hec autē ex eo qd dēst illi: oem  
Hec autē ex eo qd dēst illi: oem victi  
sua misit quē habuit. Et quibusdā  
dicētib; de templo qd bonis lapi  
dibus et donis ornātū esset: dixit  
Hec quē vidētis vement dies in q̄b;  
nō relinquitur lapis sup lapidē: qui  
nō destruat. Interrogauerūt autē  
illū dicētes. Propter quē hoc erit?  
Et qd signū cū fieri incipiet? Qui  
dixit. Videte ne seducamini. Quia em  
veniet in nōm meo: dicētes qā ego  
sū: et tempus appropinquabit. Nolite  
ergo ire post illos. Cū ergo audierit  
tis plūa et seditiones: nolite tenere.  
Oportet p̄mū hec fieri: sed nondū  
statim finis. Surgeť gens cōtra  
gentē: et regnū adīfus regnū: et  
circumietis magni plōca erūt et pesti  
lentie et fames: tioresq; de celo:

Et signa magna erunt. Sed ante hec  
 oia incipit vobis magnissima et  
 frequenter tradentes magnas  
 et quod dicitur: in hunc mundum reges et principes:  
 Ipse nomen meum. Tentis et ante vobis  
 in testimonium. Non teneat in cordibus  
 vris: non pemeditari que admodum  
 in dicitur. Ego enim dico vobis os et sa-  
 pientia: cui non poterit resistere et  
 cotradice omnes aduersarii eius. Unde  
 mini autem a parentibus et fratribus et cog-  
 natis et amicis: et morte afficient  
 ex vobis. Et eritis odio omnibus propter  
 nomen meum. Et capillus de capite  
 vno: non peribit. In patientia vna:  
 possidebitis animas vestras. Cum quidem  
 videntis circumdari ab exercitu  
 iherusalem: tunc scitote quod appropinquabit  
 desolatio eius. Tunc qui in iudea sunt  
 fugiant in montes: et qui in medio  
 eius distendant: et qui in regionibus  
 non intrent in ea. Quia dies ultionis  
 huius sunt: ut impleatur oia que scripta  
 sunt. De autem pregnantibus et nutri-  
 entibus: in illis diebus. Erunt enim  
 pressura magna super terram: et  
 ira populo huic. Et cadent in ore  
 gladii: et captivi ducetur in omnes  
 gentes. Et iherusalem calcabitur a gen-  
 tibus: donec impleantur tempora  
 nationum. Et erunt signa in sole et  
 luna et stellis: et in terris pressura  
 gentium: pre confusione somitus ma-  
 ris et fluctuum: arescentibus hominibus  
 pro timore et expectatioe que  
 superuenient vniuerso orbi. Nam  
 videntes celorum mouebuntur. Et tunc

videntibus filiis hominis venientem in nubibus:  
 qui pater pugnat et inuestat. Huius  
 raris signis in vultibus: et respicite  
 et leuate: quia in vultibus: qui appropi-  
 quat: redemptio vestra. Et dixit illis  
 similitudine. Videte signa: et omnes  
 arbores: qui producent ad esse fructum:  
 scitis quia sic est. Ita et vos cum  
 videritis haec fieri: fugite quoniam prope  
 est regnum dei. Amen dico vobis:  
 quoniam non precabitur gratia haec: donec  
 oia fiunt. Celi et terra transibunt:  
 verba autem mea non transibunt. Aten-  
 dite autem vobis: ne forte gaudentur  
 corda vestra pro crapula et ebrietate  
 et curis huius: et superueniat in  
 vos repente in die illa. Tanquam  
 laqueus enim figuet in omnes: qui  
 sciant super faciem orbis terre. Vigilate  
 vniuersi omnem tempore orantes: ut digni  
 habeamini fugere oia que sunt futura  
 sunt: et stare ante filium hominis. Erat  
 autem diebus doctus in templo: nocti-  
 bus vero exiens morabatur in monte  
 qui vocatur oliueti. Et omnis populus  
 manebat ad eum in templo audire  
 illum. **Capitulum xxv.**

**A**ppropinquabat autem dies  
 festus azimorum qui dicitur  
 pascha: et querebant principes  
 sacerdotum et scribe quomodo eum inter-  
 firerent. Timebant vero plebem.  
 Intrauit autem sathanas in iudam  
 qui cognoscitur scarioth: vnum de  
 duodecim. Et abiit et locutus est  
 cum principibus sacerdotum et ma-  
 gistratibus: quemadmodum illum

tradidit eis Et quasi sicut et facti sunt  
potestatem illi dare Et respondit Et  
dixit oportuit ut traderet illi  
sine turba Venit autem dies dominorum:  
in qua necesse erat occidi pascha.  
Et misit petrum et iohannem dicens  
Centes panate nobis pascha: ut man-  
ducemus. Illi dixerunt. Ubi vis pare-  
mus? Et dixit ad eos. Ecce introeuntis  
vobis in civitate: occurret vobis  
homo amphora aque portans: sequi-  
mini eum in domum in qua intrat: et  
dixitis paterfamilias domus. Dicit tibi  
magister. Ubi est ducorū vobis pascha  
cum discipulis meis manducem. Et  
ipse ostendet vobis cenaculum grande  
stratum: et ibi paravit. Centes autem  
invenērunt eum sicut dixit illis: et pa-  
uerunt pascha. Et cum facta eēt hora  
distribuit: et duodecim apostoli cum eo stant  
illis. Desidero desideravi hoc pascha  
manducare vobiscum: antequam patiar.  
Dico enim vobis quia ex hoc non man-  
ducabo illud: donec impleatur in  
regno dei. Et accepto pane gratias  
egit et fregit: et dedit eis dicens.  
Hoc est corpus meum: quod pro vobis  
datur. Hoc facite in meam commemo-  
rationem. Similiter et calicem postquam  
cenavit dicens. Hic est calix novum  
testamentum in meum sanguinem: qui  
pro vobis traditur. ~~Et~~ Exptm  
ecce manus tradētis me: meum  
est in mensa. Et quidem filius hominis:  
secundum quod diffinitum est vadit. Ve-  
rūptū ve homini illi: pro quo tradetur.  
Et ipsi ceperunt querere intra se: quis

esset ex eis qui hoc facturū esset.  
Factū est autem cōstitutis inter eos  
quod eorum videtur esse maior. Dicit  
autem eis. Reges gentium dominantur  
eorum: et qui potestatem habet super eos  
benefici vocatur. Vos autem non sic.  
Sed qui maior est in vobis: fiat sicut  
minor. Et qui precessor est: sicut mi-  
nistrus. Nam quis maior est qui  
recubitat an qui ministrat. Nonne qui  
recubitat? Ego autem in medio vestrum  
sum: sicut qui ministrat. Vos autem estis  
qui permansistis mecum in temptacionibus  
meis. Et ego dispono vobis sicut  
disposuit michi pater meus regnum:  
ut edatis et bibatis super mensam meam  
in regno meo: et sedeat super thronos  
nos iudicantes duodecim tribus israel.  
Ut autem dominus symon. Symon ecce  
sathanas expetivit vos: ut tribua-  
ret sicut triticum. Ego autem rogam  
pro te: ut non deficiat fides tua. Et  
tu aliquando conversus: confirma fratres  
tuos. Qui dixit ei. Domine tecum patius  
sum et in carcerem et in mortem ire.  
Et ille dixit. Dico tibi petre: non  
catabit hodie gallus: donec ter  
me abneges nosse me. Et dixit  
eis. Domine misi vos sine sacco et  
pera et calciamētis: nunquid aliquid  
defuit vobis? Illi dixerunt.  
Nichil. Dicit ergo eis. Sed nunc  
qui habet sacco: tollat. Similiter  
et peram. Et qui non habet: ven-  
dat tunicam suam et emat gladium.  
Dico enim vobis: quoniam adhuc hoc  
quod scriptum oportet impleri in  
est.

me Et cū iniquus deputatus est. Item  
 que sūt de me: finem habet Et illi  
 dixerūt Dñe: ecce gladii duo hic  
 dicit ille dicit eis Datus est Et egressus  
 ibat scdm̄ cōsuetudinē in montem  
 oliuarū Secuti sūt autē illū: et  
 discipuli Et cū puenisset ad locū:  
 dixit eis Orate: ne intretis in tēpta  
 tionē Et ipse amulsus est ab eis: quātū  
 iactus est lapidis Et positus gēmbus:  
 orabat dices Pater si vis trāffer ca  
 licem istū a me Verūtm̄ non mea  
 volūtas: sed tua fiat Apparuit autē  
 illi angelus de celo: cōfortans eū Et  
 factus in agonia: plūxus orabat Et  
 factus est sudor eius ut gutte sagiūs  
 decurrentis in terrā Et cū surrexisset  
 ab oratione: et venisset ad disci  
 pulos suos: inuenit eos dormientes  
 p̄ce trifacia Et ait illis Quid dormi  
 tis? Surgite: et orate ne intretis  
 in tēptationē Adhuc colloquēte: ecce  
 turba et qui vocabatur iudas vnus  
 de duodecim antecēdebat eos Et appro  
 pinquit ihesu vt oscularetur eū  
 Ihesus autē dixit illi Iuda: osculo  
 filiū hoīs tradis Videntes autē hi  
 qui circa ipsū erāt qd futurū erat:  
 dixerūt ei Dñe: si pcutimus in gla  
 dio Et percussit vnus ex illis seruuū  
 p̄ncipis sacerdotū: et amputauit  
 auriculā eius dexterā Rndens  
 autē ihesus: ait Dimite vsq; huc  
 Et cū tetigisset auriculā eius:  
 sanauit eā Dixit autē ihesus ad  
 eos qui venerāt ad se p̄ncipes sacer  
 dotū

et magistratus tēpli: et seniores  
 Quasi ad latronē exitis cū gladiis  
 et fustibus: cū cotidie vobiscū fue  
 rim in templo nō extendistis ma  
 nus in me Sed hec est hora v̄a:  
 et ptās tenebrarū Cōprehēdentes  
 autē eū: duxerūt ad domū p̄nci  
 pis sacerdotū Petrus vero: seque  
 batur eū a longe Accenso autē  
 igne in medio atrio: et circūsede  
 tibus illis: erat petrus in medio  
 corū Quē cū vidisset ancilla  
 quedā sedente ad lumen: et eū  
 fuisse int̄ta: dixit Et hic cū  
 illo erat Et ille negauit eū dices  
 Mulier: nō noui illū Et post  
 pusillū: alius videns eū dixit  
 Et tu de illis es Petrus vero ait  
 O homo: non sū Et interuallo  
 fr̄o q̄si hore vnus: alius quidā  
 affirmabat dicens Vere et hic  
 cū illo erat Nā et galileus est  
 Et ait petrus Homo nescio quid  
 dicas Et cōtinuo adhuc illo loquē  
 te: cātauit gallus: Et cōuersus  
 dñs: respexit petrū Et recorda  
 tus est petrus verbi dñi sicut  
 dixerat: qd p̄usq; gallus cātet:  
 ter me negabis Et egressus foras  
 petrus: flevit amare Et vni  
 qui tenebat illū: illudebant ei  
 cedentes Et velauerūt eū Et  
 percutebat faciem eius: et int̄ro  
 gauerūt eū dicētes p̄phetiza  
 quis est qui te percussit? Etiam  
 multa alia blasphemantes

dicebat in eum Et ut factus est dies  
conuenerunt seniores plebis et principes  
sacerdotum et scribe: et dixerunt illum in  
consilium suum dicentes Si tu es christus:  
dic nobis Et ait illis Si uobis dico:  
non credetis michi Si autem meo  
gaueo: non rudent michi neque di-  
mittatis Ex hoc autem erat filius hominis  
sedens a dextris throni dei Dixerunt  
autem omnes Tu ergo es filius dei? Qui  
ait Vos dicitis quia ego sum At illi dixe-  
runt Quid adhuc desideramus testimo-  
nium Ipsi enim audiuius de ore eius  
**A** surgens omnis **Capitulum xxm.**  
multitudo eorum: dixerunt  
illum ad pylatum Ceperunt autem accu-  
sare illum: dicentes Hunc inuenimus  
subuertente gentem iudeam: et phi-  
lium tributa dari cesari: et dicente  
se christum regem esse Pylatus autem  
interrogauit eum: dicens Tu es  
rex iudeorum? At ille respondens: ait Tu  
dixisti At autem pylatus ad principes  
sacerdotum: et turbas Nichil  
inuenio cause: in hoc homine At illi  
inualecebant dicentes Comouet po-  
pulum: docens per uniuersam iudeam:  
incipiens a galilea usque huc Pyla-  
tus autem audiens galileam: interroga-  
uit si homo galileus esset Ut ut cog-  
nouit quod de herodis potestate esset: re-  
misit eum ad herodem: qui et ipse iheru-  
solinus erat illis diebus Herodes  
autem uiso ihesu: gauisus est valde  
erat enim ex multo tempore cupiens  
videre eum: eo quod audiret multa de eo:  
et sperabat signum aliquod uideri ab eo

fieri Interrogabat autem illum multus  
sermionibus Et ipse nichil respondebat  
illi Debat autem principes sacerdotum  
et scribe constanter accusantes eum  
Spereunt autem illum herodes cum  
exercitu suo: et illi sit induerit  
ueste alba: et remisit ad pylatum  
Et facti sunt amici herodes et py-  
latus: in ipsa die Nam contra mi-  
nisti erant ad mirum Pylatus autem  
conuocatis principibus sacerdotum et  
magistratibus et plebe: dixit ad  
illos Obdulistis michi hominem hunc  
quasi querente populum: et ecce  
cessa uobis interrogans nullam causam  
inuenit in hoc isto: ex his enim quibus  
eum accusatis Sed neque herodes  
Nam remisit uos ad illum: et ecce  
nichil dignum morte actum est et  
Emendatum ergo illum dimittam Necesse  
autem habebat dimittere eum per diem  
festum unum Exclamauit autem simul  
uniuersa turba: dicens Laisse hunc: et  
dimitte nobis barbarum Qui erat  
propter seditionem quadam factam in ciui-  
tate et homicidium: missus in carcere  
Iterum autem pylatus locutus est ad  
illos: uolens dimittere ihesum At illi  
succinabant: dicentes Crucifige  
crucifige illum Ille autem iterum dixit  
ad eos Nullam causam mortis inuenio  
in eo Corripiam ergo illum: et dimittam  
At illi instabant uocibus magnis:  
postulantes ut crucifigetur Et inua-  
lescebat uoces eorum Et pylatus  
adudicauit fieri petitionem eorum  
Dimisit autem illis eum qui propter

homicidii et seditione missi fuerat  
 in carceremque petebat Ihesu vero  
 tradidit voluntati eorum Et cum ducerent  
 eum apprehenderunt symonem  
 quedam cyrenense veniente de villa:  
 et imposuerunt illi cruce portare post  
 ihesu Repebatur autem cum multa  
 turba populi et mulierum: que plangebant  
 et lamentabatur eum **L**uceus autem  
 ad illas ihesus: dixit **H**ec ihelū no-  
 luit flere super me sed super vos ipsas  
**R**ec: et super filios vestros **N**on enim  
 venit dies in quibus dicent **B**eate  
 sicut es et videntes qui non genuerunt:  
 et ubera quoniam lactauerunt **T**unc inci-  
 pient dicere motibus cordis super nos:  
 et collibus corpore nos **E**a sicut in viridi  
 ligno herc faciunt in arido quod fiet  
**D**ucebatur autem et alii duo nequam  
 cum eo: ut interficeretur **E**t postquam  
 venerunt in locum qui vocatur calua-  
 rie: ibi crucifixerunt eum **E**t latrones  
 vnum a dextris: et alterum a sinistris  
**I**hesus autem dicebat **V**os dimittite  
 illis **N**on enim sciunt quod faciunt  
**D**ividentes velo vestimenta eius:  
 miserant sortes **E**t probat populus  
 expectans **E**t dicebat illi princeps  
 pes cum eis: dicitis alios saluos  
 fecit: sequi saluum faciat: si hic  
 est christus dei electus **I**udebat autem  
 ei et milites accedentes: et acetum  
 offerentes illi dicitis **S**i tu es rex  
 iudeorum: saluum te fac **E**rat et super  
 scriptio scripta super illum hinc grecis  
 et latinis et hebraicis: hic est rex  
 iudeorum **V**nius autem de his qui

pendebat latronibus: blasphema-  
 bat eum dicens **S**i tu es christus: saluum  
 fac te ipsum et nos **R**idens autem  
 alter: increpabat illum dicens **N**eque  
 tu times deum: quod in eadem damnatione  
 es **E**t nos quidem iuste **N**am digna  
 factis recepimus: hic vero nichil mali  
 gessit **E**t dicebat ad ihesum **D**ne  
 memento mei: cum veneris in reg-  
 num tuum **E**t dixit illi ihesus **A**men  
 dico tibi: hodie mecum eris in paradiso  
**C**rat autem fere hora sexta: et tenebre  
 facte sunt in universa terra: usque  
 in hora nona **E**t obscuratus est  
 sol **E**t velum templi strissu est medium  
**E**t clamans voce magna ihesus:  
 ait **P**ater in manus tuas commendo  
 spiritum meum **E**t hec dicens: exspira-  
 vit **V**idens autem centurio quod factum  
 fuerat: glorificavit deum dicens **V**ere  
 homo hic iustus erat **E**t omnis turba  
 eorum qui simul aderat ad spectaculum  
 illud: et videbat que fiebat: peni-  
 tentes pectora sua reuertebantur  
**S**tabat autem omnis notus eius a longe:  
 et mulieres que secute eum erant a  
 galilea: hec videtes **E**t ecce vir  
 nomine ioseph qui erat decurio: vir  
 bonus et iustus: hic non confecerat  
 consilio et actibus eorum: ab arimathia  
 civitate iudee: qui expectabat et  
 ipse regnum dei **H**ic accessit ad py-  
 latum et petiit corpus ihesu **E**t de-  
 positum involuit syndone: et posuit  
 eum in monumento exciso **I**n quo  
 nondum quisquam positus fuerat **E**t  
 dies erat pasche: et sabbatum



illucescebat. **U**bssecute autē mulie-  
res que cū ipso venerāt de galilea:  
viderūt monumentū: et quēadmodū  
positū erat corpus eius. **E**t reuer-  
tentes paucē aromata et unguē-  
ta: et sabbato quidē siluerūt s<sup>cdm</sup>  
**M**andatū **Capitulum xxiiii.**  
**Q**uia autē sabbati valde  
dilucido mulieres venerūt ad mo-  
numentū: portātes que paucē  
aromata. **E**t iuenerūt lapidem  
reuolutū a monumento. **E**t ingresse  
nō inuenerūt corpus d<sup>ni</sup> ihesu.  
**E**t factū est dū mente cōsternate  
essent de isto: ecce duo viri stete-  
rūt secus illas: in veste fulgētī.  
**C**ū timerēt autē et declinarent  
vultū in terrā: dixerūt ad illas  
**Q**uid quiritis vniētē cū mortuis?  
**N**on est hic: sed surrexit. **R**ecor-  
dāmi qualiter locutus est vobis  
cū adhuc in galilea esset: dicens:  
quā oportet filiū hōis tradi in ma-  
nus hōmī petorā et crucifigi:  
et tertia die resurgē. **E**t recor-  
date sūt vborū eius. **E**t egressē  
a monumento nūciauerūt hec  
ōia illis vndecim: et ceteris oibz.  
**E**rat autē maria magdalene  
et iohāna et maria iacobi: et  
ceterae que cū eis erāt: q̄ dicebat  
ad aplos hec. **E**t visa sūt ante  
illos sicut delinamentū verbi ista:  
et nō credebāt illis. **P**etrus autē  
surgens cucurrit ad monumentū:  
et procūbens vidit lintheamina  
sola posita: et abiit secū mirans

quod factū fuerat. **E**t ecce duo ex  
illis ibant ipā die in castellū quod  
erat in spacio stadiorū sexaginta  
ab iherosolimis: nōie emanis. **E**t ipi loq̄-  
bantur adinuicē: de hys oibz q̄ acci-  
derāt. **E**t factū est dū fabularētur et  
secū quærēt: et ipse ihesus appropin-  
quās ibat cū illis. **O**culi autē eorū  
tenebātur: ne eū agnoscerēt. **E**t ait  
ad illos. **Q**ui sūt hī sermones quos  
cōfertis adinuicē ambulātes et estis  
tristes. **E**t rīdens vnus cui nomen  
cleophas: dixit ei. **T**u solus pegrinus  
es in iherosolimis et nō cognouisti q̄ factū  
sūt in illa hys diebus. **Q**uibus ille  
dixit. **V**ue. **E**t dixerūt ei de ihesu  
nazareno qui fuit vir ppheta potens  
in opere et sermone: corā deo et oī  
p̄plo. **E**t quomō tradiderūt eū sum-  
mī sacerdotes et p̄ncipes nrī in dāpnatio-  
nem mortis: et crucifixerūt eū.  
**N**os autē sperabāms: quā ipse esset  
redepturus israhel. **E**t nūc sup̄ hec  
ōia tertia dies est hodie: quo hęc  
facta sūt. **S**ed et mulieres quedā  
ex nrīs terruerūt nos: que ante  
lucē fuerūt ad monumentū. **E**t  
nō inuento corpore eius: venerūt  
dicētes se etiā visione angelorū  
vidisse: qui dicūt eū viuere. **E**t  
abierūt quedā ex nrīs: ad monu-  
mentū: et ita iuenerūt sicut mu-  
lieres dixerūt: ipsū vero nō inue-  
nerūt. **E**t ipse dixit ad eos. **O** stulti  
et tardi corde ad credendū: in oibz  
que locuti sūt pphete. **N**ōne hec  
oportuit pati xp̄m: et ita intrare

in gloria sua. Et incipiens a moysi  
 et omnibus prophetis: interpretabatur  
 illis in omnibus scripturis quae de ipso erant  
 Et appropinquauerunt castello quo  
 ibant: et ipse se finxit longius ire  
 Et coegerunt illum dicentes. Mane  
 nobiscum: quoniam aduerserastis: et  
 inclinata est iam dies. Et intrauit  
 cum illis. Et factum est dum recuberet  
 cum illis: accepit panem et benedixit  
 ac fregit: et porrigebat illis. Et  
 aperti sunt oculi eorum: et cognoue-  
 runt eum. Et ipse euasit ex oculis  
 eorum. Et dixerunt ad inuicem. Nonne  
 cor nostrum ardens erat in nobis: dum  
 loqueretur in uia: et aperiret nobis  
 scripturas. Et surgentes eadem hora  
 regressi sunt in iherosolimam: et inuenerunt  
 congregatos undecim: et eos qui  
 cum ipso erant dicentes: quia surrexit  
 dominus uere: et apparuit symoni. Et  
 ipse narrabat quae gesta erant in uia:  
 et quomodo cognouerunt eum in frac-  
 tione panis. Dum autem haec loque-  
 rentur: stetit ihesus in medio eorum:  
 et dixit eis. Pax uobis. Ego sum:  
 nolite timere. Conturbati uero et  
 confusi: existimabant se spiritum uide-  
 re. Et dixit eis. Quid conturbati estis?  
 et cogitationes ascendunt in corda uestra.  
 Videte manus meas et pedes  
 meos: quia ego ipse sum. Palpate et  
 uidete: quia spiritus carnis et ossa non  
 habet: sicut me uidetis habere.  
 Et cum haec dixisset: ostendit eis  
 manus et pedes. Adhuc autem  
 illis non credentibus et mirantibus

pro gaudio: dixit. Habetis hic aliquid  
 quod manducetur. At illi obtulerunt  
 ei partem piscis assi: et fauam mellis.  
 Et cum manducasset coram eis: sumens  
 reliquas dedit eis. Et dixit ad eos. Haec  
 sunt uerba quae locutus sum ad uos: cum  
 adhuc essem uobiscum: quoniam necesse  
 est impleri omnia quae scripta sunt in  
 lege moysi et prophetis et psalmis  
 de me. Tunc aperuit illis sensum: ut  
 intelligerent scripturas. Et dixit eis.  
 Quoniam sic scriptum est: et sic oportet  
 pati christum: et resurgere a mor-  
 tuis tertia die: et predicari in nomine eius  
 penitentiam et remissionem peccatorum  
 in omnes gentes incipientibus ab  
 iherosolima. Vos autem testes horum  
 estis. Et ego mittam promissum patris  
 mei in uos. Vos autem sedete in ciui-  
 tate: quoad usque induam uirtute  
 ex alto. Eduxit autem eos foras in  
 bethaniam: et eleuatis manibus  
 suis benedixit eis. Et factum est dum  
 benediceret illis: recessit ab eis: et  
 fiebatur in celum. Et ipsi adorantes  
 regressi sunt in iherosolimam: cum gaudio  
 magno. Et erant semper in templo  
 laudantes: et benedicentes deum.

Explicit euangelium secundum lucam

Incipit euangelium secundum iohannem.

Capitulum primum

**I**n principio erat  
 uerbum. Et uerbum  
 erat apud deum: et  
 deus erat uerbum.  
 Hoc erat in principio



apud deū. **D**ia p̄ ipsū facta sūt. et sine  
ipso factū est nichil. **Q**uid factū est: in  
ipso vita erat. Et vita erat lux hominū.  
Et lux in tenebris lucet. et tenebre eam  
nō cōprehendunt. **F**uit homo missus  
a deo: cui nōmē erat iohānes. **H**ic venit  
in testimoniū: ut testimoniū phibet de  
luce: ut om̄s crederet p̄ illū. **N**ō erat  
ille lux: sed ut testimoniū phibet de luce.  
**E**rat lux vera: q̄ illuminat oēm ve  
mente hōiem in hūc mūdū. **I**n mūdū  
erat: et mūdus p̄ ipsū factus est:  
et mūdus eū nō cognouit. **I**n ppria  
venit: et sui eū non receperūt. **Q**uot  
quot autē receperūt eū: dedit eis  
ptatem filios dei fieri: hns q̄ credunt  
in nōie eius. **Q**ui nō ex sanguinibus:  
neq; ex voluntate carnis: neq; ex vo  
luntate viri: sed ex deo nati sūt. **E**t  
verbū caro factū est: et habitauit  
in nobis. **E**t vidim; gloriā eius: glo  
riam q̄si vngemti a p̄e. **P**lenū  
gracie: et veritatis. **I**ohānes testimo  
niū phibet de ip̄o: et clamat dicens.  
**H**ic erat quē dixi qui post me ven  
turus est ante me factus est: q̄a p̄or  
me erat. **E**t de plenitudine eius om̄s  
nos accepim;: et gr̄iā pro gracia.  
**Q**uia lex p̄ moysen data est: gr̄ia  
et veritas p̄ ihesū xpm facta est.  
**D**eū nemo vidit v̄m̄q; **V**ngem  
tus filius qui est in sinu patris:  
ip̄e enarrauit. **E**t hoc est testimoniū  
iohānis. qm̄ miserūt iudei ab iheru  
solimis sacerdotes et leuitas ad eū:  
ut interrogaret eū. **T**u quis es. **E**t  
cōfessus est: et nō negavit. **E**t cōfess

**I**psus

est: q̄a nō sū ego xps. **E**t interroga  
uerūt eū. **Q**uid ergo. **H**elyas es tu.  
**E**t dixit. **N**on sū. **P**pheta es tu. **E**t  
r̄ndit. **N**ō. **D**ixerūt ergo ei. **Q**uibus  
ut responsū demus hns qui misse  
rūt nob;: **Q**uid dicis de te ip̄o. **A**it. **E**go  
vox clamantis in deserto: dirigite  
viam dñi sicut dicit ysayas p̄pheta.  
**E**t qui missi fuerāt: erat ex p̄hau  
seis. **E**t interrogauerūt eū: et dixerūt  
ei. **Q**uid ergo baptizas. **S**i tu nō es  
xps neq; helyas neq; p̄pheta. **R**ndit  
eis iohānes: dicens. **E**go baptizo in  
aqua: medius autē v̄m̄ stetit quē  
vos nō scitis. **I**psē est qui post me  
venturus est: qui ante me factus  
est: cuius non sū dignus ut soluiā  
eius corrigiā calciamēti. **H**ec in  
bethania facta sūt tras iordane:  
vbi erat iohānes baptizans. **A**ltra  
die vidit iohānes ihesū venientē  
ad se: et ait. **E**cce agnus dei: ecce  
qui tollit p̄tā mūdī. **H**ic est de  
quo dixi. **P**ost me venit vir qui  
ante me factus est: q̄a prior me  
erat. **E**t ego nesciebā eū. **S**ed ut  
māfestetur in isrl̄: p̄terea veni  
ego in aqua baptizans. **E**t testio  
niū phibuit iohānes dicens: quia  
vidi sp̄m̄ descendente q̄si colūbam  
de celo: et manente sup̄ eū. **E**t ego  
nesciebā eū. **S**ed qui misit me  
baptizare in aqua: ille michi  
dixit. **S**up̄ quē videus sp̄m̄ descē  
dente et manente sup̄ eū: hic est  
qui baptizat in sp̄m̄ s̄c̄o. **E**t ego  
vidi et testimoniū phibui: q̄a hic

est filius dei Altera die stabat iterum  
iohannes: et ex discipulis eius duo Et  
respicere ihesu ambulante dicit.  
Ecce agnus dei Et audierunt eum duo  
discipuli loquente: et secuti sunt ihesu  
Conuersus autem ihesus et videns eos  
sequentes se: dicit eis Quid queritis?  
Qui dixerunt ei Rabbi quod dicitur  
interpretatum magister Vbi habitas?  
Dicit eis Venite et videte Venierunt  
et viderunt vbi maneret: et apud eum  
manserunt die illo Hora autem erat  
quasi decima Erat autem andreas frater  
symonis petri vnus ex duobus qui  
audierat a iohanne: et secuti fuerat  
eum Invenit hic primum fratrem suum symo-  
nem: et dicit ei Invenimus messiam:  
quod est interpretatum christus Et adduxit eum  
ad ihesu Intuitus autem eum ihesus:  
dixit Tu es symon filius iohanna  
tu vocaberis cephias: quod interpretatur  
petrus In crastinum autem voluit exire  
in galilea: et invenit philippum: et  
dicit ei Sequere me Erat autem philippus  
a bethsaida civitate andree et petri  
Invenit philippus nathanael: et  
dicit ei Quia scripsit moyses in lege  
et propheta: invenimus ihesu filium ioseph  
a nazareth Et dixit ei nathanael  
Nazareth potest aliquid boni esse: Dicit  
ei philippus Veni et vide Vidit  
ihesus nathanael venientem ad se:  
et dicit de eo Ecce vere israelita: in  
quo dolus non est Dicit ei nathanael  
Unde me nosti? Respondit ihesus: et  
dicit ei prout scripsit philippus te voca-  
vet eum esse sub ficu: vidi te Respondit

ei nathanael: et ait Rabbi tu es filius  
dei: tu es rex in israel. Respondit ihesus:  
et dixit ei Quia dixi tibi vidi te sub ficu  
credis: maioribus videbis Amen amen  
dico vobis videbitis celum apertum: et  
angelos dei ascendentem et descendentem  
supra filium hominis **Capitulum Secundum**  
**E**t die tertia nuptie facte sunt in  
chana galilee: et erat mater  
ihesu ibi Vocatus est et ihesus  
et discipuli eius ad nuptias Et defi-  
ciente vino: dicit mater ihesu ad eum  
Vinum non habent Et dicit ei ihesus Quid  
mihi et tibi est mulier? Non dum venit  
hora mea Dicit mater eius ministris  
Quicquid dixerit vobis: facite Erant  
autem ibi lapidee ydrie sex posite  
secundum purificationem iudeorum: capientes  
singule metretas bimas vel ternas  
Dicit eis ihesus Implete ydrias aqua  
Et impleverunt eas usque ad summum.  
Et dixit eis ihesus Haurite nunc: et  
ferte architriclino Et tulerunt. Ut  
autem gustavit architriclinus aqua  
vinum factum et non sciebat unde esset?  
Ministri autem sciebant qui hauserant  
aqua: vocat sponsum architriclinus  
et dicit ei Quis homo primum bonum vinum  
ponit: et cum inebriati fuerunt: tunc id  
quod deterius est Tu autem servasti vinum  
bonum usque adhuc Hoc fecit incipit  
signorum ihesus in chana galilee: et  
manifestavit gloriam suam Et credi-  
derunt in eum discipuli eius Post hoc  
descendit capharnaum ipse et mater  
eius et fratres eius et discipuli eius:  
et ibi manserunt non multis diebus

Et prope erat pascha iudeorum: et ascendit ihesus iherosolima. Et inuenit in templo vendentes oues et boues et colubas: et numularios sedentes. Et cum fecisset quasi flagellum de funiculis: omnes eiecit de templo oues quoque et boues: et numulariorum effudit: et mensas subuertit. Et hiis qui colubas vendebat: dixit. Afferte ista hinc: et nolite facere domum patris mei domum negotiatorum. Recordati vero sunt discipuli: quia scriptum est: zelus domus tue comedit me. Respondit ergo iudei et dixerunt ei. Quid signum ostendis nobis quia hec facis? Respondit ihesus: et dixit eis. Soluite templum hoc: et in tribus diebus excitabo illud. Dixerunt ergo iudei. Quadraginta et sex annis edificatum est templum hoc: et in tribus diebus excitabis illud? Ille autem dicebat de templo corporis sui. Cum ergo resurrexisset a mortuis: recordati sunt discipuli eius: quia hoc dicebat. Et crediderunt scripture: et sermone quem dixit ihesus. Cum autem esset iherosolimis in pascha in die festo: multi crediderunt in nomine eius: videtes signa que faciebat. Ipse autem ihesus non credebat semetipsum eis: eo quod ipse nosset omnes. Et quia opus ei non erat: ut quis testimonium perhiberet de homine. Ipse enim sciebat quod esset in homine. **Ca<sup>m</sup>**  
**E**rat autem homo **tertiu**  
ex pharisais iherodemus nomine: princeps iudeorum. Hic venit ad ihesum nocte: et dixit ei. Rabbi: scimus

quia a deo venisti magister. Nemo enim potest hec signa facere que tu facis: nisi fuerit deus cum eo. Respondit ihesus: et dixit ei. Amen amen dico tibi: nisi quis natus fuerit denuo: non potest videre regnum dei. Dixit ad eum iherodemus. Quomodo potest homo nasci cum sit senex? Nilquid potest in ventre matris sine iterato introire et renasci? Respondit ihesus. Amen amen dico tibi: nisi quis renatus fuerit ex aqua et spiritu sancto: non potest introire in regnum dei. Quid natum est ex carne: caro est. Et quod natum est ex spiritu: spiritus est. Non mireris quia dixi tibi: oportet vos nasci denuo. Spiritus ubi vult spirat: et vocem eius audis: sed nescis unde veniat: aut quo vadat. Sic est omnis qui natus est ex spiritu. Respondit iherodemus: et dixit ei. Quomodo possunt hec fieri? Respondit ihesus: et dixit ei. Tu es magister in istis: et hec ignoras? Amen amen dico tibi: quia nos quod scimus loquimur: et quod vidimus testamur: et testimonium nostrum non accipitis. Si trena dixi vobis et non creditis: quomodo si dixerero vobis celestia credetis? Et nemo ascendit in celum nisi qui descendit de celo: filius hominis qui est in celo. Et sicut moyses exaltauit serpentem in deserto: ita exaltari oportet filium hominis: ut omnis qui credit in ipsum non pereat sed vitam habeat vitam eternam. Sic enim deus dilexit mundum: ut filium suum unigenitum daret:

ut ois qui credit in eū nō peccat sed  
 habeat vitā eterna. **N**ō em̄ misit deus  
 filiū suū in mūdū ut iudicet mūdū:  
 sed ut saluetur mūdus p̄ ipsū. Qui  
 credit in eū nō iudicatur. Qui autē  
 nō credit iam iudicatus est. q̄a nō  
 credit in noīe vngenti filii dei.  
**H**oc est autē iudiciū: q̄a lux venit  
 in mūdū: et dilexerūt magis hoīes  
 tenebras q̄ lucē. Erāt em̄ eorū mala  
 opa. **O**is em̄ qui male agit: odit  
 lucē: et nō venit ad lucē ut non  
 arguantur opa eius. **N**ūc autē  
 facit veritatē venit ad lucē: ut  
 manifestetur eius opa q̄a in deo  
 sūt facta. **P**ost hec venit ihesus  
 et discipuli eius in iudeā terrā:  
 et illic demorabatur cū eis. et  
 baptizabat. **E**rat autē et iohānes  
 baptizans in emmon iuxta salim  
 q̄a aque multe erāt illic: et venie-  
 bāt multi et baptizabatur. **N**ondū  
 em̄ iohānes missus fuerat in car-  
 cerem. **F**acta est autē q̄stio ex disci-  
 pulis iohānis cū iudeis. de puri-  
 ficatione. **E**t venerūt ad iohānem:  
 et dixerūt ei. **R**abbi: qui erat tecū  
 trans iordanē. cui tu testimoniū per-  
 hibuisti: ecce hic baptizat: et oīs  
 veniūt ad eū. **R**ēdit iohānes: et  
 dixit. **N**on p̄t homo quicq̄ accipere:  
 nisi siūt ei datū de celo. **I**psi vos  
 michi testimoniū phibetis qd̄ dixerū  
 ego non sū xps: sed qui missus sū  
 ante illū. **Q**ui habet sponsā: sponus  
 est. **A**micus autē sponsi: qui stat  
 et audit eū: gaudio gaudet p̄pter

vocem sponsi. **H**oc ergo gaudū meū  
 impletū. **I**llū oportet crescere: me  
 autē minui. **Q**ui de sur-sū venit:  
 sup̄ oīs est. **Q**ui est de terrā: de terra  
 est: et de terra loq̄tur. **Q**ui de celo  
 venit sup̄ oīs est. **E**t qd̄ vidit et  
 audiuit hoc testatur: et testimoniū  
 eius nemo accipit. **Q**ui autē acce-  
 perit eius testimoniū: signavit q̄a  
 deus verax est. **Q**uē em̄ misit deus:  
 vba dei loq̄tur. **N**on em̄ ad  
 mensurā dat deus sp̄m. **P**ater:  
 diligit filiū: et oīa dedit in ma-  
 nu eius. **Q**ui credit in filiū: habet  
 vitā eterna. **Q**ui autē incredulus  
 est filio: nō videbit vitā: sed tra-  
 dei manet sup̄ eū. **C**apitulum q̄rtū  
**U** ergo cognouit ihesus q̄a  
 audierūt pharisei q̄a ihesus  
 plures discipulos facit et bapti-  
 zat q̄ iohānes: q̄q̄m ihesus non  
 baptizaret sed tm̄ discipuli eius:  
 reliquit iudeā et abiit iterū in ga-  
 lileā. **O**portebat autē eū transire p̄  
 samariā. **V**enit ergo in ciuitate  
 samarie q̄ dicitur sicchar: iuxta pre-  
 diū qd̄ dedit iacob ioseph filio suo.  
**E**rat autē ibi fons iacob. **I**hesus  
 autē fatigatus ex itinere sedebat:  
 sic sup̄ fontē. **H**ora autē erat q̄st  
 sexta. **V**enit mulier de samaria: hau-  
 rire aquā. **D**icit ei ihesus. **D**a michi  
 bibere. **D**iscipuli autē eius abierāt  
 in ciuitate: ut cibos emerēt. **D**icit ergo  
 ei mulier illa samaritana. **Q**uomō-  
 tu iudeus cū sis bibere a me postis q̄  
 sū mulier samaritana. **N**on em̄

contutur iudei samaritanis Rndit  
ihesus: et dixit ei Si scires donū dei  
et quis est qui dicit tibi da michi bi  
bere: tu forsitan petisses ab eo: et  
dedisset tibi aquā viuā Dicit ei mu  
lier Dñe neq; in quo haurias habes:  
et puteus altus est Unde ergo habes  
aquā viuā. Nūquid tu maior es  
p̄re mō iacob qui dedit nobis puteū?  
et ip̄e ex eo bibit: et filii eius et pe  
cora eius Rndit ihesus: et dixit ei  
Ois qui bibit ex aqua hac: sitiet  
iterū Qui autē bibent ex aqua quā  
ego dabo ei: nō sitiet in eternū. Sed  
aqua quā dabo ei: fiet in eo fons  
aque salientis in vitā eternā Dicit  
ad eū mulier Dñe da michi hanc  
aquā: ut nō sitiam neq; veniā huc  
haurire Dicit ei ihesus Vide v̄m  
v̄rū tuū: et veni huc Rndit mu  
lier: et dixit Nō habeo v̄rū Dicit  
ei ihesus Benedixisti: q̄a nō habeo  
v̄rū Cūq; em̄ v̄ros habuisti: et  
nūc quē habes nō est tuus v̄r. Hoc  
vere dixisti Dicit ei mulier Dñe:  
video quia p̄pheta es tu P̄res m̄i in  
monte hoc adorauerūt: et uos dici  
tis q̄a in iherusolimis est locus vbi  
adorare oportet Dicit ei ihesus Tu  
lier crede michi q̄a venet hora: q̄n  
nec in mōte hoc neq; in iherusolimis  
adorabitis p̄rem Vos adoratis qd̄  
nescitis: nos adoramus qd̄ scimus: q̄a  
salus ex iudeis <sup>est</sup> Sed venit hora et  
nūc est: q̄n veni adoratores adora  
būt p̄rem in sp̄u et veritate Nam  
et pater tales q̄rit: qui adorent eū  
Sp̄us est deus: et eos qui adorāt eū.

in sp̄u et veritate oportet adorare Di  
cit ei mulier Scio q̄a messias venit:  
qui dicitur x̄ps Cū ergo venerit: ille  
nobis annūciabit oīa Dicit ei ihesus  
Ego sū: qui loquor tecū Et cōtinuo  
venērūt discipuli eius et mirabatur  
q̄a cū muliere loq̄batur Nemo tamē  
dixit qd̄ queris: aut quid loq̄ris cū  
ea Reliquit ergo ydriā suā mulier  
et abiit in ciuitatē: et dicit illis hōi  
bus Venite et videte hōiem: qui  
dixit oīa quecūq; feci Nūquid ip̄e  
est x̄s? Et exierūt de ciuitate: et  
venērūt ad eū Interea rogabant  
eū discipuli ~~et~~ dicentes Rabbi:  
māduca Ille autē dixit eis Ego cibū  
habeo māducare: quē vos nescitis  
Dicebat ergo discipuli ad mincem  
Nūquid aliq̄s attulit illi māducare?  
Dicit eis ihesus Deus cibus  
est: ut faciā voluntatem eius qui  
misit me: ut p̄ficiā opus eius Nōne  
vos dicitis qd̄ adhuc quatuor menses  
sūt et messis venit: Ecce dico vobis  
leuate oculos v̄ros et videte regiones:  
q̄a albe sūt iam ad messem Et qui  
metit mercede accipit et cōgregat  
fructū in vitā eternā: ut et qui se  
minat simul gaudeat et qui metit  
In hoc em̄ est verbū verū: q̄a alius  
est qui seminat: et alius qui metit  
Ego misi vos metere: qd̄ vos non  
laborastis Alii laborauerūt: et vos  
in labores eorū introistis Ex ciuitate  
autē illa multi crediderūt in eū  
samaritanorū: p̄ter verbū mulieris  
testimoniū p̄hibentis: q̄a dixit michi  
oīa quecūq; feci Cū venissent ergo

ad illū samaritānam. rogabat eū vt  
 ibi maneret. Et mansit ibi duos dies.  
 Et multo plures crediderūt propt̄  
 sermone eius. Et mulier dicebant.  
 q̄a iam nō p̄pter tuā loquelā credim⁹.  
 Ipsi em̄ audiuim⁹ et scimus. quia hic  
 est vere saluator mūdi. Post duos  
 autē dies exiit inde. et abiit in gali  
 leā. Ipse em̄ ihesus testimonū phibuit.  
 q̄a p̄pheta in patria sua honore nō  
 habet. Cū ergo venisset in galileā.  
 exceperūt illū galilei. cū oīa vidis  
 sent que fecerat iherusolimis in die  
 festo. Et ip̄s em̄ venerat ad die festū.  
 Venit ergo iterū in chana galilee.  
 vbi fecit aquā vinū. Et erat quidā  
 regulus. cui⁹ filius infirmabatur.  
 capharnaū. Hic cū audisset quia  
 ihesus adueniret a iudea in galileam.  
 abiit ad eū. et rogabat eū vt descen  
 deret et sanaret filiū eius. Incipiebat  
 em̄ mori. Dixit ergo ihesus ad eū.  
 Nisi signa et p̄digia videritis. nō  
 creditis. Dicit ad eū regulus. Dñe  
 descende. p̄usq̄ moriatur filius  
 meus. Dicit ei ihesus. Vade. filius  
 tuus vivit. Credidit homo sermone  
 quē dixit ei ihesus. et ibat. Jā autē  
 eo descendente. serui occurrerūt ei.  
 et nūciauerūt dicētes q̄a filius eius  
 viveret. Interrogabat autē horā ab eis.  
 in qua melius habuerat. Et dixerūt  
 ei. quia hęc hora septima. reliquit eū  
 febris. Cognouit ergo pater. q̄a illa  
 hora erat. in qua dixit ei ihesus. fi  
 lius tuus vivit. Et credidit ip̄s et  
 domus eius tota. Hoc iterū scdm.

signū fecit ihesus. cū venisset a iudea  
 in galileā. **Capitulum quintū**  
**P**ost hęc erat dies festus iudeorū.  
 et ascendit ihesus iherusoli  
 ma. Est autē iherusolimis p̄batrica  
 piscina. que cognoscitur hebraice  
 bethesda. quinq; porticus habens.  
 In hīs iacebat multitudo magna  
 languentū. cecorū. claudorū. aridorū.  
 expectatū aque motū. Angelus em̄  
 dñi scdm̄ tēpus descēdebat in pisci  
 nā. et mouebatur aqua. Et qui por  
 descēdebat in piscinā post motionē  
 aque. sanus fiebat a quacūq; deti  
 nebatur infirmitate. Erat autē quidā  
 homo ibi. triginta et octo ānos habēs  
 in infirmitate sua. Hūc cū vidisset  
 ihesus iacentē. et cognouisset quia  
 iā multū tempus habet. dicit ei. Vis  
 sanus fieri? Rōdit ei. lāguidus. Dñe  
 hoīem nō habeo. ut cū turbata  
 fuerit aq̄ mittat me in piscinam.  
 Dū venio em̄ ego. alius ante me  
 descēdit. Dicit ei ihesus. Surge.  
 tolle grabatū tuū. et ambula. Et  
 statim sanus factus est homo. et  
 sustulit grabatū suū. et ambulabat.  
 Erat autē sabbatū in illa die. Di  
 cebāt ergo iudei. illi qui sanus fuerat  
 factus. Sabbatū est. nō licet tibi  
 tollere grabatū tuū. Rōdit eis. Qui  
 me sanū fecit. ille michi dixit. Tolle  
 grabatū tuū. et ambula. Interroga  
 uerūt ergo eū. Quis est ille homo  
 qui dixit tibi. tolle grabatū tuū  
 et ambula. Is autē qui sanus fuerat  
 effectus. nesciebat quōs eet. Ihesus



autē declinavit a turba constituta in  
loco Postea tūc est ihesus in templo:  
et dixit illi Ecce scimus factus es: nā  
noli peccare. ne deterius tibi aliquid  
cōtingat Abiit ille homo et nūcia-  
vit iudeis: q̄a ihesus eēt qui fecit  
eū sanū. Propterea p̄sequantur iudei  
ihesū: q̄ hoc faciebat in sabbato. Ihe-  
sus autē r̄ndit eis. Pater meus usq̄  
modo op̄atur: et ego op̄or. Propterea  
ergo magis q̄rebat eū iudei interficere:  
q̄a nō solū sabbatū soluebat: sed et p̄m  
suū dicebat deū: equale se faciens deo.  
R̄ndit itaq̄ ihesus: et dixit eis. Amē  
amen dico vobis: nō p̄t filius a se facē  
q̄c̄p̄: nisi qd̄ viderit p̄m facientem.  
Quicūq̄ eīm ille fecerit: hec et filius  
filiter facit. P̄r eīm diligit filiū: et  
oīa demonstrat ei q̄ ip̄e facit. Et ma-  
iora hīs demonstrabit ei opa: ut vos  
miremini. Sicut eīm p̄r suscitāt mor-  
tuos et vivificat: sic et filius quos  
vult vivificat. Neq̄ eīm p̄r iudicat  
quēc̄p̄: sed om̄e iudiciū dedit filio: ut  
om̄s honorificet filiū: sicut hōrificat  
p̄m. Qui nō honorificat filiū: non  
hōrificat p̄m qui misit illū. Amen  
amen dico vobis: q̄a qui verbū meū  
audit et credit ei qui misit me: habet  
vitā eternā. Et in iudiciū nō venit:  
sed trāset a morte in vitā. Amē amē  
dico vobis: q̄a venit hora et nūc est:  
quā mortui audient vocē filii dei. Et  
qui audierit: vivet. Sicut eīm p̄r  
habet vitā in semetip̄o: sic dedit et  
filio vitā habere in semetip̄o. Et po-  
testate dedit ei et iudiciū facē: quia

filius hōis est. Nolite mirari hoc: q̄a  
venit hora in qua om̄s qui in mo-  
nimētis sūt. audient vocē eius. Et  
p̄cedēt qui bona fecerūt: in resur-  
rectione vite. Qui vero mala egerūt:  
in resurrectione iudicent. Non possi-  
ego a meip̄o facē q̄c̄p̄: sed sicut  
audio iudico. Et iudiciū meū iustū  
est: q̄a non q̄ro volūtate meā: sed  
volūtate eius qui misit me. Si ego  
testimoniū phibeo de meip̄o. Testimoniū  
meū non est verū. Alius est qui testio-  
niū phibet de me: et scio q̄a verū est  
testimoniū eius. qd̄ phibet de me.  
Vos misistis ad iohānē: et testimoniū  
phibuit veritati. Ego autē nō ab hōie  
testimoniū accipio: sed hoc dico ut vos  
salvi sitis. Ille erat lucerna: ardens  
et lucens. Vos autē voluistis exil-  
tare ad horā in luce eius. Ego autē  
habeo testimoniū manus iohāne. Opa  
eīm que dedit michi p̄r ut p̄ficiā ea:  
nā opa que ego facio. Testimoniū phi-  
bent de me: q̄a p̄r misit me. Et qui  
misit me pater: ip̄e testimoniū phibuit  
de me. Neq̄ vocē eius unq̄ audistis:  
neq̄ speciem eius vidistis. Et verbū  
eius nō habetis in vobis manens:  
q̄a que misit ille. hūc vos nō cre-  
ditis. Scripturam scripturas: in quibus  
vos putatis vitā eternā habē. Et  
ille sūt que testimoniū phibent de me.  
† Et nō vultis venire ad me: ut vitā  
habeatis. Claritate ab hōibus nō  
accipio: sed cognovi vos q̄a dilectio-  
nem dei nō habetis in vobis. Ego  
veni in nōie patris mei: et nō accepistis

me. Si alius venerit in nomine suo: illi accipietis. Quomodo vos potestis credere qui gloriam ab invicem accipitis? et gloriam que a solo deo est non queritis. Nolite putare quia ego accusaturus sum vos: apud patrem est qui accusat vos: moyses in quo speratis vos. Si enim creditis moysi: crederetis forsitan et michi. De me enim ille scripsit. Si autem illius litteris non creditis: quomodo vobis meis creditis. **Capitulum Sextum**

**D**ixit hec ab initio ihesus trans mare galilee quod est tyberiadis. Et sequebatur eum multitudo magna: quia videbat signa que faciebat super hiis qui infirmabatur. Subiit ergo in montem ihesus: et ibi sedebat cum discipulis suis. Erat autem proximum pascha: dies festus iudeorum. Cum subleuasset ergo oculos ihesus et vidisset quod multitudo maxima venit ad eum: dicit ad philippum. Unde ementur panes ut manducent hiis? Hoc autem dicebat: quod temptans eum. Ipe enim sciebat: quod esset factururus. Respondit ei philippus. Ducentorum denariorum panes non sufficiunt eis: ut unusquisque modicum quod accipiat. Dicit ei unus ex discipulis eius: andreas frater symonis petri. Est puer unus hic: qui habet quinque panes ordeaceos et duos pisces. Sed hec quod sunt inter tantos. Dicit ergo ihesus. Facite homines discubere. Erat autem fenum multum in loco. Distribuerunt ergo viri: numero quasi

quinque milia. **A**ccipit ergo panes ihesus: et cum gratias distribuit distribuitur: et ex piscibus: quantum volebat. Ut autem impleti sunt: dixit discipulis suis. Colligite que superaverunt fragmenta: ne pereant. **C**ollegerunt ergo: et impleverunt duodecim cophinos fragmentorum ex quinque panibus ordeaceis: que superaverunt hiis qui manducaverunt. Illi ergo homines cum vidissent quod fecerat signum: dicebant. **E**cce hic est vere propheta: qui venturus est in mundum. Ihesus ergo cum cognovisset: quia venturi essent ut raperent eum: et facerent regem: fugit iter ipse solus in montem. Ut autem sero factum est: discipuli eius descenderunt ad mare. Et cum ascendissent navim: venerunt trans mare in capharnaum. Et tenebre iam facte erant: et non venerat ad eos ihesus. **V**are autem vento magno flante exurgebat. Cum remigassent ergo quasi stadia viginti aut triginta: videt ihesum ambulante super mare et proximum navim fieri: et timuerunt. Ille autem dixit eis. Ego sum. Nolite timere. **V**oluerunt ergo eum accipere in navim: et statim navis fuit ad terram quam ibant. Altera die turba que stabat trans mare: vidit quia navicula alia non erat ibi nisi una: et quia non introisset cum discipulis suis ihesus in navim sed soli discipuli eius abisset. **I**lli vero superaverunt naues a tyberiadis: iuxta locum ubi manducaverunt panem gratias agentes domino. **C**um

ergo vidisset turba quia ihesus non esset ibi  
neque discipuli eius? ascenderunt in  
naueculas: et venerunt capharnaum  
querentes ihesum. Et cum inuenissent eum  
trans mare: dixerunt ei Rabbi qui huc  
venisti? Respondit eis ihesus: et dixit  
Amen amen dico vobis: queritis me  
non quia vidistis signa: sed quia ex pa-  
nibus manducastis et saturati estis.  
Operam non cibum qui perit: sed qui  
permanet in vita eterna: quem filius  
hominis dabit vobis. Hinc enim pater  
signauit deus. Dixerunt ergo ad eum  
Quid faciemus ut operemur opera  
dei? Respondit ihesus: et dixit eis Hoc  
est opus dei: ut credatis in eum quem  
misit ille. Dixerunt ergo ei Quid ergo  
tibi facis signum ut videamus et creda-  
mus tibi? Quid operis? Patres  
nostri manna manducauerunt in deserto:  
sicut scriptum est Panem de celo dedit  
eis manducare. Dixit ergo eis ihesus  
Amen amen dico vobis: non moyses  
dedit vobis panem de celo: sed pater  
meus dat vobis panem de celo verum.  
Panem enim dei est qui de celo descendit:  
et dat vitam mundo. Dixerunt ergo ad  
eum Domine: semper da nobis panem hunc.  
Dixit autem eis ihesus Ego sum panis  
vite. Qui venit ad me non esuriet:  
et qui credit in me non sitiet unquam.  
Sed dixi vobis quia et vidistis me:  
et non credidistis. Omne quod dat michi  
pater ad me veniet: et eum qui venit  
ad me non eiciam foras. Quia descendi  
de celo non ut faciam voluntatem meam:  
sed voluntatem eius qui misit me.

Hec est autem voluntas eius qui misit  
me pater: ut omne quod dedit michi non  
perdam ex eo: sed resuscitem illud in nouis-  
simo die. Hec est autem voluntas patris  
mei qui misit me: ut omnis qui videt filium  
et credit in eum habeat vitam eternam.  
Et ego resuscitabo eum in nouissimo  
die. Mirum mirabatur ergo iudei de illo  
quia dixisset: ego sum panis qui de celo  
descendi: et dicebant Nonne hic est ihesus  
filius ioseph? cuius nos nouimus patrem  
et matrem? Quomodo ergo dicit hic quia  
de celo descendit? Respondit ergo ihesus:  
et dixit eis Nolite mirum mirare in uerbo.  
Nemo potest venire ad me: nisi pater qui  
misit me traxerit eum. Et ego resuscita-  
bo eum in nouissimo die. Scriptum est  
in prophetis Et erunt omnes docibiles dei.  
Omnes qui audiunt a patre et didicerunt:  
veniunt ad me. Non quia patrem vidit quisquam:  
nisi is qui a deo est. Hinc vidit patrem.  
Amen amen dico vobis: qui credit  
in me habet vitam eternam. Ego sum  
panis vite. Patres vestri manducauerunt  
manna in deserto: et mortui sunt.  
Hic est panis de celo descendens:  
ut si quis ex ipso manducauerit non  
moriatur. Ego sum panis viuus qui  
de celo descendi. Si quis manducauerit  
ex hoc pane: uiuet in eternum. Et pa-  
nis quem ego dabo: caro mea est: pro  
mundi vita. Litigabant ergo iudei: adueniens  
dicentes Quomodo potest hic nobis carnem  
sua dare ad manducandum? Dixit ergo  
eis ihesus Amen amen dico vobis: nisi  
manducaueritis carnem filii hominis et bibe-  
ritis eius sanguinem: non habebitis vitam

in vobis Qui manducat meam carnem  
 et bibit meum sanguinem: habet vitam  
 eternam Et ego resuscitabo eum in novis-  
 simo die Caro enim mea vere est cibus:  
 et sanguis meus vere est potus Qui  
 manducat meam carnem et bibit meum  
 sanguinem: in me manet et ego in illo  
 Sicut misit me vivens pater: et ego  
 vivo propter patrem Et qui manducat me:  
 et ipse vivet propter me Hic est panis:  
 qui de celo descendit Non sicut patres  
 qui manducaverunt manna: et mortui  
 sunt Qui manducat hunc panem: vivet  
 eternum Hec dixit in synagoga: do-  
 cens in capharnaum Multi ergo audi-  
 entes ex discipulis eius: dixerunt:  
 Durus est hic sermo: quibus potest eum  
 audire? Sciens autem ihesus apud  
 semetipsum quod murmuraret de hoc  
 discipuli eius: dixit eis Hoc vos sciri-  
 dalizat: Si ergo videritis filium hominis  
 ascendente ubi erat prius Spiritus est  
 qui vivificat: caro non potest quidquam  
 Verba que ego locutus sum vobis: spiritus  
 et vita sunt Sed sunt quidam ex vobis:  
 qui non credunt Scribat enim ab initio  
 ihesus qui essent non credentes: et qui  
 traditurus eum esset Et dicebat propterea  
 dixi vobis: quia nemo potest venire ad  
 me: nisi fuerit ei datus a patre meo Ex  
 hoc multi discipulorum eius abierunt  
 retro: et iam non erant cum illo ambulabant  
 Dixit ergo ihesus ad duodecim Numquid  
 et vos vultis abire? Respondit ergo ei  
 symon petrus Domine ad que ibimus?  
 Verba vite etne habes Et nos cre-  
 dimus et cognovimus: quia tu es christus

filius dei Respondit eis ihesus Nonne ego  
 vos duodecim elegi: et unus ex vobis  
 diabolus est? Dicebat autem de iuda  
 symonis stavrothys Hic erat tradi-  
 turus eum: cum esset unus ex duodecim  
**D**ixit hec ambulabat **Explim**  
 ihesus in galileam **Septim**  
 Non enim volebat in iudeam ambulare:  
 quia querebant eum iudei interficere Erat  
 autem in primo diebus festis iudeorum:  
 scenophagia Dixerunt autem ad eum fratres  
 eius Transi hinc et vade in iudeam:  
 ut et discipuli tui videant opera tua  
 que facis Nemo quippe in occulto aliquid  
 facit: et querit ipse in palam esse  
 Si hec facis: manifesta te ipsum ut  
 mundo Neque enim fratres eius credebant  
 in eum Dicit ergo eis ihesus Tempus  
 meum nondum advenit: tempus autem  
 vestrum semper est paratum Non potest  
 mundus odisse vos Me autem odit:  
 quia ego testimonium perhibeo de illo.  
 quia opera eius mala sunt Vos ascendite  
 ad diem festum hunc Ego autem non  
 ascenda ad diem festum istum: quia  
 meum tempus nondum impletum est  
 Hec cum dixisset: ipse mansit in ga-  
 lilea Ut autem ascenderunt fratres eius:  
 tunc et ipse ascendit ad diem festum non  
 manifeste: sed quasi in occulto Iudei  
 ergo querebant eum in die festo: et  
 dicebant Ubi est ille? Et murmur-  
 multus erat in turba de eo Quidam  
 enim dicebant quia bonus est: alii autem  
 dicebant non: sed seducit turbas  
 Nemo tamen loquebatur palam de illo:  
 propter metum iudeorum Jam autem die

Cui facit ma-  
 data mea in me  
 manet et ego in  
 illo

festo mediante: ascendit ihesus in tem-  
plū et docebat. Et mirabatur iudei:  
dicētes Quomō hic literas scit. cū nō  
didicerit. Rndit eis ihesus: et dixit  
Mea doctrina nō est mea: sed eius  
qui misit me. Si quis voluerit volū-  
tate eius facere: cognoscat de doctrina  
utrū ex deo sit: an ego a meipso lo-  
quar. Cui a semetipso loquitur: glo-  
ria ppria querit. Cui autē qrit  
gloria eius qui misit illū: hic verax  
est: et iusticia in illo nō est. Nōne  
moyses dedit vobis legē. et nemo  
ex vobis facit legē. Quid me qri-  
tis interficere. Rndit turba: et  
dixit Demoniū habes. Quis te  
qrit interficere. Rndit ihesus: et  
dixit eis. Vniū opus feci: et omīs  
miram. Propterea moyses dedit vo-  
bis circūcisionē: nō qā ex moyse  
est: sed ex pābus. Et in sabbato  
circūciditis hoīem. Si circūcisionē  
accipit homo in sabbato vt non  
soluatur lex moysi. michi indigna-  
mini qā totū hoīem sanū feci in  
sabbato. Nolite iudicare scdm fa-  
ciem: sed iustū iudiciū iudicate. Di-  
cebāt ergo quidā ex iherusolimis  
Nōne hic est quē querūt interficere.  
Et ecce palā loquitur: et nichil ei  
dicūt. Nūquid vere cognouerūt  
pncipes qā hic est xps. Sed hūc  
scimus vnde sit. Clamabat ergo  
ihesus docens in tēplo: et dicens  
Et me scitis: et vnde sim scitis.  
Et a meipso nō veni: sed est verus  
qui misit me: quē vos non scitis

Ego scio eū: et si dixerō qā nescio  
eū: ero similis vobis mendax. Sed  
scio eū: qā ab ipso sū: et ipse me  
misit. Querēbāt ergo eū apprehē-  
dere: et nemo misit in illū manū.  
qā nondū venerat hora eius. De  
turba autē multi crediderūt in  
eū: et dicebant. Xps cū venerit  
nūquid plura signa faciet q̄ hic fa-  
cit. Audierūt autē phaīsei turba  
murmurante de illo hoc. Et miserūt  
pncipes et phaīsei ministros: ut  
apprehederēt ihesū. Dixit ergo eis  
ihesus. Adhuc modicū tēpus vo-  
biscū sū: et vado ad eū qui misit  
me. Queretis me: et nō inuenietis.  
Et ubi ego sū: vos nō potestis venire.  
Dixerūt ergo iudei ad semetipsos  
Quo hic iturus est quia nō inuenie-  
mus eū. Nūquid in dispersionem  
gentiū iturus est et docturus gētes.  
Cuius est hic sermo quē dixit: quē-  
retis me et nō inuenietis. et vbi sū  
ego vos nō potestis venire. In no-  
uissimo autē die magno festiuita-  
tis stabat ihesus et clamabat di-  
cens. Si quis sitit: veniat ad me  
et bibat. Cui credit in me: sicut  
dicit scriptura flumina de ventre  
eius fluent aq̄ vine. Hoc autem  
dixit de spū quē accepturi erāt  
credētes in eū. Nondū em̄ erat  
spūs datus: qā ihesus nondū  
fuerat glōificatus. Ex illa ergo  
turba cū audissent hos sermones  
eius: dicebāt. Hic est vere ppheta.  
Alii dicebāt. Hic est xps. Quidā

autē dicebant **N**ūquid a galilea venit  
 xps? **N**ōne scriptura dicit: q̄a ex se-  
 mine dauid. et de bethleem castello.  
 ubi erat dauid venit xps? **D**iffensio  
 itaq; facta est in turba: propter eū  
**Q**uandā autē ex ipsis volebāt appre-  
 hendere eū: sed nemo misit sup eū  
 manus **V**enerūt ergo m̄stri ad  
 p̄tifices et phariseos: et dixerūt eis  
 illi **Q**uare nō adduxistis illū? **R**espo-  
 derūt m̄stri **N**ūq; sic locutus est  
 homo: sicut hic loquitur? **R**espo-  
 derūt ergo eis pharisei **N**ūq; et vos  
 seducti estis? **N**ūq; ex p̄ncipibus  
 aliq; credit in eū? aut ex phariseis?  
**S**ed turba hec que nō nouit legē:  
 maledicti sūt **D**ixit nichodemus  
 ad eos: ille qui uenit ad eū nocte:  
 qui vnus erat ex ipsis **N**ūquid lex  
 m̄a iudicat hōiem? nisi ab ipso  
 prius audierit et cognouerit quid  
 faciat? **R**ēderūt et dixerūt ei **N**ū-  
 quid et tu galileus es? **S**erutare  
 scripturas et uide: q̄a p̄pheta a gali-  
 lea nō surgit **E**t reuersi sūt: vnus  
 quisq; in domū suā **Capitulum Octauū**  
**I**hesus autē prexit in montem  
 oliueti: et diluculo iterū uenit in  
 templū **E**t oīs p̄ls uenit ad eū:  
 et sedens docebat eos **A**dducūt  
 autē scribe et pharisei mulierem  
 dephensa in adulterio: et statue-  
 rūt eam in medio: et dixerūt ei  
**M**agister: hec mulier modo depre-  
 hensa est in adulterio **I**n lege  
 autē moyses mādauit nobis huius-  
 modi lapidare **T**u ergo qd dicis?

**H**ec autē dicebant temptantes eū: ut  
 possent accusare eū **I**hesus autē incli-  
 nans se deorsū: digito sc̄bebat in terrā  
**C**ū autē p̄seueraret interrogates eū  
 crexit se: et dixit illis **Q**ui sine p̄tō est  
 v̄m: p̄mus in illā lapidē mittat **E**t  
 se iterū se inclinās: scribebat in terrā  
**A**udientes autē vnus post vnū exibat:  
 incipientes a senioribus **E**t remansit  
 solus: et mulier in medio stans **E**rgēs  
 autē se ihesus dixit ei **M**ulier: ubi sūt  
 qui te accusabāt? **N**emo te condēpnā-  
 uit? **Q**ue dixit **N**emo dñe **D**ixit autē  
 ihesus **N**ec ego te condēpnabo **V**ade:  
 et amplius iam noli peccare **I**terū  
 ergo locutus est eis ihesus: dicens **E**go  
 sū lux mundi **Q**ui sequitur me non  
 ambulat in tenebris: sed habebit  
 lumen uite **D**ixerūt ergo ei pharisei  
**T**u de tempō testimoniū phariseis: testimoniū  
 tuū non est verū **R**ēdit ihesus: et  
 dixit eis **E**t si ego testimoniū phariseo  
 de meipso: verū est testimoniū meū:  
 q̄a sc̄io vnde uenio et quo uado **V**os  
 autē nescitis vnde uenio aut quo  
 uado **V**os autē sc̄dm carnē iudica-  
 tis: ego nō iudico quemq; **E**t si iudico  
 ego iudiciū meū verū est: q̄a solus  
 non sū: sed ego et qui misit me pater  
**E**t in lege uia sc̄ptū est: quia duorū  
 hōim testimoniū verū est **E**go sū qui  
 testimoniū phariseo de meipso: et testio-  
 niū phariseo de me qui misit me pater  
**D**icebāt ergo ei **U**bi est pater tuus?  
**R**ēdit ihesus **N**eq; me sc̄itis: neq;  
 p̄rem meū sc̄itis **S**i me sc̄iretis: for-  
 sitan et p̄rem meū sc̄iretis **H**ec v̄ba

locutus est ihesus: **docens** in synagoga  
latio: docens in templo Et nemo appre-  
hendit eum: quia nondum venerat hora eius  
**Dicit** ergo iterum eis ihesus Ego vado  
et queretis me: et in peccato vestro morie-  
mini Quo ego vado vos non potestis ve-  
nire Dicebat ergo iudei Numquid inter-  
ficiet semetipsum? quod dicit quo ego  
vado vos non potestis venire? Et dice-  
bat eis Vos de deorsum estis: ego de  
superis sum Vos de mundo hoc estis:  
ego non sum de hoc mundo Dixi ergo  
vobis: quia morietur in peccatis vestris.  
**Si** enim non credideritis quia ego sum:  
morietur in peccato vestro Dicebat ergo  
ei Tu quis es? Dixit eis ihesus Vnum  
cipium: qui et loquor vobis Multa ha-  
beo de vobis loqui et iudicare: sed qui  
misit me verax est: et ego quod audiui  
ab eo haec loquor in mundo Et non cog-  
nouerunt quia patrem eius dicebat deum  
Dicebat ergo eis ihesus Cum exalta-  
ueritis filium hominis: tunc cognoscetis  
quia ego sum: et a me ipso facio nichil: sed  
sicut docuit me pater haec loquor.  
Et qui misit me mecum est: et non  
reliquit me solus: quia ego quod placita  
sunt ei facio semper Haec illo loquente:  
multi crediderunt in eum Dicebat  
ergo ihesus ad eos: qui crediderunt  
ei iudeos **Si** vos manseritis in ser-  
mone meo: vere discipuli mei eritis:  
et cognoscetis veritatem: et veritas libe-  
rabit vos **R**esponderunt ei Semine abrahe  
sumus: et neminem seruimus unquam Quo  
modo tu dicis liberi eritis? **R**espondit eis  
ihesus Amen amen dico vobis: quia

omnis qui facit peccatum: seruus est peccati  
**S**eruus autem non manet in domo meorum:  
filius autem manet in eternum **Si** ergo vos  
filius liberauerit: vere liberi eritis  
**S**cio quia filius abrahe estis: sed queritis  
me interficere: quia sermo meus non capit  
in vobis **E**go quod vidi apud patrem loquor:  
et vos quae vidistis apud patrem vestrum  
facitis **R**esponderunt: et dixerunt ei Pater  
noster abraha est **D**icit eis ihesus **S**i  
filius abrahe estis: opera abrahe facite  
**N**unc autem queritis me interficere?  
hominem qui veritatem locutus sum vobis:  
quam audiui a deo **H**oc abraha non  
fecit **V**os facitis opera patris vestri **D**ixe-  
runt itaque ei **N**os ex fornicatione non  
sumus nati: unum patrem habemus deum.  
**D**ixit ergo eis ihesus **S**i deus pater  
vester esset: diligeretis me utique **E**go  
enim ex deo processi: et veni: Neque enim  
a me ipso veni: sed ille me misit **C**irca  
loquelam meam non cognoscitis: **Q**uia  
non potestis audire sermonem meum  
**V**os ex parte dyaboli estis: et desideria  
patris vestri vultis facere **I**lle homicida  
erat ab initio: et in veritate non stetit:  
quod veritas in eo non est **C**um loquitur  
mendacium ex parte patris loquitur: quia  
mendax est: et pater eius **E**go autem  
quia veritatem dico: non creditis michi  
**Q**uis ex vobis arguet me de peccato  
**S**i veritatem dico: quare non creditis  
michi? **Q**ui est ex deo: verba dei  
audit **P**ropterea vos non auditis: quia  
ex deo non estis **R**esponderunt igitur iudei:  
et dixerunt ei **N**one benedicimus nos  
quia samaritanus es tu et de omni ha-  
**A**bes

Respondit ihesus. Ego demonum non habeo: sed honorifico patrem meum: et vos inhonorastis me. Ego autem gloriam meam non quero: est qui quirit et iudicat. Amen amen dico vobis: si quis sermonem meum servauerit: mortem non videbit meternum. Dixerunt ergo iudei. Nunc cognouimus: quia demonum habes. Abraham mortuus est et propheta: et tu dicis si quis sermonem meum seruauerit mortem non gustabit meternum. Numquid tu maior es patre meo abraham qui mortuus est? Et propheta mortuus fuit. Quae tempus facis? Respondit ihesus. Si ego glorifico meipsum: gloria mea nichil est. Est pater meus qui glorificat me: que vos dicitis quia deus noster est: et non cognouistis eum. Ego autem noui eum. Et si dixero quia non scio eum: ero similis vobis mendax. Sed scio eum: et sermonem eius seruo. Abraham pater vester exultauit ut videret diem meum: et vidit et gaudens est. Dixerunt ergo iudei ad eum. Quinque et viginti annos nondum habes: et abraham vidisti? Dixit eis ihesus. Amen dico vobis: antequam abraham fieret: ego sum. Tulerunt ergo lapides: ut iacerent in eum. Ihesus autem abscondit se: et exiit de templo. **Capitulum**

**E**t preteriens ihesus non vidit hominem cecum a nativitate. Et interrogauerunt eum discipuli sui. Rabbi quis peccauit hic aut parentes eius ut cecus nasteretur? Respondit ihesus. Neque hic peccauit neque parentes eius: sed ut manifestentur

opera dei in illo. Ne oportet operari opera eius qui misit me: donec dies est. Venit nox: quoniam nemo potest operari. Quoadiu sum in mundo: lux sum mundi. Hec cum dixisset: exspuit in terram et fecit lutum ex spuito: et limuit super oculos eius: et dixit ei. Vade: et lava in natatoria syloe: quod interpretatur missus. Abiit ergo et lauit: et venit videns. Itaque vicini et qui viderant eum prius quia mendiculus erat: dicebant. Nonne hic est qui sedebat et mendicabat? Alii autem dicebant quia hic est: alii autem? nequaquam: sed similis eius est. Ille vero dicebat quia ego sum. Dicebant ergo ei. Quomodo aperti sunt oculi tibi? Respondit. Ille homo qui dicitur ihesus: lutum fecit et unxit oculos meos: et dixit michi. Vade ad natatoria syloe: et lava. Et abiit et lauit: et vidi. Et dixerunt ei. Vbi est ille? Aut nescio. Adducunt eum ad pharisaeos qui cecus fuerat. Erat autem sabbatum quoniam lutum fecit ihesus: et aperuit oculos eius. Iterum interrogabant eum pharisaei: quomodo vidisset? Ille autem dixit eis. Lutum posuit michi super oculos: et laui et video. Dicebant ergo ex pharisaeis quidam. Non est hic homo a deo: qui sabbatum non custodit. Alii dicebant. Quomodo potest homo peccator haec signa facere? Et scisma erat inter eos. Dicitur ergo ceco iterum. Tu quid dicis de eo qui aperuit oculos tuos? Ille autem dixit: quia propheta est. Non crediderunt ergo iudei de illo quia cecus esset et vidisset: donec vocauerunt parentes eius qui viderat. Et interrogauerunt eos dicentes. Hic est



filius vñ: que dicitis qz cecus natus  
est: Quomō ergo nūc videt. Rñderūt  
eis parētes eius: et dixerūt. Scimus  
qā hic est filius noster: et quia cecus  
natus est. Quomō autē nūc videat  
nescimq: aut qz eius aperuit oculos  
nos nescimus. Ipsū introgate: etate  
habet: ipē de se loquatur. Hec dixe  
rūt parētes eius: qā timebāt iudeos.  
Jam em cōspiraucāt iudei: ut si  
quis cōfiteretur xpm: extra syna  
gagā fieret. Proptēa parētes eius  
dixerūt: quia etate habet: ipsū int  
rogate. Vocauerūt ergo rurſū ho  
minē qui cecus fuerat: et dixerūt  
ei. Da gloriā deo. Nos scimq: quia  
hic homo peccator est. Dixit ergo  
ille. Si peccator est: nescio. Vñ  
scio: qz cū essem cecus modo video.  
Dixerūt ergo illi. Quid fecit tibi:  
Quomō aperuit tibi oculos. Hñ  
dit eis. Dixi vobis iā: et audistis.  
Quid iterū vltis audire. Nūquid  
et vos vltis discipuli eius fieri. Ma  
ledixerūt ei: et dixerūt. Tu discipulus  
illius sis: nos moysi discipuli sumus.  
Nos scimus: qz moysi locutus est  
deus. Hñc autē nescimq: vnde sit.  
Rñdit ille homo: et dixit eis. In hoc  
em mirabile est: qz vos nescitis vnde  
sit: et aperuit oculos meos. Scimus  
autē qz pātes deus nō audit. Sed si qz  
dei cultor est: et volūtate eius facit: hñc  
exaudit. A sclo nō est auditū: qā quis  
aperuit oculos cecū nati. Nisi esset hic  
a deo: nō posset facē qz. Rñderūt et  
dixerūt ei. In peccatis natus es totus?

et tu nos doces. Et eiecerūt eū foras.  
Aludnit ihesus qd eiecerūt eū foras:  
et cū inuenisset eū dixit ei. Tu credis in  
filium dei. Rñdit ille: et dixit. Quis  
est dñe ut credam in eū. Et dixit ei  
ihesus. Et vidisti eū: et qui loquitur  
tecū ipē est. Et ille ait. Credo dñe. Et  
prociens adorauit eū. Et dixit ei  
ihesus. In iudiciū ego in mūdū hñc  
veni: ut qui nō vident videant: et  
qui vident cecū fiant. Et audierūt  
ex phariseis qui cū ipso erāt: et dixe  
rūt ei. Nūquid et nos cecū sumq. Dixit  
eis ihesus. Si cecū essetis: nō habere  
tis peccatū. Nūc vero dicitis quia  
videmus: peccatū vñm manet. **Caplin**  
**A**men amen dico vobis. **Decimū**  
qui nō intrat p ostiū mouile  
omū: sed ascendit aliunde: ille fur est  
et latro. Qui autē intrat p ostiū:  
pastor est omū. Huic ostiaris ape  
rit: et oues vocē eius audiūt. Et  
pprias oues vocat nomina: et  
educit eas. Et cū pprias oues em  
serit: ante eas vadit: et oues illi  
sequūtur: qz sciūt vocē eius. Alieni  
autē nō sequūtur: sed fugiūt ab eo:  
qā nō nouerūt vocē alienorū. Hoc  
puebrū dixit eis ihesus. Illi autē  
nō cognouerūt: qd loqretur eis.  
Dixit ergo eis iterū ihesus. Amen  
amen dico vobis: qā ego sū ostiū  
omū. Omēs quotqz venerūt fures  
sūt et latrones: sed nō audierūt  
eos oues. Ego sū ostiū. Vñe si qz  
introeit: saluabitur. Et ingre  
dictur: et egredietur: et pascua

inueniet fur nō venit nisi ut furetur: et mactet et perdat Ego veni ut vitā habeant: et habundantius habeant Ego sū pastor bonus Bonus pastor: aīam suā dat pro omnibus suis Mercenarius et qui nō est pastor: cuius nō sūt oves pprie: videt lupū venientē: et dimittit oves: et fugit Et lupus rapit: et dispergit oves Mercenarius autē fugit qz mercenarius est: et nō p̄tinet ad eū de omnibus Ego sū pastor bonus Et cognosco meas: et cognoscūt me mee Sicut nouit me pater: et ego cognosco patrē Et aīam meā pono pro omnibus meis Et alias oves habeo que nō sūt ex hoc ouili: et illas oportet me adducere: et vocē meam audient Et fiet vñū ouile: et vnus pastor p̄pterea me pater diligit: qz ego pono aīam meam: ut iterū sumā eam Nemo tollit eā a me: sed ego pono eā a meipso. Potestate habeo ponēdi eā: et potestate habeo iterū sumēdi eā. Hoc mandatū accepi a patrē meo Dissensio itaqz iterū facta est int̄ iudeos: p̄pter sermones hos Dicebat autē multi ex ipsis Demoniū habet: et insanit Quid eū auditis: Alii dicebat: Hec verba nō sūt demoniū habentis Nūquid demoniū p̄t oculos rectorū aperire: facta sūt autē enchemia in iherosolimis: et hypemps erat Et ambulabat ihesus in tēplo: in portu salomonis

Circūederūt ego eū iudei: et dicebant ei Quousqz aīam m̄am tollis: Si tu es xps: dic nobis palam R̄ndit eis ihesus Loquor vobis: et nō creditis Opera que ego facio in nōie patr̄is mei: hec testamū phibent de me Sed vos nō creditis: qz nō estis ex oibus meis Oves mee vocē meam audiūt: et cognosco eas: et sequūtur me Et ego vitā eternā do eis: et nō peribūt in eternū Et nō rapiet eas quisqz de manu mea Pater meus quod dedit michi oibus maius est: et nemo potest rapere de manu patr̄is mei Ego et pater: vñū sumus Sustulerūt lapides iudei: ut lapidarent eū R̄ndit eis ihesus Multa bona opera ostēdi vobis ex patre meo. p̄pter qd̄ eorū opus me lapidatis. R̄nderūt ei iudei De bono opere nō lapidamus te: sed de blasphemia. **Qa** Et tu homo cū sis: facis teip̄sū deū R̄ndit eis ihesus Nōne scriptū est in lege v̄ra: qa ego dixi dn̄ estis: Si illos dixit deos ad quos sermo dei factus est: et nō potest solum scriptura que pater sc̄ificauit et misit in mūdū: vos dicatis qa blasphemias qa dixi filius dei sū: Si nō facio opa patr̄is mei: nolite credē michi Si autē facio et si michi nō vltis credē: opibus credite: ut cognoscatis et credatis qa pater in me est et ego in patre Querebat ergo eū apphendē: et exiuit de manibus eorū Et abiit iterū trans iordane: in eū locū

vbi erat iohānes baptizans pmū: et  
mansit illic Et multi venerūt ad eū:  
et dicebant Quia iohānes qđ fecit  
signū nullū Oīa autē quecūq; dixit  
iohānes de hoc: vera sūt: et multi  
crediderūt in eū. **Cap. lvi. vi.**

**E**rat autē quidā languens  
Lazarus a bethania: de  
castello marie et marthe soror eius  
Maria autē erat que unxit dñm  
unguento: et extersit capillis suis:  
cuius frater lazarus infirmabatur.  
Ahsēerūt ergo sorores ad eū dicentes  
Dñe: ecce quē amas infirmatur.  
Audiens autē ihesus: dixit eis In  
firmitas hec nō est ad mortē: sed  
pro gloria dei: ut glorificetur filius  
dei p̄ eam Diligebat autē ihesus  
marthā et sororem eius mariam:  
et lazaru. Ut ergo audiuūt qđ infir  
mabatur: tūc quidē māsūt in eodē  
loco duob; diebus. Demde post hec:  
dicit discipulis suis Eamus in iudēa  
iterū. Dicūt ei discipuli Rabbi nūc  
querēbat te iudei lapidare: et iterū  
vadis illuc? Rñdit ihesus. Nōne  
duodecim hore sūt diei: Si quis  
ambulauerit in die nō offendit:  
qđ lucē huius mūdi videt. Si autē  
ambulauerit in nocte offendit:  
qđ lux nō est in eo. Hec ait: et post  
hec ait illis Lazarus amicus noster  
dormit: sed vado ut a sompno exsū  
citem eū. Dixerūt ergo discipuli eius  
Dñe si dormit: saluus erit. Dixerat  
autē ihesus de morte eius. Illi autē  
putauerūt: qđ de dormitione sompni  
diceret. Tūc ergo dixit eis ihesus

manifeste Lazarus mortuus est: et  
gaudeo ppter vos ut credatis qm̄ nō  
eram ibi. Sed eamus ad eū. Dixit  
ergo thomas qui dicitur didimus  
ad cōdiscipulos Eamus et nos et mo  
riamur cū eo. Venit utaq; ihesus:  
et inuenit eū iam q̄tuor dies in mo  
nimento habentē. Erat autē betha  
nia iuxta iherusolimā: q̄ssi stadus  
quidēcim. Multi autē ex iudeis vene  
rant ad mariā et marthā: ut cōso  
larentur eas de fr̄e suo. Martha ergo  
ut audiuit qđ ihesus venit: occu  
rit illi. Maria autē domi sedebat.  
Dixit ergo martha ad ihesu. Dñe si  
fuisses hic: frater meus nō fuisset  
mortuus. Sed et nūc scio qđ q̄cūq;  
poposteris a deo: dabit tibi deus.  
Dicit illi ihesus. Resurget frater  
tuus. Dicit ei martha. Scio qđ resur  
get in resurrectione in nouissimo  
die. Dicit ei ihesus. Ego sū resur  
rectio et vita. Qui credit in me: etiā  
si mortuus fuerit uiuet. Et oīs qui  
viuit: et credit me nō morietur  
in eternū. Credis hoc? Ait illi. Vtiq;  
dñe. Ego credidi qđ tu es xp̄s filius  
dei: qui in hūc mūdū venisti. Et cū  
hec dixisset: abiit et vocauit mariā  
sororem suā silencio: dicens. Magister  
adest: et vocat te. Illa ut audiuit  
surgit cito: et venit ad eū. Non dū  
eū venerat ihesus in castellū: sed  
erat adhuc in loco illo vbi occurre  
rat ei martha. Iudei igitur qui erāt  
cū ea in domo et consolabātur eā:  
cū vidissent mariā qđ cito surrexit.

et erant secuti sunt eam dicentes: quia  
vadit ad monumentum ibi ut ploret  
Maria ergo cum venisset ubi erat  
Iesus: videns eum cecidit ad pedes  
eius: et dixit ei Domine si fuisses hic:  
frater meus non esset mortuus  
Iesus ergo ut vidit eam plorantem  
et iudeos qui venerant cum ea plo  
rantes: misere sunt spiritu et turba  
vit semetipsum: et dixit Ubi pos  
uistis eum: Dicunt ei Domine: veni  
et vide Et lacrimatus est Iesus.  
Dixerunt ergo iudei Ecce quomodo  
amabat eum Quidam autem ex ipsis  
dixerunt Non poterat hic qui aper  
tuit oculos ceci nati fieri: ut et hic  
non moreretur: Iesus ergo misere  
surrexit in semetipso: venit ad mo  
numentum Erat autem spelunca: et lapis  
suppositus erat ei ait Iesus Tollite  
lapidem Dicit ei martha: soror eius qui  
mortuus fuerat Domine iam sciet:  
quadriduanius enim est Dicit ei Iesus  
Nunc dicit tibi quoniam si credens vide  
bis gloriam dei Tulerunt ergo lapidem  
Iesus autem elevatis sursum oculis:  
dixit Mater gratias ago tibi: quoniam au  
disti me Ego autem sciebam quia semper  
me audis: sed propter populum qui cir  
cūstat dixi ut credant quia tu me  
misisti Hoc cum dixisset: voce magna  
clamavit Lazare: veni foras Et  
statim prodit qui fuerat mortuus:  
ligatus manus et pedes nistris:  
et facies illius erat sudario ligata  
Dicit eis Iesus Solvite eum: et sinite  
abire Multi ergo ex iudeis qui vene  
runt

ad mariam et martham et viderant  
que fecit: crediderunt in eum Quidam  
autem ex ipsis abierunt ad phariseos:  
et dixerunt eis que fecit Iesus Colle  
gerunt ergo pontifices et pharisei consi  
lium: et dicebant Quid facimus quia hic  
homo signa multa facit: Si dimiser  
imus eum sic: omnes credent in eum Et  
venient romani: et tollebunt locum  
nostrum et gentem Unus autem ex ipsis  
cayphas nomine: cum esset pontifex annis  
illius: dixit eis Vos nescitis quicquam  
nec cogitatis: quia expediret vobis ut  
unus moreretur homo pro populo:  
et non tota gens periret Hoc autem  
a semetipso non dixit: sed cum esset  
pontifex annis illius prophetavit: quia  
Iesus moriturus erat pro gente  
Et non tantum pro gente: sed ut filius  
dei qui erat dispersi congregaret  
in unum Ab illo ergo die cogitaverunt  
ut interficerent eum Iesus ergo iam  
non in palam ambulabat apud  
iudeos: sed abiit in regionem iuxta  
desertum: in civitatem que dicitur  
effrem Et ibi morabatur cum disci  
pulis suis Proximum autem erat  
pascha iudeorum: et ascenderunt multi  
iherosolimam de regione ante pascha:  
ut sanctificarent seipsum Quererebat ergo  
Iesum: et colloquebatur ad invicem  
in templo stantes Quid putatis quia non  
venit ad diem festum: Dederunt enim  
pontifices et pharisei mandatum: ut  
si quis cognoverit ubi sit moriturus: ut  
apprehendant eum **Capitulum xvii.**  
Iesus ergo ante sex dies

pasche venit bethanā: ubi fuerat  
lazarus mortuus que suscitauit  
fecerunt autē ei ibi cenam: et mar-  
tha ministrabat Lazarus vero: vnus  
erat ex discipulis tū eo Maria  
ergo accepit libram vnguenti nardi  
pistici preciosi: et vixit pedes ihesu.  
Et extersit capillis suis pedes eius:  
et domus impleta est ex odore vn-  
guenti Dixit ergo vnus ex discipulis  
eius iudas scariothys: qui erat eū  
traditurus Quare hoc vnguentū  
nō venit trecentis denariis: et datū  
est egens? Dixit autē hoc nō quia de-  
egens pertinebat ad eū: sed quia fur erat  
et loculos habens: ea que mittebantur  
portabat Dixit ergo ihesus Sine illam:  
ut in diem sepulture mee seruet illud  
Pauperes enim semp habebitis vobiscū:  
me autē semp nō habebitis Cognouit  
ergo turba multa ex iudeis quod ille est:  
et venerunt nō propter ihesū tantū: sed ut  
lazarū viderent: que suscitauit a mor-  
tuis Cogitauerunt autē principes sacer-  
dotū ut lazarū interficeret: quia multi  
propter illū abibat ex iudeis: et crede-  
bat in ihesū In crastinū autē turba  
multa que venerat ad diem festū: cū  
audissent quod venit ihesus iherusoli-  
mā: acceperunt ramos palmarū:  
et processerunt obviam ei et clama-  
bant Osanna. bñdictus qui venit in  
noīe dñi: rex isrl Et inuenit ihesus  
asellū: et sedit sup eū: sicut scriptū  
est Noli timere filia syon: ecce rex  
tuus venit sedens sup pullinā sine  
hec nō cognouerunt discipuli eius

pmū: sed quā glorificatus est ihesus:  
tūc recordati sūt: quia hec erat scripta  
de eo. et hec fecerunt ei Testimoniū ergo  
prohibebat turba que erat cū eo: quā  
vocauit lazarū de monumento: et  
suscitauit eū a mortuis Propterea et  
obviam venit ei turba: quia audierunt  
eū fecisse hoc signū Pharisæi ergo  
dixerunt ad semetipsos Videtis quia  
nichil proficimus? Ecce mūdus totus  
post eū abijt Erat autē gentiles quā  
ex hiis qui ascenderāt: ut adoraret  
in die festo Hi ergo accesserunt ad  
philippū. qui erat a bethsaida gali-  
lee: et rogabat eū: dices Domine:  
volumus ihesū videre Venit philip-  
pus et dicit andree Andreas rursū  
et philippus: dixerunt ihesu Ihesus  
autē: rēdit eis dicens Venit hora:  
ut clarificetur filius hōis Amē amē  
dico vobis nisi grannū frumētī cadēs  
in terrā mortuū fuerit: ipsū solū  
manet Si autē mortuū fuerit: multū  
fructū affert Qui amat animā  
suam: perdet eā Et qui odit animā  
suā in hoc mūdo: in vitā eternam  
custodit eam Si quis michi ministrat:  
me sequatur Et ubi sū ego: illic et  
minister meus erit Si quis michi mi-  
nistraverit: honorificabit eū pater  
meus qui est in celis Nūc aīa mea  
turbata est Et quid dicā: Pater  
saluifica me: ex hac hora Sed prop-  
terea veni in hanc horā Pater clari-  
fica nomen tuū Venit ergo vox de celo.  
Et clarificauit: et iterū clarificabo Tur-  
ba ergo que stabat et audierat: dicebat

contrarium factum esse. **A**lli dicebant:  
 angelus ei locutus est. **R**espondit ihesus:  
 et dixit. **N**on propter me haec vox venit:  
 sed propter vos. **N**unc iudicium est  
 mundi. **N**unc princeps huius mundi eicie-  
 tur foras. **E**t ego si exaltatus fuero  
 a terra: omnia traham ad meipsum. **H**oc  
 autem dicebat: significans quia morte  
 esset moriturus. **R**espondit ei turba. **N**on  
 audimus ex lege: quia christus metemurum  
 Et quomodo tu dicis oportet exaltari  
 filium hominis? **Q**uis est iste filius hominis?  
**D**ixit ergo eis ihesus. **N**on huius modi  
 cum lumen in vobis est. **A**mbulate  
 dum lucem habetis: ut non tenebre vos  
 comprehendant. **E**t qui ambulat in  
 tenebris: nescit quo vadit. **D**um lucem  
 habetis: credite in lucem: ut filii  
 lucis sitis. **H**ec locutus est ihesus:  
 et abiit et abscondit se ab eis. **C**um  
 autem tanta signa fecisset coram eis:  
 non credebant in eum: ut sermo prophetarum  
 impleatur: quem dixit. **D**omine quis credi-  
 dit auditui meo? et brachium domini tui  
 reuelatum est. **P**osterea non poterat  
 credere: quia iterum dixit prophetas. **E**xce-  
 tauit oculos eorum et indurauit cor  
 eorum: ut non videant oculis et intel-  
 ligant corde et conuertantur: et sanem  
 eos. **H**ec dixit prophetas: quoniam vidit  
 gloriam eius: et locutus est de eo. **D**e-  
 ruptamque et ex principibus multi  
 crediderunt in eum. **S**ed propter phari-  
 seos non confitebantur: ut de synago-  
 ga non eicerentur. **D**ilexerunt enim  
 gloriam hominum: magis quam gloriam dei.  
**I**hesus autem clamauit: et dixit

**Q**ui credit in me non credit in me:  
 sed in eum qui misit me. **E**go lux  
 in mundum veni: ut omnis qui credit  
 in me: in tenebris non maneat.  
**E**t si quis audierit verba mea et  
 non custodierit: ego non iudico eum.  
**N**on enim veni ut iudicem mundum:  
 sed ut saluificem mundum. **C**ui sper-  
 nit me et non accipit verba mea:  
 habet qui iudicet eum. **S**ermo quem  
 locutus sum: ille iudicabit eum in  
 nouissimo die. **Q**uia ego a tempo-  
 re non sum locutus: sed qui misit me  
 pater: ipse michi mandatum dedit  
 quid dicam et quod loquar. **E**t scio quia  
 mandatum eius vita eterna est. **Q**uod  
 ego ergo loquor: sicut dixit michi  
 pater: sic loquor. **Capitulum xiiii.**  
**I**ste diem **A**d mandatum  
**A** festum pasche sciens ihesus  
 quia venit hora eius: ut transiret ex  
 hoc mundo ad patrem: cum dilexisset  
 suos qui erant mundo: in fine dilexit  
 eos. **E**t cena facta cum dyabolus  
 iam inmisisset in cor ut traderet  
 eum iudas symonis scariothis: sci-  
 ens quia omnia dedit ei pater in manus:  
 et quia a deo exiit et ad deum vadit:  
 surgit a cena et ponit vestimenta  
 sua. **E**t cum accepisset linteamen:  
 genuit se. **D**emum misit aquam in  
 peluum: et cepit lauare pedes disci-  
 pulorum: et extergere linteo quo  
 erat percinctus. **V**enit ergo ad sym-  
 monem petrum: et dicit ei petrus  
 Domine: tu michi lauas pedes. **R**es-  
 pondit ihesus: et dixit ei. **Q**uod ego

fario: tu nescis modo. **S**cies autē postea.  
**D**icit ei petrus **N**ō lauabis michi pe-  
des meternū. **R**ndit ei ihesus. **S**i non  
lauero te: nō habebis partem meū.  
**D**icit ei symon petrus. **D**ñe non-  
tantū pedes meos: sed et manus et  
caput. **D**icit ei ihesus. **Q**ui lotus est  
nō indiget nisi ut pedes lauet: sed  
est mūdus totus. **E**t vos mūdi estis:  
sed nō omīs. **S**ciebat em̄ quis nam  
esset qui traderet eū: propterea dixit  
non estis mūdi omīs. **P**ostq̄ ergo  
lauit pedes eoz. et accepit vestime-  
ta sua: cū recubisset iterū: dixit  
eis. **S**critis qd̄ fecerim vobis. **V**os  
votatis me magister et dñe: et bene  
dicitis. **S**ū eternū. **S**i ergo ego laui  
pedes vros dñs et magister: et vos  
debetis alter alterius pedes lauare.  
**E**xemplū em̄ dedi vobis: ut que ad  
modū ego feci vobis: ita et vos fa-  
ciatis. **A**men amē dico vobis: nō  
est seruus maior dño suo: neq̄ apls  
maior est eo qui misit illū. **S**i her  
scritis: beati eritis si feceritis ea.  
**N**ō de vobis om̄ibus dico. **E**go scio  
quos elegerim. **S**ed ut adimplea-  
tur scriptura: qui māducat panē  
meū: leuabit calcaneū meū suū  
cōtra me. **A**modo dico vobis p̄missū  
fiat: ut cū factū fuerit credatis qd̄  
ego sū. **A**mē amen dico vobis: qui  
accipit si quē miserō: me accipit.  
**Q**ui autē me accipit: accipit eū  
qui me misit. **C**ū her dixisset ihe-  
sus turbatus est sp̄s: et p̄testatus  
est et dixit. **A**mē amē dico vobis:

q̄a vnus ex vobis me tradet. **A**ssi-  
ciebāt ergo ad mūicē discipuli: hest-  
tantes de quo diceret. **E**rat ergo  
recubens vnus ex discipulis eius  
in sinu ihesu: quē diligebat ihesus.  
**I**mmut ergo huic symō petrus: et  
dicit ei. **Q**uis est de quo dicit. **I**taq̄  
cū recubisset ille sup̄ pectus ihesu:  
dicit ei. **D**ñe quis est. **R**ndit ihesus.  
**I**lle est cui ego intinctū panē por-  
rexero. **E**t cū intinxisset panem:  
dedit inde symoni scariothis. **E**t  
post buccellā: tūc introuit in eū  
sathanas. **E**t dicit ei ihesus. **Q**uod  
facis: fac cicius. **H**oc autē nemo  
senit discubentū: ad quid dixerit ei.  
**Q**uidā em̄ putabāt qd̄ loculos ha-  
bebat iudas qd̄ dixisset ei ihesus.  
eme que opus sūt nobis ad diem  
festū: aut egemis aliquid daret. **C**ū  
ergo accepisset ille buccellā: exiit  
cōtinuo. **E**rat autē nox. **C**ū ergo ex-  
isset: dixit ihesus. **N**ūc clarificatus  
est filius hōis: et deus clarificatus  
est in eo. **S**i deus clarificatus est in  
eo: et deus clarificauit eū in semet  
ip̄o. **E**t cōtinuo clarificabit eū filio-  
ad huc modū vobiscū sū. **Q**uere-  
tis me: et sicut dixi iudeis: quo  
ego vado vos nō potestis venire.  
**E**t vobis dico modo. **M**andatū  
nouū do vobis: ut diligatis mūicē  
sicut dilexi vos: ut et vos diliga-  
tis mūicē. **I**n hoc cognoscet om̄s.  
qd̄ discipuli mei estis: si dilectionē  
habueritis ad mūicē. **D**icit ei symō  
petrus. **D**ñe quo vadis. **R**ndit

ihesus Quo ego vado: nō potes mō  
me sequi **S**ēq̄ris autē postea dicit  
ei petrus Quare nō possu te sequi  
modo? **A**nimā meam pro te ponā  
R̄ndit ihesus **A**imā tuā pro me  
pones? **A**mē amen dico tibi: non  
cātabit gallus: donec me ter neget  
Et ait discipulis suis **Cap. xiiii.**

**N**on turbetur cor vestrū  
Creditis in deū et in me  
credite **I**n domo patris mei: māiones  
multe sūt **S**i quo minus dixissem  
vobis: q̄a vado parare vobis locū **E**t  
si abiero et p̄parauero vobis locū:  
iterū venio et accipio vos ad meip̄m:  
ut ubi sū ego et uos sitis **E**t quo ego  
vado vos scitis: et viam scitis **D**icit  
ei thomas **D**ñe: nescimo quo vadis  
**E**t quomō possum viam scire? **D**i-  
cit ei ihesus **E**go sū via: et veritas  
et vita **N**emo venit ad patrem:  
nisi p̄ me **S**i cognouissetis me: et  
patrē meū utiq; cognouissetis **E**t  
amodo cognoscetis eū: et vidistis  
eū **D**icit ei philippus **D**ñe ostende  
nobis patrē: et sufficit nobis.  
**D**icit ei ihesus **T**anto tēpore vobiscū  
sū et nō cognouistis me? **P**hilippe  
qui videt me videt et patrē **Q**uo  
tu dicis ostende nobis patrē **N**ō  
credis q̄a ego in patrē et pater in  
me est? **W**erba que ego loquor  
vobis: a meip̄so loquor **P**ater  
autē in me manens: ip̄e facit opa  
**N**ō creditis q̄a ego in patrē et p̄  
in me est? **A**lioquin p̄pter opera  
ip̄a credite **A**mē amen dico vobis:

qui credit in me: opera que ego  
facio. et ip̄e faciet **E**t maiora hor  
faciet: q̄ ego ad patrē vado **E**t  
quodcūq; petieritis in noīe meo  
hoc faciam: ut glorificetur pater  
in filio **S**i quid petieritis in noīe  
meo: hoc faciam **S**i diligitis me:  
mandata mea seruate **E**t ego ro-  
gabo patrē et aliū parclitū dabit  
vobis: ut manet vobiscū in eternū?  
sp̄m veritatis: que mūdus non potest  
accipere: q̄ nō videt eū: nec scit eū.  
**V**os autē cognoscetis eū: q̄ apud vos  
manebit: et in vobis erit **N**ō relinqua  
vos orphanos: veniam ad vos **A**d huc  
modicū: et mūdus me iam nō videt  
**V**os autē videtis me: q̄ ego vivo et  
vos viuētis **I**n illo die vos cognoscetis.  
q̄ ego in patrē meo: et vos in me: et  
ego **I**n vobis **Q**ui habet mādata  
mea et seruat ea: ille est qui diligit  
me **Q**ui autē diligit me: diligitur  
a patrē meo **E**t ego diligā illū: et  
manifestabo ei meip̄su **D**icit ei iudas  
nō ille scariothis **D**ñe quid factū  
est q̄ manifestaturus es nobis te  
ip̄su. et nō mūdo? **R**ndit ihesus: et  
dixit ei **S**i q̄s diligit me: sermonem  
meū seruabit **E**t pater meus diliget  
eū: et ad eū venemus: et māionē  
apud eū faciemus **Q**ui nō diligit me:  
sermone meos nō seruat **E**t sermone  
que audistis nō est meus: sed eius  
qui misit me patris **H**ec locutus  
sū vobis: apud vos manens **P**ar-  
clitus autē sp̄s sc̄us que mittet  
pater in noīe meo: ille vos docebit



oia: et suggeret vobis omnia quecumque  
dixero vobis. Patrem relinquo vobis:  
patrem meam do vobis. Non quomodo  
mundus dat: ego do vobis. Non tur-  
betur cor vestrum: neque formidet. Au-  
distis quia ego dixi vobis: vado et ve-  
nio ad vos. Si diligetis me gaudete-  
retis utique quia vado ad patrem: quia  
pater maior me est. Et nunc dixi vobis  
priusquam fiat: ut cum factum fuerit cre-  
datis. Jam non multa loquar vobiscum.  
Venit enim princeps mundi huius:  
et in me non habet quicquam. Sed ut  
cognoscat mundus quia diligo patrem:  
et sicut mandatum dedit michi pater  
sic facio. Surgite eamus hinc. **In**  
**Go sicut refectorio / Cap. xv.**  
**A** vitis vera: et pater meus  
agricola est. Omne palmitem in me  
non ferentem fructum: tollet eum. Et omnem  
qui fert fructum purgabit eum: ut  
fructum plus afferat. Jam vos mundi  
estis: propter sermonem quem locutus sum  
vobis. Manete in me: et ego in vobis.  
Sicut palmes non potest facere  
fructum a semetipso: nisi manserit in vite:  
sic nec vos nisi in me manseritis.  
Ego sum vitis: vos palmites. Qui ma-  
net in me et ego in eo: hic fert fructum  
multum: quia sine me nichil potestis  
facere. Si quis in me non manserit:  
mittetur foras sicut palmes: et a-  
rescet. Et colliget eum: et in ignem  
mittent: et ardet. Si manseritis in me  
et verba mea in vobis manserint:  
quodcumque volueritis petetis: et fiet vobis.  
In hoc clarificatus est pater meus:

ut plurimum fructum afferatis: et effi-  
ciam mei discipuli. Sicut dilexit  
me pater: et ego dilexi vos. Manete  
in dilectione mea. Si precepta mea  
servaueritis manebitis in dilectione  
mea: sicut et ego precepta patris mei  
servavi: et maneo in eius dilectione.  
Hec locutus sum vobis: ut gaudium  
meum in vobis sit: et gaudium vestrum  
impleatur. Hoc est preceptum meum:  
ut diligatis invicem: sicut dilexi  
vos. Maiorem hanc dilectionem habet:  
ut animam suam ponat quis pro amicis  
suis. Vos amici mei estis: si fe-  
ceritis que ego precipio vobis. Jam  
non dicam vos servos: quia servus  
nescit quid faciat dominus eius. Vos  
autem dixi amicos: quia omnia quecumque  
audivi a patre meo: nota feci vobis.  
Non vos me elegistis: sed ego  
elegi vos: et posui vos ut eatis:  
et fructum afferatis: et fructus  
vester maneat. Ut quodcumque pete-  
ritis patrem in nomine meo: det  
vobis. Hec mando vobis: ut dili-  
gatis invicem. Si mundus vos  
odit: scitote quia me priusquam vobis  
odio habuit. Si de mundo fuissetis:  
mundus quod suum erat diligeret. Quia  
vero de mundo non estis: sed ego  
elegi vos de mundo: propterea odit  
vos mundus. Mementote sermonis  
mei quem ego dixi vobis: non est  
servus maior domino suo. Si me  
persecuti sunt: et vos persequentur.  
Si sermonem meum servauerint: et  
vestrum servabunt. Sed hec omnia facient

vobis propter nomen meum: quia nesciunt  
 eum qui misit me. **Si** autem non venissem.  
 et locutus es eis non fuisset. peccatum  
 non haberet. Nunc autem excusationem  
 non habet de peccato suo. Qui me odit.  
 et patrem meum odit. Si opera non  
 fecissem in eis que alius nemo  
 fecit: peccatum non haberet. Nunc  
 autem et viderunt et oderunt: et me  
 et patrem meum. Sed ut adimpleatur  
 sermo qui in lege eorum scriptus est:  
 quia odio habuerunt me gratis. Cum  
 autem venerit parvulus quem ego mit-  
 tam vobis a patre: spiritum veritatis  
 qui a patre procedit: ille testimo-  
 nium perhibebit de me. Et vos testimonium  
 perhibebitis: quia ab initio mecum estis.

**N**unc locutus sum vobis. **Capitulum**  
 xviii. **N**on scandalizem. **Absque xviii**  
 Synagoga facient vos. Sed venit  
 hora ut omnes qui interficiunt vos: arbi-  
 tretur obsequium se prestare deo. Et  
 hec facient vobis: quia non novierunt  
 patrem neque me. Sed hec locutus sum  
 vobis: ut cum venerit hora eorum rem-  
 issam: quia ego dixi vobis. Hec autem  
 vobis ab initio non dixi: quia vobiscum  
 eram. Et nunc vado ad eum qui me  
 misit: et nemo ex vobis interrogat  
 me quomodo vadis. Sed quia hec locutus  
 sum vobis: tristitia implevit cor  
 vestrum. Sed ego veritatem dico vobis:  
 expediat vobis ut ego vadam. Si  
 enim non abiero: parvulus non veniet  
 ad vos. Si autem abiero: mittam  
 eum ad vos. Et cum venerit: ille ar-  
 guet mundum de peccato: et de iustitia

et de iudicio. De peccato quidem: quia non  
 crediderunt in me. De iustitia vero:  
 quia ad patrem vado: et iam non videbi-  
 tis me. De iudicio autem: quia princeps  
 mundi huius iam iudicatus est. Ad-  
 huc multa habeo vobis dicere: sed non  
 potestis portare modo. Cum autem vene-  
 rit ille spiritus veritatis: docebit vos  
 omnem veritatem. Non enim loquetur a  
 semetipso: sed quaecumque audierit lo-  
 quitur: et que ventura sunt annuntiabit  
 vobis. Ille me clarificabit: quia de meo  
 accipiet: et annuntiabit vobis. Quia  
 quaecumque habet pater meus: propterea  
 ego dixi vobis: quia de meo accipiet et  
 annuntiabit vobis. Modicum et iam non  
 videbitis me: et iterum modicum et vide-  
 bitis me: et quia vado ad patrem. Dixerunt  
 ergo ex discipulis eius ad novitum.  
 Quid est hoc quod dicit nobis modicum  
 et non videbitis me et iterum modicum  
 et videbitis me: et quia vado ad patrem. Di-  
 cebat ergo. Quid est hoc quod dicit mo-  
 dicum: Nescimus quod loquitur. Cogno-  
 vit autem Iesus quia volebat eum inter-  
 rogare: et dixit eis. De hoc queritis  
 inter vos quia dixi: modicum et non vide-  
 bitis me: et iterum modicum et videbi-  
 tis me. Amen amen dico vobis: quia  
 plorabitis et flebitis vos. Iudus  
 autem gaudebit. Vos autem contrista-  
 bini: sed tristitia vestra vertetur in  
 gaudium. Mulier cum parit tristitiam  
 habet: quia venit hora eius. Cum autem  
 peperit filium: iam non meminit pres-  
 sure propter gaudium: quia natus est homo  
 in mundum. Et vos igitur nunc quidem

tristitiā habetis. Iterū autē uidebo  
vos: et gaudebit cor vrm. Et gaudiū  
vrm nemo tollet a uobis. Et in illo  
die me nō interrogabitis quicquid. Amē  
amen dico uobis: si quid petieritis  
patrē in noīe meo: dabit uobis. **U**sq;  
modo nō petistis quicquid in noīe meo.  
Petite et accipietis: ut gaudiū  
vrm sit plenū. Hec in puerbns  
locutus sū uobis. Venit hora cū  
iam nō in puerbns loquar uobis:  
sed palā de patre meo annūciabo  
uobis. Illo die in noīe meo petetis.  
Et nō dico uobis: qz ego rogo  
patrē de uobis. Ipse em pater amat  
uos. qā uos me amatis: et credi-  
distis qz ego a deo exiui. Exiui a  
patre: et ueni in mūdū. Iterū  
relinquo mūdū: et uado ad patrē.  
Dicūt ei discipuli eius. Ecce nūc  
palā loqr̄s: et puerbū nullū  
dicis. Nūc scimus qz scis oīa: et  
nō est opus tibi ut quis te interroget.  
In hoc credimus: qz a deo existi.  
R̄ndit eis ihesus. Quid creditis.  
Ecce uenit hora et iā uenit: ut  
dispergam̄ uniuersos in ppria:  
et me solū relinquat̄s. Et non sū  
solus: qz pater meū est. Hec lo-  
cutus sū uobis: ut in me pacē  
habeatis. In mūdo pressuram  
habebitis: sed cōfidite: ego uici  
mūdū. **Capitulum xvii.**

**H**ec locutus est ihesus: et  
subleuatis oculis in celū  
dixit. Pater clarifica filiū uenit  
hora: clarifica filiū tuū: ut filius

tuis clarificet te. **D**icut dedisti ei  
ptatem oīs carnis: ut omne qd de-  
disti ei. det eis uitā eternā. Hec est  
autē uita eterna: ut cognoscant  
te solū uerū deū: et quē misisti  
ihesū xpm. Ego te clarificauī super  
terrā: opus consummaui qd dedisti mi-  
chi ut faciam. Et nūc clarifica me  
tu pater apud temetipsū: claritate  
quā habui usq; mūdus esset apud  
te. Manifestaui nomē tuū hoībns:  
quos dedisti michi de mūdo. Tui erāt  
et michi eos dedisti: et sermōnē tuū  
seruaerūt. Nūc cognouerūt qā oīa que  
dedisti michi ab te sūt: qz uerba que  
dedisti michi dedi eis: et ipi acceperūt  
et cognouerūt uere qā a te exiui: et  
crediderūt qz tu me misisti. **E**go pro eis  
rogo. Non pro mūdo rogo: sed p̄ hns  
quos dedisti michi: qz tui sūt. Et oīa  
mea tua sūt: et tua mea sūt: et cla-  
rificatus sū in eis. Et iam nō sū in  
mūdo. Et hī in mūdo sūt: et ego ad  
te uenio. Pater scē serua eos in noīe  
tuo quos dedisti michi: ut sint unū  
sicut et nos. Cū essem cū eis: ego  
seruabā eos in noīe tuo. Quos dedisti  
michi custodiri: et nemo ex eis perit  
nisi filius pditionis: ut scriptura im-  
pleatur. Nūc autē ad te uenio: et hęc  
loquor in mūdo: ut habeat gaudiū  
meū impletū: in semetipsis. Ego dedi  
eis sermōnē tuū: et mūdus eos odio  
habuit: qz nō sūt de mūdo: sicut et  
ego nō sū de mūdo. Nō rogo ut tollas  
eos de mūdo: sed ut serues eos a malo.  
De mūdo non sūt: sicut et ego non

su de mundo. Sanctifica eos in verita  
 te. Verbo tuus veritas est. Sicut  
 tu me misisti in mundum: et ego misi  
 eos in mundum. Et ego pro eis sanctifico  
 meipsum: ut sint et ipsi sanctificati in  
 veritate. Non autem pro eis rogo tantum:  
 sed et pro eis qui credituri sunt per verbum  
 eorum in me: ut omnes unum sint. Sicut  
 tu pater in me: et ego in te: ut et ipsi  
 in nobis unum sint: ut mundus cre  
 dat quod tu me misisti. Et ego clarita  
 tem quam tu dedisti michi dedi eis: ut  
 sint unum sicut et nos unum sumus.  
 Ego in eis et tu in me: ut sint con  
 summati in unum: et cognoscat mundus  
 quod tu me misisti. et dilexisti eos: sicut  
 et me dilexisti. Pater quos dedisti  
 michi volo. ut ubi sum ego. et illi sint  
 mecum: ut videant claritatem meam  
 quam dedisti michi: quod dilexisti me  
 ante constitutionem mundi. Pater iuste  
 mundus te non cognovit: ego autem te  
 cognovi. Et hi cognoverunt quia tu me  
 misisti. Et notum feci eis nomen tuum  
 et notum faciam: ut dilectio tua qua  
 dilexisti me in ipsis sit et ego in eis.

**Cap. XVIII. Passio**  
**H**ec cum dixisset ihesus: egressus  
 est cum discipulis suis trans torrentem  
 cedron ubi erat ortus: in quem introiit  
 ipse et discipuli eius. Sciebat autem et  
 iudas qui tradebat eum locum: quod frequen  
 ter ihesus conuenerat illuc cum discipulis  
 suis. Iudas ergo cum accepisset  
 cohortem: et a pontificibus et a  
 pharisaeis milites: venit illuc cum lan  
 ternis et facibus et armis. Ihesus

itaque sciens omnia que ventura erant super  
 eum: processit et dicit ad eos. Quem queritis?  
 Respondit ei Ihesus nazarenum. Dicit  
 eis ihesus. Ego sum. Stabat autem et  
 iudas qui tradebat eum cum ipsis. Ut ergo  
 eis dixit ego sum: abierunt retrorsum et  
 ceciderunt in terram. Iterum ergo interroga  
 uit eos. Quem queritis? Illi autem dice  
 runt. Ihesum nazarenum. Respondit eis ihe  
 sus. Dixi vobis. quod ego sum. Si ergo me  
 queritis: sumite hos abire. Ut impletur  
 sermo quem dixit: quod quos dedisti michi  
 non peridi ex eis quemquam. Symon ergo  
 petrus habens gladium eduxit eum:  
 et percussit pontificis seruum: et absedit  
 auriculam eius dextram. Erat autem  
 nomen serui: malchus. Dixit  
 ergo ihesus petro. Mitte gladium in va  
 gam. Calicem quem dedit michi pater  
 non bibam illum. Cohors ergo et tribu  
 nus: et ministri iudeorum comprehenderunt  
 ihesum: et ligauerunt eum. Et adduxerunt  
 eum ad annam primam. Erat enim socer cay  
 phee: qui erat pontifex annu illius. Erat  
 autem cayphas qui consilium dederat  
 iudeis: quod expediret unum hominem mori  
 pro populo. Sequabatur autem ihesu symon  
 petrus: et alius discipulus. Discipu  
 lus autem ille notus erat pontifici: et  
 introiit cum ihesu in atrium pontificis.  
 Petrus autem stabat ad ostium foris.  
 Exiit ergo discipulus alius qui erat  
 notus pontifici: et dixit ostiariae: et  
 introduxit petrum. Dixit ergo petro  
 ancilla ostiaria. Numquid et tu ex  
 discipulis es hominis istius? Dixit ille.  
 Non sum. Stabat autem seruum et ministri

ad p[ri]mas: q[ui]a frigus erat: et calefa-  
ciebāt se. Erat autē cū eis et petrus:  
stans et calefaciens se. Pontifex  
ergo interrogabat ihesū de discipulis  
suis: et de doctrina eius. R[es]pondit ei ihe-  
sus. Ego palā locutus sū mūdo. Ego  
semp[er] docui in synagoga: et in tēplo  
quo omēs iudei cōueniūt: et in occulto  
locutus sū nichil. Quid me interrogas?  
Interroga eos qui audierūt: q[uo]d locu-  
tus sū ip[s]is. Ecce h[ic] sciūt: que dixi  
ego. Hoc autē cū dixisset: vnus as-  
sistens m[in]istroꝝ dedit alapa[m] ihesu  
dicens. Sic r[es]p[on]des p[ro]fiteor. R[es]pondit ei  
ihesus. Si male locutus sū: testio  
m[hi]. Si autem bene: quid me redis? Et in-  
iicit eū amas ligatū: ad caypha  
pontificē. Erat autē s[er]mo petrus  
stans et calefaciens se. Dixerūt ergo  
ei. Nūquid et tu ex discipulis eius  
es? Negauit ille et dixit. Non sū.  
Dixit vnus ex seruis p[ro]fiteor: cog-  
natus eius cuius abscondit petrus an-  
ticula[m]. Nōne ego te vidi in orto cū illo?  
Iterū ergo negauit petrus: et statim  
gallus cōtrauit. Adducūt ergo ihesū  
ad caypham in p[ro]toriu[m]. Erat autem  
mane. Et ip[s]i nō introierūt in p[ro]toriu[m]  
vt nō contaminarētur: sed mandu-  
carent pascha. Exiit ergo pylatus  
ad eos foras: et dixit. Quā accusatio-  
nem assertis cōtra hoīem hūc? R[es]pon-  
derūt: et dixerūt ei. Si nō esset h[ic]  
malefactor: nō tibi tradidissēmg eū.  
Dixit ergo eis pylatus. Accipite  
eū vos: et s[ecundu]m legē v[est]rā iudicate

eū. Dixerūt ergo ei iudei. Nobis nō  
licet interficere quēcūq[ue]. Vt sermo ihesu  
impletur que dixit: significas qua  
morte esset moriturus. Introiit  
ergo iterū in p[ro]toriu[m] pylatus: et  
vocauit ihesū: et dixit ei. Tu es  
rex iudeoꝝ. Et r[es]pondit ihesus. A te  
metipso hoc dicitis: an alii dixerūt  
tibi de me? R[es]pondit pylatus. Nūquid  
ego iudeus sū? Gens tua et p[ro]fi-  
fices: tradiderūt te michi. Quid fecisti?  
R[es]pondit ihesus. Regnū meū non  
est de hoc mūdo. Si de hoc mūdo  
esset regnū meū: m[in]istri mei v[er]it[ate]m  
decretarēt: ut nō traderet iudeis.  
Nūc autē regnū meū nō est h[ic].  
Dixit itaq[ue] ei pylatus. Ego rex  
es tu? R[es]pondit ihesus. Tu dicitis:  
q[ui]a rex sū ego. Ego in hoc natus  
sū: et ad hoc veni in mūdu[m]: vt  
testimoniū p[ro]hibeā v[er]itati. Omnis  
qui est ex v[er]itate: audit vocem  
meā. Dixit ei pylatus. Quid est  
v[er]itas? Et cū hoc dixisset: iteꝝ  
exiit ad iudeos: et dixit eis. Ego  
nulla in eo inuenio causa[m]. Est  
autē consuetudo vobis: vt v[er]ū  
dimittā vobis in pascha. V[er]ū  
ergo dimittā vobis regem iudeoꝝ?  
Clamauerūt rur[su]m omēs dicētes.  
Nō hūc: sed barrabam. Erat autē  
barrabas latro. **Capitulum xix.**  
**T**unc ergo apprehedit pyla-  
tus ihesū: et flagellauit. Et milites p[ro]le-  
tantes coronā de spinis: ip[s]osuerūt  
capiti eius: et veste purpurea.

tradiderunt eum. Et venebat ad eum:  
 et dicebat **duo** rex iudeorum. Et da-  
 bat ei alapas. **venit** illi **pylatus**  
 foras: et dicit eis **Ecce** adduco eum  
 vobis foras: ut cognostatis quia  
 nulla in eo causa inuenio. **venit**  
 ergo ihesus portans spinea corona:  
 et purpureum vestimentum. **Et** dicit  
 eis **Ecce** homo. **cu** ego vidissent eum pon-  
 tifices et iustri: clamabat dicentes **Cru-**  
**cifige** crucifige eum. **Et** dicit eis pylatus  
**Accipite** eum vos: et crucifigite. **Ego**  
 enim non inuenio in eo causam. **Respondit**  
 ei iudei **Nos** lege habemus: et secundum  
 legem debet mori: quia filium dei se fecit.  
**cu** ergo audisset pylatus hunc sermo-  
 nem: magis timuit. **Et** ingressus est  
 iterum pretorium: et dixit ad ihesum **Unde**  
 es tu. **Ihesus** autem responsu non dedit  
 ei. **Dicit** ergo ei pylatus **Michi** non  
 loquor: **Nescis** quia potestate habeo  
 crucifigere te: et potatem habeo dimit-  
 tere te. **Respondit** ihesus **Nolo** haberes  
 potatem aduersum me ullam: nisi tibi  
 esset datum de super. **Propterea** qui me tra-  
 didit tibi: maioris peccatum habet. **Ex**  
 inde querebat pylatus dimittere eum.  
**Iudei** autem clamabant dicentes **Si** hunc  
 dimittis: non es amicus cesaris. **Quis** enim  
 qui se regem facit: tradidit cesari. **Pyl-**  
**latus** ergo cum: audisset hos sermones:  
 adduxit foras ihesum: et sedit pro tri-  
 bunalis in loco qui dicitur litostrotos:  
 hebraice autem gabbata. **Erat** autem  
 paschene pasche: hora quasi sexta. **Et**  
 dicit iudeis **Ecce** rex vester. **Illi** autem  
 clamabant **Tolle** tolle: crucifige eum.  
**Dicit** eis pylatus **Regem** vestrum crucifi-  
 gam:

**Respondit** pontifices **Nolo** habere regem:  
 nisi cesarem. **Tunc** ergo tradidit eis illum:  
 ut crucifigetur. **Susciperunt** autem ihesu:  
 et eduxerunt. **Et** baudans sibi crucem  
 eviuit in eum qui dicitur caluarie locum.  
 hebraice golgatha: ubi eum crucifixerunt:  
 et cum eo alios duos hinc et hinc: median  
 autem ihesu. **Scriptum** autem et titulum py-  
 latus: et posuit super crucem. **Erat** autem  
 scriptum **Ihesus** nazarenus rex iudeorum.  
**Hunc** ergo titulum multi legerunt iudeorum:  
 quia ipse civitate erat locus: ubi cruci-  
 fixus est ihesus. **Et** erat scriptum hebraice  
 grece et latine. **Dicebat** ergo pylato  
 pontifices iudeorum **Noli** scribe rex iudeorum:  
 sed quia ipse dixit rex sum iudeorum. **Respondit**  
 pylatus **Quid** scripsi: scripsi. **Milites**  
 ergo cum crucifixerunt eum: acceperunt vesti-  
 menta eius et fecerunt quatuor partes: unam  
 cuiusque in una parte. **Et** tunica. **Erat** autem  
 tunica inconfutibus: de super contexta per  
 totum. **Dixerunt** ergo adinuicem **Nolo** scin-  
 damus eam: sed sortiamur de illa cuius-  
 que. **Ut** impletur scriptura dicens **Parti-**  
**tati** sunt vestimenta sibi: et in vestem  
 meam miserunt sorte. **Et** milites quidem  
 hec fecerunt. **Stabat** autem iuxta crucem  
 ihesu mater eius: et soror matris eius  
 maria cleophe: et maria magdalene.  
**cu** vidisset ergo ihesus matrem: et  
 discipulum stantem quem diligebat: dicit  
 matri sue **Mulier**: ecce filius tuus.  
**Demum** dicit discipulo **Ecce** mater tua.  
**Et** ex illa hora: accepit eam discipulus  
 in suam. **Postea** sciens ihesus quia iam  
 omnia consummata sunt: ut consummare-  
 tur scriptura dicit  **Sitio** **Vas** autem  
 erat positum aereo plenum. **Illi** autem

spongia plena aceto. vso pō curūpōne  
tes: obtulerūt ou eius. **Cū** ergo acce-  
pisset ihesus acetū: dixit Consumatu  
est. Et inclinato capite: tradidit spm  
Iudei vero quomā pasceue erat: ut  
nō remaneret in cruce corpa sabbato:  
erat em̄ magnus dies ille sabbati: ro-  
gauerūt pylatū. ut frāgerentur crura  
eorū: et tollerētū. Venerūt ergo milites:  
et p̄m̄ quidē frēgerūt crura: et alterius  
qui crucifixus est cū eo. Ad ihesū autē  
cū venissent: ut viderūt eū iā mortuū:  
nō frēgerūt eius crura: sed vnus in-  
lātū lancea latus eius aperuit: et  
cōtinuo exiit sanguis et aqua. Et  
qui vidit testimoniū p̄hibuit: et testi-  
moniū eius verū est. Et ille scit quia  
vera dicit: ut et vos credatis. Facta  
sūt em̄ hec ut scriptura impleteretur.  
**Os** nō cōmuetis ex eo. Et iterū  
alia scriptura dicit. Videbūt in que  
trāssiverūt. Post hec autē rogauit  
pylatū ioseph ab arimathia: eo qd  
esset discipulus ihesu occultus ppter  
metū iudeorū: ut tolleret corpa ihesu.  
Et p̄misit pylatus. Venit ergo et  
tulit corpus ihesu. Venit autē et  
nithodemus qui venerat ad ihesum  
nocte p̄m̄: sciens mixtinā m̄re  
et aloes quasi libras centū. Accepe-  
rūt ergo corpus ihesu. et ligauerūt  
illud lintheis cū aromati bus: sicut  
mos est iudeis sepelire. Erat autē  
in loco vbi crucifixus est ortus. Et  
in orto monumentū nouū: in quo  
nondū quisq̄ positus fuerat. Ibi ergo  
ppter parasceue iudeorū q̄a iuxta erat  
monumentū posuerūt ihesū. **xxx**

**Capitulum**  
**xxv**  
**T**ercia sabbati autē  
maria magdalene venit  
mane cū adhuc essent tenebre ad  
monumentū: et vidit lapidē reuo-  
lutū a monumento. Cucurrit ergo et  
venit ad symonē petrū: et ad aliū  
discipulū quē amabat ihesus: et  
dicit eis. Tulerūt dñm de monumento:  
et nescim⁹ vbi posuerūt eū. Erant  
ergo petrus. et ille alius discipulus:  
et venerūt ad monumentū. Curre-  
bat autē duo simul: et alius disci-  
pulus p̄cucurrit citius petro: et  
venit p̄m̄ ad monumentū. Et  
cū se inclinaisset. vidit lintheamina  
posita: nō tamē introuit. Venit ergo  
p̄m̄ petrus sequens eū: et introuit  
in monumentū. Et vidit lintheamina  
posita: et sudariū qd fuerat super  
caput eius nō cū lintheaminibus po-  
siti: sed separati inuolutū in vnū  
locū. Tūc ergo introuit et ille disci-  
pulus: qui venerat p̄m̄ ad moni-  
mentū. Et vidit et credidit. Nondū  
em̄ sciebat scripturā: q̄ oportet  
eū a mortuis resurgere. Abierūt  
ergo discipuli iterū ad semetipsos.  
Maria ergo stabat ad monumentū  
foris: plorans. Dñi ergo fletet: in-  
clinauit se. et p̄spexit in monu-  
mentū: et vidit duos āgelos in  
albis sedētes. Vnū ad caput et  
vnū ad pedes: ubi positū fuerat  
corpus ihesu. Dicit ei illi. Mulier:  
quid ploras? Dicit eis. Quia tulerūt  
dñm: et nescio vbi posuerūt eū. Hec  
cū dixisset: conuersa est retrorsū

Et vidit ihesu stante: et nō sciebat  
 q̄ ihesus est. Dicit ei ihesus **Ambrosius?**  
 quid ploras? **Erue** queris. **Ille**  
 existimas q̄a ortulanus esset: dicit  
 ei **One** si tu suscipulisti eū. dicit michi  
 ubi posuisti eū: et ego eū tollā. Dicit  
 ei ihesus **Maria** **Conuersa** illa. dicit  
 ei **habom:** q̄d dicitur magister. Dicit  
 ei ihesus **Noli** me tangere. **Nondū** em  
 ascendi ad patrē meū. **Vade** autem ad  
 fratres meos: et dic eis. **Ascendo** ad patrē  
 meū et patrē v̄m: deū meū et deū vestrū.  
**Venit** maria magdalene annūcians  
 discipulis. quia vidi dñm: et hec michi  
 dixit. **Cū** ergo sero esset die illa vna  
 sabbatorū. et fores essent clausę ubi  
 erāt discipuli cōgregati p̄pter metū  
 iudeorū: venit ihesus et stetit in medio  
 et dixit eis **Pax** vobis. Et cū hec dixisset  
 ostendit eis manus et latus. **Gausti**  
 sūt ergo discipuli: viso dño. Dicit ergo  
 eis iterū **Pax** vobis. **Sicut** misit me  
 pater: et ego mitto vos. **Hec** cū dixisset:  
 insufflauit: et dixit eis. **Accipite** sp̄m  
 sc̄m. **Quorū** remisistis peccata  
 remittentur eis. **Et** quorū retinueri-  
 tis: retenta sūt. **Thomas** autē vnus  
 ex duodecī qui dicitur didimus non  
 erat cū eis: q̄n venit ihesus. **Dixerūt**  
 ergo ei alii discipuli. **Vidimus** dñm.  
**Ille** autē dixit eis. **Nisi** videro in  
 manibus eius signū clauorū: et  
 mittam digitū meū in locū clauorū:  
 et mittam manū meā in latus eius:  
 nō credam. **Et** post dies octo iterū  
 erāt discipuli eius intus: et thomas  
 cū eis. **Venit** ihesus ianuis clausis:

et stetit in medio: et dixit. **Pax** vobis.  
**Deinde** dicit thome. **Infer** digitū  
 tuū huc: et vide manus meas. **Et**  
 affer manū tuā et mitte in latus  
 meū: et noli esse incredulus: sed si-  
 delis. **Rūdit** thomas: et dixit ei.  
**Dñs** meus. et deus meus. **Dicit** ei  
 ihesus. **Quia** vidisti me et credidisti.  
**beati** qui nō viderūt et crediderūt.  
**Multa** quidē et alia signa fecit  
 ihesus in cōspectu discipulorū suorū:  
 que nō sūt scripta in libro hoc. **Hec**  
 scripta sūt ut credatis quia ihesus  
 est xps filius dei: et ut credentes  
 vitam habeatis in nōie eius. **Capitulum**  
**xxi.**  
**Postea** manifestauit se **xxi.**  
**Die** iterū ihesus ad mare tyberia  
 nis. manifestauit autē sic. **Erāt** simul  
 symon petrus et thomas qui dicitur  
 didimus: et nathanael qui erat a  
 chana galilee et filius zebedei: et alii  
 ex discipulis eius duo. **Dicit** eis symo-  
 petrus. **Vado** piscari. **Dicūt** ei. **Veni-**  
 mus et nos tecū. **Et** exierūt et asten-  
 derūt nauim: et illa nocte nichil  
 prendiderūt. **Mane** autē iam facto  
 stetit ihesus in litore: non tamen  
 discipuli eius cognouerūt q̄ ihesus  
 est. **Dixit** ergo eis ihesus. **Pueri?** nūq̄d  
 pulmentariū habetis? **Rūderūt** ei.  
**Non.** **Dixit** eis. **Mittite** in dexteram  
 nauigii rethe: et inuenietis. **Hise-**  
**rūt** ergo: et iam non valebat illud  
 trahere p̄e multitudine piscū. **Di-**  
 cit ergo discipulus ille quē dilige-  
 bat ihesus petro. **Dñs** est. **Symon**  
 petrus cū audisset quia dñs est



tumta succumit se erat em nudus: et  
misit se in mare. In aute discipuli  
nauigio uenerunt. Non em longe erant  
a terra: sed qst cubitis ducentis tra-  
hentes rethe pisciu. Ut ergo descen-  
derunt in terra uident prunos positas:  
et piscem superpositu: et pane. Dicit  
eis ihesus. Afferte de piscibus quos  
prehendistis nunc. Ascendit symon  
petrus et traxit rethe in terra: plenu  
magis piscibus: centu quinquagita  
tribus. Et cu tanti essent: non est  
suffu rethe. Dicit eis ihesus. Venite:  
prandete. Et nemo audebat disturben-  
tu interrogare eu tu quis es: scientes  
qz dñs est. Et uenit ihesus et accepit  
pane: et dabat eis: et piscem similiter.  
Hoc iam tercio manifestatus est  
ihesus discipulis suis: cu resurrexisset  
a mortuis. Cu ergo prandissent:  
dicit symon petro ihesus. Symon  
iohams diligis me plus hñs. Dicit  
ei. Etiam dñe: tu scis qz amo te. Dicit  
ei. Pasce agnos meos. Dicit ei iteru  
Symon iohams diligis me. Dicit illi  
Etia dñe: tu scis quia amo te. Dicit  
ei. Pasce agnos meos. Dicit ei tercio  
Symon iohams amas me. Contrista-  
tus est petrus quia dicit ei tercio amas  
me: et dicit ei. Dñe tu oia scis: tu  
scis qz amo te. Dicit ei. Pasce oues  
meas. Amen amen dico tibi: cu esses  
iuuor tingebas te: et ambulabas  
ubi uolebas. Cu aute senueris: ex-  
tendes manus tuas: et alius tinget  
te: et ducet quo tu no uis. Hoc aute  
dixit: significas qua morte esset  
clarificaturus deu. Et cu hoc dixisset

dicit ei. Sequere me. Conuersus petrus  
uidit illu discipulu que diligebat  
ihesus sequente: qui et recubuit in  
cena sup pectus eius et dixit: dñe  
quis est qui tradet te. Huc ergo cu  
uidisset petrus: dixit ihesu. Dñe hic  
aute quid. Dicit ei ihesus. Sic eu  
uolo manere: donec ueniam. Quid  
ad te. Tu me sequere. Exiit ergo  
sermo iste inter fratres: qz discipulo  
ille no moritur. Et no dixit ei ihesus  
qa non moritur: sed sic eu uolo ma-  
nere donec ueniam quid ad te. Hic  
est discipulus ille qui testimoniū phibet  
de hñs: et scripsit hoc. Et scimus: qa  
ueru est testimoniū eius. Sūt aute et  
alia multa que fecit ihesus: que si  
scribatur p singula: nec ipm scribi  
tror mudi capere eos: qui scribendi  
sūt libros. ¶ Deo gratias semp  
¶ Explicet euāgelium sctm iohem  
¶ Scriptu et finitū p frem romenū  
in oclū pfectū in domo Carthub pe-  
tiectū Anno dñi. m. ccc. lxxviii. iij. die  
beati marci euāgeliste.

*Incipit prologus beati iheronimi  
pba in librū actū apostolorū.*



**H**ic natione  
syrus cuius laus  
in euangelio  
cantur: apud  
antiochiam  
medicinis artis

egregius et apolorū xpi discipulus  
postea vsq; ad cōfessionē paulū  
secutus aplin: sine crimine in virgi  
nitate pmanens. deo maluit deser  
uire Cui octoginta et q̄tuor annos  
etatis agens in bithyria de seculo  
noscitur emigrasse. Hic igitur dnu  
no stimulatus impetio postea quā  
in achare partibus euāgelium scribit  
grecis fidelibus incarnationē dñi  
fidei narratione ostēdit: eūdem  
quoq; ex stirpe dauid descendisse  
mōstrant Cui nō imerito scribētor  
aplorū **actū** potestas in mysterio  
datur: ut deo in deū pleno et filio  
pditionis extimito oratione ab aplis  
facta forte dince electionis numero  
cōpleretur: sicq; paulus consuma  
tionē aplis actibus daret: quem  
dnu cōtra stimulu calcitrante dñs  
elegisset. Qd̄ legentibus ac requi  
rentibus deū breui voluit potius  
ostēdere sermone: q̄ proluxius aliqd̄  
fastidientibus prodidisse: sciens  
qd̄ operante agricolā oportet et de  
suis fructibus edere. Quē ita diuina  
subsecuta est gratia: ut non solū  
corporib; sed etiā caribus eius p̄ficiet  
medicina. **Explicit prologus**

*Incipit liber actū apostolorū.  
Caplin p̄mū.*



**H**ic quidem  
sermonem feci de  
oibus o theophyle  
q̄ cepit ihesus  
facere et docere:

vsq; in diem qua p̄cipiens aplis p  
spm scm̄ quos elegit assumptus est.  
Quibus et prebuit sepsū vnuū post  
passionē suam in multis argumē  
tis: p̄ dies quadraginta appares eis:  
et loquens de regno dei. Et cōuēscens  
p̄cepit eis ab iherusolimis ne diste  
derent sed exspectarēt p̄missionem  
p̄ris quā audistis inquit p̄ os meū:  
q̄a iohānes quide baptizauit a qua:  
vos autē baptizabim̄ spū sc̄o non  
post multos hos dies. Igitur qui  
cōuenerāt interrogabāt eū dicentes  
Dñe: si in tyre hoc restitues regnū isrl̄:  
Dicit autē eis Non est v̄m̄ nosse tyra  
vel momēta que pater posuit in sua  
ptate: sed accipietis virtute sup̄uem  
entis sp̄s sc̄i in vos. et eritis michi testes  
in iherlm̄ et in oī iudea et samaria et  
vsq; ad vltimū terre. Et cū hoc dixisset  
videntibus illis eleuatus est: et nubes  
suscepit eū ab oculis eorū. Cūq; intue  
rentur in celū cūtem illū: ecce duo  
viri asiterūt iuxta illos in vestibus  
albis: qui et dixerūt Viri galilei:  
quid statis aspicientes in celū: Hic  
ihesus qui assumptus est a vobis in  
celū: sic veiet quāmodū vidistis eū  
euntem in celū. Tūc reuersi sūt iheru  
solimā a mōte qui vocatur oliueti

qui est iuxta iherosolimam: sabbati habens  
iter. Et cum introissent in tenaculum:  
ascenderunt in superiora ubi manebat  
petrus et iohannes iacobus et andreas  
philippus et thomas bartholomeus  
et matheus iacobus alphi et symon  
zelotes et iudas iacobi. Huic omnis erat  
perseuerantes unanimiter in oratione  
cum iulibus et maria matre ihesu:  
et fratribus eius. In diebus illis erigens  
petrus in medio fratrum dixit.  
Erat autem turba hominum simul fere cen-  
tum viginti. Vni fratres oportet impleri  
scripturam quam dixit spiritus sanctus per os  
dauid de iuda: qui fuit dux eorum qui  
comprehenderunt ihesum: qui communica-  
tus erat in nobis et sortitus est sorte  
ministerium huius. Et hic quidem possedit  
agrum de mercede iniquitatis: et suspensus  
crepuit medius: et diffusa sunt omnia  
viscera eius. Et notum factum est omnibus  
habitantibus iherosolimam: ita ut appellaretur  
ager ille lingua eorum archeldemarch hoc  
est ager sanguinis. Scriptum est enim in  
libro psalmorum fiat commoratio eius de  
secta: et non sit qui habitet in ea: et  
episcopatum eius accipiat alius. Opor-  
tet ergo ex his vobis qui nobiscum sunt  
congregati in omni terra quo intravit  
et exiit inter nos dominus ihesus in-  
cipiens a baptismo iohannis usque in  
diem qua assumptus est a nobis teste  
resurrectoris eius nobiscum fieri unum  
ex istis. Et statuerunt duos: ioseph  
qui vocabatur barsabas qui cog-  
noscitur iustus: et mathiam. Et  
orantes dixerunt. Tu domine qui nosti corde

omni ostende quem elegens ex his duobus  
unum accipere locum ministerium huius et  
aplatum: de quo perueritatus est iudas  
ut abiret in locum suum. Et dederunt sortes  
eis. Et cecidit sortis super mathiam: et nu-  
meratus est cum videret apostolus. **Capitulum**  
**E**t cum compleretur dies secundum  
penthecostes: erat omnis disci-  
puli pariter in eodem loco. Et factus est  
repente de celo sonus tamquam aduentus  
spiritus vehementis: et repleuit tota domum  
ubi erant sedentes. Et apparuerunt illis dis-  
tincte lingue tamquam ignis: seditque supra  
singulos eorum. Et repleti sunt omnes spiritu  
sancto: et ceperunt loqui variis linguis:  
put spiritus sanctus dabat eloqui illis. Erat  
autem habitatio in iherosolima iudei unius  
religiosi: ex omni natione que sub celo  
est. Facta autem hac voce conuenit multi-  
tudo: et mente confusa est: quoniam audie-  
bat uniusquisque lingua sua illos loquentes.  
Stupebatur autem omnis: et mirabatur  
ad invicem dicentes. Nonne ecce omnes isti  
qui loquuntur galilei sunt. Et quomodo  
nos audimus uniusquisque lingua matrem  
in qua nati sunt. Parthi et medi-  
et elamite: et qui habitant mesopo-  
tamiā: uideam et capadocia: pontum  
et asiam frigiā et paphlagoniam egyptum  
et partes libie que est circa cyrenen:  
et aduenere romam. Iudei quoque et  
proseliti: cretes et arabes. Audimus  
eos loquentes nostris linguis magna  
laude dei. Stupebatur autem omnis: et mi-  
rabatur dicentes. Quomodo vult hoc  
esse. Alii autem irridebant dicentes  
quia musto pleni sunt isti. **Strabus**

ante petrus cum undecim leuauit uocem  
suam: et locutus est eis **U**iri iudei  
et qui habitatis iherosolymis: hoc  
uobis notum sit: et auribus precipite  
uerba mea. **N**on enim sicut uos estima-  
tis huius ebrius fuit cum sit hora diei tertia:  
sed hoc est quod dictum est per prophetam  
isaiam. **E**t erunt in nouissimis diebus  
dicit dominus. effundam de spiritu meo super  
omnem carnem: et prophetabunt filii uiri et  
filie uirgines. **E**t iuuenes uiri uisiones  
videbunt: et seniores uiri somnia som-  
nabunt. **E**t quidem super seruos meos  
et ancillas meas in diebus illis effun-  
dam de spiritu meo: et prophetabunt. **E**t  
dabo prodigia in celo sursum: et signa  
in terra deorsum: sanguinem et ignem et  
vaporem fumus. **S**ol conuertetur in tene-  
bras: et luna in sanguinem: antequam  
ueniat dies domini magnus et manifestus.  
**E**t erunt: omnes qui uocauerint nomen  
domini: saluus erit. **U**iri israhelitic au-  
dite uerba hec. **I**hesu nazarenum uirum  
approbatum a deo in uobis uirtutibus  
et prodigiis et signis que fecit per illum:  
deus in medio uiri sicut uos scitis:  
hunc descripto consilio et presentia dei  
traditum per manus iniquorum affigentes  
interemptis. **Q**uia deus suscitauit  
soluitis doloribus inferni iuxta quod  
impossibile erat tenere illum ab eo. **D**avid  
enim dicit in eum. **U**idebam dominum coram  
me semper: quoniam a dextris est michi  
ne commouear. **P**ropter hoc letatum est  
cor meum: et exultauit lingua mea  
in super et caro mea requiescit in spe. **D**om-  
inus dereliquit animam meam in inferno:

ne dereliquit spiritum tuum uide corruptionem  
**N**otas michi fecisti vias uite: reple-  
bis me iocunditate cum facie tua. **U**iri  
fratres luceat audenter dicit ad uos de pa-  
triarcha dauid. quoniam defunctus est et  
sepultus: et sepulchrum eius est apud  
nos usque in hodiernum diem. **P**rophetam  
igitur cum esset et sciret quod iuram-  
rando iurasset illi deus. de fructu  
ueteris eius sedere super sedem eius. pro-  
uidens locutus est de resurrectione  
christi: quoniam neque derelictus est in inferno:  
neque caro eius uidit corruptionem.  
**H**unc ihesum resuscitauit deus: cuius  
omnes nos testes sumus. **D**e uetera igitur  
dei exaltatus et permissione spiritus  
sancti accepta a patre: effudit hunc quem uos  
uidetis et auditis. **N**on enim dauid aste-  
dit in celos. **D**icit autem ipse. **D**icit  
dominus domino meo sedere a dextris meis.  
donec ponam inimicos tuos scabellum  
pedum tuorum. **V**erissime igitur sciat  
omnis domus israhel. quia et dominum cum et  
christum deus fecit hunc ihesum quem uos  
cruccifixistis. **H**unc auditis copuncti  
sunt corde: et dixerunt ad petrum et ad  
reliquos apostolos. **Q**uid faciemus uiri  
fratres. **P**etrus uero ait ad illos. **P**e-  
nitentiam agite: et baptizetur unus-  
quisque uerum in nomine ihesu christi in  
remissionem peccatorum uestrorum et accipie-  
tis donum spiritus sancti. **V**obis enim est  
remissio et filius uestrus: et omnibus qui  
longe sunt: quoscumque aduocauerit  
dominus deus noster. **A**lius etiam uerbis plu-  
rimis testificatus est: et exhorta-  
batur eos dicens. **S**aluamini a

generatiōe ipsa praua. **Q**ui ergo recepe-  
runt sermone eius baptizati sūt: et appo-  
siti sūt in illa die aīe circiter tria milia.  
**F**rat autē pseuerantes in doctrina aploꝝ:  
et cōuocatione fractōis panis: et orōibꝫ  
suebat autē oī aīe timor. **M**ulta quoqꝫ  
p̄dignia et signa fiebat p̄ aplos in iherl̄m:  
et metus erat magnus vniuersis. **O**m̄s  
etiā qui credebāt erat p̄ter: et habebat  
oīa tōia. **P**ossessiones et substantias  
vendebat: et diuidebat illa oībus: p̄ter  
cuiꝫ opus erat. **C**otidie quoqꝫ p̄dica-  
tes vnam inter in tēplo: et frangētes  
circa domos pane sumebat tibi cū  
exultatiōe et simplicitate cordis: collau-  
dātes et habētes gr̄ia ad oēm plebem.  
**D**ñs autē agebat: qui salui fierent  
cotidie in idip̄sū. **Capitulum Tercium**  
**P**etrus autē et iohānes ascende-  
rūt in templū: ad horā oīo-  
nis nonā. **E**t quidā vir qui erat clau-  
dus ex utero m̄ris sue haurabatur:  
quē ponebat cotidie ad portā templi  
que dicitur speciosa: ut peteret ele-  
mosinā ab introeūtibꝫ in templū.  
**I**s cū vidisset petrū et iohāne inci-  
pientes introire in tēplū: rogabat  
ut elemosinā acciperet. **I**ntuens autē  
petrus in eū cū iohāne dixit. **R**espice  
in nos. **E**t ille intendebat in eos:  
sperans se aliqd accepturū ab eis.  
**P**etrus autē dixit. **A**rgentū et aurū  
nō est michi: qd autē habeo hoc do-  
tibi. **I**n noīe ihesu xpi nazarem surge  
et ambula. **E**t apprehesa manū  
eius dextera alleuauit eū: et p̄tinus  
consolidate sūt bases eius et plante.  
**E**t exiliens stetit: et ambulabat. **E**t

intrauit cū illis in templū: ambulās  
et exiliens et laudans deū. **E**t vidit  
oīs pplius eū ambulante et laudante  
deū. **C**ognoscebat autē illū: qm̄ ipse  
erat qui ad elemosinā sedebat ad spe-  
ciosā portā tēpli. **E**t impleti sūt stupor  
et extasi: in eo qd cōtingerat illi. **C**ū  
teneret autē petrū et iohem: curruit  
oīs pplius ad eos ad portā q̄ appella-  
batur salomonis stupētes. **V**idēs autē  
petrus: respodit ad pplm̄. **D**ñi isrl̄ite  
qd miram̄ in hoc: aut nos qd intuem̄:  
quasi m̄ra v̄tute aut pietate fecerimus  
hūc ambulare. **D**eus abrahā deus isaac  
et deus iacob deus p̄m̄ m̄oꝝ glorificauit  
filū suū ihesū: quē vos quidē tradidistis  
et negastis ante faciem pylati iudicāte  
illo dimitti. **V**os autē sc̄m̄ et iustū ne-  
gastis: et petistis v̄nū homicidā donari  
vobis. **A**uctore v̄o vite miserastis: quē  
deus suscitauit a mortuis: cuius nos  
testes sumꝫ. **E**t in fide noīs eius hūc  
quē vos videtis et nostris cōfirmant  
nomen eius: et fides que p̄ eū dedit  
integrā sanitatē istam in cōspectu oīm  
v̄m̄. **E**t nūc fr̄es sc̄o qz p̄ ignoran-  
ciam fecistis: sicut et p̄ncipes v̄i.  
**D**eus autē qui p̄nūciauit p̄ os oīm  
p̄phaz suozū pati xpm̄ suū: impleuit  
sic. **V**entem̄ igitur et cōuertimini  
ut deleat̄ p̄ctā v̄ā: ut cū venerit  
tēpora refrigeri a cōspectu d̄m̄ et  
miserit eū qui p̄dicatus est vobis  
ihesū xpm̄: quē oportet quidē relū  
recipere vsqꝫ in t̄p̄a restitutiōis oīm  
que locutus est deus p̄ os sc̄oꝝ suoz  
a sc̄lo p̄phaz. **M**oyses quidē dixit

quia propheta suscitabit vobis dominus  
 deus vestester de fratribus vestris tanquam me:  
 ipsum audietis iuxta omnia quecumque  
 locutus fuerit vobis. Erunt autem  
 omnes animae quecumque non audierint prophetam  
 ihesu: extirpabitur de plebe. Et  
 omnes prophete a samuele et deminceps  
 qui locuti sunt annuntiaverunt dies istos.  
 Vos autem estis filii prophetarum et testa-  
 menti quod disposuit deus ad patres  
 nostros: dicens ad abraham. In semine  
 tuo benedicetur omnis familie terre.  
 Vobis primum deus suscitans filium  
 suum misit eum benedicente vobis:  
 ut convertertat se unusquisque a negotia  
**L**oquentibus. **Cap. xiiii.** **Qua**  
 autem illis ad populum superve-  
 nerunt sacerdotes et magistratus templi et  
 saducei: dolentes quod doceret populum et  
 annuntiaret in ihesu resurrectionem  
 ex mortuis. Et iniecerunt in eos manus:  
 et posuerunt eos in custodia usque in mat-  
 tinum. Erat autem iam vespere. Multi autem  
 eorum qui audierunt verbum crediderunt:  
 et factus est numerus virorum quinquaginta  
 milia. Factum est autem in crastinum ut  
 congregarentur principes eorum et seniores  
 et scribe in iherosolimis et ananias princeps  
 sacerdotum et caphas et iohannes et  
 alexander et quotquot erant de genere sa-  
 dotali. Et statuentes eos in medio  
 interrogabat. In qua virtute autem in  
 quo nomine fecistis hoc vobis? Tunc repletus  
 spiritu sancto petrus: dixit ad eos. Principes  
 populi et seniores israel audite. Si nos  
 hodie iudicamini hominibus infirmum in  
 quo iste saluus factus est: notum sit

omnibus vobis et omni plebi israel. quia in nomine  
 ihesu christi nazareni quem vos cruci-  
 fixistis. quem deus suscitavit a mor-  
 tuis. in hoc ipse coram vobis sanus. **astat**  
**H**ic est lapis qui reprobatus est a  
 vobis edificatoribus: qui factus est in  
 caput anguli: et non est in alio alio-  
 salus. Nec enim aliud nomen est sub  
 celo datum hominibus: in quo nos oportet  
 teat saluos fieri. Videtes autem  
 petri constantiam et iohannis coperto  
 quod homines esset sine litteris et ydote  
 admirabatur: et cognoscebat eos  
 quoniam cum ihesu nazareno fuerat. **hoies**  
 quoque videtes stante cum eis qui tu-  
 ratus fuerat nichil poterat contin-  
 dice. **I**usserunt autem eos foras extra  
 consilium secedere: et conferebant ad in-  
 vice dicentes. Quid faciemus viri  
 fratres hominibus istis? quoniam quidem notum  
 signum factum est pro eis omnibus habi-  
 tantibus iherosolimis. **M**anifestum est:  
 et non possumus negare. **S**ed ne am-  
 plius divulgetur in populum: comm-  
 nemur eis. ne ultra loquantur in  
 nomine hoc ulli hominum. **E**t vocantes eos  
 denuntiaverunt illis: ne omnino loque-  
 retur: neque doceret in nomine ihesu.  
**P**etrus vero et iohannes respondentes  
 dixerunt ad eos. **S**i iustum est in con-  
 spectu dei vos potius audire quam  
 deum: iudicate. **N**on enim possumus quod  
 vidimus et audimus non loqui.  
**A**t illi comminantes dimiserunt eos.  
 non timentes quomodo punirent  
 eos propter populum: quia omnes clarifica-  
 bant id quod factum fuerat in eo quod acci-  
**derat**

Amor em erat amplius q̄ quadraginta  
homo: in quo factū erat signū istud  
sanctatis. Dimissi autē venerūt ad suos:  
et annūciauerūt eis quāta ad eos p̄n-  
cipēs sacerdotū et seniores dixissent. Qui  
cū audissent vnanimīter leuaerūt vocē  
ad dñm: et dixerūt. Tu dñe qui fecisti  
celū et terrā mare et oīa que in eis sūt:  
qui spū sc̄o p̄ os p̄ris nr̄i dauid pueri  
tui dixisti. q̄re firmuerūt gētes et ppli  
meditati sūt inania: aspicerūt reges  
terre et p̄ncipes cōuenerūt in vnu ad-  
uersus dñm et adūsus xpm eius. Con-  
uenerūt em̄ vere in ciuitate ista adūsus  
sc̄m puerū tuū ihesū que vixisti hero-  
des et pontius pylatus cū gētibus et  
pplis istis facere que manus tua et  
cōsiliū tuū decreuerūt fieri. Et nūc dñe  
respice in immas eoz: et da seruis tuis  
cū om̄i fiducia loqui verbū tuū: in eo  
qd̄ manū tuā extēdas sanctitates et sig-  
et p̄dignia fieri p̄ nomē sc̄i filii tui ihesu.  
Et cū orassent motus est locus in quo  
erāt cōgregati: et repleti sūt om̄s spū  
sc̄o: et loq̄batur verbū dei cū fiducia.  
**M**ultitudis autē credentū erat cor  
vnu et aīa vna: nec quisq̄ eoz que  
possidebat aliqd̄ suū esse dicebat: sed  
erāt illis oīa cōia. Et v̄tute magna  
reddebāt apli testimoniū resurrex̄  
ihesu xpi dñi nr̄i: et gr̄ia magna  
erat in oībz illis. Neq̄ em̄ quisq̄ egens  
erat int̄ illos. Quotq̄ em̄ possessores  
agroz aut domoz erāt: vendētes affe-  
rebāt p̄cia eoz que vendebāt: et po-  
nebāt ante pedes ap̄loz. Diuidebatur  
autē singulis: put cuiq̄ opus erat

Joseph autē qui cognōiatus est bar-  
sabab ab aplis. qd̄ est int̄pretatū filius  
cōsolatoris leuitēs. cyprius genere cū  
habēt agrū vendidit illū: et attulit  
p̄ccū. et posuit ante pedes ap̄loz.  
**U**ir autē quidā **Capitulum v̄m**  
noīe ananias cū saphira  
uxore sua vendidit agrū: et fraudauit  
de p̄cio agrū conscia uxore sua: et affe-  
rens partē quādam ad pedes ap̄loz  
posuit. Dixit autē petrus ad eū Ana-  
ma cur tēptauit sathanas cor tuū  
mentiri te spū sc̄o: et fraudare de  
p̄cio agrū. Nōne manens tibi mane-  
bat: et venūdatū in tua erat  
p̄tate. Quare posuisti in corde tuo  
hāc rem. Nō es mentitus hōibz: sed  
deo. Audiens autē ananias hec v̄ba:  
cecidit et exsp̄rauit. Et factus est  
timor magnus in om̄s qui audierāt.  
Surgētes autē iuuenēs amouerūt  
eū: et efferētes sepelierūt. Factū est  
autē q̄si horaz triū spaciū: et uxor  
ip̄ius nesciens qd̄ factū fuerat inuēit.  
Dixit autē ei petrus Dic michi mi-  
lier si tanti agrū vendidisti. At illa  
dixit. Etiam tāti. Petrus autē ad eā  
Quid utiq̄ cōuenit vos tēptare spm̄  
dñi. Ecce pedes eoz qui sepelierūt  
vnu tuū ad ostiū: et efferēt te. Et  
cōfestim cecidit ante pedes eius: et  
exsp̄rauit. Intrātes autē iuuenēs  
inuenērūt illā mortuā: et extulerūt  
et sepelierūt ad vnu suū. Et factus  
est timor magnus in vniūsa ecclia:  
et in om̄s qui audierūt hec. **M**an-  
antē ap̄loz fiebāt signa et p̄dignia

multa in plebe: et erat vnanimi om̄s  
 in porticu salomonis Ceteros autē nemo  
 audebat cōiungere se illis: sed magni  
 ficabat eos plūs Magnis autē angela  
 tur in dño credentiu multitudo virorū  
 ac mulierū: ita vt in plateas eicerent  
 infirmos et ponerēt in lectulis et gra  
 batis: ut veniente petro saltim vbra  
 illius obubraret quēq̄ illorū: et libera  
 rentur ab infirmitatibus suis Curre  
 bat autē et multitudo vicinarū ciui  
 tati iherlm: affectes egros et vera  
 tos a sp̄itibz m̄iudis: qui curabatur  
 om̄s Exurgens autē p̄nceps sacerdotū  
 et om̄s qui cū illo erat: q̄ est heresis  
 saduceorū repleti sūt zelo: et misere  
 rit manus in ap̄los: et posuerūt  
 illos in custodia publica Angelus  
 autē dñi p̄ noctem aperiens ianuās  
 carceris et educens eos: dixit Ite et  
 stantes loq̄m̄ in tēplo plebi om̄ia  
 verba vite huius Qui cū audissent  
 intrauerūt diluculo in templū: et  
 docebāt Adueniens autē p̄nceps  
 sacerdotū et qui cū eo erat cōuoca  
 uerūt cōsiliū et om̄s seniores filiorū  
 isrl: et miserūt ad carcerē ut addu  
 cerentur Cū venisset autē m̄stri et  
 aperto carcere nō inuissent illos:  
 reuersi nūciauerūt dicētes Carcere  
 quidē inuenim̄ clausū cū om̄i dili  
 gencia et custodes stātes ad ianuās:  
 aperientes autē neminē intus inue  
 nim̄ Vt autē audierūt hos sermones  
 magistratus tēpli et p̄nceps sacer  
 dotū: ambigebāt de illis quidnam  
 fieret Adueniens autē quidā nūcia  
 uit

eis: q̄a ecce viri quos posuistis in car  
 cerem sūt in templo stātes et docētes  
 pplm Tūc abūt migratis cū m̄stris:  
 et adduxit illos sine vlla vi Timebāt  
 em̄ pplm: ne lapidaretur Et cū addux  
 issent illos: statuerūt in cōsilio Et in  
 terrogauit eos p̄nceps sacerdotū dices  
 Precipiendo p̄cepim̄ vobis ne doce  
 retis in noīe isto: et ecce replestis  
 iherlm doctrina v̄ra: et vultis inducere  
 sup nos sanguinē hoīs istius Rēdes  
 autē petrus et ap̄li dixerūt Obedire  
 oportet deo magis q̄ hoībz Deus p̄m  
 morū suscitauit ihesū: quē vos intere  
 m̄stris suspendētes in ligno Hinc  
 deus p̄ncipem ac saluatore exalta  
 uit dextera sua: ad danda peniten  
 tiam isrl in remissione peccorū Et  
 nos sum̄ testes horū verborū: et sp̄s  
 sc̄us quē dedit deus oībus obedienti  
 bus sibi Hec cū audissent dissembā  
 tur: et cogitabāt m̄ficere illos Sur  
 gens autē quidā in cōsilio phariseus  
 noīe gamaliel legis doctor honora  
 bilis vir vniuersē plebi: iussit foras  
 ad breue hoīes fieri Dixitq̄ ad illos  
 Viri isrlite attendite vobis sup hoī  
 bus istis: quid acturi sitis Ante  
 hos em̄ dies extitit theodas magus  
 dicens se aliquē magnū: cui cōsen  
 sit numerus virorū circiter quadrim  
 gentorū Qui occisus est et om̄s qui  
 cūq̄ credebat ei dissipati sūt: et  
 redactus est ad nichilū Post hūc  
 extitit iudas galileus in diebus  
 p̄fessionis: et auertit populū post  
 se: et ip̄e perit et quotq̄ cōfesse  
 rit



ei dispersi sunt Et nunc itaque dico vobis:  
discedite ab hominibus istis et sinite illos:  
quoniam si est ex hominibus consilium hoc aut  
opus dissoluetur: si vero ex deo est  
non poteritis illud dissolvere: ne forte  
et deo repugnare invemiamus. Consen-  
serunt autem illi: et convocantes apostolos  
cessis denuntiaverunt ne omnino loquerentur  
in nomine ihesu: et dimiserunt eos. Et  
illi quidem ibant gaudentes a conspectu  
consilii: quoniam digni habiti sunt pro nomine  
ihesu contumeliam pati. Omni autem  
die in templo et circa domos non cessa-  
bant docentes: et euangelizantes christum  
in diebus autem **Cap. vi.** **In ihesu.**  
illis crescente numero discipulorum.  
factum est mirum in grecorum aduersum  
hebreos: eo quod despicerentur in ministerio  
cotidiano vidue eorum. Convocantes  
autem duodecim multitudinem discipu-  
lorum: dixerunt Non est equum nos de-  
clinare verbum dei: et ministrare mensis.  
Considerate ergo fratres viros ex vobis  
boni testimonii septem: plenos spiritu sancto  
et sapientia: quos constituamus super hoc  
opus. Nos vero orationi et ministerio  
verbi instantes erimus. Et placuit ser-  
mo coram omni multitudine. Et elegerunt  
stephanum virum plenum fide et spiritu sancto  
et philippum et procorum mychanorem  
et timonem et parmeniam et nicolaum  
aduenam antiochenum. Hos statuerunt  
ante conspectum apostolorum: et orantes im-  
posuerunt illis manus. Et verbum domini  
crescebat: et multiplicabatur numerus  
meus discipulorum in iherosolymis valde.  
Multa etiam turba sacerdotum obediebat

fidei. Stephanus autem plenus gratia  
et fortitudine faciebat prodigia et signa  
magna in populo. Surrexerunt autem quidam  
de synagoga que appellabatur liberti-  
norum et cyrenensium et alexandrinorum et  
eorum qui erant a cilicia et asyria: disputa-  
tes cum stephano. Et non poterant resistere  
sapientie et spiritui qui loquebatur. Tunc sub-  
miserunt viros qui dicerent se audisse  
eum dicente verba blasphemie in moysen  
et deum. Convenerunt itaque plebem  
et seniores et scribas: et circumvenerunt  
eum et adduxerunt in consilium:  
et statuerunt falsos testes dicentes. Homo  
iste non cessat loqui verba blasphemie  
aduersum locum sanctum et legem. Audiuimus  
enim eum dicente: quoniam ihesus nazarenus  
hic destruet locum istum: et mutabit  
traditiones quas tradidit nobis  
moyses. Et intuentes in eum omnes qui  
sedebant in consilio: viderunt faciem eius  
tamquam faciem angelus. Dixit autem princeps  
sacerdotum. Si hec ita se habet. Qui autem  
vir fratres et pres. **Cap. vii.**  
**Quandite Deus glorie apparuit**  
patri nostro abraham cum esset in mesopota-  
mia postquam moraretur in charran:  
et dixit ad illum. Exi de terra tua et de  
cognatione tua: et veni in terram  
quam monstravero tibi. Tunc exiit de  
terra chaldeorum: et habitavit in char-  
ran. Et inde postquam mortuus est pater  
eius transtulit illum in terram istam: in  
qua nunc vos habitatis. Et non dedit  
illi hereditatem in ea: nec passum pedis:  
sed permisit illi dare eam in possessione  
nem et semini eius post ipsum cum non

habet filium Locutus est autē ei deus quā  
 erit semen eius accola in terra aliena et  
 seruituti eos subiciet: et male tracta-  
 bunt eos ānis quadringentis Et gentē  
 cui seruerint iudicabo ego dicit dñs  
 Et post hec exhibuit: et seruiet michi in loco  
 isto Et dedit illi testamentū circūcisionis  
 et sic genuit ysaac et circūcidit eū die  
 octauo: et ysaac iacob. et iacob duode-  
 cim priarctas Et priarcthe emulātes:  
 ioseph vendiderūt in egyptū Et erat  
 deus cū eo: et eripuit eū ex oībus  
 tribulatioibz suis: et dedit ei grāciā  
 et sapiām in cōspectu pharaonis  
 regis egypti: et cōstituit eū ppositū  
 sup egyptū: et sup omēm domū suā  
 Venit autē fames in vniūsa egyptū  
 et chanaan et tribulatio magna: et  
 nō inueniebāt cibos p̄cēs nr̄i Cū  
 audisset autē iacob esse frumentū  
 in egypto misit p̄cēs nr̄os p̄mū: et  
 in sc̄do cognitus est ioseph a fr̄ibus  
 suis: et manifestati sunt pharom genis  
 eius Mittens autē ioseph accesserunt  
 iacob p̄rem suū et oēm cognationē:  
 in aiabus septuaginta q̄ngz Et desce-  
 dit iacob in egyptū: et defunctus est  
 ip̄e et p̄cēs nr̄i et trāslati sūt in sy-  
 chem: et positi in sepulchro qd̄ emit  
 abrahā p̄rio argenti a filiis emor  
 filis sychem Cū appropinquaret  
 autē tēpus remissionis quā cō-  
 fessus est deus abrahe creuit p̄plus  
 et multiplicatus est in egypto:  
 quoad usq̄ alius rex surrexit in  
 egypto qui nō sciebat ioseph Hic  
 circūuēniens genis nr̄i: afflixit

p̄cēs nr̄os: ut exponeret infates suos  
 ne viuificaretur. Eodē t̄p̄e natus est  
 moyses: et fuit gratus deo Qui mi-  
 tritus est tribus mensibz in domo  
 p̄ris sui Exposito autē illo susculit  
 illū filia pharaonis: et enutriuit eū  
 sibi in filiū Et eruditus est moyses  
 oī sapia egyptiorū: et erat potens in  
 verbis et in opibz suis Cū autem  
 implectur ei q̄draginta ānoz tempus:  
 astēdit in cor eius vt visitaret fr̄es  
 suos filios isrl̄ Et cū vidisset quēdā  
 iniuriā patientē iudicauit illū: et  
 fecit vltionē ei qui iniuriā sustine-  
 bat percussio egyptio Estimabat autē  
 intelligere fr̄es: qm̄ deus p̄ manus  
 ip̄ius daret salutē illis At illi non  
 intellexerūt Sequenti vero die appa-  
 ruit illis litigatibus: et recōsiliabat  
 eos in pace dicens Viri fr̄es estis: ut  
 quid nocetis alterutri Qui autem  
 iniuriā faciebat primo suo: reppu-  
 lit eū dicens Quis te cōstituit p̄ncipē  
 et iudicē sup nos Nūqd̄ interficē me  
 tu vis quēadmodū interfecisti heri  
 egyptiū: fugit autē moyses in v̄bo  
 isto: et factus est aduena in terra  
 madian: vbi generauit duos filios  
 Et expletis ānis q̄draginta: apparuit  
 illi in deserto motis s̄rna angelus in  
 igne flāme rubi Moyses autē vidēs:  
 ammiratus est visū Et accēdēt illi vt  
 cōsideraret: facta est ad eū vox dñi di-  
 tens Ego sū deus p̄m̄ tuorū: deus abra-  
 ham deus ysaac et deus iacob Tremē  
 factus autē moyses: nō audebat con-  
 fidere Dixit autē illi deus Solue

**T.** calciamentū pedū tuorū: locus em̄ in  
quo stas terra sc̄a est. Videns vidi af-  
lictionē ppli mei qui est in egypto: et  
gemitū eorū audiui: et descēdi liberare  
eos. Et nūc veni: et mittā te in egyptū.  
**H**ūc moysen quē negauerūt dicētes.  
quis te cōstituit p̄ncipē et iudicem  
sup̄ nos: hūc deus p̄ncipē et redēp-  
torem misit cū manu āgeli qui ap-  
paruit illi in rubo. **H**ic eduxit illos  
faciens p̄digia et signa in t̄ra egypti  
et in rubro mari: et in deserto.  
ānis quadragita. **H**ic est moyses:  
qui dixit filiis isrl̄. **P**phetā vobis  
suscitabit deus de fr̄ibus v̄ris tāq̄  
me: ipsū audietis. **H**ic est qui fuit  
in eccl̄a in solitudine cū angelo  
qui loq̄batur ei in mōte syua et cū  
p̄ribz m̄ris: qui accepit verba vite  
dare nobis. **C**ui noluerūt obedire  
p̄res m̄ri: sed repulerūt eū: et  
aversi sūt cordibus suis in egyptū.  
dicētes ad aaron. **F**ac nobis deos  
qui p̄cedant nos: moysi em̄ hūc  
qui eduxit nos de t̄ra egypti nesci-  
mus quid factū sit ei. **E**t vitulum  
fecerūt in illis diebus et obtulerūt  
hostiā simulachro: et letabātur in  
opibus manū suarū. **C**onvertit autē  
deus et tradidit eos seruire im̄bitie  
celi: sicut scriptū est in libro p̄phetarū.  
**N**ūquid victimas et hostias obtu-  
listi michi ānis quadragita in deserto  
domo isrl̄? **E**t suscepistis tabernaculū  
moloche et sidus dei m̄ri rempham.  
figuras quas fecistis adorare eas:  
et trāsserā vos in babilonē. **T**abna-  
culū

testimoniū fuit cū p̄ribz m̄ris in deser-  
to: sicut disposuit deus loquēs ad moy-  
sen. ut faceret illud sc̄dm̄ formā quā  
viderat. **Q**uod et introduxerūt susci-  
pientes p̄res m̄ri cū ihesu in posses-  
sionē gentiū quas expulit deus a  
facie p̄rim̄ m̄roz: vsq̄ in diebz dauid.  
qui inuenit gr̄iā ante deū: et peccat  
ut inueniret tabernaculū deo iacob.

**S**alomon autē edificauit illi domū:  
sed nō excelsus in manufactis habitat  
sicut p̄pheta dicit. **C**elū michi sedes est:  
terra autē scabellū pedū meorū. **Q**uā  
domū edificabitis michi dicit d̄ns:  
aut quis locus requietionis mee  
est? **N**ōne manus mea fecit herōia.  
**D**ura ceruice et incircūcisi cordi-  
bus et auribus: vos sc̄p̄ sp̄i sc̄o  
resististis: sicut p̄res v̄ri et vos. **Q**uē  
p̄phetarū nō sūt p̄secuti p̄res v̄ri:  
**E**t occiderūt eos qui p̄nūciabant de  
aduentu iusti: cuius vos nūc p̄dito-  
res et homicidē fuistis: qui acce-  
pistis legē in dispositione āgelorū:  
et nō custodistis. **A**udientes autē her-  
disscabātur cordibz suis: et stride-  
bant dentibus in eū. **C**ū autē esset  
plenus sp̄i sc̄o: intendens in celū  
vidit gloriā dei. et ihesū stantē a  
dextris v̄tutis dei: et ait. **E**cce vido  
celos apertos: et filiū hōis a dextris  
stantē v̄tutis dei. **E**xclamātes autē  
voce magna. cōtinuerūt aures  
suas: et impetū fecerūt vnanimi-  
ter in eū: et eicientes eū extra ciui-  
tate lapidabāt. **E**t testes deposuerūt  
vestimēta sua secus pedes adolescētis

qui vocabatur saulus. Et lapidabat  
stephanū: inuocante et dicente Dñe  
ihesu: suscipe spm meū. Positis autē  
genuibus: clamauit voce magna dices  
Dñe ne statuas illis hoc pctm. Et cū  
hoc dixisset: obdormiuit in dño. **Cap<sup>m</sup>**  
**S**aulus autē erat **Octauū**  
consentiens neci eius. facta  
est autē in illa die persecutio magna  
in ecclia que erat iherusolimis:  
et om̄s dispersi sūt p̄ regiones iudee et  
samarie preter aplos. Curauerūt autē  
stephanū viri timorati: et fecerunt  
placētū magnū sup̄ eū. Saulus  
autē deuastabat eccliam p̄ domos  
intrans: et trahēs viros ac mulieres  
tradebat in custodia. Igitur qui dissi  
si erat: p̄trāsibat euangelizates v̄bū  
dei. **Philippus** autē descendens in  
ciuitatē samarie: p̄dicabat illis  
xpm. Intendebāt autē turbe hñs  
que a philippo dicebātur: vnam  
inter audientes et videtes signa  
que faciebat. Multi em̄ eorū qui ha  
bebāt sp̄s im̄dos: clamantes  
voce magna exhibāt. Multi autem  
palitici et claudi curati sūt. factū  
est ergo magnū gaudiū in illa ciui  
tate. **Vir** autē quidā noīe symon  
qui ante fuerat in ciuitate magnus  
seducens gentē samarie dicens se  
esse aliquē magnū: cui ausculta  
bāt om̄s a n̄mo usq; ad maximū  
dicētes. hic est vn̄tus dei q̄ vocatur  
magna. Attendebāt autē eū p̄t  
q̄ multo tempore magicis suis  
dementasset eos. Cū vero credidiss̄

sent philippo euangelizati de reg  
no dei et noīe ihesu xpi. baptiza  
batur vñq; ac mulieres. **Tūc** symō  
et ip̄e credidit: et cū baptisatus eēt  
adherebat philippo. Videns etiam  
signa et vtutes maximas fieri:  
stupens admirabatur. Cū autē  
audisset apli qui erāt iherusolis  
q̄a recepisset samaria verbū dei:  
miserūt ad eos petrū et iohāne.  
Cui cū venisset: orauerūt p̄ ip̄s  
vt acciperet spm scm̄. **Non** dū em̄  
in quēq; illoꝝ venerat: sed bapti  
sati tm̄ erāt in noīe dñi ihesu. **Tūc**  
ip̄onebāt manus sup̄ illos: et acci  
piebāt spm scm̄. Cū audisset autē  
symō quia p̄ ip̄ositionē manus  
aplorū daretur sp̄s st̄s: obtulit  
eis pecuniā dicens. Date et michi  
hāc ptātem: ut cuiuscūq; ip̄osuerō  
manus accipiat spm scm̄. **Petrus**  
autē dixit ad eū. Pecunia tuaterū  
sit in p̄ditionē: qm̄ donū dei exi  
masti pecunia possideri. **Nō** est  
tibi pars neq; sortis in sermone isto.  
Cor em̄ tuū non est rectū corā deo.  
**Penitentiā** itaq; age ab hac neq;  
cia tua: et roga deū si forte remit  
tatur tibi hec cogitatio cordis tui.  
**In** felle em̄ amaritudis et obli  
gatione inq̄tatis. video te esse.  
**Respondens** autē symō dixit. Pre  
cāam vos pro me ad dñm: ut ni  
chil veiat sup̄ me horū q̄ dixistis.  
**Et** illi quidē testificati et locuti  
verbū dñi. redibāt iherusolimā:  
et multis regionib; samaritanorū

**T.**

euangelizabat Angelus autē dñi locutus est ad philippū dicens Surge et vade cōtra meridiā ad viam que descendit ab ihrlm in gazam: hec est deserta Et surgens abiit Et ecce vir ethiops eunuchus potes cāda- cis regine ethiopū qui erat super omēs gazas eius venerat adorare in ihrlm: et reuertebatur sedes sup currū suū. legensq; ysaiā ppheta Dicit autē spūs philippo Accede et adiunge te ad currū istū Accur-rens autē philippus. audiuit eū legentē ysaiā ppheta: et dixit Putas ne intelligis que legis? Qui ait Et quomō possū: si nō aliq̄s ostenderit michi Rogauitq; philippū vt ascēderet: et sederet secū Locus autem scripture quā legebat. erat hic Tāq; ovis ad occisionē ductus est: et sicut agnus corā tondēte et sine voce sic nō aperuit os suū In hūilitate iudicū eius sublatū est Generatiōne illius q̄s enarrabit: Qm̄ tollitur de terra vita eius Rūdens autē eunuchus philippo dixit Obsecro te de quo ppheta dicit hoc. de se an de alio aliquo? Aperiens autem philippus. os suū et incipiens ab scriptura ista: euangelizauit illi ihesū Et dū irent p viā: venerūt ad quādam aquā Et ait eunuchus Ecce aqua: quis me phibet baptizari Dicit autē philippus Si credis ex toto corde licet Et rūdens ait Credo dei filiū esse ihesū xpm Et iussit stare currū Et

descenderūt vterq; in aquā philippus et eunuchus: et baptizauit eū. Cū autē ascēdisset de aqua: spūs dñi rapuit philippū: et amplius nō vidit eū eunuchus Ibat em̄ p viam suā gaudens Philippus autē inuentus est in azoto: et p̄trāsicens euangelizauit ciuitatibus cūctis. donec veniret cesarēā. **S**aulus adhuc **caplm̄ ix.** sp̄rans minarū et cedis vni discipulos dñi: accessit ad primicipē sacerdotū. et petiit ab eo epistolab in damascū ad synagogas: ut si quos inuenisset huius vic viros ac ml̄eres. vinctos p̄duceret ihrlm Et cū iter faceret. contigit ut appropinq̄ret damasco Et subito circumfulsit eū lux de celo: et cades in terrā audiuit vocē dicentem sibi Saule saule: qd̄ me p̄sequeris? Qui dixit Quis es dñe? Et ille Ego sū ihesus nazareus: que tu p̄sequeris Durū est tibi cōtra stimulū recalcitrare Et tremens et stupēs dixit Dñe: qd̄ me vis facē? Et dñs ad eū Surge et ingredere ciuitatē: et dicetur tibi qd̄ te oporteat facē Viri autē illi qui comitabatur: cū eo stabāt stupefacti: audietes quidē vocē: neminē autē videtes Surrexit autē saulus de terra: aptisq; oculis nichil videbat Ad manus autē illū trahebentes: introduxerūt damascū Et erat tribus diebus nō videns: et nō māducauit neq; bibit Erat

autē quidā discipulus damasci: noīe  
 anamas Et dixit ad illū in visu dñs.  
**A**nama At ille ait Ecce ego dñe Et dñs  
 ad eū Surge: vade in vicū q̄ vocatur  
 rectus: et quere in domū iude saulu  
 noīe tharsense Ecce em̄ orat Et vidit  
 vñū anamā noīe introentem et ip̄o  
 nentē sibi manus: ut visu recipiat  
**R**ndit autē anamas Dñe audiui a  
 multis de vno hoc quāta mala fecerūt  
 fr̄is tuis in iherl̄m: et h̄c habet ptatē  
 a p̄ncipibꝯ sacerdotū. alligandōm̄ q̄  
 nuocat nomē tuū Dixit autē ad illū  
 dñs Vade: qm̄ vas electōis michi est  
 iste: ut portet nomē meū corā gētibꝯ  
 et regibus et filiis isrl̄ Ego em̄ osten  
 dam illi: quāta oporteat eū p̄ noīe  
 meo pati Et abiit anamas et intro  
 iuit domū: et ip̄onens ei manus dixit  
**S**aule frater: dñs ihesus misit me qui  
 apparuit tibi in via qua venias: ut  
 videas et implearis sp̄u s̄cō Et cōfess̄  
 ceciderūt ab oculis eius tāq̄ squame:  
 et visu recepit Et surgēs baptizatus  
 est Et cū accepisset cibū. cōfortatus  
 est fuit autē cū discipulis qui erāt  
 damasci: p̄ aliquot dies Et cōtinuo  
 ingressus in synagogas pdicabat  
 ihesū: qm̄ hic est filius dei Stupebāt  
 autē om̄s qui eū audiebāt: et dicebāt  
 Nōne hic est qui expugnabat in iherl̄m  
 eos qui nuocant nomē istud? Et h̄c  
 ad hoc venit: ut victos illos duceret  
 ad p̄ncipes sacerdotū Saulus autē  
 magis cōualestebat: et cōfidebat  
 iudeos qui habitabāt damasci. affirmās  
 qm̄ hic est x̄ps Cū impleretur autē

dies multi: cōsiliū fecerūt inderi ut eū  
 m̄ficeret Note autē facte sūt saulo  
 insidie eorū Custodiebāt autē et portas  
 die ac nocte: ut eū m̄ficeret Accipi  
 entes autē eū discipuli nocte: per  
 murū demiserūt eū: submittentes in  
 sporta Cū autē venisset in iherl̄m tēp̄  
 tavit se iungē discipulis: et om̄stine  
 bāt eū: nō credētes qd̄ eēt discipulꝯ  
**B**arnabas autē apprehensū eū duxit  
 ad ap̄los: et narrauit illis quomō  
 in via vidisset dñm. et q̄ locutus est  
 ei: et quomō in damasco fiducialiter  
 egerit in noīe ihesu Et erat cū illis  
 intrans et exiens in iherl̄m: et fidu  
 cialiter agens in noīe dñi loq̄batur  
 quoq̄ gentibꝯ. et disputabat cū gre  
 cis Illi autē q̄rebat occidē eū Qd̄ cū  
 cognouisset fr̄es: deduxerūt eū cesa  
 ream: et dimiserūt tharsū **E**clia  
 quidē p̄ totā iudeā et galilea et sama  
 riam habebat pacē: et edificabatur  
 ambulās in timore dñi: et cōsolatioe  
 sp̄us s̄c̄i replebatur factū est autē  
 ut petrus dñi trāsiret vniuersos. deue  
 nit ad sc̄os qui habitabāt lide **I**n  
 uenit autē ibi hoīem quēdā nomine  
 enea ab annis octo iacentē in grabato:  
 qui erat paliticus Et ait illi petrus  
 Enea. sanet te dñs ihesus x̄ps Surge  
 et sterne tibi Et cōtinuo surrexit:  
 et viderūt illū om̄s qui habitabāt  
 lide et saronē Qui cōfisi sūt ad dñm  
**I**n ioype autē sūt quēdā discipula  
 noīe thabitoē. q̄ m̄ptata dicitur dor  
 cas Hec erat plena opibꝯ bonis:  
 et eleosimis quas faciebat factū est

autē in diebꝫ illis: ut infirmata more  
retur. Quā cū lauissent: posuerūt  
eam in tenaculo. Cū autē ꝑꝑe esset  
lidda ab ioppe: discipuli audientes  
q̄a petrus esset in ea: miserunt  
duos vnos ad eū: rogātes ne pigri-  
teris venire vsqꝫ ad nos. Exurgēs  
autē petrus: venit cū illis. Et cū  
aduēssēt duxerūt illū in genati-  
lū: et circūsteterūt eū om̄s ~~fletus~~  
vidue fletēs: et ostēdebāt ei tuni-  
cas et vestes quas faciebat illis  
doras. Eiectis autē oibꝫ foras:  
petrus ponens genua orauit. Et  
cōuersus ad corpus dixit. Tabita:  
surge. At illa aperuit oculos: et  
visō petro resedit. Dans autē illi  
manū: erexit eam. Et cū vocasset  
scōs ac viduas: assignauit eam  
vniū. Notū autē factū est ꝑ vni-  
uersā ioppen: et crederūt multi  
in dño. Factū est autē ut dies mul-  
tos moraretur in ioppe: apud sy-  
monē quēdā coriariū. *Caplin x<sup>m</sup>*

*H.*  
**Q**uā autē quidā erat in cesa-  
rea noīe cornelius centurio  
cohortis q̄ dicitur: italica religiosus  
ac timens deū cū om̄i domo sua:  
faciens elemosinas multas plebi:  
et deꝑrans deū semp: vidit in visu  
māifeste q̄si hora nona diei angelū  
dei introeūtem ad se et dicentē sibi  
Corneli. At ille intuens in eū: timore  
correptus dixit. Quis es dñe? Dixit  
autē illi. Orationes tue et eleōsme  
tue ascenderūt in mēōriam in con-  
spectu dei. Et nūc mitte vnos in

ioppen: et accēsi symonē quēdam qui  
cognōiatur petrus. Hic hospitatur  
apud symonē quēdā coriariū: cuius  
est domus iuxta mare. Hic dicit  
sibi quid te oporteat facē. Et cū  
discessisset: angelus qui loquitur  
ei: vocauit duos domesticos suos et  
milite metuente dñm ex hñs qui  
illi parebat. Quibus cū narrasset  
oīa: misit illos in ioppen. Postera  
autē die iter illis facientibꝫ appo-  
p̄mquātibꝫ ciuitati: ascendit pe-  
trus ut oraret c̄ra horā sextam.  
Et cū esuriret: voluit gustare.  
Paratibus autē eis: cecidit sup  
eū mētis excessus: et vidit celū  
apertū: et descendēs vas quoddā lin-  
theū magnū q̄tuor litris submitti  
de celo in terrā: in quo erāt om̄ia  
quadripedia terre et serpenia et  
volatilia celi. Et facta est vox ad  
eū. Surge petre: occide et mādu-  
ta. At autē petrus. Absit dñe: q̄  
nūqꝫ māduram cōmune et imū-  
dū. Et vox iterū sc̄do ad eū: Que-  
deus purificauit tu ne cōmune  
dixeris. Hoc autē factū est ꝑ ter:  
et statim receptū est vas in celū.  
Et dū intra se hestitaret petrus  
quidnā esset visio quā vidisset  
ecce vni qui missi erāt a cornelio  
ingrentes domū asiterūt ad ia-  
nuā. Et cū vocassent: interroga-  
bāt si symō qui cognōiatur petrus  
illuc habet hospitium. Petro autē  
cogitate de visione: dixit spūs ei.  
Ecce vni tres querūt te. Surge

itaq; et descende et vade cum eis nichil  
dubitans: quia ego inisi illos. **D**escen-  
dens autem petrus ad vobis dixit  
**E**cce ego sum quem queritis. **Q**ue causa  
est propter quam venistis. **Q**ui dixerunt  
**C**ornelius centurio vir iustus et  
timens deum et testimonium bonum ha-  
bens ab universa gente iudeorum respo-  
sum accepit ab angelo sancto accessisse  
te in domum suam: et audire verba  
abs te. **I**ntroduces igitur eos rece-  
pit hospitio. **S**equenti autem die surgens  
perfectus est cum eis: et quidam ex fratribus  
ab ioppe comitati sunt eum. **A**ltera autem  
die intravit cesaream. **C**ornelius vero  
expectabat illos: convocatis cognatis  
suis et necessariis amicis. **E**t factum  
est cum introisset petrus: obviavit ei  
cornelius prociens ad pedes eius  
adoravit. **P**etrus vero levavit eum di-  
cens. **S**urge: et ego ipse homo sum. **E**t  
loquens cum illo intravit: et invenit  
multos qui conerant. **D**ixitque ad il-  
los. **V**os scitis quomodo abhorati estis  
sicut viro iudeo coniungi aut accedere ad  
alienigenam: sed michi ostendit deus  
nemine contra aut mundum dicit hominem:  
propter quod veni sine dubitatione existi-  
tus. **I**ntrogo ergo qua ob causa exer-  
sistis me. **E**t cornelius ait. **A**nudius  
quarta die usque ad hanc horam orans  
eram hora nona in domo mea: et ecce  
vir stetit ante me in veste candida: et  
ait. **C**orneli exaudita est oratio tua: et  
electio tue commemorate sunt in con-  
spectu dei. **M**itte ergo in ioppen et  
accersis symonem qui cognovisti petrum:

hic hospitatur in domo symonis coria-  
ri in iuxta mare. **C**onfestim inisi ad te:  
et tu benefecisti veniendo. **N**unc ergo  
omnes nos assumo in conspectu tuo:  
audire omnia quecumque precepta sunt tibi  
a domino. **A**periens autem petrus os  
suum dixit. **I**n veritate conperi quomodo  
non est personarum acceptor deus: sed in  
omni gente qui timet eum et operatur  
iustitiam acceptus est illi. **V**erbum  
inisi deus filius israhel: annuncians  
pacem per iesum christum. **H**ic est omnidies  
**V**os scitis quod factum est verbum per om-  
niversam iudeam. **I**ncipiens enim a gali-  
lea post baptismum quod predicavit io-  
hanes iesum a nazareth quomodo  
vixit cum deo spiritu sancto et virtute:  
qui pertransiit benefaciendo et sanando  
omnes oppressos a diabolo: quomodo deus  
erat cum illo. **E**t nos testes sumus omnium  
que fecit in regione iudeorum et iherusalem:  
que occiderunt susceperunt in ligno.  
**H**ic deus suscitavit tertia die: et  
dedit eum manifestum fieri non omni populo  
sed testibus preordinatis a deo: nobis  
qui manducavimus et bibimus cum illo  
postquam resurrexit a mortuis. **E**t pre-  
cepit nobis predicare populo et testificari:  
quia ipse est qui constitutus est a deo in  
dex vivorum et mortuorum. **H**ic omnes  
prophete testimonium prehibent: remissio-  
ne peccatorum accipe per nomen eius omnes  
qui credunt in eum. **A**d huc loquente  
petro verba hec: cecidit spiritus sanctus  
super omnes qui audiebant verbum. **E**t  
obstupuerunt ex circumcissione fideles  
qui venerant cum petro: quia et in



nationes gratia sp̄s s̄c̄i effusa est. Au-  
diebat em̄ illos loquentes linguis: et  
magnificantes deū. Tūc respōdit petrus  
Aliquid aquā quib̄ prohibere potest  
ut nō baptizentur hī qui sp̄m s̄c̄m  
acceperūt sicut et nos. Et iussit eos  
baptizari in nōie d̄ni ihesu xp̄i. Tūc  
rogauerūt eū: ut maneret apud  
eos aliquot diebus. **Capitulum xii.**  
**A**udierūt autē ap̄li et fr̄es  
qui erāt in iudea: qm̄ et  
gentes receperūt verbū dei. Cū ascē-  
disset autē petrus iherusolimā discip-  
tabat ad iudeos illū qui erāt ex circūci-  
sione dicētes. Quare introisti ad viros  
ip̄ociū habētes: et mādurasti cū illis.  
Incipiens autē petrus exponēbat  
illis ordīe dicens. Ego erā in ciuita-  
te ioppe orans: et vidi in excessu mē-  
tis visionē descendēs vas quoddam  
velut linteū magnū quatuor micis  
submitti de celo: et venit vsq; ad me.  
In quo intuens cōsideabā et vidi qua-  
drupedia terre et bestias et reptilia  
et volatilia celi. Audiu autē et vocē  
dicentē michi. Surge petre: occide et  
māduca. Quia autē Nequaquā dñe: q̄  
cōmune aut mūdū nūq; intrōnit  
in os meū. Rēdit autē vox s̄c̄i de celo.  
Que deus mūdauit tū ne cōe dixeris.  
Hoc autē factū est p̄ter: et recepta  
sūt oīa r̄m̄sū in celū. Et ecce viri tres  
cōfestim asciterūt in domo in qua erā:  
missi a cesarea ad me. Dixit autē sp̄s  
michi: ut irem cū eis nichil hesitans.  
Venerūt autē meū et sex fr̄es isti: et  
ingressi sumus domū viri. Stabant

autē nobis quō vidisset angelū in  
domo sua stantē et dicentē sibi. Stā-  
te in ioppen et accersi symonē qui  
cognoscitur petrus: qui loquitur  
tibi verba. in quib; saluus eris tu  
et vniūsa domus tua. Cū autē cepis-  
sem loqui: cecidit sp̄s s̄c̄s sup̄ eos.  
sicut et nos in incio. Recordatus sū  
autē verbi d̄ni sicut dicebat: iohānes  
quidē baptizauit aqua: vos autem  
baptizabim̄ sp̄u s̄c̄o. Si ergo eandē  
gr̄ia dedit illis deus sicut et nobis  
qui credidim; in d̄m̄ ihesu xp̄m̄:  
ego quib; eram qui possem prohibere  
deū. Hīs auditis tacuerūt: et glo-  
rificarunt deū dicētes. Ego et gē-  
bus deus penitentiā ad vitā dedit.  
Et illi quidē qui dissi fuerāt a  
tribulatiōe que facta fuerat sub  
stephano pambularunt vsq; ad  
phenicem et cyprū et antiochiam:  
nem̄ loquentes verbū nisi solis iudeis.  
Erāt autē quidā ex hīs cyren et  
cyrenei. Qui cū intrōisset antio-  
chia loq̄bantur ad grecos anū-  
tiantes d̄m̄ ihesu. Et erat man;us  
d̄ni cū eis: multusq; numerus  
credentiū cōuersus est ad d̄m̄.  
Veniit autē sermo ad aures ecc̄e  
que erat iherusolis sup̄ istis: et  
miserūt barnaban vsq; athiochia.  
Qui cū puemisset et vidisset  
gr̄ia dei gnūsus est: et hortaba-  
tur om̄s p̄posito cordis p̄manere  
in d̄no. q̄ erat vir bonus et plenus  
sp̄u s̄c̄o et fide. Et apposita est mil-  
ta turba d̄no. P̄fectus est autē

tharsu: ut quereꝛet saulu. Que cu in  
uenisset pduxit antiochia. Et annu  
totu couersati sut in ecclia: et docue  
runt turba multa: ita ut cognoscere  
tur p̄mu antiochie discipuli xp̄iam.  
In his aute diebo supuenerunt ab ihe  
rusolis pphete antiochia: et surgens  
vnus ex eis noie agabus significa  
bat p̄ sp̄m famem magna futuram  
in vn̄so orbe terraru: que facta est  
sub claudio. Discipuli aute prout  
quisqz habebat: p̄posuerunt in misse  
ru mittere habitantibus in iudea sin  
tribus. Qd̄ et fecerunt: mittentes ad  
seniores p̄ manus barnabe et sauli.  
**S.** **E**odem aute tpe **Caplm̄ xii.**  
Misit herodes rex manus:  
vt affligeret quosda de ecclia. Oc  
cidit aute iacobu fr̄em ioh̄anis  
gladio. Videns aute qa placeret  
iudeis: apposuit ut apprehederet et  
petru. Erant aute dies azimoz. Que  
cu apprehedisset misit in carcere:  
tradensqz q̄tuor quatermombus  
militu ad custodiendu: volens post  
pascha pducere eu p̄plo. Et petrus  
quide seruabatur in carcere: oratio  
aute fiebat sine int̄missione ab ec  
clesia ad deu pro eo. Cu aute pduc  
turus eu esset herodes: in ip̄a nocte  
erat petrus dormiens inter duos  
milites vinctus cathenis duabus:  
et custodes ante ostiu custodiebat  
carcere. Et ecce angelus d̄ni astitit:  
et lumine refulsit in habitaculo. Per  
cussosqz lateres petri: excitauit eu  
dicens. Surge velociter. Et cecidit.

cathene de manibus eius. Dixit aute  
angelus ad eu. p̄cingere: et calnia  
te caligas tuas. Et fecit sic. Et dixit  
illi. Circūda tibi vestimentu tuu:  
et sequere me. Et exiens sequebatur  
eu: et nesciebat qz rex est qd̄ fiebat  
p̄ angelu. Existimabat aute se visu  
videre. Transcētes aute primā  
et scdam custodia venerunt ad porta  
ferrea que ducit ad ciuitate: que  
vltro aperta est eis. Et exeutes  
p̄cesserunt vici vnu: et continuo  
discessit angelus ab eo. Et petrus  
ad se reuersus dixit. Iluc stio vere  
qa misit d̄ns angelu suu: et eri  
puit me de manu herodis: et de om̄  
exspectatione plebis iudeoz. Con  
sideransqz venit ad domu marie  
matris ioh̄anis qui cognoscatus  
est marcus: vbi erat multi cōgre  
gati et orates. Pulsante aute eo ad  
ostiu ianue: p̄cessit puella ad vi  
dendu noie rode. Et ut cognouit  
votē petri pre gaudio nō aperuit  
ianua: sed intro currens nūcia  
uit petru stare ante ianua. At  
illi dixerunt ad ea. Insanas. Illa  
aute affirmabat sic se habere.  
Illi aute dicebat. Angelus eius est.  
Petrus aute p̄seuerabat pulsas.  
Cu aute aperuisset ostiu: viderunt  
eu et obstupuerunt. Amuens aute  
eis manu vt taceret: narrauit  
quomō d̄ns eduxit eu de carcere.  
Dixitqz. Nūciate iacobo et fr̄ibz  
h̄er. Et egressus abūt in aliu locu.  
Facta aute die erat non parua

turbatio inter milites: quidnā factū  
esset de petro Herodes autē cū requi-  
sisset eū et nō inuenisset: inquisitione facta  
de militibus iussit eos addici. Descendensq;  
a iudea in cesareā: ibi cōmoratus est.  
Erat autē iratus tiris et sydonis.  
At illi vnāmines venerūt ad eū: et  
p̄suasō blasto qui erat sup cubiculū  
regis postulabat partē: eo qd̄ alexētur  
regiones eoz ab illo. Statuto autem  
die herodes vestitus veste regia sedit  
pro tribunali: et cōtionabatur ad  
illos: p̄plus autē acclamabat dei  
voces et nō hoīs. Confessi autē percussit  
eū angelus d̄ni. eo q nō dedisset honore  
deo: et consumptus a vermibus exspi-  
rauit. Verbū autē d̄ni crescebat: et  
multiplicabatur. Barnabas autem  
et saulus reuersi sūt ab iherusolimis  
expleto misterio: assumpto iohāne qui  
cognōiābatur marcus. **Capitulum xiiii.**  
**E**rat autē in ecclia que erat  
antiochie p̄phete et doctores:  
in quibus barnabas et symeon qui  
vocabatur iuger et lucius tyrenēsis:  
et manaen qui erat herodis tetrar-  
che collacteneus et saulus. Ministrā-  
tibus autē illis d̄no et ieiunantibus:  
dixit sp̄s sc̄us. Segregate michi  
barnaban et saulū in opus quo  
assumpsit eos. Tūc ieiunantes et orātes  
imponentesq; eis manus: dimiserūt  
illos. Et ip̄i quidē missi a sp̄u sancto  
abierūt seleuciā: et inde nauiga-  
uerūt cyprū. Et cū venisset sala-  
minam: p̄dicabat verbū dei in  
synagogis iudeoz. Habebat autē

et iohānem in misterio. Et cū pam-  
bulassent vniuersā insulā vsq; paphū:  
inuenērūt quemdā virū magū:  
p̄seudo p̄phētā iudeū. cui nomē erat  
barieū: qui erat cū p̄consule sergio  
paulo viro prudente. Hic accersitis  
barnaba et paulo: desideabat audire  
verbū dei. Resistebat autē illis elimas  
magus. sic em̄ int̄ptatur nomē eius  
querens auertere p̄consulē a fide. Sau-  
lus autē qui et paulus repletus sp̄u  
sc̄o intuens in eū dixit. O plene om̄i  
dolo et om̄i fallacia fili dyaboli in-  
imice oīs iusticie nō desinis subuer-  
tere vias d̄ni rectas. Et nūc ecce  
manus d̄ni sup te: et eris cecus nō  
videns solem vsq; ad tempus. Et con-  
festim cecidit sup eū caligo et tene-  
bre: et circūiens q̄rebat qui ei manu  
daret. Tūc protosil cū vidisset factū  
credidit: admirans sup doctrina d̄ni.  
Et cū a papho nauigasset paulus  
et qui cū eo erat: venerūt p̄gen  
pamphylie. Iohānes autē distedens  
ab eis: reuersus est iherusolimam.  
Illi autē p̄trāsentes p̄gen: venerūt  
antiochia p̄sidie. Et ingressi syna-  
goga die sabbatoz: sederūt. Post  
lectionē autē legis et p̄phetarū:  
miserūt p̄ncipes synagoge ad eos  
dicētes. Viri fr̄es: si quis est in vo-  
bis sermo exhortatiōis ad plebem:  
dicite. Surgens autē paulus et  
manū silentiū indicens ait. Viri  
israhelite et qui timetis deū: audite.  
Deus plebis isrl̄ elegit p̄res in vob̄  
et plebē exaltauit cū esset incolē

in terra egypti: et in brachio exaerso  
 eduxit eos ex ea: et p quadraginta  
 añorũ tempus mores eoz sustinuit  
 in deserto Et destruens gētes septē  
 in terra chanaan sorte distribuit  
 eis terrā eoz q̄si post quadringētos  
 et quinquaginta años Et post hec  
 dedit iudices vsq; ad samuel pphētā:  
 et exinde postulauerūt regē: et  
 dedit illis deus saul filiū cys virū  
 de tribu benyamin añis q̄dragita.  
 Et amoto illo suscitauit illis dauid  
 regem: cui et testiōmũ phibens  
 dixit **I**uicem dauid filiū yesse virū  
 scdm cor meū: qui faciet om̄s vo-  
 lūtates meas **H**uius deus ex semine  
 scdm p̄missione eduxit isrl' salua-  
 torem ihesū: p̄dicante iohāne āte  
 faciem eius baptisimū penitencie  
 om̄i p̄plo isrl' **C**ũ implezet autē  
 iohānes cursū suū: dicebat **Q**uē  
 me arbitram̄ esse non sũ ego:  
 sed ecce venit post me: cuius nō sũ  
 dignus calciamēta pedũ soluere  
**V**iri fr̄es filii generis abraham:  
 et qui in vobis timēt deũ: vobis  
 verbũ salutis huius missũ est **Q**ui  
 em̄ habitabat iherl'm et p̄ncipes  
 eius hũc ignorātes et voces p̄phe-  
 tarũ que p̄ om̄e sabbatũ leguntur:  
 iudicātes impleuerūt **E**t nullā  
 causa inuenientes in eũ:  
 pecierūt a pylato in int'ficeret  
 eũ **C**ũq; consumasset oĩa que  
 de eo scripta erant: deponētes eũ  
 de ligno posuerūt eũ in moni-  
 mento **D**eus vero suscitauit eũ

a mortuis tertia die **Q**ui visus  
 est p̄ dies multos hinc qui simul  
 ascenderūt cũ eo de galilea in  
 iherl'm qui vsq; nũc sũ testes  
 eius ad plebe **E**t nos vobis an-  
 nũciamus eam que ad patres  
 m̄os remissio facta est: qm̄ hãc  
 deus adimpleuit filiis vris: re-  
 suscitans ihesū: sicut et in psal-  
 mo sc̄do scriptũ est **F**ilius meus  
 es tu: ego hodie genui te **Q**uod  
 autē suscitauerit eũ a mortuis  
 amplius nō reuersurũ in corrup-  
 tione: ita dixit **Q**uia dato vobis  
 sc̄a dauid fidelia **I**ocoz et alias  
 dicit **N**on dabis sc̄m tuũ videre  
 corruptione **D**auid em̄ in sua  
 generatioe cũ ammississet vo-  
 lūtati dei dormiuit: et appositus  
 est ad p̄res suos: et vidit corrup-  
 tione **Q**uē vero deus suscitauit:  
 nō vidit corruptione **N**otũ igitur  
 sit vobis viri fr̄es: qz p̄ hunc  
 vobis remissio p̄toz annũciatur:  
 ab om̄ibus quib; nō potuistis in  
 lege moysi iustificari **I**n hoc ois  
 qui credit iustificatur **V**idete ergo  
 ne signemur vobis qd̄ dictũ est  
 in p̄phetis **V**idete contēptores et  
 ammiram̄ et disp̄d̄m̄: quia opus  
 operoz ego in diebus v̄ris: opus  
 qd̄ nō credetis. si q̄s enarrauerit  
 vobis **E**uentibus autē illis: roga-  
 bāt ut sequēti sabbato loq̄rentur  
 sibi verba hec **C**ũq; dimissa esset  
 synagoga: secuti sũt multi iudeoz  
 et colentiũ deũ aduenar paulũ

et barnabam Qui loquentes suade-  
 rant eis: ut permaneret in gratia  
 dei Sequenti vero sabbato pene  
 vniuersa ciuitas conuenit audire  
 verbu dei Videntes autē turbas  
 iudei repleti sūt zelo: et contradice-  
 bāt hīs que a paulo dicebantur  
 blasphemātes Tūc constantes pau-  
 lus et barnabas dixerūt Vobis oportet  
 p̄m̄ loqui p̄m̄ verbū dei: sed qm̄  
 reppulistis illud et indignos  
 vos iudicastis eterne vite: ecce con-  
 uertimur ad gentes Sic em̄ p̄cepit  
 nobis dñs Posui te in lumē genti-  
 bus: ut sis in salutē usq; ad extre-  
 mū terre Audientes autē gentes  
 gauise sūt: et glorificabāt verbū  
 dñi Et crediderūt quotquot erāt  
 p̄ordinati ad vitā eternā Dissemi-  
 nabatur autē verbū dñi p̄ vniūsa  
 regionē Iudei autē concitauerūt  
 religiosas mulieres et honestas et  
 p̄mos ciuitatis: et excitauerunt  
 p̄secutionē in paulū et barnabā:  
 et eiecerūt eos de sinibus suis At  
 illi excusso puluere pedū in eos:  
 venerūt p̄comū Discipuli quoq;  
 replebātur gaudio: et s̄m̄ s̄o.

.T.

**A**ctū est autē ca. xiiii. m.  
 p̄comū ut simul intrōnet  
 synagogā iudeoz et loq̄rentur:  
 ita ut crederet iudeoz et grecoz  
 multitudo Qui vero increduli  
 fuerūt iudei suscitauerūt et ad  
 iracūdiam excitauerūt animas  
 gentiū aduersus fr̄es Dñs autē  
 dedit cito pacē Multo igitur t̄p̄e  
 demorati sūt fiducialiter agētes

in dño: testimoniū p̄hibente verbo  
 gracie sue dante signa et p̄digia  
 fieri p̄ manus eoz Diuisa est autē  
 multitudo ciuitatis: et quidā q̄dem  
 erāt cū iudeis: quidā vero cū aplis  
 Cū autē factus eēt impet̄o gētiliū  
 et iudeoz cū p̄ncipib; suis vt  
 contumelns afficeret et lapidaret  
 eos: intelligētes cōfugerūt ad  
 ciuitates licaōnie lustram et der-  
 ben et vniuersā in circuitu regio-  
 nem: et ibi euāgelizātes erant  
 Et quidā vir in lustris infirmus  
 pedibus sedebat claudus ex vtero  
 matris sue: qui nūq; ābulauerat  
 Hic audiunt paulū loquentem  
 Qui intuitus eū et vidēs qd̄ fidē  
 haberet ut saluus fieret: dixit  
 magna voce Surge sup pedes  
 tuos rectus Et exiuit et ābula-  
 bat Turbe autē cū vidisset qd̄ fece-  
 rat paulus: leuauerūt vocē suā  
 licaōnice dicētes Dñi similes facti  
 hoībus. descenderūt ad nos Et vo-  
 cabāt barnabam iouem: paulū  
 vero mercuriū: qm̄ t̄p̄e erat dux  
 verbi Sacerdos quoq; iouis qui  
 erat ante ciuitatē tauros et coro-  
 nas ad ianuas afferēs cū populis  
 volebat sacrificare Qd̄ vbi audie-  
 rūt apli barnabas et paulus:  
 conscissis tunicis suis exilierūt  
 in turbas: clamātes et dicētes  
 Vni quid hec facitis: Et nos  
 mortales siung similes vobis  
 hoīes: ānūciātes vobis ab hīs  
 vams cōuerti ad deū vniū qui fecit

celū et terrā mare et oīa que meis  
 sūt qui in p̄teritis generatōibus  
 dimisit om̄s gētes ingredi in vias  
 suas Et quidē nō sine testimonio  
 semetip̄m reliquit benefaciens  
 de celo dans pluuias et tempora  
 fructifera: implens cibo et leticia  
 corda m̄ra Et hec dicētes. vix sēda  
 uerūt turbas. ne sibi imolarent.  
**S**up̄uenerūt autē quidā ab aīo  
 chīa et ycomio iudei: et p̄suasīs turbis  
 lapidātesq; paulū traxerūt extra ciui  
 tatē estimātes eū mortuū esse **C**irca  
 dantib; autē eū discipulis surgens  
 intrauit in ciuitatē: et postera die  
 profectus est cū barnaba in derben  
**C**ūq; euāgelizassent ciuitati illi et  
 docuissent multos: reuersi sūt līstrā  
 et ycomiū et antiochiā cōfirmātes  
 aīas discipulorū. exhortātesq; ut p̄ma  
 neret in fide: et qm̄ p̄ multas tribu  
 lationes oportet nos intrare in regnū  
 dei Et cū cōstituisent illis p̄ singulas  
 ecclesias p̄bros et orassent cū ieiunatiō  
 bus: cōmendauerūt eos dño. in quem  
 crediderūt **T**ransēntesq; p̄sydiā:  
 venerūt in pamphiliā Et loquentes  
 in pergen verbū dñi. descenderūt in  
 athaliam et inde nauigauerūt antio  
 chīa: vnde erat traditi gr̄ie dei in opus  
 qd̄ cōpleuerūt **C**ū autē venisset et cō  
 gregassent ecclesia: retulerūt quāta  
 fecisset deus cū eis. qz aperuisset gen  
 tibus ostiū fidei **M**orati sūt autē tēpus  
 nō modicū cū discipulis **Capitulum xv.**  
**E**t quidā descēdentes de iudea  
 docebāt fr̄es: qz nisi circūci  
 sam̄

scdm̄ legē moysi nō potestis saluari.  
**F**acta autē seditione nō mīna paulo  
 et barnabe aduersus illos: statuerūt  
 ut ascenderet paulus et barnabas.  
 et quidā alii ex aliis. ad ap̄los et  
 p̄bros in iherl̄m sup̄ hac q̄stione **I**lli  
 igitur deducti ab ecclia p̄trāsibant  
 phenicem et samariā. narrantes  
 cōuersationē gentiū: et faciebant  
 gaudiū magnū oībus fr̄ibus **C**ū  
 venissent iherusolimā suscepti sūt  
 ab ecclia et ab ap̄lis et senioribus:  
 ānūciantes quāta fecisset deus cū  
 illis **S**urrexerūt autē quidam de  
 heresi phāiseorū qui crediderāt dicētes:  
 quia oportet circūcūdi eos: p̄cipere  
 quoq; seruare legē moysi **C**ouene  
 rūt itaq; ap̄li et seniores videre de  
 verbo hoc **C**ū autē magna cōquisitio  
 fieret: surgens petrus dixit ad eos.  
**V**iri fr̄es vos scitis qm̄ ab antiquis  
 diebus in nobis elegit deus. per os  
 meū audire gētes verbū euāgelii  
 et credē: et qui nouit corda deus  
 testimoniū phibuit dans illis sp̄m sc̄m  
 sicut et nobis: et nichil discreuit  
 inter nos et illos fide purificās corda  
 eorū **N**ūc ergo qd̄ tēptatis deū impo  
 nere iugū sup̄ ceruicē discipulorū?  
 qd̄ neq; p̄res nr̄i neq; nos portare  
 potuim; **S**ed p̄ gr̄aciā dñi ihesu  
 credimus saluari: quēadmodū et  
 illi **T**acuit autē oīs multitudo: et  
 audiebāt barnabā et paulū nar  
 rātes quāta deus fecisset signa et  
 prodigia in gentibus p̄ eos **E**t postq̄  
 tacuerūt: r̄ndit iacobus dicens

**V**iri fr̄es audite me **S**ymō narra-  
uit quēadmodū primū deus visita-  
uit sumere ex gentibus populū  
nōi suo: et hūc cōcordat v̄ba p̄phe-  
tarū: sicut sc̄ptū est **P**ost hec re-  
uertar et edificabo tabernaculū  
dauid qd̄ decidit: et diruta eius  
reedificabo et erigā illud: ut requi-  
rant ceteri hom̄i. et om̄s gentes  
sup̄ quas inuocatū est nomen  
meū dicit dñs faciens hec **N**otū a-  
sc̄lo est dño opus suū **P**roter qd̄ ego  
iudico. nō inquietari eos qui ex  
gentibus cōuertitur ad deū: sed  
scribē ad eos ut abstineāt se a con-  
taminationibus simulachrorū et  
fornicatiōe. et suffocatis et s̄guie  
**M**oyse em̄ a tēporibz antiquis  
habet in singulis ciuitatibz q̄ eū  
predicent in synagogis: vbi p̄ om̄e  
sabbatū legitur **T**ūc placuit apl̄is  
et senioribus cū om̄i ecclia eligē  
viros ex eis: et mittere antiochia  
cū paulo et barnaba iuda et qui  
cognōiabatur barsabas et sileam  
viros p̄mos in fr̄ibus: scribētes  
p̄ manus eoz **A**pl̄i et seniores  
fr̄es h̄is qui sūt antiochie et  
sirie et cilicie fr̄ibus ex gentibz  
salutē **Q**ūm audiūmz q̄a quidā  
ex nobis exētes turbauerūt vos  
verbis euerētes aīas v̄ras quibz  
nō mandauimz: placuit nobis  
collectis in vñū eligere viros: et  
mittere ad vos cū carissimis m̄is  
barnaba et paulo hoībus qui tra-  
diderūt aīas suas pro noīe dñi m̄i

**i**hesu xpi **M**isimus ergo iudam et  
sileam: qui et ip̄i vobis verbis re-  
feret eadē **V**isū est em̄ sp̄m̄ sc̄o et  
nobis nichil ultra imponere vobis  
oneris q̄ hec necessū: ut abstine-  
atis vos ab imolaticis simulachroz  
et sanguine et suffocato et formica-  
tione: a quibus custodientes vos  
bene agetis **V**alete **I**lli igitur di-  
missi descenderūt antiochia: et cō-  
gregata multitudo me tradiderūt  
ep̄istolā **Q**uā cū legisset gausi  
sūt sup̄ cōsolatiōe **J**udas autē et  
sileas et ip̄i cū essent p̄phete verbo  
plurimo cōsolati sūt fr̄es: et con-  
firmauerūt **F**acto autē ibi tēpore  
dñmissi sūt cū pace a fr̄ibus ad  
eos qui miserāt illos **V**isū est autē  
silee ibi remanere: iudas autem  
solus abnt ihelin **P**aulus autē  
et barnabas demorobatur antio-  
chie: docētes et euāgelizātes cū  
alns pluribus verbū dñi **P**ost  
aliquot autē dies diuit ad barna-  
ban paulus **R**euerētes visitemo  
fr̄es p̄ vniūsas ciuitates in  
quibus predicauimz verbū dñi:  
quomō se habeant **B**arnabas  
autē volebat secū assumere et  
iohānem qui cognōiabatur mar-  
cus: paulus autē rogabat eū:  
ut qui discessisset ab eis de p̄p̄hi-  
lia et nō issēt cū eis in opus non  
debere recipi **F**acta est autē dissen-  
tio ita ut discederēt ab inuicem:  
et barnabas quidē assumpto mar-  
co nauigaret cyp̄m: paulus

vero electo sylea profectus est. tra-  
ditus gratie dei a fratribus pambu-  
labat autē syriam et ciliciam con-  
firmans ecclesias: p̄cipiens custo-  
dire precepta aploꝝ et seniorū.

**P**ruent autē **Caplin xvi.**  
in derben et listram Et  
ecce discipulus quidā erat ibi noīe  
thymotheus: filius mulieris vidue  
fidelis: p̄re gentili. Huic testimoniū  
reddebāt qui in listris erāt et p̄co-  
mo frēs. Huic voluit paulus serū  
proficisci: et assumens circumcidit  
eū p̄pter iudeos qui erāt in illis  
locis. Sciebāt em̄ om̄s: qđ pater  
eius gentilis esset. Cū autē p̄trā  
frēt ciuitates: tradebāt eis custo-  
dire dogmata: que erāt decreta ab  
aplis et senioribus. qui erāt iheru-  
solimis. Et ecclesie quidē cōfirmabā-  
tur fide: et habūdabat numero toti-  
die. **Transētes autē phrigiā et  
galacie regione:** uetati sūt a spū  
scō uerbū loqui in asia. Cū uenisset  
autē in sīā temptabāt ire bithi-  
niā: et nō p̄misit eos spūs ihesu.  
Cū autē p̄trāsisset in sīā desten-  
derūt troadem: et visio p̄ noctem  
paulo ostensa est. **Vir macedo qđā**  
erat stans et deprecans eū et dicens  
Transiens in macedoniā adiuua  
nos. **Vt autē visu uidit: statim**  
quesiuit p̄ficisci in macedoniā:  
certi facti qđ uocasset nos deus eūā  
gelzare eis. **Nauiantes autē troade**  
recto cursu uenim̄ samotrachiā:  
et sequeti die neapolim: et inde

philippis que est p̄ma pars macedo-  
nie ciuitas colonia. **Erasmus autē**  
in hac urbe diebus aliquot cōsisti-  
tes. **Die autē sabbatoꝝ egressi sum̄s**  
foras portā iuxta flumē: ubi uide-  
batur oratio esse. **Et sedētes loque-**  
bamur mulieribꝫ que cōuenerant.  
**Et quedā mulier noīe lidia purpu-**  
raria ciuitatis thyatrenoz colens  
deū audiuit: cuius cor aperuit dñs  
intendē hñs que dicebatur a paulo.  
**Cū autē baptizata esset et domigenis:**  
deprecata est dicens. **Si iudicasti me**  
fidelem dño esse: introite in domū me-  
am et manete. **Et coegit nos factū**  
est autē cūtibꝫ nobis ad orationē.  
puella quādā habente spm̄ phito-  
nem obuare nobis. que questū mag-  
nū prestabat dñs suis diuinādo. **Hec**  
subsecuta paulū et nos: clamabat  
dices. **Isti hoīes serui dei excelsi sūt:**  
qui annūciant uobis uiam salutis.  
**Hoc autē faciebat multis diebus.**  
**Volens autē paulus: et conuersꝫ spm̄**  
dixit. **Peripio tibi in noīe ihesu xpi**  
exire ab ea. **Et exiit eadē hora.**  
**Uidetes autē dñm eius qđ exiuit**  
spēs questus eoz: apprehēdentes paulū  
et syleam p̄duxerūt in forū ad  
p̄ncipes: et offerentes eos magistra-  
tibus dixerūt. **Hii hoīes cōturbāt ciuitate**  
nrām cū sint iudei: et annūciant  
morem quē nō licet nobis suscipere  
neqꝫ facere cū simus romani. **Et**  
cucurrit plebs aduersus eos et  
ingratus: et scissis tunicis eozū  
iusserūt eos uirgis cedi. **Et tūm**



multas plagas eis imposuissent. im-  
serunt in carcere precipientes custodi  
ut diligenter custodiret eos. Qui cum  
tale preceptum accepisset misit eos in  
interiore carcere: et pedes eorum  
firmavit ligno. **M**edia autem nocte  
paulus et silvas adorantes lauda-  
bant deum: et audiebant eos qui in  
custodia erant. Subito vero tremo-  
tus factus est magnus: ita ut  
moueretur fundamenta carceris.  
Et statim aperta sunt omnia ostia: et  
vincula soluta sunt. Exper-  
gefactus autem ~~factus~~ custos car-  
ceris et videns apertas ianuas  
carceris: euaginato gladio vole-  
bat se interficere: estinans fugisse  
vinculos. Clamavit autem paulus  
voce magna dicens: Nichil feceris  
tibi mali: universi enim hic sumus.  
Petitque lumen introgressus est: et  
tremefactus prostravit paulo et silve  
ad pedes. Et producens eos foras  
ait: Domine: quid me oportet facere  
ut salvus fiam? At illi dixerunt:  
Crede in dominum Iesum: et salvus  
eris tu et domus tua. Et locuti  
sunt ei verbum domini cum omnibus qui erant  
in domo eius. Et tollens eos eadem  
hora noctis lauit plagas eorum:  
et baptisatus est ipse et omnis domus  
eius continuo. Cumque perduxisset eos  
in domum suam: apposuit eis mensam:  
et letatus est cum omni domo sua cre-  
dens deo. Et cum dies factus esset:  
miserunt migratus lictores dicen-  
tes: Dimittite homines illos. **S**uggera  
**Q**uit

ante custos carceris verba hec paulo:  
quia miserunt magistratus ut vos  
dimittamini. **N**unc igitur exeuntes ite-  
rum in pace. Paulus autem dixit eis: Cesset  
nos publice indignatos homines  
romanos miserunt in carcere: et  
nunc occulte nos eiciunt. Non ita:  
sed veniant ipsi nos eiciant. **M**ucia  
venit autem migratibus lictores verba  
hec: timueruntque audito quod romani  
essent. Et venientes deputati sunt eos:  
et educetes illos rogabat ut egre-  
deretur de urbe. Exeuntes autem de  
carcere introierunt ad lidiam: et  
visis fratribus consolati sunt eos: et  
profecti sunt. **Capitulum xviii.**

**Q**um autem perambulassent  
amphipolim et apollonia  
venerunt thessalonicam: ubi erat  
synagoga iudeorum. Secundum consuetu-  
dinem autem paulus introiit ad eos:  
et per sabbata tria disserabat cum eis  
de scripturis: adaperiens eis et  
infirmans quia christum oportebat pati  
et resurgere a mortuis: et quia hic  
est christus Iesus. quem ego annuncio vo-  
bis. Et quidam ex eis crediderunt et  
adiuncti sunt paulo et silve: et de  
colentibus gentilibusque multitu-  
do magna. et mulieres nobiles non  
paucas. Helantes autem iudei. assu-  
mentesque de vulgo viros quosdam  
malos: et turba facta concitave-  
runt civitatem. Et assistentes domui  
iasonis: querebant eos producere in  
populum. Et cum non invenissent eos:  
traherent iasonem et quosdam fratres

ad principes ciuitatis: clamantes quoniam  
hinc sunt qui orbem concitant. et  
hic uenerunt: quos suscepit iason:  
et hinc omnes contra decreta cesaris  
faciunt regem alium dicentes esse ihesum.  
Concitantur autem plebs et princi-  
pes ciuitatis audientes hec. Et ac-  
cepta satisfactione a iasone et a ceteris:  
dimiserunt eos. Fratres uero confestim per noctem  
dimiserunt paulum et siluam in beroeam.  
Qui cum aduenissent in synagogam  
iudeorum introierunt. Hinc autem erat nobis  
liores eorum qui sunt thessalonice qui susce-  
perunt uerbum cum omni auditate cotidie  
scrutantes scripturas si hec ita se habe-  
rent. Et multi quidem crediderunt ex eis:  
et gentiliū mulierum honestarum. et uiri  
non pauci. Cui autem cognouisset in thes-  
salonica iudei quod et beroe predicatum est  
a paulo uerbum dei: uenerunt et illum  
comouentes et turbantes multitudi-  
nem. Statimque tunc paulum dimiserunt  
fratres ut iret usque ad mare: siluas autem  
et thymotheus remanserunt ibi. Qui  
autem deducebat paulum: perduxerunt eum  
usque ad athenas. Et accepto mandato  
ab eo ad siluam et thymotheum ut quod  
celeriter ueniret ad eum. profecti sunt.  
Paulus autem cum athenis eos expecta-  
ret: incitabatur spiritus eius in ipso.  
videns ydolatrie deditam ciuitatem.  
Disputabat igitur in synagoga  
cum iudeis et colentibus: et in foro  
omnes dies ad eos qui aderant. Quosdam  
autem epicurei et stoici philosophi  
disserabant cum eo. Et quidam dicebant.  
Quid uult scire uerbum hic dicere.

Alii uero dicebant. Nouorum deorum  
uidetur annunciator esse: quia ihesus et  
resurrectione annuntiabat eis. Et  
apprehensum eum ad ariopagum duxerunt  
dicentes. Possumus scire que est  
hec noua que a te dicitur doctrina.  
Mona enim quedam inferis auribus nostris  
Volumus ergo scire quidnam uelimt  
hec esse. Athenienses autem omnes et  
adueniunt hospites ad nichil aliud uoca-  
bant nisi aut dicere aut audire aliquid  
nouum. Stans autem paulus in medio  
ariopagi ait. Viri athenienses  
per omnia quasi superstitiosos uos uideo.  
Preteriens enim et uidens simulacrum  
uia inueni et aram in qua scriptum  
erat: ignoto deo. Quid ergo ignorantes  
colitis: hoc ego annuncio uobis. Deus  
qui fecit hunc mundum et omnia que in eo  
sunt. hic celi et terre cum sit dominus non in  
manu factis templis habitat: nec  
manibus humanis colitur indigens  
aliquo. cum ipse omnibus det uitam et  
inspirationem et omnia: fecitque ex uno  
omne genus hominum inhabitare super  
uniuersam faciem terre: definiciens  
statuta temporum et terminos habita-  
tionis eorum. querere deum. si forte attre-  
tent eum aut inueniant quibus non  
longe sit ab unoquoque in mente. In  
ipso enim uiuimus et mouemur  
et sumus. sicut et quidam uerum poetarum  
dixerunt. Ipsius enim et genus sumus.  
Genus ergo cum sumus dei: non debe-  
mus estimare aurum aut argentum aut  
lapidibus sculpture artis et cogita-  
tionis hominum diuinum esse simile.

. P.

p. 166

Et tempora quidem huius ignorantie  
despiciens deus nunc annunciat hoibus  
ut omnes ubique penitentiam agant  
eo quod statuit diem in qua iudicatu-  
rus est orbem in equitate: in vno in  
quo statuit fidem prebens oibus  
suscitans eum a mortuis Cum audisset  
autem resurrectionem quidam quidem  
irridebant: quidam vero dicebant Au-  
diemus te de hoc iterum Sic paulus  
exiit de medio eorum Quidam vero viri  
adherentes ei crediderunt in quibus  
et dyonysius ariopagita et mulier  
noie damaris et alii cum eis **Caplin.**  
**D**ost hec egressus ab **xviii.**  
athens venit corinthum  
et inueniens quedam iudeum nomine  
aquila ponticum genere qui neper  
venerat ab italia et priscillam  
uxorem eius eo quod precepisset claudius  
discedere omnes iudeos a roma: acces-  
sit ad eos Et quia eiusdem artis erat ma-  
nebat apud illos: et operabatur Erat  
autem strenuactorie artis Et disputa-  
bat in synagoga pro omni sabbatum  
interponens nomen domini ihesu: sua  
debatque iudeos et grecos Cum ve-  
nissent autem de macedonia silvas  
et thimotheus instabat verbo paulo  
testificans iudeis esse christum ihesum.  
Contradictibus autem eis et blasphemis  
matibus: excutiens vestimenta  
sua paulus dixit ad eos Sanguis  
vester super caput vestrum Mundus ego ex  
hoc ad gentes vadam Et migrans  
inde intrauit in domum cuiusdam noie  
titi iusti colentis deum: cuius domus

conuicta erat synagoge Crispus autem  
archisynagogus credidit domino: cum  
omni domo sua Et multi corinthiorum  
audientes credebant: et baptizabantur  
Dixit autem dominus nocte per visionem pau-  
lo Noli timere sed loquere et ne ta-  
ceas: propter quod ego sum tecum: et nemo  
apponetur ut noceat te: quoniam populus  
est multus michi in hac ciuitate  
Sedit autem ibi annum et sex menses:  
docens apud eos verbum dei Gallione  
autem procosule achene insurrexe-  
runt vno anno in dei in paulum: et  
adduxerunt eum ad tribunal dicentes:  
quia contra legem hic persuadet hoibus  
colere deum Incipiente autem paulo  
aperire os: dixit gallio ad iudeos  
Si quidem esset iniquum aliquid aut fa-  
cinus pessimum omnium iudei: recte vos  
sustinere Si vero questiones sunt de  
verbo et noibus legis vestre: vos ipsi  
videntis: iudex ego horum nolo esse  
Et inmanuit eos a tribunali Appre-  
hentes autem sostenem principem  
synagoge percutiebant eum ante tri-  
bunal: et nichil eorum gallio curare  
erat Paulus vero cum adhuc susti-  
nuisset dies multos fratribus vale-  
faciens nauigauit syria: et cum eo  
priscilla et aquila qui sibi toton-  
derant in centenis caput Habebat  
eum votum Deuenitque ephesum: et illos  
ibi reliquit Ipse vero ingressus  
synagoga disputabat cum iudeis  
Rogantibus autem eis ut apriori  
tempore maneret non concessit: sed  
valefaciens eis et dicens oportet

me solempnē diem aduementē facē  
 iherusolimms. iterū reuertar ad vos  
 deo volēte: profectus est ab epheso  
 Et descendens cesareā. ascendit  
 et salutauit ecclesia: et descendit  
 antiochiā Et facto ibi aliquāto  
 tēpore pfectus est pambulās ex  
 ordine galaticā regionē et frigi  
 am: et cōfirmās omīs discipulos  
 Iudeus autē quidā appollo noīe  
 alexandrimo natione vni. eloquēs  
 deuēnt ephesū potens in scripturis  
 Hic erat edoctus viā dñi: et fer  
 uens spū loq̄batur: et docebat  
 diligētē ea que sūt ihesu: sciens  
 tantū baptisma iohānis Hic ergo  
 cepit fiducialiter agere in syna  
 goga Quē cū audisset priscilla  
 et aquila assūpserūt eū: et dili  
 gencius exposuerūt ei viam dñi  
 Cū autē vellet ire achayā: exhor  
 tati frēs. sepserūt discipulis ut  
 susciperēt eū Qui cū venisset:  
 contulit multū hñs qui credidē  
 rāt Vehementer em̄ iudeos reuin  
 cebat publice: ostēdens p̄ scriptu  
 ras esse xpm̄ ihesū **Capitulum xix.**

**A**ctū est autē cū appollo  
 esset corinthi: ut paulo  
 pagratis superioribus partibus  
 veniret ephesū: et inueniret quosdā  
 discipulos Dixitq̄ ad eos Si spm̄  
 sc̄m̄ accepistis credetes: At illi  
 dixerūt ad eū Sed neq̄ si sp̄s sc̄s  
 est audiuim⁹ Ille vero ait In quo  
 ergo baptizati estis: Qui dixerūt  
 In iohānis baptisate Dixit

autē paulus Iohānes baptisauit  
 baptisimo penitēcie populū dicēs.  
 in eū qui uenturus esset post ipm̄  
 ut crederet hoc est in ihesu hñs  
 auditis baptisati sūt in noīe dñi  
 ihesu Et cū iposuisset illis manus  
 paulus. uenit sp̄s sc̄s sup̄ eos: et  
 loquebatur linguis: et p̄phetabat  
 Erant autē omīs viri: fere duo  
 decim Introgressus autē synago  
 gā cū fiducia loq̄batur p̄ tres mē  
 ses: disputans et suadens de regno  
 dei Cū autē quidā induraretur  
 et nō crederet maledicētes viā dñi  
 corā multitudinē: distēdens ab  
 eis segregauit discipulos: cotidie  
 disputans in scola tyrām cuiusdā  
 ab hora quinta usq̄ ad horā decimā  
 Hoc autē factū est p̄ biennū: ita  
 ut omīs qui habitabat in asia  
 audiret verbū dñi iudei et gēti  
 les Virtutesq̄ nō modicas facie  
 bat deus p̄ manus pauli: ita ut  
 etiā sup̄ languidos deferrentur  
 a corpe eius sudaria vel semem  
 tie: et recedebāt ab eis languores:  
 et sp̄s nequā egrediebatur Tēp  
 tauerūt autē quidā et de circūcū  
 tibus iudeis exorcistis inuocare  
 sup̄ eos qui habebat sp̄s malos  
 nomē dñi ihesu: dicētes Aduro  
 vos p̄ ihesū quē paulus p̄dicat  
 Erant autē cuiusdā sc̄ene iudei  
 p̄ncipis sacerdotū septē filii qui  
 hoc faciebāt Respōdens autē sp̄s  
 neq̄ dixit eis Ihesū noui et pau  
 lū sc̄io: vos autē qui estis: Et

insiliens homo in eos in quo erat demo-  
niū pessimū: et dñatus amborū  
inualuit cōtra eos: ita vt mudi et  
vulnerati effugerēt de domo illa. **H**oc  
autē notū factū est oībus iudeis  
atq; gētilibus qui habitabāt ephesi  
**E**t cecidit timor sup oīs illos: et  
magnificabatur nomē dñi ihesu:  
multiq; credentiū veniebāt cōfite-  
tes pctā sua. et amittentes artus  
suos. **M**ulti autē ex eis qui fuerant  
curiosa sectati cōdiderūt libros: et  
combusserūt corā oībus. **E**t cōputatis  
pctis illoz inueniēūt pecuniā dena-  
riorū quinquaginta milia. **I**ta fortit̄ creste-  
bat verbū dei et cōfortabatur. **H**is  
autē expletis pposuit paulus in spū  
transita macedonia et achaja ut iret  
rusolima dicens: qm postq̄ fuerō ibi  
oportet me et romā videre. **M**ittens  
autē in macedoniā duos ex instran-  
tibus sibi. timotheū et erastū: ipse  
remāsit ad tēpus in asia. **F**acta est  
autē in illo tēpe turbatio nō mīma  
de via dñi. **D**emetrius em quidā  
noīe argētarius faciens aēs argē-  
teas dyane: p̄stabat artificib; non  
modicū questū. **Q**uos cōnotans et  
eos qui eiusmodi erāt opifices: dixit  
**V**ni scitis qā de hoc artificio est no-  
bis acquisitio: et videtis et auditis  
qā nō solū ephesi sed pene totius  
asie paulus hic suadens auertit  
multā turbā: dicens qā nō sūt dñi  
qui manib; sūt. **N**ō solū autē hec  
periculabitur nobis pars in redar-  
gutionē venire: sed et magne dyane

templū in nichilū reputabitur: sed  
et destrui incipiet maiestas eius.  
quā tota asia et orbis colit. **H**is  
auditis repleti sūt ira: et exclama-  
uerūt dicētes **M**agna dyana ephesior  
**E**t impleta est ciuitas cōfusione: et  
impetu fecerūt vno animo in theatrū:  
rapto gayo et aristarcho macedomb;  
comitibus pauli. **P**aulo autē volēte  
intrare in populū: nō p̄miserūt disci-  
puli. **Q**uidā autē et de asie p̄ncipi-  
bus qui erāt amici eius miserūt ad  
eū: rogantes eū ne se daret in theatrū.  
**A**lii autē aliud clamabāt. **E**rat  
em ecclia confusa: et plures nescie-  
bant quā de causa cōuenisset. **D**e  
turbā autē detraxerūt alexandri:  
p̄cellentibus eis iudeis. **A**lexander  
ergo manu silencio postulato: vole-  
bat rationē reddere p̄plo. **Q**uē ut  
cognouerūt iudeū esse: vox facta est  
vna oīm q̄si p̄ duas horas claman-  
tiū: magna dyana ephesior. **E**t cū  
sedasset scriba turbas: dixit. **V**ni  
ephesi: quis em est homī qui nesci-  
at ephesior ciuitatē cultū esse  
magne dyane. iouisq; prolis. **C**ū  
ergo hīs cōtradici nō possit: oportet  
vos sedatos esse: et nichil temere agē.  
**A**dduxistis em hoīes istos: neq; sa-  
crilegos neq; blasphemātes deam  
vrām. **Q**uod si demetrius et qui cū eo  
sūt artifices habēt aduersū aliquē  
causā: cōuentus forenses agūtur  
et p̄cōsiles sūt accusent in iurē. **S**i  
quid autē alterius rei q̄ritis: in  
legitima ecclia poterit absolui

Mam et periculatamur argui sedi-  
tionis hodiernae: cū nullus obnoxio  
sit. de quo possumus reddere rationē  
cōtursum istius Et cū hoc dixisset  
dimisit ecclesiā **Capitulum xx.**

**D**istat autē cessauit tumul-  
tus: vocatis paulus disci-  
pulis. et exhortatus eos valedixit:  
et pfectus est ut iret in macedoniā  
Cū autē pambulasset partes illas et  
exhortatus eos fuisset multo sermo-  
ne: venit ad greciā Vbi cū fuisset  
menses tres: facte sūt illi insidie  
a iudeis nauigaturus in siriā **Habuit**  
q̄ consiliū: ut reuēteretur p macedoniā  
~~Cū autē pambulasset partes illas~~  
Comitatus est autē eū sosipater p̄ri-  
beroensis: thessalonicensium vero aristar-  
chus et secundus: garyus derbeus et thi-  
motheus: asiā vero titicus et tro-  
phimus **In** cū pcessissent: sustinebat  
nos troade **Mos** vero nauigauimus  
post dies quatuor a philippis: et veni-  
mus ad eos troadem in diebus quibus  
vbi demorati sumus diebus septem.  
**In** vna autē sabbati cū cōuenissemus  
ad frangendū panē: paulus dispu-  
tabat cū eis pfecturus in crastinū:  
protraxitq̄ sermonē vsq̄ in mediā  
noctem **Erant** autē lapides copiose  
in tenaculo: vbi exanimis cōgregati  
**Sedens** autē quidā adolescēs noīe  
euthicus sup fenestrā cū mergere-  
tur sopno graui disputate diu pau-  
lo: ductus sopno cecidit de tercio  
tenaculo deorsū: et sublatus est  
mortuus **Ad** quē cū descendisset

paulus incubuit sup eū: et cōplexus  
dixit **Nolite** turbari: quia em̄ ip̄sius  
in eo est **Ascendens** autē frangensq̄  
panē et gustans: satisq̄ allocutus  
vsq̄ in lucem: sic pfectus est **Ad**  
dixerūt autē puezū viuentē: et  
cōsolati sūt nō minime **Nos** autē  
**Descendentes** nauim nauigauimus  
in asson: inde suscepturi paulū.  
**Sic** em̄ disposuerat ip̄e p terrā iter  
facturus **Cū** autē venissemus in asson.  
assupto eo venimus mitilenē: et inde  
nauigātes sequēti die uenimus cōtra  
thū. alia die applicuimus samū:  
et sequēti die venimus miletū **Pro-**  
posuerat em̄ paulus trāsnauigare  
ephesū: ne qua mora illi fieret in a-  
sia. **Festmabat** em̄ si possibile sibi ēt:  
ut diem penthecosten faceret iherū  
solimū **A** mileto autē mittēs  
ephesū: vocauit maiores natū ecclie  
**Qui** cū venissent ad eū et simul es-  
sent dixit eis **Vos** scitis a p̄ma die  
qua ingressus sū in asiā qualiter  
vobiscū p om̄e tēpus fueri. seruens  
cū om̄i hūilitate et māfuetudine  
et multis lacrimis et tēptationibus  
que michi acciderūt ex insidiis in-  
deorū: quomō michi subtraxerim  
vobis utilū. quo nimis amūtiare  
vobis et docerem vos publice et per  
domos: testificans iudeis atq̄ gēti-  
libus in deū penitentiā et fidem in  
dñm nr̄m ihesu xpm **Et** nūc ecce  
alligatus ego spū vado in iherū q̄  
in ea ventura sūt michi ignorans  
nisi qd̄ sp̄s sc̄us p om̄s ciuitates

.f.

.g.

ptestatur michi dicens: quoniam vincula  
et tribulationes me iherosolymis  
manent. Sed nichil horum vereor:  
nec facio animam meam preciosorem  
quam me: dummodo consumam cursum  
meum et misterium verbi quod accepi  
a domino ihesu. testificari euangelium  
gracie dei. Et nunc ecce ego scio. quia  
amplius non videbitis faciem meam  
vos omnibus: pro quos transiui predicans  
regnum dei. Quapropter cōtestor vos  
hodierna die: quia mundus sum a san-  
guine omnium. Non enim subrefugi quo-  
minus annūciare omne consilium dei  
vobis. Attendite vobis et vniuerso  
gregi: in quo vos spiritus sanctus posuit  
episcopos regere ecclesiam dei: quia ar-  
siuit sanguine suo. Ego scio. quoniam  
intrabunt post discessionem meam  
lupi rapaces in vos non parcentes  
gregi: et ex vobis ipsis erungent  
viri loquentes pueris: ut abdu-  
cant discipulos post se. Propter quod  
vigilate memoria retinentes:  
quoniam pro triennium nocte et die non  
cessavi cum lacrimis monens vnum  
quemque vestrum. Et nunc commendo  
vos deo et verbo gratie ipsius: qui  
potens est edificare et dare here-  
ditatem in sanctificationis omnibus. Argen-  
tum autem et aurum aut vestem nullius  
cōcupiui ipsi scitis: quoniam ad ea que  
michi opus erant et hiis qui mecum  
sunt ministraverunt manus iste.  
Dicit ostendi vobis: quoniam sic labo-  
rantes oportet suscipere infirmos.  
ac meminisse verbi domini ihesu:

quoniam ipse dixit. Beatus est magis  
dare quam accipere. Et cum hec dixisset  
positis remibus suis. oravit  
cum omnibus illis. Magnus autem  
fletus factus est omnium: et protu-  
bentes super collum pauli oscula-  
batur eum: dolentes maxime in  
verbo quod dixerat. quoniam amplius  
faciem eius non esset visuri. Et  
deducebat eum ad navim. **Capitulum**  
**Q**uoniam autem factum **xxi.**  
esset ut nauigaremus  
abstracti ab eis recto cursu veni-  
mus thorum: et sequenti die rodum:  
et inde patharam: deinde mira.  
Et cum inuenissemus navim transire  
tante in phenicem: ascendentes  
nauigauimus. Cum apparuisse-  
mus autem cypro: relinquentes  
eam ad sinistram nauigauimus  
in syriam: et venimus tirum: ibi  
enim navis expositura erat omnibus  
iuuentis autem discipulis man-  
siimus ibi diebus septem: qui pau-  
lo dicebat pro spiritu sancto. ne ascenderet  
iherosolimam. Et expletis diebus  
profecti ibamus deducētibz nos  
omnibus cum vxoribus et filiis vsque  
foras ciuitatem: et positis remibus  
in litore orauimus. Et cum valesse-  
rissimus inuicem ascendimus  
navim: illi autem redierunt in sua.  
Nos vero nauigatione explicita  
a tiro descendimus ptolomaida:  
et salutatis fratribz. maximis  
die vna apud illos. Alia autem die  
profecti venimus cesaream: et intrantes

domū philippi euāgeliste qui erat  
vñus de septē mansimus apud eū  
**H**uic autē erat filie quatuor v̄gines  
pphetantes Et cū moraretur ibi p̄  
dies aliquot. sup̄uenit quidā a  
iudea ppheta nōie agabus Is cū  
venisset ad nos tulit zonā pauli:  
et alligans sibi pedes et manus  
dixit **H**ec dicit sp̄s sc̄s Virū cuius  
est zona hec sic alligabūt iudei in  
iherlm: et tradent in manus gētū.  
**Q**uōd cū audissemus rogabamus  
nos et qui loci illius erat: ne ascē  
deret iherusolimā **T**ūc r̄ndit paulus  
et dixit **Q**uid facitis? flentes et affli  
gentes cor meū: Ego em̄ nō solū alligari:  
sed et mori in iherlm paratus  
sū: p̄pter nomen dñi ihesu Et cū ei sua  
dere nō possemus: acq̄uenim̄ dicētes  
**D**ñi volūtas fiat **P**ost dies autē istos  
pparati ascendebamus iherlm **V**ene  
rūt autē et ex discipulis a cesarea  
nobiscū: adducētes apud quē hospi  
taremur iasonē quēdam cyprū  
antiquū discipulū **E**t cū venissem̄  
iherusolimā: libenter nos exceperūt  
fratres **S**equenti autē die introibat  
paulus nobiscū ad iacobū: om̄s q̄  
collecti sūt seniores **Q**uos cū salu  
tasset: narrabat p̄ singula. que  
fecisset deus in gentibus p̄ mysteriū  
ipsius **A**t illi cū audissent: magni  
ficabāt deū **D**ixerūt q̄ ei **V**ides frater  
quot milia sūt in iudeis qui credi  
derūt: et om̄s emulatores sūt legis?  
**A**udierūt autē de te q̄ dissensionē  
doceras a moyse. eoz qui p̄ gentes

sūt iudeozū: dicens eos nō debere errā  
ciderē filios suos: neq̄ sc̄dm̄ cōsuetū  
dñe ingredi **Q**uid ergo est? **V**tq̄  
oportet cōuenire multitudinē **A**udient  
em̄ te sup̄uenisse **H**oc ergo fac qd̄ dici  
mus **S**ūt nobis viri quatuor votū  
habetes sup̄ se **I**ns assumptis sc̄fifica  
te cū illis. et impende in illis ut ra  
dant capita: et scient om̄s q̄a que  
de te audierūt falsa sūt: sedambu  
lans et n̄pe custodiens legem **D**e h̄ns  
autē qui crediderūt ex gentibus nos  
scripsim̄: iudicātes ut abstineant se  
ab idolis imolato. et sanguine et suffo  
cato. et fornicatione **T**ūc paulus as  
sumptis v̄ris postera die purificatus  
cū illis intrauit in templū: annun  
tians expletionē diez purificatoris.  
donec offerretur pro vnoquoq̄ eoz  
oblatio **D**ū autē septe dies consu  
marentur: h̄i qui de asia erant  
iudei cū vidissent eū in tēplo. cōcita  
uerūt oēm populū: et micerūt ei  
manus clamātes **V**iri israhelite  
adiuuate **H**ic est homo qui adūsus  
populū et legem et locū h̄ic om̄s  
vbiq̄ docens. in sup̄ et gētiles in  
dixit in templū: et violauit  
sc̄m̄ locū istū **V**iderāt em̄ tro  
phimū ephesiū in ciuitate cū ip̄o:  
quē estimauerūt qm̄ in templū  
introduxisset paulus **C**omotaq̄  
est ciuitas tota: et facta est con  
tursio populi **E**t apprehendentes  
paulū trahēbāt eū extra tēplū:  
et statim clausē sūt ianue **Q**ue  
rentibus autē eū occidē: nūriatū



est tribuno cohortis. quia tota confunditur  
ihel'm Qui statim assumptis militibus  
et centurionibus: decurrunt ad illos  
Qui cum vidissent tribunum et milites:  
cessauerunt percutere paulum Tunc accen-  
dens tribunus apprehendit eum: et iussit  
alligari catenis duabus: et inter-  
rogabat quod esset. et quod fecisset Alii  
autem aliud clamabant in turba Et  
cum non posset certum cognoscere per eum  
multum: iussit duci eum in castra Et cum  
venisset ad gradus: contigit ut por-  
taretur a militibus propter vim populi  
Sequebatur autem eum multitudo po-  
puli clamantis: tolle eum Et cum cepis-  
set induci in castra: paulus dixit tri-  
buno Si licet michi loqui aliquid ad te  
Qui dixit Serece nosti: Nonne tu es  
egyptius qui ante hos dies tumultum  
excitasti: et eduxisti in desertum quatuor  
milia sicariorum Et dixit ad eum pau-  
lus Ego homo sum quidem iudeus natus  
tharso cilicie non ignote ciuitatis  
municeps Rogo autem te permittite  
michi loqui ad populum Et cum ille  
permisisset: paulus stans in gradibus  
annuit manu ad plebem Et magno  
silencio facto: allocutus est eos  
hebreæ lingua dicens **Capitulum xxvii<sup>m</sup>**  
**Q**ui fratres et patres audite quia  
ad vos nunc reddo rationem  
Cum audisset autem quia hebreæ lingua  
loqueretur ad eos: magis prestiterunt  
silencium Et dixit Ego sum vir iu-  
deus, natus tharso cilicie: mitri-  
tus autem in ista ciuitate: secus  
pedes gamalielis eruditus iuxta

veritate paterne legis: emulatores  
legis sicut et vos omnes estis hodie:  
qui hanc viam persecutus sum usque  
ad mortem: alligans et tradens in  
custodias viros ac mulieres: sicut  
princeps sacerdotum michi testimonium  
reddidit et omnes maiores natum: a  
quibus et epistolas accipiens ad  
fratres damastum pergebam: ut adduce-  
rem inde vincetos in ihel'm ut pun-  
irentur Factum est autem eunte me  
et appropinquante damasto: media  
die subito de celo circumfulsit me  
lux copiosa Et decidens in terram  
audiui vocem dicentem michi Saule  
saule: quod me persequeris Et ego respondi  
Quis es domine: Dixitque ad me Ego  
sum ihesus nazarenus quem tu perse-  
queris Et qui mecum erant lumen  
quidem viderunt: vocem autem eius  
non audierunt qui loquebatur mecum.  
Et dixi Quid faciam domine: Dominus  
autem dixit ad me Surge vade  
damastum: et ibi tibi dicetur de om-  
nibus que te oporteat facere Et cum non  
viderem pro claritate luminis illius:  
ad manum deductus a comitibus  
veni damastum Ananias autem  
quidam vir secundum legem testimonium ha-  
bens ab omnibus habitantibus damasti  
iudeis: veniens ad me et astans dixit  
michi Saule frater respice Et ego  
eadem hora respexi in eum At ille dixit  
Deus patrum nostrorum porrdinavit te ut  
cognosceres voluntatem eius: et videres  
iustum et audires vocem ex ore eius: quia  
eius testis illius ad omnes homines eorum

**T.**

**P.**

**q** videtur

que vidisti et audisti Et nūc qđ mora  
ris: **E**merge et baptizare: et ablue  
peta tua: iuocato noie ipius factū est  
autē reuerteti michi in iherlm et orati  
in tēplo fieri me in stupore mentis:  
et videre illū dicente michi festina  
et exi velociter ex iherlm: qm nō reci  
pient testimoniū tuū de me **E**t ego dixi  
**D**ne. ipsi sciūt qz ego etiā cōcludens  
in carcere et cadens p synagogas: eos  
qui credebāt in te **E**t cū sūderetur san  
guis stephani testis tuū: ego astabā  
et cōsentiebā: et custodiebā vestimē  
ta interficientiū illū **E**t dixit ad me  
**V**ade: qm ego ad nationes longe mit  
tam te **A**udiebāt autē eū vsqz ad hoc  
verbū: et leuauerūt vocē suā dicētes  
**T**olle de terra huiusmodi: nō em fas  
est eū viuere **V**otiferātibus autē eis  
et picientibus vestimēta sua et pul  
uere iactātibus in aerem iussit tribu  
nus induci eū in castrū et flagellis  
tedi: et torqri eū: ut sciret ppter quā  
causā sic acclamaret ei **E**t cū astrinxis  
sent eū loqis: dixit astanti sibi centu  
rioni paulus **S**i hoīem romanū et  
indempnatū licet vobis flagellare:  
**Q**uo audito centurio accessit ad tri  
bunū: et nūciauit ei dicens **Q**uid ac  
turus es: **H**ic em homo cuius roma  
nus est **A**ccedens autē tribunus dixit  
illi **D**ic michi si tu romanus es **A**t  
ille dixit **E**tiam **E**t rēdit tribunus  
**E**go multa sūma ciuitate hanc  
cōsecutus sū **E**t paulus ait **E**go autē  
et natus sū **P**rotinus ergo disces  
serūt ab illo. qui eū torturi erant

**S.**  
Tribunus quoqz timuit postqz  
restitu qz cuius romanus est:  
et qz alligasset eū **P**ostera autē  
die volens scire diligētius qua  
ex causa accusaretur a iudeis:  
soluit eū **E**t iussit sacerdotes cōuenire  
et omne consiliū: et produces pau  
lū: statuit inter illos **C**aplū

**I**ntendens autē in **xxiii.**  
cōsiliū paulus: ait **V**iri  
frēs: ego omni conscia bona con  
uersatus sū ante deū vsqz in ho  
dicernū diem **P**rimo ps autem  
sacerdotū ananias pcepit astan  
tibus sibi pcutere os eius **T**unc  
paulus dixit ad eū **P**cutiet te  
deus paries dealbate: et tu sedens  
iudicas me scđm legē: et contra  
legem iubes me pcuti **E**t qui asta  
bant dixerūt **S**ūmū sacerdote dei  
maledicis: **D**ixit autē paulus  
**N**esciebā frēs. qz pnceps est sacer  
dotū **S**criptū est em **P**rimipem  
ppli tui nō maledices **S**ciens au  
tē paulus qz vna pars erat sadu  
ceoz et altera phariseoz: exclama  
uit in cōsilio **V**iri fratres: ego  
phariseus sū filius phariseoz: de  
spe et resurrectione mortuozū  
ego iudicoz **E**t cū hec dixisset:  
facta est dissensio int' phariseos  
et saduceos: et soluta est multi  
tudo **S**aducei em dicūt nō esse  
resurrectionē neqz angelū neqz  
sp̄m: pharisei autē utriqz confi  
tentur: factus est autē clamor  
magnus: et exurgentes quidā

phariseorū pugnabāt dicētes Nichil  
mali inuenimus in hoīe isto Quid  
si spūs locutus est ei aut angelus?  
Et cū magna dissensio frā esset  
timens tribunus ne discerperetur  
paulus ab ipsis iussit milites descē  
dere et rapere eū de medio eorū: ac  
deducē eū in castra Sequētī autē  
nocte assistens ei dñs: ait **C**onstant  
esto paulē sicut eīm testificatus es  
de me in iherlīm: sic te oportet et  
rome testificari facta autē die  
collegerūt se quidā ex iudeis: et  
deuouerūt se dicētes neq; māduca  
tuos neq; bibituos: donec occideret  
paulū **E**rat autē plus q̄ quadragi  
ta viri: qui hāc cōiunctionē fecerāt  
**Q**uā accesserūt ad p̄ncipes sacerdotū  
et seniores et dixerūt Deuotione deu  
otimus nos nichil gustaturus: donec  
occidamus paulū **N**ūc ergo vos notū  
facite tribuno cū cōsilio: ut p̄ducat  
illū ad vos: tāq; aliqd certius cognitu  
ri de eo: nos vero p̄missū appropiet:  
parati sumus interficere illū **Q**uā cū  
audisset filius sororis pauli insidias:  
venit et intrauit in castra: nūcia  
uitq; paulo **V**ocans autē paulus  
ad se unū ex centurionibus: ait  
**A**dolēcentē hūc p̄duc ad tribunū:  
habet eīm aliqd indicare illi **E**t ille  
quidē assumēs eū duxit ad tribu  
nū: et ait **V**inctus paulus roga  
uit me hūc adolēcentē p̄ducē ad te:  
habētem aliqd loqui tibi **A**pprehen  
dens autē tribunus manū illius fecer  
sit eū eo seorsū: et interrogauit illū

Quid est qd' habes indicare michi?  
**I**lle autē dixit Iudeis cōuenit rogāe  
te ut crastina die producas paulū  
in cōsiliū quasi aliqd certius inssi  
turi sint de illo **T**u vero ne credideris  
eis **I**nsidiantur eīm illi ex eis viri  
amplius q̄ quadragita: qui se deu  
uerūt neq; māducare neq; bibere  
donec interficiant eū: et nūc parati  
sūt expectātes p̄missū tuū **T**ri  
bunus igitur dimisit adolēcentem:  
p̄cipiens ne cui loq̄retur: qm̄ her sibi  
nota fecisset **E**t cōuocatis centurio  
nibus dixit illis **P**arate milites du  
centos ut eant vsq; castrē: et eq̄tes  
septuagita et lancearios ducentos  
a tertia hora noctis: et iumēta p̄  
parate: ut imponentes paulū: eū  
saluū p̄ducant ad felitē presidem **T**i  
miuit eīm ne forte raperet eū iudicet  
occideret: et ip̄e postea calūpniā  
haberet q̄si nūmos accepisset: scribēs  
et ep̄lam continentē her **C**laudius  
lulias optimo p̄sidi felici salutem  
**V**irū hūc comprehensū a iudeis  
et incipientē interfici ab eis sup̄ue  
niens cū exercitu eripuit: cognito  
q̄a romanus est **V**olensq; scire cau  
sam quā obiebat illi: deduxi eū  
in cōsiliū eorū **Q**uē inueni accu  
sari de q̄stionib; legis ip̄orū: nichil  
vero dignū morte aut vitulis ha  
bentem crimen **E**t cū michi plati  
esset de insidiis quas parauerāt ei  
cōfestim misi eū ad te: denūtiāns  
et accusatorib; ut dicāt apud te  
**W**ale **M**ilites ergo scdm̄ p̄ceptū

.T.

sibi assumentes paulū: dixerūt p nocte in antipatride Et postera die dimissis equitibus ut irent cū co: reuersi sūt ad castra Qui cū uenisent cesareā et tradidisset eplam p[ro]fidi: statuerūt ante illū et paulū Cū legisset autē et interrogasset de qua prouincia et cognoscens quia de cilicia: audiā te inquit cū accūsatores tui uenerūt Iussitq[ue] in p[ro]torū herodis custodiri illū *Capitulum xxviii.*

**P**ost quinq[ue] autē dies descendit p[ri]nceps sacerdotū ananias cū senioribus quibusdā et terculo quodā oratore Qui adierūt presidem adūsus paulū Et citato paulo: cepit accusare terculus dices Cū in multa pace agamus p[ro] te et multa corrigantur p[ro] tuā p[ro]uidenciā: semp et ubiq[ue] suscipimus optime felix cū omni gratiarū actione Me diutius autē te p[ro]traham: oro breuiter audias nos p[ro] tua clemencia Inuenimus hūc hoīem pestiferū et concitante seditiones oīb[us] iudeis in uniuerso orbe. et auctore seditionis nazarenor[um]: qui etiā templū violare conatus est: quē et apprehensū uolumus scdm legē nrām iudicare. Superueniens autē tribunus lissias cū vi magna cepit eū de manibus nrīs: iubens accusatores eius ad te venire: a quo poteris ipse iudicās de oībus istis cognoscere de quibus accusam[us] eū Adiecerūt autē et iudei dicētes hec ita se habē Respōdit autē paulus. amicum te sibi preside dicere Ex multis ānis te esse genti hūc sciens: bono animo

pro me satisfaciā *Notes em cognosce* quā nō plus sūt dies michi q̄ duodeci. ex quo ascendendi adorare in iher[os]olim: et neq[ue] in tēplo inuenerūt me cū aliquo disputante. aut cōtrāfū facientem turbe: neq[ue] in synagoga neq[ue] in ciuitate: neq[ue] probare possūt tibi de quibus <sup>me</sup> accusat me Confiteor autē hoc tibi qd̄ scdm sectā quā dicūt heresiim. sic deseruio deo p[ro] meo: credēs oībus que in lege et p[ro]phetis scripta sūt: spem habens in deū quā et h[ic] ipi expectāt resurrectionē futurā iustorū et iniquor[um] In hoc et ipse studeo sine offendiculo cōscienciā habere ad deū et ad hoīes semp Post annos autē plures elemosinas facturus in gentē meā ueni et oblationes et vota: in quibus inuenerūt me purificatū in tēplo nō cū turba neq[ue] cū tumultu Quidā autē ex asia iudei quos oportebat modo apud te presto esse. et accusare si quid haberet aduersū me. aut h[ic] ipi dicāt. si quid inuenerūt in me iniquitatis cū stent in cōsilio: nisi de hac una solūmodo uoce qua clamauī inter eos stans: qm̄ de resurrectione mortuor[um] ego iudicor hodie a uobis Distulit autē illos felix: certissime sciens de uia hac dicens Cū tribunus lissias descenderit: audiā uos Iussitq[ue] centurionem custodire et habere requiem: nec quē q̄ p[ro]hibere de suis ministrare ei Post aliquot autē dies ueniens felix cū drusilla uxore sua q̄ erat iudea uocauit paulū: et audiuit ab eo fidem

.S.

que est in ihesu xpm Disputate autē  
illo de iusticia et de castitate et de iudi-  
cio futuro. tremefactus felix rñdit  
**Q**d nūc attinet vade: tpre autē op-  
tuno accessit te: simul et speras qā  
pecunia daretur ei a paulo. Propter  
qd et frequēter accessiens eū loqba-  
tur cū eo. **H**icennio autē expleto:  
accepit successorē felix portū festū  
Volens autē graciā prestare iudeis  
felix: reliquit paulū vinctū. **Capitulum**  
**F**estus ergo cū venisset **xxv**  
in puincia. post tridūm ascē-  
dit iherusolimā a cesarea: adieruntq;  
eū pñcipes sacerdotū et pñi iudeorū  
aduersus paulū: et rogabat eū:  
postulātes graciā aduersus eū: ut  
iuberet pducī eū in iherlm: insidias  
tendētes ut interficeret eū in via.  
Festus autē rñdit seruari quidē  
paulū in cesarea: se autē matū-  
rius pfecturū. Qui ergo in vobis  
ait potentes sūt descendētes simul:  
si qd est in vno crimē accusent eū  
Demoratus autē inter eos dies nō  
amplius q̄ octo aut decē descendit  
cesarēā: et altera die sedit pro tri-  
bunali: et iussit paulū adduci. Qui  
eū pductus ēēt: circūsteterūt eū  
qui ab iherusolima descenderant  
iudei. multas et graues causas  
obicientes. quas nō poterāt pbare:  
paulo rationē reddente. qm neq;  
in legē iudeorū. neq; in templū neq;  
in cesarē quicq; peccauit. Festus  
autē volens graciā prestare iudeis  
rñdens paulo dixit. Vis iherusoli-  
**Emam**

ascendere: et ibi de hīs iudicari apud  
me. Dixit autē paulus. Ad tribunal  
cesaris sto: vbi me oportet iudicari.  
Iudeis nō nocui: sicut tu melius nosti.  
**S**i eū nocui aut dignū morte aliqd  
feci: nō recusō mori. **S**i vco nichil est  
eorū que hñ accusant me: nemo p̄t  
me illis donare. Cesarem appello. **T**ūc  
festus cū cōsilio locutus: rñdit. Ce-  
sarem appellasti: ad cesarē ibis. **E**t  
cū dies aliquot trñfacti essent: agrip-  
pa rex et bernice descendērūt cesa-  
ream. ad salutandū festū. **E**t cū dies  
plures ibidē morarētur: festus regi  
iudicauit de paulo dices. Vir quidā  
est derelictus a felice vinctus: de quo  
cū essem iherusolis adierūt me pñ-  
cipes sacerdotū et seniores iudeorū:  
postulātes aduersus illū dāpnatio-  
nem. **A**d quos rñdi: qā nō est cōsue-  
tudo romans dāpnare aliquē hoīem  
pmissū is qui accusatur pñtes habeat  
accusatores: locū q; defendēdi accipi-  
at ad abluenda cōmnia. **C**ū ergo hūc  
cōuenissent: sine vlla dilatione sequēti  
die sedens pro tribunali iussi adduci  
virū. **D**e quo cū stetissent accusatores:  
nullā causā afferēbāt de quibus ego  
suscipiebam mala. **Q**uestiones vero  
quasda de sua supstitutione habebāt  
aduersus eū: de quodā ihesu defuncto  
quē affirmabat paulus viuere.  
**H**esitās autē ego de huiusmodi q̄stione  
dicebā si vellet ire iherusolimā: et  
ibi iudicari de istis. **P**aULO autem  
appellāte ut seruaretur ad augusti  
cognitionē: iussi seruari eū: donec

mittā eū ad cesarē Agrippa autem dixit ad festū Wolebā et ipse hoīem audire Erab inquit audies eū. Altera autē die cū uenisset agrippa et bernice cū multa ambitione et introuissent in auditoriū cū tribunis et uiris pncipalibus ciuitatis: iubete festo adductus est paulus Et dixit festus Agrippa rex et om̄s qui simul adestis nobiscū uiri Videtis hūc de quo oīs multitudo iudeoz interpellauit me iherusolis: petentes et hūc acclamātes nō oportere eū uiuere amplius Ego uero comperi nichil dignū morte eū admisisse Ipso autē hoc appellante: ad augustū iudicauī mittere De quo quid certū scribā dno nō habeo poter qd' produxi eū ad uos. et maxime ad te rex agrippa: ut interrogacione facta habeam qd' scribā Sine ratione enī michi uidetur mittere uinctū: et causas eius nō significare. **Caplm xxvi**

**A**grippa uero ad paulū ait Permittitur tibi loqui pro temetipso Tūc paulus extenta manu cepit rationē reddere De oībus quibus accusor a iudeis rex agrippa estimo me beatū apud te cū sim defensurus me hodie: maxime te sciente oīa que apud iudeos sūt. cōsuetudines et q̄stiones: pp̄ qd' obsecro patienter me audias Et quidē uitā meā a iuuentute que ab incio fuit in gēte mea in iherusolis nouerūt om̄s iudei: p̄scientes me ab incio

si uelint testimoniū phibere qm̄ scdm̄ certissimā sectā m̄e religionis uixi phariseus: et nūc in spe que ad p̄res m̄os repromissionis facta est a deo asto iudicio subiectus: in quā duodecim tribus m̄e nocte ac die deseruētes sperāt deuenire De qua spe accusor a iudeis rex Quid mirabile iudicatur apud uos si deus mortuos suscitāt: Et ego quidē estimaueram me aduersus nomē ihesu nazarem debere multa cōtraria agere qd' et feci iherusolis: et multos scōz ego in carceribus inclusi a pncipibus sacerdotū ptate accepta: et cū occiderentur detuli sententiā: et p̄ om̄s synagogas frequenter p̄ueniens eos compellebam blasphemare: et amplius instans in eos p̄sequer: usq; ad exteras ciuitates In quibus dū irem damascū cū tū ptate et p̄missu p̄ncipū sacerdotū die media in uia uidi rex de celo sup̄ splendore solis circūfūsisse me limen: et eos qui mecum simul erāt Om̄s qz nos tū decidissemus in terrā: audiui uocē loquentē in hebraica lingua Saule saule qd' me p̄sequeris: Durū est tibi cōtra stimulū calcitrare Ego autē dixi Quis es dñe: Dñs autē dixit Ego sū ihesus nazareng quē tu p̄sequis Sed exurge et sta sup̄ pedes tuos Ad hoc enī apparui tibi ut cōstitua te m̄strū et testem eoz que uidisti et eoz quibus apparebo tibi: cupiens te de populis et gentibus in quas ego nūc mitto te ap̄ire oculos eoz: ut

conuertantur a tenebris ad lucē. et a  
p̄tate sathane ad deū: ut accipiant  
remissionē peccatorum. et sortem inter sanctos  
p̄ fidē que est in me. Unde rex agrip-  
pa nō fuit incredulus celesti uisioni?  
sed hīs qui sūt damasci p̄mū et  
iherusolimis et p̄ oēm regionē iudee  
et gentibus annūciabā ut peniten-  
tia agerēt: et conuerterentur ad deū.  
digna penitentiē opa facientes. **H**ac  
ex causa me iudei cū essem in tēplo  
cōprehensū tēptabāt: uolentes me  
interficere. **A**uxilio autē adiutus dei  
usq; in hodiernū diem. sto testificans  
minori atq; maiori: nichil extra  
dicēs q̄ ea que locuti sūt p̄phete  
futura esse et moyses: si possibilis  
est xp̄s. si p̄mus ex resurrectione  
mortuorum. **am** linne annūciaturus  
est p̄plo et gentibus. **H**ec loquente  
eo et rationē reddente: festus mag-  
na uoce dixit. **I**nfamis paulē: multe  
te littere ad infamā conuertūt. **E**t pau-  
lus. **N**on infamo inquit optime feste:  
sed ueritatis et sobrietatis uerba loquor.  
**S**cit enim de hīs rex. ad quē cōstanter  
loquor. **T**atez enim cū nichil horū  
arbitror. **N**ecq; enim in angulo quicq;  
horū gestū est. **C**redis rex agrip-  
pa p̄phetis? **S**cio q̄a credis. **A**grip-  
pa autē ad paulū. **I**n modico suades  
me fieri xp̄ianū. **E**t paulus. **O**pto  
apud deū et in modico et in magno  
nō tantū te sed et om̄s hos qui audiūt  
hodie. fieri tales qualis ego sū. ex-  
ceptis uinculis hīs. **E**t exiit  
rex et preses et bernice: et qui assiste-  
bant

eis. **Q**ui cū secessissent loq̄bantur  
ad inuicē dicētes: q̄a n̄ morte aut  
uinculis dignū quid fecit homo iste.  
**A**grip-  
pa autē festo dixit. **D**imitti  
poterat homo hic si nō appellasset

**U**t autē **xxvii.** **I**n cesarem. **P**  
iudicatum est nauigare eū  
in ytaliam. et tradi paulū cū reliquis  
custodis centurionem nomine iulio co-  
hortis. **A**scendentes nauim ad uene-  
tinā et incipientes nauigare circa  
asie loca sustulimus: p̄seuerante  
nobiscū aristarcho macedone the-  
salonicēse. **S**equenti autē die de-  
uenimus sydonē. **H**umane autē  
tractans iulius paulū p̄misit  
ad amicos ire: et curam sui agere.  
**E**t inde cū sustulissēmus subna-  
uigauimus ciprū. propterea q̄ esset  
uenti cōtrariū: et pelagus cilicie  
et paphlie nauigātes uenimus  
listram que est licio: et ibi inueniens  
centurio nauim alexandriam  
nauigantē in ytaliam. **T**rāsposuit  
nos in eam. **E**t cū multis diebus  
tarde nauigaremus et uix deue-  
nissēmus cōtra uentū p̄hibente  
nos uēto: ad nauigauimus crete  
iuxta salmonē. **E**t uix iuxta na-  
uigātes: uenimus in locū quedam  
qui uocatur bomportus cui iuxta  
ciuitas erat thalassa. **M**ulto autē  
t̄pre pacto et cū iā non esset tuta  
nauigatio eo q̄d ieiunium iam p̄te-  
risset: cōplababatur eos paulus  
dicēs eis. **U**iri uideo qm̄ cū iniuria  
et multo dāpno nō solū oneris et

et nauis: sed etiā ciuū nr̄az in-  
cipit esse nauigatio Centurio au-  
tem gubernatori et nauiero ma-  
gis credebat: qm̄ hīs que a paulo  
dicebātur Et cū aptus portus non  
esset ad h̄emendū: plurimū statue-  
rūt cōsiliū nauigare inde: si quo  
modo possent deuenientes phenicē  
h̄emare portū certe respicientem  
ad affricū et ad thoriū Aspirante  
autē austro. estimātes p̄positū se  
tenere: cū sustulissent de asson le-  
gebāt cretā Non post multū autē  
misit se cōtra ipsā ventus cypho-  
nicus: qui vocatur euroaquilo  
Cūq; erepta esset nauis et non  
posset conari in ventū: detenta  
nauis flatibus ferebātur Insulā  
autē quādam decurrētes q̄ vocatur  
canda: vix potuimus obtinere scaphā  
Qua sublata adiutoris uteban-  
tur. accingentes nauim et timētes  
ne sirtim inciderēt. submisso velo  
sic ferebātur Valida autē tepestate  
nobis iactatis. sequēti die iactū fece-  
rūt: et tertia die suis manibus  
armamenta nauis p̄icerūt Neq;  
autē sole neq; sideribus apparen-  
tibus p̄ plures dies. et tempestate  
non exigua imminente iam ablata  
erat spes oīs salutis nr̄e Et cū  
multa ieiunatio fuisset: tunc  
stans paulus in medio eoz dixit  
Oportebat quidē o viri audito me  
non egredi a creta: lucrig; face-  
m̄iuria hanc et iacturā Et nūc  
suadeo vobis bono animo esse

amissio em̄ nullius anime erit ex  
vobis. preterq; nauis Astitit em̄ michi  
in hac nocte angelus dei cuius su-  
ego. et cui deseruio: dicens Ne time-  
as paulus: cesari te oportet assistere:  
et ecce donauit tibi deus oīs qui na-  
uigant tecū P̄ter qd̄ bono animo  
estote viri Credo em̄ deo meo: qz sic  
erit que admodū dictū est michi.  
Insulā autē quādam oportet nos  
deuenire Sed postea q̄ quartade-  
cima nox sup̄uenit nauigantibus  
nobis in adria: circa mediā noctē  
suspiciabātur nauē apparere sibi  
aliquā regionē Qui submittentes  
bolidem. inuenērūt passus viginti  
Et pusillū inde separati. inuenērūt  
passus quīdecim Timētes autem  
ne in aspera loca incideremus. de  
puppi mittentes anchoras quatuor.  
optabant diem fieri Illantis vero  
q̄rentibus fugē de nauē cū misisset  
scapham in mare sub obtentu q̄si  
inciperēt a p̄ora anchoras exte-  
dere: dixit paulus centurioni et  
militibus Nisi hūc in nauē māserit  
vos salui fieri non potestis Tūc  
absciderūt milites funes scaphę:  
et passi sūt eam abscide Et cū lux  
inciperet fieri: rogabat paulus  
oīs sumere cibū dicens Q̄rtade-  
cima die hodie expectātes ieiunā  
p̄manetis nichil accipientes P̄ter  
qd̄ rogo vos accipere cibū p̄ salute  
vr̄a: q̄a nullius vr̄m capillus de  
capite peribit Et cū dixisset hec  
sumens panem gratias egit deo



Actus  
P

in cōspectu om̄: et cū fregisset rept  
 manducare Am̄m̄q̄ores autē facti  
 om̄s: et ip̄i sup̄serūt cibū Cr̄amus  
 vero v̄m̄uere am̄me in naū ducete  
 septuaginta sex Et faciati cibo alle  
 uabāt nauim: iactātes triticū  
 in mare Cū autē dies factus esset:  
 terrā nō agnostebāt Simū vero  
 quēdam cōsiderabāt habentē littus:  
 in quo cogitabāt si possent eicere  
 nauim Et cū anchoras abstulif  
 sent cōmittebāt se mari: simul  
 lavantes iūcturas gub̄nacuiloꝝ  
 Et leuato archemone: sc̄dm̄ aure  
 flatū tendebāt ad littus Et cū  
 incidissemus ad locū buthalassū:  
 impegerūt nauim Et proza quide  
 fixa manebat imobilis: puppis  
 vero soluebatur a vi maris **Itē**  
 litū vero consiliū fuit ut custo  
 dias occiderēt: ne quib̄ cū ena  
 tasset effugēt Centurio autem  
 volens paulū seruare: ph̄hibuit  
 fieri Iussitq̄ eos qui possent na  
 tare mittere se in mare p̄mos  
 et euadere: et ad terrā exire Et  
 ceteros alios in tabulis ferebat:  
 quosdā sup̄ ea que naū erant  
 Et sic factū est ut om̄s anime  
 euaderent ad terrā **xxviii.**

**E**t cū euasissimꝝ: tunc  
 cognouimus q̄a militene  
 insula vocabatur Barbari vero  
 prestabāt non modicā huāmita  
 tem nobis Accensa em̄pira re  
 ficiebāt nos om̄s: p̄pter ymbrem  
 qui im̄inebat et frigus Cum

S.

cōgregasset autē paulus sarm̄etoz  
 aliquantā multitudinē et impo  
 sisset sup̄ ignē: viperā a calore  
 cū p̄cessisset inuasit manū eius  
 Ut vero viderūt barbari pendente  
 bestriā in manu eius: adm̄uere  
 dicebāt Utiq̄ homicida est homo  
 hic: qui cū euaserit de mari: vltio  
 non simt eū viuere Et ille q̄dem  
 excutiens bestriā in ignem: nichil  
 mali passus est At illi existima  
 bant eū in timorem cōuertendū:  
 et subito casurū et mori Qui au  
 tem illis expectatibus et videtibꝝ  
 nichil mali in eo fieri: cōuertetes  
 se dicebāt eū esse deū In locis  
 autē illis erat p̄dia p̄ncipis in  
 sula noīe publ̄n: qui nos suscipi  
 entes triduo benigne exhibuit  
 Contigit autē patrē publ̄n febr̄  
 bus et dissenteria vexatū iacere.  
 Ad quē paulus intrauit Et cum  
 orasset et ip̄osisset illi manū: sa  
 nauit eū Quo facto: om̄s qui in  
 insula habebāt infirmitates ar  
 cedebāt et curabatur Qui etiā  
 multis honoribus nos honoraue  
 rūt: et nauigātibus ip̄osuerūt  
 que necessaria erāt Post m̄ses  
 autē tres nauigauimus in naū  
 alexandrina que in insula h̄ye  
 mauerat: cui erat insigne cast̄  
 Et cū venissemus stracustan:  
 mansimus ibi triduo Inde cr̄ū  
 legentes deuēnimus regiū Et  
 post vnū diem flante austro: sc̄d̄m̄  
 die venimus puteolos vbi iuen  
**Itis**

fratribus rogati sumus manere apud eos septē dies: et sic venimus romam Et inde cū audisset frēs. decurrerūt nobis usq; ad appn forū et tribus tabernis Quos cū vidisset paulus: gratias agens deo accepit fiducia Cū autē venisset romam pmissū est paulo manere sibi cū custodiēte semilitē Post terciū autē diem: cōuocauit p̄mos iudeoz Cūq; venissent: dicebat eis Ego vni frēs nichil adis plebem faciens aut morem paternū: vinctus ab iherusolimīs traditus sū in manus romanorū Qui cū interrogatiōe de me habuissent: noluerūt me dimittere: eo qd nulla causa mortis esset in me Cōtradictibus autē iudeis coactus sū appellare cesarē: non q̄si gentē meam habēs aliquid accusare Propter hāc igitur causā rogavi vos videre et alloqui Ppter spem em̄ istl' cathena hac circumdatus sū At illi dixerūt ad eū Nos neq; litteras accepimus de te a iudea: neq; adueniens aliquis fratrum nūciauit aut locutus est quid de te malū Rogamus autē ate audire que sentis Nā de secta hac notū est vobis q̄a vbiq; ei cōtradicitur Cū cōstitissent autē illi diem: venerūt ad eū in hospiciū plures Quibus exponebat testificans regnū dei: suadens q; eis de ihesu ex lege moysi et pphetis a mane vsq; ad vesperū Et quidā credebāt hīs que dicebātur a paulo: q̄dā

vero nō credebāt Cūq; inuicē nō essent cōsentientes distēdebāt: dicente paulo vnū verbū: q̄a bene spūs sctūs locutus est p̄ ysaiam prophētā ad p̄res m̄os dicens Vade ad populū istū dicens: et dic ad eos Aure audietis et nō intelligetis: et videtes videbitis et nō p̄spicietis Intraffatu est em̄ cor populi huius. et auribus grauitē audierūt. et oculos suos compresserūt: ne forte videant oculis et auribus audiant et corde intelligant: et cōuertantur. et sanem eos Notū ergo sit vobis qm̄ gentibus missū est hoc salutare dei: ipi et audient Et cū hec dixisset exierūt iudei multā habentes inter se q̄stionem Mansit autē paulus biennio in suo conducto: et suscipiebat om̄s qui ingrediebatur ad eū p̄dicans regnū dei: et docens que sūt dño ihesu xpo cū om̄i fiducia sine prohibitione

**Explicit liber actū aplōrū**

*Sc̄ptū p̄ fr̄em romenū de actū aplōrū in fine septi s̄m̄ d̄mo*

**Incipit prologus bti Iheonim  
pbr̄i in librū septē epistolārū  
canonicarū.**

**N**on ita est ordo  
apud grecos qui  
integre sapiunt  
et fidem rectam  
sectantur: eplaz  
septem que canomice nūcupantur  
sicut in latinis codicibus iuentur:  
qd̄ quia petrus p̄mus est in nūmero  
ap̄lor: p̄me sint etiā epistole in  
ordine ceterarū. Sed sicut euāge  
gelistas dudū ad veritatis lineā  
coreximus: ita has p̄prio ordini  
deo nos iuuāte reddidimus. Est  
em̄ vna earū p̄ma iacobi. petri  
due: iohānis tres: et inde vna  
Que si ut ab eis digeste sūt: ita  
quoq; ab ab̄ interpretibus fideliter  
in latinū eloquiū vertentur:  
nec ambiguitatē legentibus fa  
ceret. nec sermōnū sese varietas  
impugnaret: illo p̄cipue loco vbi  
de vnitatē trinitatis in p̄ma iohānis  
eplā positi legimus. In qua etiā  
ab infidelibus trāslatoribus multū  
errati esse a fidei veritate cōperim⁹:  
triū tantūmodo vocabula. hoc est  
aque sanguis et spūs in p̄pa sua  
editione ponentibus. et p̄is. vbi  
q; ac spūs testimoniuq; omitten  
tibus: in quo maxime et fides ca  
tholica roboratur. et p̄is et filii  
et spūs sc̄i vna diuinitatis substā  
cia cōprobatū. In ceteris vō eplis  
quantū a m̄a aliorū distat editio:

lectoris prudentie derelinquo. Sed  
tu virgo x̄pi custochū. dū a me  
impensius scripture veritatē inq̄ris:  
meā quodāmodo senectutē inuidor  
dentibus corrodendā expōns:  
qui me falsarū corruptoremq;  
sc̄arū pronūciant scripturarū.  
Sed ego in tali opere nec emulor  
meorū inuidenciā p̄timeo: nec  
sc̄e scripture veritatē postentibus  
denegabo. **Explicit prologus**  
**Incipit eplā bti iacobi apli**

**I**acobus dei et d̄ni  
n̄ri ihesu x̄pi ser  
uus: duodecim  
tribubus q̄ sūt  
in dispersione  
salutē. Om̄e gau  
dū existimate  
fides mei cū in temptationes varias  
incideritis scientes qd̄ p̄batio fidei v̄e  
paciam opatur. Paciencia autem  
opus p̄fectū habeat. ut sc̄itis p̄fecti  
et integri in nullo deficientes. Si  
quis autē v̄m̄ indiget sapia postu  
let a deo. qui dat ōibus affluenter  
et nō improperat: et dabitur ei. Postu  
let autē in fide nichil hesitans. Qui  
em̄ hesitat: similis est fluctui ma  
ris qui a vento mouetur et c̄r̄r̄se  
tur. Non ergo estinet homo ille: qd̄  
accipiat aliqd̄ a d̄no. Vir duplex  
animo: inconstans est in omnibus  
v̄is suis. Glorietur autē si ater  
humilis in exaltatione sua: d̄m̄es  
autē in hūilitate sua: qm̄ sicut

flos femi transibit Exortus est enim sol cum ardore et arefecit fenū: et flos eius decidit: et decore vultus eius deperit. Ita et diues in itineribus suis marcessit. **B**eatus vir: qui suffert temptationē: quā cum probatus fuerit accipiet coronā vite: quā remisit deus diligentibus se. **N**emo cum temptatur dicat: quoniam a deo temptetur. **D**eus autem inceptor malorum est. **I**pse autem nemine temptat. **U**nusquisque autem temptatur a concupiscentia sua: abstractus et illectus. **D**einde concupiscentia cum concupierit: parit peccatum. **P**eccatum vero cum consummatum fuerit: generat mortem. **N**olite itaque errare fratres mei dilectissimi. **O**mne datum optimum et omne donum perfectum desumitur est: descendens a patre lumine: apud quem non est transmutatio. **N**ec vicissitudinis obubratio. **V**oluntarie enim genuit nos verbo veritatis ut simus imitari aliquid creature eius. **S**citis fratres mei dilectissimi. **S**it autem omnis homo velox ad audiendum: tardus autem ad loquendum: et tardus ad iram. **I**ra enim viri: iustitiam dei non operatur. **P**ropter quod abicientes omnem invidiam et habundantiam malicie: in mansuetudine suscipite in se verbum: quod potest saluare animas vestras. **E**stote autem factores verbi: et non auditores tantum: fallentes vosmetipsos. **Q**uia si quis auditor est verbi et non factor: hic comparabitur viro considerati vultu natiuitatis sue in speculo. **C**onfideam enim se et abire: et statim oblitus est

qualis fuerit. **N**am autem profecerit in lege perfecte libertatis et permanferit in ea: non auditor obliuiosus factus sed factor operis: hic beatus in facto suo erit. **S**i quis autem putat se religiosum esse: non refrenans linguam suam sed seducens cor suum: huius vana est religio. **R**eligio munda et immaculata apud deum et patrem hec est: visitare pupillos et viduas in tribulatione eorum: et immaculatum se custodire ab hoc seculo.

**M**atres mei **Capitulum secundum**  
**N**olite in personarum acceptione habere fidem domini nostri ihesu christi glorie. **E**tiam si introierit in conuentu vir aureum anulum habens in veste candida: introierit autem et pauper in sordido habitu: et intendatis in eum qui indutus est veste preclara: et dixeritis ei tu sede hic bene: pauperi autem dicitis tu sta illic: aut sede sub scabello pedum meorum: nonne iudicatis apud vosmetipsos et facti estis iudices cogitationum iniquarum. **A**udite fratres mei dilectissimi. **N**onne deus elegit pauperes in hoc mundo: diuites in fide: et heredes regni quod remisit deus diligentibus se. **V**os autem ex honorastis pauperem. **N**onne diuites pro potentiam opprimunt vos: et ipsi trahunt vos ad iudicia. **N**onne ipsi blasphemant bonum nomen: quod inuocatum est super vos. **S**i tamen lege proficitis regalem diliges proximum tuum sicut teipsum: bene facitis. **S**i autem

personas accipitis peccatum operamini.  
redarguti a lege quasi transgressores  
Nunc quia autem totam legem seruauerit  
offendat autem in uno: factus  
est omnium reus. Qui enim dixit non  
mechaberis. dixit et non occides.  
Qui si non mechaberis. occides autem:  
factus es transgressor legis. Sic lo-  
quimur et sic facite: sicut per legem  
libertatis incipientes iudicari.  
Iudicium enim sine misericordia: illi qui non  
fecerunt misericordiam. Superexaltat autem  
misericordia iudicio. Quid proderit fratribus  
mei si fidem quis dicat se habere:  
opera autem non habeat. Nunquid  
poterit fides saluare eum. Si autem  
frater et soror nudi sunt et indige-  
ant victu cotidiano: dicat autem  
aliquis de vobis illis. ite in pace  
calescimini et saturamini. non dederitis  
autem eis que necessaria sunt cor-  
porum: quid proderit vobis. Sic et  
fides si non habeat opera: mortua  
est in semetipsum. Sed dicit aliquis.  
Tu fidem habes: et ego opera  
habeo. Ostende michi fidem tuam  
sine operibus: et ego ostendam tibi  
ex operibus fidem meam. Tu credis  
quoniam unus est deus: benefactis.  
Et demones credunt: et contremis-  
cunt. Vis autem scire hominemans:  
quoniam fides sine operibus otiosa est.  
Abraham pater noster nonne ex operibus  
iustificatus est. offerens ysaac  
filium suum super altare. Vides quoniam  
fides cooperabatur operibus illius:  
et ex operibus fides consummata est.

Et suppleta est scriptum dicens Cre-  
didit abraham deo: et reputatum est  
illi ad iustitiam: et amicus dei ap-  
pellatus est. Videtis quoniam ex operibus  
iustificatur homo: et non ex fide  
tantum. Similiter autem et raab me-  
retrix nonne ex operibus iustificata  
est suscipiens nuncios: et per aliam  
viam eiciens. Sicut enim corpus sine  
spiritu mortuum est: ita et fides sine ope-  
ribus mortua est. **Ca. terciu**

**N**olite plures magistri fieri freres  
mei: scientes quoniam magis iu-  
dicium sumitis. In multis enim offen-  
dimus omnes. Si quis in verbo non  
offendit: hic perfectus est vir. Potest  
etiam freno circūducere totum corpus.  
Si autem equus frenos in ora mitti-  
mus ad consentiendum nobis: omne  
corpus illorum circūferimus. Ecce  
et naues cum magne sint et a ventis  
validis mmentur: circūferuntur  
autem a modico gubernaculo viri  
impetus dirigentis voluit. Ita et  
lingua modicum quidem membrum est:  
et magna exaltat. Ecce quantus  
ignis quam magna flamma incendit.  
Et lingua nostra ignis est: vniuersitas  
iniquitatis. Lingua constituitur in me-  
bris nostris: que maculat totum cor-  
pus. et inflammat rotam nativita-  
tis nostre: inflamata a gehenna.  
Omnes enim natura natura bestiarum  
et volucrum et serpentium etiam cetorum  
domatur: et domata sunt a natura  
humana. Lingua autem nullus hominum  
domare potest. Est enim inquietum malum

pleni veneno mortifero In ipsa bene  
dicimus deū et patrē: et in ipsa ma-  
ledicimus hoīes. qui ad similitudinē  
dei facti sūt. **S**ed ipso ore pre-  
dictio et maledictio. **N**ō oportet fr̄es  
mei hec ita fieri. **N**ūquid fons de  
eodē foramine emanat dulcem et  
amarā aquā? **N**ūquid potest fr̄es  
mei ficus vīas facē? aut vitis ficus?  
**S**ic neq; salsa dulcē potest facē aquā  
**Q**ui sapiens et disciplinatus int̄  
vos. **O**stendat ex bona cōuersatiōe  
operationē suā in mansuetudine  
sapie. **Q**ui si zelū amarū habetis  
et cōtentiones sūt in cordib; v̄ris:  
nolite gloriari et mendaces esse  
aduersus veritatē. **N**ō est em̄ ista  
sapia desursū descendens: sed ter-  
rena aīalis dyabolica. **U**bi em̄  
zelus et contentio. ibi inōstātia  
et om̄e opus prauū. **Q**ue autē  
desursū est sapia. p̄mū quidem  
pudica est: dem̄de pacifica mo-  
desta. sua sibilis bonis cōsentiens:  
plena im̄a et fructibus bonis:  
iudicans sine emulacione. **F**ru-  
tus autē iusticie in pace semina-  
tur. facientibus pacē. **Capitulum**  
**U**nde bella et lites **quantū**  
in vobis. **N**ōne ex cōci-  
piscenciis v̄ris que inilitant in  
membris. **C**oncupiscitis et nō  
habetis. **O**rdidistis et zelatis: et  
non potestis adipisci. **I**stigatis  
et belligeratis: et non habetis.  
**P**ropter qd non postulastis. **V**etitis  
et nō accipitis: eo qd male petitis

ut in cōcupiscenciis v̄ris insumatis  
**A**dulteri: nescitis qm̄ amicitia huius  
mūdi inimica est deo. **Q**uicūq; ergo  
voluerit amicus esse scli huius: mi-  
cus dei cōstituetur. **A**n putatis qm̄  
inimice scriptura dicat? **E**t ad inuidiā  
concupiscit sp̄s qui habitat in vobis.  
**M**aiorē autē dat gratiā: p̄pter quod  
dicat **D**eus superbis resistit: hūilib;  
autē dat gratiā. **S**ubditi igitur estote  
deo: resistite autē dyabolo: et fugiet  
a vobis. **A**ppropinquate deo: et appro-  
pinquabit vobis. **E**mundate manus  
p̄ctores: et purificate corda dupli-  
ces animo. **M**iseri estote et lugete  
et plorate. **K**issus vestri in luctū  
cōuertatur: et gaudiū in merore.  
**H**ūiliam̄ in conspectu d̄ni: et exal-  
tabit vos. **N**olite detrahere alterutrū  
fr̄es mei. **Q**ui detrahit fratrem aut  
qui iudicat fr̄em suū: detrahit legē.  
et iudicat legē. **S**i autē iudicas legē:  
nō es factor legis sed iudex. **U**nus est  
em̄ legislator et iudex: qui potest  
perdere et liberare. **T**u autē quis es  
qui iudicas p̄ximū tuū? **E**cce nūc **capitulum .10.**  
qui dicitis hodie aut crastino ibimus  
in illā ciuitatē: et faciemus quidē  
ibi annū et mercabimur et lucrū  
faciemus: qui ignoratis quid sit  
vobis in crastinū. **Q**ue est em̄ vita  
v̄ra. **V**apor est ad modicū parens:  
et dem̄ceps ext̄imabitur. **P**ro eo  
ut dicatis: si d̄ns voluerit. et si vixē-  
rimus. faciemus hoc aut illud. **N**ūc  
autē exultatis in sup̄biis v̄ris. **O**is  
exultatio talis maligna est. **S**cienti

igitur bonū facere et nō facienti pe-  
cātū est illi **Capitulum quintū**

**A**udite nūc diuites: plorate  
ululantes in miseris vris:  
que aduenient vobis Diuicie vre  
putrefacte sūt: et vestimenta vra  
a tineis comesta sūt Aurū et argen-  
tū vrum erugmauit: et erugo eorum  
in testimoniū erit vobis: et māduca-  
bit carnes vras sicut ignis Thesau-  
risastis vobis iram in nouissimis  
diebus Ecce merces opariorū qui  
messuerūt regiones vras que frau-  
data est a vobis clamat: et clamor eorū  
in aures dñi sabaoth intronit **Quilati**  
estis sup terrā: et in hyemē enūntis  
corda vra **In die occisionis addy-**  
**istis: occidistis iustū: et nō restitit**  
**vobis** **P**atientes igitur estote frēs  
vsq; ad aduentū dñi. Ecce agricolā  
exspectat p̄ciosū fructū terre: paci-  
enter ferens donec accipiat tēpora-  
neū et serotinū **P**atientes estote et  
vos et cōfirmate corda vra: qm̄  
aduentus dñi appropinquabit **N**o-  
lite ingemiscere frēs in alterutrū:  
ut nō iudicem **Ecce iudex ante**  
**ianuā assistit** **E**xemplū accipite  
frēs mei exitus mali et logam  
mitatis laboris et paciencie: pro-  
phetas qui locuti sūt in nōre dñi  
**Ecce beatificamus eos qui sustinue-**  
**rūt** **S**ufferenciā iob audistis:  
et finē dñi vidistis: qm̄ misericors  
est dñs et miserator **A**nte oīa  
autē frēs mei nolite iurare: neq;  
p̄ relū neq; p̄ terrā. neq; aliud

quāvis iuramentū **S**it autē sermo  
vester est. est. nō non: ut nō sub  
iudicio decidatis **T**ristatur autem  
aliq; vrum: oret equo animo et  
psallat. **I**nfirmatur quis in vobis:  
inducat p̄bros ecclesie. et orent sup  
eū. vngentes eū oleo in nōre dñi:  
et oratio fidei saluabit infirmū:  
et allenabit eū dñs: et si in pctis  
sit remittetur ei **C**onfitemini ergo al-  
terutrū pctā vra: et orate pro iūte  
ut saluem **M**ultū em̄ valet depre-  
catio iusti assidua **H**elyas homo  
erat similis vobis passibilis: et  
oratione orauit. ut non plueret  
sup terrā: et non pluit annos tres  
et menses sex **E**t rursum orauit: et  
celū dedit pluuiā et terra dedit  
fructū suū **F**rēs mei si quis ex v-  
bis errauerit a veritate. et cōuer-  
terit quis eū: scire debet qm̄ qui  
cōuerit fecerit pctōrem ab errore  
vie sue. saluabit animā eius a mor-  
te: et operit multitudinē pctōrū.  
**Explicit epla bti iacobi ap̄li.**  
**Incipit epla bti**  
**petri ap̄li p̄ma**  
**Et rus ap̄ls ihesu**  
**D**ep̄i electis aduenis  
dispersionis ponti-  
galacie capadocie  
asie et b̄t̄imic s̄dm̄  
p̄sencia dei pat̄is in sc̄ificationē  
sp̄s in obedienciā et aff̄sionem sa-  
guinis ihesu xp̄i: gr̄cia vobis et pax  
multiplicetur **B**enedictus deus  
et pater dñi nr̄i ihesu xp̄i: q̄ sc̄dm̄  
magnā m̄iam suā regenerauit

vos in spem viuam p̄ resurrectionem  
 ihesu xpi ex mortuis in hereditate incor-  
 ruptibilem et incontaminatā et mar-  
 cessibilem cōseruatā in celis: in vobis  
 qui in v̄tute dei custodim̄ p̄ fidem  
 in salutem paratā reuelari in tēpore  
 nouissimo In quo exultabitis modi-  
 cū. nūc si oportet cōtristari in variis  
 tēptationibus. vt p̄batio fidei v̄re mul-  
 to p̄ciosior auro qđ p̄ ignē p̄batur:  
 inueniatur in laudē et gloriā et ho-  
 norē in reuelationē ihesu xpi Quē  
 cū non videritis diligitis: in quē  
 nūc quoq; nō videntes creditis: vi-  
 dentes autē exultabitis leticia inenar-  
 vabili et glorificata reportātes finē  
 fidei v̄re salutē aīarū v̄rarū De qua  
 salute exōsserūt atq; scrutati sunt  
 p̄phete: qui de futura in vobis gr̄a  
 p̄phetauerūt: scrutātes in qđ vel q̄le  
 tempus significaret in eis spūs xpi.  
 p̄nūciāns eas que in xpo sūt passio-  
 nes. et posteriores glorias Quibus  
 reuelatū est. q̄a nō sibi p̄s. vobis  
 autē ministrabat ea que nūc  
 nūciata sūt vobis p̄ eos qui euāge-  
 lizauerūt vobis spū scō missō de celo:  
 in quē desiderāt angeli prospicere  
 Propter qđ succincti lūbos mentis  
 v̄re sobrii p̄fecti sperate in eam que  
 offertur vobis gr̄a in reuela-  
 tionē ihesu xpi. quasi filii obedien-  
 tie nō configurati p̄onibus igno-  
 rancie v̄re desideris. sed scđm eū  
 qui vocauit vos scđm: ut et ipsi  
 scī in omī cōuersatione sitis: qm̄  
 scriptū est Sancti estote: qm̄ ego

sanctus sū Et si patrē inuocatis eū  
 qui sine acceptione p̄sonarū iudicat  
 scđm vniūscuiusq; opus. in timore  
 incolatus v̄rā tēpore cōuersamini:  
 scientes qđ nō corruptilibus auro  
 vel argento redēpti estis de vana  
 v̄rā cōuersatione paterne cōditionis:  
 sed p̄ciosō sanguīe quasi agni incor-  
 taminati et imaculati xpi: p̄rog-  
 niti quidē ante cōstitutionē mūdi:  
 manifestati autē nouissimis t̄p̄ib; p̄  
 p̄pter vos qui p̄ ipm̄ fideles estis  
 in deo qui suscitauit eū a mortuis  
 et dedit ei gloriā sempiternā: ut fides  
 v̄rā et spes esset in deo Ammas v̄ras  
 castificātes in obedientia caritatis:  
 in fraternitatis amore. simplici  
 ex corde inuicem diligite attentis  
 renati nō ex semine corruptibili  
 sed incorruptibili p̄ verbū dei v̄ri  
 et p̄manentis Quia oīs caro fenū:  
 et oīs gloria eius tāq; flos fenū.  
 Exaruit fenū et flos eius decidit:  
 verbū autē dñi manet in eternū.

Hoc est autē verbū qđ euāgelizatū  
 est in vobis **Capl'm scđm**

**D**ponentes igitur onem  
 maliciā et oēm dolū: et  
 simulationes et inuidias: et om̄s  
 detractiones: sicut modo genti  
 infantes rationabiles sine dolo  
 lac cōcupiscite: vt in eo crescat̄is  
 in salutem: si tamē gustastis qm̄  
 dulcis est dñs Ad quē accedētes  
 lapidē vniū ab hoībus quidem  
 reprobātū a deo autē electū et  
 honorificatū: et ipsi tāq; lapides



vinu sup edificam domos spuales  
sacerdotiu scm: offerre spiritales  
hostias acceptabiles deo xpi  
xpm. **P**ter qd conuersa scriptura  
Ecce ponam in syon lapide firmu  
angulare electu piosu: et qui cre  
diderit in eu non confundetur. **W**  
obis igitur honoz credentibus **N**on  
credentibus aute lapis que repro  
bauerit edificates hic factus est  
in caput anguli: et lapis offensio  
nis et petra scandali hinc qui offen  
dunt verbo: nec credunt in quo et po  
siti sunt **V**os aute estis genus electu  
regale sacerdotiu gens sca pplus  
acquisitionis: ut vtutes annuncietis  
eius: qui de tenebris vos vocauit  
in admirabile lume suu **Q**ui aliqu  
no populus: nuc aute pplus dei **Q**  
no consecuti miam: nuc aute miam  
**T.** consecuti. **R**arissimi obsecro vos  
taq aduenas et peregrinos abstinere  
vos a carnalibus desideriis que  
militant aduersus animam: conuersa  
tionem vram inter gentes habentes  
bonam: ut in eo qd detrectat de vo  
bis taq de malefactoribus ex bonis  
opibus vos considerates glorificent  
deu in tpe visitationis **S**ubiecti  
estote omni huane creature ppter deu  
Sive regi: quasi pcellenti **S**ive  
ducibus taq ab eo missis ad vndic  
tam malefactorum: laude vobis bonorum  
**Q**uia sic est voluntas dei: ut bene  
facientes obmutescere faciatis ipru  
dentium hominum ignorantiam **Q**uasi  
liberi et non quasi velamine habentes

malicie libertate: sed sicut serui dei  
**O**mnibus honorate fraternitate diligite  
**D**eum timeate: regem honorificate **S**er  
ui subditi estote in omni timore dominis:  
non tantum bonis et modestis: sed  
etiam discoloris **H**ec est enim gratia: si ppter  
conscientiam dei sustinet quis tunc facias  
paciens iniuste **Q**ue est enim gratia?  
si peccantes et colaphizati suffertis?  
**S**ed si beneficientes patienter susti  
netis: hec est gratia apud deum **I**n hoc  
enim vocati estis: quia et christus passus  
est pro nobis. vobis relinquitur exem  
plum: ut sequamur vestigia eius **Q**ui  
peccatum non fecit: nec inuentus est  
dolosus in ore eius **Q**ui enim maledi  
ceretur non maledicebat: cui patitur  
non comminabatur **T**imidebat autem  
iudicare se iniuste: qui peccata nostra ipse  
portulit in corpore suo super lignum: ut pec  
catis mortui iusticie viuamus: cuius  
linoze sanati estis **E**rat enim sicut  
ovines errantes: sed conuersi estis nuc  
ad pastorem et episcopum carum vram  
**S**imiliter et **Capitulum tertium**  
mulieres subdite sint viris  
suis: ut et si qui non credunt verbo.  
p mulierum conuersationem sine verbo  
lucrum fiant: considerates in timore  
scam conuersationem vram **Q**uam  
sit non extrinsecus capillatura aut  
circudatio aurium aut indumenti  
vestimentorum cultus: se qui abscon  
ditus corde est homo in incorruptibi  
litate quieti et modesti spiritus: qui  
est in conspectu dei locuples **S**ic  
enim aliqui et sancte mulieres sperantes

Sancto  
ambrosio

in deo ornabat se subiecte p̄p̄ris v̄ris:  
sicut Sara obediebat abrahe dñm  
cū vocans: cuius estis filie benefa-  
cientes. et nō timentes vllā pturba-  
tionē Viri silitate cohabitantes sc̄dm  
sciām quasi in firmiori vasculo mu-  
liebri impientes honorē tāq̄ et cohe-  
redibus gratie vite: ut nō impedi-  
antur orōnes v̄re In fide autē om̄s  
vnamnes: cōpacientes. fraternitatis  
amatores. misericordes modesti hūiles  
nō reddentes malū pro malo nec male-  
dictū pro maledicto: sed cōtrario bene-  
dicētes Quia in hoc vocati estis: ut bene-  
dictionē h̄ditate possideatis Qui em̄  
vult vitā diligere et dies bonos: cohe-  
reat lingua suā a malo: et labia eius  
ne loquātur dolū Declinet autē a  
malo et faciat bonū: inquirat pacē:  
et sequatur eā Quia oculi dñi sup̄  
iustos: et aures eius in p̄ces eorū Vl-  
tute dñi sup̄ facientes mala  
Et quis est qui vobis noceat: si boni  
emulatores fueritis. Sed et si quid  
patim̄ p̄pter iusticiā: beati Timore  
autē eorū ne timueritis: et nō cōtur-  
bem̄ Dñm autē ihesu xpm̄ sc̄ifica-  
te in cordibus v̄ris: parati semp̄ ad  
satisfactionē om̄i postenti vos ratio-  
nem de ea que in vobis est fide et spe  
Sed cū modestia in timore cōsciām  
habentes bonā: ut in eo qd̄ detrahūt  
de vobis confundantur qui calūpniā-  
tur v̄rām bonā in xpo cōuersationē  
Melius est em̄ beneficientes si velit  
volūtas dei pati q̄ maleficientes  
Quia et xps̄ semel pro peccatis n̄ris

mortuus est iustus pro iniustis: ut  
nos offerret deo mortificatos quide  
carne: viuificatos autē sp̄u In quo  
et h̄ns qui in carcere cōclusi erant  
sp̄ualiter veniens p̄dicauit: qui  
increduli fuerāt aliqui qm̄ expecta-  
bat dei patientia in diebus noe cū  
fabraretur archa: in qua pauci  
id est octo anime salue facte sunt  
p̄ aquā Qd̄ et nos nūc simili for-  
me saluos facit baptisma. nō carnis  
depositio sordū: sed cōsciencie bone  
interrogatio in deū: p̄ resurrectionē  
ihesu xpi qui est in dextera dei: de-  
glutiens mortē ut vite eterne heredes  
efficeremur: p̄fectus in relū subiec-  
tis sibi angelis et pt̄antibus et vtutibus

**N**ō igitur passo **Capitulum q̄rtū**  
in carne et vos eadē cogita-  
tione armam̄: q̄ qui passus est in  
carne desit a peccatis: ut iā non homi-  
desideris sed volūtati dei qd̄ reliquū  
est in carne viuat teporis Sufficit  
em̄ p̄teritū tempus ad volūtatē gen-  
tū cōsumandā. qui ambulauerūt  
in luxuris desideris v̄molentis  
cōmestationibus potationibus et  
illicitis idolorū cultibus in quibus  
nūc obstupescūt: in quo admirantur  
nō concurrentibus vobis in eadē  
luxurie cōfusione blasphemantes:  
qui reddent rationē et qui paratus  
est iudicare viuos et mortuos **Nota**  
hoc em̄ et mortuus euāgelisatū est  
ut iudicentur quide sc̄dm̄ hoīes  
in carne: viuāt autē sc̄dm̄ deū in  
sp̄u. **Qm̄** autē fims appropiābit

X.

**E**stote itaq; prudentes: et vigilate in orationibus. Ante oia ante mutua in vobis in eternis caritate continua habetis: qz caritas operit multitudinem peccatorum. **H**ospitales invicem sine murmuratione. **U**niusquisque sicut accepit gratiam in alterutrum illa administrantes: sicut boni dispensatores multiformis gratie dei. **S**i quis loquitur: quasi sermones dei. **S**i quis ministrat tanquam ex virtute qua administrat deus: ut in omnibus honorificetur deus per ihesu xpm: cui est gloria et imperium in secula seclorum amen. **C**harissimum nolite peregrinari in sermone qui ad temptationem vobis fit: quasi novum aliquid vobis contingat. **S**ed cogitantes christi passionibus gaudete: ut et in revelatione glorie eius gaudetis exultetis. **S**i exprobramini in nomine christi beati estis: quoniam quod est honoris glorie et virtutis dei et qui est eius spiritus super vos requiescit. **N**emo autem **v**erum paciatur quasi homicida aut fur aut maledictus aut alienorum appetitor. **S**ed si autem ut christianus: non erubescat. **G**lorificet autem deum in isto nomine: quoniam tempus est ut incipiat iudicium de domo dei. **S**i autem presentia a vobis: quis firmus eorum qui non credunt dei evangelio: **E**t si iustus quidem vix salvabitur: impius et peccator ubi parebit. **I**taq; et hi qui patientur secundum voluntatem dei: fidei creatori commendat animas suas in benefactis. **S**emores ergo **C**apitulum quintum qui in vobis sunt obsecro.

confessor et testes christi passionum et eius que in futuro revelanda est glorie cogitator: **P**ascite qui in vobis est gregem dei. **V**idete non coacte sed spontanee secundum deum: neque turpis lucri gratia: sed voluntarie: neque ut dominantes in clericis sed forma facti gregis ex animo: ut cum apparuerit princeps pastor precipiatis inaccessibile glorie coronam. **S**iliter adolescentes subditi estote senioribus. **O**mnes enim invicem humilitatem insinuate: quoniam dominus superbis resistit: humilibus dat gratiam. **H**umiliamini igitur sub potenti manu dei: ut vos exaltet in tempore visitationis. **O**mnem sollicitudinem vestram precipientes in eum: quoniam ipsi cura est de vobis. **S**obrii estote et vigilate: quia adversarius vester diabolus tanquam leo rugiens circumque querens quem devoret. **C**ui resistite fortes in fide: scientes eandem passionem ei que in mundo est vestre fraternitati fieri. **D**eus autem omnis gratie qui vocavit vos in eternam suam gloriam in christo ihesu modicum passus: ipse perficiet confirmabit solidabitque. **I**psi gloria et imperium in secula seclorum amen. **P**ro silvanum fidelem fratrem vobis ut arbitror brevitati scripti obsecrans et contestans hanc esse veram gratiam dei: in qua et statis. **S**alutat vos ecclesia que est in babilone coelecta: et marcus filius meus. **S**alutate invicem in osculo sancto. **G**ratia vobis omnibus qui estis in christo ihesu. **A**men. **E**xPLICIT epla beati petri prima. **I**NCIPIT epla beati petri secunda.

A.

**S**imon petrus seruus  
 et ap[osto]lus ihesu xpi.  
 h[is] qui coequal[em]  
 nobiscu[m] sortiti su[n]t  
 fidem in iusticia dei  
 n[ost]ri et saluatoris ihesu xpi. g[ra]tia  
 vobis et pax adimpleatur in cogni-  
 tione d[omi]ni n[ost]ri ihesu xpi. quomodo  
 nobis o[mn]ia diuine virtutis sue que  
 ad vita[m] et pietate[m] donata su[n]t per  
 cognitione[m] eius qui vocauit nos  
 p[ro]pria gloria et v[er]itate. p[ro] que[m] max-  
 ima et p[re]ciosa nobis p[ro]missa dona-  
 uit. ut p[er] hec efficiam[us] diuine con-  
 sortes nature. fugientes eius q[ui]  
 in m[un]do est concupiscentie corrup-  
 tione[m]. Vos aut[em] cura[m] o[mn]em subm[er]-  
 ferentes in iusticia in fide v[est]ra v[er]itate.  
 in virtute aut[em] sci[en]tia. in sciencia  
 aut[em] abstinentia. in abstinentia  
 aut[em] paciam[us]. in paciencia aut[em]  
 pietate[m]. in pietate aut[em] fraternita-  
 tis amore. in amore aut[em] frater-  
 nitatis caritate. Hec em[im] si vobiscu[m]  
 affuer[un]t et superent. no[n] vacuos  
 nec sine fructu vob[is] co[n]stituent  
 in d[omi]ni n[ost]ri ihesu xpi cognitione.  
 Cui em[im] non p[re]sto su[n]t hec. cecus  
 est et manu[m] temptas obliuione[m]  
 accipiens purgationis veteru[m]  
 suoz delictoru[m]. Quap[ro]pter fr[ater]  
 magis satagite. ut p[er] bona opa  
 certa v[est]ra[m] vocatione[m] et electio-  
 nem faciat[is]. Hec em[im] facientes.  
 non peccabit[is] aliq[ui]s. Sic em[im]  
 habudanter iustitabitur vobis  
 introitus in eternu[m] regnu[m] d[omi]ni n[ost]ri

et saluatoris ihesu xpi. **P**ost[er] quod  
 incipia[m] vob[is] comonere semp[er] de h[is].  
 et quide[m] scientes et co[n]firmatos vos  
 in p[re]senti veritate. Iustu[m] aut[em] arbi-  
 tror q[uo]d d[omi]ni sum[us] in hoc tabernaculo  
 suscitare vos in comonitione. cer-  
 tus q[uo]d velox est depositio tabna-  
 culi mei. scdm q[uo]d et d[omi]n[us] n[ost]r[us] ihesus  
 xps significauit michi. Dabo aut[em]  
 opera[m] et frequenter habere vos  
 post obitu[m] meu[m]. ut horu[m] memo-  
 ria[m] faciatis. Non em[im] indoctas  
 fabulas secuti. nota[m] fecimus vo-  
 bis d[omi]ni n[ost]ri ihesu xpi v[er]itate[m] et  
 p[re]sencia[m]. sed speculato[rum] res  
 facti illius magnitudis. Accipiens  
 em[im] a deo p[re]e honore[m] et gloria[m].  
 voce[m] delapsa[m] ad eu[m] huiusmodi a  
 magnifica gloria. Hec est filius  
 meus dilectus in quo michi com-  
 placui. ip[s]u[m] audite. Et hac vocem  
 nos audiuimus de celo allatam.  
 cu[m] essemus cu[m] ip[s]o in monte sc[ro]. Et  
 habemus firmitate[m] p[ro]phetia[m] sermo-  
 nem. cui benefacitis attendentes  
 quasi lucerne lucenti in caliginoso  
 loco. donec dies illucescat. et lucifer  
 oriatur in cordibus v[est]ris. Hoc p[ri]mu[m]  
 intelligetes q[uo]d o[mn]is p[ro]phetia[m] sc[ri]pture.  
 p[ro]pria[m] i[n]t[er]pretatione[m] no[n] fit. Non em[im]  
 volu[n]tate huana allata est aliq[ui]s  
 p[ro]phetia. sed sp[irit]u sc[ro] inspirati locu-  
 ti su[n]t sc[ri] dei ho[m]ines. **Capitulu[m] scdm**

**H**erunt vero et pseudo pro-  
 phete in p[ro]p[ri]o. sicut et in  
 vobis erunt magistri m[er]cedos. qui  
 introduce[n]t sectas p[er]ditionis. et

.10. ralle

eū qui emittit eos dñm negant. supdu-  
centes sibi celestem pditionē. Et multi  
sequuntur eorū luxurias. p quos via  
veritatis blasphemabitur: et in aua-  
ritia fictis verbis de vobis negocia-  
buntur. Quibus iudiciū iam olim nō  
cessat: et pditio eorū nō dormitat. **N**  
em deus angelis peccatibus nō pe-  
perit: sed rudentibus infernū detur-  
tos in tartarū tradidit in iudiciū  
cruciandos reservari: et origmali  
mūdo nō peperit: sed octavū nocē iusti-  
tie preconem custodiunt diluiviū  
mūdo impiorū iudices: et  
in civitates sodomoz et gomozoz  
in cinerem redigens cūcensione dāp-  
navit: exemplū eorū qui impie  
acturi sūt ponēs: et iustū loth  
oppressū a nefandoz iūria ac  
luxuriosa cōversatione expulit.  
Aspectu em et auditu iustas erat  
habitās apud eos: qui de die in die  
aiām iustā iniquis operibus  
cruciabant. **M**ouit dñs pios de  
tēptationibus cupere: iniquos  
vero in die iudicii cruciandos  
reservare. **M**agis autem eos qui  
post carnem in cōcupiscentia inū-  
dicie ambulānt. dāpnationēq; con-  
tempnūt: audaces sibi placentes:  
sectas nō metuntur in adducere blas-  
phemates. **U**bi angeli fortitudine  
et virtute pū sūt: in alore: nō por-  
tant adversus se execrabile iudiciū.  
**H**ic vero velut irrationabilia peccata  
naturaliter in captione et in pncipi-  
o **Item**

in hīs que ignorat blasphemates in  
corruptione sua peribit. **P**ropientes  
mercedē iniusticie: voluptate cūctima-  
tes diei delicias. cōmignationis et ma-  
cule delictis affluentes in cōmūis  
suis luxuriantes vobiscū: oculos  
habentes plenos adulteri et ineffabi-  
lis delicti: pellicientes aiās instabi-  
les: cor exercitātū auaricia haben-  
tes maledictōis filii: derelinquentes  
viā rectā errauerūt. secuti viam  
balaa et bozor. qui mercedē iniqui-  
tatis amavit: correptionē vero habuit  
sue vesane. **S**ubingale mutū am-  
mal hoīs voce loquēs. prohibuit pro-  
phete insipientiā. **H**ic sūt fontes  
sive aqua: et nebule turbidibus  
exagitate: quibus caligo tenebrarū  
reservatur. **S**upbia em vanitatis  
loquētes. pellicunt in desideris car-  
nis luxurie eos qui paululā effu-  
gunt: qui in carne cōversantur. **L**  
beritatem illis pmittentes: cū ipsi  
serui sūt corruptionis. **A**  
quo em quis superatus est: huius  
et seruus est. **S**i em refugientes  
cōmignationes mundi in cōgnitōe  
dñi nri saluatoris ihesu xpi hīs  
rursus iniquitatis superatur: facta  
sūt eis posteriora ~~puna~~ **P**onibus  
deteriora ponibus. **I**lle cū em erat  
illis nō cognoscere viā iusticie: quā  
post agnitionē retrorsū cōverti ab  
eo qd illis traditū est scō mādato  
Cōtingit em illis illud verū puerū la-  
nis recusatus ad suū vomitū. et suslata  
in volutabro luti. **Capitū quartū**

**N**unc ecce vobis ltrm scdm  
 scribo eplam: in quibus  
 excuso vram in comonitione sinceram  
 mente: ut memores sitis eor q pdixi  
 vboru scdm pphetaz et aplox vror  
 pceptoru dmi et saluatoris. **H**oc  
 pmiu scientes qd vement in nouissis  
 diebus in deceptione illufores: iuxta  
 pprias concupiscencias ambulantes.  
 dicentes **V**bi est pmissio aut aduentu  
 eius **E**x quo em pres dormierunt oia  
 sic pfeuerat ab inicio creature **L**atet  
 em eos hoc volentes qd celi erat pri  
 mus et terra de aqua: et p aqua  
 consistens dei verbo: p que ille mundus  
 aqua mundatus perit **C**eli autem qui  
 nunc sunt in terra: eode verbo reposita  
 sunt: igrm reseruari in diem iudicii  
 et pditionis ipioru hominu **V**nu vero  
 hoc no lateat vos hui qz vna dies  
 apud deum sicut et mille ann sicut  
 vnus dies **N**o tardat dms pmissu:  
 sed patienter agit ppter vos: nolens  
 aliquos perire: sed oib ad peniten  
 tia reuerti **A**duemet autem dies dmi  
 ut fir: in qua celi magno impetu  
 transient: elemeta vero calore sol  
 uentur: terra autem et que in ipa sunt  
 opa exurentur **C**u hec igitur dissol  
 uenda sint quales oportet vos esse  
 in scis conuersationibus et pietatibz  
 expectantes et sperantes in aduentu  
 in aduentu diei dmi in ihesu xpi:  
 p que celi ardetes soluentur: et  
 elemeta ignis ardore tabescent:  
**N**ouos vero celos et noua terra scdm  
 pmissa ipiq expectamus: in quibus

iusicia habitat **P**roter qd ltrm hec  
 expectantes satagite immaculati et in  
 violati ei inueniri in pace: et dmi  
 nri longanimitate arbitrami **S**icut  
 et carissimus frater nr paulus scdm  
 datam sibi sapiam scripsit vobis: si  
 cut et in oibus eplis loques in eis  
 de his in quibus sunt quedam difficilia  
 intellectu: que indocti et instabiles  
 deprauat sicut et ceteras scripturas  
 ad sua ipoz pditione **V**os igitur  
 fices pscientes hec custodite: ne nisi  
 pientiu errore trasducti excidatis  
 a ppria firmitate **C**rescite vero  
 in gracia et cognitione **D**mi  
 nri ihesu xpi et salua **T**oris  
 Ipsi gloria et nunc et in **d**iem eter  
 nitatis **A**men **E**xph **C**it epla bti  
 petri scdm **I**nci **P**it epla bti  
 johannis apli pma

**H**oc fuit ab in  
 cio qd audiuimq  
 qd vidimus ocu  
 lis nris qd pspex  
 imus et manus  
 nre cotrectauit  
 rit de verbo vite: et vita manifestata  
 est: et vidimus et testamur: et  
 annunciamus vobis **v**obis eternam  
 que erat apud patre et apparuit  
 nobis **Q**u vidimus et audiuimus  
 annunciamus vobis: ut et vos  
 societate habeatis nobiscu: et  
 societas nra sit cu patre et filio  
 eius ihesu xpo **E**t hec scribimq  
 vobis ut gaudeatis: **E**t gaudiu  
 vrm fit plenu **E**t hec est annucia  
**C**ro

.1.

**B**

quā audiuimus ab eo et annūciamus  
vobis: quoniam deus lux est: et tenebre  
in eo sunt velle. Si dixerimus quoniam socie-  
tate habemus eum eo. et in tenebris am-  
bulamus: mentimur: et non facimus  
veritatem. Si autem in luce ambulamus  
sicut et ipse est in luce: societatem  
habemus ad invicem: et sanguis  
iesu filii eius emundat nos ab omni  
peccato. Si dixerimus quoniam peccatum non  
habemus: ipse nos seducimus: et  
veritas in nobis non est. Si confi-  
teamur peccata nostra: fidelis et iustus  
est: ut remittat nobis peccata nostra:  
et emundet nos ab omni iniquitate.

**C**

**H**ec scribo vobis: ut non  
peccetis. Sed et si quis peccaverit  
advocatum habemus apud patrem  
iesu christum iustum: et ipse est propitius  
pro peccatis nostris. Non pro nostris  
autem tantum: sed etiam pro totius mun-  
di. Et in hoc scimus quoniam cognovimus  
eum: si mandata eius observemus. Qui  
dicit se nosse deum et mandata eius  
non custodit: mendax est: et in eo ve-  
ritas non est. Qui autem servat ver-  
bum eius: vere in hoc caritas dei  
perfecta est. In hoc scimus: quoniam in  
ipso sumus. Qui dicit se in ipso ma-  
nere: debet sicut ille ambulavit  
et ipse ambulare. **R**em non man-  
datum novum scribo vobis: sed man-  
datum eius quod habuistis ab initio. Man-  
datum vetus est: verbum quod audistis.

**D**

**I**terum mandatum novum scribo vobis  
quod est verum et in ipso et in nobis:  
quia tenebre transierunt: et lumen verum  
iam lucet. Qui dicit se in luce esse.  
et fratrem suum odit: in tenebris est  
usque adhuc. Qui diligit fratrem suum  
in lumine permanet: et scandalum  
in eo non est. Qui autem odit fratrem  
suum in tenebris est: et in tenebris  
ambulat: et nescit quo eat: quoniam  
tenebre obsecaverunt oculos eius.  
**S**cribo vobis filiioli: quoniam venit  
tutus vobis peccata propter nomen eius.  
**S**cribo vobis patres: quoniam cognov-  
istis eum qui ab initio est. **S**cribo  
vobis adolestes: quoniam vicistis ma-  
lignum. **S**cribo vobis infantes:  
quoniam cognovistis patrem. **S**cribo vo-  
bis iuvenes: quoniam fortes estis: et  
verbum dei manet in vobis: et vi-  
cistis malignum. Nolite dilige-  
re mundum neque ea que in mundo sunt.  
Si quis diligit mundum: non est  
caritas patris in eo. Quoniam omne quod  
est in mundo concupiscentia carnis  
est: et concupiscentia oculorum et super-  
bia vite: que non est ex patre: sed  
ex mundo est. Et mundus transiit  
et concupiscentia eius. Qui autem  
facit voluntatem dei: manet in eternum.  
**F**iliioli mei novissima hora est.  
Et sicut audistis quod antichristus  
venit: nunc antichristi multi facti sunt.  
Unde scimus quia novissima hora  
est. Ex nobis prodierunt sed non  
erant ex nobis. Nam si fuissent ex  
nobis permansissent utique nobiscum.

Sed ut manifesti sint. qm̄ non  
sūt om̄s ex vobis. Sed vos vnc-  
tionē habetis a stō: et nostis oīa.  
Nō scripsi vobis q̄si ignorātibz  
veritate sed q̄si scientibz eā:  
et qm̄ om̄e mendaciū ex veritate  
nō est. Quis est mendax r̄ nisi is  
qui negat qm̄ ihesus est x̄ps.  
Hic est anti x̄ps qui negat patrē  
et filiū. Om̄s qui negat filiū: nec  
patrē habet. Qui cōfiteatur filiū:  
et patrē habet. Vos qd̄ audistis  
ab initio: in vobis p̄maneat. Si  
in vobis p̄manserit qd̄ audistis  
ab initio: et vos in filio et patre  
manebitis. Et hec est rep̄missio:  
quā ip̄e pollicitus est vobis vitā  
eternā. Hec scripsi vobis de hīs qui  
seducūt vos. Et vos vncionē quā  
accepistis ab eo: maneat in vobis.  
Et nō necesse habetis ut aliquis  
doceat vos: sed sicut vncio eius  
docet vos: et verū est et  
non mendaciū. Et sicut docuit  
vos manete in eo. Et nūc filio  
manete in eo: ut cū apparuerit  
fiduciā habeamz: et nō confu-  
damur ab eo in adventu eius. Si  
scitis qm̄ iustus est: scitote qm̄  
et oīs qui facit iusticiā ex ip̄o  
natus est. **Capitulum terciū**

**Q**uodete qualē caritate dedit  
nobis pater: ut filii dei  
noīemur et simus. Propter hoc  
mūdus nō novit nos: q̄a non  
novit eū. Et nūc filii dei sumz:  
et nondū apparuit quid erimus.

Scimus qm̄ cū apparuerit filius  
erung: qm̄ videbimz eū sicuti est.  
Et oīs qui habet hanc sp̄em in eo  
sificat se: sicut et ille sc̄us est. Om̄s  
qui facit pct̄m: et iniquitate facit. Et  
pct̄m est iniquitas. Et sc̄us q̄a ille appa-  
ruit et pct̄a tolleret: et pct̄m in eo nō  
est. Om̄s qui in eo manet: nō peccat.  
Et oīs qui peccat nō vidit eū: nec  
cognovit eū. Filiohi nemo vos seducit.  
Qui facit iusticiā iustus est: sicut  
et ille iustus est. Qui facit pct̄m ex  
dyabolo est: qm̄ ab initio dyabolus  
peccat. In hoc apparuit filius dei: ut  
dissolvat opa dyaboli. Om̄s qui natus  
est ex deo pct̄m nō facit: qm̄ semen  
ip̄ius in ip̄o manet: et nō pot̄ peccare.  
qm̄ ex deo natus est. In hoc manifesti  
sūt filii dei et filii dyaboli. Om̄s q̄ nō  
est iustus nō est ex deo: et qui non  
diligit fr̄em suū. Quā hec est am̄-  
citiatio quā audistis ab initio: ut dili-  
gatis alterutrū. Nō sicut ex̄n qui  
ex maligno ex̄at: et occidit fr̄atres  
suū. Et ip̄e dedit eū. Quā opera  
eius maligna erāt: fr̄is autē eius  
iusta. Nolite mirari fr̄es: si odit  
vos mūdus. Nos scimz qm̄ trāslati  
sumus de morte ad vitā: qm̄ dili-  
gimus fr̄es. Qui nō diligit manet in  
morte. Om̄s qui odit fr̄atres suū homi-  
cida est. Et scitis qm̄ oīs homicida  
nō habet vitā eternā in se manen-  
tem. In hoc cognovimz caritate  
dei qm̄ ille aīam suā pro nobis po-  
suit: et nos debemz pro fr̄ibus aīas  
ponere. Qui habuerit sb̄am mūdi



et viderit fratrem suum necesse habere et  
clausit viscera sua ab eo? quomodo  
caritas dei manet in eo? filii mei  
non diligamus verbo neque lingua:  
sed opere et veritate. In hoc cognosci-  
mus quoniam ex veritate sumus. et in con-  
spectu eius suademus corda. Omnia  
quoniam si reprehenderit cor nostrum. maior est  
deus corde nostro: et novit omnia. Quoniam  
si cor nostrum non reprehenderit nos. fidu-  
ciam habemus ad deum: et quicquid petierimus  
accipiemus ab eo: quoniam mandata  
eius custodimus. et ea que sunt pla-  
cita coram eo facimus. Et hoc est man-  
datum eius ut credamus in nomine filii  
eius ihesu christi: et diligamus alterutrum  
sicut dedit mandatum vobis. Et qui ser-  
uat mandata eius in illo manet:  
et ipse in eo. Et in hoc scimus quoniam  
manet in nobis. de spiritu que dedit  
carissimum. **capitulum octiduum. In nobis.**  
**R** nolite omnem spiritum credere:  
sed probate spiritus si ex deo sunt: quoniam  
multi pseudo propheti exierunt in mundum.  
In hoc cognoscitur spiritus dei. Omnis  
spiritus qui confitetur ihesum christum in car-  
ne venisse: ex deo est. Et omnis spiritus  
qui soluit ihesum: ex deo non est. Et hic  
est anti christus de quo audistis quoniam venit:  
et nunc iam in mundo est. Vos ex deo  
estis filii et vicistis eum: quoniam maior  
est qui in vobis est. quam qui in mundo.  
Ipsi de mundo sunt ideo de mundo loqui-  
tur: et natus eos audit. Nos ex deo  
sumus. Qui novit deum: audit nos.  
Qui non est ex deo: non audit nos. In  
hoc cognoscimus spiritum veritatis et spiritum  
erroris. Quoniam diligamus invicem:

quoniam caritas ex deo est. Et omnis qui di-  
ligit ex deo natus est: et cognoscit  
deum. Qui non diligit non novit deum:  
quoniam deus caritas est. In hoc appa-  
ruit caritas dei in nobis: quoniam filium  
suum unigenitum misit deus in hunc  
mundum: ut vivamus per eum. In hoc  
est caritas non quasi nos dilexerimus  
deum: sed quoniam ipse prior dilexit nos:  
et misit filium suum pro peccatis nostris.  
Quoniam si sic deus dilexit  
nos. et nos debemus alterutrum dilige-  
re. Deum nemo vidit unquam. Si diligamus  
invicem deus in nobis manet: et  
caritas eius in nobis perfecta est.  
In hoc cognoscimus quoniam in eo mane-  
mus et ipse in nobis: quoniam de spiritu suo  
dedit nobis. Et nos vidimus et testi-  
ficamur: quoniam pater misit filium suum sal-  
vatore mundi. Quisquis confessus fuerit  
quoniam ihesus est filius dei: deus in eo  
manet et ipse in deo. Et nos cogno-  
scimus et credimus cantati: quam  
habet deus in nobis. Deus caritas  
est. Et qui manet in caritate in deo  
manet: et deus in eo. In hoc perfecta  
est caritas dei nobiscum: ut fiducia  
habeamus in die iudicii: quia sicut ille  
est et nos sumus in hoc mundo. Timor  
non est in caritate: sed perfecta caritas  
foras mittit timorem: quoniam timor pena  
habet. Qui autem timet: non est perfec-  
tus in caritate. Nos ergo diligamus deum:  
quoniam deus prior dilexit nos. Si quis  
dixerit quoniam diligo deum et fratrem suum  
odit: mendax est. Qui enim non diligit  
fratrem suum quem videt: deum quem non

videt quō potest dilige. Et hoc mādatū habemus a deo: ut qui diligit deū diligit et frēm suū **Capitulum quintū**

**O**mnis qui credit quō ihesus est est xps. ex deo natus est. Et oīs qui diligit eū qui genuit: diligit et eū qui natus est ex eo. In hoc cognouimus quō diligimus natos dei: eū deū diligamus et mādata eius faciamus. **H**ec est em caritas dei ut mādata eius custodiamus: et mādata eius gratia nō sūt. **Q**uī omne quō natū est ex deo vincit mūdū. Et hec est victōia que vincit mūdū fides nra. **Q**uis est qui vincit mūdū? nisi qui credit quō ihesus est filius dei. **H**ic est qui venit p aquā et sanguine ihesus xps. **N**ō in aqua solū: sed in aqua et sanguine. **E**t spūs est qui testificatur quō xps est veritas. **Q**uī tres sūt qui testimoniū dat in celo: pater. verbū. et spūs scūs. **E**t hī tres vnū sūt. **E**t tres sūt qui testimoniū dant in terra: spūs aqua et sanguis. **E**t tres vnū sūt. **S**i testimoniū homī accipimus: testimoniū dei maius est. **Q**uī hoc est testimoniū dei quō maius est: quā testificatus est de filio suo. **Q**ui credit in filiū dei: habet testimoniū dei in se. **Q**ui nō credit in filio mendacem facit eū: quī non credit in testimonio qui testificatus est deus de filio suo. **E**t hoc est testimoniū quō vitā etnā dedit nobis deus: et hec vitā in filio eius est. **Q**ui habet filiū: habet vitā. **Q**ui nō habet filiū: nō habet vitā. **H**ec scribo vobis: ut sciatis quō vitā

habetis etnā: qui creditis in noīe filii dei. **E**t hec est fiducia quā habemus ad eū: quā quōquā petierimus scdm voluntatem eius audit nos. **E**t scimus quia audit nos: quā petierimus. **S**cimus quō habemus petitiones: quas postulamus ab eo. **Q**ui scit fratrem suū peccare peccm nō ad mortē? pro eo petat: et dabitur ei vitā peccanti nō ad mortē. **E**t peccm ad mortem: nō pro illo dico ut roget quis. **O**īs iniquitas peccm est: et est peccatū ad mortē. **S**cimus quā oīs qui natus est ex deo nō peccat: sed generatio dei cōseruat eū: et malignus nō tanget eū. **S**cimus quō ex deo sumus: et mūdus totus in malo ligno positus est. **E**t scimus quō filius dei venit: et dedit nobis sensū ut cognoscamus verū deū: et simus in vero filio eius. **H**ic est verus deus: et vitā etnā. **F**ilioli custodite vos a simulacris. **E**xplīcit eplā bñ iohānis apli pma. **I**ncipit eplā bñ iohānis apli scda. **E**mor elate dñe et natis eius quos ego diligo in veritate: et nō ego solus sed et oīs qui cognouerūt veritate. **P**ropter veritatem que pmanet in vobis et vobiscū erit in eternū: sit vobiscū gratia. misericordia pax a deo ptre. et a ihesu xpo filio ptris: veritate et caritate. **C**ausus sū valde quō inueni de filiis tuis ambulātes in veritate: sicut



et vocatis: una vobis et pax et caritas adimpleatur. **E**t in oem sollicitudine faciens scribendi vobis de conuicia salute necesse habui scribere vobis: deprecans superceteri semel tradite scis fidei. **S**ubintroierunt enim quidam homines qui olim prescripti sunt in hoc iudicium impij dei nostri gratiam transgressos in luxuria: et solum dominatorem et dominum nostrum ihesum christum negantes. **C**omonere autem vos volo scientes semel omnia: quoniam ihesus populum suum de terra egypti saluans: sedus eos qui non crediderunt perdidit angelos vero qui non seruauerunt suum principatum sed dereliquerunt suum domicilium in iudicio magni diei vinculis etiam sub caligine reseruauit. **S**icut zodoma et gomorra et finitime ciuitates sili modo ex fornicate et abeuntes post carnem alteram: facte sunt exemplum ignis eternei pena sustinentes. **S**iliter et huius carnem quidem maculat: dominacione autem spernit: maiestatem autem blasphemant. **C**um michael archangelus cum dyabolo disputans altercarentur de moysi corpore: non est ausus iudicium inferre blasphemie: sed dixit Imperet tibi dominus. **H**uius autem quocumque quidem ignorat blasphemant: quocumque autem naturaliter tanquam mutata animalia noxiunt in huius corripuntur. **D**e illis qui via cayn abierunt: et errore balaam mercede effusi sunt: et contradictione chore perierunt. **H**uius sunt in epulis suis macule coniuuantes: sine timore semetipsos

pascentes: nubes sine aqua que a ventis circumferuntur. **A**rbores autem inuales infructuose bis mortue. eradicantur: fluctus feri maris dissipantes suas confusiones: sidera errantia: quibus procella tenebrarum conseruata est in eternum. **P**rophetauit autem de huius septimus ab adam enoch dicens Ecce venit dominus in sanctis milibus suis facere iudicium contra omnes: et arguere omnes impios de omnibus operibus impietatis eorum quibus impie egerunt: et de omnibus diuis que locuti sunt contra eum peccatores impij. **H**uius sunt murmuratores querelosi. secundum desideria sua ambulantes: et os illos loquitur superbia: mirantes personas questus causa. **V**os autem karissimi memores estote verborum que perditia sunt ab apostolis domini nostri ihesu christi: qui dicebant vobis quoniam in nouissimo tempore venient illustratores secundum desideria sua ambulantes non in pietate. **H**uius sunt qui segregant semetipsos: animalia spiritum non habentes. **V**os autem karissimi superedificantes uosmetipsos sanissime fidei uere. in spiritu sancto orantes uosipos in dilectione diuersate: respectantes misericordiam domini nostri ihesu christi in vitam eternam. **E**t hos quidem arguit iudicatos: illos uero saluare de igne rapientes. **A**liis autem miseremini in timore dei: odientes et ea que carnalis est maculatam tunicam. **E**t autem qui potens est

vob cōservare sine peccato et cōstitūe ante cōspectū glorie sue imaculatos in exultatione: soli deo saluatori nro p ihesū xp̄m dnm nrm gloria mag nificētia imperiū et potestas ante omē sc̄lū nūc et in oīa sc̄la amen.

**Explicit eplā sc̄i iude apli. Incipit prologus beati iheronimi p̄bri in apocalipsim**



Omnes qui volūt pie vivere in xp̄o sicut ait aplis p̄secutionē patientur iuxta illud.

**O** fili accedens ad seruitutem dei sta in iusticia et timore: et prepara aīam tuā ad teptationē. Teptatio nāq; est vita hoīs sup̄ terrā. Ne autē fideles in hīs deficiant: cōsolatur eos dñs atq; confirmat dīcēs. **W**obiscū sū vsq; ad cōsumationē sc̄li. Et nolite timere pusillus grex. **U**tereā videns pater tribulationēs quas passura erat ecclia ab aplis fundata supra petrā xp̄m. ut mīnus timeantur disposuit vna cū filio et spū sc̄o eas reuelare. **R**euelavit autē tota trinitas xp̄o sc̄dm hūanitatē. **X**p̄s vero iohānē per angelū. iohānes ecclie. de qua reuelatione hūc librū composuit. **U**nde liber iste apocalipsis dicitur. id est reuelatio quia hic cōtinentur q̄ reuelavit deus iohānē. **E**t iohānes ecclie quāta scilicet ecclia passa sit in t̄p̄e p̄mitiuo. et nūc patia tur. et in nouissimis t̄p̄ibus

anti xp̄i passura sit. quādo tanta erit tribulatio. ut si fieri potest etiā moueantur electi. **E**t q̄ pro hīs et nūc et in futuro p̄mia sit susceptura. ut quos denūciata supplicia terrent. promissa p̄mia letificent. **I**deo iste liber inter reli quas sc̄pturas noui testamenti p̄phetie noīe censetur. que aliis excellentior est p̄phetis. **S**icut em̄ nouū testamentū prestat veteri. euangelū legi: ita hec p̄phetia p̄phetis veteris testamēti. q̄a de xp̄o et ecclia magna ex pte iā adimpleta sacramenta denūciat. **V**el etiā ideo cū aliis v̄m̄pharia isti tripharia data est. **P̄**phetia simul scilicet de p̄tento et p̄nti et futuro. **A**d cuius cōfirmandā auctoritate occurrit etiā auctoritas mittentis et deferentis et accipientis. **M**ittētis scilicet trinitatis. et deferentis scilz angeli. accipientis scilz iohānis. **I**n autē iohānē hec in visione fuerunt reuelata. et sint tria genera visio nū. sub quo genere cōtineatur videndū est. **V**isio em̄ alia corp̄alis quādo videlicet corp̄alibus oculis aliquid videmus. **A**lia sp̄ualis seu ymagma. cū videlicet dormientes vel etiā vigilātes ymagines rerū terminis quibus aliquid significatur. **S**icut vidit pharao spicas. et moyses rubū ardere. ille dormiens iste vigilans. **A**lia intellectualis q̄n videlicet spū sc̄o reuelante intel lectu mentis veritatē misteriorū

Actoio In die  
1016 Ad cēna

sicut est capimus quomodo vidit iohanes que in hoc libro referuntur. Non enim figuram tantum spiritum vidit: sed et earum significata mente intellexit. Vidit autem iohanes et scripsit in pathmos insula religatus a domitiano in exilio principe tyrannissimo. Hac enim ad scribendum compellente causa: quia dum exilium teneretur a domitiano in pathmos insula. in ecclesiis quibus pererat multa pullallarunt atque molerentur vicia atque diverse hereses. Erant enim heretici ibi dicentes christum non fuisse ante mariam: quia tyrannice de ea natus erat. Quos iohanes in principio euangelii sui redarguit dicens. In principio erat verbum. Et in hoc libro cum dicit alpha et omega id est principium et finem. Dicebat enim quidam ecclesiam pondere tribulationum ante finem seculi desituram et pro labore non premium eternum suscipituram. Horum ergo errores volens destrucere iohanes ostendit christum principium esse et finem. Unde ysayas. Ante me non est formatus deus: et post me non erit. Et ecclesiam per exercitium tribulationum non desinere ostendit sed proficere: et pro his bravium eternum recipere. Scribit autem iohanes septem ecclesiis asiaticis et eorum septem epistolis de predictis instruens. et per eam totam generalem ecclesiam docens. Est itaque materia iohannis in hoc opere status specialiter asiaticae ecclesie nec non et totius videlicet que in presenti patitur et in futura receptura sit. Intentio vero eius est monere ad patientiam

que servanda est. tum quia brevis est labor. tum quia premium magnus. Modus tractandi talis. Primo premitit prologum et salutationem ubi reddit auditores benignos et attentos. Quo premissis accedit ad narrationem. Ante narrationem vero ostendit christum esse ab eterno sine principio et sine inducibus ipsum loquentem. Ego sum alpha et omega: id est principium et finis. Postea accedens ad narrationem distinguit septem visiones quibus terminatis ille liber consummatur. Premitit autem prologum dicens. Apocalypsis ihesu christi subaudiis hoc est sicut in aliis visionibus ysayas. hec est et parabola salomonis. Incipit apocalypsis quod est revelatio iohannis apostoli.

Explicit prologus



Apocalypsis ihesu christi quam dedit illi deus palam facere servis suis que oportet fieri cito: et significavit mittens per angelum suum sermo suo iohanni qui testimonium perhibuit verbo dei: et testimonium ihesu christi quecumque vidit. Beatus qui legit et qui audiunt verba prophetie huius: et servent ea que in ea scripta sunt. Tempus enim prope est. Iohanes septem ecclesiis que sunt in asia. Gratia vobis et pax ab eo qui est et qui erat et qui venturus est: et a septem spiritibus qui in conspectu throni eius sunt: et a ihesu christo qui est testis fidelis primogenitus mortuorum et princeps regni terre. Qui dilexit nos et lavit nos a peccatis nostris in sanguine

Agne

suo: et fecit nos regnū et sacerdotes deo  
et p̄i suo Ipsi gloria et imperiū in  
scla sclorū: amen Ecce venit cū nubib;  
bus: et videbit eū oīs oculus: et qui  
eū pupugerūt Et plangent se sup  
eū oīs tribus terre: etiā amen Ego  
sū alpha et ω principiū et finis  
dicit dñs deus: qui est et qui erat  
et qui venturus est oīpotens Ego  
iohānes frater vester et particeps  
in tribulatione et regno et paciā  
in ihesu: sū in insula q̄ appellatur  
pathmos p̄pter verbū dei et testimo  
niū ihesu sū in dñca die spū in  
dñca die: et audiui vocē post me  
vocem magnā tāq̄ tube dicentis Quid  
vides scribe in libro: et mitte septem  
ecclis que sūt in asia. ephesū et smir  
nam et p̄gamū et thiatiram et sardis  
et philadelphā et laodiciam Et  
cōuersus sū vt videre vocem q̄ loque  
batur mecū Et cōuersus vidi septē  
candelabra aurea: et in medio septē  
candelabror aureor silem filio hoīs  
vestitū podere: et p̄cinctū ad ma  
millas zona aurea Caput autē eius  
et capilli erāt candidi tāq̄ lana alba  
et tanq̄ mix: et oculi eius velut  
flāma ignis: et pedes eius siles  
auricalco sicut in camino ardent:  
et vox illius tāq̄ vox aquar multar  
Et habebat in dextera sua stellas  
septē: et de ore eius gladius ex vtr̄q̄  
parte acutus exibat: et facies eius  
sicut sol lucet in virtute sua Et cū  
vidissem eū cecidi ad pedes eius tāq̄  
mortuus: et posuit dexterā suam

super me dicens Noli timere Ego sū  
primus et nouissimq̄: et viuus: et  
sū mortuus: et ecce sū viuens in scla  
sclorū: et habeo clauēs mortis et  
inferni Scribe ergo que vidisti et  
que sūt: et que oportet fieri post hec  
Sacramentū septē stellarū quas  
vidisti in dextera mea: et septē can  
delabra aurea Septem stelle angeli  
sūt septē eccliarū: et candelabra sep  
tem septē ecclie sūt **Explim scdm**  
**E**t angelo ephesi ecclie scribe.  
Hec dicit qui tenet septem  
stellas in dextera sua: qui ambulat  
in medio septē candelabror aureor  
Scio opera tua et laborē et paciā  
tuā: et quia nō potes sustinē malos:  
et temptasti eos qui se dicūt ap̄los  
esse et nō sūt et inuenisti eos medaces  
Et paciā habes: et sustinisti  
propter nomen meū: et nō defecisti  
Sed habeo aduersū te qd̄ caritatem  
tuā primā reliquisti Memor esto  
itaq̄ vnde excideris: et age penitē  
ciam: et p̄ma opa fac Sim autem  
vemo tibi et mouebo candelabrū  
tuū de loco suo: nisi penitenciam  
egeris Sed hoc habes bonū q̄ odisti  
facta incolantar: que et ego odi  
Cui habet aures: audiat quid sp̄s  
dicat ecclis Vnicenti dabo edere  
de ligno vite: qd̄ est in paradiso  
dei mei Et angelo smirne ecclie  
scribe Hec dicit primus et nouis  
simus: qui fuit mortuus et viuus  
Scio tribulationē tuā et paup̄  
tatem tuā: sed dices: et blasphem  
Amaris

ab his qui se dicunt iudeos esse et non sunt: sed sunt synagoga sathane Nichil horum timeas que passurus es Ecce missurus est dyabolus ex vobis in carcerem ut temptem: et habebitis tribulationem diebus decem **E**sto fidelis usque ad mortem: et dabo tibi coronam vite **Q**ui habet aures: audiat quid spiritus dicat ecclesius **Q**ui vixerit non ledetur a morte secunda **E**t angelo p[er]gamini ecclesie scribe **H**ec dicit qui habet triumphum ex utraque parte arcum **S**cio ubi habitas: ubi sedes est sathane: et tenes nomen meum. et non negasti fidem meam **E**t in diebus antiphabas testis mei fidelis qui occisus est apud vos: ubi sathanas habitat. **S**ed habeo aduersum te pauca: quia habes illic tenentes doctrinam balalaam qui docebat balach mittere scandalum coram filiis israel: edere et fornicari **I**ta habes et tu tenentes doctrinam nicolaitarum **S**iliter penitentiam age **S**i quo minus veniam tibi cito: et pugnabo cum illis in gladio oris mei **Q**ui habet aures: audiat quid spiritus dicat ecclesius **V**nicuique dabo manna absconditum: et dabo illi calculum candidum: et in calculo nomen nouum scriptum. quod nemo scit nisi qui accipit **E**t angelo thiatire ecclesie scribe **H**ec dicit filius dei. qui habet oculos tanquam flamma ignis: et pedes similes auriscalco **N**oui opera tua: et fidem et caritatem et misericordiam et patientiam tuam: et opera tua nouissima plura prioribus **S**ed habeo aduersum

te: quia permittis mulierem izabel: que se dicit prophetem docere et seducere seruos meos: fornicari et manducare de idolotitis **E**t dedi illi tempus ut penitentiam ageret: et non vult penitenti a fornicatione sua **E**cce ego mittam eam in lectum: et qui mechamur cum ea in tribulatione maxima erunt: nisi penitentiam egerint ab operibus suis: et filios eius interficiam in morte **E**t scient omnes ecclesie. quia ego sum scrutator renes et corda: et dabo unicuique secundum opera sua **V**obis autem dico ceteris qui thiatire estis **C**aucum non habent doctrinam hanc: qui non cognouerunt altitudines sathane: quemadmodum dicit non mittam super vos aliud pondus **T**amen id quod habetis tenete: donec veniam **E**t qui vixerit et custodierit usque in finem opera mea: dabo illi potentiam super gentes et reges eas in unguento ferreo: et tanquam vas sigilli commingetur: sicut et ego accipi a patre meo: et dabo illi stellam matutinam **Q**ui habet aures: audiat quid spiritus dicat ecclesius **Capitulum tertium**  
**E**t angelo sardis ecclesie scribe **H**ec dicit qui habet septem spiritus dei: et septem stellas **S**cio opera tua: quia nomen habes quod viuas: et mortuus es **E**sto vigilans: et confirma cetera que moritura erant **N**on enim inuenio opera tua plena coram deo meo **I**n mente ergo habere qualiter acceperis et audieris: et serua et penitentiam age **S**i ergo

.5.

.5.



non vigilauerit ueniam ad te tamquam  
fuit: et nescies hora qua ueniam ad  
te. Sed habes pauca nomina in sardis.  
qui non inquinauerunt uerimenta  
sua: et ambulabunt mecum in albis:  
quia digni sunt. Qui uicerit sic  
uestietur uestimentis albis: et non  
delebo nomen meum coram patre meo:  
et coram angelis eius. Qui habet  
aures: audiat quid spiritus dicat eccle-  
siis. Et angelo philadelphie ecclesie  
scribe. Hec dicit sanctus et uerus dauid:  
qui habet clauem dauid: qui aperit  
et nemo claudit. claudit et nemo  
aperit. Scio opera tua. Ecce dedi coram  
te ostium apertum. quod nemo potest claudere:  
quia modicam habes uirtutem: et ser-  
uasti uerbum meum: et non negasti  
nomen meum. Ecce dabo de synagoga  
sathane. qui dicunt se iudeos esse et  
non sunt: sed mentiantur. Ecce faciam  
illos ut ueniant et adorent ante  
pedes tuos: et scient quia ego dilexite.  
Quoniam seruasti uerbum patientie mee:  
et. Nego te seruabo ab hora temptationis  
que uentura est in orbem uniuersum:  
temptare habitabiles in terra. Ecce  
uenio cito. Uene quod habes: ut nemo  
accipiat coronam tuam. Qui uicerit  
faciam illum columpnam in templo dei mei:  
et foras non egredietur amplius. Et  
scribam super eum nomen dei mei. et no-  
men ciuitatis dei mei noue iherusalem  
que descendit de celo a deo meo: et  
nomen meum nouum. Qui habet aures:  
audiat quid spiritus dicat ecclesiis. Et  
angelo laodicee ecce scribe. Hec

117  
dicit amen testis fidelis et uerus: qui  
est principium creature dei. Scio opera  
tua: quia neque frigidus es neque calidus.  
Utinam frigidus esses aut calidus.  
Sed quia tepidus es. et nec frigidus  
nec calidus: incipiam te euomere  
ex ore meo. Quia dicitis quod diues sum  
et locupletatus et nullius egeus: et  
nescis quia tu es miser et miserabilis  
et pauper et cecus et nudus: suadeo  
tibi emere a me aurum ignitum pro-  
batum. ut locuples fias: et uestimentis  
albis induaris: et non appareat confu-  
sio nuditatis tue. Et collirio unge  
oculos tuos ut uideas. Ego quos amo  
arguo et castigo. Emulare ergo: et  
penitentiam age. Ecce sto ad ostium et  
pulsus. Si quis audierit uocem meam  
et aperuerit michi ianuam introibo  
ad eum: et cenabo cum illo: et ipse mecum.  
Qui uicerit dabo ei sedere mecum in  
throno meo: sicut et uicini et sedent cum  
patre meo in throno eius. Qui habet  
aures: audiat quid spiritus dicat ecclesiis.  
**P**ost hec uidi: **Capitulum quartum.**  
Et ecce ostium apertum in celo.  
Et uox prima quam audiui: tamquam  
tuba loquentis mecum dices. Ascende  
huc: et ostendam tibi que oportet fieri  
cito post hec. Statim fui in spiritu. Et  
ecce sedes posita erat in celo: et  
supra sedem sedens. Et qui sedebat:  
similis erat aspectui lapidis iaspidis  
sardis. Et uas erat in circuitu  
sedis: similis uisioni smaragdine.  
Et in circuitu sedis sedilia uiginti  
quatuor. Et super thronos uiginti.

.T.

118

quatuor seniores sedentes circum  
 tos vestimentis albis: et in capiti-  
 bus eorum coronas aureas Et de thro-  
 no procedunt fulgura et voces et  
 tonitrua Et septem lampades arde-  
 tes ante thronum qui sunt septem  
 spiritus dei Et in conspectu sedis: tag-  
 mare vitreum simile cristallo Et  
 in medio sedis et in circumfessis:  
 quatuor animalia plena oculis ante  
 et retro Et animal primum sile  
 leoni Et secundum animal sile vitulo  
 Et tertium animal habens faciem quasi  
 hominis Et quartum animal simile  
 aquile volanti Et quatuor animalia  
 singula eorum habebant alas senas:  
 et in circuitu et intus plena sunt  
 oculis Et requiem non habebant  
 die ac nocte dicentia Sanctus sanctus  
 sanctus dominus deus omnipotens: qui  
 erat et qui est et qui venturus  
 est Et cum darent illa quatuor animalia  
 gloriam et honorem et benedictionem  
 sedenti super thronum viventi in secula  
 seculorum: prodebat viginti quatuor  
 seniores ante sedentem in throno  
 et adorabant viventem in secula seculorum:  
 et mittebant coronas suas ante thro-  
 num dicentes Dignus es domine deus  
 noster accipere gloriam et honorem  
 et virtutem: quia tu creasti omnia: et  
 propter voluntatem tuam erant et  
 creata sunt **Capitulum quintum.**

**E**t vidi in dextera sedentis  
 super thronum librum scriptum  
 intus et foris: signatum sigillis septem  
 Et vidi angelum fortem predicantem

voce magna Quis est dignus aperire  
 librum: et solvere signacula eius?  
 Et nemo poterat in celum neque in ter-  
 ram neque subter terram: aperire librum:  
 neque respicere illum Et ego flebam mul-  
 tum: quoniam nemo dignus inuentus est  
 aperire librum: nec videre illum Et unus  
 de senioribus dixit michi Ne fle-  
 ris Ecce vicit leo de tribu iuda ra-  
 dix dauid: aperire librum et solvere  
 septem signacula eius Et vidi et  
 ecce in medio throni et quatuor anima-  
 lium: et in medio seniorum agnum stan-  
 tem tamquam occisum: habentem cornua  
 septem et oculos septem: qui sunt sep-  
 tem spiritus dei missi in omnem terram  
 Et venit et accepit de dextera seden-  
 tis in throno librum Et cum aperisset  
 librum quatuor animalia et viginti quatuor  
 seniores ceciderunt coram agno: habentes  
 singuli cytharas et psalteria au-  
 reas plenas odoramentorum: que sunt  
 orationes sanctorum Et cantabant canticum no-  
 vum dicentes Dignus es domine accipere  
 librum et aperire signacula eius: quoniam  
 occisus es et redemisti nos deo in san-  
 guine tuo: ex omni tribu et lingua  
 et populo et natione: et fecisti nos deo  
 nostro regnum et sacerdotes: et regnabi-  
 mus super terram Et vidi et audivi vo-  
 cem angelorum multorum in circuitu  
 throni et animalium et seniorum: et erat  
 numerus eorum milia milium dicen-  
 tum magna voce Dignus est agnus  
 qui occisus est accipere virtutem  
 et divinitatem et sapientiam et fortitudinem  
 domine et honorem et gloriam et benedictionem  
 Amen

Et om̄m creaturā que in celo est et q̄  
sup̄ terrā et que sub̄tus terrā et mare  
et que in eo sūt: om̄s audiū dicētes  
Sedenti in throno et agno. b̄ndictio  
et honor et gloria et potestas in sc̄la  
sc̄lor̄ Et quatuor aīalia dicebant  
amen Et viginti quatuor seniores  
cecidērūt in facies suas: et adora-  
uerūt uiuentem in sc̄la sc̄lor̄ **Capitulum**  
**E**t vidi qd̄ aperuisset **sextū**  
agnus unū de septē signa-  
culis: et audiū unū de quatuor  
aīalibus dicens tāq̄ vocē tonitruū:  
ven̄ et vide Et vidi: et ecce equus  
albus: et qui sedebat sup̄ illū habe-  
bat arcū: et data est ei corona:  
et exiit vincens et vinceret  
Et cū aperuisset sigillū sc̄dm̄:  
audiū sc̄dm̄ animal dicens Ven̄  
et vidi Et exiit alius equus rufus:  
et qui sedebat sup̄ eū datū est ei vt  
sumeret partē de terra: et ut mittere  
se interficiant Et datus est illi gla-  
dius magnus Et cū aperuisset  
sigillū terciū: audiū terciū animal  
dicēs Ven̄ et vide Et ecce equus  
niger: et qui sedebat sup̄ illū habe-  
bat stretrā in manu sua Et audi-  
ui vocē tāq̄ in medio quatuor  
aīalium dicentium Bilibus tritici  
denario: et tres bilibres ordeī dena-  
rio: et vinū et oleū ~~trici~~ nelescis  
Et cū aperuisset sigillū quartū:  
audiū vocē quarti aīalis dicētis  
Ven̄ et vide Et ecce equus palli-  
dus: et qui sedebat desup̄ nomen  
illi mors: et infernus seq̄batur

cū Et data est illi potestas super  
quatuor partes terre: interficere  
gladio fame et morte et bestis hie.  
Et cū aperuisset sigillū quintū:  
vidi sub̄tus altare animas inter-  
factorū p̄pter verbū dei. et p̄pter testio-  
niū qd̄ habebāt: et clamabāt voce  
magna dicētes Vsq̄ quo dñe sc̄ris  
et verus nō vindicas sanguinem  
nr̄m de hīs qui habitāt in terra:  
Et date sūt illis singule stole albe:  
et dictū est illis ut requiescerent  
adhuc tēpus modicū: donec imple-  
antur cōserui eorū et fratres eorū  
qui interficiendi sūt sicut et illi Et  
vidi cū aperuisset sigillū sextū et  
ecce terremotus factus est magnus:  
et sol factus est niger sicut factus  
calicinus: et luna tota facta est sicut  
sanguis: et stelle celi ceciderūt sup̄  
terrā: sicut ficus mittit grossos  
suos. cū a vento magno mouetur  
Et celū recessit sicut liber inuolutus:  
et <sup>oib</sup> mons et insule de suis locis mote  
sūt Et reges terre et p̄ncipes et  
tribuni et diuites et fortes et oib̄  
seruus et liber absconderūt se in  
spelūcis et in petris montū: et  
dixūt montibus et petris cadite  
sup̄ nos et abscondite nos a facie  
sedentis sup̄ thronū et ab ira agni:  
qm̄ venit dies magnus ne ipsi  
Et quis poterit stare: **Ca. septimū**  
**P**ost hec vidi quatuor an-  
gelos stantes supra quatuor  
angulos terre tenētes quatuor ven-  
tos terre: ne flarent sup̄ terrā

neq; sup mare: neq; in ullam arbore  
**E**t vidi alterū angelū ascendente  
 ab ortu solis habente signū dei vini:  
 et clamauit voce magna quatuor  
 angelis. quibus datū est nocere  
 terre et mari dicens Nolite nocere  
 terre et mari neq; arboribus: quo  
 adust; signemus seruos dei nr̄i in  
 frontibus eorū **E**t audiui mimes  
 signator; centū q̄draginta quatuor  
 milia signati: ex om̄i tribu filiorū  
 isrl̄. **E**x tribu iuda: duodecī milia  
 signati **E**x tribu ruben: duodecim  
 milia signati **E**x tribu gad: duode  
 cim milia signati **E**x tribu aser:  
 duodecī milia signati **E**x tribu nep  
 talm: duodecī milia signati **E**x tribu  
 manasse: duodecī milia signati **E**x  
 tribu symeon: duodecī milia signati  
**E**x tribu leui: duodecī milia signati  
**E**x tribu ysachar: duodecī milia signati  
**E**x tribu zabulon: duodecī milia signati  
**E**x tribu ioseph: duodecī milia signati  
**E**x tribu beniamin: duodecī milia signati  
**P**ost hec vidi turbā magnā quā  
 dnumerare nemo poterat ex oib;  
 gentibus et tribubus et populis  
 et linguis stantes ante thronū et  
 in cōspectu agm̄: amicti stolis  
 albis: et palme in manib; eorū  
**E**t clamabāt voce magna dicētes  
**S**alus deo nr̄o qui sedet sup thro  
 nū: et agno **E**t om̄s angeli stabāt  
 in circuitu throni et seniorū et  
 q̄tuor aīalū: et ceciderūt in con  
 spectu throni in facies suas: et ad  
 uauerūt deū dicentes amen **B**ene  
**D**ictio

et claritas et sapiā et gr̄iaz actio:  
 honor et virtus et fortitudo deo nr̄o.  
 in sc̄la sc̄lor; amen **E**t respondit  
 vnus de senioribus dicēs michi.  
**H**u qui amicti sūt stolis albis?  
 qui sūt et vnde venerūt? **E**t dixi  
 illi **D**ñe nr̄i tu sc̄is **E**t dixit michi  
**H**u sūt qui venerūt de tribulatiōe  
 magna: et ~~lauerūt~~ lauerūt stolas  
 suas: et dealbauerūt eas in san  
 guine agm̄ **I**deo sūt ante thronū  
 dei: et seruiūt ei die ac nocte in  
 tēplo eius: et qui sedet in throno  
 habitat sup illos **N**ō esurient neq;  
 sitient amplius: neq; cadet sup  
 illos sol neq; vllus estus: qm̄ ag  
 mus in medio throni est: reget illos:  
 et deducet illos ad vite fōtes aq̄;  
 et absterget deus oēm lacrimā ab  
 oculis eorū **E**t cū aperuisset sigil  
 lū septimū: factū est silentiū in  
 celo quasi media hora **Cap. octauū**  
**E**t vidi septē angelos stan  
 tes in cōspectu dei: et date  
 sūt illis septē tube **E**t alius ange  
 lus venit et stetit ante altare ha  
 bens aureū thuribulū: et data sūt  
 illi incensa multa: ut daret de oīo  
 bus sc̄orū om̄i sup altare aureū. qd̄  
 est ante thronū **E**t ascendit fumus  
 incensor; de oīoibus sc̄or; de manu  
 angeli corā deo **E**t accepit āgelus  
 thuribulū: et impleuit illud de  
 igne altaris et misit in terrā: et  
 facta sūt tonitrua et voces et ful  
 gura et terremotus magnus **E**t  
 septē angeli qui habebāt septem

tubas: paruenerunt se ut tuba cane-  
rent Et primus angelus tuba ce-  
cinit: et facta est grandis et ignis  
mixta in sanguine: et missus est  
in terram Et tertia pars terre  
combusta est: et tertia pars ar-  
borum combusta est: et omne fenum  
viride combustum est Et secundus angelus  
tuba cecinit: et tanquam mons mag-  
nus igne ardens missus est in  
mare Et facta est tertia pars maris  
sanguis: et mortua est tertia  
pars creature que habebat animas  
in mari: et tertia pars nauium  
interiit Et tertiū angelus tuba  
cecinit: et cecidit de celo stella  
magna ardens tanquam facula:  
et cecidit in tertia parte flu-  
minum et in fontes aquarum Et  
nomen stelle dicitur absinthium  
Et facta est tertia pars aquarum  
in absinthium: et multi homines mor-  
tui sunt de aquis: quia amare facte  
sunt Et quartus angelus tuba ce-  
cinit: et percussa est tertia pars  
solis et tertia pars lune et tertia  
pars stellarum: ita ut obscuraretur tertia  
pars eorum et tertia pars diei non lucret  
et noctis similiter Et vidi et audiui  
vocem unius aquile volantis per me-  
dium celum dicentis voce magna Ve-  
ve ue habitantibus in terra: de ceteris  
vobis vocibus trium angelorum qui erant  
tuba canturi **Capitulum Nonum**

**E**t quintus angelus tuba ce-  
cinit: et vidi stellam de celo ceci-  
disse in terram: et data est ei clamor putei

abyssi Et aperuit puteum abyssi: et  
astendit fumus putei sicut fumus  
fornacis magne Et obscuratus est  
sol et aer de fumo putei: et de fumo  
exierunt locuste in terram: et data est  
illis potestas sicut habet potestatem  
scorpiones terre Et preceptum est  
illis ne lederet fenum terre neque omne  
viride neque omnem arborem: nisi tantum  
homines qui non habent signum dei in  
frontibus suis Et datum est illis  
ne occideret eos: sed ut cruciaret  
mensibus quibus: et cruciatus eorum  
ut cruciatus scorpionum cum percutit  
hominem Et in diebus illis queret  
homines mortem et non inuenient eam:  
et desiderabunt mori et fugiet mors  
ab eis Et similitudines locustarum si-  
miles equis paratis in prelium Et  
super capita earum tanquam corone filices  
auro: et facies earum tanquam facies  
hominum Et habebant capillos sicut  
capillos mulierum: et dentes earum  
sicut dentes leonum erant Et habe-  
bant loricas sicut loricas ferreas:  
et vox alarum earum sicut dentes  
vox currum multorum equorum cur-  
rentium in bellum Et habebant caudas  
similes scorpionum: et aculei erant  
in caudis earum Potestas earum: nocere  
hominibus mensibus quibus Et  
habebant super se angelum abyssi  
cui nomen hebraice abedon grece  
autem apollion: et latine habens  
nomen exterminans Ve unum abierit  
et ecce veniunt adhuc duo ve post  
hec Et sextus angelus tuba ce-  
cinit.

et audiui vocē vniā ex quatuor cor-  
 nibus altaris aurei qđ est ante o-  
 los dei dicentē sexto angelo qui habe-  
 bat **T**ubam **S**olue quatuor an-  
 gelos qui alligati sūt in flumine magno  
 eufrate Et soluti sūt q̄tuor angeli qui  
 parati erāt in horā et diem et mensem  
 et annū: ut occiderēt terciā partē homī  
**E**t numerus equestribus exercitus: viginti  
 milies dena milia **E**t audiui numerū  
 eorū **E**t ita vidi equos in visione: et qui  
 sedebāt sup̄ eos habebāt loricas igneas  
 et iacincthas et sulphureas **E**t capita  
 equorū erāt tāq̄ capita leonū: et de  
 ore eorū predebat ignis et fumus et sul-  
 phur **A**b hīs tribus plagis occisa est  
 terciā pars homī: de igne et de fumo et  
 sulphure q̄ predebat ex ore ip̄orū **M**as  
 em̄ equorū in ore eorū est: et in caudis  
 eorū **N**ā caudis eorū sicut serpentes  
 habebat capita: et in hīs nocent **E**t  
 ceteri hoīes qui nō sūt occisi in hīs pla-  
 gis neq̄ penitentiā egerūt de op̄ibus  
 manū suarū: ut nō adorarēt dēma  
 et simulachra aurea et argētea et  
 creta et **L**apidea et lignea q̄ neq̄  
 viderē p̄t̄ neq̄ audire neq̄ abalare:  
 et non egerūt penitentiā ab homi-  
 nis suis neq̄ a veneficis suis neq̄  
 a fornicatione sua neq̄ a furtis suis

**S**e. ca. 17. den. .1.

**E**t vidi aliu angeli

*[Faint, mostly illegible text in the right column, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

**E**t vidi alium **Caplin** decimum  
angelum fortem descendente  
de celo amittit nubes et visus in capite  
eius: et facies eius erat ut sol et pedes  
eius tanquam columbina ignis: et habebat  
in manu sua libellum apertum Et  
posuit pedem suum dextrum super mare:  
sinistrum autem super terram: et clamavit  
voce magna quemadmodum leo cum  
rugit Et cum clamasset: locuta sunt  
septem tonitrua voces suas Et cum  
locuta fuisset septem tonitrua vo-  
ces suas: ego scripturus eram Et  
audivi vocem de celo dicentem Signa  
que locuta sunt septem tonitrua: et  
noli ea scribere Et angelus quem vidi  
stantem supra mare et supra terram  
levavit manum suam ad celum: et iura-  
vit per viventem in secula seculorum qui crea-  
vit celum et ea que in eo sunt: et terram  
et ea que in ea sunt: et mare et ea que  
in eo sunt: quia tempus non erit amplius  
sed in diebus vocis septimum angeli  
cum reperit tuba canere consumabitur  
mysterium dei: sicut evangelizavit per ser-  
vos suos prophetas Et vocem audivi de  
celo iterum loquentem meum: et dicentem  
Vade et accipe librum apertum de ma-  
nu angeli stantis super mare et super  
terram Et abii ad angelum dicens ei:  
ut daret michi librum Et dixit michi  
Accipe librum et deuora illum: et saniet  
amaricari ventrem tuum: sed in ore  
tuo erit dulce tanquam mel Et accipere li-  
brum de manu angeli et deuoravi  
eum: et erat in ore meo tanquam mel dulce  
Et cum deuorassem eum: amaricatus

est venter meus Et dixit michi Opor-  
tet te iterum prophetare gentibus et  
populis et linguis et regibus multis

**E**t datus est **Caplin** xi.  
michi calamus similis  
virge: et dictum est michi Surge  
et metre templum dei et altare: et  
adorantes in eo Atrium vero quod est  
foris templum eice foras: et ne me-  
tiaris illud: quoniam datum est gentibus  
Et ciuitate stram calcabunt mensibus  
quadraginta duobus Et dabo duo-  
bus testibus meis: et prophetabunt  
diebus mille ducentis sexaginta  
annis sarris In sunt due olive  
et duo candelabra lucentia: in  
conspectu domini terre stantes Et si quis  
voluerit eos nocere: ignis exiet  
de ore eorum: et deuorabit inimicos  
eorum Et si quis voluerit eos ledere:  
sic oportet eum occidi In habent  
potestatem claudendi celum ne pluat  
diebus prophetie eorum: et potestatem  
habet super aquas conuertendi eas  
in sanguinem: et percutere terram  
omni plaga quocumque voluerit  
Et cum finierit testimonium suum: bestia  
que ascendit de abyssu faciet ad-  
uersus eos bellum: et vincet eos et  
occidet illos Et corpora eorum iace-  
bunt in plateis ciuitatis magne  
que vocatur spiritualiter zodomam et  
egyptus: ubi et dominus eorum cruci-  
fixus est Et videbunt de tribubus  
et populis et linguis et gentibus  
corpora eorum per tres dies et dimidium:  
et corpora eorum non sument pomum in

monumentis Et inhabitantes terrā  
gaudebūt sup illos et iocūdabūtur:  
et munera mittent ad muicē: qm̄  
hī duo pphete truciauerūt eos qui  
inhabitāt ~~terra~~ sup terrā Et post  
dies tres et dimidiū spūs vite a  
deo intrauit in eos: et steterūt sup  
pedes suos: et timor magnus ce-  
cidit sup eos qui viderūt eos Et  
audierūt vocē magnā de celo dicen-  
tem illis Ascendite huc Et ascen-  
derūt in celū in nube: et viderūt  
illos inimici eorū Et in illa hora fac-  
tus est tremotus magnus: et decima  
pars ciuitatis cecidit Et occisi sūt  
in terremotu noīa hōm̄ septē milia:  
et reliqui in timore sūt missi: et de-  
derūt gloriā deo reli **De scdm̄ abūt:**  
et ecce ve terciū venit cito Et septimq  
angelus tuba cecinit: et facte sūt  
voces magne in celo dicētes **Factū**  
est regnū huius mūdi dñi nr̄i et xp̄i  
eius: et regnabit in scla scloz annē.  
Et viginti q̄tuor seniores qui in  
cōspectu dñi sedēt in sedibus suis:  
cecidērūt in facies suas: et adora-  
uerūt deū dicentes **Gracias agimq**  
tibi dñe deus oīpotens qui es et qui  
venturus es: qui accepisti v̄tutē  
tuā magnā et regnasti: et irate  
sūt gentes: et aduenit ira tua et  
tēpus mortuoz iudicari: et reddere  
mercedē seruis tuis pphetis et sc̄is  
et timentibus nomen tuū pusillis  
et magnis: et extimnādi eos qui  
**Et corrupērūt terrā Caplin**  
**Et apertū est templū xii<sup>m</sup>**

dei in celo: et visa est archa testamēti  
eius in celo Et facta sūt fulgura et  
voces et tremotus: et grando magna  
Et signū magnū apparuit in celo  
Mulier amicta sole et luna sub pedi-  
bus eius: et in capite eius corona stel-  
larū duodecī Et in utero habēs cla-  
mabat pturiens: et cruciatur: vt  
pariat Et visū est aliud signū in  
celo: et ecce draco magnus rufus  
habēs capita septē et cornua decē:  
et in capitibus suis septē dyademata:  
et cauda eius trahēbat terciā p̄tē  
stellarū celi: et misit eas in terram  
Et draco stetit ante mulierē que  
erat paritura: ut cū peperisset filiū  
eius deuoraret Et peperit filiū  
masculū qui recturus erat om̄s  
gentes in v̄rga ferrea: et raptus  
est filius eius ad deū. et ad thronū  
eius Et mulier fugit in solitudinē  
vbi habebat locū paratū a deo: ut  
ibi pascat eam diebus mille ducentis  
sexagita Et factū est preliū in celo:  
michael et angeli eius p̄liabātur  
cū dracone: et draco pugnabat  
et angeli eius: et nō p̄ualuerūt:  
neq; locus inuentus est eoz ap̄lius  
in celo Et proiectus est draco ille  
magnus serpens antiquus. qui  
vocatur dyabolus et sathanas: qui  
seducit vniuersū orbē **Proiectus est**  
in terrā: et angeli eius cū illo missi  
sūt Et audiui vocem magnā in  
celo dicentē **Nūc facta est salubet**  
v̄ntus et regnū dei nr̄i et potestas  
xp̄i eius: q̄a p̄iectus est accusator



fratru mōz: qui accusabat illos  
ante conspectū dei mī die ac nocte  
Et ipi vixerūt cū ppter sanguinem  
agm. et ppter verbū testimoni sui. et  
nō dilexerūt aīas suas vsqz ad mor-  
tem Propterea letamī reli: et qui  
habitatis in eis **De** terre et mari  
qā descendit dyabolus ad vos habēs  
iram magnā. sciens qd modicū tem-  
pus habet **Et** postq̄ vidit draco qd  
proiectus esset in terrā: psecutus  
est mulierē que peperit masculū  
**Et** date sūt mulieri ale due aquile  
magne. vt volaret in desertū in  
locū suū: vbi alitur p tēpus et tēra  
et dimidiū tempus a facie serpentis  
**Et** misit serpens ex ore suo post mu-  
lierē aquā tāqz flumen: ut cam sa-  
teret trahī a flumine **Et** adiunxit  
terrā mulierē: et aperuit terra os  
suū: absorbuīt flumen qd misit  
draco de ore suo **Et** natus est draco  
in mulierē: et abūt facere preliū  
cū reliquis de semine eius: qui  
custodiūt mādata dei. et habent  
testimoniū ihesu: et stetit sup arenā  
**Et** vidi **Capitulum xiiii. In** mari  
de mari bestia ascendente  
habente capita septē et cornua decē:  
et sup cornua eius decē dyademata:  
et sup capita eius nomina blasphemie  
**Et** bestia quā vidi similis erat par-  
do: et pedes eius sicut ursi: et os eius  
sicut os leonis **Et** dedit illi draco  
virtute suā: et potatem magnam  
**Et** vidi unū de capitibus eius qsi  
occisū in: et plaga mortis eius

morte

curata est: et admirata est vniūsa  
terra post bestia **Et** adorauerūt dia-  
conē qā dedit potatem bestie: et ado-  
rauerūt bestia dicētes **Os** similis  
bestie: et quis poterit pugnare cū  
illa: **Et** datū est ei os loquēs mag  
et blasphemias: et data est ei potas  
facere menses qdragita duos **Et**  
aperuit os suū in blasphemias ad  
deū: blasphemare nomē eius. et  
tabernaculū eius: et eos qui in celo  
habitāt **Et** datū est illi bellū facere  
cū scīs. et vincere eos: et data est illi  
potestas in oēm tribū et populū et  
linguā et gentē **Et** adorauerūt eā  
omēs qui inhabitāt terrā: quoz nō  
sūt nomina scripta in libro vite agm  
qui occisus est ab origine mūdi **Si**  
quis habet aurem audiat **Qui** in  
captiuitate duxerit. in captiuitate  
vadet: qui in gladio occiderit. oportet  
eū gladio occidi **Hic** est patientia et  
fides scōrū **Et** vidi aliam bestiam  
ascendentē de terra et habebat cor-  
nua duo filia agm: et loq̄batur si-  
cut draco: et potatem foris bestie  
oēm faciebat in cōspectu eius **Et** fecit  
terrā et inhabitātes in ea adorare  
bestia primā: cuius curata est pla-  
ga mortis **Et** fecit signa magna  
vt etiā ignē faceret de celo descendere  
in terrā in cōspectu homī: et sedu-  
cit habitātes in terra ppter signa  
que data sūt illi **Et** facere in cōspectu  
bestie: dicens habitātibz in terra  
vt faciant ymaginē bestie q̄ habet  
plagā gladii et vixit **Et** datū est illi

vt daret spm ymaginē bestie Et fa-  
riet vt quicūq; nō adorauerit yma-  
ginē bestie occidatur Et faciet om̄s  
pūillos et magnos et diuites et pau-  
peres et liberos et seruos habē carac-  
terem in manu dextera aut in fron-  
tibus suis: et ne q̄s possit emere vel  
vendere: nisi qui habet caracterē et  
nomen bestie aut numerū nōis eius  
Hic sc̄pt̄a est Qui habet intellectu  
cōputet numerū bestie Numerus  
em̄ hōis est: et numerus eius est  
sexcenti sexaginta sex **Capitulum xiiii.**

**E**t vidi et ecce agnus stabat  
supra montē syon: et cū eo  
centū quadraginta quatuor milia hōies  
nomen eius et nomē patris eius sc̄ptū  
in frontibus suis Et audiui vocē de  
celo tāq; vocem aquarū multarū: et  
tāq; vocē tonitruū magnū Et vocē  
quā audiui sicut cytharodarū cytha-  
rizantiū in cytharis suis Et canta-  
bāt quasi canticū nouū: ante sedē  
et ante quatuor animalia et seniores Et  
nemo poterat dicē canticū: nisi illa  
centū quadraginta quatuor milia: qui  
empti sūt de terra Hii sūt qui cū  
mulieribus nō sūt coniūgati: vir-  
gines em̄ sūt Hii sequūtur agnū  
quocūq; ierit Hii empti sūt ex  
ōibus p̄micie deo et agno: et in  
ore ip̄orū non est inuentū menda-  
ciū: sine macula sūt ante thronū  
dei Et vidi alterū angelū volante  
p̄ mediū celū habentē euāgelium  
eternū: ut euāgelizaret sedentib;  
super terrā et sup̄ oēm gentē et

tribū et linguā et populū dices mag-  
na voce **T**imete dñm et date illi ho-  
norem: q̄a venit hora iudicii eius:  
et adorare eū qui fecit celū et terrā  
mare et oīa que in eis sūt: et fōtes  
aquarū Et alius angelus secutus  
est eū dicens **C**ecidit cecidit babilon  
ciuitas illa magna: que a vīno ire  
fornicatois sue potauit om̄s gētes  
Et tercius angelus secutus est illos  
dicens magna voce **S**i quis adora-  
uerit bestia et ymaginē eius et acce-  
perit caracterē in fronte sua aut in  
manu sua: hic bibet de vīno ire dei  
quod mixtū est mero in calice ire ip̄ius.  
Et cruciabitur igne et sulphure  
in cōspectu angelorū sc̄orū et ante  
cōspectū agni: et fumus tormentorū  
eorū in sc̄la sc̄lorū ascendet **N**ec habe-  
būt requiem die ac nocte qui adora-  
uerit bestia et ymaginē eius: et si  
quis acceperit caracterē nōis eius.  
Hic pat̄ia sc̄orū est: qui custodiūt  
mandata dei et fide ihesu Et audiui  
vocem de celo dicentē michi **S**cribe  
Beati mortui qui in dño moriūtur  
Amodo em̄ iā dicit sp̄s: ut requi-  
escāt a laboribus suis **O**pera em̄  
illoz sequūtur illos Et vidi et ecce  
nubem candidā: et supra nubem  
sedentē filium hōis habentē in  
capite suo coronā aureā: et in manu  
sua falcem acutā Et alter agelus  
exiit in tēplo: clamans voce mag-  
na ad sedentē sup̄ nubem **M**itte  
falces tuas et metet: q̄a venit hora  
vt metatur: qm̄ aruit messis t̄re.

Et misit qui sedebat sup nubē falcem  
suā in terrā: et messuit terrā Et alius  
angelus exiit de templo qđ est in  
celo: habens et ipse falcem acutā  
Et alius angelus exiit de altari  
qui habebat ptātem supra ignem:  
et clamauit voce magna ad eū  
qui habebat falcem acutā dicens  
Mitte falcē tuā acutā: et vindemia  
botros vmee terre: qm̄ mature sūt  
vne eius Et misit falcem suā agely  
in terrā: et vindemianuit ~~vindemia~~  
terre vmeā terre Et misit in lacū  
ire dei magnū: et calcatus est la-  
tus extra ciuitate: et exiit san-  
guis de lacū vsq; ad frenos equoz  
p̄ stadia mille sexcenta **Caplm**  
**A** T vidi aliud signū in xv.  
celo magnū et mirabile:  
angelos septē habentes plagas septē  
nouissimas: qm̄ in illis consummata  
est ira dei Et vidi tāq; mare vitreū  
mixtū igne: et eos qui vicerunt  
bestiā et ymaginē eius et numer  
nois eius stantes sup mare vitreū  
habentes cytharas dei: et cāntantes  
cānticū moysi serui dei: et cānticū  
agm̄ dicētes Magna et mirabilia  
sūt opa tua dñe deus oīpotens:  
iuste et vere sūt vie tue dñe rey  
sclozū Quis nō timebit te dñe?  
et magnificabit nomen tuū. **Ca**  
solus pius es: qm̄ oīs gentes  
venerunt et adorabūt in cōspectu  
tuo: qm̄ iudicia tua manifestata  
sūt Et post hec vidi: et ecce ap̄tū  
est templū tabernaculi testiom̄

in celo Et exierūt septem angeli habē-  
tes septē plagas ~~vesti~~ de tēplo vestiti  
de lapide mūdo candido: et circumcincti  
circa pectora zomis aureis Et vnū  
ex quatuor aīalibus dedit septem  
angelis septē phialas aureas: ple-  
nas iracūdie dei vuentis in sc̄la  
sclozū Et impletū est templū fumo  
a maiestate dei et de v̄tute eius  
Et nemo poterat intrare in tēplū:  
donec consumarentur septē plage  
**Septem ageloz Caplm xvi.**  
**A** T audiuī vocē magnā de tēplo  
dicentē septem angelis Ite et effu-  
dite septē phialas ire dei in terram  
Et abiit primus et effudit phialā  
suam in terrā: et factū est volnus  
seuū et pessimū in hoīes qui habebāt  
caracterē bestie: et in eos qui adora-  
uerūt bestiā et ymaginē eius Et  
secūsus effudit phialā suā in mare:  
et factus est sanguis tāq; mortui:  
et oīs aīa viuens mortua est in mari  
Et tertius effudit phialam suā sup  
flūia: et sup fontes aquaz: et fac-  
tus est sanguis Et audiuī angelū  
aquarū dicentē Iustus es dñe qui  
es et qui eras sc̄us: qui hec iudicasti:  
q̄a sanguinē sc̄oz et p̄phaz fuderūt:  
et sanguinē dedisti eis bibere: ut  
digni sūt Et audiuī alterū agelū  
dicentē Ecce dñe deus oīpotens:  
vera et iusta iudicia tua Et quītus  
effudit phialam suā in solem: et  
datū est illi estu afficere hoīes et  
ignem Et estuauerūt hoīes estu mag-  
no: et blasphemauerūt nomē dei

habentes potestatem super has plagas: neque  
egerunt penitentiam ut darent illi gloriam  
Et quintus effudit phialam suam super sedem  
bestie: et factum est regnum eius tenebrosum  
Et manducaverunt linguas suas pro  
dolore: et blasphemaverunt deum celum pro  
doloribus et vulneribus suis: et non egerunt  
penitentiam ex operibus suis Et sextus  
effudit phialam suam in flumen illud  
magnum eufraten. et siccavit aquam eius:  
ut prepararetur via regibus ab ortu  
solis Et vidi de ore draconis et de ore  
bestie et de ore pseudo prophete exire spiritus  
tres immundos in modum ranarum: sunt enim  
spiritus demoniorum facientes signa: et pro  
cedunt ad reges totius terre congregare  
illos in prelium. ad diem magni omnipotentis  
dei Ecce venio sicut fur Beatus  
qui vigilat et custodit vestimenta sua:  
ne nudet nudus ambulet et videant turpitudinem  
eius Et congregabit illos in locum:  
qui vocatur hermageddon Et septimus  
effudit phialam suam in aerem:  
et exiit vox magna de templo a throno  
dicens factum est Et facta sunt fulgura  
et voces et tonitrua: et tremotus factus  
est magnus qualis nunquam fuit ex quo  
homines fuerunt super terram: talis tremotus  
sic magnus Et fracta est civitas magna  
in tres partes: et civitates gentium ceciderunt:  
et babilon magna venit in memoriam  
ante deum. dare illi calicem vini indignationis  
ire eius Et omnis insula fugit: et montes  
non sunt inveniunt Et grando magna sicut  
talentum descendit de celo in homines: et blasphemaverunt

homines deum propter plagam grandinis: quam  
magna facta vehementer **Cap. xviii.** **S.**  
**E**t venit de septem angelis qui  
habebat septem phialas. et locutus est  
mecum dicens Veni ostendam tibi  
damnationem meretricis magne. que sedet  
super aquas multas: cum qua fornicati  
sunt reges terre: et inebriati sunt qui  
inhabitabant terram de vino prostitutionis  
eius Et abstulit me in spiritu in desertum:  
et vidi mulierem sedentem super bestiam  
cornea plenam nominibus blasphemie:  
habentem capita septem et cornua decem  
Et mulier erat circumdata purpura et  
corneo. et munita auro et lapide precioso  
et margaritis. habens poculum aureum  
in manu sua plenum abominationum  
et immundicia fornicationis eius  
Et in fronte eius nomen scriptum  
mysterium babilon magna: mater  
fornicationum et abominationum terre  
Et vidi mulierem ebriam de sanguine  
sanctorum: et de sanguine martirum  
iesu Et miratus sum cum viderem  
illa admiratione magna Et dixit michi  
angelus Quare miraris? Ego dicam tibi  
sacramentum mulieris et bestie que  
portat eam: que habet capita septem et  
cornua decem Bestia quam vidisti  
fuit et non est: et ascensura est de  
abyssu et in interitum ibit Et mirantur  
inhabitantes terram quorum nomina  
non sunt scripta in libro vite a  
constitutione mundi: videntes bestiam  
que erat et non est Et hic est sensus

qui habet sapientiam Septem capita septem  
montes sunt super quos mulier sedet: et  
reges septem sunt Quinque ceciderunt et  
vnius est: et alius nondum venit Et cum  
venerit: oportet illum breve tempus  
manere Et bestia que erat et non est.  
et ipsa octava est: et de septem est:  
et in interitum vadet Et decem cornua  
que vidisti decem reges sunt: qui regnum  
nondum acceperunt: sed potestatem tanquam  
reges vna hora accipient post bestiam  
Huius vni consilium habent: et virtute  
et potestatem suam bestie tradent Huius cum  
agno pugnabunt et agnus vincet illos  
quoniam dominus dominorum est et rex regum: et qui  
cum illo sunt vocati sunt electi et fideles  
Et dixit michi Aquae quas vidisti vbi  
meretrix sedet: populi sunt et gentes  
et lingue: et decem cornua que vidisti  
in bestia: huius odient fornicariam:  
et desolatam facient illam et nudam:  
et carnes eius manducabunt: et ipsa  
ignem concremabunt Deus enim dedit in  
corda eorum: ut faciant quod placitum  
est illi: ut dent suum regnum bestie.  
donec consumantur verba dei Et mulier  
quam vidisti est ciuitas magna:  
que habet regnum super reges terre.

**E**t post haec **Capitulum xviii.**  
Vidi alium angelum descenden-  
tem de caelo habentem potestatem mag-  
nam: et terra illuminata est a gloria  
eius: et exclamavit in forti voce  
dicens Cecidit cecidit babilon illa  
magna: et facta est habitatio de-  
morum: et custodia omnis spiritus immundi  
et custodia omnis volucris imunde

et odibilis: quia de ira fornicationis  
eius biberunt omnes gentes: et reges terre  
cum illa fornicati sunt: et mercatores  
terre de virtute deliciarum diuites facti  
sunt Et audivi aliam vocem de caelo di-  
centem Exite de illa populus meus:  
et ne participes sitis delictorum eius  
Et de plagis eius non accipiat is qui  
pervenit peccata eius usque ad caelum: et  
recordatus est dominus iniquitatum eius  
Reddite illi sicut et ipsa reddidit vobis:  
et duplicata duplicata eius secundum opera  
eius In poculo quo misistis vobis:  
miscete illi duplicem Quantum gloria-  
vit se et in deliciis fuit: tantum date  
illi tormentum et luctum: quia in corde suo  
dicit Sedeo regina et vidua non sum:  
et luctum non videbo Ideo in vna die  
venient plaga eius mors et luctus et  
fames: et ignem comburetur: quia fortis  
est deus qui iudicavit illam Et flebunt  
et plangent se super illam reges terre  
qui cum illa fornicati sunt et in deliciis  
vixerunt: cum viderint fumum incendii  
eius: longe stantes propter timorem  
tormentorum eius dicentes Ve ue-  
nit illa magna babilon ciuitas  
illa fortis: quoniam vna hora venit iu-  
dicium tuum Et negotiatores terre  
flebunt super illam et lugent: quoniam  
merces eorum nemo emet amplius: mer-  
cedem auri et argenti et lapidis preciosi  
et margarite et byssi et purpure et  
serici et coctim et omne lignum thymum  
et omnia vasa eboreis: et omnia vasa de lapide  
precioso et erameto et seroet marmore  
et cynamomum et amomum: et odoramentorum

et unguenti et thuris et vim et olei et si-  
mle et tritici et iumentorum et omnium et equorum  
et redarum et mancipiorum et animarum omnium  
Et poma desiderii anime tue discesserunt a  
te et omnia pinguis et preclara perierunt a te:  
et amplius illa iam non inuenient merca-  
tores horum Qui diuites facti sunt ab ea.  
longe stabunt propter timorem tormentorum  
eius: flentes ac lugentes et dicentes  
De ne ciuitas illa magna quam amicta  
erat byssino et purpura et cocco et deau-  
rata est auro et lapide preciosis et margari-  
tibus: quam una hora destituta sunt tante  
diuitie Et omnes gubernatores et omnes qui  
in lacu nauigant et naute. et qui in  
mari operantur longe steterunt: et cla-  
mauerunt videntes locum incendii eius.  
dicentes Que similis ciuitati huius mag-  
ne? Et miserunt puluerem super capita sua:  
et clamauerunt flentes et lugentes. et  
dicentes De ne ciuitas illa magna  
in qua diuites facti sunt omnes qui habent  
naues in mari de precibus eius: quam una  
hora desolata est Fulgura super eam  
celum et sancti apostoli et prophete: quam iudica-  
uit deus iudicium nostrum de illa Et sustu-  
lit unus angelus fortis lapidem molam  
rem magnam: et misit in mari dicens  
Hoc impetu mittetur babilon illa  
ciuitas magna: et ultra iam non  
inuenietur Et uox cytharedorum et mu-  
sicorum et tibia canentium. et tuba non  
audietur in ea amplius: et omnis arti-  
sex omnis artis non inuenietur in ea am-  
plius: et lux lucerne non lucebit tibi  
amplius: et uox sponsi et sponse non  
audietur ad huc in te amplius: quia

mercatores tui erant principes terre:  
quia in ueneficiis tuis errauerunt omnes  
gentes: et in ea sanguis prophetarum  
et sanctorum inuentus est: et omnes qui in-  
fecti sunt in terra **Capitulum xix.**

**P**ost hec audiui quasi uocem  
magna tubarum multarum  
in celo dicentium alleluia Laus et  
gloria et uirtus deo nostro est: quia uera  
et iusta iudicia eius sunt: qui iudica-  
uit de meretrice magna quam corruperat  
terram in prostitutione sua: et uindi-  
cauit sanguinem seruorum suorum de ma-  
nibus eius Et iterum dixerunt alleluia  
Et fumus eius ascendit in secula sanctorum  
Et ceciderunt seniores viginti quatuor  
et quatuor animalia: et adorauerunt  
deum sedentem super thronum dicentes ame-  
n alleluia Et uox de throno exiit dicens  
Laudem dicite deo nostro omnes serui eius:  
et qui timetis eum pusilli et magni  
Et audiui quasi uocem tube magne:  
et sicut uocem aquarum multarum. et sicut  
uocem tonitruum magnorum dicentium al-  
leluia: quam regnauit dominus deus noster  
omnipotens Gaudeamus et exultemus  
et demus gloriam eius: quia uenerunt  
nuptie agni. et uxor eius preparauit  
se Et datum est illi ut cooperiat bys-  
sino splendens candido Byssinum  
eius iustificationes sunt sanctorum Et dixit  
michi Scribe Beati qui ad cenam nup-  
ciarum agni uocati sunt Et dixit michi  
Hec uerba dei uera sunt Et cecidi ante  
pedes eius ut adorarem eum Et dixit  
michi Vide ne feceris Conseruus tuus  
sum et fratrum tuorum: habentium testimonium

**P.** ihesu Deū adora Testimoniū em ihesu  
est sps pphetic Et vidi celū apertū  
Et ecce equus albus Et qui sedebat  
sup eū vocabatur fidelis et verax:  
et cū iusticia iudicat et pugnat O  
culi autē eius sicut flāma ignis?  
et in capite eius dyademata multa:  
habens nomen scriptū qd nemo no  
uit nisi ipse Et uestitus erat veste  
asperisa sanguine: et vocabatur no  
men eius verbū eius Et exercitus  
qui sūt in celo seqbantur eū in equis  
albis: vestiti byssino albo mūdo.  
Et de ore ipius pcedit gladius ex utiq  
parte acutus: ut in ipō pcutiat gē  
tes Et ipē reget eas in vngā ferrea:  
et ipē calcat torcular vne furoris  
dei oīpotentis Et habet in vestimēto  
et in femore suo scriptū rex ~~oīpotēs~~  
regū et dñs dñantū Et vidi vnū  
angelū stantem in sole: et clama  
uit voce magna dicens oībus aulq  
que volabāt p mediū celū Venite  
cōgregam ad cenā dei magnā?  
ut manducetis carnes regū et  
carnes tribunoz et carnes fortū  
et carnes equoz et sedentū in ipis:  
et carnes oīm liberoz ac seruozū  
et pusilloz ac magnozū Et vidi  
bestiā et reges terre et exercitus eoz  
cōgregatos: ad faciendū pcliū cū  
illo qui sedebat in equo et cū exerci  
tu eius Et apprehesa est bestia et  
cū illa pseudo ppheta. qui fecit  
signa corā ipis: quibus seduxit  
eos qui acceperūt caractere bestie.  
et qui adorauerūt ymaginē eius

Vni missi sūt hū duo in stagnū ag  
nis ardentis sulphure: et ceteri oc  
cisi sūt in gladio sedentis sup equū  
qui pcedit de ore ipius: et oīs aues  
saturate sūt carmbus eoz **Caplin xx.**  
**E**t vidi angelū descendentem  
de celo habentē clauē abyssi  
et cathenā magnā in manu sua  
Et apprehēdit draconem serpentē  
antiquū qui est dyabolus et sathanas:  
et ligauit eū p ānos mille Et misit  
eū in abyssū: et clausit et signauit  
sup eū: ut nō seducat amplius gētes.  
donec confimentur mille anni Et  
post hec oportet eū solui modico tpe  
Et vidi sedes et sederūt sup eas: et  
iudiciū datū est illis: et animas  
decollatoz ppter testimoniū ihesu. et  
ppter verbū dei: et qui nō adorauerūt  
bestiā neq ymaginē eius. nec acce  
perūt caractere eius in frontibus  
aut in mambus suis: et vixerūt  
et regnauerūt cū xpō mille ānis  
Hec est resurrectio prima Beatus  
et sanctus qui habet partē in resur  
rectione pma In hīs scda mors nō  
habet ptatem: sed erūt sacerdotes dei  
et xpi: et regnabūt cū eo mille ānis  
Et cū cōsumati fuerūt mille tū sol  
uetur sathanas de carcere suo: et exi  
bit et seducet gētes. q sūt sup qtuor  
angulos terre gog et magog: et cō  
gregabit eos in plū: quoz numerus  
est sicut arena maris Et ascēderūt  
sup latitudinē terre: et circūerūt  
castra scōz et ciuitatē dilectā: et disfr  
dit ignis a deo de celo et deuorauit

cos Et dyabolus qui seducebat eos mis-  
sus est in stagnū ignis et sulphuris:  
vbi et bestia et pseudo prophetarum  
vntur in scla sctor Et vidi thronū  
magnū candidū et sedentē sup eū  
ad cuius aspectū fugit terra in celū:  
et locus nō est inuentus ab eis Et  
vidi mortuos magnos et pusillos  
stātes in cōspectu throni: et libri  
aperti sūt Et alius liber apertus est:  
qui est vite Et iudicati sūt mortui  
ex his que scripta erāt in libris:  
scdm opera ipor Et dedit mare mor-  
tuos qui in eo erāt: et mors et in-  
fernus dederūt mortuos qui in ipis  
erāt Et iudicātū est de singulis scdm  
opa ipor: et infernus et mors missi  
sūt in stagnū ignis Hec est mors  
scda Et qui nō est inuentus in libro  
vite scriptus: missus est in stagnū

**E**t vidi **Caplm xvi.** **Signis**  
celū nouū: et terrā nouā  
Primum celū et pma tra abnt: et  
mare iā non est Et ego iohānes  
vidi scām ciuitatē iherlm nouam  
descendentē de celo a deo paratā:  
sicut sponsā ornātā viro suo Et  
audiuī vocē magnā de throno di-  
centē Ecce tabernaculū dei cū hoibz:  
et habitabit cū eis Et ipi pphus eius  
erūt: et ipse deus cū eis erit eor deus  
Et absterget deus oēm lacrimā ab  
oculis eor: et mors ultra nō erit  
neqz luctus neqz clamor neqz dolor  
erit ultra: q̄ pma abierūt Et dixit  
qui sedebat in throno Ecce noua

facio oīa Et dixit michi Scribe: q̄a  
hec verba fidelissima sūt et vera Et  
dixit michi factū est Ego sū alpha  
et ω. incū et finis Et ego sicuti da-  
bo de fonte aque viue gratis Qui  
vicerit possidebit her: et ego ero illi  
deus. et ipse erit michi filius Timidis  
autē et incredulis et execratis et  
homicidis et fornicatoribus et vene-  
ficis et ydolatriis et oibus mendaci-  
bus pars illoz erit in stagno ardēt  
igne et sulphure: qd est mors scda  
Et venit vnus de septē angelis ha-  
bentibus phialas plenas septem  
plagis nouissimis: et locutus est  
mecū dicens Veni ostendam tibi  
sponsā vxorē agm Et sustulit me  
in spū in montem magnū et altū:  
et ostendit michi ciuitatē scām iherlm  
descendentē de celo a deo: habentē  
claritate dei Lumen eius simile la-  
pidi p̄cioso: tāqz lapidi iassuris sicut  
cristallū Et habebat murū magnū  
et altū habentē portas duodecī: et  
in portis angulos duodecī: et noīa  
scripta q̄ sūt noīa duodecī tribuū fi-  
lioz isrl Ab oriente porte tres ab aqua  
lone porte tres: ab austro porte tres.  
et ab occasu porte tres Et murus ciui-  
tatis habēs fundamēta duodecī: et in  
ipis duodecī noīa duodecim aplozū  
et agm Et qui loq̄batur mecū habebat  
mensurā arūdme aureā: ut me-  
tiretur ciuitatē et portas eius et  
murū Et ciuitas in quadra posita  
est Et lōgitudō eius tāta est quāta  
et latitudo Et mensus est ciuitatē



de arūdine p̄ stadia duodecī mīlia.  
lōgītudo et altītudo et latītudo eīꝝ eā  
lia sūt. Et mēsus est muros eīꝝ. centū  
q̄dragīta q̄tuor cubitoꝝ. mēsurā hoīs  
q̄ est āgeli. Et erat structura muri eīꝝ  
ex lapide iaspide: nā v̄o ciuitas ex auro  
mūdo sili vitro mūdo. **F**undamētā muri  
ciuitatis: om̄i lapide p̄cioso ornata  
fundamētū p̄mū iaspidis. **S**ecūm sa  
phirus. **T**ercū calcedonius. **Q**uartū  
smaragdus. **Q**intū sardonyx. **S**extū  
sardius. **S**eptimū crisolitus. **O**ctauū be  
rillus. **N**onū topasus. **D**eci. crisopassus.  
**V**ideci. iacinctus. **D**uodecimū ame  
tistus. Et duodecī porte duodecī mar  
garite sūt p̄ sigulas: et sigule porte  
erāt ex singulis margaritis. Et platee  
ciuitatis auz mūdū: tāq̄ vitū plu  
tidū. Et tēplū nō vidi in ea. **D**ñs em̄  
deus oīpotes tēplū illius est: et ag  
nus. Et ciuitas nō eget sole neq̄ luna  
ut luceat in ea: nā claritas dei illūa  
bit eā: et lucerna eius est agnus. Et am  
bulabūt gētes in lumine eius: et re  
ges t̄re afferēt gloriā suā et honorē in  
illā. Et porte eius nō claudēt̄ p̄ diem  
Nox em̄ nō erit illis. Et afferēt gloriā  
et honorē gentiū in illā. **N**ec int̄bit  
in eā aliquid inq̄natū et abhōiatio  
nē faciens et mēdaciū: nisi qui sc̄pti  
sūt in libro vite agm. **Capitulum xxii**

**E**t ostēdit michi fluvīū aque  
viue splēdidū tāq̄ cristallū  
p̄cedente de sede dei et agm in medio  
platee eius: et ex utraq̄ p̄te flumīs  
lignū vite afferens fructus duodecī  
p̄ menses singulos reddens fructū  
suū: et folia ligni ad sanitatē gentiū

veniat. **Q**ui vlt: accipiat aquā vite gratis. **C**ōtestor ego oī audiet̄ v̄ba p̄phēcie  
huius libri. **S**i q̄s apposuerit ad hęc apponet deus sup̄ illū plagas sc̄ptas in libro  
isto: et si q̄s dīmīnerit de v̄bis p̄phēcie libri huius auferet deus p̄te eīꝝ de libro vite.  
Et nā veniā cito. **A**men. **V**eni dñe ihesu. **G**racia dñi nr̄i ihesu xpi cū oībz vobis.  
**A**men. **E**xplīcit apocalīps̄ iohānis apl̄s. **D**eō gratias

Et om̄e maledictū nō erit apl̄us. **S**ed  
sēdes dei et agm in illa erūt: et serui  
eius seruent illi. Et videbit fa  
ciem eius: et nomē eīꝝ in frontibz eoz.  
Et nox ultra nō erit: et nō egebunt  
lūcē lucerne neq̄ solis: qm̄ dñs deus  
illūabit illos: et regnabūt m̄scla sc̄lor.  
**E**t dixit michi hęc v̄ba fidelissima et  
vera sūt: et dñs deus sp̄iū p̄phaz misit  
angelū suū ostēdē seruis suis q̄ oportet  
fici cito. Et ecce venio velociter. **B**eatus  
qui custodit v̄ba p̄phēcie libri huius.  
Et ego iohānes: qui audī et vidi hęc.  
Et postq̄ audissem et vidissem: cecidi  
ut adorare ante pedes āgeli qui michi  
hęc ostēdebat. Et dixit michi. **V**idene  
ferens. **C**onseruus tuus sū et frat̄rū  
tuoz p̄phaz: et eoz qui seruat v̄ba  
libri huius. **D**eū adora. Et dixit michi.  
**N**e signaueris v̄ba p̄phēcie libri huius.  
**T**empus em̄ p̄p̄t. **C**ui nocet noceat  
adhuc: et qui in sordibz est sordescat  
adhuc. Et iustus iusticiā faciat adhuc:  
et sc̄us sc̄ificetur adhuc. **E**cce venio cito:  
et merces mea mecū est: reddē vni  
cuiq̄ sc̄dm̄ op̄a sua. **E**go sū alpha et  
oo. primus et nouissimus p̄ncipiū et  
fins. **H**ī qui lauat stolas suas in sā  
guine agm: ut sit p̄tas eoz in ligno  
vite: et p̄ portas int̄ret in ciuitatem.  
**F**ors canes et venefici et ipudici et  
homicide et p̄dolis seruientes: et oīs  
qui amat et facit mendaciū. **E**go ihe  
sus misi angelū meū testificari vo  
bis hęc in ecclesiis. **E**go sū radix et  
genus dauid stella splēdida et matu  
rina. Et sp̄us et sp̄osa dicūt: veni.  
Et qui audit: dicat veni. Et qui sitit:

198 e. reuelatio

**¶** Incipit prologus bñ iheronimi pbr:  
in eplis bñ pauli  
apostoli

Primum queritur

quare post euā  
gelia que supple  
mentū legis sūt  
et in quibus non sūt  
exempla et p̄cepta

**D**iuini uiuendi plenissime degesta sūt: voluit  
ap̄tus has ep̄stolas ad singulas ec̄as  
destinare. **H**ac autē causā factū videtur:  
scilicet in initio nascentis ec̄lesie nouis  
causis existētib; et p̄ntia atq; ouer  
tia rescaret vicia, et ut post futurus  
excludēt questiones exēplo p̄phetar:  
qui post editā legem moysi in qua  
oīa mādata legebātur: nichilomi  
nis tū doctrina sua rediūna semper  
p̄li cōpressere p̄cā: et p̄t exemplū  
uiuendi libros ec̄ia ad nr̄am memo  
riā trāsfererūt. **D**emū q̄ritur cur  
nō amplius q̄ decē epl̄as: ad ec̄as  
sc̄pserit. **D**ecem sūt em̄: cū illa q̄  
dicitur ad hebreos. **N**ā relique qua  
tuor ad discipulos specialiter sūt  
p̄ortete. **U**t ostēderet nouū nō discre  
pare a veteri testamēto: et se nō face  
rē cōtra legē moysi: ad nūm̄ p̄m̄orū  
decalogi mādatoꝝ suas epl̄as ordina  
uit. **E**t quot ille p̄ceptis a p̄haone  
instituit liberatos: totidē h̄c epl̄is  
a dyaboli et p̄dolatricē seruitute cōtoret  
acquisitos. **N**ā et duas tabulas lapi  
deas duoz testamētoꝝ figurā habu  
isse: vni eruditissimi tradiderūt. **E**p̄l̄am  
sane q̄ ad hebreos s̄tribitur: pauli  
quidā nō esse cōtendūt: eo q̄ nō sit

noīe eius tytulata. et p̄pter sermōnis  
stilijq; distancā: sed aut barnabe uita  
terculianū aut luce iuxta quosdā:  
uel certe elemētis discipuli ap̄loꝝ et  
ep̄i romane ec̄ie post ap̄los ordiati.  
**Q**uibus ita respondēdū est. **S**i p̄p̄ca  
pauli nō erit q̄ eius nō habet nomē:  
ergo nec alicuius erit: q̄a nulliq; noīe  
intitulatur. **Q**uod si incōueniens ab  
surdūq; est: ip̄ius magis esse credēda  
est: q̄ tāto doctrine sue fulget eloquio.  
**S**ed q̄m̄ apud hebreoz ec̄as: quasi  
destructor legis iudice falsa suspi  
tione habebatur: voluit tacito noīe  
de figuris legis et veritate xp̄i redde  
rationē: ne odiū noīs fronte probati  
utilitate excludēt lectionis. **N**ō est sane  
mirū si eloquentior videatur in p̄p̄o  
id est hebreo q̄ in peregrino id est greco:  
quo ceterē epl̄e scripte sūt sermone.  
**M**ouet ec̄ia quosdā: q̄re romanoz  
epl̄a p̄mo sit posita: cū eam non  
p̄mo scriptā ratio māifestet. **N**ā  
h̄c p̄ficiscentē se iherusolimam  
sc̄p̄sisse testatur cū chorinthios et  
alios ante iā ut m̄steriū qd̄ sc̄p̄i por  
taturus erat colligeret litteris adhor  
tatus sit. **U**nde et intelligi quidam  
volūt ita oīs epl̄as ordiatis: ut  
p̄ma ponētur q̄nis posterior fuerit  
destinata: ut p̄ singulas epl̄as gra  
dibus ad p̄fectiora veniretur. **R**o  
manoz nāq; pleriq; tā rudes erāt:  
ut nō intelligerēt dei se gratia sed  
suis meritis esse saluatos: et ob hoc  
duo inter se p̄li cōflictarēt. **I**deno  
illos indigere asserit cōfirmari: vicia

Epl̄a bñ pauli cōtinet

gentilitatis commemoras priora Corinthis  
autē iā dicit. scīe graciā esse cōcessā?  
et non tā omīs increpat q̄ cur per  
tātes nō increpauerūt reprehēdit:  
sicut ait **A**uditur inter vos fornicatio  
Et itē **C**ōgregatis vobis cū  
meo spū: tradere huiusmodi sathane  
**I**n sc̄da uero laudatur: et ut magis  
ac magis pficiat cōmonētur. **E**a  
lathe uero iā nullis cōmīs accusa  
tur: nisi hoc tm̄ q̄ callidissimis  
p̄heudo aplis crediderūt. **E**phesu  
sane nulla rephensione sed multa  
laude sūt digni: q̄ fidem aplicam  
seruauerūt. **P**hilippēses etiā multo  
magis collaudatur: qui nec audire  
quidē falsos aplos uoluerūt. **C**olo  
senses autē tales erāt: ut cū ab aplō  
uisi corpalliter nō fuisset hac laude  
digni haberetur. **E**t si corpe inquit  
absens sū. sed spū uobiscū sū: gau  
dens et uidens ordinē v̄m. **T**hesa  
loniceses nichilominus in duabus  
eplis oī laude p̄sequitur: eo q̄ nō solū  
fidē inconcussa seruauerūt verita  
tis: sed etiā in p̄secutione cūm  
fuerūt cōstantes inuicti. **D**e hebreis  
uero quid dicendū est. quoz thessa  
loniceses qui plurimū laudati sūt  
imitatores facti esse dicuntur sicut  
ip̄e ait: et vos fr̄es ymitatores facti  
estis etiam dei q̄ sūt in iudea. eadē em̄  
passi estis et nos a cōtribulibz v̄is.  
q̄ et illi a iudeis. **A**pn̄d n̄os quoz he  
breos eadē cōmēorat dices. **N**ā et v̄c  
tis cōpassi estis: et rapinā bonozū  
v̄roz cū gaudio suscepistis. cognoscetes  
vos habere meliōrē et manētē  
**E**xpl̄icit p̄logus **A**st̄m.

**I**ncipit epl̄a b̄ti pauli apli: ad  
romanos

**D**ulus seruus  
x̄pi ihesu vo  
catus aplis  
segregatus in  
euāgelū dei  
q̄ ante p̄m  
serat p̄ p̄phas suos in septuris sc̄is  
de filio suo: qui factus est ei ex  
semine dauid sc̄dm carnē. **Q**ui p̄  
destinatus est filius dei in uirtute  
sc̄dm sp̄m sc̄ificatiōis ex resurrectōe  
mortuoz ihesu x̄pi d̄ni n̄ri. **P** quē  
accepimz graciā et ap̄latū ad  
obediendū fidei in oībus gentibus:  
pro noīe eius. **I**n quibus estis et uos  
uocati ihesu x̄pi: oībus qui sūt rome  
dilectis dei uocatis sc̄is. **G**raciā uobis et  
pax a deo p̄re n̄ro et d̄no n̄ro ihesu  
x̄po. **P**mn̄ quidē gr̄cias ago deo meo  
p̄ ihesu x̄pm pro oībz uobis: q̄ fides  
ūa anūciatur in uniūso mūdo. **T**estis  
em̄ nichil est deus. cui seruo in spū  
meo in euāgelio filii eius: q̄ sine  
intmissione mēoriā v̄ri facio semp̄  
in orōibz meis: obsecrans si quo  
modo tandē aliq̄n prosperū iter ha  
beā in uolūtate dei uenendi ad uos.  
**D**esidero em̄ uidere uos: ut aliquid  
ip̄artiar uobis gr̄cie sp̄ualis ad con  
firmādos uos: id est simul cōsolari  
in uobis p̄ eā que inuicē est fidem  
ūam atqz meā. **N**olo autē uos  
ignorare fr̄es: q̄ sepe p̄posui uenire  
ad uos. et p̄hibitus sū usqz ad huc:  
ut aliq̄e fructū habeā in uobis

penitentia te adducit. **S**cdm duri-  
cia autē tuā et ipentens cor the-  
saurizas tibi nrā in die ire et re-  
uelatois iusti iudicii dei: qui red-  
det vnicuiq; scdm opa sua. **H**is  
quidē qui scdm paciēciā boni opis  
gloriā et honore et incorruptionē:  
q̄rentibus vitā eternā. **H**is autē  
qui ex cōtentione et qui nō acqui-  
esūt veritati. credūt autē iniq̄-  
tati: ira et indignatio tribulatio  
et angustia in oēm aiām hoīs  
operātis malū: iudei p̄mū et  
greci. **G**loria autē et honoz et  
pax oīm operātū bonū: iudeo pri-  
mū et greco. **N**on est em̄ p̄sonaz  
acceptio apud deū. **Q**uicūq; em̄  
sine lege peccauerūt: sine lege  
peribūt. Et quicūq; in lege peccaue-  
rūt: p̄ legē iudicabūtur. **N**ō em̄ au-  
ditores legis iusti sūt apud deū:  
sed factores legis iustificabūtur.  
**C**ū em̄ gētes que legē non habēt.  
naturaliter ea q̄ legis sūt faciūt?  
eiusmodi legem nō habētes ipsi  
sibi sūt lex: qui ostendūt opus  
legis scriptū in cordib; suis. **T**estio-  
niū reddēte illis conscia ipoz: et  
inter se inuicē cogitationū actu-  
santiū aut etiā defendentiū: in  
die tū iudicabit deus occulta hōim  
scdm euāgelii meū p̄ ihesu xpm.  
**S**i autē tu iudeus cognōiaris et  
requestris in lege et gloriaris in deo:  
et nosti volūtātē eius: et probas  
utiliora instructus p̄ legē: cōfidis  
tempm ducē esse cecoz. **L**umē eozū

qui in tenebris sūt: exauditore nisi-  
pientiū. magistrū infantū: ha-  
bentē formā scie et veritatis in  
lege: qui ergo aliū docēs: tempm  
nō docēs. **Q**ui p̄dicās nō firandū:  
firaris. **Q**ui dicis nō mechandū:  
mecharis. **N** abhoiāris idola:  
sacrilegiū facis. **Q**ui in lege glā-  
ris: p̄ p̄uaricationē legis deum  
inhonoras. **N**omen em̄ dei p̄ vos  
blasphematur inter gētes: sicut  
sc̄ptū est. **C**ircūsitio quidē p̄dest:  
si legē obserues. **S**i autē p̄uarica-  
tor legis sis: circūsitio tua p̄pu-  
ciū facta est. **S**i igitur p̄p̄tū  
iusticias legis custodiat: nōne p̄p̄-  
ciū illius in circūsitōne reputabitur:  
et iudicabit qd̄ ex natura est p̄p̄tū  
legē consumans te qui p̄ litterā et  
circūsitōne p̄uaricator legis es.  
**N**on em̄ qui in manifesto iudeus est.  
neq; que in manifesto in carne circū-  
sitio: sed qui in abscondito iudeus est  
et circūsitio cordis in spū sc̄o nō littera:  
cuius laus nō ex hōib; sed ex deo est.  
**Q**uid ergo amplius. **Cap**  
**Q**uestio in deo: aut que. **M.**  
utilitas circūsitiois. **M**ultū p̄ oēm  
modū primū quidē: q̄a credita sūt  
illis eloquia dei. **Q**uid em̄ si quidā  
illoz nō crediderūt: **N**ūq; in credi-  
litas illoz fidē dei euacuauit. **A**bsit.  
**E**st autē deus verax. oīs autē homo  
mendax: sicut sc̄ptū est. **U**t iustific-  
ris in sermōibus tuis: et vinitas  
cū iudicaris. **S**i autē inq̄tas nrā  
iusticiā dei cōmendat: qd̄ dicemus?

sicut et in ceteris gentibus Grecis  
 ac barbaris sapientibus et insipi-  
 entibus debitor su: ita quod in me  
 promptum est et vobis qui rome estis  
 euangelizare. Non enim erubescit euan-  
 gelium. Virtus enim dei est in salute  
 omnium credenti: iudeo primum et greco  
**I**usticia enim dei in eo reuelatur ex  
 fide in fide: sicut scriptum est. Iustus  
 autem ex fide viuunt. Reuelatur enim  
 ira dei de celo super omnem impietatem et  
 iniusticiam hominum: eorum qui veritatem  
 dei in iniusticia detinent. Quia quod  
 notum est dei: manifestum est in illis  
 Deus enim illis manifestauit. Inui-  
 sibilita enim ipsius a creatura mundi  
 per ea que facta sunt intellecta con-  
 spiciuntur: seipsum quare eius  
 virtus et diuinitas: ita ut sint  
 inexcusabiles. Quia cum cognou-  
 iisset deum non sicut deum glorifi-  
 cauerunt aut gratias egerunt: sed euanie-  
 runt in cogitationibus suis: et obscu-  
 ratum est insipientis cor eorum. Dicentes  
 enim se esse sapientes: stulti facti sunt.  
**E**t mutauerunt gloria in corrupti-  
 bilis dei in similitudinem ymaginis  
 corruptibilis hominis: et voluerunt et  
 quadrupedum et serpentium. Propter  
 quod tradidit illos deus in desideria  
 cordis eorum in immundicia: ut contu-  
 melius afficiant corpora sua in semet-  
 ipsis. Qui commutauerunt veritatem  
 dei in mendacium: et coluerunt et ser-  
 uierunt creature potius quam creatori:  
 qui est benedictus in secula amen.  
**P**ropterea tradidit illos deus in passio-  
 nes

ignominie. Nam femine eorum imita-  
 uerunt naturalem usum: in eum usum qui  
 est contra naturam. Similiter autem et  
 masculi relicto naturali usu femine  
 exarserunt in desideriis suis: in uicem  
 masculi in masculos turpitudine  
 operantes: et mercedem quam oportuit  
 carnis sue in semetipsis recipientes.  
**E**t sicut non probauerunt deum habere  
 in noticia tradidit illos deus in  
 reprobum sensum: ut faciant ea que non  
 conueniunt: repletos omnium iniquitate  
 malicia fornicatione auaricia ne-  
 quicia: plenos mundicia homicidii  
 contentione dolo malignitate: su-  
 buriones detractores: deo odibiles  
 contumeliosos superbos: elatos inuen-  
 tores malorum: parentibus non obe-  
 dientes: insipientes incopositos:  
 sine affectione absque federe: sine  
 misericordia. Qui cum iusticiam dei cognou-  
 iisset non intellexerunt: quoniam qui  
 talia agunt digni sunt morte. Non  
 solum qui faciunt ea: sed etiam qui  
 consentiunt facientibus. **Cap. ij.**  
**P**ropter quod inexcusabilis  
 Des o homo omnis qui iudicatis  
 In quo enim iudicatis alterum: tempus  
 condempnas. Eadem enim agis: que  
 iudicatis. Scimus enim quoniam iudicium dei  
 est secundum veritatem: in eos qui talia  
 agunt. Existimas autem o homo  
 qui iudicatis eos qui talia agunt et  
 facis ea: quia tu effugies iudicium dei.  
 An diuicias bonitatis eius et pa-  
 tencie et longanimitatis contempnis.  
 Ignoras quoniam benignitas dei ad

h

a. p.

Nūquid iniquus est deus? q̄m̄ fert  
nam? Sc̄dm̄ hoīem dico Absit Ali  
oquū quō iudicabit deus hunc  
mūdū? Si em̄ veritas dei in meo  
mēdacio habūdauit in gloriam  
ip̄ius? quid adhuc et ego tanq̄  
peccator iudicor? Et nō sicut blas  
phemamur: et sicut aūt q̄dā nos  
dicere: faciamus mala ut veniāt  
bona. Quoz dāpnatio iusta est.  
**F** Quid igitur? **P**rellimus eos. Ne  
quaq̄. Causati em̄ sumus iudeos  
et grecos om̄s sub pctō esse sicut  
sc̄ptū est Quia nō est iustus q̄sq̄:  
non est itelligens: nō est req̄rens  
deū Om̄s declinauerūt simul  
inotiles facti sūt: nō est q̄ faciat  
bonū non est usq̄ ad vniū. **B**epul  
chrū patens est guttur eoz. **A**n  
guis suis dolose agebat: venenū  
aspidū sub labns eoz. Quoz os  
maledictione et amaritudine ple  
nū est: veloces pedes eoz ad  
effūdendū sanguinē. **C**otritio et  
infelicitas in vns eoz: et viam  
pacis nō cognouerūt: nō est timor  
dei ante oculos eoz. **S**c̄dm̄q̄ autē  
qm̄ quecūq̄ lex loq̄tur: hns qui  
in lege sūt loq̄tur: ut om̄e os ob  
struatur et subditus fiat om̄s  
mūdus deo: q̄ ex opibus legis nō  
iustificabitur oīs caro corā illo.  
**P** legem em̄ cognitio pcti. **N**ūc  
vero sine lege iusticia dei man  
festa est: testificata a lege et pro  
phetis. **I**usticia autē dei p̄ fidem  
ihesu xpi: in om̄s et super om̄s

qui in eū credūt. Non em̄ est distinctio  
Om̄s em̄ peccauerūt et egent gloria  
dei: iustificati gratis p̄ gr̄iā ip̄ius  
et p̄ redēptionē que est in xpo ihesu.  
que p̄posuit deus p̄pitiatorē p̄ fidē  
in sanguine ip̄ius: ad ostensionē  
iusticie sue p̄pter remissionē p̄ceden  
tū delictoz in sustentatione dei ad  
ostensionē iusticie eius in hoc t̄p̄e:  
ut sit ip̄e iustus et iustificans eū  
qui ex fide est ihesu xpi. **V**bi est  
ergo glatio tua? **E**xclusa est p̄ quā  
legē. **F**actor: **N**on **S**ed p̄ legē fidei  
**A**rbitramur em̄ iustificari hoīem  
p̄ fidē sine opibus legis. **A**n iudeoz  
deus tantū? **M**ōne et gentiū? **P**mo  
et gentiū. **Q**uāquidē vnus deus q̄  
iustificat circūcisionē ex fide: et ip̄i  
ciū p̄ fidē. **L**egem ergo destrinimus  
p̄ fidē? **A**bsit. **S**ed legē statuinus.

**Q**uid ergo. **C**ap. iij.

**D**icemus inuenisse abrahā  
patre n̄m̄ sc̄dm̄ carnē. **S**i abrahā  
ex opibz legis iustificatus est: habet  
gloriā sed nō apud deū. **Q**uid em̄ sc̄p  
tura dicit? **C**redidit abrahā deo: et  
reputatū est illi ad iusticiā. **E**t autē  
qui opatur? merces nō imputatur  
sc̄dm̄ gratiā: sed sc̄dm̄ debitū. **E**t  
vero qui nō opatur: credeti autem  
in eū qui iustificat impiū? repu  
tabitur fides eius ad iusticiā sc̄dm̄  
p̄positū gratie dei: sicut et dauid  
dicit b̄titudinē hoīs. cui deus ac  
cepto fert iusticiā sine opibz. **B**t̄i  
quoz remisse sūt iniquitates: et q̄  
tecta sūt pctā. **B**eatiss vir cui nō

a. p.

6

imputavit dñs pctm **B**eatitude ergo  
 hec in circūcisione manet? an in  
 ꝑꝑucio? **D**icimus em̄ qꝫ reputata est  
 abrahe fides ad iusticiā **Q**uō ergo  
 reputata est? **I**n circūsiōe an in ꝑꝑucio?  
**N**ō in circūsiōe: sed in ꝑꝑucio **E**t sig  
 nū accepit circūsiōis. signaculum  
 iusticie fidei q̄ est in ꝑꝑucio: ut sit  
 pater om̄i credentiū ꝑ ꝑꝑuciu ut rep̄  
 tetur et illis ad iusticiā? et sit pater  
 circūsiōis. nō hñs tantū qui sūt  
 ex circūsiōe: sed et hñs qui sectā  
 tur vestigia fidei. q̄ est in ꝑꝑucio  
 p̄ns m̄i abrahe **N**ō em̄ ꝑ legē pro  
 missio abrahe aut semini eius ut  
 heres esset mūdi: sed ꝑ iusticiā fidei  
**S**i em̄ qui ex lege heredes sūt  
 exmanita est fides abolita est. ꝑmissio  
**L**ex em̄ n̄am opatur **U**bi em̄ non est  
 lex: nec ꝑuaricatio **I**deo ex fide? ut  
 scdm̄ gr̄ciā firma f̄sit ꝑmissio om̄i  
 semini nō ei qui ex lege est tantū: sed  
 et ei qui ex fide est abrahe qui est ꝑ  
 om̄i n̄m̄ sicut scriptū est: qꝫ ꝑꝑem  
 multarū gentiū posui te ante deū  
 cui credidisti? qui vivificat mortuos:  
 et vocat ea q̄ nō sūt tāq̄ ea que sūt  
**Q**ui cōtra sp̄em in sp̄em credidit:  
 ut fieret pater multarū gentiū: scdm̄  
 qd̄ dictū est ei **S**ic erit semen tuū  
 sicut stelle celi: et sicut harena que  
 est in litore maris **E**t nō infirma  
 tus est fide? nec cōsideravit corpus  
 suū iā emortuū. cū fere centū esset  
 añorū: et emortuā voluā scire **I**n re  
 ꝑmissione etiā dei nō hesitavit diffi  
 dencia? sed cōfortatus est fide. dñs

L.

gloriā deo: plenissime sciens. quia  
 quēcūqꝫ ꝑromisit deus potens est  
 et facere **I**deoqꝫ reputatū est illi ad  
 iusticiā **N**on est autē scriptū tantū  
 ꝑꝑter ip̄sū qꝫ reputatū est illi ad iust  
 ciā? sed et ꝑꝑter nos quibus reputa  
 bitur creditū in eū qui suscitavit  
 dñm̄ ihesū xpm̄ a mortuis qui traditū  
 est ꝑꝑter delicta m̄a: et resurrexit  
 ꝑꝑter iustificationē n̄am **Cap. v.**

F.

**I**ustificati igitur ex fide pacem  
 habeamꝫ ad deū: ꝑ dñm̄ n̄m̄  
 ihesū xpm̄ **Q**uē et accessū habeamꝫ  
 ꝑ fidē in gr̄ciā istā in qua stamus:  
 et gloriamur in sp̄e glorie filiorū dei.  
**N**ō solū autē? sed et gl̄amur in tribu  
 latioibus: scientes qꝫ tribulatio pa  
 ciencia opatur: paciā autē ꝑꝑatio  
 nē: probatio v̄o sp̄em **S**pes autē  
 nō confundit? q̄a caritas dei diffusa  
 est in cordibus n̄is: ꝑ sp̄m̄ sc̄m̄ qui  
 datus est nobis **U**t quid em̄ xps̄  
 cū adhuc infirm̄i essemꝫ? scdm̄  
 tempus ꝑ imp̄is mortuus est?  
**V**ix em̄ ꝑ iusto q̄s moritur **N**ā  
 ꝑꝑ bono forsitan q̄s audeat mori:  
**C**omendat autē caritate suā deus  
 in nobis: qm̄ si cū adhuc ꝑꝑores  
 essemꝫ scdm̄ tēpus xps̄ ꝑ nobis  
 mortuus est: multo igitur magis  
 iustificati nūc in sanguīe ip̄is salvi  
 erimus ab ira ꝑ ip̄m̄ **S**i em̄ cum  
 inimici essemꝫ recōsiliati sumꝫ  
 deo ꝑ mortē filii eius: multo magis  
 recōsiliati salvi erimꝫ in vita ip̄is  
**N**on solū autē? sed et gl̄amur in  
 deo ꝑ dñm̄ n̄m̄ ihesū xpm̄: ꝑ quē

E.

nūc rēcōsiliatiōē accepimus  
 Proptēa sicut p̄ vnū hōiē p̄ctm̄ in  
 hūc mūdū intrāuit: et p̄ p̄ctm̄ mors:  
 ita et om̄s hōiēs mors p̄trāsūt in quo  
 om̄s peccauerūt. Vsq; ad legem em̄.  
 p̄ctm̄ erat in hoc mūdō. P̄ctm̄ autē  
 nō imputabatur: cū lex nō eēt. Sed  
 regnauit mors ab adā vsq; ad moy  
 sen. etiā in eos qui nō peccauerunt  
 in silitudinē p̄uaritatis adē. qui  
 est forma futuri. Sed nō sicut delictū  
 ita et donū. Si em̄ vnus delicto mul  
 ti mortui sūt: multo magis gr̄tia  
 dei et donū in gr̄tia vnus hōis ihesu  
 xp̄i in plures habūdauit. Et nō sicut  
 p̄ vnū p̄ctm̄: ita et donū. Nā iudiciū  
 ex vno in cōdēpnationē: gr̄tia autē  
 ex multis delictis in iustificationē.  
 Si em̄ in vniq; delicto regnauit mors  
 p̄ vnū: multo magis habūdantiā  
 gr̄tie et donatiōis et iusticie accipietes  
 in vita regnabūt p̄ vnū ihesu xp̄m.  
 Igitur sicut p̄ vnus delictū in om̄s  
 hōiēs in cōdēpnationē: sic p̄ vnus  
 iusticia. in om̄s hōiēs in iustifica  
 tionē vite. Sicut em̄ p̄ inobediētiā  
 vnus hōis peccatores cōstituti sūt multi:  
 ita et p̄ vniq; obediā iusti cōstituen  
 tur multi. Lex autē subintrāuit: ut  
 habūdaret delictū. Vbi autē habū  
 dauit delictū: sup̄ habūdauit et gr̄tia.  
 Vt sicut regnauit p̄ctm̄ in mortē:  
 ita et gr̄tia regnet p̄ iusticiā in  
 vitā eternā: p̄ ihesu xp̄m dñm nrm̄.

**Q**uid ergo dicemus. **Cap. vi.**  
 P̄manebimq; in p̄cto: ut  
 gr̄tia habūdet. Absit. Qui enim

mortui sumq; p̄cto: quō adhuc viuēmq;  
 in illo. An ignoratis fr̄es q̄a q̄cūq;  
 baptizati sumq; in xp̄o ihesu in mor  
 te ip̄ius baptizati sumq;. Cōsepulti  
 em̄ sumus cū illo p̄ baptismū in mor  
 tem: ut quō surrexit xp̄s a mortuis  
 p̄ gloriā patris: ita et nos in nouitate  
 vite ambulemus. Si em̄ cōplātati  
 facti sumq; silitudinē mortis eius: sil  
 et resurrectionis eiusmq;. Hoc scientes  
 q̄ vetus hō nrm̄ simul crucifixus est.  
 ut destruat̄ corpus p̄cti: ut vltimū  
 nō seruiamus p̄cto. Qui em̄ mortuus  
 est: iustificatus est a p̄cto. Si autē  
 mortui sumus cū xp̄o credimus q̄a  
 simul etiā viuēmq; cū illo: scientes  
 q̄ xp̄s resurgēs a mortuis iam nō  
 moritur: mors illi vltimū nō dñabr  
 tur. Quid em̄ mortuus est p̄cto mor  
 tuus est semel: qd̄ autē vnū vnū  
 deo. Ita et vos existimate nos mor  
 tuos quidē esse p̄cto viuētes autē  
 deo in xp̄o ihesu dño nrm̄. Nō ergo  
 regnet p̄ctm̄ in v̄rō mortali corpe:  
 ut obediatis cōcupiscētis eius. Sed  
 neq; exhibeatis mēbra v̄ra arma  
 iniquitatis p̄cto: sed exhibete vos deo  
 tāq; ex mortuis viuētes: et mē  
 bra v̄ra arma iusticie deo. P̄ctm̄  
 em̄ vobis nō dñabitur. Nō em̄ sub  
 lege estis sed sub gr̄tia. Quid ergo:  
 peccabimus: qm̄ nō sumq; sub lege  
 sed sub gr̄tia. Absit. Nescitis qm̄ cui  
 exhibetis vos seruos ad obediendū.  
 serui estis cui obedistis: siue p̄ctū ad  
 mortē siue obediōis ad iusticiā.  
 Gr̄tias autē deo q̄ fuistis serui



<sup>ex corde</sup>  
peti: obedistis autē in eam formā doctrine  
in qua traditi estis Liberati autē a pto:  
serui facti estis iusticie Humanū dico:  
ppter infirmitatē carnis vre Sicut  
em exhibuistis membra vra seruire  
inuidie et iniquitati ad iniquitatē  
ita nūc exhibete membra vra seruire  
iusticie in scificationē Cū em serui  
essetis peccati: liberi fuistis iusticie.  
Quē ergo fructū habuistis tūc in  
illis in quibus nūc erubescitis: Nā  
finit illoz mors est Nūc vero liberati a  
pcto serui autē facti deo: habens scim  
vrm in scificationē: finē vero vitā  
eternā **Et** pedia em peti: mors **Et** a  
autē dei vita etna: in xpo ihesu dno  
**p. d.** **H**ignoratis **Cap. viij.** **in**  
**frēs** scientibus em lege loquor:  
qua lex in hoīe dñatur quāto tēpore  
vinit: Nā que sub viro est mulier:  
vniēte viro alligata est legi **Et** autē  
mortuo fuerit vir eius: soluta est a lege  
viri **I**gitur vniēte viro vocabitur  
adultera: si fuerit cū alio viro **Et**  
autē mortuo fuerit vir eius: liberata  
a lege viri: ut nō sit adultera: si  
fuerit cū alio viro **I**taq; frēs mei  
et vos mortificati estis legi p corpus  
xpi: ut sitis alterius qui ex mor  
tuis resurrexit: ut fructificemus  
deo **Cū** em essemus in carne: passio  
nes pctōm que p legē erāt opabātur  
in mēbris nris: ut fructificaret mortis  
Nūc autē soluti sumus a lege mortis  
in qua detinebamur: ita ut suamus  
in nouitate spūs **Et** nō in vetustate lit  
tere **Q**uid ergo dicemus: **L**ex pctm est:

**Absit** Sed peccatū nō cognoui: nisi  
p legē **Nā** concupiscētā nescibā:  
nisi lex dicet: nō concupisces **O**cca  
sione autē accepta: peccatū p man  
datū opatū est in me oēm concupiscē  
tiam **S**ine lege em pctm mortuū  
erat **E**go autē sine lege vivebam  
aliquādo **S**ed cū venisset mādatū:  
pctm reuixit **E**go autē mortuus  
sū: et inuentū est michi mādatū  
qd erat ad vitā hoc esse ad mortē  
**Nā** pctm occasione accepta per  
mandatū seduxit me: et p illud  
occidit **I**taq; lex quidē scā et mā  
datū scim et iustū et bonū **Q**d  
ergo bonū est michi factū est mōs:  
**Absit** Sed pctm ut appareat  
pctm p bonū michi operatū est  
mortē: ut fiat sup modū peccans  
peccatū p mandatū **S**cimus em  
q lex spūalis est ego autē carna  
lis sū venūdatus sub pcto **Q**d em  
operoz <sup>non</sup> intelligo **N**ō em qd volo  
bonū hoc ago: sed qd odi malū illud  
facio **Et** autē qd nolo illud facio:  
consentio legi qm bona est **S**citur  
autē iā nō ego operor illud: sed qd  
habitat in me pctm **F**acio em qā nō  
habitat in me hoc est in carne mea:  
bonū **Nā** velle adiacet michi: pfcie  
autē bonū nō inuenio **N**ō em qd volo  
bonū hoc facio: sed qd nolo malū hoc  
ago **Et** autē qd nolo illud facio: iā  
nō ego operor illud: sed qd habitat  
in me pctm **I**nuenio igitur legē  
volenti michi facere bonū: quomā  
michi malū adiacet **C**ondelector

en legi dei scdm interiore hoiem: video  
autē aliā legē in mēbris meis repug-  
nante legi mētis mee: et captiuatē  
me in lege pcti: q̄ est in mēbris meis  
Infelix ego homo: q̄s me liberabit  
de corpore mortis huius. Gracia dei  
p̄ ihesu xpm̄ dnm̄ nr̄m̄ Igitur ego  
ipse mēte seruo legi dei: carne autē

legi peccati **Cap. viij.**

**N**ihil ego nūc dāpnatois est  
hīs qui sūt in xpo ihesu: qui non  
scdm̄ carnē ambulāt. Ex em̄ spūs  
vite in xpo ihesu: liberabit me a  
lege pcti et mortis. Nā qd̄ ipossi-  
bile erat legi in quo infirmabatur  
p̄ carnē: deus filiū suū mittens in  
silitudinē carnis pcti. de peccato  
dāpnauit pctm̄ in carne: ut iusti-  
ficatio legis dāpnaretur impletur  
in nobis qui nō scdm̄ carnē abu-  
lamus: sed scdm̄ spm̄. Qui em̄ scdm̄  
carnē sūt: q̄ carnis sūt sapiūt.  
Qui vō scdm̄ spm̄: que sūt sps  
sentiūt. Nā prudētia carnis: mors  
est. Prudētia autē sps: vita et  
pax. Qm̄ sapia carnis inimica  
est deo legi em̄ dei nō est subiecta:  
nec em̄ potest. Qui autē in carne  
sūt: deo placē nō possūt. Vos  
autē in carne nō estis sed in spū:  
si tñ sps dei habitat in vobis. Si  
q̄s autē spm̄ xpi nō habet: hic  
nō est eius. Si autē xps in nobis  
est corpus quidē mortuū est p̄pter  
pctm̄: spūs vero viuūt p̄t̄ iustifi-  
cationē. Q̄ si spūs eius q̄ susci-  
tauit ihesu a mortuis habitat in

vobis qui suscitauit ihesu a mortuis  
uiuificabit et mortalia corpa vr̄a:  
p̄pter inhabitantē spm̄ eius in vobis.  
Ergo fr̄es debitorēs sumus nō carni:  
ut scdm̄ carnē viuamus. Si enim  
scdm̄ carnē vixeritis: moriemini.  
Si autē spū facta carnis morti-  
ficaueritis: viuētis. Quicūq; em̄  
spū dei agūtur: hī filii sūt dei. Nō  
em̄ accepistis spm̄ seruitutis itez  
in timore: sed accepistis spm̄ adop-  
tionis filioꝝ: in quo clamamus  
abba pater. Ipe em̄ spūs testio-  
niū reddit spū nr̄o: q̄ sumus filii  
dei. Si autē filii: et heredes. Hēdes  
quidē dei: coheredes autē xpi: si  
tñ cōpatimur: ut et glouificemur.  
Existimo em̄ q̄ nō sūt cōdigne pos-  
siones huius t̄pis ad futurā gloriā:  
que reuelabitur in nobis. Nā expec-  
tatio creature: reuelationē filioꝝ  
dei expectat. Vanitati em̄ creatura  
subiecta est nō volens: sed p̄pter  
eū qui subiecit eam in spe: q̄a et  
ip̄a creatura liberabitur a serui-  
tute corruptōis in libertatē glorie  
filioꝝ dei. Scimus em̄ q̄ oīs creatura  
ingemiscit et p̄turit vsq; adhuc. Nō  
solū autē illa sed et nos ip̄i p̄micias  
spūs habētes: et ip̄i intra nos gemi-  
mus adoptionē filioꝝ dei expectātes:  
redēptionē corpis nr̄i. Spe em̄ salui  
facti sumus. Spes autē q̄ videtur:  
nō est spes. Nā qd̄ videt quis: quid  
sperat. Si autē qd̄ nō videmus spera-  
mus: p̄ paciā expectamus. Dilite  
autē et sps adiuuat infirmitatē nr̄am

**N**ā quid oremus sicut oportet nescimus: sed ipse spūs postulat p nobis gemitibus inenarrabilibus. Cui autē scrutatur corda sint qd desidet spūs: qā scdm deū postulat pro frīb. **Ter**cio qm diligētibus deū oīa cooperātur in bonū: hīs qui scdm ppositū vocati sūt scī. **Nā** quos pscunt et pdestinant cōformes fieri ymaginis filii sui: ut ipse sit p̄mogenitus in multis frīb. Quos autē pdestinant: hos ~~autē~~ et vocavit. Et quos vocavit: hos et iustificavit. Quos autē iustificavit: illos et magnificavit. **Quid** ergo dicemus ad hec: **Si** deus pro nobis: q̄s cōtra nos? Qui etiā p̄o filio suo nō pepit: sed p nobis oībus tradidit illū. Quō nō etiā cū illo oīa nobis donavit? **Quis** accusabit adūsus electos dei? **Deus** qui iustificat: q̄s est qui condēpnat? **Ip̄s** ihesus q̄ mortuus est v̄mo qui et resurrexit qui est ad dexterā dei. qui etiā impellat pro nobis. **Quis** ergo sepabit nos a caritate xp̄i? **Tribulatio** an angustia an p̄secutio an fames an nuditas: aut periculū aut gladiū. **Sicut** sc̄ptū est. **Quia** p̄t te mortificamur tota die: estimati sumus ut onēs occisionis. **Sed** in hīs oīb; superamus: p̄t eū qui dilexit nos. **Certus** sū em q̄ neq; mors neq; vita neq; angeli neq; p̄ncipatus neq; vtutes neq; m̄stācia neq; futura neq; fortitudo neq; altitudo neq; profundū neq;

creatura alia potit nos separare a caritate dei: q̄ est in xp̄o ihesu. **Cap. ix.**  
**V**eritate dico in xp̄o ihesu et nō mentior testimoniū michi p̄hibete cōfīa mea in sp̄u sc̄o: qm tristitia est michi magna et cōtinuus dolor cordi meo. **Optabam** em ego ip̄e anathema esse a xp̄o pro frīb; meis qui sūt cognati mei scdm carnē qui sūt isrlite: quoz adoptio est filioz dei et glā et testamentū et legislatio et obsequiū et p̄missa: quozū sūt p̄res ex quibus xp̄s scdm carnē: qui est sup oīa deus benedictus in sc̄la amen. **Nō** autē qd exide rit verbū dei. **Non** em oīs q̄ ex isrl' hī sūt isrlite: neq; qui semē sūt abrahe. oīs filii: sed in ysaac vocabitur tibi semen: id est non q̄ filii carnis hī filii dei: sed qui filii sūt p̄missionis: estimatur in femine. **P̄missionis** em verbū hoc est. **Scdm** hoc tēpus veniā: et cū sare filius. **Nō** solū autē illa: sed et rebecca ex vno cōcubitu habens ysaac p̄ris nr̄i. **Cū** em nodū nati fuisset aut aliqd egisset boni aut mali: ut scdm electionē p̄positū dei manēt. nō ex opibus sed ex vocāte dictū est ei. quia maior seruet innozi: sicut sc̄ptū est. **Jacob** dilexi: esau autē odio habui. **Quid** ergo dicemus. **Nūquid** iūqtas apud deū. **Absit**. **Moyse** em dixit. **Miserebor** tui miserebor: et m̄iam prestabo tui miserebor. **Igitur**

p. d.

b

c

d

nō volentis neq; curretis: sed miseretis est dei. Dicit em̄ scriptura phāom. Quia in hoc ip̄m excitauit te ut ostendā in te v̄tutē meam: et ut annūcietur nomē meū in vniūsa tria. Ergo cuiq; vult deus miseretur: et quē vult indurat. Dicit itaq; michi. Quid adhuc queritur? Volūtati em̄ eius q̄s resistet. **O** homo? tu q̄s es qui rīdas deo? Nūquid dicit figmentū ei? qui se finxit? qd̄ me fecisti sic. An nō habet ptātē figulus luti ex eadē massa facē. aliud quidē vas in honorē? aliud v̄cō in contumeliā? **Q**uid si deus volens ostendē iram et notā facē potēnciā suā sustinuit in multa paciā vasa ire apta in interitū: ut ostēdet diuicias gl̄e sue in vasa mīe q̄ p̄parauit in gl̄am? quos et vocauit nō solū ex iudeis sed etiā ex gentibus: sicut in ozeē dicit. Vocabo nō plebē meā plebē meā? et nō dilectā dilectā: et nō mīam consecutā mīam cōsecutam. Et erit in loco vbi dictū est eis. nō plebs mea vos: ibi vocabūtur filii dei vniū. **I**sayas autē clamat pro isrl̄. Si fuerit numerus filioꝝ isrl̄ tāq; harena maris: reliq̄e salue fient. Verbū em̄ consummans et abbrevians in cōtate: q̄a verbū breuiatū faciet dñs sup̄ terrā. Et sicut p̄dixit isayas. Nisi dñs sabaoth reliq̄isset nobis semen? sicut zodoma facti essemꝝ: et sicut gomorra siles fuisset. **Q**uid ergo dicemꝝ. **E**t gētes

que nō sectabātur iusticiā: apprehenderūt iusticiā. Iusticiā autē que ex fide est. **I**srl̄ vero sectādo legē iusticie: in legē iusticie nō puenit. **Q**uare? **Q**uia nō ex fide: sed q̄si ex opibꝝ. **O**ffenderūt em̄ in lapidē offēnsiōis: sicut scriptū est. Ecce pono in syon lapidē offēnsiōis et petra scandalī: et om̄s qui crediderūt in eū nō confitentur. **C**ap. decimū.

**F**ratres. volūtās q̄dē cordis mei et obsecratio ad deū fit pro illis: in salute. **T**estimoniū em̄ illis phibꝝ: q̄ emulatiōē quidē habēt sed nō scdm̄ sciām. **I**gnorātes em̄ dei iusticiā: et suā querētes statuere: iusticie dei nō sūt subiecti. **F**inis em̄ legis xp̄s: ad iusticiā om̄i credenti. **M**oyse em̄ sc̄psit: qm̄ iusticia que ex lege est: qui fecit homo: viuēt in ea. **Q**ue autē ex fide est iusticia: sic dicit. **N**e dixeris in corde tuo: quis ascendit in celū? **I**dest xp̄m deducere. **N**ut quis descendit in abyssū? **H**oc est xp̄m ex mortuis reuocare. **S**ed qd̄ dicit scriptura. **N**e est verbū in ore tuo: et in corde tuo. **H**oc est verbū fidei qd̄ p̄dicamꝝ. **Q**uia si cōfitearis in ore tuo dñm̄ ihesū. et in corde tuo credideris q̄ deus illū excitauit a mortuis: saluus eris. **C**orde em̄ creditur ad iusticiā: ore autē cōfessio fit ad salutē. **D**icit em̄ scriptura. **O**is qui credit in illū: nō cōfundetur. **N**ō em̄ est distinctio iudei et greci. **N**ā idē dñs om̄: diues in om̄ibꝝ q̄ inuocat illū. **O**is em̄ q̄cūq; inuocauit nomē

**H**  
in eu' q' que' op'

dm: saluus erit. Quomō ergo inuota  
būt: in qm que nō crediderūt. Aut  
quomō credēt ei: que nō audierūt.  
Quomō autē audient: sine pdicōte.  
Quō vō pdicabūt: nisi mittātur.  
Sicut scptū est. **Q** speciosi pedes  
euāgelizantiū parē: euāgelizantiū  
bonū. Sed nō omīs obediūt euāge  
lio. **Y**sayas em dicit. Dñe q's credi  
dit auditu mō. Ergo fides ex au  
ditu: auditus autē p verbū xpī.  
Sed dico. Nūquid nō audierūt. **E**  
quidē in oēm terrā exiuit sonus  
cor: et in fines orbis terre vba cor.  
Sed dico. Nūquid isrl' nō cognouit.  
**P**rimus moyses dicit. Ego ad emu  
lationē uos adducā in nō gentē: in  
gentē insipientē: in iram uos mittā.  
**Y**sayas autē et dicit. Inuentus sū  
a nō querētibus me: palā apparui  
hīs qui me nō interrogabāt. Ad isrl'  
autē dicit. Tota die expandi manus  
meas ad pplm non credentē: et cō

**Q**uādrāgentē michi. **Cap vi.**  
**I**eo ergo. Nūquid repulit  
deus plebe suā. Absit. Nā et ego ista  
helita sū ex semine abrahe: de tribu  
benyamin. Non repulit deus plebem  
suā: quā p'stuit. An nescitis in heli  
q'd dicit scptura: quēadmodū inter  
pellat deū aduersū isrl'. Dñe p'phas  
tuos occiderūt: altaria tua suffode  
rūt: et ego relictus sū solus: et q'rūt  
aīam meā. Sed q'd dicit illi diuinū  
respōsu. Reliqui michi septe mi  
lia uirorū: qui nō curuauerūt  
genua ante baal. Sic ergo et in

hoc t'p'e reliquie scdm electionem  
gracie salue facte sūt. Si autē grā:  
iā nō ex opibus. Alioqn. grā iā nō  
est grā. Quid ergo. Qd q'rebat  
isrl' hoc nō est cōsecutus: electio  
autē cōsecuta est. Ceteri vō exten  
ti sūt: sicut scptū est. Dedit illis de  
sp'm cōpūctōis: oculos ut nō vi  
deant. et aures ut nō audiat: usq;  
in hodiernū diē. Et dauid dicit. Fiat  
mensa eor' corā ipsis in laqueū. et  
in captione et in scandalū: et in retri  
butionē illis. Obscurentur ocli eor'  
ne videāt: et dorsū eor' semp' incur  
ua. Dico ergo. Nūquid sic offenderūt  
ut caderēt. Absit. Sed in illoz delicto  
salus est gētibus: ut illos emulētur.  
Qd si delictū illoz diuicie sūt mundi.  
et diminutio eor' diuicie gētū: q'nto  
magis plenitudo eor'. Vobis em dico  
gentibus. Qd in quidē ego sū gētū  
apls mīsteriū meū honorificabo: si  
quo modo ad emulandū puorem  
carnē meā: et saluos faciā aliq's  
ex illis. Si em amissio eor' recōsilia  
tio est mundi: que assumptio nisi vita  
ex mortuis. **E**t si delibatio scā est:  
et massa. **E**t si radix scā: et rami. **E**t  
si aliqui ex ramis fracti sūt: tu autē  
tū oleaster esses. miserus es in illis.  
et socius radis et p'nguedinis olue.  
factus es: noli gloriari ad i'syramos.  
Qd si glaris: nō tu radice portas.  
sed radix te. Dicit ergo. Fracti sūt  
rami: ut ego miserar. Bene. Propt'  
incredulitatē fracti sūt: tu autē  
fide stas. Noli altū sapere: sed time.

Capit' 7. et sic  
et sic

audet

a. p.

§. 2.

Si enim deus naturalibus rebus non peccat: ne forte nec tibi peccat. Vide ergo bonitatem et severitatem dei. In eos quidem qui ceciderunt severitatem: in te autem bonitatem si permiseris in bonitate. Alioquin: et tu excideris. Sed et illi si non permiserit in incredulitate: miseretur. Potens est enim deus iterum miserere illos. Nam si tu ex naturali excisus es oleastro. et contra naturam excisus es in bona oliua: quoniam magis huius qui secundum naturam miserentur sue oliue. Molo enim vos ignorare fratres mysterium hoc. ut non sitis vobis ipsis sapientes: quia cecitas ex parte contigit in israel donec plenitudo gentium intraret: et sic omnis israel salvus fieret: sicut scriptum est. Veniet ex sion: qui eripiat et auertat impietatem ab iacob. Et hoc illis a me testamentum: cum abstuleris peccata eorum. Secundum euangelium quidem nuntiavit propter vos. secundum electionem autem huius propter peccata. Sine penitentia enim sunt donata et vocatio dei. Sicut enim aliqui et vos non credidistis deo. nunc autem misericordiam consecuti estis propter illos incredulitatem: ita et isti nunc non crediderunt in vestram misericordiam: ut et ipsi misericordiam consequantur. Concluserunt enim deus omnia in incredulitate: ut omni miseretur. **W** altitudo diuitiarum sapientie et scientie dei: quae incomprehensibilia sunt iudicia eius: et inuestigabiles viae eius. Quis enim cognouit sensum dominus: aut quis consiliaris eius fuit. Aut quis per dedit illi: et retribuetur ei. Quomodo

ex ipso et per ipsum et in ipso sunt omnia. **G**loria in secula amen. **Ca. xij.** **O**bfecro itaque vos fratres per misericordiam dei: ut exhibeatis corpora vestra hostiam viuentem sanctam deo placentem: rationabile obsequium vestrum. Et nolite conformari huic saeculo: sed reformamini in nouitate sensus vestri: ut probetis quae sit voluntas dei bona et beneplacens et perfecta. Dico enim per gratiam que data est michi. omnibus qui sunt inter vos: non plus sapere quam oportet sapere sed sapere ad sobrietatem. Et vnicuique sicut deus diuisit mensuram fidei. Sicut enim in vno corpore multa membra habemus. omnia autem membra non eundem actum habent: ita multi vnum corpus sumus in christo. Singuli autem: alter alterius membra. Habentes autem donationes secundum gratiam quam data est nobis differetes. Sive prophetia secundum rationem fidei. Sive misterium in ministrando. Sive quae docet: in doctrina. Qui exhortatur: in exhortando. Qui tribuit: in simplicitate. Qui praestit: in sollicitudine. Qui miseretur: in hilaritate. Dilectio: sine simulatione. Odientes malum: adhaerentes bono. Caritate fraternitatis in uicem diligentes. Honore in uicem praeuinentes. Sollicitudine non pigri. Spiritu feruentes: domino seruientes. Spe gaudentes: in tribulatione patientes. Oracioni instantes: necessitatibus sanctorum coicantes: hospitalitate sectantes. **B**enedicite persecutoribus uos: benedicite et nolite maledicere. Gaudeate cum gaudentibus flete cum flentibus. **I**psam

inuicē sciētes. Nō alta sapiētes. sed  
hūilibus cōsciētes. Nolite esse pru-  
dētes apud uosmetipōs: nulli malū  
pro malo reddētes. Prudētes bona:  
nō tantū corā deo: sed etiā corā oīb;  
hōib; Si fieri pōt qd ex uobis est:  
cū oībus hōib; parē habētes. Nō  
uosmetipōs defendētes hūm: sed  
date locū ire. Sicut sc̄ptū est. Michi  
vindictā: et ego retribuā dicit dñs.  
Sed si esurierit inimicus tuus: alim  
illū. Si sitit: potū da illi. Hoc enim  
faciens: carbonēs ignis cōgerēs  
sup caput eius. Noli uinci a malo:  
sed uince in bono. **Ca. xij.**  
**O**mnis aīa ptatibus sublimi-  
oribus subdita sit. Non est  
em ptas nisi a deo. Que autē sūt  
a deo ordinata sūt. Itaq; q̄ resistit  
ptati: dei ordinatiōi resistit. Qui  
autē resistit: ip̄i sibi dāpnationē  
acq̄rit. Nā p̄ncipes nō sūt timorū  
boni opis: sed mali. Vis autē non  
timere ptatem. Bonū fac: et ha-  
bebis laudē ex illa. Dei em̄ m̄ster  
est tibi in bonū. Si autē male fe-  
ceris: time. Nō em̄ sine causa gla-  
diū portat. Dei em̄ m̄ster est: uide-  
m̄ iram ei qui malū agit. Ideo;  
necitate subditi estote: nō solū  
p̄t iram: sed et p̄t cōsciēciam.  
Ideo em̄ tributa p̄statis. M̄stri  
em̄ dei sūt: in hoc ip̄m seruientes.  
**R**eddate ergo oībus debita. Cui tri-  
butū: tributū. Cui vectigal: vectigal.  
Cui timorē: timorē. Cui honorē: honorē.  
Nemini q̄c̄q; debeatis: nisi ut inuicē

diligatis. Qui em̄ diligit p̄ximū:  
legē impleuit. Nā nō adulterabis:  
nō occides: nō furaberis: non falsū  
testimoniū dices: nō cōcupisces: et  
si qd est aliud mādatū: in hoc uō  
m̄stauratur. Diliges p̄ximū tuū:  
sicut teip̄m. Dilectio p̄ximū malū  
nō opatur. plenitudo ergo legis:  
est dilectio. Et hoc sciētes tēpus:  
q̄ hora est iā nos de sōpno surgere.  
Nūc em̄ p̄pior est nr̄a salus: q̄ cū  
credidim; Moy p̄cessit: dies autem  
appropinquauit. Abiciam; ergo opa  
tenebray; et induamur arma lu-  
cis: sicut in die honeste ambulem;  
Nō in cōmessatiōibus et ebrietati-  
bus: nō in cubilib; et ipudicitib;:  
nō in cōtēctione et emulacione.  
Sed induim; dñm ihesu xp̄m:  
et carnis curā ne feceritis in desi-  
**I**nfirmū. **Ca. xij. § dēnis**  
autē in fide assumite: nō  
in disceptatiōibus cogitationū. Al-  
lius em̄ credit māducare se oīa.  
Cui autē infirmus est olus mā-  
ducat. Is qui māducat: nō man-  
ducantē nō spernat. Et qui nō  
māducat: māducantē nō iudicat.  
Deus em̄ illū assūpsit. Tu q̄s es  
qui iudicas alienū seruū. Sicut  
dño stat: aut cadit. Stabit autē  
potens est em̄ deus statuere illū.  
Nā alius iudicat diē inter diē:  
alius iudicat oēm diē. Unusquisq;  
in suo sensu habūdet. Qui sapit diē  
dño sapit: et q̄ māducat dño mādu-  
cat. Gr̄ias em̄ agit deo. Et qui nō

māducatur dño nō manducatur: et  
 gr̄ias agit deo Nemo em̄ ur̄m sibi  
 viuit: et nemo sibi moritur. Sive  
 em̄ viuimus dño viuimus: siue mo-  
 rimur dño morimur. Sive ergo  
 viuimus siue morimur: dñm sumus. In  
 hoc em̄ xps mortuus est et resur-  
 rexit: ut et uiuoz et mortuoz  
 dñetur. Tu autē qđ iudicas fr̄em  
 tuū: Aut tu qđre sperabis fr̄em tuū.  
 Om̄s em̄ stabimus ante tribunal  
 xpi. Sc̄ptū est em̄. Vno ego dicit  
 dñs: qm̄ michi flectetur om̄e genu:  
 et om̄s lingua cōfitebitur dño. Itaq;  
 vnusq; nrm̄ pro se rationē red-  
 det deo. Nō ergo āplius iurē iudi-  
 cemus: sed hoc iudicate magis ne  
 ponatis offendiculū fr̄i vel scan-  
 dalū. Scio et cōfido dño ihesu. qđ  
 nichil cōe p̄ ip̄m: nisi ei qui estimat  
 quid cōe esse: illi cōmune est. Si  
 em̄ ppter cibū fr̄ tuus cōtristatur:  
 iā non scđm caritatē ābulas. Noli  
 cibo tuo illū pdere: p̄ quo xps mor-  
 tuus est. Nō ergo blasphemetur  
 bonū nrm̄. Nō est em̄ regnū dei esta  
 et potus: sed iusticia et pax et gaudiū  
 in spū sc̄o. Qui em̄ in hoc seruit xpo  
 placeat deo: et pbatus est hoib; itaq;  
 que pacis sūt sectemur: et q̄ edifica-  
 tions sūt iurē custodiam; Noli ppter  
 escam destruere opus dei. Oīa qđem  
 mūda sūt: sed malū est hōi qui per  
 offendiculū māducatur. Bonū est nō  
 māducare carnē et nō bibere vinū:  
 neq; in quo fr̄ tuus offenditur aut  
 sc̄andalizatur aut infirmatur. Tu fide

quā habes penes temetipm̄ habe  
 corā deo. Etis qui nō iudicat sc̄ipm̄:  
 in eo qđ pbat. Qui autē discreuit  
 si māducant dñp natus est: qđ nō  
 est ex fide. Om̄e autē qđ nō est ex fide:  
 peccatū est. **Cap. xv.**  
**D**ebemus autē nos firmiores  
 infirmoz ībecillitates infirmoz susti-  
 nere: et nō nobis placē. Vnusq; sp̄  
 nrm̄ p̄ximo suo placeat in bonū:  
 et ad edificationē. Et em̄ xps nō sibi  
 placuit: sed sicut sc̄ptū est. Imperia  
 t̄perantū tibi reciderūt super me.  
 Quēcūq; em̄ sc̄pta sūt ad nostrā  
 doctrinā sc̄pta sūt: ut p̄ paciām  
 et cōsolationē sc̄pturaz spem ha-  
 beam; Deus autē pacē et solaci-  
 det vobis idipm̄ sapere in alterutrū  
 scđm ihesū xpm̄: ut vnanimē vno  
 ore honorificetis deū et pr̄m dñi  
 nri ihesu xpi. Ppter qđ suscepit inu-  
 cem: sicut et xps suscepit vos in ho-  
 nozem dei. Dico em̄ xpm̄ ihesū m̄strū  
 fuisse circūcisionis ppter veritatē dei:  
 ad cōfirmādas p̄missiones patrū. Gen-  
 tes autē sup̄ nra honorare deū: sicut  
 sc̄ptū est. Pterea cōfitebor tibi in  
 gentibus: et nōi tuo cātabo. Et iterū  
 dicit. Letamini gētes cū plebe sua. Et  
 iterū. Laudate om̄s gētes dñm: et mag-  
 nificate eū om̄s ppli. Et rurū ysayas  
 ait. Erūt radix yesse: et qui exurget  
 regē gentes: in eū gentes sperabūt.  
 Deus autē spei repleat vos oī gaudio  
 et pace in crededo: ut habūdetis in  
 spe et v̄tute sp̄s sc̄i. Certus sū autē  
 fr̄es mei et ego ipe de vobis: qm̄ et ip̄i



plen estis dilcōe. repleti om̄ sc̄ia: ita ut  
possitis alterutrū mouē. Audacius autē  
sc̄psi vobis fr̄es ex pte. tāq̄ in mēoriā  
vos reducens. ppter graciā q̄ data est  
michi a deo. ut sim m̄ster x̄pi ihesu  
in gētibus s̄ctificans euāgelū dei:  
ut fiat oblatio gentū accepta et s̄ctifi-  
cata in sp̄u s̄c̄o. **H**abeo igitur gloriā  
in x̄po ihesu ad deū. Nō em̄ audeo ali-  
quid loqui eoz. que p me nō efficit x̄ps  
in obedienciā gentū. in verbo et factis  
in virtute signoz et pdigioz. in vir-  
tute sp̄us s̄c̄i: ita ut ab ih̄rlm p̄ cr̄uitū  
usq̄ ad illiricū replerē euāgelū  
x̄pi. Sic autē pdicam euāgelū hoc  
non vbi noiatus est x̄ps ne sup alie-  
nū fūdamentū edificare: sed sicut  
sc̄ptū est. qm̄ quibus nō est am̄ciatū  
de eo videbūt et qui nō audierūt itel-  
ligent. **P**pter qd̄ et ip̄ediebar pluri-  
mū venire ad vos. **N**ūc vō ulterius  
locū nō habēs in h̄is regiombus.  
cupiditatē autē habēs venendi ad vos  
ex multis iā p̄cedētibz am̄s: cū in  
h̄ispaniā p̄fiscar cepero. spero q̄ pte-  
riens videā vos. et a vobis deducar  
illuc: si vobis primū ex pte fructū  
fuerō. **N**ūc igitur p̄fiscar ih̄rlm  
m̄strare sc̄is. **P**bauerūt em̄ ma-  
chedonia et achaya collationē ali-  
quā facē in pauperes sc̄oz: qui sūt  
in ih̄rlm. **P**lacuit em̄ eis: et debi-  
tores sūt eoz. **N**ā si sp̄ualū eoz  
p̄ticipes facti sūt gentiles: debēt  
et in carnalibz m̄strare eis. **H**oc  
igitur cū consumauerō et assig-  
nauerō eis fructū h̄uc: p̄fiscar

p̄ vos in h̄ispaniā. **S**c̄io autē qm̄  
veniens ad vos: in habūdancia  
benedicōis x̄pi veniā. **O**bsc̄ro igit̄  
fr̄es p̄ d̄nm̄ nr̄m̄ ih̄esū x̄pm̄ et p̄  
caritatē sp̄s s̄c̄i: ut adiuuetis me  
in orōibus v̄is p̄ me ad deū: ut libera-  
ab infidelibus qui sūt in iudea. et ob-  
sequi mei oblatio accepta fiat in  
iherusolima sc̄is: ut veniā ad vos  
in gaudio p̄ volūtate dei: et refrige-  
rez vobiscū. **D**eus autē pacis sit cū  
oibus vobis amen. **Cap. xvi.**

**Q**uoniam autē vobis p̄heben-  
sororē nr̄am: q̄ est in m̄ste-  
rio eccl̄e que est in tēchris: ut eam  
suscipiatis in d̄no digne sc̄is: et as-  
sistatis ei in quocūq̄ negotio v̄ri  
indiguerit. **E**t em̄ ip̄a quoq̄ assistit  
multis: et michi p̄i. **S**alutate p̄ristā  
et aquilā adiutores meos in x̄po  
ihesu: qui p̄ aiā mea suas ceruices  
supposuerūt: quibz nō solus ego  
gr̄ias ago sed et cūcte eccl̄ie gentū:  
et domesticā eoz eccl̄am. **S**alutate  
ep̄henetū dilectū michi: q̄ est p̄mi-  
tius asix in x̄po ihesu. **S**alutate ma-  
riā: q̄ multū laborauit in vobis.  
**S**alutate andronicū et iuliā cog-  
natos et cōcaptiuos meos: qui sūt  
nobiles in apl̄is: qui et ante me  
fuerūt in x̄po. **S**alutate ampliatū:  
dilectissimū michi in d̄no. **S**alutate  
urbānū adiutorē nr̄m̄ in x̄po: et  
stachm̄ dilectū meū. **S**alutate ap-  
pelle et probū in x̄po. **S**alutate  
eos qui sūt ex aristoboli domo. **S**a-  
lutate herodionē cognatū meum

Salutate eos qui sunt ex narcissi domo: qui sunt in domino. Salutate triphenam et triphosam: que laborat in domino. Salutate psida carissimam meam: que multum laboravit in domino. Salutate rufum electum in domino: et matrem eius et meam. Salutate asmeritum. Aegoniam hermem patrobam. hermam et qui cum eis sunt fratres. Salutate philogolum et iuliam nereumque et sororem eius et olimpiadem: et omnes qui cum eis sunt fratres. Salutate inuicem in osculo sancto. Salutat vos omnes ecclesie christi. Rogo autem vos fratres ut obseruetis eos qui dissensiones et offendicula propter doctrinam quam vos didicistis faciunt: et declinate ab illis huiusmodi cum christo domino non seruiat sed suo ventri: et per dulces sermones et benedictiones seducunt corda innocentium. Gratia enim obedientiam in omnem locum diuulgata est. Gaudeo igitur in vobis: sed volo vos sapientes esse in bono: et simplices in malo. Deus autem pacis conterat sathanam sub pedibus vestris velociter. Gratia domini nostri ihesu christi vobiscum. Salutat vos thimotheus adiutor meus: et lucas et iason et sosipater cognati mei. Salutate vos ego tertius que scripsi epistolam in domino. Salutat vos gaurus hospes meus: et vniuersa ecclesia. Salutat vos erastus archarius ciuitatis: et quartus frater. Gratia domini nostri ihesu christi cum omnibus vobis amen.

Et autem qui potens est vos confirmare iuxta euangelium meum et predicationem ihesu christi secundum reuelationem misterii quibus etiam taciti: quod nunc patefactum est per scripturas prophetarum secundum preceptum eternum dei ad obedientiam fidei in cunctis gentibus cogniti soli sapienti deo per ihesum christum: cui est honor et gloria in secula seculorum amen. **Explicit epistola beati pauli apostoli ad Romanos. Incipit epistola beati pauli apostoli ad corinthios prima.**

**P**aulus vocatus apostolus ihesu christi per voluntatem dei et sostenes fratris ecclesie dei que est corinthi. Sciscitatis in christo ihesu vocatis sanctis: cum omnibus qui inuocant nomen domini nostri ihesu christi: in omnino loco iporum et nostro. Gratia vobis et pax a deo patre nostro: et domino ihesu christo. Graciam ago deo meo sepe pro vobis in gratia dei que data est vobis in christo ihesu: quia in omnibus diuites facti estis in illo: in omnino verbo et in omnino scientia: sicut testimonium christi confirmatum est in vobis: ita ut nichil vobis desit in vlla gratia expectantibus reuelationem domini nostri ihesu christi: et que confirmabit nos usque in fine sine crimine: in die aduentus domini nostri ihesu christi fidelis deus per quem vocati estis in societate filii eius ihesu christi domini nostri. Obsecro autem vos fratres per nomen domini nostri ihesu christi: ut idipsum dicatis omnibus: et non sint in vobis scismata. Sitis autem perfecti in eodem sensu: et in

eadē sciētia Significatū est enim  
michi de vobis frēs mei ab hīs qui  
sūt docti: q̄ cōtentiones sūt inter  
vos. Hoc autē dico: q̄ vnusq̄sq̄ v̄m  
dicit Ego quidē sū pauli: ego autē  
appollo: ego v̄co cephe: ego autē  
xpi. Dimisus est xps: Nūq̄d pau-  
lus crucifixus est pro vobis: aut  
in noīe pauli baptizati estis?  
Gracias ago deo meo q̄ neminē  
v̄m baptizauit nisi crissimum et  
gayū: ne quis dicat q̄ in noīe  
meo baptizati estis. Baptizati  
autē et stephane domū. Ceterū  
nescio si quē aliu baptizauerū.  
**pa** Nō em̄ misit me xps baptizare  
sed euāgelizare: nō in sapiā  
verbi: ut nō euacuetur crux  
xpi. Verbū em̄ crucis petū  
quidē stulticia est: hīs autem  
qui salui sūt idest nobis virtus  
dei est. Scriptū est em̄ **Verdam**  
sapiām sapientū: et prudēciā  
prudētū reprobabo. **Vbi sapiēs:**  
**Vbi scriba.** **Vbi conq̄sitor huius**  
**sēli.** Nōne stultā fecit deus sa-  
pienciā huius mūdi. Nā q̄a in  
dei sapiā nō cognouit mūdus  
p̄ sapiām deū: placuit deo p̄  
stulticiā pdicatoris saluos facē  
credētes. Quā et iudei signa  
petūt: et greci sapiām q̄rūt.  
Nos autē pdicam⁹ xpm cru-  
cifixū: iudeis quidē scandalum:  
gētibus autē stulticiā. Ip̄s autē  
vocatis iudeis atq̄ grecis dei vir-  
tutē et dei sapiām. Quia qd̄ stultū

est dei: sapientius est hōib⁹. Et qd̄  
mfirmū est dei: fortius est hōibus.  
**Videte em̄ vocationē v̄am frēs.**  
Quia nō multi sapiētes scdm carnē:  
nō multi potētes: nō multi nobiles.  
**Sed q̄ stulta sūt mūdi elegit deus**  
vt confidat sapientes: et infirma  
mūdi elegit deus ut cōfidat fortia:  
et ignobilia mūdi et cōtemptibilia  
elegit deus et ea que nō sūt. vt ea  
q̄ sūt destrueret: vt nō gloriētur oīs  
caro in cōspectu eius. Ex ip̄o autē  
vos estis in xpo ihesu: qui factus  
est sapiā nobis a deo et iusticia et  
scificatio et redēptio: ut quāmodū  
scriptū est: qui gl̄atur in dño gl̄etur.  
**E**go em̄ venisse **Cap. ij.**  
Ad vos frēs: veni nō in sub-  
limitate sermōnis aut sapiē: annū-  
cians vobis testomū xpi. Non em̄  
iudicavi me aliqd̄ stare inter vos  
nisi xpm ihesū: et hūc crucifixū.  
Et ego in infirmitate et timore et  
tremore multo fui apud vos: et  
sermo meus et pdicatio mea nō  
in psuasibilibus hūane sapiē v̄bis:  
sed in ostēsiōne sp̄s et v̄tutis: ut  
fides v̄a nō sit in sapiā hōm:  
sed in virtute dei. Sapiām autē  
loq̄mur int̄ p̄fectos. Sapiām v̄o  
nō huius sēli. neq̄ p̄ncipū huius sēli  
qui destrūntur: sed loq̄mur dei  
sapiām in misterio q̄ abscondita  
est quā p̄destinauit deus aīe sēla  
in gloriā n̄r̄m: quā nemo p̄nci-  
pū huius sēli cognouit. Si em̄ cog-  
nouisset nūq̄ dñm glorie cruci-  
fixisset.

**S**ed sicut scriptum est quod oculus non vidit. nec auris audiuit. nec in cor hominis ascendit. quod preparavit deus his qui diligunt illum. Nobis autem revelavit per spiritum suum. Spiritus enim omnia scrutatur: etiam profunda dei. Quis enim scit hominem quod sunt hominis? nisi spiritus hominis qui in ipso est. Ita et quod dei sunt nemo cognovit: nisi spiritus dei. Nos autem non spiritum huius mundi accepimus sed spiritum qui ex deo est: ut sciamus que a deo donata sunt nobis: quod et loquimur non indoctis humane sapientie verbis: sed in doctrina spiritus spiritualia comparantes. Nullus autem homo non percipit ea que sunt spiritus dei. Stulticia enim est illi: et non potest intelligere: quia spiritualiter examinatur. Spiritualis autem iudicat omnia: et ipse a nemine iudicatur. Quis enim cognovit sensum domini? aut quis instruxit eum? Nos autem sensum christi.

**E**go fratres non habemus potestatem loqui quasi spiritualibus sed quasi carnalibus. Tanquam puulis in christo lac vobis potestatem dedi: non escam. Non dum enim poteratis: sed nec nunc quidem potestis. Adhuc enim carnales estis. Cum enim inter vos sit zelus et contentio: nonne carnales estis et secundum hominem ambulatis? Cum enim quis dicat ego quod sum paulus: alius autem ego apollo: nonne homines estis? Quid igitur est apollo? Quid vero paulus? Ministrus eius cui credidistis. Et vnicuique sicut dominus dedit. Ego platani: apollo rigavit: sed deus incrementum dedit. Itaque neque qui plantat est aliquid neque qui

rigat: sed qui incrementum dat deus. Qui plantat autem et qui rigat: unum sunt. Unusquisque autem propriam mercedem accipiet: secundum suum laborem. Dei enim sumus adiutores. Dei agricultura estis: dei edificatio estis. Secundum gratiam que data est michi ut sapiens architectus fundamentum posui: alius autem superedificat. Unusquisque autem videat quomodo superedificet. Fundamentum enim aliud nemo potest ponere preter id quod positum est: quod est christus ihesus. Si quis autem superedificat super fundamentum hoc aurum argentum lapides preciosos ligna fenum stipulam vnicuique opus manifestum erit. Dies enim dominus declarabit: quia in igne revelabitur. Et vnicuique opus quale sit: ignis probabit. Si cuius opus manserit quod superedificavit: mercedem accipiet. Si cuius opus arserit: detrimentum patietur. Ipse autem salvus erit: sic tamen quasi per ignem. Nescitis quod templum dei estis? et spiritus dei habitat in vobis. Si quis autem templum dei violaverit: dissipet illum deus. Templum enim dei sanctum est: quod estis vos. Nemo se seducat. Si quis videtur inter vos sapiens esse in hoc seculo: stultus fiat ut sit sapiens. Sapientia enim huius mundi stulticia est apud deum. Scriptum est enim. Comprehendam sapientes in astutia eorum. Et iterum. Dominus novit cogitationes sapientium: quoniam vane sunt. Itaque nemo glorietur in hominibus. Omnia enim vestra sunt sive paulus: sive

T F

E

apollō: siue cephas: siue mūdus: siue  
vita: siue mors: siue p̄sencia siue fu  
tura **D**ia em̄ v̄ra sūt: nob̄ autē xp̄i.  
**S**ap̄ autē dei **Cap. iij.**  
**S**ic nos existimet homo ut mi  
nistros xp̄i: et dispesatores misteioꝝ  
dei **H**ic iā queritur inter dispesatores:  
ut fidelis quis iuenatur **N**ichi autē  
pro n̄mo est ut a vobis iudicet: aut  
ab hūano die **S**ed neq; meipm̄ iudico  
**N**ichil em̄ michi conscius sū: sed nō  
in hoc iustificatus sū **Q**ui autē iudi  
cat me dñs est **I**taq; nolite atē tēpus  
iudicare: quo adusq; veniat dñs:  
qui et illuabit abscondita tenebrāꝝ:  
et manifestabit cōsilia cordū **E**t tūc  
laus erit v̄m̄q; a deo **H**ec autē fr̄es  
trāfiguraū in me et apollō p̄t v̄s:  
ut in vobis discatis. ne sup̄ q̄ scriptū  
est. vnus adus̄ alterū inflatur pro  
alio **Q**uis em̄ te discernit: **Q**uid autē  
habes: qd̄ nō accepisti: **S**i autē acce  
pisti: qd̄ gl̄aris q̄si nō acceperis. **I**ā  
saturati estis: iam diuites facti estis  
**E**me nobis regnatis: et vtinā reg  
netis: ut et nos vobiscū regnemus  
**P**uto em̄ deus nos ap̄los nouissimos  
ostēdit tāq; morti destinatos: qz̄ sp̄er  
taculū facti sum̄ mūd: et angelis  
et hoībus **N**os stulti p̄t xp̄m: vos  
autē prudētes in xp̄o **N**os infirm̄: vos  
autē fortes **V**os nobiles: nos autē  
ignobiles **V**sq; in h̄ar h̄orā esurim̄  
et sitim̄ et nudi sum̄ et colaphis  
cedimur: et instabiles sum̄: et  
laboram̄ op̄antes manib; nostris  
Maledicimur: et benedicimur.

Persecutionē patimur: et sustinemus  
Blasphemamur: et obsecram̄ **T**aq;  
purgamēta huius mūdi facti sum̄  
om̄ peripissima: vsq; adhuc **N**ō vt  
confidam vob̄ hec scribo: sed vt filios  
meos carissimos moneo **N**ā si decē  
milia pedagogoz̄ habeatis in xp̄o:  
sed nō multos patres **N**ā in xp̄o ihesu  
p̄ euāgeliū ego vos genui **R**ogo ergo  
vos fr̄es imitatores mei estote: sicut  
et ego xp̄i **I**deo misi ad vos thymotheū  
qui est filius meus carissimus et fi  
delis in dño: qui vos cōmone faciat  
vias meas que sūt in xp̄o ihesu: sicut  
vbiq; in oī eccl̄ia doceo **T**aq; nō ven  
turus sim ad vos. sic inflati sūt  
quidā **V**enā autē cito ad vos si dñs  
voluit: et cognoscā nō sermone cor  
qui inflati sūt: sed virtute **N**ō em̄  
in sermone est regnū dei: sed in vr̄  
tute **Q**uid vultis: **I**n v̄rga venā  
ad vos. an in caritate et sp̄u māsue  
**O**mnino **Cap. v.** **S**tudim̄:  
**C**auditur inter vos fornicatio:  
et talis fornicatio. qualis nec inter  
gētes: ita ut vxorē p̄r̄s aliquis  
habeat **E**t vos inflati estis: et nō  
magis luctū habuistis: vt tollatur  
de medio v̄r̄m qui hoc opus fecerit  
**E**go quidē absens corpe. p̄sens autē  
sp̄u: iā iudicaū vt p̄sens eū qui  
sic opatus est in noīe dñi n̄ri ihesu  
xp̄i cōgregatis vobis et meo sp̄u  
cū virtute dñi ihesu tradē huiusmō  
sathane in interitū carnis: ut sp̄s  
saluus sit in die dñi n̄ri ihesu xp̄i.  
**N**ō est bona gl̄atio v̄ra **N**escitis

quia modicum fermentum totam massam  
corripit. Expurgate vetus fermentum  
ut sitis noua cōspersio: sicut estis  
azimi. Et eam pascha nrm̄ imolatus  
est xps̄. Itaq; epulemur. Nō in fer-  
mento veteri: neq; in fermento malicie  
et neq;ie: sed in azimib; sinceritatis  
et veritatis. Descripsi em̄ vobis in epla-  
ne cōmiseram fornicariis: nō utiq;  
fornicariis huius mudi aut auaris  
aut rapacibus: aut ydolis seruien-  
tibus. Alioqn̄ debueratis de hoc mudo  
exisse. Nūc autē scripsi vobis: nō cō-  
miseri. Si is qui frater nōiatur int̄  
vos est fornicator aut auarus aut  
ydolis seruientis aut maledicus aut  
ebriosus aut rapax: cū huiusmodi  
nec cibū sume. Quid em̄ michi de hīs  
qui foris sūt iudicare. Nōne de hīs  
qui intus sūt vos iudicatis. Nā eos  
q̄ foris sūt deus iudicabit. Auserte malū  
ex vobis ipsis. **Cap. vi.**

**A**udet aliquis vram habere negotium  
radisus alterū iudicari apud  
iniquos: et nō apud scōs. An nescitis  
qm̄ sc̄i de hoc mudo iudicabūt. Et  
si in vobis iudicabitur mudo: idigni  
estis qui de minimis iudicatis. Nescitis  
qm̄ angelos iudicabim;? Cūntoma-  
gis sc̄laria. Sc̄laria igitur iudicia  
si habueritis: cōtemptibiles qui sūt  
in ecclia illos cōstituente ad iudicandū.  
Ad verecūdiam vram dico. Sic nō  
est int̄ vos sapiens quisq; qui possit  
iudicare int̄ fratrem et frēm suū?  
sed frater cū frē iudicio cōtendit: et  
hoc apud infideles. Jā qd̄ oīmo

delictū est in vobis: qd̄ iudicia habetis  
int̄ vos. Quare nō magis iniuriam  
accipitis. Quare nō magis fraude  
patim;? Sed vos iniuriā facitis et  
fraudatis: et hoc frīb; An nescitis  
q̄a miq; regnū dei nō possidebunt.  
Nolite errare. Neq; fornicari neq;  
ydolis seruientes neq; adulteri neq;  
molles neq; masculoz cōtributores  
neq; fures neq; auari neq; ebrosi  
neq; maledici neq; rapaces regnū  
dei possidebūt. Et hec quidē fuistis: sed  
abluti estis sed sc̄ificati estis sed iustifi-  
cati estis in nōie dñi nri ihesu xpi: et  
in spū dei nri. Oīa michi licent: sed nō  
oīa expediūt. Oīa michi licet: sed ego  
sub nullius redigar p̄tate. Estis vētri  
et venter estis: deus autē et hūc et has  
destruet. Corpus autē nō fornicationi  
sed dño: et dñs corpori. Deus vero et  
dñm suscitauit: et nos suscitabit per  
v̄tute suā. Nescitis qm̄ corpa vestra  
mēbra sūt xpi. Tollens ergo mēbra  
xpi: faciā mēbra meretricis. Absit.  
An nescitis qm̄ qui adheret meretrici:  
vnu corpus efficitur. Erūt inq̄t duo  
in carne vna. Qui autē adheret dño:  
vnus spūs est. Fugite fornicationem.  
Dñe pctm̄ qd̄cūq; fecerit hō: extra  
corpus est. Qui autē fornicatur: in  
corpus suū peccat. An nescitis qm̄  
membra v̄ra templū sūt sp̄s sc̄i qui  
in vobis est quē habetis a deo: et nō  
estis v̄ri. Empti em̄ estis p̄cio magno:  
glorificate et portate deū in corpe v̄ro  
De quibus autē. **Cap. vii.**  
Scripsistis michi: bonū est hōi

mulierē nō tangere ppter fornicationē  
autē vnusq̄sq̄ suā vxorē habeat  
et vnaqueq̄ suū virū habeat  
Vxori vir debitū reddat: silitē autē  
et vxor viro Mulier suū corporis  
ptatem nō habet: sed vir Silitē  
autē et vir suū corporis ptatem non  
habet: sed mulier Nolite fraudare  
inuitē. nisi forte ex cōsensu ad tēpus.  
vt varetis orōi: et itez reuertimini  
in dñm ne temptet vos sathanas  
ppter incōtinentiā vram Hor autē  
dico scdm indulgentiā: non scdm  
imperū Wolo autē om̄s hoies esse  
sicut meipm Sed vnusq̄sq̄ ppriū  
habet donū ex deo Alius quidē sic:  
alius vero sic Dico autē nō nuptis  
et viduis: bonū est illis si sic pma  
neat sicut et ego Qd si se nō coti  
nent: nubāt Melius est nubere  
q̄ vni Hūc autē qui matrimonio  
iūcti sūt p̄cipio nō ego sed dñs: vxorē  
a viro nō discedē Et si discesserit:  
manē inuptā. aut viro suo recō  
siliari Et vir vxorē nō dimittat  
s̄iā ceterus ego: nō dñs Si quis fi  
vxorē habet infidelē. et hęc cōsen  
tit habitare cū illo: nō dimittat  
illā Et si qua mulier habet virū  
infidelē. et hęc cōsentit habitare  
cū illa: nō dimittat virū Sc̄ifica  
tus est em̄ vir infidelis p̄ mulierem  
fidelē: et sc̄ificata est mulier infi  
delis p̄ virū fidelē Alioq̄m filii vni  
mūdi essēt nūc autē sc̄i sūt Ex si  
infidelis discedit: discedat Non est  
em̄ seruituti subiectus frater aut

seror in eiusmodi In pace autē vota  
uit nos deus Vnde em̄ sc̄is mulier  
si virū saluū facies: aut vde sc̄is  
vir si mulierē saluā facies: nisi  
vnicuiq̄ sicut diuisit dñs: Vnūquē  
q̄ sicut vocauit deus ita ambulet:  
et sicut in oībus eccl̄is doceo Circūci  
sus aliq̄s vocatus est: nō adducat  
ppucū In ppucio aliq̄s vocatus est:  
nō circūcidatur Circūcisio nichil est  
et ppucū nichil est: sed obseruatio  
madator dei Vnusq̄sq̄ in qua vota  
tione vocatus est: in ea p̄maneat  
Seruus vocatus es: nō sit tibi aure  
Sed et si potes liber fieri: magnis vtete  
Qui em̄ in dño vocatus est seruus:  
libertus est dñi Silitē qui liber vo  
catus est: seruus est xpi P̄cio empti  
estis: nolite fieri serui hom̄ Vnq̄sq̄sq̄  
in quo vocatus est fi: in hoc maneat  
apud deū. De v̄gimibus autē p̄ceptū  
dñi nō habeo: consiliū autē do: tāq̄  
māam cōsecutus a dño. ut sim fidelis  
Existimo ego hoc bonū esse p̄pter  
instantē n̄tate: qm̄ bonū est hoī  
sic esse Alligatus es vxori: noli q̄rere  
solutionē Solutus es ab vxore: noli  
q̄rere vxorē Si autē acceperis vxorē.  
nō peccasti Et si misserit virgo. nō  
peccauit Tribulationē tñ carnis  
habebūt huiusmodi. Ego autē vobis  
parco Hor itaq̄ dico fr̄es: tēpus breue  
est Reliquū est et qui habet vxores  
tāq̄ nō habētes sint: et qui flent  
tāq̄ non flentes: et qui gaudēt tāq̄  
nō gaudentes: et qui emūt tāq̄ nō  
possidētes: et qui vtuntur hor mūdo

p. A.

B

tāq̄ non vtatur p̄terit eū figura  
huius mūdi Volo eū vos sine sollici-  
tudine esse Qui sine vxore est sollicitus  
est que sūt dñi: quomō placeat deo  
Viri autē cū vxore est sollicitus est  
q̄ sūt mūdi quō placeat vxori: et  
diuisus est Et mulier inupta et vgo  
cogitat que dñi sūt: ut sit sc̄a et cor-  
pore et spū Que autē inupta est  
cogitat que sūt mūdi: quō placeat  
viro Porro hoc ad vtilitatē vr̄am dico.  
nō vt laqueū vobis iniciam: sed ad  
id qd̄ honesti puoto: et qd̄ facultatē  
prebeat sine impedimēto dñm obsecra-  
di. **E** Si quis autē turpem se videri  
existimat sup̄ virgine sua q̄ sit sup̄  
adulta et ita oportet fieri q̄ vult fa-  
ciat: nō peccat si nubat Nā qui statuit  
in corde suo firmus nō habes necessitatē  
potestatē autē habes sue voluntatis: et  
hoc iudicauit in corde suo seruare vir-  
ginē suā: benefacit Igitur et qui mat-  
rimo iūgit virgine suā benefacit: et  
qui nō iūgit melius facit Mulier  
alligata est legi: quātōtēpore vir eius  
vuit Et si dormierit vir eius: liberata  
est Cui vult nubat: tantū in dño Exa-  
tior autē erit: si sic p̄māserit sc̄dm̄ meū  
consiliū Puto autē q̄ et ego sp̄m̄ dei  
**D**e hīs autē. **vm.** **Chabēa.**  
que idolis sacrificatur: sc̄m̄g  
qm̄ om̄s scienciā habem̄g Sc̄a inflat:  
caritas vero edificat Si quis autē  
existimat se sc̄re aliqd̄: nondū cog-  
nouit q̄admodū oporteat eū sc̄re  
Si quis autē diligit deū: hic cognitus  
est ab eo De esc̄is autē que idolis

imolatur: sc̄m̄g q̄ nichil est idoli  
in mūdo: et q̄ nullus deus nisi vn̄g  
Nā et si sūt qui dicantur dñi: siue in  
celo siue in terra: siquidē sūt dñi multi.  
et dñi multi: nobis tū vnus deus p̄r  
ex quo oīa et nos in illo: et vn̄g dñs  
ihesus xp̄s p̄ que oīa et nos p̄ ip̄m̄ Sed  
nō in oībus s̄est sciencia Quidā autē  
tū consc̄ia vsq̄ nūc idolo q̄si idolohtū  
māducāt: et consc̄ia ip̄oz cū sit ifir-  
ma polluitur Esc̄a autē nos nō cōmē-  
dat deo Neq̄ eū si nō māducauerimus  
deficiem̄g: neq̄ si māducauerimus  
habūdabim̄g Videte autē ne forte  
hec licētia vr̄a offendiculū fiat  
infirmis Si eū q̄s viderit eū q̄ habet  
sc̄iam in idolo recubentē: nōne con-  
sciencia eius eū sit infirma edifica-  
bitur ad māducandū idolohtū: et  
peribit infirmus in tua sc̄ia frater  
p̄pter que xp̄s mortuus est. Er̄ autē  
peccātes in fr̄es: et p̄uicentes cōsciā  
eor̄ infirmā: in xp̄m̄ peccatis Qua  
propter si esc̄a sc̄andalizat fr̄em̄ meū:  
nō māducabo carnes ineterm̄: ne  
fr̄em̄ meū scandalizem **Cap. ix.**  
**D**ñi sū liber: Non sū apl̄s.  
Mōne xp̄m̄ ihesū dñm̄ nr̄m̄  
vidi: Nōne opus meū vos estis in  
dño: Et si alius nō sū apl̄s: sed tū  
vobis sū Nā signaculū apl̄atus  
mei: vos estis in dño Mea defesio  
apud eos qui me interrogāt hec est  
Nūquid nō habem̄g pt̄atem mādu-  
candi et bibēdi: Nūquid nō habemus  
pt̄atem sorore muliere circūducēdi:  
sicut et ceteri apl̄i et fr̄es dñi et reph̄s.



**S**icut solus ego et barnabas non habemus  
potestatem haec operari. Quis militat sti-  
pendium suum unquam? Quis plantat vineam?  
et de fructu eius non edit? Quis pascat  
gregem? et de lacte gregis non manducat?  
Nunquid secundum hominem haec dico? An et  
lex haec non dicit? Scriptum est enim in lege  
moysi Non alligabis os boui trituranti  
Nunquid de bobus cura est deo? An propter  
nos utique haec dicit? Nunc propter nos scripta sunt:  
quoniam debet in spe qui arat arare: et qui  
triturat in spe fructus percipere. Si nos  
vobis spiritualia seminamus: magnum est si  
viam carnalia metamus. Si alii potestatis  
vrae participes sunt quare nos potius nos?  
Sed non utrum sumus haec potestatis: sed omnia  
sustinemus: ne quod offendiculum demus  
euangelio christi. Nescitis quoniam qui in sa-  
crario operantur: quae de sacrificio sunt edunt?  
Et qui altario deseruiunt: cum altario  
participantur. Ita et dominus ordinavit.  
Hinc qui euangelium annunciant: de eu-  
gelio vivere. Ego autem nullo horum usus  
sum. Non autem scripsi haec: ita ut fiant  
in me. Bonum est enim michi magis  
mori: quam ut gloriam meam quae euacuet  
Nunc si non euangelizauero non est michi  
gloria. Necessitas enim michi incubabit.  
De enim michi est si non euangelizauero.  
Si enim volens hoc ago: mercedem habeo.  
Si autem inuitus: dispensatio michi  
credita est. Quae est ergo merces mea?  
Ut euangelium predicem sine sumptu  
ponam euangelium: ut non abutar potestate  
mea in euangelio. Nunc cum liber essem  
ex omnibus: omni me seruum feci: ut plu-  
res lucrificarem. **Hinc qui sine lege erant**

**taquam sine lege esse: cum sine lege dei non**  
**essem.** Et factus sum iudeis taquam iudeus:  
ut iudeos lucrifarer. Hinc qui sub lege  
sunt quasi sub lege essem: cum ipse non  
essem sub lege: ut eos qui sub lege  
erant lucrificarem. Hinc qui sine lege erant  
taquam sine lege esse: cum sine lege dei  
non essem. sed in lege esse christi: ut lu-  
crifacerem eos qui sine lege erant.  
**factus sum infirmis infirmus: ut**  
**infirmos lucrificarem.** Oibus omnia factus  
sum: ut omnes facerem saluos. Omnia autem  
facio propter euangelium: ut princeps eius  
efficiar. Nescitis quod huius qui in stadio  
currunt omnes quidem currunt: sed unus  
accipit praemium. Sic currite: ut  
comprehendatis. Omnis enim qui in agone  
contendit: ab omnibus se abstinere. Et  
illi quidem ut corruptibilem coronam  
accipiant: nos autem incorruptam. Ego  
igitur sic curro: non quasi in incertum.  
Sic pugno: non quasi aerem verberans.  
Sed castigo corpus meum: et in serui-  
tute redigo: ne forte cum perdiscauerim  
aliquid ipse reprobus efficiar. **Capitulum**  
**IX.**  
**N**olo enim vos ignorare. **X.**  
Fides quoniam patres nostri omnes sub  
nube fuerunt: et omnes in mari transie-  
runt: et omnes in moysi baptizati sunt  
in nube et in mari. Et omnes eandem  
estam spiritalem manducauerunt: et omnes  
eundem potum spiritalem biberunt. Bibe-  
bant autem de spirituali: consequente eos  
petra. Petra autem erat christus. Sed  
non in pluribus eorum beneplacitum est  
deo: nam in deserto prostrati sunt in deserto.  
Haec autem in figura facta sunt nostri.

ut nō simo cōcupiscētes maloz sicut  
 cōcupierūt Neq; ydolatre efficiam.  
 sicut quidā ex ipsis: q̄admodū  
 scriptū est **S**edit pplūs māducare et  
 bibere: et surrexerūt iude Neq; fornicem  
 sicut quidā ex ipsis fornicati sūt: et ceci  
 derūt vna die viginti tria milia Neq;  
 tēptemus xpm sicut quidā eoz tēpta  
 uerūt: et a sepētib; perierūt. Neq;  
 mūmuraueritis sicut quidā eoz mūr  
 murauerūt: et perierūt ab extimatore  
**H**ec autē oīa in figura cōtingebant  
 illis **S**cripta sūt autē ad correctionē  
 nrām: in quos fines sc̄loz deuenerūt  
**I**taq; qui se existimat stare: videat  
 ne cadat **T**ēptatio vos nō apphēdat:  
 nisi huāna fidelis autē deus est: qui  
 nō patietur vos tēptari supra id qd  
 potestis: sed faciet cū tēptatiōe etiā  
 prouentū: ut possitis sustine. **P**ropt̄  
 qd carissimi michi: fugite ab ydolorū  
 cultura **U**t prudētibus loquor: vos ipsi  
 iudicate qd dico **C**alix benedictis tui  
 benedicimus: nōne cōitatio sanguis  
 xpi est. **E**t panis quē frangimus: nōne  
 participatio corpis dñi est. **Q**uā vnus  
 panis et vñ corpus multi sumo: oīs  
 qui de vno pane et de vno calice pticipa  
 mus **V**idete isrl' sc̄dm carnē **N**ōne qui  
 edūt hostias pticipes sūt altaris. **Q**uā  
 ergo dico: **Q**uā ydolis imolatus sit aliqd:  
 aut qd ydolu sit aliqd. **S**ed q̄ imolant  
 gētes demonis imolant: et nō deo **N**olo  
 autē vos socios fieri demonioz **N**ō potestis  
 calicē dñi bibere: et calicē demonioz.  
**N**ō potestis mensē dñi pticipes esse: et  
 mensē demonioz **A**n emulamur dñm:

**N**uquid fortiores illo sumo: **O**īa michi  
 licent: sed nō oīa expediūt **N**am michi  
 licet: sed nō oīa edificāt **N**emo qd suū  
 est q̄rat: sed qd altius **O**īe qd in  
 matello venit māducate: nichil int̄  
 rogātes ppter consciām **D**ñi est terra:  
 et plenitudo eius **S**i q̄s vocat vos infi  
 delū ad cenā et vultis ne oīe quod  
 vobis apponitur māducate: nichil  
 int̄rogātes ppter cōsciam **S**i q̄s autē  
 dixerit: hoc imolatu est ydolis: nolite  
 māducare ppter illū qui iudicauit: et  
 ppter consciām **C**onscienciā autē dico  
 nō tuā: sed alteri **U**t qd em libertas  
 mea iudicatur ab aliena cōscia:  
**S**i ego cū gracia pticipo: qd blasphe  
 mor pro eo q̄ gr̄ias ago. **S**ine ergo  
 māducatis sine bibitis vel aliud qd  
 facitis: oīa in gloriā dei facite **S**ine  
 offēnsione estote iudeis et gentib;  
 et ecclie dei: sicut et ego p oīa oībus  
 placeo: nō querēs qd michi vtile  
 est: sed qd multis: ut salui fiant.

**I**mitatores mei estote. **S**i  
 sicut et ego xpi **A**udē autē  
 vos fr̄es q̄ p oīa mei memores  
 estis: et sicut tradidi vobis p̄cepta mea  
 tenetis **V**olo autē vos sc̄re q̄ oīs  
 vñ caput xps est: caput mulie  
 ris vir: caput v̄o xpi deus **O**īs  
 v̄orans aut p̄hetans velato capi  
 te: deturpat caput suū **O**īs autē  
 mulier orans aut p̄hetans nō  
 velato capite: deturpat caput suū  
**V**nū est em: ac si decaluetur **N**ā  
 si nō velatur mulier: et tondatur  
**S**i v̄o turpe est mulier tōderi aut

**B** decaluar: velut caput suū. Vir quē  
nō debet velare caput suū quā p̄ma  
go et gloria est dei: mulier autē gl̄a  
viri est. Nō em̄ vir ex muliere: sed  
mulier ex viro. Et em̄ nō est creatus  
vir p̄pter mulierē: sed mulier p̄pter  
virū. Ideo debet mulier velamē habē  
sup̄ caput suū: et p̄pter āgelos. De  
rūptamē neq; vir sine muliere:  
neq; mulier sine viro in dño. Nam  
sicut mulier de viro: ita et vir p̄ mu  
lierē. Oīa autē ex deo. Vos ip̄i iudicate.  
Decet mulierē nō velatā orare deū.  
Nec ip̄a natura docet vos. Quod vir  
quidē si comā nutriat ignominia  
est illi. Mulier v̄o si comā nutriat  
gl̄a est illi: quā capilli pro velamē  
ei dati sūt. Si qūs autē videtur con  
tenciosus esse: nos talē cōsuetudinē  
nō habemus: neq; ecclia dei. Hoc  
autē p̄cipio nō laudās. quod non in  
melius sed in deterius cōuenitis.  
**F** Dormiū quidē cōuenientib; vobis  
in ecclia audio strissuras esse: et ex  
p̄te credo. Nā oportet et hereses esse:  
ut et qui p̄bati sūt manifesti fiant  
in vobis. Cōuenientibus ergo vobis  
in vnū: iā non est dīcā cenā mā  
ducare. Vnusquisq; em̄ presumit  
suā cenā ad māducandū. Et alius  
quidē esurit: alius autē ebrius  
est. Nūquid domos nō habetis ad  
māducandū et bibendū. Aut ecclē  
fiā dei contempnitis: et confunditis  
eos qui nō habēt. Quid dicā vobis.  
**F** laudo vos: in hoc nō laudo. Ego em̄  
accepi a dño: quod et tradidi vobis

Quā dñs n̄r ihesus x̄ps in qua nocte  
tradebatur accepit panē et gr̄ias  
agens: fregit et dixit. Accipite et  
māducate. Hoc est corpus meū quod  
pro vobis tradetur. Hoc facite in meā  
cōmēorationē. Similiter et calicē: postquā  
tenauit dicens. Hic calix nouū testa  
mentū est in meo sanguine. Hoc facite  
quotienscūq; bibetis in meā cōmemo  
rationē. Quotienscūq; em̄ māduca  
bitis / panē hūc et calicē bibetis: mor  
tē dñi annūciabitis donec veniat. Ita  
quod quicūq; māducauerit panē vel  
biberit calicē dñi indigne: reus erit  
corpis et sanguinis dñi. Probet autem  
seipm̄ hō: et sic de panē illo edat. et  
de calice bibat. Qui em̄ māducatur et  
bibit indigne: iudiciū sibi māducatur  
et bibit: nō diiudicās corpus dñi. Ideo  
inter vos multi infirmi et ibecilles:  
et dormiūt multi. Quod si nosmetip̄os  
diiudicarem; nō utiq; iudicarem.  
Quā iudicamur autē a dño torripimur:  
ut nō tū hoc mūdo dāpnemur.  
Itaq; fr̄es mei tū cōuenitis ad mā  
ducandū: inuicē expectate. Si qūs  
esurit domi māducet: ut non in  
iudiciū cōueniatis. Ecce autē tū  
venero disponā. **Cap. xij.**

**D**e sp̄ualibus autē nolo vos  
ignozare fr̄es. Scitis quā  
tū gētes essetis: ad simulacra  
prouit ducēbam̄ cūtes. Ideo notū  
vobis facio: quod nemo in sp̄u dei  
loquēs dicit anathema ihesu. Et  
nemo p̄t dicē dñs ihesus: nisi in  
sp̄u s̄cō. Diuisiones v̄cō gr̄ay sūt:

idem autē spūs Et diuisiones in spiri-  
 tionū sūt: idē autē dñs Et diuisio-  
 nes opationū sūt: idē uero deus  
 qui opatur oīa in oībus **V**nicui  
 qz autē datur manifestatio spūs  
 ad utilitatē **A**lii quidē datur sermo  
 sapiē p spm: alii sermo sciē scdm  
 eūdē spm: alteri fides in eodē spū.  
 alii grāa sanitatū in eodē spū. alii  
 opatio uirtutū: alii pphēcia. alii  
 discretio spūū: alii genera lignay:  
 alii interpretatio sermonū **H**ec autē  
 oīa opatur vnus atqz idē spūs:  
 diuidens singulis pnt uolē. **S**icut  
 cū corpus vnū est. et mēbra ha-  
 bet multa: oīa autē mēbra cor-  
 poris cū sint multa vnū corpus  
 sūt: ita et xp̄s **E**t cū in vno spū  
 oīs nos in vnū corpus baptizati  
 sumus: siue iudei siue gētiles siue  
 serui siue liberi: et oīs vno spū  
 potati sumus **N**ā et corpus nō est  
 vnū mēbrū: sed multa **S**i dixerit  
 pes qm̄ nō sū manus non sū de  
 corpore: non ideo nō est de corpore:  
 Et si dixerit auris qz nō sū oculus  
 nō sū de corpore: nō ideo non est de  
 corpore. **S**i totū corpus oculus:  
 ubi auditus: **S**i totū auditus: ubi  
 odoratus: **N**ūc autē posuit deus  
 mēbra: vnūqzqz eorū in corpore sicut  
 uoluit **E**t si esset oīa vnū mēbrū:  
 ubi corpus: **N**ūc autē multa  
 quidē mēbra: vnū autē corpus  
**N**ō p̄t autē dicē oculus manū  
 opa tua nō indigeo: aut iterū  
 caput pedibz nō estis michi neces-  
 sari

**S**ed multo magis q̄ uidetur mēbra  
 corporis infirmiora esse: necessaria  
 sūt **E**t q̄ putamus ignobiliora esse  
 mēbra corporis: hīs habūdantiorē  
 honorē circūdamus. **E**t q̄ inhonesta  
 sūt m̄ra: habūdantiorē honestatē  
 habet **H**onesta autē m̄ra nullig  
 egent **S**ed deus tēperauit corpus  
 ei cui deceret habūdantiorē tribu-  
 endo honorē: ut nō sit scissura in  
 corpore: sed in dīp̄m pro inuicē solli-  
 cita sūt mēbra **E**t si quid patitur  
 vnū mēbrū: cōpatiūtur oīa mē-  
 bra **S**ive gloriatur vnū mēbrū: con-  
 gaudet oīa mēbra **V**os autē  
 estis corpus xp̄i: et mēbra de mēbro  
**E**t quosdē quidē posuit deus in  
 ecclia **P**rimū aplos. scdō pphētas.  
 tercio doctores. demde uirtutes: ex  
 inde grāas curationū. opitulationes  
 gubnationes. genera lignarū:  
 interpretationes sermonū **N**ū quid  
 oīs apli: **N**ūquid oīs pphēte: **N**ūquid  
 oīs doctores: **N**ūquid oīs uirtutes:  
**N**ūquid oīs grāa curationū habet:  
**N**ūquid oīs lingua loquūtū: **N**ūquid  
 oīs interpretantū: **E**mulamī ca-  
 rissimata meliora **E**t adhuc exrel-  
 lentiorē uobis uia demonstrabo  
**I**nguis **Cap. xij.**  
**S**icut hominū loquar et angelorū:  
 caritatē autē nō habēa: factus  
 sū uelut es sonans aut sicym-  
 balū tinniens **E**t si habuerō pphē-  
 tiam et nouerim mysteria omnia  
 et oēm sciām: et si habuerō oēm  
 fidē ita ut mōtes transferam:

caritate autē nō habuero: nichil  
sū Et si distribuero in cibos pauper  
om̄s facultates meas: et si tradi  
dero corpus meū ita ut ardeam:  
caritate autē nō habuero: nichil  
mihi p̄dest **B** Caritas patiens est:  
benigna est Caritas nō emulatur:  
nō agit p̄perā nō inflatur: nō est  
ambiciosa: nō querit q̄ sua sūt nō  
irritatur: nō cogitat malū: nō gau  
det sup̄ iniquitate: cōgaudet autē verita  
ti Oīa suffert: oīa credit: oīa sperat:  
oīa sustinet Caritas nūq̄ excidit  
Sive p̄phetie euacuabūtur: sive  
līgue cessabūt: sive sc̄ia destructur  
Ex pte em̄ cognoscim̄: et ex parte  
p̄phetamus Cū autē venerit q̄ p̄f̄m  
est: euacuabitur qd̄ ex pte est Cū  
essem p̄uulus loq̄bar ut p̄uulus:  
sapiebā ut p̄uulus: cogitabam ut  
p̄uulus Cū autē factus sū vir:  
euacuam q̄ erāt p̄uuli Videmus  
nūc p̄ speculū in enigmate: tūc  
autē facie ad facie Nūc cognosco  
ex pte: tūc autē cognoscā sicut et  
cognitus sū Nūc autē manet fides  
sp̄s caritas: tria hec Maior autē  
horū est caritas **Xm̄.**  
**S** Etiam caritate: emulamini.  
sp̄ualia: magis autē p̄phetis Qui  
em̄ loq̄tur lingua: nō hoībus loqui  
tur sed deo Nemo em̄ audit Sp̄s  
autē loq̄tur misteria Nā qui p̄phe  
tat: hoībus loquitur ad edificatiōne  
et exhortatiōne et cōsolatiōne Qui  
loq̄tur lingua semetip̄m edificat  
Qui autē p̄phetat: etiam dei edifi  
cat

Volo autē vos om̄s loq̄ linguas: ma  
gis autē p̄phetare Nā maior est qui  
p̄phetat q̄ qui loq̄tur linguis: nisi  
forte int̄pretetur: ut etiā edificatiōne  
accipiat. Nūc autē fr̄es si venero  
ad vos linguis loquēs: qd̄ vobis p̄dero  
nisi vobis loquar aut in reuelatiōne  
aut in sc̄ia aut in p̄phetia aut in  
doctrina: Tamē que sine c̄ia sūt  
vocem dantia: siue tybia siue cythara  
nisi distinctiōne somitiū dederint:  
quomō sciatur id qd̄ canitur: aut qd̄  
cytharisatur: Et em̄ si incerta vocē  
det tuba: q̄s parabit se ad bellū: Ita  
et vos p̄ linguā nisi manifestū ser  
monē dederitis: quo sciatur id quod  
dicitur: Eritis em̄ in aera loquētes  
tam multa v̄puta genera linguarū  
sūt in hoc mūdo: et nichil sine voce  
est Si ergo nesciero v̄tute vocis: ero  
cui loquor barbarus: et is qui loq̄tur  
mihi barbarus Sic et vos Cū em̄  
latores estis sp̄u: ad edificatiōnem  
ecclie querite ut habūdetis Et ideo qui  
loq̄tur lingua: oret ut int̄pretetur Nā  
si orem lingua: sp̄s meus orat: mens  
autē mea sine fructu est Quid ergo  
est: Orabo sp̄u: orabo et mēte Psal  
lam sp̄u: psallā et mente Ceterū si  
benedixeris sp̄u: qui supplet locū  
ydiote: quomō dicit amen sup̄ tuā  
benedictiōne: Cū quid dicas nescit  
Nā tu quidē bene gratias agis: sed  
alter nō edificatur Gratias ago deo  
q̄ om̄ v̄m lingua loquor Sed in  
ecclia volo q̄q̄ verba sensu meo loq̄  
ut et alios instruā q̄ decem milia

**V**erborum in lingua Fratres nolite  
pueri effici sensibus: sed malicia  
puuli estote: sensibus autem perfecti  
estote In lege enim scriptum est Quomodo  
in aliis linguis et labris aliis loquar  
populo huic: et nec sic exaudient me  
dicit dominus Itaque lingue in signum sunt  
non fidelibus sed infidelibus: prophetie  
autem non infidelibus sed fidelibus Si  
ergo conueniat uniuersa ecclesia in unum  
et omnes linguis loquantur: intrent  
autem idiotae aut infideles: nonne dicet  
quid insantis? Si autem omnes prophete-  
tent: intret autem quis infidelis vel  
idiota: contumetur ab omnibus. diuini  
dicatur: ab omnibus: occulta enim cor-  
dis eius manifesta sunt Et ita cadens  
in faciem adorabit deum: pronuntians  
quod uere deus in nobis sit. Cum conue-  
nit uniuersusque uerum psalmum habet  
doctrinam habet. apocalipsim ha-  
bet: linguam habet interpretationem  
habet Omnia ad edificationem fiant  
Sive lingua quae loquitur secundum duos aut  
ut multum tres. et per partes: et unus  
interpretetur Si autem non fuerit interpres:  
taceat in ecclesia: sibi autem loquitur  
et deo prophete autem duo aut tres  
dicant: et ceteri diuidantur Quod si alii  
reuelatum fuerit sedenti: prius taceat  
Potestis enim omnes per singulos prophete-  
tare ut omnes discant: et omnes exhor-  
tentur Et spiritus prophetarum prophetis sub-  
iectus est Non enim est dissensionis  
sed pacis: sicut in omnibus ecclesiis sanctorum  
doro Mulieres in ecclesiis taceant  
Non enim permittitur eis loqui sed

subditas esse: sicut et lex dicit Si quid  
autem uoluit discere: domini uiros suos  
interrogent Turpe est enim mulieri loqui  
in ecclesia An a uobis uerbum dei pressit:  
an in uos solos uenit? Si quis uide-  
tur propheta esse aut spiritalis: cognoscat  
quod scribo uobis: quod domini sunt mandata  
Si quis autem ignorat: ignorabitur

Itaque fratres emulamini prophete: et loqui  
linguis nolite prohibere Omnia autem  
honeste et secundum ordinem fiant in uobis

**U**tm autem uobis facio. **XV.**  
fratres euangelium quod predicatum uo-  
bis: quod et accepistis: in quo et statis:  
per quod et saluamini Quia ratione predica-  
ueri uobis si tenetis: nisi frustra cre-  
didistis Tradidi enim uobis in primis  
quod et accepi quoniam christus mortuus est  
pro peccatis nostris secundum scripturas: et quia  
sepultus est et quia resurrexit secundum  
scripturas: et quia uisus est cephe. et post  
hec uideri Deinde uisus est plusquam  
quingentis fratribus simul: ex quibus  
multi manent usque adhuc. quoniam autem  
dormierunt Deinde uisus est iacobo:  
deinde apostolis omnibus Nouissime autem  
omni tanquam abortiuo: uisus est et michi  
Ego enim sum minimus apostolorum: qui non  
sum dignus uocari apostolus: quoniam perfec-  
tus sum ecclesiam dei Gratia autem dei sum  
id quod sum Et gratia eius in me uacua  
non fuit: sed habundantius illis omnibus  
laboraui Non autem ego: sed gratia  
dei mecum Sive enim ego sive illi: sic  
predicamus: et sic credidistis Si autem  
christus predicatur quod resurrexit a mor-  
tuis: quomodo quidam dicunt in uobis quoniam

A p

**S**  
Quid g<sup>o</sup>  
fratres.

S

B

resurrectio mortuorum non est. Si  
autem resurrectio mortuorum non est:  
neque christus resurrexit. Si autem  
christus non resurrexit: inanis est  
ergo predicatio vestra: inanis est et  
fides vestra. Invenimur autem et falsi  
testes dei quoniam testimonium divimus  
adversus deum quod suscitavit christum quem  
non suscitavit: si mortui non resurgunt.  
Nunc si mortui non resurgunt: neque christus  
resurrexit. Quod si christus non resurrexit:  
vana est fides vestra. Videt enim estis  
in peccatis vestris. Ergo et qui dormierunt  
in christo: perierunt. Si in hac vita  
tantum sperantes sumus in christo: misere-  
rabiliiores sumus omnibus hominibus. Nunc  
autem christus resurrexit a mortuis:  
propterea dormientium. Quomodo pro  
hominem mors: et pro hominem resurrec-  
tio mortuorum. Et sicut in adam omnes  
moriuntur: ita et in christo omnes vivi-  
ficabuntur. Unusquisque autem in suo  
ordine. Propterea christus: deinde hi qui  
sunt christi: qui in adventum eius cre-  
diderunt. Deinde finis: cum tradiderit  
regnum deo et patri: cum evacuaverit  
omnem principatum et potestatem: et virtute  
oportet autem illum regnare: donec  
ponat omnes inimicos eius sub pe-  
dibus eius. Novissima autem  
inimica destructura mors. Omnia  
enim subiecit sub pedibus eius.  
Cum autem dicat omnia: subiecta sunt  
ei omnia: propter eum qui subiecit ei omnia.  
Cum autem subiecta fuerint illi omnia:  
tunc ipse filius subiectus erit illi  
qui sibi subiecit omnia: ut sit deus

omnia in omnibus. Alioquin quid faciet qui  
baptisatur pro mortuis: si omnino  
mortui non resurgunt. Et quidem bap-  
tizantur pro illis. Et quod et nos per-  
clutamus omni hora. Cotidie moriorum propter  
vestram gloriam fratres: quam habeo in christo  
Iesu domino meo. Si secundum hominem ad  
bestias pugnavi ephesi: quod michi  
prodest si mortui non resurgunt. Man-  
ducemus et bibamus: cras enim  
moriemur. Nolite seduci. Corruptum  
enim bonos mores: colloquia mala.  
Evigilate iusti: et nolite peccare.  
Ignorantiam enim dei quidam habent.  
Ad reverentiam vobis loquor. Sed  
dicit aliquis. Quomodo resurgent  
mortui: et quali autem corpore venient.  
Insipiens: tu quod seminas non vivi-  
ficatur: nisi prius moriatur. Et quod  
seminas: non corpus quod futurum est  
seminas: sed nudum granum utputa tritici  
aut alius cereorum. Deus autem dat  
illi corpus put vol: et unicuique se-  
minum proprium corpus. Non omnis caro  
eadem caro: sed alia hominum alia pecorum:  
alia volutarum: alia autem piscium. Et  
corpora celestia: et corpora terrestria.  
Sed alia quidem celestium gloria: alia  
autem terrestrium. Alia claritas solis:  
alia claritas lune: alia claritas stel-  
larum. Stella enim a stella differt in  
claritate: sic et resurrectio mortuorum.  
Semnatur in corruptione: surget in  
incorruptione. Semnatur in ignobili-  
tate: surget in gloria. Semnatur in  
infirmitate: surget in virtute. Semna-  
tur corpus animale: surget corpus spirituale.

**S**i est corpus animale est et spirituale sicut scriptum est factus est primus homo adā in animā vivente: novissimus adam in spm̄ vivificantē. Sed nō prius quod spirituale est sed quod animale deinde quod spirituale. Primus homo de terra terrenus: sed homo de celo celestis. Qualis terrenus tales et terreni: et quales celestis tales et celestes. Igitur sicut portamini imaginē terreni: portemus et imaginē celestis. Hoc autē dico fr̄es: quoniam caro et sanguis regnū dei possidere nō possunt: neque corruptio corruptelā possidebit. Ecce mysterium vobis dico. Omnis quidem resurgemus: sed nō omnes immutabimur. In momento in ictu oculi: in novissima tuba. Canet enim tuba: et mortui resurgent incorrupti: et nos immutabimur. Oportet enim corruptibile hoc induere incorruptionē: et mortale hoc induere immortalitatem. Cū autē mortale hoc induit immortalitatem: tūc fiet sermo qui scriptus est. Absorpta est mors in victoria. Vbi est mors victoria tua: Vbi est mors stimulus tuus? Stimulus autem mortis peccatum est. Virtus vero peccati: lex. Deo autē gratias: qui dedit nobis victoriā per ihesū xpm̄ dnm̄ nr̄m. Itaque fr̄es mei dilecti stabiles estote et immobiles: habundantes in opere dñi semper: scientes quod labor vester nō est inanis in dño.

**Q**uod collectis autē que **Ca. xvi.** fuit in sc̄is: sicut ordinavi ecclesius galatic: ita et vos facite per unā sabbati. Unusquisque vestrum apud se reponat: recondens quod ei bene

placuerit: ut nō cū venero tūc collecte fiant. Cū autē presens fuero: quos probaveritis per epistolas hos mittā proficere gratiā vestram in iherosolimam. Et si dignū fuerit ut ego eam: mecum ibunt. Veniā autē ad vos cum marthedomā pertransiero. Nā marthedomā pertransibo. Apud vos autē forsitan manebo vel etiā hibernabo: ut vos deducatis me quotūmque iero. Nolo enim vos modo in transitu videre. Spero enim me aliquantulum tempore manere apud vos: si dñs permiserit. Remanebo ephesi: usque ad pentecosten. Ostium enim michi apertū est magnū et evidens: et adversarii multi. Si autē venerit thymotheus: videte ut sine timore sit apud vos. Opus enim dñi operatur sicut et ego. Ne quis ergo illū spernat. Deducite autē illū in pace: ut veniat ad me. Expecto enim illū cum fratribus. De apollo autē fr̄e notū facio vobis: quoniam multū rogavi eū ut veniret ad vos cum fr̄ibus. Et utique nō fuit voluntas eius: ut nunc veniret. Veniet autē cū ei vacū fuerit. Vigilate: stete in fide: viriliter agite: confortamini: et omnia vestra in caritate fiant. Observo autē vos fr̄es nostris stephane domū et fortunati et archaici quoniam sunt primitie achaje: et in mysterio sc̄orum ordinaverūt seipos: ut et vos subditi sitis eiusmodi et omni cooperati et laborati. Gaudeo autē in presentia stephane et fortunati et archaici:



qm̄ id qd' vobis dceat n̄i supplerūt  
 Refecerūt em̄ et meū sp̄m et v̄m  
 Cognostite ergo qui eiusmodi sūt  
 Salutāt vos eccl̄ie aspe Salutāt  
 vos in dño multū aquila et p̄stra  
 cū domestica sua. eccl̄ia: apud quos  
 et ego hospitor Salutāt vos fr̄es  
 om̄s Salutate inuicē in osculo sc̄o  
 Salutatio mea manu pauli Si  
 quis nō amat dñm n̄m ihesu  
 xpm̄: sit anathema mammatha  
 Gr̄a dñi n̄i ihesu xpi vobiscū  
 Caritas mea cū oīb; vobis in xpo  
 ihesu: amen *Explicit epistola  
 b̄i pauli apli ad corinthios p̄ma  
 In p̄p̄ ad cor̄ sc̄d̄.*

*si quis n̄ amat  
 dñm ih̄m xpm̄  
 negando eum ec̄  
 v̄m dei reli et  
 ferre. sit anathe  
 ma, q̄ dñs  
 n̄r ih̄s xps̄ dicit  
 n̄r in mod̄o  
 qd' sit mara  
 nat̄a q̄ v̄m  
 deq̄ d dñs oīu*  
*Epistola b̄i  
 pauli apli:*

**P**aulus apl̄s ihesu xpi  
 p̄ volūtatem dei et  
 thymotheus frater:  
 eccl̄ie dei que est cor̄th̄  
 cū fr̄s oībus qui sūt v̄m̄sa athoia:  
 gratia vobis et p̄re a deo p̄re n̄ro  
 et dño ihesu xpo Benedic̄us deus et  
 p̄r dñm n̄m ihesu xpm̄: pater m̄iarū  
 et deus totius cōsolatois: qui cōsola  
 tur nos in oī tribulatiōe n̄ra: ut  
 possim; et cōsolari eos qui in om̄i  
 pressura sūt: p̄ exhortatiōe qua  
 exhortamur et ip̄i a deo Qm̄ sicut  
 habūdant passiones xpi in nobis  
 ita et p̄ xpm̄ habūdant cōsolatio  
 n̄ra Siue autē tribulamur pro  
 v̄ra exhortatiōe et salute: siue con  
 solamur p̄ v̄ra cōsolatiōe: siue  
 exhortamur p̄ v̄ra exhortatiōe  
 et salute: q̄ opatur tolerāciam  
 eardē passionū q̄s et nos patimur

ut spes n̄ra firma sit p̄ vobis: fr̄ctes  
 qm̄ sicut for̄ passionū estis. sic eri  
 tis et cōsolatois Nō em̄ volumus  
 ignorare vos fr̄es de tribulatiōe  
 n̄ra q̄ facta est in aspa: qm̄ supra  
 modū grauati sum; sup̄ v̄tute: ita  
 ut tēdet nos etiā v̄m̄e Sed et ip̄i  
 in nobis ip̄is responsū mortis habui  
 mus v̄t nō simus fidētes in nobis sed  
 in deo qui suscitāt mortuos: qui de  
 tātis piculis eripuit nos et eruit:  
 in quē speramus qm̄ et adhuc eu  
 piet: adiunātib; et vobis in orōe  
 pro nobis: ut ex multar; p̄sonis fa  
 cieri eius q̄m in nobis est donatiōis  
 p̄ multos gr̄acie agātur p̄ nobis  
 Nā gloria n̄ra hec est testimoniū con  
 sciencie n̄re: q̄m in simplicitate et  
 sinceritate dei. et nō in sapia carnali  
 sed et gr̄ia dei cōuersati sum; in hor  
 mūdo: habūdantius autē ad vos  
 Nō em̄ alia scribimus vobis: q̄  
 que legistis et cognoscistis Spero  
 autē q̄ vsq; in finē cognoscetis.  
 sicut cognoscistis nos ex p̄te: quia  
 gl̄a v̄ra sumus sicut et vos n̄ra: in  
 die dñi n̄i ihesu xpi Et hac cōfide  
 tia volui prius venire ad vos. ut  
 sc̄dam gr̄ia habētis: et p̄ vos t̄sire  
 in machedonia. et itex a machedo  
 nia venire ad vos: et a vobis deduci  
 in iudeā Cū ergo hoc voluisse: n̄m̄q̄  
 leuitate vsus sū: Aut que cogito  
 sc̄dm̄ carnē cogito: ut sit apud me  
 est et nō: Fidelis autē deus: q̄ sermo  
 n̄r qui fuit apud vos. nō est in illo  
 est et nō: sed est in illo est Dei em̄

*filius  
 ihesus  
 xps̄*

filius ihesus xpus qui in vobis p nos pdicatus  
 est. p me et silvanu et thymotheu. no fuit  
 in illo est et non: sed est in illo fuit. Quotq  
 em pmissiones dei sut: in illo etia. Ideo et  
 p ipm dicimq amen deo: ad glam nostram.  
 Cui aut cofirmat nos vobiscu in xpo. et qui  
 vivit nos deus: et qui signavit nos: et dedit  
 pignu spūs in cordibz nris. Ego aut teste in  
 voce deū in anim meā: qd prens vobis non  
 veni ultra corinthi. Non qd dnamur fidei  
 vre: sed adiutores sumus gaudiū vū. **Nā fide**  
**statu. Cap. secundū.**  
**S**tatū autē hoc ipm apud me: ne  
 iterū in isticia venire ad vos. Si em ego co  
 tristo vos. et quis est qui me letificat: nisi  
 qui cōtristatur ex me. Et hoc ipm scripsi  
 vobis: ut nō cū venio isticia sup isticia  
 habeā de quibz oportuerat me gaudere:  
 cofidens in oibz vobis qd meū gaudiū om  
 vūm est. **Nā** ex multa tribulatioe et an  
 gustia cordis scripsi vobis p multas lacrimas:  
 nō ut cōtristem: sed ut sciatis quā cari  
 tate habeā habūdantius in vobis. Si qd  
 autē cōtristavit me nō me cōtristavit:  
 sed ex pte: ut non onerem oibz vos. Sufficit  
 illi qui cuiusmodi est: oburgatio hec q sit  
 a pluribus: ita ut cōtrario magis done  
 tis et cōsolem: ne forte habūdantiori ist  
 cia absorbeat. qui cuiusmodi est. Ppter qd  
 obsecro vos: ut cofirmetis in illo caritatem.  
**I**deo em et scripsi: ut cognoscā experimetū  
 vūm: an in oibz obedientes sitis. Cui aut  
 aliqd donastis: et ego. **Nā** et ego qd donavi.  
 si qd donavi ppter vos in psona xpi. ut nō  
 erāruemamur a sathana. **Nō** em ignora  
 mus cogitatioes eius. Cū autē venissem  
 troade ppter euāgelii xpi. et ostiū mitchi  
 apertū eēt in dno: non habui requie spū  
 meo. eo qd nō mieneri tytū frēm meū: sed  
 valesariens eis pfectus sū machedoniam.  
**D**eo autē grās qui semp triumphat nos in  
 xpo ihesu: et odore noticie sue manifestat  
 p nos in omi loco: qd xpi bonus odor sumus  
 deo: in hīs qui salvi sūt. et in hīs q pericūt

**A**lius quide odor mortis in morte: alius autē  
 odor vite in vita. Et ad her qd tā ydoneus:  
**Nō** em sumus sicut plūm adulterates vbu  
 dei: sed ex sinceritate sicut ex deo corā deo  
 in xpo loquimur. **Cap. m.**

**I**ncipimq itez nos metipos cōmen  
 dare: Aut nūqd egemq sicut qdā  
 cōmendationis eplis ad vos aut ex vobis.  
**E**pistola nra vos estis scripta in cordibus  
 nris. que scitur et legitur: ab oibz hōibz:  
 manifestati qm epla estis xpi. mstrata  
 a nobis. et scripta nō atramento sed spū  
 dei vivi: nō in tabulis lapideis. sed in  
 tabulis cordis carnalibz. **F**iducia autē  
 talē habemq p xpm ad deū: nō qd suffi  
 cientes simus cogitare aliqd a nobis qsi  
 ex nobis: sed sufficientia nra ex deo est. **C**ui  
 et ydoneos nos fecit mstratos noui testa  
 menti: nō lra sed spū. **L**ittera em occidit:  
 spūs aut vivificat. **Q**uod si mstratio mor  
 tis hīs deformata in lapidibz. sūt in gla.  
 ita ut nō possent intendere filii isrl in facie  
 moysi ppter glam vultus eius que eva  
 tuatur: quo nō magis mstratio spūs  
 erit in gla: **Nā** si mstratio dāpnationis  
 in gloria est: multo magis habūdat mi  
 msteriū iusticie in gla. **N**am nec glori  
 ficatū est qd claruit in hac pte: propter  
 excellentē gloriā. **S**i em qd euacuatur  
 p glam est: multo magis qd manet in gla  
 est. **H**abentes igitur talē spem: multa fidu  
 cia vtimur. **E**t nō sicut moyses ponebat  
 velamen sup faciem suā ut non intederet  
 filii isrl in faciem eius qd euacuatur: sed  
 obtusi sūt sensus eoz. **V**sqz in hodiernū em  
 diem idipm velamen in lectōe vetis testa  
 menti manet nō revelatū: qm in xpo eva  
 cuatur. **S**ed vsqz in hodiernū tū legitur moy  
 ses velamen est positū sup cor eoz. **C**ū autē  
 cōversus fuit ad deū: auferetur velamen.  
**D**ns aut spūs est. **V**bi autē spūs dñi: ibi  
 libertas. **N**os vero oibz revelata facie glam  
 dñi specularētes: in eandē ymaginē tiffor  
 mam: a claritate in claritate: tāq a dñi spū.

**T**deo habentes hanc instrationem **Ca. m.**  
iuxta qd iniam cofecuti sumus no defici-  
mus. sed abdicamus occulta dedecoris non  
ambulantes in astucia neq; adulterantes  
verbu dei: sed in manifestatoe veritatis com-  
mendates nosmetipos ad oem cofcientia  
honn cora deo **¶** Si etiā opertū est euan-  
gelii nrm in hns qui perierunt est optū.  
in quib; deus hui; scilicet exccrauit metes  
infidelū: ut no fulgeat illuminatio euāge-  
lii glorie xpi. qui est ymago dei. **¶** No em nos  
metipos pdicamus: sed ihesu xpm dnm nrm.  
nos ante seruos vros p ihesu **¶** Qm deus qui  
dixit de tenebris luce splendescere: ipse illuxit  
de in cordib; vris ad illuminationem scientie dei.  
tatis dei in faciem xpi ihesu. **¶** Habemus autē  
thesaurū istū in vasib; fictilib; ut sublimi-  
tas sit vritutis dei. et no ex nobis. **¶** In omnib;  
tribulationem patimur: sed no angustiam.  
**¶** Honoramur: sed no desitumur. **¶** Persecutione  
patimur: sed no derelinquimur. **¶** Humiliamur:  
sed non confundimur. **¶** Decimur: sed no pingu-  
scimus. **¶** Semp mortificationem ihesu in corpe nro  
circūfacientes: ut et vita ihesu in corpb;  
nris manifestetur. **¶** Semp em nos q; viuimus  
in mortem tradimur ppter ihesu: ut et  
vita ihesu manifestetur in carne nra mor-  
tali. **¶** Ergo mors in nobis opatur: vita autē  
in vobis. **¶** Habetes autē eūde spm fidei. si-  
cut scriptū est. **¶** Credidi ppter qd locutus su:  
et nos credimus ppter qd et loquimur: scientes  
qm qui suscitauit ihesu. et nos cū ihesu  
suscitabit: et constituet nobiscū. **¶** Oia em  
ppter vos: ut grā habūdans p multos.  
grā actioe habūdet in glām dei. **¶** Ppter  
qd no deficiamus: sed licet is qui foris est  
homo nri corrupatur: tū is qui intus est  
renouatur de die in diem. **¶** Id em qd in pnti  
est momentaneū et leue tribulationis  
nre sup modū in sublimitate. et nri glē  
pondus opatur in nobis: non contemplan-  
tibus nobis q; videtur: sed que no videtur.  
**¶** Que em videntur temporalia sūt: q; autē  
no videtur eterna sūt. **Cap. v.**

**S**ciamus em qm si tres tris domus nra  
hui; habitatois dissoluatur: q; edi-  
ficatione ex deo habemus domū no manufac-  
tā. eterna in celis. **¶** Nā et in hoc ingemisti-  
mus habitatoem nram q; de celo est supm.  
dū cupientes: si tū vestiti no nudi inueniam.  
**¶** Nā et qui sumus in hoc tabernaculo inge-  
muscus granati: eo q; nolimus expoliari  
sed supuestur: ut absorbeatur qd mortale  
est a vita. **¶** Qui autē efficit nos in hoc ipm  
deus: qui dedit nobis pignū spūs. **¶** Audientes  
igitur scy et scientes: qm dū sumus in corpe  
peregrinamur a dno. **¶** P fide em ambula-  
mus. et no p specie. **¶** Audemus autē et bona  
voluntate habemus magis peregrinari a corpe:  
et pntes esse ad deū. **¶** Et ideo cōtendimus  
sive absentes sive pntes: placere illi. **¶** Oms  
em nos manifestū oportet ante tribunal  
xpi: ut referat vni; scilicet pā corpis put-  
gressit sive bonū sive malū. **¶** Scientes  
ergo timore dni hoibus suademus: deo autē  
manifesti sumus. **¶** Spero autē et in cofcientis  
vris manifestos nos esse. **¶** No itex nos comen-  
damus vobis: sed occasione damus vobis glo-  
riandi pro nobis: ut habeatis ad eos qui in  
facie gloriatur et no in corde. **¶** Sine em  
mente excedimus deo: sive sobri sumus  
vobis. **¶** Caritas em xpi virget nos: estimā-  
tes hoc qm si vnq; pro oibus mortuus est.  
ergo oms mortui sūt. **¶** Et pro oib; mortuus  
est xps: ut et qui viuūt iā non sibi viuāt:  
sed ei qui pro ipis mortuus est et resurrex-  
it. **¶** Itaq; nos ex hoc nemine nouimus scdm  
carne. **¶** Et si nouimus scdm carne xpm:  
sed nūc iam no nouimus. **¶** Si qua ergo in  
xpo noua creatura. vetera tū sicūt: et  
ecce scia sūt noua. **¶** Oia ex deo qui reconcilia-  
uit nos sibi p xpm: et dedit nobis in ste-  
rū reconciliatois. **¶** Quinque deus erat  
in xpo mundū reconcilians sibi: no repu-  
tans illis delicta ipoz: et posuit in nobis  
verbu reconciliatois. **¶** Pro xpo ergo lega-  
tione fugimur: itaq; deo exhortate p nos  
obscuramus pro xpo reconciliam deo.

Et qui non nouerat peccatum pro nobis peccatum  
fecit: ut nos efficeremur iusticia dei in

**H** diuitates autem **Cap. vi.** ipso  
exhortamur: ne in uacua gratiam  
dei recipiatis. Aut enim Episcopo accepto exaudiui  
te: et in die salutis adiuu te. Ecce nunc tempus  
acceptabile: ecce nunc dies salutis. Neminem  
dantes ullam offensionem: ut non vituperetur  
ministerium nostrum. Sed in omnibus exhibeamus  
nos sicut dei ministros: in multa patientia: in  
tribulationibus: in necessitatibus: in angustiis:  
in plagis: in carceribus: in seditionibus: in la-  
boribus: in vigiliis: in ieiuniis: in castitate:  
in scientia: in longanimitate: in suavitate:  
in spiritu sancto: in caritate non ficta: in uero uerita-  
tis: in uirtute dei. Per arma iusticie a dextris  
et a sinistris. Per gloriam: et ignobilitatem. Per  
infamiam: et bonam famam. Ut seductores et  
veraces. Sicut qui ignoti: et cogniti. Quasi  
mortuantes: et ecce uiuimus. Ut castigati:  
et non mortificati. Quasi tristes: semper autem  
gaudentes. Sicut egentes: multos autem loca-  
pletates. Tanquam nihil habentes: et omnia  
possidentes. Quod enim patet ad uos corinthios:  
cor nostrum dilatatum est. Non angustiam autem  
in uobis: angustiam autem in uisceribus uestris.  
Eandem autem habentes remuneracionem tanquam  
filius dico dilatam et uos: et nolite iugum  
dure cum infidelibus. Que enim perterpacio iusti-  
cie cum iniquitate? Aut que societas luci ad tene-  
bras? Que autem conuentio christi ad belial? Aut  
que pars fidelium cum infidelibus. Quis autem conuensus  
templi dei cum ydolis? Vos enim estis templum  
dei uiui: sicut dicit deus. Cum inhabitabo  
in illis et ambulabo: et ero illorum deus:  
et ipsi erunt michi populus. Propter quod exite de  
medio eorum et separamur dicit dominus: et inuadite  
ne tetigistis: et ego recipiam uos. Et ero uo-  
bis in patrem: et uos eritis michi in filios  
et filias: dicit dominus omnipotens. **Cap. vii.**  
**H** ab igitur habentes permissiones carnis.  
Inuademus uos ab omni inquinamento  
carnis et spiritus: perficientes sanctificationem in

timore dei. Capite nos. Neminem lesimus:  
neminem corripimus: neminem circumueni-  
mus. Non ad condemnationem uestram dico. Iste  
dixi enim quod in cordibus meis estis ad comori-  
endum et conuincendum. Multa michi fiducia  
apud uos: multa michi gloriatio pro uobis.  
Repletus sum consolacione: super habundans gau-  
dio in omni tribulatione uestra. Nam et cum ueniss-  
semus macedoniam: nullam requiem habuit  
tarsus uestra: sed omnem tribulationem passus sumus.  
Foris pugne: intus timores. Sed qui con-  
solatur humiles consolatus est nos deus:  
in aduentu tyti. Non solum autem in aduentu  
eius: sed etiam in consolatus est in uobis re-  
ferens nobis desiderium domini: uestrum fletum?  
uestram emulacionem pro me: ita ut magis  
gaudere. Quia et si contristauit uos in epistola  
non me penitet: et si penitet: uidebitis quod epistola  
illa et si ad horam uos contristauit: nunc gau-  
deo: non quia contristati estis: sed quia contristati  
estis ad penitentiam. Contristati enim estis secundum  
deum: ut in nullo detinentur peccati uestra  
nobis. Que enim secundum deum iusticia est: peni-  
tencia in salute stabile operatur. Et uiculi  
autem tristitia morte operatur. Ecce enim hoc  
ipsum secundum deum contristari uos: quantum in  
uobis operatur sollicitudinem: sed defensio-  
nem: sed indignacionem: sed timorem: sed  
desiderium: sed emulacionem: sed uindictam.  
In omnibus exhibuistis uos incontinentia-  
tos esse negotio. Igitur et si scripsi uobis  
non propter eum qui fecit iniuriam: nec propter eum  
qui passus est: sed ad manifestanda solli-  
citudine uestram quam pro uobis habemus coram  
deo. Ideo consolati sumus. In consolacione autem  
uestra habundantius magis gauisi sumus  
super gaudio tyti: quia reffectus est spiritus eius  
ab omnibus uobis. Et si quid apud illum de uobis  
gloriatus sum: non sum confusus. Sed sicut omnia  
uobis in ueritate locutus sumus: ita et glo-  
riatio uestra que fuit ad hunc: ueritas facta  
est. Et in secreta eius habundantius in uo-  
bis sunt: remissentis omnem uestram obediencia:  
quomodo cum timore et tremore excepistis eum

Gaudeo quod in omnibus confido in vobis. **viij.**

**N**otam autem facimus vobis fratres gratiam  
dei que data est in ecclesiis macedonibus.  
quoniam in multo experimento tribulationis ha-  
bitudancia gaudium ipsorum fuit: et altissima  
paupertas eorum habundavit in diuitias sim-  
pliciter eorum. **N**am secundum virtute testimo-  
nium illis reddo. quod super virtute voluntatem  
fuerunt: cum multa exhortatione obsecrantes  
nos gratiam et consortium in istum quod sit  
in istos. **E**t non sicut speramus sed semet-  
ipsos dederunt primo domino: deinde nobis per  
voluntate dei: ita ut rogaremus tantum ut  
quocumque cepit ita et perficiat in vobis  
etiam gratiam istam. **S**ed sicut in omnibus habun-  
datis fide et sermone et scientia et omni sollicitu-  
dine: in super et caritate vestra in nos: ut et  
in hac gratia habundetis. **N**on quasi imperans  
dico: sed per aliorum sollicitudine. etiam vestre  
caritatis ingenium comprobatis. **S**citis enim  
gratiam domini nostri ihesu christi: qui propter vos  
egenus factus est cum esset dives: ut illius  
inopia vos diuites essetis. **E**t consilium  
in hoc dicitur. **H**oc enim vobis utile est: qui non  
solum facere sed et velle cepistis ab anno porce  
hunc vestro et factum perficite: ut quomodo  
promptus est animus voluntatis: ita sit et  
perficiendi. ex eo quod habetis. **P**er enim voluntas  
prompta est. secundum id quod habet accepta  
est: non secundum id quod non habet. **N**on enim ut  
aliter sit remissio vobis aut tribulatio:  
sed ex equalitate in presenti tempore vestra habitan-  
cia illorum inopia suppleat. ut et illorum ha-  
bitudancia vestre inopie sit supplementum: ut  
fiat equalitas. sicut scriptum est. **Q**ui multa  
habuit non habundavit: et qui modicum non mino-  
rauit. **P**robas autem deo qui dedit eandem  
sollicitudinem per vobis in corde tyti: quoniam exhor-  
tatione quidem suscepit: sed cum sollicitior esset.  
sua voluntate perfectus est ad vos. **M**isimus  
etiam cum illo fratrem: cuius laus est in euange-  
lio per omnes ecclesias. **N**on solum autem sed et ordi-  
natus est ab ecclesiis comes peregrinatorum  
meum in hac gratia que ministratur a nobis

ad dominum gloriam et destinata voluntate vestram:  
deuitates hoc ne quis nos vituperet in hac  
plenitudine que ministratur a nobis. **P**romi-  
demus enim bona non solum coram deo: sed etiam  
coram hominibus. **M**isimus autem cum illis et frater  
vrum quem plauimus in multis sepe sollici-  
tu esse: nunc autem sollicitudine pro confide-  
cia multa in vobis: sine peritio qui est  
socius meus et in vobis adiutor: sine  
fratris mei et apostoli ecclesiarum glorie christi. **O**sten-  
sione ergo que est caritatis vestre et nostre  
glorie pro vobis: in illos ostendite facie

**E**cclisiaz **Cap. ix.**

**I**am de misterio quod sit in istos: ex  
habundanti est michi vobis scribere. **P**ro  
enim punctum animi vestrum. pro quo de vobis  
gloriosius apud macedones: quoniam archaya  
parata est anno presentis: et vestra emulatio  
prouocauit plurimos. **M**isimus autem frater  
ne quod gloriatur de vobis euacuetur in hac  
parte: ut quomodo dixi paratis sitis: ne cum  
venit mecum macedones et inuenit vos  
imparatos. erubescamus nos ut noudicamus  
vos in hac substantia. **N**ecessarium ergo existi-  
maui rogare fratres ut proueniat ad vos et ip-  
sorum remissa benedictionem hac parata esse:  
sic quasi benedictione: non quasi auaritia. **H**oc  
autem dico: quia qui parte seminat parte et  
metet. **E**t qui seminat in benedictionibus: de ben-  
dictionibus et metet. **V**niusquisque putat destinant  
in corde suo: non ex tristitia aut ex nequitate.  
**H**ylare enim datore diligit deus. **H**ortens est  
autem deus omnem gratiam habundare facere in  
vobis: ut in omnibus semper omnem sufficientiam  
habentes. habundetis in omne opus bonum: si-  
cut scriptum est. **D**ispexit dedit pauperibus:  
iusticia eius manet in seculum seculi. **Q**ui autem  
ad ministrat semen seminati: et panem ad  
manducandum prestabit. **E**t multiplicabit  
semen vestrum. et augetur incrementa frugum  
iusticie vestre: ut in omnibus locupletati habunde-  
tis in omnem simplicitate: que operatur per nos  
gratiarum actione deo. **Q**ui misterium huius offi-  
cii non solum supplet ea que desunt fratribus: sed etiam  
habundat per multos gratiarum actione in domino: per  
tionem

platione in ista huius glorificatione deum in obedientia confessionis vestre in euangelio christi et simplicitate conuocatis in illos et in omnes et ipsorum obsecratione pro uobis. desiderantium uos pro eminenti gratia dei in uobis. **Frater** deo super inenarrabili dono eius. **Ipe** autem ego paulus obsecro uos pro mansuetudine et modestiam christi: qui in facie quidem humilis sum inter uos: absens autem confido in uobis. **Cap. x.**

**R**ogo autem ne presens audeam pro ea confidenciam qua existimor aude in quosdam: qui arbitrantur nos tanquam secundum carnem ambulamus. In carne enim ambulantes non secundum carnem uultamus. **Non** arma militie nostre non sunt carnalia sed potentia deo ad destructionem munitionum: consilia destruentes et omnem altitudinem destruentes extollentes se aduersus scientiam dei: et in captiuitate redigentes omnem intellectum in obsequium christi: et in promptu habentes ultimum omnem inobedienciam: cui impleta fuit uera obedientia. **Que** secundum faciem suam uideat. **Si** quis confidit sibi christi se esse: hoc cogitet iter apud se: quod sicut ipse christus est: ita et nos. **Non** et si amplius aliquid gloriaberis fiero de potestate mea quam dedit nobis dominus in edificationem et non in destructionem uiam: non eubescam. **Ut** autem non existimetis tanquam terrene uos pro epistolas quas quidem inquit epistole graues sunt et fortes presentia autem corporis infirma et sermo contempnibilis: hoc cogitet qui cuiusmodi est: quia quales sumus uerbo pro epistolas absentes: tales et presentes in facto. **Non** enim audeamus insecrere aut comparare nos quibusdam qui seruos commendat: sed ipsi in uobis nosmetipsos mentientes et comparantes nosmetipsos uobis. **Nos** autem non in mensura gloriabimur: sed secundum mensuram glorie quam mensus est nobis deus: mensura pertingendi usque ad uos. **Non** enim quasi non pertingentes usque ad uos: super extendimus nos. **Usque** ad uos enim peruenimus in euangelio christi: non in mensura gloriantes in alienis laboribus. **Spem** autem habentes crescentis fidei uestre in uobis magnificari secundum regulam mentium in habundantia etiam

in illa quam ultra uos sunt euangelizare: non in aliena regula in huius apparata sunt gloriari. **Qui** autem gloriatur in domino gloriatur. **Non** enim qui seipsum commendat ille probatus est sed que deus commendat. **Cap. xi.**

**U**tinam sustinetis modicum quod in insipientie mee: sed et supportate me. **Emulor** enim uos: dei emulatores. **Despodi** enim uos unum: uirginem castam exhibeo christo. **Unico** autem ne sicut serpens euam seduxit astutia sua ita corrumpatur sensus ueritatis: et excidat a simplicitate que est in christo. **Non** si is qui uenit alium christum predicat que non predicat: aut alium spiritum **accipitis** que non accepistis: aut aliud euangelium quod non receperistis: recte patemini. **Existimo** enim nichil me minus fecisse: a magno apostolo. **Non** et si imperitus sum sermone: sed non scientia. **In** omnibus autem manifestus sum uobis. **Aut** nam quod preteritum feci incipimus humilians ut uos exaltemus: quoniam gentis euangelium dei euangelizauimus uobis. **Alias** etiam ex poliam accipiens stipendium ad ministerium meum. **Et** cum essem apud uos et egerem: nulli onerosus fui. **Non** quod michi deerat suppleuerit fratres qui uenerunt de macedonia. **Et** in omnibus sine onere me uobis seruaui et seruabo. **Est** ueritas christi in me quam heret glatio non infringetur in me in regionibus archaie. **Quare:** Quia non diligo uos: **Deus** scit. **Quid** autem facio et faciam: ut amputem occasione eorum que uolunt occasione: ut in quo gloriatur inueniantur sicut et nos. **Non** eiusmodi pseudo apostoli operari sunt subdoli: transfigurantes se in apostolos christi. **Et** non mirum. **Ipsa** enim sathanas transfiguratur se in angelum lucis. **Non** est ergo magna: si ministri eius transfigurantur uelut ministri iusticie. **Quorum** fides erit secundum opera ipsorum. **Iter** dico: ne quis me putet insipientem illi quoniam uelut insipientem accipite me: ut et ego modicum quod quid gloriar. **Quid** loquor non loquor secundum deum: sed quasi in insipientia in hac substantia glorie. **Quoniam** multi

gloriantur scdm carnem: et ego glabor. **L**ibeter  
em suffertis insipientes: cum sitis ipse sapien-  
tes. **S**uffertis em si qd in seruitute vos  
redigit: si qd denotat: si qd accipit: si qd  
extollitur: si qd in facie vos cedit. **S**cdm  
ignobilitate dico: qsi nos infirm fuerim  
in hac pte. **I**n quo qd audeat: in insipien-  
cia dico: audeo et ego. **H**ebrei sut: et ego  
**I**srhelite sut: et ego. **S**emen abrahe sut:  
et ego. **M**inistri xpi sut: et ego. **U**t nimis  
sapiens dico: plus ego. **I**n laboribus plu-  
rius: in carceribus habundantius: in pla-  
gis sup modum: in mortibus frequenter.  
**I**udeis quinquies quide quadragenas  
vna nimis accepi. **F**ecit virgis cecus su:  
semel lapidatus su: ter naufragum feci.  
**N**octe ac die in profundu maris fui.  
**I**n itineribus sepe. **P**ericulis fluminum:  
periculis latronum: periculis ex grege: peri-  
culis ex gemitibus: periculis in ciuitate: peri-  
culis in solitudine: periculis in mari: peri-  
culis in falsis fratribus. **I**n labore et in  
erupna: in vigilis multis. **I**n fame et  
siti: in ieiuniis multis. **I**n frigore et  
nuditate. **P**ter ea qd sustulit: instan-  
cia mea cotidiana sollicitudo omni curaz.  
**Q**uis infirmatur: et ego no infirmor.  
**Q**uis scandalizatur: et ego no vior. **I**n  
glori oportet q infirmitatis mee sut  
glabor. **D**eus et pater dñi nri ihesu xpi  
scit qui est bñdctus in scela: q no mentior.  
**D**amasci ppositus gēnis arethe regis  
custodiebat ciuitate damastenor vt  
me cōprehendēt: et p fenestram in spor-  
ta demissus su p murum: et sic effugi

manus eius. **Cap. xxiij.**  
**I**n glori oportet no expedit qdē  
venia aut ad visiones et reuelaciones  
dñi. **S**cio hoicm in xpo ante annos qua-  
tuordecim sine in corpore sine extra corpus  
nescio deus sut: raptu huiusmodi vsqz  
ad terciū celū. **E**t scio huiusmodi hoicm  
sine in corpore sine ext corpore nescio deus  
scit qui raptus est in paradisu et audi-

archana vba que no licet hoī loqui. **P**ro  
huiusmodi glabor: pro me aut nichil nisi  
in infirmitatibus meis. **N**ā et si volueroglan:  
no ero insipiens. **V**eritate em dicitur parco  
aut: ne qd me existimet sup id qd videt in  
me: aut aliqd audit ex me. **E**t ne magni-  
tudo reuelationū extollat me datus est  
michi stimulus carnis mee agelus satha-  
ne: qui me colaphiset ppter qd ter dñm  
rogavi vt discedet a me: et dicit michi  
**S**ufficit tibi grā mea. **N**ā vtus in infir-  
mitate pfectur. **L**ibeter igitur glabor  
in infirmitatibus meis: ut inhabitet in me  
virtus xpi. **P**ropter qd placeo in in infir-  
mitatibus meis: in rotumelias: in mēta-  
tibus: in psecutionibus: in angustiis pro  
xpo. **C**ū em infirmor: tūc potens su.

**F**actus su insipiens: vos me cogistis. **E**go  
em debui a vobis rōmendari. **N**ichil enim  
nimis feci ab hinc qd sut sup modū apli. **T**amē  
tamē et si nichil su: signa in apostolatu  
mei scā sut sup vos in omni pacia signis  
et pdignis et virtutibus. **Q**uid est em qd nimis  
habuistis pre cetis certis: nisi qd ego ipse  
no grauavi vos. **D**onate in hac nūria  
fateo tercio hoc patius su venire ad vos: et  
no ero grūis vobis. **N**o em quero qd vā sut.  
**N**ec em debet filii parentibus thesaurizare:  
sed parentes filijs. **E**go aut libentissime in-  
penda et sup impeda ipse pānibus vris:  
licet plus vos diligēs nimis diligar. **S**ed  
esto. **E**go vos no grauavi: sed cū essem  
astutus: delo vos cepi. **N**ūqd p aliquem  
eorū quē nisi ad vos circūvenī vos. **R**oga-  
ui tytū: et nisi cū illo frēm. **N**ūqd tytus  
circūvenit vos: **N**ōne eadē spū ambu-  
lauius: **N**ōne eadē vestigiis. **O**lim pu-  
tatis q existis nos apud vos. **C**orā  
deo in xpo loquimur. **O**ia aut hinc ppter  
edificatōem vram. **I**n me em cū ne  
forte cū venero no quales volo iucina  
vos et ego iucinar a vobis quale non  
vultis: ne forte cōtentiones emulaciones  
animositates dissentiones detractiones.

suscitationes inflationes seditiones sunt in vobis: ne itez cu venero humiliet me de apud vos: ne luceam multos ex hinc qui ante pecca uerunt et no egerunt penitencia sup mundicia et fornicatoe et impudicia qua gesserunt

**E**cce tercio hoc venio ad vos **Ca. xij.**  
**I**n ore duoz vel triu testiu: stabit omne verbu **D**omi em et p dico ut pns vobis et nuc absens hinc q ante peccauerunt et ceteris oibus: qm si venero itez no ptam **A**n experimetu qritis eius qm me loquitur xps: **Q**ui in vobis no infirmatur: sed potens est in vobis **N**a si crucifixus est ex infirmitate: sed viuit ex vtute dei **N**a et nos infirmi sumus in illo: sed viuemus cu eo ex vtute dei in vobis **V**osmetipos temptate si estis in fide: ipi vos pbate **A**n no cognoscitis vosmet ipsos: qz xps ihesus in vobis est: **N**isi forte reprobi estis **E**spero aut: qz cognoscitis qz nos no sumus reprobi **O**ramus aut deu ut nichil mali faciatis: no ut nos pbati peccamus: sed ut nos qd bonu est faciatis: nos aut ut reprobi sumus **N**o em possumus aliqd aduersus veritate: sed p veritate **G**audemus em qm nos infirmi sumus: vos aut potentes estis **H**oc et oramus: vram consumatoem **D**eo hec abses scbo: vt no pns durius agam sedm ptatem qua dñs dedit m in edificatoem et no in destructoem vram **D**e cetero frs gaude: pfecti estote **E**xhortam: id sapite **P**ace habete: et deus pacis et dilcois erit vobiscu **S**alutate inuice in ostulo sco **S**alutant vos omis sci **G**ra dñi nri ihesu xpi et caritas dei et coitatio sci sps: sit cu oibz vobis **A**men **E**xplicit epla bti pauli apli ad corinthos scda **I**ncipit epla bti pauli apli: ad galathas



**D**ulus apus no ab hoibus neqz p hoiem sed p ihesu xpm et deu prem qui sustinuit eu a mortuis et qui meru sit omis

frs ecclie galathie **G**ra vobis et pax a deo pte nro et dno ihesu xpo: qui dedit semet ipm pro peccis nris ut exiperet nos de pnti sclo neq: sedm voluntate dei et pns nri: cui est honor et gla in sclo scloz amen **A**lioz q sic ta cito tñsferimmi ab eo q vos vocauit in grām xpi in aliud euāgelium: qd non est aliud nisi sit aliq qui vos conturbat: et voluit conuertē euāgelium xpi **S**ed licet nos aut angelus de celo euāgeliset vobis pter qd quod euāgelizauim vobis: anathema sit **S**icut pdixi et nuc itez dico **S**i qd vobis euāgelizauit pter id qd accepistis: anathema sit **M**odis hoibus suadeo: an deo: **I**ut qro hoibus placere: **S**i ad huc hoibus placere: xpi seruus no essem **N**ota em vobis facio frs euāgelium qd euāgelizatu est a me: qa no est sedm hoiem **N**eq: em ego ab hoie accepi illud neq: didici: sed p reuelatione ihesu xpi **I**udistis em conuersatione mea aliqui in iudisimo: qm supra modū psequor certam dei et expugnabā illa: et pfectebā in iudisimo supra multos cotanecos meos in genere meo: habudantius emulatores existens pinax meaz traditionū **C**u aut planuit ei qui me segregauit ex utero matris mee et vocauit p grām suā ut reuelaret filium suū in me vt euāgelizare illū in gentibus: cōtinuo no arqem carm et sangu: neq: veni iherusolimā ad antecessores meos aplos: sed abn in arabia: et itezū reuisus su in damascū **D**einde post ānos tres veni iherusolimā videre petru: et mansi apud eū diebus quidecim **A**liū aut aploz videnemē: nisi iacobū frēm dñi **C**ue aut scribo vobis: ecce corā deo qa no mentior **D**einde veni in ptes sirie et cilicie **E**ram aut ignotus facie ecclies inde q erant in xpo **T**antū aut auditū habebat qm q psequatur nos aliqui nuc euāgelizat fide qua aliqui: et in me clarificabat deū **E**xpugnabat

**D**einde post ānos quordecim **Cap.** itezū ascendi iherusolimā cu barnaba: assumpto et tyto **A**scendi aut sedm



reuelatoem et contuli cu illis euangelium quod  
p'dico in gentibus. scorsu aut hinc q' videbatur  
aliqd esse: ne forte in vacum curere aut cu  
curissem. Sed neq' tytus qui mecu erat cu  
esset gentilis copulsus est circucidi: sed pp'  
subintroductos falsos frs. qui subintroierunt  
explorare libertate in am qua habemus  
in xpo ihesu: ut nos in seruitute redigeret  
Quibus neq' ad hora cessimus subiectioni:  
ut veritas euangelii p'maneat apud vos. Ab  
hinc aut qui videbatur aliqd esse: quales  
aliqui fuerunt: nichil mea p' me est. Deus  
enim p'sona hois no accipit. Audi enim qui vide  
batur aliqd esse: nichil cotulerunt. Sed contra  
cu vidissent q' creditu est michi euangelium  
pp'uen sicut et petro circucisionis: q' em  
opatus est petro in aplatu circucisionis opatus  
est et michi in g'etes: et cu cognouissent  
gram dei q' data est michi iacobus et ce  
phas et iohanes qui videbatur colupne  
esse dextris michi dederunt et barnabe so  
cietatis: ut nos in g'etes ipi aut in cir  
cucisione: tantu ut pauper memores  
essimo. Sed etia sollicitus sui hoc ip'su  
face. Cu aut venisset rephas antiochia  
in faciem ei restiti: q' reprehensibilis erat  
Prius em q' veniret quida ab iacobo:  
cu gentilibus edebat. Cu aut venissent:  
subtrahabat et segregabat se: timens eos  
qui ex circucisione erat. Et simulationi  
eius cōsenserunt ceteri iudei: ut et bar  
nabas duceretur ab eis in illa simulatoe:  
Sed cu vidissem q' no recte abularent  
ad veritate euangelii: dixi reph'e coram  
oibus. Si tu cu iudeus sis gentiliter et no  
iudaice viuus: quo g'etes cogis iudicare?  
Nos natura iudei: et no ex gentibus peto  
res. Scientes aut q' no iustificatur ho  
ex opibus legis: nisi p' fide ihesu xpi: et  
nos in xpo ihesu credimo ut iustifice  
mur: ex fide ihesu xpi: et no ex opibus  
legis. P'pter qd ex opibus legis non  
iustificabitur ois caro. Et si q'entes  
iustificari in xpo inuenti sumus et  
ipi pctores: nuqd xps pcti mster est?

Absit. Si em q' destruxi hec reedifico:  
puaricatore me cōstituo. Ego em per  
legē legi mortuus su: ut deo viuam.  
Xps confixus su cruci. Vno aut ia no  
ego: viuit vco in me xps. Ad aut nūc  
vno in carne: in fide vno filii dei: q'  
dilexit me et tradidit semetipm pro  
me. Ille abicio gratia. Si em p' legem  
iusticia: ergo xps gratis mortuus est.  
**Q**uisensati galathe? **Cap. iii.**  
Quis vos fastidit veritati non  
obedire? Ante quoz oculos xps ihesus  
p'scriptus est: et in vobis crucifixus. Hoc  
solu a vobis volo diste. Ex opibus legis  
sp'm accepistis: an ex auditu fidei. P'it  
stulti estis: et cu sp'u cepistis nūc carne  
consumetm. Tanta passi estis sine causa: si  
cu sine causa. Qui ergo tribuit vobis sp'm et  
opatur virtutes in vobis: ex opibus legis  
an ex auditu fidei. Sicut scriptu est: abraham  
credidit deo: et reputatu est ei ad iusticiam.  
Cognoscite ergo q' qui sut ex fide: huius filii  
abrahe. P'uidens aut scriptura: q' ex fide iusti  
fiant g'etes deus: p'nuiciant abrahe: q' bene  
dicetur in te ois g'etes. Igitur qui ex fide sut:  
bndicetur cu fidei abraha. Quicunq' em ex  
opibus legis sut: sub maledicto sut. Scriptu  
est em: Maledictus ois qui p'ndet in ligno  
no p'maserit in oibus que scripta sut in libro  
legis: ut faciat ea. Qm aut in lege nemo  
iustificatur apud deū: manifestu est q' iustus  
ex fide viuut. Lex aut non est fide: sed q' fecit  
ea viuut in illis. Xps nos redemit de male  
dicto legis: factus pro nobis maledictu: q'  
scriptu est: Maledictus ois qui pendet in  
ligno: ut in gentibus bndicio abrahe fieret in  
xpo ihesu: ut pollicitatoem sp'us accipiamus  
p' fide. Frs scdm ho'em dico: tamen hois con  
firmatu testamētū nemo spernit aut sup  
ordnat. Abrahe d're sut p'missiones: et  
sem' eius. No dicit et semibus q'sim multis:  
sed q'si in vno: et sem' tuo qui est xps. Hoc  
autē dico testamētū cōfirmatū a deo:  
q' post quadragesimos et triginta annos fia

est lex: nō irritū facit ad euacuandā pmissiōne. **N**ā si ex lege hereditas: iā nō ex pmissiōne. **A**brahe autē p reppmissiōne donauit deus. **S**ed igitur lex: ppter tūsgressiones posita est: donec ueniret semē cui reppmisserat ordinata p āgelos in manu mediatoris. **M**ediator autē vnus nō est: deus autē vnus est: lex ergo ad usus pmissiōni. **A**bsit. **E**t em data ēet lex q̄ posset vnificari: v̄e ex lege ēet iusticia. **S**ed cōclusit scriptura oīa sub p̄tō: ut pmissiō ex fide ihesu xp̄i daretur creditibz. **P**rius em q̄ ueniret fides sub lege custodiebamur: cōclusi in eā fide que reuelada erat. **I**taq; lex p̄dagogus n̄r fuit in xp̄o: ut ex fide iustificemur. **A**t ubi uenit fides: iam nō sumus sub p̄dologo. **O**m̄s em filii dei estis: p̄ fide que est in xp̄o ihesu. **Q**ui cūq; em in xp̄o baptizati estis: xp̄m in diuistis. **N**on est iudeus neq; grecus: non est seruus neq; liber: nō est masculus neq; femina. **O**m̄s em uos: vnū estis in xp̄o ihesu. **S**i autē uos xp̄i: ergo abrahe semen estis: scdm̄ pmissiōne heredes. **Cap. iij.**

**D**ico autē. **Q**uāto t̄p̄e heres p̄uilius est: nichil differt a seruo cū sit dñs oīm: sed sub tutoribus et actoribz est: usq; ad p̄finitū tēpus a p̄e. **I**ta et nos cū essemus p̄uili: sub clamētis mundi eramus seruientes. **A**t ubi uenit plenitudo t̄p̄is: misit deus filium suū factū ex muliere factū sub lege: ut eos qui sub lege erāt redimet: ut adoptionem filioꝝ reciperem. **Q**m̄ autē estis filii dei: misit deus sp̄m̄ filii sui in corda v̄ra: clamante abba p̄i. **I**taq; iā nō est seruus: sed filius. **E**t si filius: et heres p̄ deū. **S**ed tūc q̄dem ignorātes deū: h̄ns qui natura nō sut dñi seruiebatis. **N**ūc autē cū cognoueritis deū: ymo cogniti estis a deo: quō cōuertim̄ itēz ad infirma et egena elemēta: quibus denūo seruire uultis. **D**ies obseruatis et menses et t̄p̄a et annos. **T**imeo autē ne forte sine causa laborauerim in uobis. **F**rote sicut ego: q̄a et ego sicut uos. **F**r̄es obsecro uos nichil me lesistis.

**D**icitis autē q̄a p̄ infirmitate carnis euangelizauit uobis iā pude et tēptatōem v̄rām in carne mea nō spreuistis neq; respūstis: sed sicut angelū dei excepistis me: sicut xp̄m ihesū. **N**ōbi est ergo b̄tūdo v̄ra. **T**esti monū em phibeo uobis: q̄a si fieri potuisset oculos v̄ros euissetis: et dedissetis m̄. **E**rgo inimicus factus sū uobis: uerū dices uobis: **E**mulat̄ur uos nō bene: sed excludere uos uolūt: ut illos emulem̄. **B**onū autē emulāim̄ in bono semp: et nō tantū cū p̄ns sū apud uos. **F**ilii mei quos itēz parturio: donec formetur xp̄s in uobis. **V**ellem autē esse apud uos modet nuntiare uocem meā: qm̄ confid̄r in uobis. **D**icite michi qui sub lege uultis esse? **L**egem nō legistis? **S**criptū est em qm̄ abraha duos filios habuit: vnū de ancilla: et vnū de libera. **S**ed qui de ancilla: scdm̄ carnem natus est. **Q**ui autē de libera: p̄ reppmissiōnem. **Q**ue sūt p̄ allegoriā dicta. **H**ec em sūt duo testamēta. **V**nū quidē in mōte syna in seruitute generas: que est agar. **S**yna em mons est in arabia: qui conuictus est ei que nūc est iherlm̄: et seruit cū filis. **I**lla autē que sursum est iherlm̄ libera est: que est n̄r n̄ra. **S**criptū est em in letare sterilis que nō parit: erūpe et clama que nō parturis: q̄a multi filii de septe magis q̄ eius que habet vnū. **N**os autē fr̄es scdm̄ ysac p̄missiōis filii sumus. **S**ed quomō tūc is qui scdm̄ carnē natus fuerat p̄seq̄batur eū qui scdm̄ sp̄m̄: ita et nūc. **S**ed quid dicit scriptura: **E**cce ancillam: et filium eius. **N**ō em heres erit filius ancille: cū filio libere. **I**taq; fr̄es: nō sumus ancille filii: sed libere. **Q**ua libertate xp̄s nos liberauit. **Cap. v.**

**N**os liberauit. **T**ate ergo: et nolite itēz in uos seruitutis cōtineri. **E**cce ego paulus dico uobis: qm̄ si circūcidim̄: xp̄s uobis nichil uideat. **T**estificor autē rursum oīm hōi t̄cūcideti se: qm̄ debitor est vnūse legis faciende. **E**uacuati estis a xp̄o qm̄ lege iustificam̄:

a grā excedistis. **N**os em spū ex fide: spem  
iusticie expectamus. **N**ā in xpo ihesu  
neq; circūcisio aliqd valet neq; ppūm:  
sed fides que p dilectōem opatur. **C**ir-  
cūcisio benē. **Q**uis vos fascinauit  
veritati nō obedire. **N**emini cōsenserit  
tis. **P**suasio nō est ex eo qui vocat  
vos. **M**odicu fermentū totā massā  
corrūpit. **E**go confido in vobis in dño:  
q; nichil aliud sapietis. **Q**ui autē  
cōturbat vos: portabit iudiciū qui-  
cūq; est ille. **E**go aut frēs si cōtū-  
sione adhuc p̄dico: qd adhuc p̄secu-  
tionē patior. **E**rgo euacuata est  
scandalū crucis. **V**tmā et abstidā-  
tur: qui vos cōturbāt. **V**os em in liber-  
tate vocati estis frēs: tantū ne libertatem  
in occasione detis carnis: sed p caritate sp̄s  
seruite inuicē. **O**is em lex in vno sermone  
impletur. **D**iligēs primū tuū sicut teip̄sū.  
**E**t si inuicē mordetis et comeditis: videte  
ne ab inuicē cōsumamini. **P**ro autē sp̄u  
ambulate: et desidia carnis nō pficietis.  
**C**aro em corrupit adūsus sp̄m: sp̄s autē  
adūsus carnē. **H**ec em sibi inuicē adūsatur:  
ut nō quecūq; vultis illa faciat. **E**t si sp̄u  
ducim: nō estis sub lege. **M**anifesta autē  
sūt opa carnis. **Q**ue sūt fornicatio: immū-  
dicia: ipudencia: luxuria: p̄doloꝝ seruitū:  
veneficia: inimicitie: cōtentiones: emula-  
tiones: ire: rixe: dissentiones: ferte: iudicē:  
homicidia: ebrietates: cōmessatioes: et hñs  
silia q̄ p̄dico vobis sicut p̄dixi: qm̄ qui  
taliam agūt regnū dei nō cōsequētur. **F**rēs  
aut sp̄s est: caritas: gaudiū: pax: paciētia:  
logannitas: bonitas: benignitas: mansue-  
tudo: fides: modestia: cōtinentia: castitas.  
**A**dūsus huiusmodi nō est lex. **Q**ui autē sūt  
xpi: carnē suā crucifixerūt cū vitiis et  
cōcupiscentiis. **P**i sp̄u viuim: sp̄u et am-  
bulemus. **N**ō efficiamur mansgē cupidis.  
**F**rātres et si p̄uocātes: inuicē inuidetes.  
**R**atres et si p̄occupatis. **Ca. vi.**

fuerit hō in aliquo delicto: vos q̄ sp̄uales  
estis: instruite huiusmodi in sp̄u lenitatis:  
cōsiderās teip̄m: ne et tu tepterus. **A**lter  
alterius onera portate: et sic adimplebi-  
tis legē xpi. **N**ā si quis existimat se aliqd  
esse cū nichil sit: ip̄e se seducit. **O**pus  
autē suū p̄bet vnusq;sq;: et sic in semet-  
ip̄o tantū glām habebit: et nō in altero.  
**V**nusq;sq; em: onus suū portabit. **C**omū-  
met autē is qui cathēzizatur verbo: ei  
qui se cathēzizat in oib; bonis. **N**olite  
errare: deus nō irridetur. **Q**ue em semina-  
uerit homo: hec et metet. **Q**m̄ qui semina-  
nat in carne sua: de carne et metet cor-  
ruptionē. **Q**ui autē seminat in sp̄u: de  
sp̄u metet vitā eternā. **B**onū autem  
facientes nō deficiamus: tempore em suo  
metemus nō deficientes. **E**rgo dñi tempus  
habem: operemur bonū ad om̄s: maxi-  
me aut ad domesticos fidei. **V**idete qua-  
libus hñs sc̄psi vobis mea manū. **Q**ui  
cūq; em volūt placere in carne: hñ co-  
gūt vos circūcidi: tantū vt crucis xpi  
p̄secutionē nō pariantur. **N**eq; em qui  
circūcūduntur legē custodiūt: sed volūt  
vos circūcidi: ut in carne v̄ra gloriētur.  
**N**ichi aut absit glāri: nisi in cruce dñi  
nr̄i ihesu xpi: p̄ quē michi mūdus cru-  
cifixus est: et ego mūdo. **I**n xpo em ihesu  
neq; circūcisio aliqd valet neq; ppūm:  
sed noua creatura. **E**t quicūq; hñc regni-  
lā secuti fuerūt: pax sup illos et m̄a et  
sup isrl̄ dei. **D**ecreto nemo michi molestus  
sit. **E**go em stigmata ihesu in corpe meo  
porto. **G**ra dñi nr̄i ihesu xpi cū sp̄u v̄ro frēs  
amen. **Explicit eplā b̄ti pauli apli:  
ad galathas. Incipit eplā b̄ti pauli  
apli: ad ephesios.**

**D**ulcis aplis ihesu  
xpi p voluntate in  
dei: sc̄s oib; vobis  
qui sūt ephesi et  
fidelibus in xpo  
ihesu: grā vobis

et pax a deo p̄re n̄ro et d̄no ihesu x̄po bene  
 dictus deus et p̄r d̄m n̄r̄i ihesu x̄pi qui  
 b̄ndixit nos in om̄i b̄ndic̄ōe sp̄iali in celesti  
 bus in x̄po sicut elegit nos in ip̄o ante  
 m̄di cōstitutionē: ut essem̄ sc̄i et ima  
 culati in cōspectu eius in caritate Qui p̄r  
 destinavit nos in adoptione filior̄ per  
 ihesu x̄pm in ip̄m sc̄dm̄ p̄positū volūta  
 tis sue: in laudē glorie gratie sue In qua  
 gratificavit nos in dilecto filio suo: in quo  
 habem̄ redemptionē p̄ sanguinē eius re  
 missionē p̄ccator̄ sc̄dm̄ diuicias gratie ei⁹  
 que sup̄ habūdauit in nobis in om̄i sapia  
 et prudētia ut notū faceret nobis sacra  
 menti volūtatē sue: sc̄dm̄ bonū pla  
 citū eius qd̄ p̄posuit in eo in dispensatōe  
 plenitudis t̄p̄m̄ in statuare oīa in x̄po  
 que in celis et q̄ in terra sūt in ip̄o In  
 quo etiā nos sorte vocati sum⁹: p̄desti  
 nati sc̄dm̄ p̄positū eius q̄ opatur om̄ia  
 sc̄dm̄ cōsiliū volūtatē sue: ut firmus  
 in laudē glorie eius qui ante speram⁹  
 mus in x̄po In quo et vos cū audisse  
 tis verbū veritatē euāgelii salutis  
 v̄r̄e: in quo et credetes signati estis sp̄i  
 p̄missōis sc̄o qui est p̄ignus h̄editatis  
 n̄r̄e: in redemptione acq̄isitor̄ in laudē  
 glorie ip̄ius P̄terea et ego audiens  
 fidem v̄r̄am que est in x̄po ihesu et  
 dilectionē in om̄is sc̄os: nō cesso gr̄as  
 agens pro vobis memoriā v̄r̄i faciens  
 in orōibus meis ut deus d̄m n̄r̄i ihesu  
 x̄pi p̄r glorie det vobis sp̄m̄ sapientie  
 et reuelator̄ in agnitione eius illu  
 minatos oculos cordis v̄r̄i: ut sciatis  
 que sit spes vocator̄ eius et q̄ diuicie  
 glorie h̄editatis eius in sc̄is: et que  
 sit superemmens magnitudo v̄tutis  
 eius in nos qui credidimus sc̄dm̄ opa  
 tionē potētie v̄tutis eius quā opatus  
 est in x̄po suscitans illū a mortuis  
 et cōstituens ad dexterā suā in celesti  
 bus sup̄ oēm̄ p̄ncipatū et p̄tatem  
 et v̄rtutē et d̄nationē et om̄e nomē

qd̄ notatur nō solū in hoc sc̄lo sed etiā in futūro:  
 et oīa subiecit sub pedibus eius: et ip̄sū de  
 dit caput supra oēm̄ eccl̄iam que est corp⁹  
 ip̄ius: plenitudo eius qui oīa in oīb⁹ adm̄  
**E**t vos cū effectis **Cap. ij.** p̄letur  
 mortui in delictis et p̄ccatis v̄r̄is in  
 quibus aliqui ambulastis sc̄dm̄ sc̄lm̄ n̄ū  
 di h̄m̄: sc̄dm̄ p̄ncipē p̄tatis aeris huius  
 sp̄is: qui nūc opatur in filijs diffidētie  
 in quib⁹ et nos aliqui cōuersati sum⁹ in  
 desiderijs carnis n̄r̄e: facientes volūtatē  
 carnis et cogitationū: et eramus natura  
 filij ire sicut et ceteri Deus autē q̄ diues  
 est in m̄ia p̄t̄ immā caritate suā quadi  
 leuit nos cū essem⁹ mortui p̄ccatis cōiun  
 ficavit nos x̄po cui⁹ gr̄a estis saluati:  
 et cōresuscitavit et cōfede fecit in celesti  
 bus in x̄po ihesu: ut ostenderet in sc̄lis sup̄  
 uenientibus habūdantes diuicias gr̄e sue  
 in bonitate sup̄ nos in x̄po ihesu Gr̄acia  
 eī saluati estis p̄ fidē: et hoc nō ex vobis  
 Dei eī donū est nō ex opibus: ut ne quis  
 gl̄etur Ip̄ius eī sum⁹ factura creati in  
 x̄po ihesu in opibus bonis: q̄ p̄parauit deus  
 vt in illis ambulem⁹ P̄terea qd̄ m̄iores  
 estote q̄a aliqui vos gentes eratis in car  
 ne qui dicebam̄ sp̄nciū ab ea q̄ dicitur  
 circūcisio in carne manufacta: q̄ eratis  
 in illo t̄p̄e sine x̄po alienati a cōuersa  
 tione isrl̄: et hospites testamētōr̄: p̄mis  
 sionis sp̄em̄ nō habētes: et sine deo in hoc  
 m̄do Nūc autē in x̄po ihesu vos qui  
 aliqui eratis longe: facti estis p̄pe in sa  
 guine x̄pi Ip̄e eī est pax n̄ra qui fecit  
 vtrūq; vniū: et mediū parietē materie  
 soluens inimicitias in carne sua: legem  
 m̄aditor̄ decretis euacuans ut duos  
 condit in semetip̄m in vniū nouū hoīem  
 faciens pacē: ut recōciliet ambos in vno  
 corpe deo: p̄ crucē m̄ficiens inimicitias  
 in semetip̄o Et veniens euāgelizauit  
 pacē vobis qui lōge fuistis: et pacem  
 h̄m̄ qui p̄pe: qm̄ p̄p̄m habem⁹ accessū  
 ambo in vno sp̄i ad p̄rē **Et** ergo iā non

estis hospites et aduene: sed estis ciues  
scōz et domestici dei: sup edificati super  
fundamentū apłoz et pphetaz: ipō sūmo  
angulā lapide xpo ihesu In quo omīs  
edificatio cōstructa: crescit in templū scōm  
in dño In quo et vos coedificamī in ha-  
bitaculū dei: in spū scō **Cap. iij.**

**H**uius rei gracia ego paulus vinctus  
xpi ihesu pro vobis gētibus:  
si tamen audistis dispensationē grē dei  
que data est michi in vobis: quī scdm  
reuelationē notū michi factū est sacra-  
mentū. sicut supra scripsi in breui: put-  
potestis legētes intellige prudentiam  
meā in misterio xpi: qd aliis gnationi-  
bus nō est agnitū filius homī sicut nūc  
reuelatū est scīs aplīs eius et pphetis  
in spū: esse coheredes et cōcorporales  
et cōparticipes pmissiōis in xpo ihesu:  
p euāgelīū cuius factus sū mīster scdm  
donū gracie dei q data est michi scdm  
opationē v̄tutis eius Michi autē omī  
scōz immo data est grā her in gētibus  
euāgelizare inuestigales diuitias xpi:  
et illūare omīs que sit dispensatio sac-  
mētī absconditi a scīs in deo qui oīa crea-  
uit: ut inotescat pncipibz et p̄t̄tibz  
in celestibus p certam multiformis sa-  
piencia dei: scdm p̄finitōne scōz quā  
fecit in xpo ihesu dño nro: in quo habe-  
mus fiducia et accessū in cōfidentia  
p fidem eius P̄ter qd peto ne deficiatis  
in tribulatioibus meis p vobis: que est  
glā v̄ra Huius rei grā flecto genua  
mea ad p̄m dñi nri ihesu xpi: ex quo  
oīs p̄nitās in celis et in tra noīatur:  
ut det vobis scdm diuitias glorie sue  
v̄tutē corroborari p spm eius in interi-  
orem hōiem habitare xpm p fidem in  
cordibus v̄ris In caritate radicati et  
fundati: ut possitis cōprehendē cū oībz  
scīs. que sit latitudo et lōgītudo subli-  
mitas et profundū Scire etiā sup̄emi-  
nentē scire caritatē xpi: ut impleamī

in oēm plenitudinē dei **Et** autē q potēs  
est oīa facē sup habūdantez q̄ petimus  
aut intelligimz. scdm virtutē q̄ opatur  
in nobis: ipi glā in cētā et in xpo ihesu:  
in omīs gnationes scī scōz amen **Ca.**  
**O**bscuro itaqz vos ego vinctus **iiij.**  
in dño: ut digne ambuletis voca-  
tione qua vocati estis: cū omī hūilitate  
et māsuetudine: cū paciā supportates  
inuitem in caritate: solliciti seruare vni-  
tatem sps in vinculo pacis Vnū corpz  
et vms spūs: sicut vocati estis in vna  
spe vocatiōis v̄re Vnūs dñs: vna fides:  
vnū baptisma Vnūs deus et p̄ omī:  
qui sup omīs et p oīa et in oībz nobis  
Vnicuiqz aut nrm data est grā: scdm  
mensurā donatiōis xpi p̄ter qd dicit  
Ascendēs in altū captiua duxit captiui-  
tate: dedit dona hoībz **Et** ascendit: qd  
est nisi q̄ et descendit p̄m in inferiores p̄tes  
terre **Et** descendit ipse est qui et ascendit  
sup omīs celos: ut adimplēt oīa **Et** ipse  
dedit quosdā quidē apłos. quosdā aut p̄phas.  
alios v̄ro euāgelistas. alios aut pastores  
et doctores ad consumationē scōz in opus  
m̄steri in edificationē corpis xpi: donec  
occurramz omīs in vnitātē fidei et agni-  
tiōis filii dei in v̄rū p̄fectū in mensurā  
etatis plenitudis xpi: ut iam nō simus  
puuli fluctuantes et cūtraferamur omī  
vento doctrine in neq̄tia homī. in astucia  
ad circūventionē erroris **Veritate** autē  
facientes in caritate. crescāmz in illo p oīa  
qui est caput xps: ex quo totū corpz  
cōpactū et cōnexū p oēm v̄tutū submi-  
nistratiōis scdm opationē in mensuram  
vniuscuiqz membri augmentū corpis  
facit in edificationē sui in caritate **Hoc**  
igitur dico testificor in dño: ut iam non  
ambuletis sicut gētes ambulāt in v̄ni-  
tate sensus sui tenebris obscuratū haben-  
tes intellectu: alienati a vita dei p igno-  
rantia que est in illis p̄ter recitatē cordis  
ipoz **Qui** desperātes semetipos t̄diderūt

impudicitie: in operatione omnis immundicie in  
 auaricia. Vos autem non ita didicistis christum:  
 si tamen illum audistis et in ipso edocti estis: sicut  
 et veritas in ihesu. Deponite vos secundum  
 pristinam conversationem veterem hominem: qui  
 corrumpitur secundum desideria carnis. Reno-  
 uamini autem spiritu mentis vestre: et induite  
 nouum hominem qui secundum deum creatus est  
 in iusticia et scititate veritatis. Propter quod  
 deponetes mendacium loquium veritatem  
 vniuersisq[ue] cum proximo suo: quoniam sumus in  
 membra. Irascimini: et nolite peccare.  
 Sol non occidat super iracundiam vestram.  
 Nolite locum dare dyabolo. Qui firabatur:  
 iam non firetur. Magis autem laboret operando  
 manibus suis quod bonum est: ut habeat unde  
 tribuat iustitiam patienti. Omnis sermo malus  
 ex ore vobis non procedat: sed si quis bonus est ad  
 edificationem fidei: ut det gratiam audientibus.  
 Et nolite contristare spiritum sanctum dei: in quo sig-  
 nati estis in die redemptionis. Omnis amaritudo  
 et ira et indignatio et clamor et blasphemia  
 tollatur a vobis: cum omni malicia. Estote  
 autem inuicem benigni misericordes: donantes  
 inuicem sicut et deus in christo donauit vobis.  
**Estote ergo imitatores dei. Cap. v.**  
 sicut filii hominum: et ambulate in dilectione  
 sicut et christus dilexit nos: et tradidit semet-  
 ipsum pro nobis oblationem et hostiam deo in  
 odore suauitatis. Fornicatio autem et omnis  
 immundicia aut auaricia nec noietur in vo-  
 bis sicut decet sanctos: aut turpitudinis aut stulti-  
 loquium aut scurrilitas que ad rem non pertinet:  
 sed magis gratias agite. Hoc autem scitote intel-  
 ligentes: quod omnis fornicator aut immundus quod  
 est ydolorum seruus: non habet hereditatem in  
 regno christi et dei. Nemo vos seducat in ambiguis  
 verbis. Propter hec enim venit in ira dei in filios  
 diffidentie. Nolite ergo effici particeps eorum.  
 Fratis enim aliqui tenebre: nunc autem lux in  
 domino: ut filii lucis ambulate. Fructus enim  
 lucis est in omni bonitate et iusticia et veri-  
 tate: probantes quod sit beneplacitum deo. Et no-  
 lite concitare opibus infructuosis tenebras:

magis autem redarguite. Que enim occulto  
 sunt ab ipsis: turpe est et dicere. Via autem  
 que arguuntur: a luce manifestantur.  
 Omne enim quod manifestatur: lumen est.  
 Propter quod dicit. Surge qui dormis: et exurge  
 a mortuis: et illuminabit tibi christus. Videte  
 itaque fratres: quomodo caute ambuletis. Non  
 quasi insipientes sed ut sapientes. Redime-  
 tes tempus: quoniam dies mali sunt. Propterea nolite  
 fieri imprudentes: sed intelligetes que sit  
 voluntas dei. Et nolite mebrari vino in  
 quo est luxuria: sed impleamini spiritu sancto.  
 loquentes vobis inuicem in psalmis et  
 ymnis et canticis spiritualibus: cantantes et  
 psallentes domino in cordibus vestris domino. Grati-  
 agentes semper pro omnibus in nomine domini nostri  
 ihesu christi deo et patri: subiecti inuicem in  
 timore christi. Mulieres viris suis subdite  
 sicut sicut domino: quoniam vir caput est inleis.  
 sicut christus caput est ecclesie: ipse saluator  
 corporis eius. Sed sicut ecclesia subiecta est  
 christo: ita et mulieres viris suis in omnibus.  
 Viri diligite uxores vestras sicut et christus  
 dilexit ecclesiam: et semetipsum tradidit pe-  
 ut illam sanctificaret mundans lauacro aquae  
 in verbo vite: ut exhiberet ipse sibi gloriosam  
 ecclesiam non habentem maculam aut rugam  
 aut aliquid eiusmodi: sed ut sit sancta et im-  
 maculata. Ita viri debent diligere uxores suas:  
 ut corpora sua. Qui uxorem suam diligit:  
 semetipsum diligit. Nemo enim unquam carnem  
 suam odio habuit: sed nutrit et fouet eam  
 sicut et christus ecclesiam: quoniam membra sumus  
 corporis eius de carne eius et de ossibus  
 eius. Propter hoc relinquet homo patrem et  
 matrem suam et adheret uxori sue: et erunt  
 duo in carne vna. Sacramentum hoc mag-  
 num est. Ego autem dico in christo et in ecclesia.  
 Reuictum et vos singuli vniuersisq[ue] sua  
 uxore sicut semetipsum diligit: uxor autem  
 timeat virum suum. **Cap. vi.**  
 In obedite parentibus vestris in domino.  
 Hoc enim iustum est. Honora patrem tuum et  
 matrem tuam: quod est primum mandatum in

pmiſſione: ut bene ſit tibi. et ſis loq̄eius  
ſup̄ terrā. Et vos p̄ntes nolite ad natū  
diam p̄uocare filios v̄ros: ſed educate  
illos in diſciplina et correptione d̄ni  
Serui obedite d̄nis carnalibz cū ti  
more et tremore: in ſimplicitate cordis  
v̄ri ſicut xp̄o: nō ad oculū ſeruietes  
q̄ſi hoībus placētes: ſed ut ſerui xp̄i  
faciente volūtatē dei ex aīo: cū bona  
volūtatē ſeruietes ſicut d̄no et non  
hoībus: ſcientes qm̄ vnusq̄ſq̄ qd̄cūq̄  
fecerit bonū hoc recipiet a d̄no: ſiue  
ſeruus ſiue liber. Et vos d̄m̄ eadem  
facite illis remittentes inimias: ſcien  
tes qz et illoz et v̄r d̄ns eſt in celis:  
et p̄ſonaz acceptio nō eſt apud deū.  
De cetero fr̄es cōfortam̄ in d̄no: et in  
potencia v̄tutis eius. Induite vos  
armaturā dei. ut poſſitis ſtare ad iūſ  
inſidias dyaboli: qz nō eſt nobis col  
luctatio adueſus carnē et ſanguinē:  
ſed adueſus p̄ncipes et p̄tates ad iūſ  
mūdi rectores tenebrarū harū: cōtra ſp̄ia  
lia nequicie in celeſtibz. P̄trea accipite  
armaturā dei: ut poſſitis reſiſtē in die  
malo: et in oībz p̄fecti ſtare. State ergo  
ſuccincti lūbos v̄ros in veritate: et in  
duti lorica iuſticie: et calciati pedes in  
p̄paratōe euāgelii pacis. In oībz ſumē  
tes ſcutū fidei: in quo poſſitis oīa tela  
nequiſſiā ignea extinguerē. Et galeā  
ſalutis aſſumite: et gladiū ſp̄is. qd̄  
eſt verbū dei. P̄ oēm orōem et obſerua  
tionē orantes oī tpe in ſp̄u: et in xp̄o  
vigilātes in oī m̄ſtācia et obſerua  
tione pro oībz ſc̄ibz et p̄ me: ut detur michi  
ſermo in apertione oris mei: cū fidu  
cia notū facē m̄ſterii euāgelii pro  
quo legatione ſuoz in cithena: ita  
vt in xp̄o audeā put oportet me loq̄  
vt aut̄ et vos ſciatis que circa me  
ſūt qd̄ agam: oīa nota vobis ſancti  
titus cariſſimus frater et fidelis m̄  
m̄ſter in d̄no: que niſi ad vos in hor

ipſū. ut cognoscatis que circa nos ſūt:  
et cōſoletur corda v̄ra pax ſc̄ibz et  
caritas cū fide: a deo p̄re m̄o et d̄no  
ieſu xp̄o. Gracia cū oībz q̄ diligūt  
d̄m̄ n̄m̄ ieſu xp̄m̄ in incorruptione  
amen.

*Explicit epla b̄ti pauli apli  
ad eph̄ſos. Incipit epla b̄ti pauli  
apli: ad philipp̄os.*

**D**ulcius et thymotheus  
ſerui ieſu xp̄i oībz  
ſc̄ibz qui ſūt philipp̄is  
in xp̄o ieſu cū ep̄is  
et dyacombz. gr̄a vobis et pax a deo  
p̄re m̄o et d̄no ieſu xp̄o. Gracias ago  
deo meo in oī memoria v̄ri ſemper in  
cūctis orōibz meis pro oībz vobis cū  
gaudio de p̄tationē faciens ſup̄ cōtra  
tione v̄ra in euāgelio xp̄i a p̄ma die  
vſq̄ nūc: cōfidens hoc ip̄m̄ qz que cepit  
in vobis opus bonū p̄ficiet vſq̄ in diem  
ieſu xp̄i. Sicut eſt michi iuſtū hoc ſen  
tire pro oībz vobis: eo qz habeā vos  
in corde et in vinculis meis et in deſen  
ſione et cōſummatōe euāgelii: ſocios  
gaudii. Mei oīes vos eſſe. Teſtis enim  
michi eſt deus: quo cupiā oīs vos in  
viſceribus xp̄i ieſu. Et hoc oro: ut  
caritas v̄ra magis ac magis habū  
det in ſc̄ia et in oī ſenſu vt p̄betis  
potiora ut ſitis ſinceres et ſine offen  
ſa in diem xp̄i: repleti fructu iuſticie  
p̄ ieſu xp̄m̄ in gloria et laudem dei  
P̄trea autē vos volo fr̄es qz que circa  
me ſūt magis ad p̄fectū venerūt  
euāgelii: ita ut vincula mea mani  
feſta fierēt in xp̄o in oī p̄torio et in  
ceteris oībz locis: ut plures e fra  
tribz in d̄no cōfidentes vinculis  
meis habūdantius audeēt ſine timo  
re verbū dei loqui. Quidā quidem et  
p̄pter inuidiā et contentionē: quidā  
autē et p̄pter bonā volūtatē xp̄m̄ p̄c̄  
dicāt. Quidā ex cōtate: ſcientes qm̄  
in deſenſione euāgelii poſitus ſum.  
Quidā autē ex cōtentione xp̄m̄ am̄ici  
aut

non sincere: existimantes pressuram se susti-  
tate vinculis meis. **Q**uid enim dum omni modo  
sue per occasionem sine per veritate christus an-  
nuncietur. **E**t in hoc gaudeo: sed et gan-  
debo. **S**cio enim quod hoc michi pro me ad  
salutem per vestram orationem et ministratio-  
nem spiritus ihesu christi secundum expectationem  
et spem meam quod in nullo confidam: sed  
in omni fiducia sicut semper et nunc magni-  
ficabitur christus in corpore meo: sine per vitam  
sue per mortem. **N**ichil enim vivere christus est:  
et mori lucrum. **Q**uod si vivere in carne hic  
michi fructus est operis: et quod eligam  
ignoro. **C**onator autem et duobus: de side-  
rum habes dissolvi et esse cum christo multo  
magis melius: permanere autem in carne  
necessarium est propter vos. **E**t hoc confidens  
scio quod manebo et permanebo omnibus vobis  
ad perfectum vestrum et gaudium fidei. **G**ra-  
tulatio vestra habundat in christo ihesu in me.  
per meum adventum ad vos iterum ad vos.

**T**antum digne euangelio christi conuersam:  
ut sine tunc venero et videro vos sine ab-  
sens: audiam de vobis quod statis in uno  
spiritu unanimes tollaborates in fide eu-  
gelii. **E**t in nullo terream ab adiutoribus:  
que est illis causa perditionis vobis autem  
salutis. **E**t hoc a deo: quod vobis donatum  
est pro christo. non solum ut in eum credatis.  
sed ut etiam pro illo patiamini: idem ter-  
tamen habentes. quale et vidistis in me  
et nunc audistis de me. **Cap. ij.**

**S**i qua ergo consolatio in christo: si  
quod solamen caritatis: si qua so-  
tas spes: si qua viscera miserationis:  
implete gaudium meum ut idem sapiatis.  
eandem caritatem habentes unanimes  
idem sentientes. **N**ichil per contentione  
neque per manem gloriam: sed in humilitate  
superiores sibi invicem arbitrantes. **N**o que  
sua sunt singuli considerantes: sed ea que  
aliorum. **H**oc enim sentite in vobis quod et  
in christo ihesu. **Q**ui tunc in forma dei esset  
non rapinam arbitratus est esse se

equale deo: sed semetipsum exinanivit  
formam servum accipiens: in similitudinem  
hominum factus et habitu inveniit ut homo.  
**H**umiliavit semetipsum factus obediens  
usque ad mortem: mortem autem crucis.  
propter quod et deus exaltavit illum: et dona-  
vit illi nomen quod est super omne nomen:  
ut in nomine ihesu omne genua flectantur:  
caelestium terrestrium et inferorum: et omnis  
lingua confiteatur: quia dominus ihesus christus  
in gloria est dei patris. **I**taque: carissimi  
mei sicut semper obedistis non ut in pre-  
sentia mei tantum: sed multo magis  
nunc in absentia mea: cum metu et  
tremore vestram salutem operamini. **D**eus  
est enim qui operatur in vobis velle et  
perfectere: pro bona voluntate. **P**roa autem  
facite sine murmurationibus et hesita-  
tionibus: ut sitis sine querela et supplex  
filii dei sine reprehensione in medio na-  
tionis prave et perverse: inter quos lu-  
cetis sicut lucerna in mundo verbum vite  
continentes ad gloriam meam in die christi:  
quia non iniunctum tunc: neque inactum  
laboram. **S**ed et si in molore super sacrificium  
fieri et obsequium fidei vestre gaudeo: et  
congratulo omnibus vobis. **I**dem autem  
et vos gaudete et congratulamini  
michi. **S**pero autem in domino ihesu ihimo-  
theum me cito mittere ad vos: ut et  
ego bono animo sim cognitis que circa vos  
facta sunt. **N**eminem enim habeo tam vna-  
nimem: qui sincera affectione pro  
vobis sollicitus sit. **O**mnes enim que sua  
sunt querunt non que ihesu christi. **E**xpi-  
mentum autem eius cognoscite: quoniam si-  
cut pater filius mecum servavit in eu-  
gelio. **H**ic igitur spero me mittere  
ad vos: mox ut videro que circa me sunt.  
**C**onfido autem in domino: quoniam et ipse veniam  
ad vos cito. **N**ecessarium autem existima-  
ui epaphroditum fratrem et cooperatorem  
et consolatorem meum: vestrum autem apostolum  
et ministrum necessitatis mee mittere ad vos:



quoniam quidem omnes vos desiderabat: et tristis  
erat propterea quod audieratis illum infirmatum  
**N**am et infirmatus est usque ad mortem:  
sed deus miseratus est eius. **N**on solum autem  
eius: verum etiam et mei: ne tristitiam  
super infirmitate habere festinatus ergo misit  
illum: ut visis eo iter gaudeatis: et ego  
sine tristitia sim. **E**xcipite itaque illum  
cum omni gaudio in domino: et eius modicum  
honore habetote. **Q**ui propter opus christi  
usque ad mortem accessit: tradens animam  
sua ut implet id quod ex vobis dixerat:  
erga meum obsequium. **Cap. iii.**

**D**e cetero fratres mei gaudeate in  
domino. **E**andem vobis scribere michi  
quidem non pigrum: vobis autem necessarium  
**V**idete canes: videte malos operarios:  
vide concisionem. **N**os enim sumus circumcisio  
qui spiritu deo servimus et gloriamur in  
christo ihesu et non in carne fiducia habentes:  
quoniam ego habeo confidentiam et in carne.  
**S**i quis alius videtur confidere in carne:  
ego magis circumcisus octava die: ex ge-  
nere israhel de tribu beniamin hebreus  
ex hebreis: secundum legem pharisaeus: secundum  
emulationem persequens ecclesiam dei: secundum  
iustitiam que in lege est conuersatus sine  
querela. **S**ed quoniam michi fuerunt lucra: hec arbi-  
tratus sum pro christo detrimenta. **V**erumptamen  
et existimo omnia detrimentum esse: propter  
eminente scientiam ihesu christi domini mei: propter  
que omnia detrimentum feci et arbitror ut  
stercora ut christum lucrificem: et memiar in  
illo non habens meam iustitiam que ex lege  
est sed illam que ex fide est christi: que ex deo  
est iusticia in fide ad cognoscendum illum  
et virtute resurrectionis eius et societate  
passionum illius configuratus morti eius:  
si quomodo occurrere ad resurrectionem  
que est ex mortuis: non quoniam accepere  
aut iam perfectus sum. **S**equor autem: si  
quomodo comprehenda in quo et compre-  
hensus sum a christo ihesu. **F**ratres ego non  
arbitror me comprehedissem dominum aut:

que quidem retro sunt obliuiscens ad ea vero  
que sunt priora extendens in christum ad destinatum  
persequor: ad bravium superne vocatus dei in  
christo ihesu. **Q**uicumque ergo perfecti sumus hoc  
sentiamus. **E**t si quid aliter sapitis: et hoc  
vobis deus reuelabit. **V**erumptamen ad id quod pne-  
mum: ut idem sapiamus: et in eadem prima  
neamus regula. **I**mitatores mei estote fratres:  
et observate eos qui ita ambulat: sicut ha-  
betis formam mentis. **M**ulti enim ambulat  
quos sepe dicebam vobis: nunc autem et flens  
dico: inimicos crucis christi. **Q**uorum finis inter-  
tus: quorum deus ventus est: et gloria in confusio-  
ne ipsorum qui terrena sapunt. **S**ua autem confusio  
in celis est. **V**nde etiam salvatorem expectamus  
dominum nostrum ihesum christum: qui reformabit corpus  
humilitatis nostre configuratum corpori claritatis  
sue: secundum operationem qua possit etiam subire

**I**sibi omnia. **Cap. iii.**  
Itaque fratres mei hunc et desideratissimum  
gaudium meum et corona mea: sic stete in  
domino hunc. **E**uchodiam rogo et synthecen deproxi:  
idipsum sapere in domino. **E**tiam rogo te germane  
comparare adiuvare illas que mecum laboraverunt  
in euangelio: cum clemente et ceteris adiutoribus  
meis: quorum nomina sunt in libro vite. **G**audeate  
in domino semper: iterum dico gaudeate. **M**oderestia  
vra nota sit omnibus hominibus. **D**ominus prope est nichil  
soliciti sitis: sed in omni oratione et obsecratione cum  
gratias actione peticoes vestre motescant apud  
deum. **E**t pax dei que exsuperat omnem sensum:  
custodiat corda vestra et intelligentias vestras  
in christo ihesu. **D**e cetero fratres quaecumque sunt vera  
quaeque iudicia quaecumque iustitia quaeque sancta:  
quaecumque amabilia quaeque bone fame: si qua  
virtus si qua laus discipline hec cogitare:  
quae didicistis et accepistis et audistis et vi-  
distis in me. **H**ec agite: et dens patris erit  
vobis. **G**audium suum autem in domino vehementer  
quoniam tandem aliquando reflorestis pro me sentire  
sentire: sicut et sentiebatis. **O**ccupati autem  
eratis. **N**on quasi propter penuriam dico. **E**go  
enim didici: in quibus sum sufficiens esse.  
**S**cio et humiliari: scio et habundare. **P**hi

et in omnibus institutus sum: et faciam et esurire  
 et habundare et penuriam pati. Quia possu  
 in eo qui me confortat. **V**erumptamen bene fecistis:  
 confortantes tribulationem meam. **S**critis autem et  
 vos philippenses quod in principio euangelii quoniam  
 profectus sum a macedonia: nulla michi  
 ecclesia confortavit in ratione dati et accepti nisi  
 vos soli: qui et thessalonicam semel et bis  
 in usu michi misistis. **N**on quia quero datum.  
 sed requiro fructum habundantem in ratione  
 vestra. **H**abeo autem omnia et habundo. **R**epletus  
 sum acceptis ab epafrodito: quos misistis  
 in odore suavitatis hostiam acceptam pla  
 centem deo. **D**eus autem meus impleat omne  
 desiderium vestrum: secundum divitias suas in gloria:  
 in christo ihesu. **D**eo autem et patri merito gloria: in  
 secula seculorum amen. **S**alutate omnem sanctum in  
 christo ihesu. **S**alutat vos qui mecum sunt  
 fratres. **S**alutat vos omnes sancti: maxime autem  
 qui de cesariis domo sunt. **G**ratia domini nostri  
 ihesu christi cum spiritu vestro. Amen. **E**xpliat epla  
 ad philippenses. **I**nter  
 epla. b. p. a. ad colosenses.

**D**ulus apostolus christi ihesu  
 pro voluntate dei et  
 thimotheus frater:  
 huius qui sunt colosis  
 sanctis et fidelibus fratribus  
 in christo ihesu: gratia vobis et pax a deo  
 patre nostro et domino ihesu christo. **G**ratias agimus  
 deo et patri domino nostro ihesu christo semper pro vobis  
 orantes: audientes fidem vestram in christo ihesu  
 et dilectionem quam habetis in sanctis omnibus propter  
 spem que reposita est vobis in celis quam  
 audistis in verbo veritatis euangelii quod  
 pervenit ad nos: sicut et in universo mundo est:  
 et fructificat et crescit in vobis sicut in vobis  
 ex ea die qua audistis et cognovistis gratiam  
 dei in veritate: sicut didicistis ab epafro  
 ditano conservo nostro: qui est fidelis pro vobis  
 minister christi ihesu: qui etiam manifestavit  
 nobis dilectionem vestram in spiritu. **D**eum et nos  
 ex qua die audimus: non cessavimus pro  
 vobis orantes et postulantes ut impleamur

agitione voluntatis eius in omni sapientia et  
 intellectu spirituali: ut ambuletis digne deo  
 pro omnia placentes in omni opere bono fructifica  
 tes et crescentes in scientia dei: in omni virtute  
 confortati secundum potentiam claritatis eius:  
 in omni pacia et longanimitate cum gaudio.  
 gratias agentes deo et patri: qui dignos vos  
 fecit in parte sortis sortis in luce. **Q**ui cre  
 avit nos de potentia tenebrarum: et transfudit in  
 regnum dei filium dilectionis sue. **I**n quo habemus  
 redemptionem et remissionem peccatorum. **Q**ui est  
 imago dei invisibilis primogenitus omnis  
 creature: quia in ipso condita sunt universa  
 in celis et in terra visibilia et invisibilia: siue  
 throni siue dominationes siue principatus siue  
 potestates. **V**ia pro ipso et in ipso creata sunt. **E**t  
 ipse est ante omnia: et omnia in ipso constant.  
**E**t ipse est caput corporis ecclesie: qui est primi  
 genitus primogenitus ex mortuis: ut sit in omnibus  
 ipse primatum tenens: quia in ipso concipitur  
 omnem plenitudinem inhabitare: et per eum re  
 conciliari omnia in ipso: pacificans per san  
 guinem crucis eius: siue quae in celis sunt  
 siue quae in terris. **E**t vos cum essetis aliquando  
 alienati et inimici sensu in operibus malis:  
 nunc autem reconciliavit in corpore carnis eius  
 pro morte exhibere vos sanctos et immaculatos  
 et irrephensibiles coram ipso: si tamen perma  
 netis in fide fiduci et stabiles et immobili  
 les ab spe euangelii quod audistis: quod predi  
 catum est in universa creatura quae sub celo est.  
**E**ius factus sum ego paulus minister: secundum  
 dispensationem dei quae data est michi in vobis:  
 ut impleam verbum dei mysterium quod abscon  
 ditum fuit a seculis et generationibus. **N**unc autem  
 manifestum est sanctis eius: quibus voluit deus  
 notas facere divitias glorie scientiae huius  
 in gentibus quod est christus in vobis spes glorie:  
 quem nos annunciamus corripietes omnem hominem  
 et docetes omnem hominem in omni sapientia ut exhibea  
 mus omnem hominem perfectum in christo ihesu: in quo  
 et laboro certando secundum operationem eius quam  
 operatur in me in virtute. **C**ap. ij.  
**V**olo enim vos scire quale sollicitudo  
 domine habeam pro vobis et pro hiis

qui sūt laodice et quicūq; nō viderūt  
faciem meā in carne: ut cōsolentur  
corda ip̄oz instructi in caritate et in om̄s  
diuicias plenitudinis intellectus in  
agnitione misterii dei patris xp̄i ihesu:  
in quo sūt om̄s thesauri sapie et scie  
abscōnditi. **H**oc autē dico: ut nemo vos  
decipiat in sublimitate sermonū. **N**ā  
et si corpe aliens sūt. sed sp̄u vobiscū sūt.  
gaudens et videns ordinē v̄r̄m. et  
firmamentū eius q̄ in xp̄o est fidei v̄r̄e.  
**S**icut ergo accepistis xp̄m ihesū dñm  
nr̄m in ip̄o ambulate: radicati et sup  
edificati in ip̄o et cōfirmati in fide sicut  
et didicistis: habūdantes in illo in gr̄az  
actione. **V**idete ne q̄s vos decipiat p  
philosophiā et inanem fallaciā sc̄dm  
traditionē hom̄m. sc̄dm elemēta mūdi  
et nō sc̄dm xp̄m: q̄a in ip̄o habitat oīs  
plenitudo diuinitatis corp̄aliter: et  
estis in illo repleti. qui est caput oīs  
p̄ncipatus et pt̄atis. In quo et c̄r̄cū  
cisi estis c̄r̄cūcissione nō manufacta.  
in expoliatōe corp̄is carnis in c̄r̄cū  
sione xp̄i: cōsepulti ei in baptismo:  
in quo et resurrexistis p̄ fidē op̄atōis  
dei qui suscitauit illū a mortuis. **E**t  
vos tū mortui essetis in delictis et pu  
nio carnis v̄r̄e cōmunicauit cū illo: do  
nans vobis oīa delicta: delens qd̄ adūsū  
nos erat c̄rogographū decreti qd̄ erat cōtra  
riū nobis. **E**t ip̄m tulit de medio affigēs  
illud cruci: expolians p̄ncipatus et  
pt̄ates traduxit confidenter: palam  
trūphans illos in semetip̄o. **N**emo ergo  
uos iudicet in cibo aut in potu aut in  
parte diei festi aut neomenie aut sab  
bator: q̄ sūt v̄mbra futuror: corpus  
aut xp̄i. **N**emo vos seducat volens in  
hūilitate et religione āgeor̄ q̄ non  
vidit ambulās frustra inflatus sensu  
carnis sue: et nō tenens caput ex quo  
totū corpus p̄nexus et cōiunctiones

subministratū et cōstructū crescit in augmen  
tū dei. **S**i ergo mortui estis cū xp̄o ab ele  
mentis huius mūdi: qd̄ adhuc tāq̄ viuē  
tes in mūdo decemtis: **N**e tetigētis neq;  
gustaueritis neq; cōtractaueritis q̄ sūt  
oīa in intentū ip̄o ip̄osū: sc̄dm p̄cepta  
et doctrinas hom̄m. **N**ec sūt rationē quidē  
habētia sapie. sup̄stitione et hūilitate  
et nō p̄rendū corpori: nō in honore aliquo  
ad saturitatem carnis. **Cap. ij.**

**I**gitur si cōsurrexistis cū xp̄o que  
sup̄ sū sūt q̄rite: vbi xp̄s est in  
dextera dei sedens. **Q**ue sup̄ sū sūt sapite:  
nō que sup̄ terrā. **M**ortui em̄ estis: et vita  
v̄r̄a abscondita est cū xp̄o in deo. **C**ū autē  
xp̄s apparuerit vita v̄r̄a: tūc et vos ap  
parebitis cū ip̄o in gl̄a. **M**ortificate ergo  
membra v̄r̄a que sūt sup̄ terrā: fornicatio  
nem imūdiiciā: libidmē cōcupiscētiā  
malā: et auariciā que est simulac̄or̄  
seruitus. **P**ter que venit ira dei super  
filios incredulitatis: in quibus et vos  
ambulastis aliqui cū viuēretis in illis.  
**N**ūc autē deponite et vos oīa: nr̄a indign  
nationē maliciā blasphemā turpem  
sermonē de ore v̄ro. **N**olite mentiri iurē:  
expoliantes vos veterē hom̄em cū actib;  
suis: et induentes nouū hom̄em qui reno  
uatur in agnitione dei. sc̄dm ymaginem  
eius qui creauit eū. **V**bi nō est masculus  
et femina: gētilis et iudeus: c̄r̄cūcissio  
et sp̄ucū: barbarus et scita: seruus et  
liber: sed oīa in oībus xp̄s. **I**nduite ergo  
vos sicut electi dei sicut dilecti: viscera  
m̄e benignitate hūilitate: modestiam  
patiā: supportates inuicē et donātes  
vobismetip̄is si quis adūsus aliquē habet  
querelā. **S**icut et dñs donauit vobis: ita  
et vos. **S**up̄ oīa autē hec caritate ha  
bete: qd̄ est vinculū p̄fectōis. **E**t pax  
xp̄i exultet in cordibus v̄r̄is: in qua et  
vocati estis in vno corpe: et grati estote.  
**V**erbu xp̄i habitet in vobis habūdantes  
in om̄i sapia docētes et cōmonētes

vosmet ipsos in psalmis et ymnis et can-  
ticis spiritualibus: in gratia cantantes in cor-  
dibus vestris deo. Omne quodcumque facitis in  
verbo aut in opere: omnia in nomine domini nostri  
iesu christi: gratias agentes deo et patri  
per ipsum. Mulieres subdite estote viris:  
sicut oportet in domino. Viri diligite uxores:  
nolite amari esse ad illas. Filii obedite  
parentibus pro omnia. Hoc enim placitum est  
in domino. Patres nolite ad indignationem  
provocare filios vestros: ut non pusillo an-  
no fiant. Verum obedite pro omnia dominis carna-  
libus: non ad oculum sicut hominibus  
placere: sed in simplicitate cordis timen-  
tes dominum. Quodcumque facitis ex animo operamini  
sicut domino et non hominibus: scientes quia domino  
recipietis retributionem hereditatis. Domino  
christo servite. Cui enim muriam facit recipi-  
et id quod inique gessit: et non personarum  
acceptio apud deum. **Cap. iij.**

**D**ominum quod iustum est et equum servum  
prestate: scientes quod et vos dominum  
habebitis in celo. Orationem iustate: vigi-  
lates in ea in gratiarum actione: orantes simul  
et pro nobis. ut deus accipiat nobis ostium  
sermonis. ad loquendum mysterium christi:  
quod propter quod etiam vincit: ut mani-  
festem illud ita ut oportet me loqui.  
In sapientia ambulate ad eos qui foris sunt:  
tempus redimetis. Sermo vester sepe  
in gratia sale sit conditus: ut sciatis  
quomodo oporteat vos vincitque respo-  
dere. Que circa me sunt omnia vobis nota  
faciet titicus carissimus frater et fide-  
lis minister et conservus in domino: quem  
nisi ad vos ad hoc ipsum ut cognoscat  
que circa vos sunt: ut consolatur corda  
vestra cum onesimo limo et fidei fratre qui  
est ex vobis: qui omnia que hic aguntur:  
nota facient vobis. Salutat vos a-  
ristarcus captivus meus: et mar-  
cus consobrinus barnabe. de quo acce-  
pistis mandata: si venit ad vos acci-

pite illum: et iesus qui dicitur iustus.  
qui sunt ex circumcissione. Hi soli sunt  
adiutores mei in regno dei: qui michi  
fuerunt solatio. Salutat vos epaphras  
qui ex vobis est servus iesu christi: sepe  
solicitus pro vobis in omnibus ut stetit  
perfecti et pleni in omni voluntate dei. Testio-  
nium enim illi prohibeo quod habet multum la-  
borem pro vobis: et pro hiis qui sunt  
laodicie: et qui ierapoli. Salutat vos  
lucas medicus carissimus: et demas.  
Salutate fratres qui sunt laodicie: et  
nympham: et que in domo eius est  
ecclesia. Et cum lecta fuit apud vos hec  
epistola: facite ut et in laodicensium ecclesia  
legatur: et ea que laodicensium est vobis  
legatur. Et dicite arisippo. Vide misterium  
quod accepisti a domino ut illud intelligas.  
Salutatio mea manu pauli. Memores  
estote vinculo meo. Gratia domini  
iesu vobiscum amen. **Explicit epistola  
beati pauli ad colosenses. Incipit epistola beati  
pauli apostoli ad thessalonicenses prima.**  
Tulus et silvanus  
et thymotheus eccle-  
theffalonicensium  
in deo patre nostro et  
domino iesu christo. gratia  
vobis et pax. Gratias agimus deo semper pro  
omnibus vobis memoriam vestri facientes in  
omnibus nostris sine intermissione: memores  
operis fidei vestre et laboris caritatis et susti-  
nentie spei domini nostri iesu christi ante deum  
et patrem nostrum. Scientes fratres dilecti a  
deo electione vestram. quia euangelium nostrum  
non fuit ad vos in sermone tantum: sed  
in virtute et in spiritu sancto et in plenitudine  
multa: sicut scitis quales fuerimus  
in vobis propter vos. Et vos imitatores  
nostri facti estis et dominus: excipientes verbum  
in tribulatione multa cum gaudio spiritus sancti:  
ita ut facti sitis forma omnibus creditibus  
in macedonia et achaia. Si vobis enim

diffamatus est sermo dñi: nō solum in macedonia et in athenis: sed in oī locis fides v̄ra que est ad deū profecta est: ita vt nō sit nobis necesse quidā loqui. Ipsi em̄ de vobis annūciant qualem introitū habuerim⁹ ad vos: et quomō cōuersi estis ad deū a simulacris seruire deo viuo et vero: et expectare filiū eius de celis. que suscitauit a mortuis dñm ihesū: qui eripuit nos ab ira ventura. ¶

**F** **N**am ipsi scitis fr̄es introitū nr̄m ad vos. q̄ nō inanis fuit: sed ante passi et contumelias affecti. sicut scitis in philippis: fiduciā habuim⁹ in deo in loquēdo ad vos euāgelii dei in multa sollicitudine. **V** **E**xhortatio em̄ nr̄a nō de ceruice neq̄ de iniūdiā neq̄ de dolo: sed sicut p̄bati sum⁹ a deo ut crederetur nobis euāgelii. ita loquimur: non q̄si hōibus placētes. sed deo qui p̄bat corda nr̄a. Neq̄ em̄ aliqui sum⁹ in sermone adulatores sicut scitis: neq̄ in occasione auaricie. deus testis est: neq̄ querentes ab hōib⁹ gloriā: neq̄ a vobis neq̄ ab aliis: cū possemus vobis onera esse vt xp̄i apli. Sed facti sum⁹ p̄uuli in medio vr̄m tāq̄ si nutrix foueat filios suos: ita desiderātes vos cupide volebamus tradere vobis. nō solum euāgelii dei sed etiā aiās nr̄as: qm̄ carissimi nobis facti estis. Memores em̄ estis fr̄es laboris nr̄i: et fatigatores. Nocte ac die operantes ne que vr̄m grauarem⁹: p̄dicamus vobis euāgelii dei. Vos estis testes et deus. q̄ sic et iuste et sine q̄rela vobis q̄ credidistis assuimus sicut scitis: qualiter vnūqueq̄ vr̄m tāq̄ p̄ filios suos deprecantes nos et cōsolantes testificati sum⁹ ut ambularetis digne deo: qui vocauit vos in suū regnū et gloriā. Ideo et nos gr̄ias agim⁹ deo sine intermissione: qm̄ cū accepissetis a nobis verbū auditus dei accepistis illud nō ut verbū hōm̄ sed sicut est vere verbū dei: q̄ opatur in vobis qui credidistis. Vos em̄ ymitatores facti estis fr̄es carūm dei q̄ sūt in iuda in xp̄o ihesu: q̄ eadē passi estis et vos a

contribulibus vr̄is sicut et ipsi a iudeis: qui et dñm ihesū occiderunt et p̄phetas et nos p̄secuti sūt. et deo nō placet et oībus hōibus adiuantur: p̄hibentes nos q̄tibus loqui vt saluentur: ut impleat p̄ta sua semp. Puenit em̄ ira dei sup̄ illos vsq̄ in fine. Vos autē fr̄es desolati a vobis ad tempus. ore aspectu nō corde habūdancus festinauim⁹ facie vr̄am videre eū multo desiderio. Quinque volum⁹ venire ad vos ego quide paulus et semel et iterū: sed impediuit nos sathanas. Que est em̄ spes nr̄a aut gaudiū: aut corona gl̄e. Nonne vos ante dñm nr̄m ihesū estis in aduentu eius: Vos em̄ estis gl̄a nr̄a et gaudiū. ¶

**D**opter qd̄ nō sustinetes. **Ca. ij.** **P**amplius placuit vobis remanere athenis solus: et misimus thymotheū fr̄em nr̄m et m̄strū dei in euāgelio xp̄i ad confirmādos vos et exhortādos proficere vr̄a: ut nemo moneatur in tribulatiōibus istis. Ipsi em̄ scitis: q̄ in hoc positi sum⁹. Nā et cū apud vos essem⁹ p̄tecebam⁹ vobis passuros nos tribulatores: sicut et factū est et scitis. P̄tea et ego amplius nō sustines nisi ad cognoscendā fidē vr̄am: ne forte tēptauerit vos is qui tēptat: et inanis fiat labor nr̄. Nūc autē veniente thymotheo ad nos a vobis. et annūciante nobis fidem et caritātē vr̄am. et q̄ m̄cōriā nr̄i habetis bonā. semp desiderātes nos vidē. sicut nos quoq̄ vos: ideo cōsolati sum⁹ fr̄es in vobis in oī nēcessitate et tribulatiōe nr̄a p̄ fidē vr̄am: qm̄ nūc viuim⁹ si vos statis in dño. Quā em̄ gr̄az actionē possum⁹ deo retribuere p̄ vobis in oī gaudio quo gaudem⁹ p̄pter vos ante deū nr̄m: nocte ac die habūdanciq̄ orātes vt videam⁹ facie vr̄az et cōpleam⁹ ea que sūt fidei vr̄e. Ip̄e autē deus et p̄ nr̄m et dñs ihesus xp̄s: dirigat vr̄a m̄rā ad vos. Vos autē dñs multiplicet et habūdare faciat caritātē vr̄am in iuicē et in oīs q̄admodū et nos in vobis: ad cōfirmāda corda vr̄a

sine qrela in scitate ante deū et p̄m̄ m̄m̄  
in aduētū dñi n̄i ihesu xp̄i cū oibz sc̄is

**D**eus amen **Cap. iij.**

Et ceteros fr̄es rogamus vos et obse-  
cramus in dño ihesu: ut que admodū  
accepistis a nobis quomō oporteat vos  
ambulare et plac̄e deo sic et abuletis:  
ut habūdetis magis. Sc̄itis em̄ que  
p̄cepta dederim vobis: p̄ dñm̄ ihesū.

hec est em̄ volūtas dei sc̄ificatio v̄ra:  
ut abstineatis vos a fornicatōe: ut sc̄iat  
vnusq̄sqz v̄rā suā vos posside in sc̄ifi-  
catōe et honore: nō in passione desideren-  
sicut et gētes q̄ ignorant deū. Et ne q̄s

sup̄grediatur neqz circūem̄ in nego-  
cio fr̄an suū: qm̄ vindex est dñs de h̄is  
oibz: sicut p̄diximz vobis et testificati  
sumz. Nō em̄ vocauit nos deus in inuidi-  
tiam: sed in sc̄ificationē. Itaqz qui hec  
spernit nō hōiem spernit sed deū: q̄ etiā  
dedit sp̄m̄ sc̄m̄ in nobis. De caritate aut̄

fr̄nitatis nō necesse habuimz scribere  
vobis. Ipi em̄ vos a deo didicistis: ut dili-  
gatis iūcem. Fr̄em̄ facitis illud in om̄s  
fr̄es in vn̄iūsa macedonia. Rogamus  
aut̄ vos fr̄es ut habūdetis magis et  
opera detis ut quieti sitis: et ut vestrū

negociū agatis et operem̄ manū  
p̄ite. h̄is v̄ris sicut p̄cepimz vobis:  
vobis pa. et ut honeste ambuletis  
oibz vobis. ad eos qui foris sūt: et  
li qd̄ signū in oīe. nullius aliquid  
dñi n̄i ihesu xp̄i cū o. desideretis. Nō

**Explicit epla iij p̄**

liamz aut̄  
vos ignorare de dñm̄  
entibus:  
ut nō contristem̄ sicut ceteri qui  
sp̄em̄ nō habet. Si em̄ credimus q̄  
ihesus mortuus est et resurrexit:  
ita et deus eos qui dormierūt p̄ ihesū  
adducet cū eo. hoc em̄ vobis dīximus in  
verbo dñi: qz nos qui viuimz qui residi-  
mus: in aduētū dñi nō p̄ueniemus  
eos qui dormierūt. Qm̄ ip̄e dñs in iussu  
et in voce archageli: et in tuba dei desc̄e-

s d

f

*[Marginal drawing]*

det a celo: et mortui qui in y  
xpo sūt resurgent p̄m̄. Deinde nos qui  
vuiumz qui viuimz qui relinq̄imur: simul  
rapiemur: cū illis in nubibus obuiā xpo  
in aera: et sic semp̄ cū dño erimz. Itaqz  
cōsolam̄ inuicē in v̄bis istis. **Cap. v.**

**D**e t̄ribus aut̄ et momentis fr̄es

nō indigetis ut scribamz vobis  
Ipi em̄ diligēter sc̄itis: q̄a dies dñi sicut  
fur ita in nocte veniet. Cū em̄ dixerint  
pax et securitas tūc repetimz eis sique-  
met̄ interitus: sicut in v̄terō habetis: et non  
effugient. Vos aut̄ fr̄es nō estis in tenebris:  
ut vos dies illa tāqz fur cōprehēdat. Om̄s em̄

vos s̄m̄ lucis etis et s̄m̄ diei. Nō estis noctis  
neqz tenebrarū. Igitur nō dormiamz sicut  
et ceteri: sed vigilemz et sobrii s̄m̄z. Qui  
em̄ dormiūt nocte dormiūt: et qui ebrii sūt  
nocte ebrii sūt. Nos aut̄ qui diei s̄m̄z sobrii  
s̄m̄z: induti loncā fidei et caritatis et galca  
sp̄em̄ salutis. Dñm̄ nō posuit nos deus in irā  
sed in acquisitionē salutis: p̄ dñm̄ n̄m̄ ihesū  
xp̄m̄ qui mortuus est pro nobis. Ut sine

vigilemz sine dormiamz: simul cū illo vi-  
uamus. p̄pter qd̄ cōsolam̄ inuicē: et edificate  
alterutrū: sicut et facitis. Rogamus aut̄  
vos fr̄es ut noueritis eos qui laborāt int̄  
vos et p̄sūt vobis in dño et monent vos:  
ut habeatis illos habūdancius in caritate.

p̄pter opus illorū pacē habete cū eis. Roga-  
mus aut̄ vos fr̄es corripite inq̄etos: cōso-  
lam̄ pusillanimes: suscipite infirmos: pa-  
cientes estote ad om̄s. Videte ne q̄s malū  
pro malo reddat: alitū reddat: sed semper  
qd̄ bonū est sectam̄ in iūcem et in om̄s.

Semp̄ gaudeat: sine intermissione orate: in  
oibz grās agite. hec est em̄ volūtas dei in  
xpo ihesu: in oibz vobis. Sp̄m̄ nolite  
extinguere: p̄phetias nolite spernere. Om̄ia  
aut̄ pl̄ate: qd̄ bonū est tenete: ab oī specie  
mala abstinete vos. Ip̄e aut̄ deus pacis  
sc̄ificet vos p̄ oīa: ut integer sp̄s vest̄ et  
aīa et corpus sine qrela in aduētū dñi  
n̄i ihesu xp̄i seruetur. fidelis est deus qui

f f

f

f

vocant vos: qui etiam faciet  
fr̄es orate pro nobis. Salutate fr̄es om̄s  
in osculo s̄to. Aduro vos p̄ d̄m: ut legatur  
ep̄la hec oib̄s sc̄is fr̄ibus. Gr̄a d̄m nostri  
ihesu x̄pi vobisc̄u amen. **Explicit ep̄la**  
**1. p̄. a. ad thessalonicenses p̄. 1. incip.**  
**ep̄la 2. p̄. a. ad thessalonicenses p̄. 1. incip.**

**D**ulcius et silvanus  
et thimotheus eic̄e  
thessalonicensiu  
in d̄o p̄re n̄ro et d̄no  
ihesu x̄po: gratia  
vobis et pax a d̄o  
p̄re n̄ro et d̄no ihesu x̄po. Gr̄atias agere  
debemus d̄o semper pro vobis fr̄es ita  
ut dignū est: q̄m̄ super̄ est fides v̄ra  
et habūdant caritas v̄niuersi v̄s v̄m  
in inuicē: ita ut nō s̄p̄m̄ in vobis glorie  
mur in ec̄c̄is d̄i. pro pacia v̄ra et fide  
in oib̄s p̄secutiōibus et tribulatiōibus  
quas sustinetis in exemplū iusti iudi  
c̄i d̄i: ut digni habeam̄ in regno d̄i  
pro quo et patim̄. Si tamē iustū est  
apud d̄m. retribuere tribulatiōe h̄is  
qui vob̄s tribulāt: et vobis qui tribula  
m̄ requiem vobisc̄u in reuelatiōe d̄m  
ihesu de celo cū angelis v̄tutis eius: in  
flāma ignis d̄m̄is v̄ndicta h̄is qui nō  
nouerūt d̄m. et qui nō obedierūt euāgelio  
d̄m̄i ihesu x̄pi. Qui penas d̄būt et̄nas  
in interitū a facie d̄m̄i et a gl̄a v̄tutis eius:  
cū venīt glorificāi in sc̄is suis et admi  
rabilis fieri in oib̄s qui crediderūt: quia  
creditū est testimoniū n̄m̄ sup̄ vob̄s in die  
illo. In quo etiā oramus semper pro vobis  
ut dignetur v̄s vocatiōe sua d̄us n̄r̄s  
et impleat oīm̄ volūtate bonitatis et opus  
fidei in v̄tute ut clarificetur nomen d̄m̄i  
n̄ri ihesu x̄pi in vobis et vob̄s in illo sc̄dm̄  
gr̄am d̄i et d̄m̄i n̄ri ihesu x̄pi. **Cap. ij.**

**R**ogamus aut̄ vob̄s fr̄es p̄ aduentū  
d̄m̄i n̄ri ihesu x̄pi et n̄re cōgrega  
tiōis in ip̄m. ut nō cito moneam̄ a v̄o  
sensu neq̄ t̄ream̄: neq̄ p̄ sp̄m̄ neq̄ p̄

sermone neq̄ p̄ ep̄lam̄ tāq̄ p̄ vob̄s missā.  
q̄si in̄stet dies d̄m̄i. Ne quis v̄s seducat  
v̄llo mō. Qūm̄ nisi venerit discessio p̄m̄i.  
et reuelatus fuerit homo p̄t̄i filius p̄di  
tiōis qui adūsatur et extollitur sup̄ om̄e  
q̄d dicitur d̄us aut q̄d colitur: ita ut in  
tēplo d̄i sedeat ostendēs se tāq̄ sit d̄us.  
Nō retinetis q̄ cū adhuc essem apud vob̄s  
hec dicebā vobis: Et nūc q̄d detineat sc̄is:  
ut reueletur in suo tēplo. Nā misteriu op̄at̄  
iam n̄qtatis: tantū ut qui tenet nūc tene  
at: donec de medio fiat. Et tūc reuelabitur  
ille iniquus: quē d̄ns ihesus interficiet sp̄u  
oris sui. et destruet illustratione aduentus  
sui. cū tūm̄ est aduentus sc̄dm̄ op̄ationē  
sathane in oīm̄ v̄tute et signis et p̄dignis  
mendaciis et in oī seductione n̄qtatis  
h̄is qui perent: eo q̄ caritate veritatis  
nō receperūt. ut salui fierent. Et ite om̄t̄  
tet illis d̄us op̄ationē erroris ut credat  
mendacis: ut iudicentur om̄s. qui non  
crediderūt veritati. sed cōsensērūt iniquitati.  
Nos aut̄ debemus gr̄as agē d̄o semper pro  
vobis fr̄es dilecti a d̄o: q̄ dilexit v̄s d̄us  
p̄m̄cias in salutē in sc̄ificatiōe sp̄s et fide  
veritatis. In qua et vocant v̄s p̄ euāge  
liū n̄m̄ in cōsitiōe glorie d̄m̄i nostri  
ihesu x̄pi. Itaq̄ fr̄es sc̄ate et tenete  
traditiones quas didicistis. s̄ fidem  
sive p̄ sermone sive p̄ ep̄lam̄. n̄r̄i habetis  
ep̄lam̄ n̄ram. Ipse d̄s vidē. sicut nos  
aut̄ d̄ns noster. ita sumus fr̄es in  
ihesu x̄po et ac et tribulatiōe n̄ra p̄ fide  
d̄us p̄ n̄r̄m. viuimus si vob̄s sc̄atis.  
q̄ dilexit v̄s et dedit cōso  
latiōē et sp̄m̄ bonā in gr̄a  
exhortetur corda v̄ra: et cōfir  
met in oīm̄ ope et sermone

**D**e cetero fr̄es orate pro vobis ut  
sermo d̄i currat et clarificetur sicut et apud vob̄s: et ut li  
beremur ab īportunis et malis hōib̄s.  
Non em̄ est oīm̄ fides fidelis aut̄ d̄us  
est: qui cōfirmabit vob̄s et custodiet

Handwritten marginal notes in red and black ink, including the letters 'p', 'B', and 'E'.

Handwritten marginal notes in red and black ink, including the letters 'D', 'E', and 'F'.

a malo Confidimus autem de vobis in domino: quia que precepimus vobis et facitis et facietis. Dominus autem dirigat corda vestra in veritate dei et pacis christi. Denunciamus autem vobis fratres in nomine domini nostri ihesu christi: ut subtrahatis vos ab omni fratre ambulante inordinate: et non secundum traditionem quam acceperunt a nobis. Ipsi enim scitis quod modum oporteat imitari nos. christi non inquieti sumus inter vos neque gratis panem manducavimus ab aliquo: sed in labore et fatigatione nocte et die operantes: ne que vestrum gravaremur. Non quasi non habuerimus potestatem: sed ut nosmetipsos formam daremus vobis: vobis ad imitandum nos. Nam et cum essemus apud vos: hoc denunciamus vobis: quoniam si quis non vult operari nec manducet. Audimus enim inter vos quosdam ambulare in quiete: nichil operantes: sed curiosi agentes. Huiusmodi autem qui eiusmodi sunt denunciamus et obsecramus in domino ihesu christo: ut cum silencio operantes sicut panem manducet. Vos autem fratres nolite de his benefacientes. Quod si quis non obedierit verbo nostro per epistolam hanc notate: et ne commisciamus cum illo: ut confundatur. Et nolite quasi inimicum estimare: sed corripite ut fratrem. Ipse autem deus pacis: det vobis pacem sempiternam in omni loco. Dominus cum omnibus vobis. Salutatio mea manum panis quod signum in omni epistola sit scribo. Gratia domini nostri ihesu christi cum omnibus vobis amen.

**Explicit epla bti pauli apli ad thessa  
lomicenses seda Incipit e. b. p. a. ad  
thimotheum pma**



**D**ulus apostolus ihesu christi secundum imperium dei salvatoris nostri et christi ihesu spei nostre: timotheo dilecto filio in fide gratia pma et pax a deo patre nostro et christo ihesu domino nostro. Sicut rogavite ut remaneret ephesi ut neminem in matre comia ut denunciares quibusdam ne aliter

doceret neque intenderet fabulis et genealogiis interminatis: quae quaestiones prestant magis quam edificationem dei que est in fide. Fides autem precepti est caritas: de corde puro et conscientia bona: et fide non ficta. Illi quibus quidam aberrantes conversi sunt in vaniloquio: volentes esse legisdoctores: non intelligentes neque que loquuntur. Neque de quibus affirmat. Firmus autem quia bona est lex si quod ea legitime utatur: scientes hoc quia iusto non est lex posita sed iustis et non subditis impiis et peccatoribus sceleratis et contumacibus patriciis et matricidis homicidis et fornicariis masculorum concubitoribus plagiaris mendacibus piuribus: et si quod aliud sane doctrine adisatur quae est secundum evangelium glorie beati dei quod creditum est michi. Ego ago ei qui me confortavit in christo ihesu domino nostro: quia fidelem me existimavit proveniens in misterio: quia prius fui blasphemus et persecutor et contumeliosus: sed misericordiam dei consecutus sum. Quia ignorans feci in incredulitate. Superhabundavit autem gratia domini nostri ihesu christi: cum fide et dilectione que est in christo ihesu. Fidelis sermo et omnium acceptione dignus: quia christus ihesus venit in hunc mundum patres salvos facere: quorum princeps ego sum. Sed ideo misericordiam consecutus sum ut in me primo ostenderet christus ihesus omnem pacem ad informationem eorum qui credituri sunt illi in vitam eternam. Regi autem seculorum immortali invisibili: soli deo honor et gloria: in secula seculorum amen. Hoc preceptum commendo tibi fili timothee secundum precepta in prophetias: ut milites in illis bona militiam habes fide et bona conscientiam: quam quidam repellentes contra fidem naufragaverunt. Ex quibus est pimumus et alexander: quos tradidi sathane ut discant non blasphemare.

**O**bscuro igitur primo **cap. ij.** omnium fieri obsecrationes orationes gratiarum actiones pro omnibus hominibus: pro regibus et omnibus qui in sublimitate sunt

*Handwritten marginal notes in red and black ink, including decorative flourishes and small text.*



constituti: ut quietā et trāquillā vitam  
agant in oī pietate et castitate. **H**oc em̄  
bonū est et acceptū corā saluatore nro  
deo: qui om̄s hoīes vult saluos fieri. et ad  
agnitiōē veritatis venire. **U**nus est em̄  
deus et vnus mediator dei et hoīm homo  
xps ihesus: qui dedit redēptionē semetipm̄  
pro oībus. **C**uius testimoniu t̄p̄ribus suis  
confirmatū est: in quo positus sū ego  
p̄dicator et ap̄l̄s. **V**eritate dico nō men  
tior: doctor gentiū in fide et veritate.  
**P**olo ergo viros orare in oī loco: leniātes  
puras manus sine ira et disceptatione.  
**S**imiliter et mulieres in habitu ornato  
cū verecūdia et sobrietate: ornantes  
se nō in tortis crinibus aut auro aut  
margaritis vel veste p̄ciosa: sed qd̄  
debet mulierib. p̄mittitōē pietate p̄  
bona opa. **M**ulier in silencio distat:  
cū oī subiectione. **D**ocere autē mu  
lieri nō p̄mitto neq; dñari in vñ: sed  
esse in silencio. **I**dam em̄ p̄m̄us forma  
tus est: deinde eua. **E**t adam non est se  
ductus: mulier autē seducta in p̄uarica  
tione fuit. **S**aluabitur autē p̄ filiorū  
generatiōē: si p̄manserit in fide et dila  
tione et f̄cificatiōē cū sobrietate. **Ca. in**  
**F**idelis sermo. **S**i q̄s ep̄atū desiderat  
bonū opus desiderat. **O**portet ergo  
ep̄m̄ irrephensibile esse vnus vxoris  
vnū: sobriū. prudentē ornātū. pudicū  
hospitale. doctorem: nō vniolentū.  
nō p̄cussorem sed modestū: nō litigio  
sū non cupidū. sue domui bene p̄po  
sitū: filios habentē subditos cū oī casti  
tate. **S**i quis autē domui sue p̄cesse  
nescit: quō ecclie dei diligētia habe  
bit: **N**on neophitū: ne in sup̄bia  
clatus in iudiciū incidat dyaboli.  
**O**portet autē illū et testimoniū habere  
bonū ab hīs qui foris sūt: ut non in  
obprobriū incidat et laqueū dyaboli.  
**E**t **D**yacones sicut pudicos: nō bilm̄  
gues. non multo vine deditos. non

turpe litū sectantes habētes misteriu  
fidei in conscia pura. **E**t hū aut p̄betur  
p̄m̄: et sic m̄strent nullū crimen  
habentes. **M**ulieres sicut pudicas:  
non detrahētes sobrias fideles in oībus.  
**D**yacones sint vni vxoris vni: qui filius suis  
bene p̄sint. et suis domib. **Q**ui em̄ bene  
m̄strauerint gradū sibi bonū aciprent: et  
multā fiduciā in fide que est in xpo ihesu. **H**ic  
tibi scribo fili t̄m̄othee: sperans me venire  
cito ad te. **S**i autē tardauero. ut scias quomō  
oporteat te in domo dei cōuersari: que est  
ecclia dei vni colūna et firmamentū veri  
tatis. **E**t manifeste magnū est pietatis  
sacramentū: qd̄ manifestatū est in carne:  
iustificatū est in sp̄: apparuit angelis:  
p̄dicatū est gentibus: creditū est in mūd:  
assumptū est in gl̄a. **Cap̄ quartū**  
**S**piritus autē manifeste dicit quia in  
nouissimis t̄p̄ribus discedet quidā  
a fide. attendētes spiritib. erroris et doct̄is  
demonoz in p̄potri si loquentū mendaciū:  
et cauteriatā habentū suā consciam: pro  
hibentū nubere: abstinere a cibis quos  
deus creauit ad p̄cipiendū cū gr̄az actōe  
fidelibus: et hīs qui cognouerūt veritatē.  
**Q**uia oīs creatura dei bona: et nichil reici  
endū qd̄ cū gr̄az actione p̄cipitur. **B**ificā  
tur em̄ p̄ verbū dei et orōem. **H**ec p̄ponens  
f̄ribus. bonus eris m̄ster xpi ihesu: enutri  
tus v̄bis fidei et bone doct̄ine. quā asserat̄  
es. **I**neptas autē et aniles fabulas deuita:  
exerce autē teipm̄ ad pietatē. **N**ā corp̄alis  
exercitatio ad modicū utilis est: pietas autē  
ad oīa utilis est. p̄missione habēs vite. q̄  
nūc est et future. **F**idelis sermo et oī accep  
tione dignus. **I**n hoc em̄ laboramus et ma  
ledicimur q̄a speramus in deū viuū: q̄ est  
saluator oīm hoīm: maxime fidelū. **P**re  
cipe hec et docē. **N**emo adolestenciā tuam  
contēpnat: sed exemplū esto fidelū in  
verbo in cōuersatione. in caritate in fide  
in castitate. **D**ū venio attende lectiōem:  
exhortatiōem et doct̄ine. **N**oli negligē gr̄am

que in te est: q̄ data est tibi p̄phēcā. cū ip̄o  
sitione manū presbiterū. **Hec** meditare:  
in his esto: ut p̄fectus tuus manifestus  
sit oībus. **Attende** tibi et docetne: iusta in  
illis. **Hec** em̄ faciens. et temp̄m saluū facies:  
et eos qui te audiūt. **Seniore** ne increpa  
ueris. sed obsecra ut p̄em: iuuenes ut  
fr̄es: anus ut matres: iuuetulas ut so  
cores in oī castitate. **Cap. v.**

**Q**uidas honora: que vere vidue sūt

**S**i qua autē filios aut nepotes habet

discat p̄mā dñm suā regē: et mutua  
vicem reddere parentibz. **Hoc** em̄ acceptū  
est corā deo. **Que** autē vere vidua est et

desolata: speret in deo: et instet obsecratio  
nibus et orōibus nocte ac die. **Nam** que in

delictis est: uiuens mortua est. **Et** hoc p̄ce  
cipe: ut irrep̄ensibiles sint. **Si** q̄s autē

suoz et maxime domesticoz curā non  
habet: fidem negauit: et est infideli de  
terior. **Vidua** eligatur nō minus seya

ginta anoz q̄ fuerit vnus vni vroz:  
in opibus bonis testimoniū habes: si fili

os educauit: si hospicio recepit: si scōz  
pedes lauit: si tribulationē patientibz

subministrant: si om̄e opus bonū sub  
secuta est. **Adolescentiores** autē viduas

deuita. **Cū** em̄ luxuriate fuerit in xp̄o  
nubere volūt: habetes dāpnationē.

q̄a p̄mā fidē irritam fecerūt. **Simul**  
autē et otiose disfrūt circuire domos:

nō solū autē otiose sed et verbose et cu  
riose: loquētes que nō oportet. **Volo**

ergo iuniores nubē. filios p̄creare:  
matressfamilias esse: nulla occasione

dare adūsario maledicti gr̄ia. **Iā** em̄  
quedā conuersi sūt retro post sathānā.

**Si** q̄s fidelis habet viduas subministrat  
illis et nō grauetur ecclā: ut hns que

vere vidue sūt sufficiat. **Qui** bene p̄sūt  
p̄bri duplici honore digni habeantur:

maxime qui laborāt in v̄bo et doctrina.

**Dicit** em̄ scriptura. **Non** alligabis os

boni triturati: et dignus est oparius  
mercedē suā. **Aduersus** presbiterū

accusationē noli recipere: nisi sub  
duobus uel tribus testibus peccātes

corā oībus argue: ut et ceteri timore  
habeant. **Testor** v̄rā deo et xp̄o ihesu

et electis angelis eius ut hec custodi  
as: et sine puuidio nichil facias in

aliā partē declinādo. **Manus** nemini

ato imp̄onas ip̄ofueris. neq̄ cōtraueris pctis  
aliens. **Temp̄m** castū custodi. **Noli** adhuc aquā  
bibere sed modico v̄no utere p̄pter stomachū  
tuū et frequētes tuas infirmitates. **Quoz**  
dam hom̄m pctā manifesta sūt p̄cedentia ad  
iudiciū: quozda aut et subsequuntur. **Siliter**  
et f̄a bona manifesta sūt: et q̄ aliter se habet  
abscondi non possit. **Cap. sextū.**

**Q**uicūq̄ sūt sub iugo serui dños suos

oī honore dignos arbitrentur: ne no  
men dñi et doctrina blasphemetur. **Qui**

autē fideles habet dños non contempnant q̄a  
fr̄es sūt: sed magis seruiat q̄ fideles sūt et

dilecti: qui benefici p̄cipēs sūt. **Hec** docē.  
et exhortare. **Si** quis aliter docet et non ac  
quiescit sanis sermōibus dñi n̄ri ihesu

xp̄i. et ei que scdm̄ pietatē est doctrina. **N**  
superbus nichil sciens sed languens circa

questiones et pugnas v̄boz: ex quibz oriū  
tur iudic̄ contentiones blasphemie suspi  
tiones male. cōfliktationes hom̄m mente

corruptoz et qui a veritate pauati sūt ex  
existimantū questū esse pietatē. **Et** autē

questus magnus pietas cū sufficiencia.

**Nichil** em̄ intulimus in hūc mūdū: hant  
dubiu q̄a nec auferre qd̄ possumz. **Habētes**

autē alimenta et quibus tegamur: hns con  
temi sumz. **Nā** qui volūt diuites fieri in  
cidit in teptationē et laqueū dyaboli. et

desideria multa et v̄talia et nocua: que  
mergūt hoies in interitū et pditionem.

**Radix** em̄ om̄i maloz est cupiditas. **Quā**  
quidā appetētes errauerūt a fidē: et in se

rueerūt se dolozibus multibz. **Cū** autē o homo  
dei hec fuge. **Seculare** vero iustitia pietā

tem fidem caritatē paciā mansuetudi  
nem. **Certa** bonū certamen fidē: apphēde

vita eternā in quā vocatus es: et cōfessus  
bonā cōfessionē corā multis testibus. **Pre**

cipio tibi corā deo qui viuificat oīa et xp̄o  
ihesu qui testimoniū reddidit sub poncio p̄

lato bonā cōfessionē: ut serues mandatū  
sine macula irrep̄ensibile usq̄ in aduen

tū dñi n̄ri ihesu: que suis t̄p̄ibus ostēdet  
beatus et solus potens rex regū et dñs

dñantū qui solus habet immortalitatem.  
et lucē habitat inaccessibile: que nullus

hom̄ vidit sed nec videre potest: cui est  
honor et gloria et imperiū sempiternū amē

**Diuitibus** hūc scli p̄cepte nō sublimē  
sapere neq̄ sperare in incerto diuitiarū:

sed in deo v̄no qui p̄stat nobis oīa ha  
būdē ad fruendū: bene agere: diuites fieri

in opibus bonis: facile tribuere et cōcreare  
thesaurizare sibi fidementū bonū in futurū:

p d

b

c

b d

ut apprehendat vera vita **O** thymothee  
depositum custodi: deuitans phanas vocu  
nauitates et oppositiones falsi nois scie:  
qua quida pmittentes circa fidem exi  
derunt Gratia terti amen **Explicit e. b. p. a.:**  
**ad thymotheu p. incipit epla b. p. ap. l.:**

**ad thymotheu scda.**

**D**ulcis aplos xpi ihesu  
p voluntate dei scdm  
pmmissione vite q est  
in xpo ihesu. thymotheo  
kimo filio: gra nra  
et pay a deo pre et xpo ihesu dno nro  
Gras ago deo meo tu sermo a pgentoribz  
meis in conscia pura q sine intermissione  
habea tu memoria in oribus meis nocte  
ar die desideras te vide memor lacrimaz tuaz  
ut gaudio implear recordatione accipiens  
eius fidei que est in te no ficta: q habitauit  
pmu in amia tua loyde. et mte tua cunice:  
certus su aut q et mte ppter qua causa  
admonco te: ut resuscites gram dei q est  
in te. p ipositione manuu meaz **N**oen dedit  
nobis deus spm timoris: sed vntis et dilectois  
et sobrietatis **N**oli unqz exubescere testimoniu  
dmi nri ihesu xpi neqz me vntu eius: sed  
collabora euagelio scdm vtutem dei qui  
liberauit nos et vocauit uocatione  
sua scra: no scdm opa nra sed scdm ppo  
siti sui et gram que data est nobis in  
xpo ihesu ante tyra selaria: manifestata  
est aut nre p illuminatione saluatoris nri  
ihesu xpi: qui destruxit quide mortem  
illuminauit aut vita et incorruptione p eu  
gelu: in quo positus su ego pdicator et  
aplos et magister gentiu **P**o qua causa  
eria her patior: sed no confundor **S**cio em  
cui credidi: et certus su qz potens est depo  
siti meū seruare in illu diem forma hntes  
sanor verbor qa me audisti in fide et diler  
tione in xpo ihesu: bonu depositu custodi  
p spm scm qui habitat in nobis **S**cis  
hoc q auersi sut a me oms qui in asia  
sut: ex quibus est phigelus et hermoge  
nes **D**et mnam dms onesiphori domiu  
qa sepe me refrigerauit et cathenam  
mea no exhibuit: sed tu roma venisset  
sollicite me qsinut et inuenc **D**et illi dms  
memre nram a dno in illo die **E**t quata  
ephesi mstrauit michi: tu melius nosti  
**U** ergo fili mi **Cap. ij.**  
cofortare in gra que est in xpo  
ihesu: et q audisti a me p multos testes  
her comenda fidelibz hoibus q ydonei  
erut et alios doce labora sicut bonus

miles xpi ihesu **N**emo militans deo implicat  
se negotiis secularibus: ut ei placeat cui se pro  
bavit **N**a et qui certat in agone: no coro  
nabitur nisi legitime certauerit laborante  
agricola oportet pmu de fructibus pcepere  
**I**ntellige q dico **D**abit em tibi dms in oibus  
intellectu **M**emor esto dmi ihesu xpm  
resurrexisse a mortuis ex semine dauid.  
scdm euageliu meū: in quo laboro usqz ad  
vincula quasi male operans: sed verbu dei  
no est alligatu **D**eo oia sustineo ppter electos:  
ut et ipi salute cosequatur que est in xpo  
ihesu cu gla celesti **F**idelis sermo: **N**a si  
comortu sumus: et comuemz **S**i susti  
nemus: et coregnabimz **S**i negaue  
rimus: et ille negabit nos **S**i no credi  
mus: ille fidelis pmanet: negare serpm  
no potest **H**ec comoneo testificans coram  
deo **N**oli verbis cotendere **N**ihil enim  
vtile est: nisi ad subuersione audientiu  
**S**ollicite cura teipm p babile exhibe deo  
opariu mconfusibilem. recte tractantem  
verbu veritatis **P**hana aut et mamlo  
quia deuita **M**ultu em pfiut ad ipietate  
et sermo eoz ut cancer serpit **E**x quibus  
est hymeneus et philetus: qui a veritate  
exciderut: dicentes resurrectione ia facta:  
et subuenerut quoruū fide **S**ed firmu  
fundamentu dei stat: habes signacula her  
**C**ognouit dms qui sut eius: et discedat  
ab iniquitate ois qui noiat nome dmi **I**n  
magna aut domo no solu sut vasa aurea  
et argentea: sed et lignea et fictilia **E**t  
queda quide in honore: queda aute in  
contumelia **S**i qs ergo emundauerit se ab  
istis: erit vas in honore. scificatu et vtile:  
dno ad ome opus bonu paratu **I**uueni  
lia aut desideria deuita **S**ectare vco iusti  
tiam fidem caritate et pacem: cu hys qui  
inocant dnm de corde puro **M**ultas aut  
et sine disciplina qstiones deuita: sciens  
qa geneat lites **S**eruu aut dmi no oportet  
litigare: sed mansuetu esse ad oms do  
cibilem. patiente. cu modestia corripien  
tem eos qui resistit veritati: neqz det  
illis deus penitentia ad agnoscendam  
veritate et resipiscat a dyaboli laqis:  
a quo captiu tenetur ad ipius voluntate  
**H**oc aut scitote q in **Cap. iij.**  
nouissimis diebz instabit tyra  
piculosa: et erut hoies seipos amares:  
cupidi elati supbi. blasphem. pntibus  
no obedientes. ingrati sclesti sine affectu

67

p

b

dalmatiana

tionem sine pace eminatores inordinatos in  
 mites sine benignitate perditores. peritum tu  
 mundi voluptatum amatores magis quam dei  
 habentes quidem specie pietatis: virtute  
 autem eius abnegantes Et hoc deuita Ex  
 his enim sunt qui penetrant domos. et cap  
 tuas ducunt mulierulas oneratas pretis  
 que ducuntur variis desideriis: semper  
 discentes et nunquam ad sciam veritatis puen  
 entes **Qu**eadmodum autem ianices et man  
 bres resisterunt moysi ita et hi resisterunt  
 veritati: homines corrupti mente reprob  
 circa fide: sed ultra non proficiunt **In**spira  
 em eorum manifesta exit omnibus: sicut et  
 illorum fuit Tu autem affectus es meam  
 doctrinam: institutionem propositam fide longa  
 immutata dilectionem paciam persecutiones  
 passiones: qualia michi facta sunt antiochie  
 ycomi listris: quales persecutiones sustinui:  
 et ex omnibus eripuit me dominus **S**ed et omnes  
 qui volunt vinere pie in christo ihesu: perse  
 cutionem patientur **M**ali autem homines et  
 seductores proficiunt in peius: errantes  
 et in errorem mittentes Tu vero permanere  
 in his que didicisti. et credita sunt tibi:  
 sciens a quo didiceris **E**t quia ab infamia  
 sacras litteras habuisti: que te possunt instruere  
 ad salutem per fide que est in christo ihesu **V**is  
 enim scriptura diuinitus inspirata. utilis  
 est ad docendum ad arguendum ad corripi  
 endum ad erudiendum in iusticia: ut perfectus  
 sit homo dei. ad omne opus bonum instructus

Es

D

E

Et

Cap. iij.

**T**estificor coram deo et **Cap. iij.**  
 christo ihesu quod iudicaturus est viuos  
 et mortuos: et aduentum ipsius et regnum  
 eius: predicta verbum in ista oportune oport  
 tine **A**rgue obsecra increpa: in omni pa  
 ciencia et doctrina **F**uit enim tempus. cum  
 sana doctrina non sustinebunt: sed ad sua  
 desideria coarctauerunt sibi magistros  
 prurientes auribus **S**ra veritate quidem  
 auditum auerterent: ad fabulas autem  
 conuertentur **T**u vero vigila: in omnibus  
 labora **O**pus fac euangeliste: misterium  
 tuum imple: sobrius esto **E**go enim iam delibor:  
 et tempus resolutionis mee instat **B**onum  
 certamen certavi: cursum consummaui:  
 fidem seruavi **I**n reliquo reposita est  
 michi corona iusticie: quam reddet michi  
 dominus in illa die iustus iudex **N**on solum autem  
 michi: sed his qui diligunt aduentum eius  
**F**estina ad me venire cito **D**emas enim me

dereliquit diligens hoc scilicet et abiit thessa  
 lonica: crescens in galadha: tertius in dalmatiana  
 matra: lucas est mecum solus **M**arcum  
 assume et adduc tecum: est enim michi vti  
 lis in misterium **T**iticum autem misi ephesum  
 penulam quam reliqui troade apud car  
 pum veniens affer tecum et libros: mag  
 ime autem membranas **A**lexander etiam  
 multa mala michi ostendit **R**eddet ei  
 dominus secundum opera eius **Q**ue et tu deuita.  
**V**alde enim restitit verbis nostris **I**n prima  
 mea defensione nemo michi assuit:  
 sed omnes me dereliquerunt **N**on illis im  
 putetur **D**ominus autem michi assistit et con  
 fortauit me: ut per me predicatio impleatur  
 et audiat omnes gentes: quod libentius sum de ore  
 leonis liberauit autem me dominus ab omni opere  
 malo: et saluum faciet in regnum suum celeste:  
 cui gloria in secula seculorum amen **S**aluta praeserta  
 et aquila: et onesiphori domum **F**rastus  
 remansit corinthi: trophimum autem reliqui  
 infirmum mleti **F**estina ante hyemem venire  
**S**alutat te cubolus et pudens et linus et  
 claudia: et fratres omnes **D**ominus ihesus christus cum  
 spiritu tuo **G**ratia vobiscum amen **Explicit epistola  
 beati pauli apostoli ad theophilum sedam. Incipit  
 epistola beati pauli apostoli ad titum**

Es

Es



**D**ulus seruus dei  
 apostolus autem ihesu christi  
 secundum fide electorum dei  
 et agnitionem verita  
 tis que secundum pietate  
 est in spem vite eterne quam promissit quod non  
 mentitur deus ante tempora seclaria: mani  
 festauit autem suis temporibus verbum suum in  
 predicatione que credita est michi secundum pre  
 ceptum saluatoris nostri dei: tertio dilecto filio  
 secundum communiem fide gratia et pax a deo patre  
 et christo ihesu saluatore nostro **H**uius rei gra  
 tia reliqui te crete ut ea que desunt corri  
 gabas: et constituas per ciuitates presbiteros  
 sicut et ego tibi disposui **S**i quis sine crimine  
 est vnius uxoris vir: filios habes fide  
 les non in accusatione luxurie aut non  
 subditos **O**portet enim episcopum sine crimine  
 esse sicut dei dispensatore: non superbum non  
 iracundum non violentum non percussorem non  
 turpis lucri cupidum: sed hospitalem  
 benignum sobrium iustum sanctum continentem  
 amplectentem eum qui secundum doctrinam est

fidele sermone: ut potens sit exhortari in  
doctrina sana: et eos qui contradicunt arguere  
Sunt enim multi inobedientes vaniloqui et  
seductores: maxime qui de circumcisione sunt:  
quos oportet redargui: qui vniuersis domos  
subvertunt: docetes qui non oportet turpis  
lucri gratia Dixit quidam ex illis prius  
alioz propheta Creteneses sepe mendaces:  
male bestie: veteris pigri Testimonium hoc  
verum est Quia ob causa increpa illos dicit  
ut sani sint in fide: non intendentes iudicis  
fabulis et mandatis hominum auersantur se  
a veritate Pia munda mundis Comqui  
natis aut et infidelibus nichil est inuolunt:  
sed magnate sunt eorum et mens et conscia  
Confitentur se nosse deum: factis autem  
negant: cum sint abhorati et incredibiles  
et ad omne opus bonum reprobi **Cap. 11.**

**U** autem loquere que docet sana do-  
ctrina Senes ut sobrii sint: pu-  
dici prudentes. sani in fide in dilectione  
et patientia Inuis silitate in habitu sancto: non  
cinnatates non multo vino feruientes:  
bene docetes ut prudentiam doceant Ad-  
lestentulas ut viros suos ament: filios  
diligant: prudentes castas sobrias domo-  
curam habentes benignas subditas suis  
viris: ut non blasphemetur verbum dei  
Iuvenes silitate hortare ut sobrii sint  
In omnibus prebe tempus exemplum bonorum  
operum: in doctrina in integritate in graui-  
tate Verbum sanum irreprensibile: ut is  
qui ex aduerso est vereatur nichil habes  
malum dicere de nobis Peruos dominus suis  
subditos esse in omnibus placetes: non  
contradicetes non fraudantes sed in omnibus  
fidem bonam ostendentes: ut doctrina salua-  
toris nostri dei ornetur in omnibus Apparuit  
enim gratia dei saluatoris nostri omnibus hominibus  
erudiens nos: ut abnegantes impietate  
et stellaria desideria sobrie et iuste et pie  
viamus in hoc seculo: expectantes beatam  
spem et aduentum glorie magni dei et sal-  
uatoris nostri ihesu christi Qui dedit semet  
ipsum pro nobis ut nos redimeret ab  
omni iniquitate: et mundaret sibi populum  
acceptabilem sectatorem bonorum operum  
Hec loquere et exhortare: et argue cum  
omni impio Nemo te contempnat **Cap.**

**A**dmone illos principibus  
et patribus subditos esse: dicit  
obedire: ad omne opus bonum patos  
esse: nemine blasphemare: non liti-  
giosos esse sed modestos. cum ostendentes

mansuetudinem ad omnes homines **F**ramus enim  
et nos aliqui insipientes increduli erran-  
tes. feruientes desideris et voluptatibus  
varius in malicia et inuidia agentes  
odibiles odientes iniure Tu autem benignitas  
et humanitas apparuit saluatoris nostri  
dei: non ex operibus iusticie que fecimus nos:  
sed secundum suam misericordiam saluos nos fecit per  
Iacobi regnatoris et renouatoris spiritus  
sancti: que effudit in nos habundantiam ihesu  
christi saluatoris nostri: ut iustificati gratia  
ipsius heredes simus secundum spem vite eterne  
**F**idelis sermo Et de his volo te confirmare:  
ut curent bonis operibus posse qui credit  
deo Hec sunt bona et vtilia hominibus **F**ultas  
autem questiones et genealogias et contentiones  
et pugnas legis deuota **S**unt enim inutiles  
et vane **H**ereticum hominem post vnam et secundam  
correctionem deuota: sciens quod subuersus  
est qui huiusmodi est: et delinquit proprio  
iudicio condegnatus **T**u misere ad te ar-  
chemam aut tyricum: festina ad me venire  
in chopolim **I**bi enim statum huiusmodi **Z**enonem  
legis spiritum et apollo sollicitate promitte: ut  
nichil illis desit **D**iscant autem et nostri bonis  
operibus posse ad usus necessarios: ut non sint  
infructuosi **S**alutat te qui mecum sunt omnes  
saluta omnes qui nos amant in fide **G**ratia dei  
cum omnibus vobis amen **E**xplirit epla bti p. a.

**ad vtru Incipit epla bti pauli apoli ad philemonem**

**P**aulus vincit ihesu  
et thimotheus frater phi-  
lemon dilecto et adiutori  
nostro et appie sorori karissime  
et archippo comilitoni nostro  
et ecclesie que in domo tua est: gratia vobis  
et pax a deo patre nostro et domino ihesu christo  
Eras ago deo meo semper memoriam tuam faciens in  
oroibus meis: audiens caritatem tuam et fidem  
quam habes in domino ihesu et in omnibus sanctis:  
ut conuincatio fidei tue eundem fiat in agni-  
tione omnis boni in christo ihesu **G**audium enim  
magnum habui et consolationem in caritate  
tua: quia viscera sanctorum reuerentur pro te frater  
propter quod multa fiducia habens in christo ihesu  
imperadi tibi quod ad rem pertinet: propter  
caritatem magis obsecro cum sis talis ut paulus  
senex: nunc autem et vincit christi ihesu  
obsecro te pro meo filio quem genui in vni-  
culis onesimo qui tibi aliqui inutilis fuit:  
nunc autem et tibi et michi utilis: quem rem-  
si tibi Tu autem illi ut mea viscera suscipe:  
quem ego volueram mecum detinere: ut pro te mi-  
instraret in viculis euangelii **D**ime consilio  
autem tuo nichil volui facere: ut ne velut

ex necessitate boni tui est: sed voluntarii. Foris  
 tam enim ideo ad horam discessit a te ut eternum  
 illi reciperes iam non ut seruum: sed pro seruo  
 carissimum fratrem maxime in Domino. Vnde autem  
 magis tibi et in carne et in domino. Si ergo  
 habes me socium: suscipe illum sicut me. Si  
 autem aliquid nocuit tibi aut debet: hoc michi  
 imputa. Ego paulus scripsi mea manu.

Ego reddam: ut non dicam tibi quod et tempus michi  
 debes. Ita frater ego te fruor in domino: refice  
 viscera mea in christo. Confidens de obedientia  
 tua scripsi tibi: sciens quoniam et super id quod dico  
 facies. Simul autem et para michi hospitium.  
 Nam spero pro orationibus vestris donari me vobis.  
 Salutat te epaphras captivus meus in  
 christo ihesu: marcus aristarcus demas et  
 lucas adiutores mei. Gratia domini nostri ihesu christi  
 cum spiritu vestro amen.

*Explicit e. b. p. apli. ad philemonem. Incipit epla b. p. a. ad hebreos.*



Multipharie multisque  
 modis olim deus lo-  
 quens patribus in propheta-  
 tis: nouissime dictus  
 istis locutus est nobis  
 in filio: quem constituit

herede vniuersorum: pro quo fecit et stela. Quia  
 sit splendor glorie et figura substantie eius.  
 portans quod omnia verbo virtutis sue: purga-  
 tionem peccatorum faciens. sedet ad dexteram in  
 caelestibus in excelsis: tanto melior angelis effectus.  
 quanto differentius pro illius nomen hereditauit.  
 Tu enim dixit aliqui angelorum: filius meus es  
 tu. ego hodie genui te. Et rursus. Ego ergo illi  
 in patre: et ipse erit michi in filium. Et cum iterum  
 introducat primogenitum in orbem terre: dicit.  
 Et adorent eum omnes angeli dei. Et ad angelos  
 quidem dicit. Qui facit angelos suos spiritus: et  
 ministros suos flamma ignis. Ad filium autem  
 Thronus tuus deus in seculum seculi: virga  
 equitatis virga regni.

tui. Dilexisti iustitiam et odisti iniquitatem:  
 propterea vinxit te deus deus tuus oleo exul-  
 tationis pro participibus tuis. Et tu in principio  
 pro domino terram fundasti: et opera manuum tuarum  
 sunt celi. Spiritus percipit tu autem permanebis:

et omnes ut vestimentum veterascent. Et uelut  
 amictum mutabis eos et mutabitur: tu  
 autem idem ipse es: et annus tuus non deficient. Ad  
 quem autem angelorum dixit aliqui: sede a dextera  
 meis quoad usque ponam inimicos tuos sub  
 pedum tuorum. Nunc omnes sunt a sinistra  
 torum spiritus: ministerium missi propter eos qui  
 hereditate capient salutis. **Cap. ij.**

**P**ropterea habundantius oportet  
 nos obseruare ea que audimus:  
 ne forte peffluamus. Si enim qui per angelos  
 dictus est sermo factus est firmus: et omnis  
 per uariationem et inobedientiam accepit iusta  
 mercedis retributione: quomodo nos effu-  
 giemus si tantam neglexerimus salutem?  
 Que cum incipit accepisset enarrari per  
 dominum ab eis qui audierunt in nos confir-  
 mata est: testante deo signis et por-  
 tentis et variis uirtutibus et spiritus sancti  
 distributionibus secundum suam uoluntatem. Non  
 enim angelis subiecit deus orbem terre futurus:  
 de quo loquimur. Testatus est autem in quodam  
 loco quibus: dicens. Quid est homo quod memor  
 es eius: aut filius hominis quoniam uisitas eum?  
 Annuntiasti eum paulominus ab angelis: gloria  
 et honore coronasti eum: et constituisti eum  
 super opera manuum tuarum. **P**ria subiecisti sub  
 pedibus eius. In eo enim quod ei omnia subiecit:  
 nichil dimisit non subiectum ei. Nunc autem  
 necdum uidemus omnia subiecta ei. **S**u autem  
 qui modico quod angeli minoratus est:  
 uidemus ihesum propter passionem mortis  
 gloria et honore coronatum: ut gratia dei pro  
 omnibus gustaret mortem. **D**ebat enim eum propter  
 que omnia et propter que omnia: qui multos filios  
 in gloriam adduxerat: auctorem salutis eorum  
 propter passionem consumari. **Q**ui enim sanctificat  
 et qui sanctificatur ex uno omnibus. **P**ropter quam  
 causa non confunditur frater eos vocare:  
 dices. **N**unciabo nomen tuum fratribus meis  
 in medio ecclesie laudabo te. **E**t iterum. **E**go ex  
 fidens in eum. **E**t iterum. **E**cce ego et pueri  
 mei: quos mihi dedit deus. **Q**uia ergo pueri  
 pueri contauerunt carnem et sanguinem: et ipse  
 similiter participauit eisdem: ut pro mortem  
 destrueret eum qui habebat mortis

D

E

F

aperit id est dyabolū: et liberaret eos qui timore mortis p totā vitā obnoxii erant seruituti. Quisq̄ em̄ angelos apprehendit: sed semen abrahe apprehendit. Unde debuit p oīa fr̄ibus salari: ut misericors fieret et fidelis p̄tifer ad deū: ut respiciaret delicta ppli. In eo em̄ quo passus est ip̄e et tēptatus: potens est et eis qui tēptantur.

**V6**  
**A**uxiliari. **Cap. m.**  
Unde fr̄es sc̄i. vocatois celestis p̄ncipes: considerate aplm̄ et p̄tificē confessionis nr̄e ih̄esu: qui fidelis est ei qui fecit illū sicut et moyses in oī domo illius. Amplioris em̄ gl̄e iste pre moyse digno habitus est: quō ampliore honore habet domus. qui fabricauit illā. Vis nāq; dom̄ fabricatur ab aliquo. Qui aut oīa creauit: deus est. Et moyses quidē fidelis erat in tota domo eius tāq; famulus: in testimoniū eorū q̄ dicta erāt. P̄p̄s v̄o tāq; filius in domo sua: q̄ dom̄ sum̄ nos: si fiducia et gl̄am̄ sp̄i vsq; ad finē firmā retineamus. Quap̄pter sicut dicit sp̄s sc̄us. hodie si vocē eius audieritis nolite obdurare corda v̄ra sicut in exar̄ebatōe sc̄dm̄ diem tēptatois in deserto: vbi tēptauerūt me p̄es v̄ri: plauerūt et viderūt opa mea. Quia dragita ānis p̄pter qd̄ insensūs sui gn̄atōi hinc: et diuī semp̄ errāt corde. Ip̄i v̄o nō cognouerūt vias meas: sicut iurauit in ira mea. **H** si introibūt in requiē meam. Videte fr̄es ne forte sit in aliquo v̄m̄ cor malū incredulitatis discedi a deo v̄mo: sed adhortam̄ vosmetip̄os p̄ singulos dies donec hodie cognōiatur: ut nō obduretur quis ex vobis fallacia pct̄i. P̄ncipes em̄ xp̄i effecti sum̄: si tñ̄ incū substantie eius vsq; ad finē firmū retineam̄: dū dicitur hodie si vocē eius audieritis nolite obdurare corda v̄ra. q̄admodū in illa exar̄ebatōe. Quidā em̄ audientes exar̄ebauerūt: sed nō v̄m̄: si q̄ p̄fecti sūt ab egypto p̄ moysen. Quibus aut̄ insensūs est quadragita ānis. Nōne illis qui peccauerūt: quoz cadancera p̄strata sūt in deserto: Quibz aut iurauit

non introire in requiē ip̄ius: nisi illis qui increduli fuerūt. Et videmus q̄a nō voluerūt introire: p̄t̄ incredulitate. **T**imeam̄ ergo fr̄es. **Cap. m.**  
Que forte relicta pollicitatōe introcūdi in requiē eius: existimetur aliq̄s ex nobis deesse. Et em̄ et nobis nūciatū est: q̄admodū et illis. Sed nō p̄fuit illis sermo auditus nō admittus fidei: ex h̄is q̄ audierūt. Ingrediemur em̄ in requiē qui credidim̄ q̄admodū dixit: sicut iurauit in ira mea. si introibūt in requiē meā. Et quidē op̄ibus ab institutione mūdi p̄fectis: dixit in quodā loco de die septima sic. Et requiēt deus die septima ab oībus op̄ibus suis. Et in isto iur̄. Si introibūt in requiē meā. Qm̄ ergo superest quosdā introire in illā: et h̄i quibus p̄oribus ānūciatū est. nō introierunt p̄pter incredulitate: itez̄ t̄minat diem quēdā hodie in dauid dicens. post tantū t̄p̄us sicut sup̄dictū est. hodie si vocē eius audieritis nolite obdurare corda v̄ra: q̄ admodū in illa exar̄ebatōe. Nā si eis ih̄esus requiē prestisset: nūq; de aha loqueretur post hac die. Itaq; relinq̄tur sabbatissim̄ p̄lo dei. Qui em̄ ingressus est in requiē eius: etiā ip̄e requiēt ab op̄ibus suis: sicut et a suis deus. **F**estine mus ergo ingredi in illā requiē: ut ne in idip̄m̄ quis incidat incredulitatis exēplū. **V**nius est em̄ sermo dei et efficax: et penetrabilior oī gladio ancipiti: et p̄tingens usq; ad diuisionē aīe et sp̄e compagūz et medullarū. et discretor cogitationū. et intentionū cordis: et nō est ulla creatura insibilis in cōspectu eius. **O**īa aut̄ nuda et aperta sūt oculis eius. **A**d quē nobis sermo. **H**abentes aut̄ p̄tificē maḡtū qui penetrat celos ih̄esu filii dei: teneam̄ sp̄e nr̄e cōfessione. **N**ō em̄ habemus p̄tificē qui nō possit cōpati infirmitatibus nr̄is: temptatū aut̄ p̄ oīa p̄ similitudine absq; pct̄o. **A**deamus ergo cū fiducia ad thronū gr̄e: ut m̄iam cōsequam̄.

et gratiā inueniamus in auxilio oportuno

**O**mnis nāq; potifex **Cap. v.**  
 ex hoibus assumptus pro hoibus  
 constituitur in hīs q̄ sūt ad deū. ut offerat  
 dona et sacrificia pro peccatis: qui condolare  
 possit hīs qui ignorāt et errāt: qm̄ et ipse  
 circumdatus est infirmitate. Et p̄tēa debet  
 quēadmodū p̄ p̄lo: ut etiā et p̄ semetip̄o  
 offerre pro peccatis. **S**icut quisq; sumit sibi ho-  
 norē: sed qui vocatur a deo tāq; aaron. **P**ro  
 et xp̄s ut semetip̄m clarificauit ut potifex  
 fieret: sed qui locutus est ad eū filius meus  
 es tu ego hodie genui te. **Q**uēadmodū et  
 in alio loco dicit Tu es sacerdos eternū  
 scdm̄ ordinē melchisedech. **Q**ui in diebus  
 carnis sue p̄ces supplicationesq; ad eū q̄  
 posset illū saluū a morte facē cū clamore  
 valido et lacrimis offerēs: exauditus est pro  
 sua reuerētia. **E**t quidē cū eēt filius didicit  
 ex hīs q̄ passus est obediām: et consumatus  
 factus est cibus obtemperatib; sibi causa sa-  
 lutis et etne: appellatus a deo potifex iuxta  
 ordinē melchisedech. **D**e quo nobis grati-  
 dis sermo et ininterpretabilis ad dicendū:  
 qm̄ imbecilles facti estis ad audiendū.  
**I**tem cū deberetis ingri esse p̄tē tempus:  
 rursus indigetis ut doceam; que sūt de-  
 menta exordi sermonū dei: et facti estis  
 quibus lacte opus sit. nō solido cibo. **O**mnis  
 em̄ qui lactis est p̄ticeps: ex p̄tē sermo  
 nis iusticie. **P**uulus em̄ est p̄fectoz aut  
 est solidus cibus: eoz qui p̄ cōsuetudine  
 exercitatos habet sensus ad discretionē

**Q**uoniam ar mali **Cap. vi.**  
**Q**uap̄pter inimitates inchoationis  
 xp̄i sermone ad p̄fectionē feramur: non  
 rursus iacentes fundamentū penitēcie  
 ab opib; mortuis. et fidei ad deū. baptis-  
 matū doctrine. ipositoris quoq; manū ac  
 resurrectoris mortuoz. et iudicij etim. **E**t  
 hoc faciem;: si quidē p̄miserit deus. **I**n  
 possibile em̄ est eos q̄ semel sūt illuminati:  
 gustauerūt etiā donū celeste. et p̄tici-  
 pes sūt sūt sp̄s sc̄i gustauerūt nichilomin;

bonū dei verbum. vniuersosq; sibi venturū: et  
 lapsi sūt: rursus renouari ad penitēcia:  
 rursus crucifigētes sibi metip̄s filiū dei:  
 et ostentū habētes. **T**erra em̄ sepe venientē  
 sup̄ se bibens ymbre et generās herbam  
 oportinā illis a quibus colitur: accipit  
 b̄ndictionē a deo. **P**ferens autē spinas et  
 tribulos reproba est et maledicto p̄xima:  
 cuius consumatio in combustionē. **C**onfidim; q̄  
 aut de vobis dilectissimi meliora et vicin-  
 ora salutē: tam et si ita loq̄mur. **N**on em̄  
 iniustus est deus ut obliuiscatur op̄s v̄r.  
 et dilectōis quā ostendistis in noīe ip̄s: q̄a  
 ministrastis sc̄is et ministratis. **C**upimus  
 aut vniūqueq; v̄r eādē ostētare solli-  
 citudinē ad expletionē sp̄s vsq; in finē:  
 ut nō segnes efficiam;: vere p̄mitatores  
 eoz qui fide et paciētia hēditabūt p̄mis-  
 siones. **A**brahe nāq; p̄mittens deus:  
 qm̄ nemine habuit p̄ que iuraret maio-  
 rem: iurauit p̄ semetip̄m dicens. **N**isi be-  
 nedicens b̄ndictā te: et multiplicandū  
 multiplicabo te. **E**t sic loq̄amur sc̄is:  
 adeptus est repp̄missione. **H**oīes em̄ per  
 maiore suū iurant: et om̄s cōtra iurē eoz  
 finis ad cōfirmationē est iuramentū.  
**I**n quo habūdantius volēs deus ostēdere  
 pollicitatois hēdibus imobilitate cōsi-  
 lii sui m̄posuit iurandū: ut p̄ duas  
 res imobiles quib; ip̄s possibile est m̄trū  
 deū fortissimū solaciū habeam; q̄ cōsu-  
 gimus ad tenendū p̄positā spem: quam  
 sicut anchorā habem; aīe tutā ac firmā:  
 et incedente vsq; ad meliora vela iuris vbi  
 p̄cursoz p̄ nobis intrōit ih̄sus: scdm̄ ordi-  
 nē melchisedech potifex sc̄is meternū

**H**ic em̄ melchisedech rex **Ca. vii.**  
 salem sacerdos dei sum;: q̄ obuiant  
 abrahe regresso a rede regū et b̄ndixit ei:  
 cui et decimas om̄ diuisit abrahā. **P**rimū  
 quidē qui m̄p̄tatur rex iusticie deinde  
 aut et rex salem qd̄ est rex pacis: sine  
 patre sine m̄re sine genealogia: neq; m̄i-  
 cū diez neq; finē vite habēs. **A**ssimilat;



autē filio dei: manet sacerdos perpetuum. Intuemur  
autē quāto sit hic: cui et decimas dedit de  
p̄cipuis abrahā p̄aracha. Et quid de filiis  
leui sacerdotū accipientes mādātū habet  
decimas sumē a p̄lo sc̄dm legē id est a  
fratribus suis: quāq̄ et ip̄i exierūt de lūbis  
abrahe. Cuius autē generatio nō annūme  
ratur in eis: decimas sup̄sit ab abrahā:  
et hūc qui habebat remissiones b̄ndixit.  
Sine vlla autē cōtradictōe q̄d minus est  
a meliore b̄ndicitur. Et hūc q̄d decimas  
morientes hoīes accipiūt: ibi autē cōtesta  
tur q̄a uiuit: et ut ita dictū sit: p̄ ab hā  
et leui qui decimas accepit decimatus  
est. Adhuc em̄ in lūbis p̄ns erat: q̄n ob  
mauit ei melchisedech. Si ergo cōsuma  
tio p̄ sacerdotū leuiticū erat: plus em̄ sub  
ip̄o legē accepit: q̄d adhuc necessariū  
fuit sc̄dm ordinē melchisedech aliu surge  
sacerdōte: et nō sc̄dm ordinē aaron diti.  
Trāslato sacerdotio: nō est ut et legis  
trāslatio fiat. In quo em̄ hec dicitur: de  
alia tribu est: de qua nullus altario  
p̄esto fuit. Manifestū est em̄ q̄ ex iuda  
ortus sit dñs n̄r: in qua tribu nichil de sacer  
dotibus moyses locutus est. Et amplius ad  
huc manifestū est: si sc̄dm similitudinē mel  
chisedech exurgat alius sacerdos: qui non  
sc̄dm legē mādātū carnalis factus est: sed  
sc̄dm uitā uite insolubilis. Contestatur  
em̄ q̄m tu es sacerdos met̄m sc̄dm ordinē  
melchisedech. Replatio q̄d sit p̄cedētis  
mādātū: p̄t infirmitate eius et inutilitate.  
Nihil em̄ ad p̄fectū p̄duxit lex. Introductio  
vero melioris sp̄ei: p̄ quā p̄ximam ad  
deū. Et quātū est nō sine iurēuādo. Illi  
quidē sine iurēuādo sacerdotēs fci sūt: hic  
autē cū iurēuādo p̄ eū q̄ dixit ad illū. In  
trauit dñs et nō penitebit eū: tu es sacerdos  
met̄m. In tm̄ melioris testamētū sponsor  
fr̄us est ihesus. Et alii quidē plures fci  
sūt sacerdotēs: idēo q̄ morte p̄hibentur p̄  
manē. Hic autē eo q̄ maneat met̄m: sepi  
ternū habet sacerdotiū. Unde et saluare  
ip̄etūm p̄t accēdes p̄ semetip̄sū ad deū.

semper uiuens ad impellādū p̄ nobis. Talis  
em̄ decebat ut nobis eēt p̄t̄ifex: sc̄o mo  
rens ipollutus: segregatus a peccatoribz et  
excelsior celis fr̄us: q̄ nō habet condic n̄tā  
tate: q̄admodū sacerdotēs prius pro suis de  
licitis hostias offerre: deinde p̄ p̄li. Hoc em̄  
fecit semel se offerēdo. Lex em̄ hoīes cōstituit  
sacerdotēs infirmitate h̄ntes: sermo autem  
iur̄surādū q̄ post legē est filiu iet̄m p̄fectū.  
**Cap. viij.**  
Que dicitur. Tale habem̄ p̄t̄ifex:  
qui cōsedit in dextera sedis magnitudis  
in celis: fr̄oz m̄ster: et tabnaculi veri: q̄d  
fixit deus et nō homo. Ois em̄ p̄t̄ifex ad  
offerēda munera et hostias cōstituitur:  
unde n̄re est et hūc habē aliqd q̄d offerat.  
Si ergo esset sup̄ trā: nec eēt sacerdos: cū  
essent qui offerret sc̄dm legē munera qui  
exēplari et umbre deseruūt celestiu: sicut  
responsū est moysi cū cōsumaret tabna  
culū. P̄de inquit oīa facito sc̄dm exēplar  
q̄d tibi ostensū est in mōte. Hūc autem  
melius sortitus est m̄st̄m: quito et me  
lioris testamētū mediator est: q̄d in meli  
oribus t̄p̄missiōibz sanctitū est. Nam si  
illud p̄ns culpa vacasset: nō utiqz sc̄di  
locus m̄q̄retur. P̄t̄ifex em̄ eos di  
cit. Ecce dies uenient dicit dñs: et consuma  
bo sup̄ domū isrl̄ et sup̄ domū iuda testa  
mentū nouū: nō sc̄dm testamētū q̄d  
feci patribus eoz in die qua apprehendi  
manū illoz ut educerē illos de tra egypti  
ti. Qm̄ ip̄i nō p̄māserūt in testamētū  
meo: et ego neglexi eos dicit dñs. Quia  
hoc est testamētū q̄d disponā domū  
isrl̄: post dies illos dicit dñs dabo leges  
meas in mēte eoz et in corde eoz sup̄ sc̄la  
eas: et ero eis in deū: et ip̄i erūt michi  
in p̄p̄m. Et nō docebit unusquisqz p̄ximū suū:  
et unusquisqz fr̄em suū dices cognoste dñm:  
qm̄ om̄s scient me a minore usqz ad maio  
rem eoz: q̄ p̄p̄tio ero iustitū eoz: et p̄t̄oz  
illoz iā nō memorabor. Quēdo autē nouū  
veterauit prius. Qd autē antiquatur  
et senescit: p̄t̄e interitū est. **Cap. ix.**

**H**abuit quod et prius iustificatioes **ix.**  
 culture: et scilicet scilicet Tabernaculi  
 cuius scilicet est primus: in quo erant candelabra  
 et mensa et propositio panis quod dicitur sancta  
 Post velamentum autem secundum secundum taberna-  
 culum quod dicitur sancta sanctorum: aureum habens  
 thuribulum. et archam testamenti. circumdata  
 ex omni parte auro: in qua vasa aurea habes  
 manna. et virga aaron quae frondebat et  
 tabule testamenti: super quae erant cherubi glorie  
 obumbrantia propitiatorum: de quibus non est  
 modus dicendum per singula. **H**is vero ita com-  
 paratis: in priori quidem tabernaculo semper intro-  
 ibant sacerdotes sacerdotum officia consummantes  
**I**n secundo autem semel in anno solus pontifex non  
 sine sanguine quem offerret pro sua et populi igno-  
 rantia: hoc signante spiritu sancto. nondum palatam  
 esse sanctorum viam: adhuc prore tabernaculo habente  
 statum. **Q**uae parabola est typus iustitiae: iuxta  
 quam munerum et hostie offeruntur: quae non  
 possunt iuxta conscientiam perfectam facere serui-  
 entem: solummodo in cibis et in potibus et va-  
 rnis baptismatibus et iusticiis carnis usque  
 ad typum correctoris impositis. **X**ps autem assistens  
 pontifex futurorum bonorum. per amplius et perfec-  
 tius tabernaculum non manifestum id est non  
 huius creaturis neque per sanguinem hyrcorum aut  
 vitulorum: sed per proprium sanguinem introiit  
 semel in sancta: eterna redemptione inuenta.  
**S**i enim sanguis hyrcorum aut taurorum et ceteris  
 vitule assisus inquinatos sanctificat ad emun-  
 dationem carnis: quanto magis sanguis christi  
 qui per spiritum sanctum semetipsum obtulit immacu-  
 latum deo emundabit conscientiam nostram ab  
 operibus mortuis ad seruiendum deo viuente.  
**E**t ideo noui testamenti mediator est: ut  
 morte ipsius intercedente in redemptionem car-  
 nularum que erat sub priori testame-  
 to: remissione accipiantur quae vocati sunt  
 eterne hereditatis. **U**bi enim testamentum: mors  
 necesse est intercedat testatoris. **T**estamentum  
 enim in mortuis confirmatum est. **A**liquin  
 nondum valet. dum vivit qui testatus est.  
**U**nde nec primus quidem sine sanguine dedicati

est. **P**ecto enim omni mandato legis a moysi un-  
 uerso populo: accipiens sanguinem vitulorum  
 et hyrcorum cum aqua et lana coctamea et iso-  
 po: ipsum quoque librum et ceterum populum asspsit di-  
 cens. **H**ic sanguis testamenti: quod mandauit  
 ad vos deus. **F**ra tabernaculum et omnia vasa  
 ministerii sanguine similiter asspsit. **E**t omnia pene  
 in sanguine mundantur secundum legem: et sine  
 sanguinis effusione non fit remissio. **N**ecessesse  
 est ergo exemplaria quidem celestium huius mundi:  
 ipsa autem celestia melioribus hostiis quam istis.  
**N**on enim in manifesta sancta ihesus introiit  
 exemplaria veterum: sed in ipsum celum: ut ap-  
 pareat nunc vultum dei pro nobis. **N**eque ut  
 sepe offerat semetipsum: quodammodo pontifex  
 intrat in sancta per singulos annos in sanguine  
 alieno. **A**liquin oportebat eum frequenter  
 pati ab origine mundi. **N**unc autem semel in  
 consummatione seculorum: ad destinationem peccati per  
 hostiam suam apparuit. **E**t quodammodo statu-  
 tum est hostiam semel mori post hoc autem iudi-  
 cium: sic et christus semel oblatum est ad multorum  
 exhaustam peccata: sed sine peccato apparebit  
 expectantibus se in salute per fidem. **Cap. x.**

**U**mbra enim habens lex futurorum bonorum  
 non ipsa ymagine reorum per singulos  
 annos eisdem nostris hostiis quas offerunt in desi-  
 nent: nunquam potest accedere perfectos facere. **A**liquin  
 cessasset offerri: ideo quod nulla haberet vltimam  
 conscientiam peccati cultores semel mundati: sed in  
 nostris commemoratio peccatorum per singulos annos fit.  
**I**mpossibile est enim sanguine taurorum et hyr-  
 corum auferri peccata. **I**deo ingrediens mundum  
 dicit. **H**ostiam et oblationem nolui: corpus  
 autem aptasti mihi. **H**olocauit omnia et per peccatum  
 non tibi placuerunt: tunc dixi ecce venio. **I**n ca-  
 pite libri scriptum est de me: ut faciam deus vo-  
 luntate tua. **S**uperius dices quod hostias et obla-  
 tiones et holocaustomata et per peccatum nolui  
 nec placita sunt tibi quae secundum legem offeruntur:  
 tunc dixi ecce venio. ut faciam deus voluntate  
 tua: auferet primum ut sequens statuat. **I**n qua  
 voluntate sanctificati sumus per oblationem corporis  
 ihesu christi semel. **E**t omnis quidem sacerdos presto

est cotidie ministras. et easde sepe offerens  
hostias. q̄ nuq̄ p̄t auferre pat̄a. **H**ic aut̄  
vna offeres p̄ p̄ctis hostiā in septimū sedet  
in dextera dei. de cetero expectas donec ponā  
tur immici eius scabellū pedū eius. **U**na  
em̄ oblatōe cōsumant in septimū scifica  
tos. **C**onstat aut̄ et nos sp̄s s̄s. **P**ost q̄  
em̄ dixit hoc aut̄ testamētū qd̄ testabor  
ad illos post dies illos dicit dñs dñs leges  
meas in cordibz eoz. et in mētibz eoz sup̄  
scribā eas. et p̄tor et inq̄tatū eoz iā nō  
reconditor āplius. **U**bi aut̄ hor̄ r̄missio.  
iā non oblatio p̄ p̄cto. **H**abetes itaqz fr̄es  
fiduciā in introitu sc̄oz in sanguine xp̄i qua  
quā m̄tiant nobis viā nouā et viuente  
p̄ velamē idest carne suā. et s̄c̄d̄re mag  
nū sup̄ domū dei. accedim̄ cū v̄o corde  
in plenitudine fidei aff̄si cordi a consciā  
mala et abluti corpus aqua mūdite  
neamo sp̄i n̄re cōfessione in declinabile  
**F**idelis em̄ est q̄ r̄p̄misit. **E**t cōfidemus  
inuitē in puocationē caritatis et bonoz  
opm̄. nō deseretes collectionē nr̄am sicut  
est cōsuetudis q̄ h̄d̄. sed cōsolātes et tāto  
magis q̄nto vidētis appropinquāte diem.  
**V**olūtariē em̄ peccatibus nobis post ac  
ceptā noticiā veritatis. iā nō reliquitur  
p̄ p̄ctis hostia. **T**erribilis aut̄ qd̄a expecta  
tio iudicii et ignis emulatio. q̄ cōsuptū  
in est adūsarios. **I**rritā q̄s faciens lege  
moysi. sine vlla miserationē dū d̄h̄uel trily  
testibz moritur. **Q**nto magis putatis  
deteriora mereri supplicia qui filiū dei cō  
culcauerit. et sanguine testamētū pollū  
tū dixerit in quo sc̄ificatus est. et sp̄m  
gr̄e cōtumeliā fecit. **P**rimo em̄ q̄ dixit  
**N**ich̄i vidictā. et ego retribuā. **E**t iter. **Q**uia  
iudicabit dñs ppl̄m suū. **H**orrendū est  
incidere in mano dei viuētis. **R**ememorā  
m̄ aut̄ p̄stimos dies. in quibz illuati mag  
nū certamē sustinuisistis passionū. **E**t  
in altero qd̄e obp̄bris et tribulationibz  
spectaculū f̄i. in altero aut̄ fecit taliter  
cōsulantū estis effecti. **N**ā vinctis cōpas  
si estis. et rapmā bonoz vroz cū gaudio

suscipistis. cognoscetes vob̄ h̄c meliōre et  
manente sk̄am. **N**olite itaqz amittē cōfiden  
tiā vr̄am. q̄ magnā habet remuneratiōem  
pat̄ia em̄ vobis n̄cia est. ut voluntate dei  
facientes reportetis p̄missione. **I**oh̄n̄ em̄  
modicū aliquitū n̄qz q̄ v̄tūm est veniet.  
et nō tardabit. **I**ustus aut̄ meus ex fide  
viuit. **E**t si subtraxerit se nō placebit aie  
mee. **N**os aut̄ nō sumus subtractōis filii in  
p̄ditionē. sed fidei in acq̄sitiōem aie. **M.**  
**E**st aut̄ fides sperād̄re s̄ba rez. argu  
mentū nō apparētū. **I**n hac em̄  
testimoniū cōsecuti sūt senes. **F**ide itelligim̄  
aptata esse s̄la v̄bodei. vt ex inuisibilibus  
visibilia fieret. **F**ide plurimā hostiā abel q̄  
carni obtulit deo. p̄ quā testimoniū cōsecutus  
est esse iustus. testimoniū p̄hibente inimici  
bus deo. et p̄ illā defunctus adhuc loq̄tur.  
**F**ide enoch tr̄slatione est ne videt mortem.  
et nō inueniebatur. qz tr̄s tulit illū deus ante  
tr̄slationē em̄ testimoniū habuit placuisse  
deo. **H**inc fide aut̄ īpossibile est placē deo.  
**C**redē em̄ oportet accedente ad deū q̄a est. et  
inq̄rentibus se remunerator sūt. **F**ide n̄c r̄sp̄  
so accepto de h̄is q̄ adhuc nō videbatur.  
metuens aptauit archā in salutē dom̄s sue.  
p̄ quā d̄p̄nauit mūdū. et iusticie q̄ p̄ fide  
est heres est institutus. **F**ide qui vocatur  
abrahā obeduit in locū exire quē accep  
turus erat in h̄editatē. et exiit nesciēs quo  
iret. **F**ide demoratus est in t̄ra r̄p̄missionis  
tāqz in aliena. in casilibz habitādō cū ysaac  
et iacob cōh̄edibus r̄p̄missionis eiusdē. **E**xpec  
tabat em̄ fundamēta habentē cūctatē. cuius  
artifex et cōditor deus. **F**ide et ip̄a sara steri  
lis v̄tute in cōceptione sem̄s accepit etiā  
p̄ter tēpus etatis. qm̄ fidele credidit eū  
esse q̄ r̄p̄miserat. **P**er qd̄ et ab vno orti sūt.  
et hoc emortuo tāqz s̄dera celi in multitu  
dine. et sicut harena q̄ est ad orā maris  
innumērabilis. **I**uxta fide defuncti sūt om̄s isti.  
nō acceptis r̄p̄missionibz. sed alōge eas aff̄  
cientes et salutates. et cōfiteb̄s qz p̄gr̄im  
et hospites sūt sup̄ t̄rā. **Q**ui em̄ hoc dicit.  
signat se patriā inq̄rere. **E**t si qd̄ illius me  
missent de qua exierūt. habebūt v̄tqz tēpo  
re itedi. **N**ūc aut̄ meliōre appetūt. idest celeste

Deo non confunditur deus vocari deus eorum. Paravit enim illis civitatem fide obtulit abraham ysaac cum temptaretur: et vingentium offerebat in quo suscepit repmissiones: ad quem dictum est: quia in ysaac vocabitur tibi semen: arbitrans quod et a mortuis suscitare potes est deus. Unde cum et in parabola accepit fide et de futuris benedixit ysaac iacob et esau fide iacob moriens singulos filiorum ioseph benedixit: et adoravit fastigium virge eius fide ioseph moriens de perfectione filiorum israel meoratus est: et de ossibus suis mandavit fide moyses natus occultatus est in mesibus in utero matris suis eo quod vidisset elegante infantem: et non timuerunt regis edictum fide moyses grandis factus negavit se esse filium filie pharaonis: magis eligens affligi cum populo quam tyrannus pati habere iocunditatem maiorem dominicas estimas thesauro egyptiorum imperium christi. Aspiciat enim in remuneratione fide reliquit egyptum non veritus aiositate regis: inuisibile enim tantum videns sustinuit. fide celebrauit pascha et sanguinis effusione: ne qui vastalut primitia tanget eos fide transierunt mare rubrum tantum per arida terra: quod egypti egypti deuorati sunt fide mur ibero corruerunt: circumitum dicitur septem fide mal metrum non perit cum meredulis: excipiens exploratores cum pace. Et quid adhuc dicam deficiet enim typus me curantem de gedon harrich sampson ioseph dauid samuel et alius iherusalem: qui per fide vicerunt regna: operati sunt in strata: adepti sunt repmissiones. Statuerunt ora leonum: extinxerunt ignem: effugerunt aciem gladii: convaluerunt de infirmitate: fortes facti sunt in bello. Castri vicerunt exterior: acceperunt mulieres de resurrectione mortuos suos. Alii autem distenti sunt non suscipientes redemptionem: ut meliorem inuenirent resurrectionem. Alii vero ludibria et vbera experti: in sup et vitula et carceres lapidati sunt facti sunt temptati sunt: in occasione gladii mortui sunt. Circumierunt in melotis: in pellibus caprimis. Egredes angustiati afflicti: quibus dignus non erat mundus. In solitudinibus erant: in motibus et in speluncis: et in cauinis terre. Et hinc omnis testimonio fidei probati: non acceperunt repmissionem: deo pro nobis aliquid melius providente: ne sine nobis resumeretur. Deo quoque et nos tantum habentes. **Cap. xij.**

imposita nube testium: deponetes omne pedibus et circustans nos peritiam per paciam curramus. **Propositi** nobis certamine: aspicientes in auctore fidei et consummatore ihesu: qui propositi sibi gaudio sustinuit crucem confusionem contempta. atque in dextera sedis dei sedet. **Reveritate** enim cum quod tale sustinuit a peccatoribus aduersus semetipsum contradictionem: ut non fatigemur autem veris deficientes. **Non** enim usque ad sanguinem restitistis aduersus peritiam repugnantes: et oblatis estis consolatoribus. **Quod** rebus tantum filius loquitur dicens: **Fili mi noli negligere disciplinam domini: neque fatigeris domini ab eo argueris.** **Quem** enim diligit dominus castigat: flagellat autem omnem filium quem recipit. **In disciplina** perseverate: tantum filius nobis offert se deus. **Quis** enim est filius quem non corripit pater? **Quod** si extra disciplinam estis: cuius participes facti sunt omnes: ergo adulteri et non filii estis. **Quem** de patre quidem carnis nostre habuimus eruditores: et reuerentiamur eos. **Non** multo magis obtemperabimus patri spiritui et viuemus. **Et** illi quidem in tempore paucorum dierum secundum voluntatem suam erudiebant nos: hic autem ad id quod utile est in recipiendo sanctificationem eius. **Quis** autem disciplina in partem quod videtur non esse gaudium sed meroribus: postea autem fructum pacatissimum exercitatis per eam reddet iusticie. **Propter** quod remissas manus et soluta gemma erigite: et gressus rectos facite pedibus vestris: ut non claudicatis quis erret: magis autem sanetur. **Parce** sequimini cum oibus et sancti nomina sine qua nemo videtur deum: contemplantibus ne quis desit gratie dei: ne qua radix amaritudinis sui sui gummam impediatur et per illam inquantur multi: ne quis formator aut pharus ut esau: qui propter unam escam vendidit primogenita. **Scitote** enim quoniam et postea cupiens hereditare benedictionem: reprobatus est. **Non** enim inuenit penitentiam locum: quia quod cum lacrimis inquisisset eam. **Non** enim accessistis ad intractabile et accessibile ignem et turbine et caliginem et prellam et tubum sonum et vocem verborum: quia qui audierunt excusauerunt se ne eis fieret verbum. **Non** enim portabat quod dicebatur: et si bestia tetigerit montem lapidabitur. **Et** ita terribile erat quod

videbatur. **M**oses dixit. **E**xterritus su et tre-  
 mebūdus. **S**ed accessistis ad sion montē et  
 ciuitatē dei uidentis ihelīm celestem? et nul-  
 torū mlū angeloz frequenciā et etiā p̄m-  
 tuoz qui cōcepti sūt in celis: et iudicem  
 om̄i deū. et sp̄m iustoz p̄fectoz: et testamē-  
 ti nom̄i mediatorē ih̄esu: et sāguis afflōnē  
 melius loquentē q̄ abel. **V**idete ne recuse-  
 tis loquentē. **S**icm̄ illi nō effugerūt recusa-  
 tes eū qui sup̄ terrā loq̄batur: multo magis  
 nos qui de celis loquentē nobis auertimus:  
 cuius vox mouit mouit terrā tūc nūc autē  
 rep̄mittit dices. **A**d huc semel? et ego mo-  
 uebo nō solū terrā. sed etiā celū. **Q**d autē  
 adhuc semel dicit. declarat mobiliū transla-  
 tionē tāq̄ factor: ut maneāt ea que sūt  
 im̄obilia. **I**taq̄ regnū im̄obile suscipietes:  
 habem̄ gr̄ciā p̄ quā seruam̄ placētes  
 deo cū metu et reuerētia. **F**rem̄ deus noster  
**Q**uigms cōsimens est. **Cap. xiii.**  
**A**ritas firmitatis maneāt in uobis:  
 et hospitalitate nolite obliuisci. **P** hanc em̄  
 placuerūt quidā: angelis hospicio receptis.  
**M**emētote uinctoz tāq̄ simul uincti: et  
 laborantiū. tāq̄ et ip̄i in corpe morantes.  
**H**onorabile cōmubiū in oībus: et thorus  
 im̄matulatus. **F**ornicatores em̄ et adulteros  
 iudicabit deus. **S**unt mores sine auaricia:  
 contenti p̄ntibus. **I**p̄e em̄ dicit. **N**ō te desera-  
 neq̄ derelinquā: ita ut cōfidenter dicamus.  
**D**ns michi adiutor est nō timebo qd̄ faciat  
 michi homo. **M**ementote p̄positoz v̄roz: qui  
 uobis locuti sūt uerbu dei. **Q**uoz mtuētes  
 eritū cōuersatiōis im̄itam̄ fidē. **I**hesus xp̄us  
 heri et hodie: ip̄e et in sc̄la. **D**octins uariis  
 et peregrinis: nolite abduci. **O**ptimū est em̄  
 gr̄cia stabilire cor nō estis: que nō p̄fuerūt  
 ambulātibz in eis. **H**abem̄ altare de quo  
 edere nō habet p̄tatem qui tabernaculo  
 deseruiūt. **Q**uoz em̄ aīaliū infertur san-  
 guis p̄ pctō in sc̄a p̄ pontificē: hoz corpa  
 cremātur extra castra. **P**pter qd̄ et ih̄esus  
 ut sanctificaret p̄ suū sāguine populū:  
 extra portā passus est. **E**ream̄ igitur

adeū extra castra. **I**mp̄erū eius portates  
**N**on em̄ habem̄ hic manentē ciuitatē: sed  
 futurā inq̄rimus. **P** ip̄m ergo offeramus  
 hostiā laudis semp̄ deo: id est fructū labioz  
 n̄roz cōfidentū nōi eius. **B**eneficētie autē  
 et cōiōnis nolite obliuisci. **T**alibz em̄ hostis  
 p̄meretur deus. **O**bedite p̄positis v̄ris et sub-  
 iacete eis: ip̄i em̄ puigilat cōsolationem  
 reddituri p̄ aīabus v̄ris: ut cū gaudio hor-  
 faciāt et nō gemētes. **H**oc em̄ nō expedit  
 uobis. **O**rate p̄ nobis. **C**onfidim̄ qm̄ q̄ bonā  
 cōsciā habem̄: in oībus beneuolētes  
 cōuersari. **I**mplius autē de p̄tor uos hor-  
 facere: quo celerius restituar uobis. **D**eus  
 autē pacis qui eduxit de mortuis pastore  
 magnū oīū in sāguine testamēti etiam  
 dñm̄ n̄m̄ ih̄esu xp̄m̄ aptet uos in oī t̄p̄e  
 bono. ut faciatis uolūtate eius: faciens in  
 uobis qd̄ placeat corā se p̄ ih̄esu xp̄m̄: cui  
 est gl̄a in sc̄la sc̄loz amen. **R**ogo autē uos  
 fr̄es: ut sufferatis uerbu solari. **E**t em̄ p̄u-  
 cis sc̄p̄i uobis. **C**ognoscite fr̄em̄ n̄m̄ thymo-  
 theū dimissū: cū quosi celerius uenit vi-  
 debo uos. **S**alutate oīes p̄positos v̄ros: et oīes  
 sc̄os. **S**alutat uos de italia fr̄es. **G**ratia cū  
 oībus uobis. **D**l. **Q**s. **E**t in **E**xpl̄it epl̄a  
**l**ti pauli apli ad hebreos. **r.**

*p̄ fr̄em̄ romētiū m̄chid carthuf.  
 in d̄mo t̄iecti Anno dñi m̄. ccc.  
 lxxv. in uigilia apl̄oz symon̄ et  
 iude*

